sinumerik & simodrive

SINUMERIK Safety Integrated SINUMERIK 840D SIMODRIVE 611 digital **SIEMENS**

SIEMENS

| | Short description | 1 |
|--------------------------------------|---|---|
| | General Information about Integrated Safety Systems | 2 |
| SINUMERIK 840D/SIMODRIVE 611 digital | Safety-Related Functions | 3 |
| SINUMERIK Safety Integrated | Data Description | 4 |
| Description of Functions | Commissioning | 5 |
| | Alarms | 6 |
| | Engineering Examples | 7 |
| | Application Examples | 8 |
| | Appendix | A |
| Valid for | Index | ı |

Control Software version SINUMERIK 840D/SIMODRIVE 611 digital 6.4

SINUMERIK® Documentation

Printing history

Brief details of this edition and previous editions are listed below.

The status of each edition is indicated by the code in the "Remarks" columns.

Status code in the "Remarks" column:

A New documentation.

B Unrevised reprint with new Order No.

C Revised edition with new status.

If factual changes have been made on the page since the last edition, this is indicated by a new edition coding in the header on that page.

| Edition | Order No. | Remarks |
|---------|-----------------------|---------|
| 04.96 | 6FC5 297-0AB80 - 0BP0 | Α |
| 08.97 | 6FC5 297-0AB80 - 0BP1 | С |
| 04.99 | 6FC5 297-5AB80 – 0BP0 | С |
| 05.00 | 6FC5 297-5AB80 – 0BP0 | С |
| 07.02 | 6FC5 297-6AB80 - 0BP1 | С |
| 11.03 | 6FC5297-6AB80 – 0BP2 | С |

This manual is also included in the documentation on CD-ROM (DOCONCD)

| Edition | Order No. | Remarks |
|---------|---------------------|---------|
| 10.03 | 6FC5 298-6CA00-0BG4 | С |

Trademarks

SIMATIC®, SIMATIC HMI®, SIMATIC NET®, SIROTEC®, SINUMERIK® and SIMODRIVE® are registered trademarks of Siemens AG. Other names in this publication might be trademarks whose use by a third party for his own purposes may violate the rights of the registered holder.

More information is available on the Internet at: http://www.ad.siemens.com/sinumerik

This publication was produced with WinWord V8.0 and Designer V7.0 and the documentation tool AutWinDoc.

The reproduction, transmission or use of this document or its contents is not permitted without express written authority. Offenders will be liable for damages. All rights, including rights created by patent grant or registration or a utility model or design, are reserved.

Other functions not described in this documentation might be executable in the control. This does not, however, represent an obligation to supply such functions with a new control or when servicing.

We have checked that the contents of this document correspond to the hardware and software described. Nevertheless, differences might exist and therefore we cannot guarantee that they are completely identical. The information given in this publication is reviewed at regular intervals and any corrections that might be necessary are made in subsequent editions. We welcome all recommendations and suggestions.

Subject to change without prior notice

© Siemens AG 2003. All rights reserved.

11.03 Foreword

Foreword

Structure of the Documentation

The SINUMERIK documentation is organized in 3 parts:

- · General Documentation
- User Documentation
- Manufacturer/Service documentation

You can obtain more detailed information and documentation about SINUMERIK 840D/810D as well as documentation for all SINUMERIK controls from your local SIEMENS office.

Target group

This documentation is intended for manufacturers/end users of machine tools and production machines who use SINUMERIK 840D and SIMODRIVE 611 digital and integrated safety functions (SINUMERIK Safety Integrated).

Hotline

If you have any questions, please contact our hotline:

A&D Technical Support Phone.: +49 (0) 180 / 5050 - 222

Fax: +49 (0) 180 / 5050 - 223

E-mail: ad.support@siemens.com

Please send any queries about the documentation (suggestions or corrections) to the following for number or small address:

to the following fax number or email address:

Fax: +49 (0) 9131 / 98 -2176

E-mail: motioncontrol.docu@erlf.siemens.de

Fax form: Refer to the reply form at the end of the document.

SINUMERIK Internet Address

http://www.ad.siemens.com/sinumerik

SINUMERIK 840D powerline

From 09/2001

- · SINUMERIK 840D powerline and
- SINUMERIK 840DE powerline

will be available with improved performance. The following hardware description contains a list of the available **powerline** modules:

References: /PHD/ SINUMERIK 840D Configuration Manual

Objective

This Description of Functions provides all of the information about the safety functions integrated in the SINUMERIK 840D and SIMODRIVE 611 digital that may be relevant for start-up and configuration.

Standard scope

The main areas covered by this Description of Functions are as follows:

General information about integrated safety systems

Foreword 11.03

- Description of safety functions
- · Lists and description of all signals and data
- Start-up
- Description of alarms
- One example configuration.

User-oriented activities such as the creation of parts programs and control operating procedures are described in detail in separate documents.

Separate descriptions are likewise provided for the tasks to be performed by the tool manufacturer such as configuring, installation and PLC programming.

Notes on how to use this manual

The following reference guides are provided in this Description of Functions:

- Overall table of contents
- · Table of contents for each chapter
- Appendix with list of abbreviations and references
- Index

If you need information about a certain term, please look in the Appendix of the Chapter Index for the particular term. Both the chapter number and the page number where you will find the information you need are listed in this chapter.

Documentation with Edition date 08.97

Note

Documentation with Edition date 08.97 describes the scope of functions of the following products and SW versions:

SINUMERIK 840D/611 digital with software version 4.2 SINUMERIK 840C/611 digital with software version 6.1

The following functions added since 04.96 Edition are described in 08.97 Edition for SINUMERIK 840D/611 digital

Table 0-1 New functions described in 08.97 Edition

| Serial no. | New functions in SINUMERIK 840D/611 digital, SW 4.2 and higher |
|-------------|--|
| 1 | Override for safely reduced velocity |
| 2 | Safe braking ramp |
| 3 | Safe speed oriented stop responses |
| 4 | Safe speed oriented setpoint limits |
| 5 | Safe cams for endlessly turning rotary axes |
| 6 | Modulo display of safe actual value for rotary axes |
| 7 | Synchronization of cam SGAs |
| 8 | SGA "n < n _x " |
| 9 | SGA "SBH active" |
| 10 | SGA "SG active" |
| 11 | Deletion of zero speed position for SBH/SG axes 1) |
| 12 | Encoder limit frequency 300 kHz 1) |
| 13 | Acceptance report (not a function) |
| Notes: | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |
| 1) → availa | ble from SW 3.6 |

Documentation with Edition date 04.99

Note

11.03 Foreword

Documentation with Edition date 04/99 describes the scope of functions of the following products and SW versions:

SINUMERIK 840D/611 digital with software version 4.4.18

The following table lists the main functions for SINUMERIK 840D/611 digital added since 08.97 Edition:

Table 0-2 New functions described in 04/99 Edition

| Serial no. | New functions in SINUMERIK 840D/611 digital, SW 4.4.18 and higher |
|------------|---|
| 1 | External STOPs |
| 2 | Safe programmable logic (SPL) |

Documentation with Edition date 05.00

Note

The documentation with Edition date 05.00 describes the scope of functions of the following products and software version:

SINUMERIK 840D with software version 5.3

SIMODRIVE 611 digital with software version 5.1

The following functions added since 04.99 Edition are described in 05.00 Edition for SINUMERIK 840D/611 digital:

Table 0-3 New functions described in 05.00 Edition

| Serial No. | New functions in SINUMERIK 840D/611 digital |
|------------|---|
| 1 | SPL expansions (Chapter 3) |
| 2 | Drive systems with slip (Chapter 3) |
| 3 | Setpoint velocity limiting (Chapter 3) |
| 4 | Engineering examples (Chapter 7), extended |
| 5 | Application examples (Chapter 8), extended |

Documentation with Edition date 03.01

Note

The documentation with Edition date 03.01 describes the scope of functions of the following products and software version:

SINUMERIK 840D with software version 6.1

SIMODRIVE 611 digital with software version 5.1.10

The following functions added since the 04.99 Edition are described in the 03.01 Edition for SINUMERIK 840D/611 digital:

Table 0-4 New functions described in 03.01 Edition

| Serial No. | New functions in SINUMERIK 840D/611 digital |
|------------|--|
| 1 | SPL start without axial safety enable (Chapter 3) |
| 2 | New system variables (Chapter 3) |
| 3 | Actual value crosswise data comparison error (Chapter 3) |
| 4 | Additional machine data (Chapter 4) |
| 5 | Additional alarms (Chapter 6) |

Foreword 11.03

Documentation with Edition date 04/02

Note

The documentation with Edition date 07.02 describes the scope of functions of the following products and software version:

SINUMERIK 840D with software version 6.3.21

SIMODRIVE 611 digital with software version 5.1.14

The following functions added since the 03.01Edition are described in the 07.02 Edition for SINUMERIK 840D/611 digital:

Table 0-5 New functions described in 07.02 Edition

| Serial No. | New functions in SINUMERIK 840D/611 digital |
|------------|--|
| 1 | NCU onboard I/Os (Chapter 3) |
| 2 | NC internal pulse disable (Chapter 3) |
| 3 | SPL module brake test, safe brake test (Chapter 8) |
| 4 | Disable SPL module (SW relay) (Chapter 3) |
| 5 | Improved diagnostics (Chapter 5) |
| 6 | PROFIsafe (Chapter 3) |

Documentation with Edition date 11/03

Note

The documentation with Edition date 11.03 describes the scope of functions of the following products and software version:

SINUMERIK 840D with software version 6.4

The following functions added since the 07.02 Edition are described in the 11.03 Edition for SINUMERIK 840D/611 digital:

Table 0-6 New functions described in 11.03 Edition

| Serial No. | New functions in SINUMERIK 840D/611 digital |
|------------|---|
| 1 | ProgEvent (Chapter 3.10.10) |
| 2 | STOP E (Chapter 3) |
| 3 | Acceptance test support (Chapter 5.4) |
| 4 | Drive bus failure (Chapter 3.13) |



Ordering data option

In this documentation you will find the symbol shown on the left with a reference to an ordering data option. The function described will only be able to be used if the control contains the designated option.

Danger and warning concept

The following danger and warning symbols are used in this document. Explanation of symbols used:



Danger

This symbol indicates that death, severe personal injury or substantial property damage **will** result if proper precautions are not taken.

11.03 Foreword



Warning

This symbol indicates that death, severe personal injury or substantial property damage **may** result if proper precautions are not taken.



Caution

This symbol (with a warning triangle) indicates that minor injury or damage to property may result if proper precautions are not taken.

Caution

This symbol (without a warning triangle) indicates that damage to property **may** result if proper precautions are not taken.

Notice

This symbol indicates that an undesirable result or state **may** result if proper precautions are not taken.

Other Information



Important

This notice indicates important facts that must be taken into consideration.

Note

Always appears in this document where further, explanatory information is provided.

Technical Information

Trademarks

 ${\sf IBM}^{\otimes}$ is a registered trademark of the International Business Corporation. MS-DOS $^{\otimes}$ and WINDOWS $^{\sf TM}$ are registered trademarks of the Microsoft Corporation.

Type-examination certificate sign

A type-examination certificate from the German Institute for Occupational Safety (BIA) has been granted to the SINUMERIK 840D/DE with Safety Integrated.

Foreword 11.03



Fig. 0-1 Type-examination certificate symbol for SINUMERIK 840D/611 digital

11.03 Foreword

Type-examination certificate for SINUMERIK 840D/611 digital

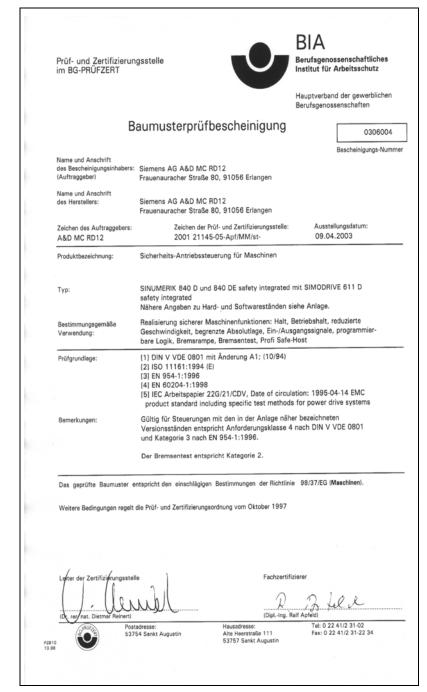


Fig. 0-2 Type-examination certificate for SINUMERIK 840D and 840DE with SIMODRIVE 611 digital SINUMERIK® Safety Integrated

The appendices to the type-examination certificate are not included in this document. If you require any data from this Appendix, please contact the department named on the Corrections/Suggestions sheet (last page).

Foreword 11.03

11.03 Contents

Contents

| 1 Shor | t Description | 1-19 |
|--------|---|------|
| 2 Gene | eral Information about Integrated Safety Systems | 2-23 |
| | 2.1 Drives and CNC controls with integrated safety | 2-25 |
| | 2.1.1 Standards and Directives | |
| _ | 2.1.2 Requirements from the EC Directives | |
| | 2.1.4 Hazard analysis and risk assessment | |
| | 2.1.5 EC-type examination according to the Machinery Directive | |
| _ | 2.1.6 Product liability law | |
| 2 | 2.2 Test, certification | 2-30 |
| 2 | 2.3 Terminology from EN 292-1 | 2-30 |
| 2 | 2.4 Position paper of the working group (WG) 226.03 in the German | 0.04 |
| | Electrotechnical Commission (DKE) | |
| 2 | 2.5 Technical Bulletin about vertical axes from the German Trade Association | 2-31 |
| 2 | 2.6 Basics of SINUMERIK Safety Integrated | 2-32 |
| | 2.6.1 Control category 3 | |
| | 2.6.2 Basic features of SINUMERIK Safety Integrated | |
| _ | 2.6.3 Forced checking procedure | |
| | 2.6.4 Monitoring clock cycle and crosswise data comparison clock cycle 2.6.5 User agreement | |
| 2 | 2.7 Increasing the availability using integrated safety technology | 2-38 |
| 2 | 2.8 Overview of the safety-related functions | 2-39 |
| 2 | 2.9 System prerequisites | 2-40 |
| 2 | 2.9.1 Order numbers | 2-41 |
| 2 | 2.10 Customer Support | 2-43 |
| 2 | 2.11 Powering the control up and down | 2-45 |
| 2 | 2.12 Error analysis | 2-46 |
| 2 | 2.13 Others | 2-51 |
| | | 2-51 |
| | 2.13.2 Information for OEM users | |
| 2 | 2.13.3 Overtemperature | 2-53 |

Contents 11.03

| 3 Safe | ety-Rela | ted Functions | 3-55 |
|--------|----------|--|-------|
| | 3.1 Bas | sic mechanisms of SI functions | 3-57 |
| | 3.1.1 | Safe standstill – disconnecting the energy feed | |
| | 3.1.2 | Shutdown paths | |
| | 3.1.3 | Testing the shutdown paths | |
| | 3.1.4 | Overview of the machine data for the shutdown paths | |
| | 3.1.5 | Stop responses | |
| | 3.1.6 | Overview of the machine data for stop responses | |
| | | ernal STOPs | 3-77 |
| | 3.2.1 | Test stop for external STOPs | 3-80 |
| | 3.2.2 | Overview of the machine data for the "external STOPs" function | 3-84 |
| | | e standstill (SH) | |
| | 3.3.1 | Overview of the machine data for the SH function | 3-86 |
| | 3.4 Saf | e operating stop (SBH) | 3-86 |
| | 3.4.1 | Selecting/de-selecting safe operating stop | |
| | 3.4.2 | Effects when the limit is exceeded for SBH | |
| | 3.4.3 | Overview of the machine data for the SBH function | |
| | 3.5 Saf | ely-reduced speed (SG) | 3-92 |
| | 3.5.1 | Selecting/de-selecting the safely-reduced speed | |
| | 3.5.2 | Limiting the setpoint speed | 3-96 |
| | 3.5.3 | Safely-reduced speed when using selector gearboxes | 3-97 |
| | 3.5.4 | Effects when the limit value is exceeded for SG | 3-98 |
| | 3.5.5 | SG-specific stop responses | |
| | 3.5.6 | Override for safely-reduced speed | |
| | 3.5.7 | Example: Override for safely-reduced speed | 3-102 |
| | 3.5.8 | Application examples for SG | |
| | 3.5.9 | Examples for safe input of ratios | |
| | 3.5.10 | Overview of the machine data for the function SG | 3-110 |
| | | e software limit switches (SE) | 3-111 |
| | 3.6.1 | Effects when an SE responds | |
| | 3.6.2 | Overview of the machine data for the SE function | 3-114 |
| | 3.7 Saf | e software cams (SN) | 3-115 |
| | 3.7.1 | Effects when SN reponds | |
| | 3.7.2 | Application example for "safe software cams" | 3-120 |
| | 3.7.3 | Overview of machine data for the SN function | 3-123 |
| | 3.8 Saf | e braking ramp (SBR) (840D from SW 4.2) | 3-124 |
| | 3.8.1 | Overview of the machine data for SBR | |
| | 3.9 Saf | ety-related input/output signals (SGE/SGA) | 3-127 |
| | 3.9.1 | Signal processing for the NCK monitoring channel | |
| | 3.9.2 | Signal processing in the drive monitoring channel | |
| | 3.9.3 | Overview of the machine data for SGE/SGA | 3-135 |
| | 3.10 Sa | afe programable logic (SPL) (840D SW 4.4.18) | 3-136 |
| | 3.10.1 | NCK-SPL program | |
| | | | |
| | | (from SW 6.4.15) | 3-141 |

| | 3.10.3 | Starting the NCK-SPL from the PLC user program | | |
|-------|----------|---|------|--------|
| | 3.10.4 | Linking the NCK-SPL to the I/O and monitoring channel | 3-14 | 5 |
| | 3.10.5 | Diagnostics/commissioning | | |
| | 3.10.6 | | | |
| | 3.10.7 | | | |
| | | Behavior after POWER ON/operating mode change/reset | | |
| | 3.10.0 | ODL data are the DI O side | 3-10 | 00 |
| | | SPL data on the PLC side | 3-15 | o |
| | 3.10.10 | Direct communications between the NCK and PLC-SPL | | |
| | | (from SW 6.3.30) | | |
| | 3.10.11 | PLC data block (DB 18) | 3-16 | 60 |
| | 3.10.12 | Forced checking procedure of SPL signals | 3-16 | 34 |
| | | | | |
| | 3 11 Fr | ncoder mounting arrangements | 3-16 | 86 |
| | | Encoder types 3-168 | 0 10 | , |
| | 2 11 2 | Adjustment, calibration, axis states and historical data | 2 47 | , , |
| | 0.11.2 | Adjustinent, Campration, axis states and historical data | 0-17 | ,, |
| | | Overview of the data for mounting encoders | 3-11 | 4 |
| | 3.11.4 | Actual value synchronization (slip for 2-encoder systems | | |
| | | with SW 5.2 and higher) | 3-17 | ′5 |
| | 3.11.5 | Application: Spindle with two encoders and drive with slip | | |
| | | (SW 5.2 and lower) | 3-17 | '6 |
| | | () | | |
| | 3 12 CI | I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP | | |
| | | | 2 45 | 70 |
| | | 40D from SW 6.3.30) | | |
| | | Description of functions | | |
| | | Available fail-safe modules | | |
| | 3.12.3 | System prerequisites | 3-18 | 31 |
| | 3.12.4 | System structure | 3-18 | 32 |
| | 3.12.5 | | | |
| | | Parameterizing SINUMERIK 840D NCK | 3-18 | R |
| | | Parameterizing the SINUMERIK 840D PLC | | |
| | 3.12.7 | | | |
| | | | | |
| | 3.12.9 | Functional limitations | 3-18 | 10 |
| | | | | _ |
| | | ehavior of Safety Integrated when the drive bus fails (from SW 6.4.15). | | |
| | | Behavior of the axial NCK monitoring channel | | |
| | 3.13.2 | Behavior without NCK-SPL | 3-19 | 9 |
| | 3.13.3 | Behavior with NCK-SPL | 3-19 | 99 |
| | | Behavior of the drive monitoring channel | | |
| | 3.13.5 | | 3-20 | 11 |
| | | | | |
| | | | | |
| | 3.13.7 | Examples | 3-20 |) [|
| | _ | | | _ |
| l Dat | a Descri | ptions | 4-20 | 15 |
| | | | | |
| | 4.1 Ma | chine data | 4-20 |)6 |
| | 4.1.1 | Overview of the machine data | 4-20 |)6 |
| | 4.1.2 | Description of the machine data | | |
| | | Decomption of the maximo data | ` | |
| | 12 140 | chine data for SIMODDIVE 611 digital | 1 2 | 10 |
| | | chine data for SIMODRIVE 611 digital | | |
| | 4.2.1 | Overview of the machine data | | |
| | 4.2.2 | Description of the machine data | 4-24 | -2 |
| | | | | |
| | 4.3 Inte | erface signals | 4-25 | 55 |
| | 4.3.1 | Interface signals for SINUMERIK 840D | | |
| | 4.3.2 | Description of the interface signals | | |
| | 1.0.2 | 2 cc. page of the interface digitals | . 20 | |

| | 4.4 Sys | tem variable | 4-263 |
|--------|---------------|---|-------|
| | 4.4.1 | System variable for SINUMERIK 840D | 4-263 |
| | 4.4.2 | Description of the system variables | |
| | | · | |
| 5 Con | nmissio | ning | 5-273 |
| 0 00. | | | 0 2.0 |
| | 5.1 Cor | mmissioning SINI IMEDIK 940D | 5 275 |
| | | mmissioning SINUMERIK 840D | |
| | 5.1.1 | Commissioning procedure | |
| | 5.1.2 | First commissioning | |
| | 5.1.3 | Series commissioning | 5-279 |
| | 5.1.4 | Upgrading software | 5-280 |
| | 5.1.5 | Changing data | |
| | | 3 3 3 4 4 | |
| | 5.2 Acc | eptance report | 5-282 |
| | 0.2 7100 | optanoe report | 0 202 |
| | 5.2 Cor | aventional accontance test | 5 206 |
| | 5.5 COI | nventional acceptance test | 5-200 |
| | = 4 110 | | |
| | | K acceptance test support | |
| | 5.4.1 | Scope of the test list | |
| | 5.4.2 | Internal mechanisms to support the test procedure | 5-290 |
| | 5.4.3 | Trace techniques | 5-292 |
| | 5.4.4 | Basic operating information and instructions | |
| | 0 | Dadio oporating mornation and moradottono | 0 200 |
| | 5.5 Dia | gnostics | 5 204 |
| | | | |
| | 5.5.1 | Troubleshooting procedure | |
| | 5.5.2 | Diagnostics support by configuring your own extended alarm text | |
| | 5.5.3 | Servo trace bit graphics for Safety Integrated | |
| | 5.5.4 | Bit graphics for SI signals in the servo trace | 5-304 |
| | | | |
| 6 Alaı | rms | | 6-309 |
| | | | |
| | 6.1 Alai | rms for SINUMERIK 840digital | 6-310 |
| | | • | |
| | 6.2 Alai | rms from SIMODRIVE 611 digital | 6-343 |
| | | ŭ | |
| | 6.3 Alai | rm suppression | 6-355 |
| | 0.0 / 1101 | пп оцрргоологи | 0 000 |
| 7 Con | figuring | example | 7 350 |
| 7 601 | iligurilig | j example | 1-333 |
| | 7.1 Cor | neral information on engineering | 7 260 |
| | 7.1 Gel | leral information on engineering | 7-300 |
| | 7 0 0: | | 7.004 |
| | | cuit examples | |
| | 7.2.1 | Control and drive components | 7-362 |
| | 7.2.2 | Engineering | 7-363 |
| | | | |
| | 7.3 Saf | ety Integrated with SPL | 7-365 |
| | 7.3.1 | Start configuration in the OB100 | 7-367 |
| | 7.3.2 | Starting the NCK-SPL and PLC-SPL | 7-368 |
| | 7.3.2 | Declaring variables | |
| | | | |
| | 7.3.4 | Connecting-up the drives | |
| | | Test stop | |
| | 7.3.7 | Protective door interlocking | |
| | 7.3.8 | De-selecting SBH via the key-operated switch | 7-398 |
| | 7.3.9 | SG changeover | |
| | | - | |

11.03 Contents

| | 7.3.11 | NCK-SPL PLC blocks Appendix | 7-403 |
|-------------------|--|--|--|
| | 7.4 Sat 7.4.1 7.4.2 7.4.3 7.4.4 7.4.5 | fety Integrated without SPL Connecting-up the drives EMERGENCY STOP and connecting-up the I/R module Test stop Protective door interlocking De-selecting SBH using the key-operated switch/SG changeover using the door safety contactor | 7-413 7-414 7-416 7-417 |
| | 7.5 Ext | ternal STOPs | 7-420 |
| | 7.6 SI 1 7.6.1 7.6.2 7.6.3 7.6.4 7.6.5 7.6.6 7.6.7 7.6.8 | I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP Functional scope of the application. Connecting-up the sensors and actuators Individual application functions Configuring and connecting-up the ET200S I/O. Parameterizing the Sinumerik 840D NCK. Programming the NCK-SPL Programming the PLC-SPL Modified limitations with PROFIsafe | 7-424 7-428 7-429 7-434 7-435 7-438 |
| | | | |
| 8 Ap _l | olication | examples | 8-443 |
| 8 Арן | | nventional brake control (single-channel from the PLC) | |
| 8 A pı | 8.1 Co | | 8-444 |
| 8 Арן | 8.1 Co 8.2 Tw | nventional brake control (single-channel from the PLC) | 8-444 8-445 8-450 8-450 8-452 8-455 |
| 8 Арן | 8.1 Co 8.2 Tw 8.3 Tes 8.3.1 8.3.2 8.3.3 8.3.4 8.3.5 8.3.6 | nventional brake control (single-channel from the PLC) o-channel brake control with SI (SPL) sting the function of the brake mechanical system Applications Parameterization Sequence Limitations Activating | 8-444 8-445 8-450 8-450 8-452 8-455 8-456 |
| 8 Арן | 8.1 Co 8.2 Tw 8.3 Tes 8.3.1 8.3.2 8.3.3 8.3.4 8.3.5 8.3.6 8.4 Sat | o-channel brake control (single-channel from the PLC) o-channel brake control with SI (SPL) sting the function of the brake mechanical system Applications Parameterization Sequence Limitations Activating Examples | 8-444 8-445 8-450 8-450 8-452 8-455 8-455 8-457 |
| 8 Арі | 8.1 Co 8.2 Tw 8.3 Tes 8.3.1 8.3.2 8.3.3 8.3.4 8.3.5 8.3.6 8.4 Sat 8.5 SP | nventional brake control (single-channel from the PLC) o-channel brake control with SI (SPL) sting the function of the brake mechanical system Applications Parameterization Sequence Limitations Activating Examples fe cams at the modulo limit | 8-444 8-445 8-450 8-452 8-455 8-455 8-456 8-464 |
| 8 Арј | 8.1 Co 8.2 Tw 8.3 Tes 8.3.1 8.3.2 8.3.3 8.3.4 8.3.5 8.3.6 8.4 Sat 8.5 SP 8.6 Dire | nventional brake control (single-channel from the PLC) o-channel brake control with SI (SPL) sting the function of the brake mechanical system Applications Parameterization Sequence Limitations Activating Examples fe cams at the modulo limit L functionality without real drives | 8-444 8-445 8-450 8-452 8-455 8-455 8-464 8-466 |

Contents 11.03

| А Ар | pendix | | A-477 |
|--------|--------|---------------------------------------|-------|
| | A.1 In | dex of abbreviations | A-477 |
| | A.2 Li | ist of References. | A-483 |
| | A.2.1 | List of references, general | A-483 |
| | A.2.2 | List of references for SINUMERIK 840D | A-484 |
| | A.2.3 | List of References for SIMODRIVE 611 | A-485 |
| l Inde | ex | | I-487 |
| | I.1 Ke | eyword index | I-487 |

11.03 1 Short Description

1

1 Short Description

SINUMERIK Safety Integrated[®] provides safety functions that have been certified in an EC type examination. These functions can be used to implement practical and highly effective protective measures for operating personnel and machinery. With the exception of the brake test (control Category 2, refer to Chapter 8.3 "Function test of the mechanical braking system"), all of the safety functions fulfill the requirements of control Category 3 according to EN 954-1 and are a fixed component of the basic system. No additional sensors or evaluation units are needed. This means less installation time and costs at the machine and a more transparent electrical cabinet.

Included in the scope of functions are:

- · Functions for safe monitoring of speed, zero speed and position and
- Functions for safe logical combination of signals.

Direct connection of two-channel I/O signals

It is now possible to connect sensors and actuators, for example EMERGENCY STOP buttons, light barriers, valves and brakes, directly to the two-channel I/Os. Logic operations and responses are performed internally using safety-related technology.

Highly effective safety concept

Fully-digital systems now make it possible to implement safety-relayed technology in which electronics and software play the major role. Full integration into the control and drive technology means that the safety functions are now an inseparable part of the basic system. They provide a previously unknown, intelligent and direct link right through the system to the electric drives and measuring system. Reliable operation, fast response and wide acceptance mean that this certified safety concept is extremely effective.

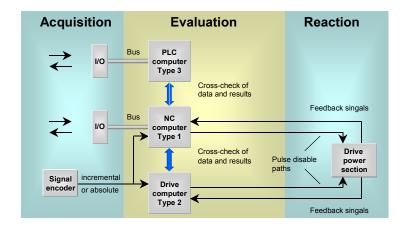
Redundant configuration of the safety function

A two-channel, diverse system structure has been formed on the basis of the existing multi-processor structure. The safety functions have been configured redundantly in the NC, drive and internal PLC.

The process variables and safety-relevant system data are subject to crosswise data monitoring. Safety-relevant software and hardware functions are checked by an automatic forced checking procedure at defined intervals.

The special feature of this safety concept: Using SINUMERIK Safety Integrated®, with only one measuring system – the standard motor measuring system – control Category 3 according to EN 954-1 (SIL2) (IEC 61508) can be implemented. A second sensor is not necessary but can be added as an additional, direct measuring system (e.g. linear scale).

1 Short Description 11.03



Mastering extreme conditions professionally

All safety-relevant errors in the system always cause potentially hazardous movement to be brought to a standstill or the motor to be disconnected from the power supply.

The necessary disconnection of the converter from the motor is contactless and can be initiated on an axis-for-axis basis with a very short response time. The drive DC link does not have to be discharged.

The drives are brought to a standstill in the optimum way, adapted to the operating conditions of the machine. For example, each axis can be brought to a standstill separately in the setting-up mode when the protective door is open. This means a high degree of protection for the personnel during set-up and additional protection of the machine, tool and workpiece in the automatic mode.

Activation of external braking mechanisms supplements the integrated functions and results in the shortest possible braking distance with safe standstill. External braking mechanisms might be:

- An external mechanical brake A holding or operational brake
- An external electrical brake Armature short-circuiting or eddy-current brake.

Scope of functions

The safety functions are available in all modes and can communicate with the process using safety-related input/output signals.

- Safe standstill
 A monitoring function or sensor (e.g. light barrier) responds and brings a moving drive to a standstill.
- Safe operating stop (SBH)
 Monitors the drives during standstill within a settable tolerance window.

 The drives remain fully functional in closed-loop position control.
- Safe standstill (SH)
 Drive pulses are cancelled so that the energy feed is safely and electronically disconnected.

11.03 1 Short Description

- Safely-reduced speed (SG)
 Configured speed limits are monitored, e.g. when setting-up without agreement button
- Safe software limit switch (SE)
 Variable traversing range limits, can be configured on an axis-for-axis basis
- Safe software cam range detection (SN)
- Safety input/output signals, interface to process
- Safe programmable logic (SPL)
 All of the safety-relevant signals and internal logic are directly connected
- SG-specific setpoint limitation
- Safe brake management (SBM)
 Two-channel brake control and cyclic brake test
- Safety-relevant communication via standard bus connection of distributed I/Os for process and safety signals via PROFIBUS using the PROFIsafe protocol
- Safety-relevant software relay (SI relay)
 This is designed for requirements of an EMERGENCY STOP with safe programmable logic and similar requirements.

Note

The function "safe software limit switch" SE is also called "safe limit position" and the function "safe software cams" (SN) is also called "safe cams".

Innovative safety technology setting new standards

SINUMERIK Safety Integrated® has already been implemented successfully in many thousands of machines of many different types - also outside Europe.

National product liability laws and standardized concepts of companies operating worldwide mean that the requirements of the EC Machinery Directive can also be fulfilled for the world market.

It has been proven that new practical machine operation concepts can be implemented with this innovative safety technology.

The result is a new standard for machines which makes them safer and more flexible to use and which increases the availability of the entire plant.

Effective cooperation and competent partners

The new safety concept is the result of close cooperation between the "Iron and Metal II" Technical Committee of the German Employer's Liability Assurance Association in Mainz, the German Institute for Occupational Safety in St. Augustin and Siemens AG in Erlangen, Germany.

The advantages at a glance

Highly effective and practical operator and machine protection with SINUMERIK Safety Integrated[®]. This innovative safety technology enables:

- Higher efficiency
- Higher economic efficiency
- Higher flexibility

1 Short Description 11.03

Higher plant availability.

2 General Information about Integrated Safety Systems

| 2.1 Drives and CNC controls with integrated safety | |
|---|------|
| 2.1.1 Standards and Directives | |
| 2.1.2 Requirements from the EC Directives | |
| 2.1.3 Relevant Safety Standards | 2-28 |
| 2.1.4 Hazard analysis and risk assessment | |
| 2.1.5 EC-type examination according to the Machinery Directive | |
| 2.1.6 Product liability law | 2-29 |
| 2.2 Test, certification | 2-30 |
| 2.3 Terminology from EN 292-1 | 2-30 |
| 2.4 Position paper of the working group (WG) 226.03 in the German Electrotechnical Commission (DKE) | 2-31 |
| 2.5 Technical Bulletin about vertical axes from the German Trade Association | |
| O.O. Danies of OINI INCOME Of the late wasted | 0.00 |
| 2.6 Basics of SINUMERIK Safety Integrated | |
| 2.6.1 Control category 3 | |
| 2.6.3 Forced checking procedure | |
| 2.6.4 Monitoring clock cycle and crosswise data comparison clock cycle | |
| 2.6.5 User agreement | |
| 2.6.6 Enabling safety-related functions | |
| | |
| 2.7 Increasing the availability using integrated safety technology | 2-38 |
| 2.8 Overview of the safety-related functions | 2-39 |
| 2.9 System prerequisites | 2-40 |
| 2.9.1 Order numbers | |
| 2.10 Customer Support | 2-43 |
| 2.11 Powering the control up and down | 2-45 |
| 2.12 Error analysis | 2-46 |
| 2.13 Others | 2-51 |
| 2.13.1 Applications | |
| 2.13.2 Information for OEM users | |

| 2 General Informat | ion about Ir | ntegrated S | Safety Sv | vstems |
|--------------------|--------------|-------------|-----------|--------|
|--------------------|--------------|-------------|-----------|--------|

11.03

2.1 Drives and CNC controls with integrated safety

2.1 Drives and CNC controls with integrated safety

Extract from /6/

"...For the protection of persons from hazardous motion, safety measures must be implemented on machines. They are intended to prevent hazardous machine motion while the protective devices are open. These functions include monitoring positions, e.g. final positions, monitoring velocities and standstill, or stopping in hazardous situations.

For the technical implementation of safety measures up until now, mainly external equipment and devices have been used. These include contactors, switches, cams, and monitoring devices. If a hazardous situation is detected, these devices generally initiate a contact switching operation in the power circuit thus causing the motion to stop (Fig. 2-1).

With the integration of safety functions, drive systems and CNC controls perform safety functions in addition to their functional tasks. Very short response times can be achieved because of the short data paths from acquisition of the safety-relevant information, e.g. speed or position, to evaluation. The systems with integrated safety technology generally respond very quickly when the permissible limit values are violated, e.g. position and velocity limit values. They can be of decisive importance for the required monitoring result. The integrated safety technology can directly access the power semiconductors in the drive controller without the use of electromechanical switching devices in the power circuit. This helps reduce the susceptibility to faults - and integration also reduces cabling..."

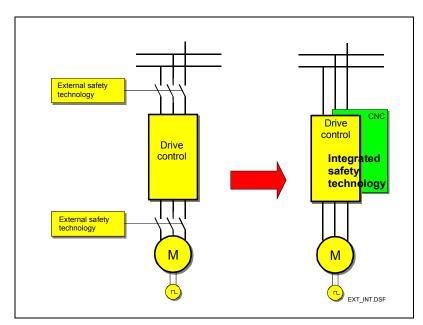


Fig. 2-1 External safety technology, integrated switching technology (taken from /6/)

2.1.1 Standards and Directives

Extract from /6/

"...The European Machinery Directive applies to all machines /1/. The minimum requirements are defined in Appendix I of the Directive. These are defined more precisely by the European harmonized standards. However, Standards have not been drawn-up for all types of machines. For machine tools for metal working, robots, and automatic manufacturing systems, some Draft Standards and final Standards do exist (Table 2-1). In many cases, Category 3 acc. to EN 954-1 is defined in these Standards for the safety-related controls. /4/ contains a comparison for implementation of various control categories according to EN 954-1 using different technologies. The basic requirement of this category is: Single-fault fail-safety with partial fault recognition.

As regards the electronics in general and electric drives in particular, EN 954-1 does not contain any special requirements. A working group of the German Electrotechnical Commission has therefore drawn-up a position document that describes the most important safety functions of electric drive systems in machines and defined the requirements to implement the various Categories according to EN 954-1 /2/. This position document is to be transformed into a draft Standard..."

The description of the most important safety functions of electrical drive systems in machines is contained in Chapter 4, "Function description". "...The electrical drive system includes hardware and software components that influence the movement of the machine. Possible components are e.g.: electronic controls, closed-loop control components, drive motors, power and data cables and parts. They can also be part of the CNC control..."

Table 2-1 Overview of safety-relevant controls in C Standards

| | EN 12417 Machining centers | EN 12415 Turning centers | EN 775 Industrial robots |
|--|---------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| Agreement button | Category 3 | Category 3 | Category 3 |
| Speed reduction incl. protection against | Category 3 | Category 3 | Category 3 |
| unexpected start-up (n=0) | Category B and agreement button | | |
| Interlocking of protective devices and equipment | Category 3 | Category 3 | Category 3 |
| Limitation of endstops | - | - | Category 3 |
| Emergency Stop | acc. to EN 60204 | Category 3 | Category 3 |

2.1.2 Requirements from the EC Directives

The "EC Machinery Directive" and the "EC Individual Directive - Use of equipment" define the basic protective goals. With their demands that are laid down in national laws they commit the manufacturer and the machine user to abide by these protective goals. With the CE mark and the declaration of conformity, machine manufacturers show that they have implemented all EC Directives relevant for their machines valid at this time.

Standards provide support and provide guidelines for implementation but unlike EC Directives are not binding. If applied consistently, this provides a degree of flexibility for innovative safety concepts. Standards generally reflect state-of-the-art technology. However, on the other hand, innovative technical concepts reflect the state of science and state-of-the-art technology. The state-of-the-art and technology is then included in updated standards.

When implementing EC Directives, it is possible to deviate from the standards if the same degree of safety can be achieved by another method. It is important to provide proof of the achieved level of quality. This can be provided, for example, in the form of an EC-type examination certificate.

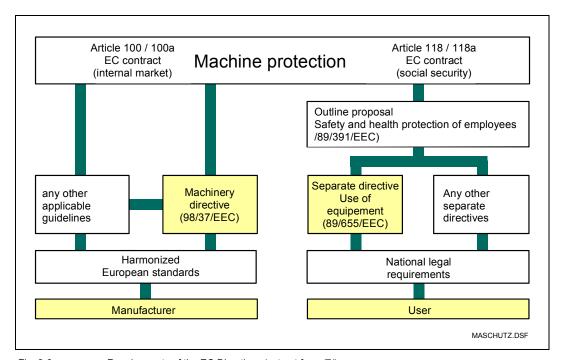


Fig. 2-2 Requirements of the EC Directives (extract from /7/)

2.1.3 Relevant Safety Standards

Safety standards

A selection of safety standards is listed in the table below:

Table 2-2 Important Safety Standards

| Standard | Description |
|--------------------|--|
| DIN EN 292-1 | Safety of Machinery, Parts 1 and 2 |
| DIN EN 292-2/A1 | Basic Terminology, General Principles for Design |
| EN 775 (ISO 10218) | Industrial Robots; Safety |
| EN 954-1 | Safety-related parts of control systems |
| EN 1050 | Risk assessment |
| EN 60204-1 | Electrical equipment of machines |
| EN 418 | Emergency stop equipment, functional aspects - design guidelines |
| DIN V VDE 0801 | Rules concerning use of computers in systems with safety tasks |
| IEC 61508 | Functional safety of electrical and electronic systems |
| IEC 61800-5 | Adjustable speed of electrical power drive systems |

Note

As far as the EMC and Low-Voltage Directives, there is a list of the relevant standards in the Declarations of Conformance.

2.1.4 Hazard analysis and risk assessment

General

According to the Machinery Directive 98/37/EC, the manufacturer of a machine or a safety component or the person or persons responsible for placing such equipment on the market is legally obliged to carry out a risk analysis in order to determine all of the risks that may arise in connection with the machine or safety component concerned. He must design and construct the machine or safety component on the basis of this analysis.

A risk assessment must indicate all residual risks that need to be documented.

Error analysis on SINUMERIK Safety Integrated

SINUMERIK Safety Integrated® and its error analysis (refer to Chapter 2.12, "Error analysis") provides the machine manufacturer with information about the measures integrated in the control and drive for dealing with errors arising as the result of internal or external disturbances.

He can incorporate this information directly into his risk analysis that is based on the EC Machinery Directive, Appendix 1.

2.1.5 EC-type examination according to the Machinery Directive

Certification of SINUMERIK Safety Integrated SINUMERIK Safety Integrated[®] is certified by an accredited test laboratory according to the EC Machinery Directive.

SINUMERIK® Safety Integrated complies with control Category 3 according to EN 954-1.

SINUMERIK Safety Integrated® can therefore be used on all machine tools and production machines. The machine tool manufacturer can verify his machines himself with SINUMERIK Safety Integrated regardless of whether harmonized Standards exist or not.

A machine must, however, pass an acceptance test successfully (refer to Chapter 5, "Acceptance test" and "Acceptance report"). Verification is greatly simplified even for machines that are covered by Appendix IV of the EC Machinery Directive for which no harmonized standards yet exist.

The machine manufacturer should indicate that his machine has a type-examination certificate for SINUMERIK Safety Integrated® in his documentation or declaration of conformity.

2.1.6 Product liability law

Product liability law

Damage resulting from defective products and absolute proof of the fault cause are the prerequisites for product liability. The only effective protection against such liability are measures that can prevent the occurrence or the effects of faults or errors that impair or endanger the proper operation of machinery.

2.2 Test, certification

Extract from /6/

"...There is no general testing requirement for drive systems with integrated safety. This applies to applications in machine tools, robots, automated manufacturing systems, foodstuffs machines etc.

On certain machines that are listed under Appendix IV of the Machinery Directive (e.g. presses, woodworking machines) there may be a test requirement for the machine from which a test requirement for the drive systems can be derived.

Whether this is the case or not, tests can be conducted on a voluntary basis. Generally, users and the machine manufacturers request that these components be tested by an independent body, even if there is no test requirement. The reason for that is, above all, the complexity of the drive systems with integrated safety. The users themselves are unable to judge whether the systems meet the protection objectives of the Machinery Directive and the Standards.

Testing such complex systems must always be conducted in parallel with development, i.e. already starting in the conceptual phase. In that way, it is possible to avoid mistakes in the development phase and reduce the test effort.

The certificates that are acceptable for tests by the test and certification system of the German professional association are EC-type examination certificates in compliance with EC Directives according to ZH1/419 /5/ in conjunction with the appropriate test symbol..."

2.3 Terminology from EN 292-1

Reliability and safety

The terms "Reliability" and "Safety" are defined in EN 292-1 as follows:

| Table 2-3 | Reliability and safety |
|-------------|---|
| Term | Definition |
| Reliability | The ability of a product, a part or an apparatus to perform a required function under specific conditions and for a specified period of time without malfunction. |
| Safety | The ability of a product to perform its function(s) and to be transported, erected, installed, maintained, disassembled and removed in compliance with the conditions of its intended use as defined by the manufacturer in the Operating Manual (and to which reference is made in some cases for certain periods in the Operating Instructions) without causing injury or ill-health. |

2.4 Position paper of the working group (WG) 226.03 in the German Electrotechnical Commission (DKE)

In the position paper "Safety-relevant functions of electrical drive systems in machines" the subject of "functional safety" was agreed with German industry and given a general definition.

Safety Integrated corresponds to the functions described in the position paper.

Table 2-4 Translation of terms used

| Terms from position paper drawn up by WG 226.03 in the DKE (German) | English | Term used in this documentation (abbreviation) | Refer to Chapter |
|---|--|--|---------------------|
| Sicherer Halt | Safe standstill | SH | 3.3 |
| Sicherer Betriebshalt | Safe operating stop | SBH | 3.4 |
| Sicher reduzierte Geschwindigkeit | Safely-reduced speed | SG | 3.5 |
| Sicheres Stillsetzen | Safe stopping process | | 3.2 |
| Sicher begrenzte Absolutlage Sichere Software-Nocken | Safely limited absolute position Safe Cam | SE SN | 3.6 3.7 |
| Sichere Ein-/Ausgangssignale | Safe input/output signals | SGEs/SGAs | 3.9 |

2.5 Technical Bulletin about vertical axes from the German Trade Association

This Technical Bulletin aims to summarize the knowledge and experience available with regard to improved safety at work for activities at or close to vertical axes. This is realized by applying practical control measures to prevent axes falling due to the force of gravity. The Technical Bulletin is based on the experience of manufacturers of industrial robots, including linear robots and handling systems, by drive and control systems manufacturers and by the users of those systems, particularly in automobile production and the German Trade Association.

The Technical Bulletin shows typical hazardous situations with regard to vertical axes and gives suitable solutions for risk reduction by applying appropriate control measures. Other measures against preventing axes falling, which are not considered in this bulletin, remain unaffected. Consideration is given to vertical axes driven by electric motors as well as inclined axes with motor-integrated brake or external brake which could fall due to gravity in case of a brake failure.

2.6 Basics of SINUMERIK Safety Integrated

Control category 3 2.6.1

General

The safety-relevant components of the SINUMERIK 840D control with SIMODRIVE 611 digital correspond to Category 3 according to EN 954-1.

Table 2-5 Categories of safety-relevant parts of control systems

| Cate- gory | Summary of requirements | System response 1) | Main principle for provision of safety | |
|--|---|--|--|--|
| В | The safety-relevant components of machine controls and/or their protective equipment and components must be designed, constructed, selected, assembled and combined in compliance with all applicable standards such as to be capable of withstanding all potentially hazardous influences. | | Selection of components | |
| 1 | The requirements of B must be fulfilled. Use of components and principles that have proven to be effective in terms of safety. | As described for category B, but with a greater safety-relevant reliability of safety functions. | | |
| 2 | | | Structure- based | |
| 3 | The requirements of B must be fulfilled. Use of principles that have proven to be effective in terms of safety. The controls must be designed such that: a single fault/error in the control system does not cause a loss of the safety function, and if it can be implemented in an appropriate way, individual faults/errors can be detected. | If the single fault/error occurs, the safety function always remains operational. Some, but not all, faults/errors are detected. An accumulation of undetected faults/errors can lead to a loss of the safety function(s). | | |
| 4 | The requirements of B must be fulfilled. Use of principles that have proven to be effective in terms of safety. A control system must be designed such that: a single fault/error in the control system does not cause a loss of the safety function(s), and the single fault/error is detected before or as the safety function is required to take effect. If such a response cannot be implemented, then the accumulation of faults/errors must not result in a loss of the safety function(s). | If faults/errors occur, the safety function always remains operational. Faults/errors are detected promptly enough to prevent any loss of safety functions. | Structure- based | |
| The risk assessment states whether the total or partial loss of the safety function(s) as a result of faults/errors is acceptable. | | | | |

2.6.2 Basic features of SINUMERIK Safety Integrated

Characteristics of two-channel, diverse structure

A two-channel, diverse structure is characterized by the following features:

- Two-channel structure with at least two independent computers (i.e. computers with different hardware and software)
- Crosswise result and data comparison with forced checking procedure for the purpose of detecting internal errors even in functions that are not often used (dormant errors).
- Computers access data at common interfaces (e.g. actual value input) reaction-free with decoupling.

Acquisition

The actual values are acquired by the 611 digital closed-loop control module via the 1st actual value input (with a single-encoder system) or via the 1st and 2nd actual value inputs (with a 2-encoder system) and supplied to the control system and the drive via 2 separate actual value channels.

Evaluation

The safety-relevant functions are executed by the NCK-CPU and the drive CPU on a mutually independent basis. Both CPUs carry out a mutual comparison (crosswise data comparison) of their data and results in a specified cycle. A test that can be initiated by either of the CPUs can be carried out on the shutdown paths (forced checking procedure).

Response

When monitoring functions respond, the NCK and/or the drive can send control commands to the power section via shutdown paths, thus safely shutting down the axis or spindle.

2.6.3 Forced checking procedure

General notes on the forced checking procedure (taken from /6/) "... The forced checking procedure must be performed for all static signals and data. The logic state must change from 1 to 0 or vice versa within the specified time (8 h). A state that has become static as the result of an error will be detected at the latest by comparison during this forced checking procedure.

Forced checking procedure is required for components that are required to stop a process (e.g. contactors and power semiconductors), the shutdown path, and for the shutdown condition. It is generally not possible to test a shutdown condition, e.g. violation of a limit value criterion, using other methods, e.g. crosswise data comparison, when the machine is in an acceptable condition. This also applies to errors along the entire shutdown path including associated hardware and software and circuit-breakers. By integrating a test stop in eighthourly cycles with comparison and expected status, errors can also be detected when the machine is in an acceptable condition...."

(Note: "Acceptable condition" means that there are no machine faults that are apparent to the operator)

Forced checking procedure with Safety Integrated

The forced checking procedure is used to detect errors in the software and hardware of the two monitoring channels. In order to do this, the safety-relevant parts in both channels must be processed in all safety-relevant branches at least once during a defined period. Any errors in the monitoring channel will cause deviations and will be detected by the crosswise data comparison.

The forced checking procedure of the shutdown path (test stop) must be triggered by the user or integrated in the process as an automatic procedure, e.g.:

- for stationary axes after the system has been powered-up
- when the protective door is opened
- in defined cycles (e.g. in 8-hour cycles)
- in the automatic mode dependent on the time and event.

The forced checking procedure also includes testing the safety-relevant sensors and actuators. In this case, the entire circuit including the "safe programmable logic" (SPL) is tested for correct functioning.

Note

A defined 8-hour cycle is <u>not</u> mandatory in the automatic mode (when the protective door is closed). A forced checking procedure after an 8-hour period has elapsed can be combined with the next opening of the protective door.

Error in the monitoring channel

Any errors in the monitoring channel result in deviations and are detected by the crosswise data comparison.

Crosswise data comparison

Dormant errors in the safety-relevant data of the two monitoring channels are discovered in the course of the crosswise data comparison.

In the case of "variable" data, there are tolerance values defined using machine data by which amount the results of the two channels may deviate from one another without initiating a response (e.g. tolerance for crosswise data comparison of actual positions).

Note

Errors that are discovered as a result of the forced checking procedure or crosswise data comparison lead to a STOP F response (refer to Chapter 3, "Stop responses") and initiate a further stop response when Safety Integrated is active.

2.6.4 Monitoring clock cycle and crosswise data comparison clock cycle

Setting the monitoring cycle time

The safety-relevant functions are monitored cyclically in the monitoring cycle that can be set jointly for all axes/spindles via the following machine data:

Setting the monitoring cycle time

For 840D MD 10090: \$MN_SAFETY_SYSCLOCK_TIME_RATIO

The specified clock cycle is checked and rounded to the next possible value when the control runs-up and every time the

machine data changes.

The resulting monitoring cycle is displayed via MD 10091:

\$MN_INFO_SAFETY_CYCLE_TIME

(refer to Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D").

For 611 digital MD 1300: \$MD SAFETY CYCLE TIME

(refer to Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611

digital")



Warning

The monitoring cycle determines the response time of the safety-relevant functions. It must therefore be selected to be \leq 25 ms. The higher the monitoring cycle setting, the greater the amount by which the monitored limit value is violated in the event of an error and the more the drives overshoot.

Displaying the comparison clock cycle

MD 10092: \$MN_INFO_CROSSCHECK_CYCLE_TIME specifies the maximum crosswise comparison clock cycle in seconds. If the monitoring clock cycle is modified, then the crosswise comparison clock cycle is also changed.

To be able to support the various functional configurations of the individual controls, the crosswise data comparison between the NCK and 611 digital monitoring channels has been extended on an axis-specific basis.

An axial MD 36992: \$MA_SAFE_CROSSCHECK_CYCLE has been introduced to display the current crosswise data comparison cycle time for each axis.

2.6.5 User agreement

Description

"User agreement" is the confirmation by an appropriately authorized person that the currently displayed SI actual position of an axis corresponds to the actual position on the machine.

To check whether this is the case, the axis can be traversed, for example, to a known position (e.g. a visual mark) or measured and the SI actual position in the "User agreement" display compared with the measurement result.

An axis/spindle with integrated safety functions can have the following status: User agreement = yes or

User agreement = no

The "User agreement" window always displays the following data for each axis/spindle with activated Safety Integrated:

Machine axis name

- SI position
- User agreement.

When does a user agreement need to be given?

A user agreement is only required when "safe software limit switches" (SE) and/or " Safe software cams" (SN) are being monitored for an axis/spindle, i.e.

When the axis/spindle is commissioned for the first time.

When the user intends or needs to re-reference the axis/spindle reliably by

If the check of the standstill position against the current position after power on was not correct and the user agreement has been cancelled by the control system.

After an axis/spindle has been parked

(only if the change in position is greater than that defined using MD 36944: Tolerance actual value comparison (referencing)).

Note

An axis/spindle must have the status "User agreement = yes" before the functions SN and SE can be used.

For further information about the user agreement function, please refer to Chapter 2, "Adjustment, measurement, axis states and previous history".

Applicable to 840D with SW 3.6 and higher

In the case of axes and spindles that do not have configured safety functions "SE" and "SN", the saved zero-speed position is not evaluated if a user agreement has not been given.



Warning

If the drive is not reliably referenced and a user agreement has not been given, then the following applies:

- The "safe software cams" are active, but not yet safe in the sense of control Class 3.

- The "safe software limit switches" are not yet active

User agreement interlock

Before a user agreement can be given, the protective interlock must be canceled:

 Keyswitch position in position 3 → → "User agreement" can be given.

The interlock must be re-activated (e.g. by removing the key) afterwards.

2.6.6 Enabling safety-related functions

Global enable

SINUMERIK Safety Integrated $^{\rm @}$ (SI) with safety-relevant functions is enabled via a basic and axis option.

The SH function is operative if at least one safety-relevant function is activated.

The enabling command determines the number of axes/spindles for which SI can be activated.



Ordering data option

SINUMERIK Safety Integrated®, with one axis/spindle only, can only operate with an appropriate extension.

Enabling safetyrelevant functions

Which safety functions are to be effective can be selected for each axis individually with the following machine data:

For 840D MD 36901: \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE (refer to Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D")

For 611 digital MD 1301: \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE (refer to Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611 digital")

In addition to other settings, the following functions can be individually enabled:

- SBH/SG
- SF
- SN1+, SN1-, SN2+, SN2-, SN3+, SN3-, SN4+, SN4-
- SG override
- Slip
- External stop signals
- · Cam synchronization
- EMERGENCY STOP (SW 6.4.15 and higher)

Note

- To ensure that SBH can always be selected in the event of an error, the function SBH/SG must be activated and correctly parameterized when the function SE and/or SN is enabled.
- The axis-specific enabling data in the NCK must be identical to the data in the drive or else an error message will be output when data is crosschecked (crosswise data comparison).
- An axis is treated as an axis in terms of the global option if at least one safety-relevant function is activated via the axis-specific enabling data.
- The maximum number of axes that may operate using the safety functions is determined by the number that has been enabled by the basic and axis option.

2.7 Increasing the availability using integrated safety technology

By combining the safety functions covered in Chapter 3.1 "Overview of safety-relevant functions" it is possible to implement completely new concepts for operation on machines with different requirements. Intervention by the user, e.g. in the tool magazine or setup location can be performed parallel to production.

The most important consideration, however, is always the best possible protection of the user while at the same time being able to use the machine for the intended purpose.

Machine protection (machine, workpiece, tool, ...) can also profit to a large extent from the advantages of these new possibilities.

Integrated safety technology now takes the emphasis away from purely hardware and electro-mechanical-based solutions to those based on software and electronics, thus gradually replacing technology that is subject to wear.

Integrated safety technology by its very concept provides intelligent system control right down to the sensors and actuators. This results in a new diagnostics concept that offers preventive error detection. Even with errors that occur suddenly during production, the risk of injury to the operator and damage to the machine can be confined to a minimum by fast error detection and coordinated, safe shutdown.

Integrated safety technology

Integrated safety technology allows

- Optimized processes
- Sub-processes to be able to operate in parallel
- Simpler machine infrastructures
- · Practical machine handling concepts.

Effect

The effect on the availability

- Reduced error potential
- Longer production times
- Shorter downtimes

When applied consistently, integrated safety technology offers considerable potential for increasing the availability.

2.8 Overview of the safety-related functions

The safety-related functions are available in all modes and can communicate with the process using safe input/output signals.

They can be implemented individually for each individual axis:

- Safe standstill
 - A monitoring function or sensor (e.g. light barrier) responds and brings a moving drive to a standstill.
- Safe operating stop (SBH)
 Monitors the drives during standstill. The drives remain fully functional in
 the position controlled mode.
- Safe standstill (SH)
 The drive pulses are cancelled. The energy feed is safely and electronically disconnected.
- Safely-reduced speed (SG)
 Configured speed limits are monitored, e.g. when setting-up without using an agreement button.
- Safe software limit switches (SE)
 Variable traversing range limits
- Safe software cam (SN) Range detection
- Safe input/output signals (SGE/SGA) Interface to the process
- Safe programmable logic (SPL)
 All of the safe signals and internal logic are directly connected.
- Safe brake management (SBM)
 Two-channel brake control and cyclic brake test
- Safety-relevant communication via standard bus connection of distributed I/Os for process and safety signals via PROFIBUS using the PROFIsafe protocol
- Safe software relay (SI relay)
 Designed to implement an EMERGENCY STOP with safe programmable logic and similar requirements.
- Safe braking ramp (SBR)
 Monitors the speed characteristic. The actual speed must be reduced after stop request has been issued.

2.9 System prerequisites

General prerequisites

- SINUMERIK 840 D; all CPU versions may be used
- Software option "SINUMERIK Safety Integrated"
 Basic function for up to 4 axes
 Additional function from the 5th axis (if required)
 Axis/spindle package for a further 13 axes (if required)
- The measuring circuit cables must meet the specifications of the SIMODRIVE 611 digital
- SIMODRIVE 611 digital drive converter
 Control modules with additional input for direct measuring system
- SIMODRIVE 611 digital

Pulse cancellation via terminal 663

- SIMODRIVE 611 digital with Performance/High Performance or Standard 2 control/High Standard with an additional input for a direct measuring system
- NCU terminal block with DMP modules for the NCK I/Os.

NC internal pulse cancellation

- SIMODRIVE 611digital High Standard or High Performance with an additional input for a direct measuring system
- SINUMERIK software release, at least 6.3.30

Separate NC and PLC I/Os

- NCU terminal block with DMP modules for the NCK I/Os.
- Simple I/O module (instead of SIMATIC I/Os)
- SIMATIC S7 I/O modules for the PLC.

PROFIsafe

- SINUMERIK 840 D with NCU 561.4 / 571.4 / 5.72.4 / 573.4 (NCU 573.5 being prepared)
- SINUMERIK software release, as a minimum 6.3.30
- Software option "I/O interface via PROFIBUS DP"
- S7 F configuring package
- ET 200 S PROFIsafe

Prerequisite for SE and SN

- The axis may not be an axis with shift gearbox.
- The function is not possible with the default configuration OP 030. User agreement is given via a PLC application program.
- No drives subject to slip.

Limitations when using the HT6

 It is not possible to "Copy/Confirm" the safety machine data via the handheld unit HT6.

2.9.1 **Order numbers**

SINUMERIK 840D

SINUMERIK 840D Table 2-6

| NCU modules | Order No.: |
|---|--------------------|
| NCU 561.4 | 6FC5356-0BB12-0AE0 |
| NCU 571.4 | 6FC5357-0BB12-0AE0 |
| NCU 572.4 | 6FC5357-0BB23-0AE0 |
| NCU 573.4 | 6FC5357-0BB34-0AE0 |
| NCU 573.5 | 6FC5357-0BB35-0AE0 |
| Software option SINUMERIK Safety | |
| Integrated | |
| Basic function up to 4 axes/spindles | 6FC5250-0AC10-0AA0 |
| Additional function from the 5th axis/spindle | 6FC5250-0AC11-0AA0 |
| onwards | |
| Axis/spindle pack for additional 13 axes/ | 6FC5250-0AC12-0AA0 |
| spindles | |
| NCK I/Os | |
| NCU terminal block | 6FC5211-0AA00-0AA0 |
| DMP Compact 16A, 24V, DC | 6FC5111-0CA01-0AA0 |
| DMP Compact 16A, 24V, DC, 0.5A | 6FC5111-0CA02-0AA2 |
| DMP Compact 8A, 24V, DC, 2A | 6FC5111-0CA03-0AA2 |
| Accessories | |
| Cable distributor | 6FX2006-1BA02 |
| Software option | 6FC5252-0AD00-0AA0 |
| for I/O interface via PROFIBUS DP | |
| Simple I/O module | 6FC5411-0AA00-0AA0 |

SIMODRIVE 611 digital

SIMODRIVE 611 digital Table 2-7

| Designation | Order No.: |
|---------------------------|--------------------|
| High-standard – 2 axis | 6SN1118-0DM33-0AA0 |
| High-performance – 1 axis | 6SN1118-0DJ23-0AA0 |
| High-performance – 2 axis | 6SN1118-0DK23-0AA0 |

PLC (SIMATIC S7-300)

PLC (SIMATIC S7-300 Table 2-8

| Table 2-8 PLC (SIMATIC S7-300 | |
|---|--------------------|
| Interfaces | Order No.: |
| Interface IM 360 | 6ES7360-3AA01-0AA0 |
| Interface IM 361 | 6ES7361-3CA01-0AA0 |
| Interface IM 365 | 6ES7365-0BA01-0AA0 |
| Interface IM 365 (extended temperature range) | 6ES7365-0BA81-0AA0 |
| Digital input modules SM 321 | |
| 16 inputs / 24 V DC | 6ES7321-1BH02-0AA0 |
| 16 inputs / 24 V DC (extended temperature | 6ES7321-1BH82-0AA0 |
| range) | |
| 16 inputs, 24 V, DC m - reading | 6ES7321-1BH50-0AA0 |
| 32 inputs / 24 V DC | 6ES7321-1BL00-0AA0 |
| 32 inputs / 24 V DC (extended temperature | 6ES7321-1BL80-0AA0 |
| range) | |
| 16 inputs / 24 V DC, diagnostics capable | 6ES7321-7BH00-0AA0 |
| 16 inputs / 24 V DC, diagnostics capable | 6ES7321-7BH80-0AA0 |
| (extended temperature range) | |
| 16 inputs, 120 V, AC | 6ES7321-1EH01-0AA0 |
| 32 inputs, 120 V, AC | 6ES7321-1EL00-0AA0 |
| 8 inputs, 120/230 V, AC | 6ES7321-1FF01-0AA0 |
| Digital output modules SM322 | |
| 16 outputs, 24 V, DC, 0.5 A | 6ES7322-1BH01-0AA0 |
| 16 outputs / 24 V DC 0.5 A (extended | 6ES7322-1BH81-0AA0 |
| temperature range) | |
| 32 outputs, 24 V, DC, 0.5 A | 6ES7322-1BL00-0AA0 |
| 8 outputs, 24 V, DC, 0.5 A | 6ES7322-8BF00-0AA0 |
| diagnostics capable | |
| 16 outputs, 120 V, AC, 0.5 A | 6ES7322-1EH01-0AA0 |
| 32 outputs, 120 V, AC, 1 A | 6ES7322-1EL00-0AA0 |
| 8 outputs, 24 V, DC, 2 A | 6ES7322-1BF01-0AA0 |
| 8 outputs, 120/230 V, AC, 1 A | 6ES7322-1FF01-0AA0 |
| 8 outputs / 120/230 V AC 1 A | 6ES7322-1FF81-0AA0 |
| (extended temperature range) | |
| 8 outputs, relay contacts 2 A | 6ES7322-1HF01-0AA0 |
| 8 outputs, relay contacts 5 A | 6ES7322-1HF10-0AA0 |
| 8 outputs, relay contacts 5 A | 6ES7322-1HF80-0AA0 |
| (extended temperature range) | |
| 16 outputs, relay contacts 2 A | 6ES7322-1HH00-0AA0 |
| Digital input/output modules SN323 | |
| 8 inputs / 8 outputs | 6ES7323-1BH01-0AA0 |
| 8 inputs / 8 outputs | 6ES7323-1BH81-0AA0 |
| (extended temperature range) | |
| 16 inputs / 16 outputs | 6ES7323-1BL00-0AA0 |
| Please refer to Catalog ST 70 for further SIMAT | IC components |
| <u>-</u> | |

PROFIsafe ET 200 S

Table 2-9 PROFIsafe ET 200 S

| Designation | Order No.: |
|--|--------------------|
| Interface IM 151 HF | 6ES7151-1BA00-0AB0 |
| Electronic module 4/8 F - DI | 6ES7138-4FA00-0AB0 |
| Electronic module 4/8 F - DO | 6ES7138-4FB00-0AB0 |
| Terminal module for F - DI and F - DO | |
| With screw terminal | 6ES7193-4CG20-0AA0 |
| With spring-loaded terminal | 6ES7193-4CG30-0AA0 |
| With screw terminal | 6ES7193-4CF40-0AA0 |
| With spring-loaded terminal | 6ES7193-4CF50-0AA0 |
| Power module | |
| Standard 24 V DC | 6ES7138-4CA00-0AA0 |
| Standard 24 V DC / 120/230 V AC | 6ES7138-4CB10-0AB0 |
| Fail-safe 24 V DC | 6ES7138-4CF00-0AB0 |
| Terminal module for fail-safe | |
| power module | |
| With screw terminal | 6ES7193-4CK20-0AA0 |
| With spring-loaded terminal | 6ES7193-4CK30-0AA0 |
| Terminal module for standard power module | |
| With screw terminal | 6ES7193-4CC20-0AA0 |
| With spring-loaded terminal | 6ES7193-4CC30-0AA0 |
| With screw terminal | 6ES7193-4CD20-0AA0 |
| With spring-loaded terminal | 6ES7193-4CD30-0AA0 |
| With screw terminal | 6ES7193-4CK20-0AA0 |
| With spring-loaded terminal | 6ES7193-4CK30-0AA0 |
| S7 F configuration pack (Distributed Safety) | 6ES7833-1FC00-0YX0 |
| Please refer to Catalog ST 70 for further ET 200 S | S components |

2.10 Customer Support

The Centre of Competence Service (CoCS) - Sinumerik Safety Integrated® provides a range of services for users.

Contact addresses

Phone: 0180-5050-222 Hotline: Fax: 0180-5050-223

E-Mail: ad.support@siemens.com Inquiry, specifying 840D Safety Integrated

Order per: Phone: +49 (0)9131 98 4386

+49 (0)9131 98 1359 Fax:

| Table 2-10 Service spectrum (fo | r machine manufacturers and end customers) |
|---------------------------------|--|
| Offer | Description of services |
| | |
| Concept development | The safety functions are adapted to the machine on the basis of the hazard analysis and the operating philosophy requested by the customer. This includes e.g.: Planned operating modes Safety functions when the protective doors are closed Safety functions when the protective doors are open |
| | EMERGENCY STOP concept A study of the safety-relevant external signals and elements |
| Standard configuration | Based on the concept development the standard functions |
| - | Safe standstill (SH), safe operating stop (SBH) |

| Offer | Description of services |
|--------------------|---|
| | Safely-reduced speed (SG) Safe software limit switch (SE), safe software cam (SN) are integrated into the circuit diagram of the machine. External safety elements (e.g. door locking, EMERGENCY STOP button,) are either configured conventionally or logically combined via the "safe programmable logic" (SPL) function. |
| SPL configuration | Based on the standard configuration the following objects are created for SPL: Function diagram Logic program for the PLC area Logic program for the NC area Required data modules (e.g. DB18) Linking these objects into the overall system |
| Commissioning | On the basis of the configuration that has been created, the safety functions are commissioned. The customer provides the machine so that the drives can be traversed and the control cabinet is wired according to the configuration. |
| Acceptance report | On the basis of the submitted configuration documentation and commissioning, an acceptance report for the safety functions is drawn-up. These include: • Description of the machine (name, type,) • Description of the safety and operating concepts • Description of the axis-specific safety functions • Testing of all safety functions including the SPL logic • Records of the test results The customer will receive the acceptance report as hardcopy and on an electronic data medium. |
| Approval procedure | Support with processing and line of argument for the approval procedure by certified bodies (e.g. regulatory bodies) or large end customers. |
| Workshop | Workshops on the subject of machine safety are adapted to customer's specific requirements and can take place on the customer's premises, if necessary. Possible contents: • Machinery Directive, Standards in general • C standards (machine-specific) • Hazard analysis, risk analysis • Control categories (to EN 954-1) • SINUMERIK Safety Integrated® - function and system description • Configuration, machine data • Start-up • Acceptance report |
| Hotline | An expert for 'SINUMERIK Safety Integrated® can be reached at the hotline number should serious errors or problems occur during installation and commissioning. |
| On-site service | Experts analyze problems encountered on-site. The causes are eliminated or a remedy is drawn-up and implemented where necessary. |

2.11 Powering the control up and down

What to remember when powering-up the control

The safety functions are only available and ready to be activated after the control system has completely run-up.

We recommend that you select the "Safe operating stop" (SBH) function.



Warning

The safety functions are not active while the control system is running-up. The operator must remain outside the danger zone during this period.

We recommend a complete forced checking procedure after powering-up (refer to Chapter 3, "Testing the shutdown paths").

What to remember when powering-down the control

- The position at which axes with safety functions reach a standstill is saved in a non-volatile memory when safe operating stop (SBH) is selected. For axes configured with SE and SN, the position data is used for an internal position check when the system is powered-up again.
- The following applies when SE/SN is active:
 The standstill position is also saved cyclically.

 For this reason, the user should only power-down the control when the axes/spindles with safety functions have stopped moving.

Note

If the axis is moved with the power supply disconnected, then the saved standstill position no longer matches the current position. For axes with safety functions SE and SN, when the control is powered-up again, a user agreement must again be given after the position has been checked.

2.12 Error analysis

Monitoring

The SINUMERIK 840D control with SIMODRIVE 611 digital is equipped with various monitoring functions that detect system errors and initiate the appropriate reactions (refer to the relevant documentation).

These standard functions do not comply with safety Category 3 according to EN 954-1.

The safety functions of SI that are based on crosswise data comparison and forced checking procedure are capable of detecting system errors and bringing the machine into a safe condition (refer to Chapter 3, "Safety Functions").

Fault analysis

Based on the appropriate Directives and Standards, a detailed fault analysis is carried-out using SINUMERIK Safety Integrated[®]. The subsequently listed brief summary lists the disturbing effects and system faults controlled by SINUMERIK Safety Integrated[®] with an extremely low residual risk; whereby the basis was disturbing quantities that are already known.

Table 2-11 Error analysis in the set-up mode

| Assumed error | Error causes | Error control | MDIR, Appendix 1) | Comments |
|---|---|--|---|---|
| Spindle speed too high | Defect in the drive or control system, Encoder fault in 2-encoder operation, operator error etc. | Safe limitation of speed or axis velocity with SG; configurable stop functions according to Cat. 2 | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.6 | According to currently applicable standards (TC143), the SG function is – depending on the technology – only permissible in combination with agreement, jog mode, start button and Emergency Stop |
| Axis speed too high | | | | According to currently applicable standards (TC143), the SG function is – depending on the technology – only permissible in combination with jog mode, start button and Emergency Stop |
| Axis or spindle has inadmissibly moved away from standstill position | Defect in the drive or control system, operator error etc. | Safe standstill monitoring for position control with SBH; configurable stop function, Cat. 0/1 | Chapter 1.2.6 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.6 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | Low-wear safe shutdown of the energy feed to the drive, this function does not replace the main machine breaker |
| | | Safe standstill with SH, Stop function, Cat. 0 | | for electrical isolation |
| Axes have inadmissibly exited operating range | Defect in the drive or control system, operator error etc. | " Safe software limit switches" SE; configurable stop functions according to Cat. 2 | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.7 Chapter 1.3.8 | Is essentially used for machinery protection, can also be used to restrict working zones in conjunction with personnel protection |
| Response of machine control to incorrect position signal | Defect in the control operator error etc. | "Safe software cams" SN; safe signal and position output | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.8 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | Wear-free "safe software cams (SN) used to safely detect the position of axes. Can be used to isolate physical areas |
| Error relating to the input/output of process data | Defective cable, incorrect information, or similar | Two-channel input/output of safety-relevant signals (SGE/SGA), crosswise data comparison; initiation of stop functions according to Cat. 1 | Chapter 1.2.5 Chapter 1.3.8 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | External two-channel inputs or further processing required if function is intended to protect operating personnel |

¹⁾ refer to: Appendix, References General /1/

Table 2-12 Error analysis in test mode

| Assumed error | Error causes | Error control | MDIR, Appendix 1) | Comments |
|--|---|--|---|---|
| Spindle speed too high Axis speed too | Defect in the drive or control system, encoder fault in 2-encoder operation, operator error etc. | Safe limitation of speed or axis velocity with SG; configurable stop functions according to Cat. 2 | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.6 | According to currently applicable standards (TC143), the SG function – depending on the technology – is only permissible in combination with agreement, jog mode, start button and Emergency Stop According to currently |
| high | | | | applicable standards (TC143), the function – depending on the technology – is only permissible in combination with JOG mode, start button and Emergency Stop |
| Axis or spindle has inadmissibly moved away from standstill position | Defect in the drive or control system, operator error etc., part program error or similar | Safe standstill monitoring for position control with SBH; configurable stop function acc. To Cat. 0/1 Safe standstill with SH, | Chapter 1.2.6 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.6 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | No wear, safe disconnection of energy feed to drive to allow manual intervention in danger zone; function does not replace machine main switch with respect to electrical |
| Axes have inadmissibly exited operating range | Defect in the drive or control system, operator error etc., part program error or similar | Stop function, Cat. 0 "Safe software limit switches" SE; configurable stop functions according to Cat. 2 | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.7 Chapter 1.3.8 | isolation Wear-free safe cams, are essentially used for machinery protection, can also be used to restrict working zones in conjunction with personnel protection |
| Response of the machine control to incorrect position signal | Defect in the control operator error, part program error or similar | "Safe software cams" SN; safe signal and position data output | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.8 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | Wear-free "safe software cams" used to safely detect the position of axes. Can be used to demarcate physical areas |
| Error relating to the input/output of process data | Defective cable, incorrect information or similar | Two-channel input/output of safety-relevant signals (SGE/SGA), crosswise data comparison; initiation of stop functions according to Cat. 1 | Chapter 1.2.5 Chapter 1.3.8 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | External two-channel inputs or further processing required if function is intended to protect operating personnel |

¹⁾ refer to: Appendix, References General /1/

Table 2-13 Error analysis in automatic mode

| Assumed error | Error causes | Error control | MDIR, Appendix 1) | Comments |
|---|---|---|---|--|
| Spindle or axis speed/velocity too high | Defect in the drive or control system, encoder fault in 2-encoder operation, operator error, part program error or similar | Safe limitation of speed or axis velocity with SG; configurable stop functions according to Cat. 2 | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.6 | According to the status of the various Standards (TC143), the SG function is only permissible with effective protective devices and equipment (e.g. protective doors) |
| Axis or spindle has inadmissibly moved away from standstill position | Defect in the drive or control system, operator error, part program error, or similar | Safe standstill monitoring for position control with SBH; configurable stop function, Cat. 0/1 Safe standstill with SH Stop function according to Category 0 | Chapter 1.2.6 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.6 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | Low-wear safe shutdown of the energy feed to the motor to allow manual interventions in the hazardous zone (safe location). This function does not replace the main machine breaker regarding electrical isolation |
| Axes have inadmissibly exited operating range | Defect in the drive or control system, operator error, part program error or similar | "Safe software limit switches" SE; configurable stop functions according to Cat. 2 | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.7 Chapter 1.3.8 | Wear-free safe limit switch, Is essentially used for machinery protection, can also be used to restrict working zones in conjunction with personnel protection |
| Response of the machine control to incorrect position signal | Defect in the control, operator error, part program error or similar | "Safe software cams" SN; safe signal and position data output | Chapter 1.2.4 Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.8 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | Wear-free, "safe software cams" for reliable detection of axis positions, can be used to demarcate physical areas |
| Error relating to the input/output of process data | Defective cable, incorrect information, or similar | Two-channel input/ output of safety-relevant signals (SGE/SGA), crosswise data comparison; initiation of stop functions according to Cat. 1 | Chapter 1.2.5 Chapter 1.3.8 Chapter 1.4.2 Chapter 1.4.3 | External two-channel inputs or further processing required if function is intended to protect operating personnel |

Table 2-14 General error analysis

| Assumed error | Error causes | Error control | MDIR, Appendix 1) | Comments |
|---|--|--|--------------------------------|--|
| Error has not been detected because function is not active | Defect in the drive or control system or similar | Time-controlled request or automatic forced-checking procedure and crosswise data comparison, initiation of stop functions according to Cat. 0 | Chapter 1.2.7 | Forced-checking procedure must be supported by the user depending on the process |
| Incorrect safety machine data (MD) | Incorrect information, operator error or similar | Visual check with Accept softkeys, crosswise data comparison, checksum, initiation of stop functions according to Cat. 0/1 | Chapter 1.2.7 | Must be confirmed using acceptance test during start-up |
| Incorrect absolute position of axis or spindle | Incorrect information, axis mechanically influenced or similar | User agreement after referencing or after power-up | Chapter 1.2.7 Chapter 1.3.8 | The assignment to machine zero must be carried-out during start-up |

¹⁾ refer to: Appendix, References General /1/

Error control enables easy and cost-effective implementation of the requirements of Machinery Directive 98/37EC (MDIR column, Appendix 1).

Topics or Chapter headings of MDIR, Appendix 1

- 1.2.4¹⁾ Stopping, normal stopping and stopping in an emergency
- 1.2.5¹⁾ Mode selector switch
- 1.2.6¹⁾ Power supply fault
- 1.2.7¹⁾ Control circuit fault
- 1.3.6¹⁾ Risks relating to variations in tool speeds
- 1.3.7¹⁾ Preventing risks relating to moving parts
- 1.3.8¹⁾ Selecting protective equipment against risks relating to moving parts
- 1.4.2¹⁾ Special requirements placed on isolating protective equipment
- 1.4.3¹⁾ Special requirements placed on non-isolating protective equipment.

Residual risk

Risk assessment enables the machine manufacturer to determine the residual risk for his machine with respect to the control. The following residual risks are defined:

- SI is not active until the control system and drive have completely run-up.
 SI cannot be activated if any one of the control or drive components is not powered-up.
- Faults in the absolute track (C-D track), cyclically interchanged phases of motor connections (V-W-U instead of U-V-W) and a reversal in the control direction can cause an increase in the spindle speed or axis motion. Category 1 and 2 Stop functions according to EN 60204-1 (defined as Stops B to E in Safety Integrated) that are provided are not effective due to the fault. Category 0 stop function according to EN 60204-1 (defined as Stop A in Safety Integrated) is not activated until the transition or delay time set via machine data has expired. When SBR is active, these errors are detected (STOP B/C) and the Category 0 stop function according to EN 60204-1 (STOP A in Safety Integrated system) is activated as early as possible irrespective of this delay (refer to Chapter 3.8, "Safe braking ramp").
 - Electrical faults (defective components etc.) can also result in the response described above.
- When incremental encoders are used, the functions "safe software limit switch" (SE) and "safe software cam" (SN) are not guaranteed until referencing has been successfully completed.
- When no user agreement has been given (refer to Chapter 2 "User agreement"), the safe software limit switches (SE) are not operative; the safe software cams (SN) are operative, but not safe as defined by Safety Integrated.
- The simultaneous failure of two power transistors (one in the upper and the
 other offset in the lower inverter bridge) in the inverter may cause the axis
 to move briefly.
 - Example: Synchronous motor:

¹⁾ Refer to: Appendix, References General /1/

For a 6-pole synchronous motor, the axis can move by a maximum of 30 degrees. With a ballscrew that is directly driven by, e.g. 20 mm per revolution, this corresponds to a maximum linear motion of approximately 1.6 mm.

Example, synchronous linear motor:

For a synchronous linear motor the movement must be no more than one pole width. This corresponds to the following distances:

1FN1-07 2 7 mm 1FN1-12/-18/-24 36 mm 1FN3 20 mm

- For a 1-encoder system, encoder faults are detected by various HW and SW monitoring functions. These monitoring functions may not be deactivated and must be parameterized carefully. Depending on the error type and which monitor responds, a Category 0 or Category 1 stop function according to EN 60204-1 (defined as STOP A or B in SINUMERIK Safety Integrated[®]) is activated.
- The Category 0 stop function according to EN 60204-1 (defined as STOP A in Safety Integrated) means that the spindles/axes are not braked to zero speed, but coast to a stop (this may take a very long time depending on the level of kinetic energy involved). This must be included in the protective door locking mechanism logic (e.g. with the logic operation n<n_x.
- When a limit value is violated, the speed may exceed the set value briefly
 or the axis/spindle may overshoot the setpoint position to a greater or
 lesser degree during the period between error detection and system
 response. This depends on the dynamic response of the drive and the
 parameter settings (refer to Chapter 3, "Safety-relevant functions").
- A position-controlled axis may be forced out of the safe operating stop state (SBH) by mechanical forces that are greater than the max. axis torgue. In such cases, a safe standstill (SH) is activated.
- SI is not capable of detecting parameterization and programming errors made by the machine manufacturer. The required level of safety can only be assured by thorough and careful acceptance testing.
- Drive power modules and motors must always be replaced with the same equipment type or else the parameters will no longer match the actual configuration and cause SI to respond incorrectly. The axis involved must be re-commissioned if an encoder is replaced.

2.13 Others

2.13.1 Applications

Parking an axis

The pulse enable command must be cancelled via drive terminal 663 before the park state is activated (via interface signal "Park"). This can be done by means of the NCK-SGE "Test stop selection" (the message "Test stop active" is then displayed). The pulse enable signal may not be applied again until the park state has been deselected. Pulses are cancelled via SGA "Enable pulses". The pulses can be cancelled by selecting external stop A (corresponds to "Safe standstill").

Parking axes with absolute reference

When the "parking" function is selected, actual value acquisition and the position measuring system monitoring are de-activated for an axis/spindle. The NCK actual value is frozen and mechanical actual value changes are no longer detected. This also applies to the actual value acquisition of the two safety monitoring channels NCK and 611 digital.

The absolute reference of an axis can therefore no longer be reliably detected. The safety monitoring channels respond as follows:

- Alarms 27000/300950 are displayed "Axis no longer safely referenced"
- SGA "Axis safely referenced" cancelled on NCK and drive side.

The user can align the actual value acquisition of the safety monitoring channels by referencing/synchronizing to the machine position. These alarms are only displayed for axes for which safety monitoring functions with absolute reference are activated, i.e. for SE and SN. They are not displayed for axes without these monitoring functions.

Machine data SAFE_PARK_ALARM_SUPRESS can be used to suppress Alarms 27000/300950.

Vertical axis:

The machine manufacturer must take various measures (refer to Chapter 2, "System prerequisites") to prevent vertical axes from falling when the safe standstill function is activated (e.g. after STOP B/A). This means that the mechanical brake must be controlled as quickly as possible.

From SW 6.3.21, a function check of the mechanical braking system is carriedout for all axes that must be held using a holding brake to prevent movement in the open-loop controlled mode (refer to Chapter 8.3).

Measuring system changeover on 840D

When the measuring systems are changed-over (selected) via interface signals "Position measuring system 1" (DB 31..., DBX1.5)

"Position measuring system 2" (DB 31..., DBX1.6), the following applies:

The encoder used by the position controller is changed over.

Note

SI continues to work with the configured encoder.

Gantry axes for 840D

Stop responses Stop A, B, C for gantry axes are initiated as fast as possible for all of the axes in the group. However, if unacceptable offsets result because of the differing braking behavior of the axes, then stop response Stop D should be configured.

Note

The user must ensure that terminal 663 is controlled simultaneously for all drive modules in a single gantry group.

2.13.2 Information for OEM users

SINUMERIK 840D: Information for MMC-OEM users

If SINUMERIK Safety Integrated® (SI) and OEM applications (for MMC) are used at the same time, the following points must be observed.



Important

- The PLC interface signals (DB31, ...) with safety-relevant drive inputs and outputs must not be written using the variable service of the NCDDE server.
- Writing machine data using the variable service An acceptance test must be performed if SI machine data has been changed using the variable service of the NCDDE server.
- Changing alarm priorities
 The alarm priorities selected for SI must be retained.
- Changing alarm texts
 The alarm texts of the SI alarms can be modified: This must be clearly documented for the user.
- "Carry-out acceptance test" message box The "Carry-out acceptance test" may not be modified!
- User agreement
 Functions relating to the user agreement (e. g. call, protective mechanism) may not be altered.

Information for NCK-OEM users

SINUMERIK Safety Integrated® can also be used for NCK-OEM applications.

Note

System memory change System memory changes caused by the OEM application result in Alarm 27003 "Checksum error occurred".

2.13.3 Overtemperature

Response to an overtemperature fault

It must be ensured that overtemperatures in the Sinumerik/Simodrive group do not result in subsequent malfunctions – that in turn can cause safety-critical situations. Especially if the overtemperature condition simultaneously affects both monitoring channels (e.g. when the ambient temperature increases), the temperature alarm signals that are present must be evaluated in order to initiate a safety-related response in plenty of time.

The following temperature monitoring functions are active and can be evaluated for the subsequent response.

Temperature monitoring NCK

When the associated temperature monitoring function responds, this is indicated using the interface signal DB10.DBX109.6 "Air-temperature alarm". When the interface signal is set, this is in conjunction with NCK Alarm 2110 "NCK temperature alarm" or Alarm 2120 "NCK fan alarm". If the temperature or fan monitoring responds, then it is sufficient if the PLC initiates the appropriate measures; it is not absolutely necessary that the measures are initiated using SPL logic.

Safety-related response required:

- All safety-related outputs (SGAs) should be brought into the safe state (logical "0")
- The drives should be brought to a standstill and the pulses then cancelled

It may make sense to derive an Emergency Stop request from the interface signal.

Temperature monitoring, drive, motor temperature

When the associated temperature monitoring responds, this is indicated using the axial interface signal DB<axis>.DBX94.0 "Motor-temperature pre-alarm". When the interface signal is set, this is associated with drive Alarm 300614 "Axis %1 Drive %2 time monitoring, motor temperature".

It is not absolutely necessary to evaluate this signal as an appropriate response can be already activated using the associated machine data.

If required, an evaluation can also be made as part of the SI functionality.

Temperature monitoring, drive heatsink temperature

When the associated temperature monitoring responds, this is indicated using the axial interface signal DB<axis>.DBX94.1 "Heatsink temperature". When the interface signal is set, this is in conjunction with drive Alarm 300515 "Axis %1 Drive %2 heatsink temperature power module exceeded".

It is not absolutely necessary to evaluate this signal as an appropriate response can be already activated using the associated machine data.

If required, an evaluation can also be made as part of the SI functionality.

Notes

3 Safety-Related Functions

| <u>'</u> | Ď |
|----------|---|
| • | |

| 3.1 Bas | sic mechanisms of SI functions | |
|-----------------|---|-------|
| 3.1.1 | Safe standstill – disconnecting the energy feed | |
| 3.1.2 | Shutdown paths | 3-58 |
| 3.1.3 | Testing the shutdown paths | 3-61 |
| 3.1.4 | Overview of the machine data for the shutdown paths | |
| 3.1.5 | Stop responses. | |
| 3.1.6 | Overview of the machine data for stop responses | 3-70 |
| | ernal STOPs | |
| 3.2.1 | Test stop for external STOPs | |
| 3.2.2 | Overview of the machine data for the "external STOPs" function | 3-84 |
| 3.3 Sat | re standstill (SH) | 3-85 |
| 3.3.1 | Overview of the machine data for the SH function | 3-86 |
| 3.4 Sat | fe operating stop (SBH) | 3_86 |
| 3.4.1 | Selecting/de-selecting safe operating stop | |
| 3.4.2 | Effects when the limit is exceeded for SBH | |
| 3.4.3 | Overview of the machine data for the SBH function | |
| | | |
| | fely-reduced speed (SG) | 3-92 |
| 3.5.1 | Selecting/de-selecting the safely-reduced speed | |
| 3.5.2 | Limiting the setpoint speed | |
| 3.5.3 | Safely-reduced speed when using selector gearboxes | |
| 3.5.4 | Effects when the limit value is exceeded for SG | |
| 3.5.5 | SG-specific stop responses | |
| 3.5.6 | Override for safely-reduced speed | |
| 3.5.7 | Example: Override for safely-reduced speed | |
| 3.5.8 | Application examples for SG | |
| 3.5.9 3.5.10 | Examples for safe input of ratios Overview of the machine data for the function SG | |
| 3.5.10 | Overview of the machine data for the function 56 | 3-110 |
| | fe software limit switches (SE) | |
| 3.6.1 | Effects when an SE responds | |
| 3.6.2 | Overview of the machine data for the SE function | 3-114 |
| 3.7 Sat | re software cams (SN) | 3-115 |
| 3.7.1 | Effects when SN reponds | |
| 3.7.2 | Application example for "safe software cams" | 3-120 |
| 3.7.3 | Overview of machine data for the SN function | |
| 3.8 Sat | fe braking ramp (SBR) (840D from SW 4.2) | 3_124 |
| 3.8.1 | Overview of the machine data for SBR | |
| 3.0.1 | CTOTTON OF THE HILDSHIFT GARA FOR OBJECT. | 0 120 |
| | fety-related input/output signals (SGE/SGA) | |
| 3.9.1 | Signal processing for the NCK monitoring channel | |
| 3.9.2 | Signal processing in the drive monitoring channel | |
| 3.9.3 | Overview of the machine data for SGE/SGA | 3-135 |

3 Safety-Related Functions 3.1 Basic mechanisms of SI functions

| | afe programable logic (SPL) (840D SW 4.4.18) | |
|---------|--|-------|
| 3.10.1 | NCK-SPL programStarting the NCK-SPL using the PROG_EVENT mechanism | 3-139 |
| 3.10.2 | | |
| | (from SW 6.4.15) | |
| 3.10.3 | Starting the NCK-SPL from the PLC user program | |
| 3.10.4 | Linking the NCK-SPL to the I/O and monitoring channel | |
| 3.10.5 | Diagnostics/commissioning | |
| 3.10.6 | Safe software relay (from SW 6.3.30) | 3-148 |
| 3.10.7 | System variables for SINUMERIK 840D | 3-153 |
| 3.10.8 | Behavior after POWER ON/operating mode change/reset | 3-155 |
| 3.10.9 | SPL data on the PLC side | 3-156 |
| 3.10.10 | Direct communications between the NCK and PLC-SPL | |
| | (from SW 6.3.30) | 3-158 |
| 3.10.11 | PLC data block (DB 18) | |
| 3.10.12 | Forced checking procedure of SPL signals | 3-164 |
| | | |
| 3.11 Er | ncoder mounting arrangements | 3-168 |
| 3.11.1 | Encoder types | |
| | Adjustment, calibration, axis states and historical data | |
| 3.11.3 | | |
| 3.11.4 | Actual value synchronization (slip for 2-encoder systems | |
| | with SW 5.2 and higher) | 3-175 |
| 3.11.5 | Application: Spindle with two encoders and drive with slip | |
| | (SW 5.2 and lower) | 3-176 |
| | , | |
| | I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP | |
| | 40D from SW 6.3.30) | |
| 3.12.1 | Description of functions | |
| 3.12.2 | Available fail-safe modules | |
| 3.12.3 | System prerequisites | |
| 3.12.4 | System structure | |
| 3.12.5 | Configuring and parameterizing the ET 200S F-I/O | 3-183 |
| 3.12.6 | Parameterizing SINUMERIK 840D NCK | 3-188 |
| 3.12.7 | Parameterizing the SINUMERIK 840D PLC | 3-195 |
| 3.12.8 | Response times | |
| 3.12.9 | Functional limitations | 3-196 |
| | | |
| 3.13 Be | chavior of Safety Integrated when the drive bus fails (from SW 6.4.15) . | 3-198 |
| 3.13.1 | Behavior of the axial NCK monitoring channel | 3-198 |
| 3.13.2 | Behavior without NCK-SPL | |
| 3.13.3 | Behavior with NCK-SPL | |
| 3.13.4 | Behavior of the drive monitoring channel | 3-200 |
| 3.13.5 | SGE/SGA processing in the PLC | |
| 3.13.6 | Limitations | |
| 3.13.7 | Examples | 3-201 |

The safety functions are available in all modes and can communicate with the process using safety-related input/output signals. They fulfill the requirements of safety category 3 (to EN 954-1) and SIL 2 (acc. to IEC 61508).

3.1.1 Safe standstill – disconnecting the energy feed

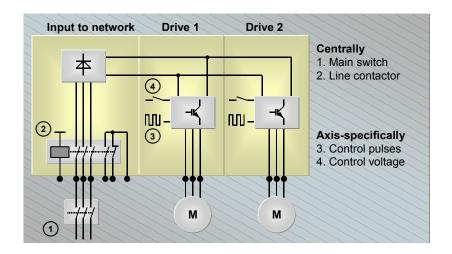


Fig. 3-1 Safe standstill – disconnecting the energy feed

Fig. 3-1 illustrates 4 basic possibilities of switching a motor into a no-torque condition. The mode of operation of these methods differ.

① Main breaker:

Effect -> central

Each machine must be equipped with at least one breaker. This allows the machine to be completely electrically isolated from the line supply. This is usually implemented using the main breaker. This measure provides protection against electric shock when working with live components. When powered-down, the breaker must be locked-out to prevent accidental re-closure.

2 Integrated line contactor:

Effect -> central

The entire converter can be electrically isolated using the line contactor. As far as the converter is concerned, this measure also corresponds to a STOP A. In the past, for an EMERGENCY STOP, the converter/motor was brought into a no-torque condition using the integrated line contactor corresponding to a STOP B/C. However, electrical isolation is not absolutely necessary for an EMERGENCY STOP.

3 Pulse cancellation in the gating unit

Effect -> axis-specific

The fastest way of switching a drive, axis-by-axis, into a no-torque condition is by canceling the pulses in the gating unit. However, this measure is still not a safety-related measure. This means that it is still not possible to electrically isolate the drive converter DC link (600V) from the motor.

④ Optocoupler control

Effect -> module-specific

When the optocoupler control voltage is switched-out, this means that when a fault condition develops, the gating unit pulses are not converted in the power module of the drive into a torque. Electrical isolation between the drive converter DC link (600V) and the motor is therefore not possible. This is also not required for the "functional safety".

Measure \circledast can be controlled through two channels, physically de-coupled from the drive and the NC. This provides an effective and safe possibility of canceling the drive converter pulses on a module-for-module basis – and is incorporated in the cyclic tests (forced checking procedure). The requirements for EMERGENCY STOP are fulfilled. It is not always absolutely necessary to open the line contactor.

Before working on live components (e.g. maintenance, service ...) it is always necessary to isolate the machine from the line supply.

3.1.2 Shutdown paths

Shutdown paths to cancel pulses

The drive pulses must be cancelled through two channels. The machine manufacturer needs to configure a shutdown path in the NCK monitoring channel and another in the drive monitoring channel.. (refer to Fig. 3-2, "Shutdown path of the drive CPU" and Fig. 3-3, "Shutdown path of the NCK CPU" via Terminal 663).

For SI the shutdown paths are utilized by stop functions with the highest priority STOP A and STOP B. These stop functions can be initiated through any monitoring channel (for example, if an active STOP C, STOP D or STOP E function has not been able to shut down the drives).

It is therefore absolutely essential to ensure that the shutdown paths operate properly and this must be checked at the specified intervals (e.g. after power ON).

Shutdown path of drive CPU

The pulse cancellation test is initiated via the PLC-SGE "test stop selection" (it can also be initiated internally in the case of an error). The SGE can be supplied from an assigned PLC HW input or a signal (memory bit) from the PLC user program. The comparator in the drive CPU directly activates a pulse inhibit via the drive bus in the drive module (internal signal "cancel pulses"). The checkback signal is also output directly by the drive module via the drive bus (internal signal "pulses cancelled status"). No additional wiring is required. The comparator in the drive channel is supplied via a PLC interface data block (refer to Chapter 4, "Interface signals").

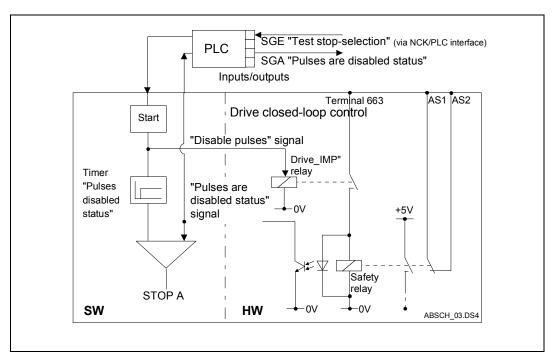


Fig. 3-2 Shutdown path of the drive CPU

Shutdown path of NCK CPU

Two options are available from SW 6.3.30 onwards:

- 1. Via Terminal 663
- 2. Via internal pulse cancellation.

Pulse cancellation via terminal 663

Pulse cancellation is initiated via the NCK SGE "test stop selection" (can also be initiated internally in the case of an error). The comparator uses the SGA "enable pulses" to cancel the enabling command at module-specific terminal 663 on the 611 digital drive module. The cancelled state is signaled back to the comparator in the NCK CPU via terminals AS1/AS2 of the drive module and the SGE "pulses cancelled status". The SGEs/SGAs are assigned to the NCK HW inputs/outputs via machine data.

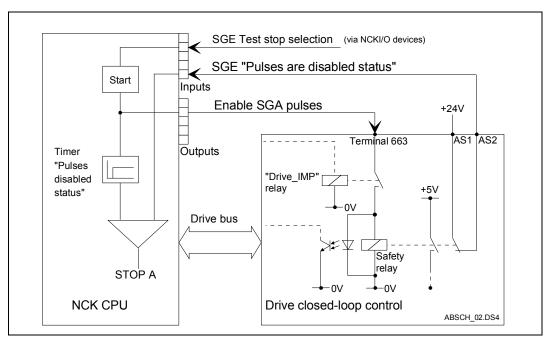


Fig. 3-3 Shutdown path of the NCK CPU via terminal 663

Note

To set up the shutdown path for the NCK CPU, the machine manufacturer must provide external wiring for the axis-specific drive terminals 663 and AS1/AS2.

From NCK software version 6.3.30 onwards, the pulse enable signal can be returned (terminal AS1/AS2) internally for all of the control modules.

Safe internal pulse cancellation (SW 6.3.30 and higher)

Internal pulse cancellation can only be used together with the 611 digital modules High Performance and High Standard. Terminal 663 must then be wired to the SGA "externally enable pulses". Whether or not the pulses were successfully cancelled can be returned internally. This considerably reduces the number of NCK I/Os required.

Fig. 3-4 shows the sequence when canceling pulses. Internal pulse canceling is initiated via the NCK SGE "test stop selection" (can also be initiated internally as STOP A). The comparator internally cancels the pulses via the drive bus. The status is internally read back via the drive bus. If the pulses were not successfully cancelled, then the enable from module-specific terminal 663 at the 611 digital drive module is withdrawn using the SGA "externally enable pulses". The SGEs/SGAs are assigned to the NCK HW inputs/outputs via machine data.

The local NCU inputs and outputs can be used to externally cancel the pulses (NC onboard-IOs, refer to Chapter 3.10.2). Terminals 663 of all of the drives or a group of drives would be controlled via such an output.

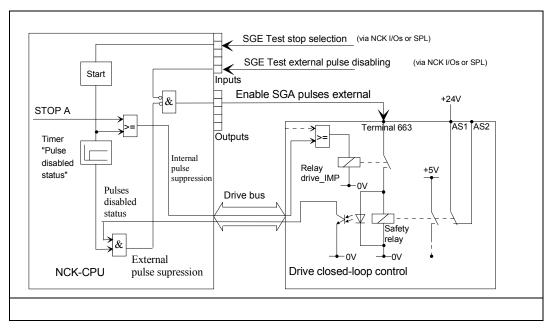


Fig. 3-4 Shutdown path of NCK CPU via internal pulse cancellation

Activating

Activation is carried out by configuring the SGAs "enable pulses" and "enable pulses externally" and the SGE "test stop external shutdown".

If bit 30 is set in \$MA_SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT, the pulses are internally cancelled. In this case, MD

\$MA_SAFE_EXT_PULSE_ENAB_OUTPUT must also be configured so that the NCK has a further option for canceling pulses. However, this path is only used if the internal pulse cancellation fails.

\$MA_SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT can still be configured on a hardware output or in the SPL (refer to Chapter 3.10).

This can be used, for example, in order to initiate responses in the SPL while canceling the pulses, and not having to wait until the state "pulses are cancelled" has been detected.

3.1.3 Testing the shutdown paths

Description

The test stop carries out a test of the entire shutdown path plus external wiring for each monitoring channel. In the course of the test, the comparators and stop modules of the two monitoring channels that are responsible for the stop function are processed in succession. Also refer to Chapter 2.6.3 "Forced checking procedure".

When must a test stop be carried out?

The shutdown paths must be tested (forced checking procedure) at a suitable time after the machine has been powered-up and thereafter in set-up mode once every eight hours. It is advisable to carry out the test before the protective device is opened or

operating personnel enter the dangerous zone (e.g. when the set-up mode is selected) if the shutdown paths had not been tested within the last eight hours.

Note

The time for the "shutdown path test" must be defined by the machine manufacturer in a "test block".

Requirements for the test stop

- All of the drives on the drive module, on which the drive to be tested is configured, must be at a standstill.
- The pulses must still be enabled at the start of the test.
- The manufacturer must ensure that hanging (vertical) axes are securely locked and cannot drop.
- When the test stop is selected, the "status pulses cancelled" signal may not be present at the PLC SGA or the "status pulses cancelled" signal at the NCK SGE, otherwise, stop response STOP F will be activated.

Which SGEs/SGAs are needed for the test stop?

The following SGEs/SGAs are needed in each monitoring channel and for each axis/spindle for the purpose of the test stop:

- For a test stop in the NCK monitoring channel NCK SGE "test stop selection"
 NCK SGE "pulses cancelled status"
 NCK SGA "pulses enabled"
- For a test stop in the drive monitoring channel PLC SGE "test stop selection"
 PLC SGA "pulses cancelled status"
- For a test stop in the NCK monitoring channel for internal pulse disabling: NCK SGE "test external pulse cancellation" NCK SGE "externally enable pulses"

Signal

The message "test stop in progress" is displayed on the screen while a "test stop" is being executed.

Note

To ensure that the shutdown paths have been tested correctly, the "test stop" must be executed twice, once for the drive and once for the NC. In this way, it can be ensured that each channel is operating correctly up to the point that the pulses are cancelled.

For a 2-axis control module, the shutdown path must be tested for specific axes, i.e. for each axis on the module.

Test stop sequence

The test stop can be initiated by the hardware by pressing a button or from the PLC user program using a function block that has been created (refer to Chapter 7, "Engineering example").

Pulse cancellation is requested in the **drive monitoring channel** (refer to Fig. 3-2, "Shutdown path of drive CPU") via the PLC SGE "test stop selection". The timer "pulses cancelled status" is started and the message "test stop in progress" is displayed on the screen. The pulse cancellation signal remains

active until the timer has expired and the user cancels the "test stop selection" signal at the PLC SGE.

The checkback signal is returned via the PLC SGA "pulses cancelled status". This checkback signal must have been made before the timer, started at the beginning, has expired. If this is not the case, then "STOP A" is initiated.

The PLC is able to activate the test stop in the NCK monitoring channel if the checkback signal at the PLC SGA "pulses cancelled status" is appropriately programmed to a PLC output.

Requirement:

There is a connection between this PLC output and the NCK SGE "test stop selection".

The pulses must be enabled again before the test stop in the NCK monitoring channel is selected.

Pulse cancellation via terminal 663 is requested in the NCK monitoring channel

(Refer to Fig. 3-3 "Shutdown path of NCK CPU") via the NCK SGE "test stop selection". The timer "pulses cancelled status" is started, the NCK SGA "enable pulses" output and the message "test stop in progress" is displayed on the screen

The checkback signal is returned via the NCK SGE "pulses cancelled status" (received via terminal AS1/AS2). This checkback signal must have been made before the timer, started at the beginning, has expired. If this is not the case, then "STOP A" is initiated.

The internal pulse cancellation is also requested

via the NCK-SGE "test stop selection" for the NCK monitoring channel, the NCK-SGA "enable pulses" is not connected to terminal 663 however (refer to Fig. 3-4 "Shutdown path of NCK-CPU via internal pulse cancellation"). The external pulse cancellation must also be tested via terminal 663.

Testing the external pulse cancellation

The external pulse cancellation test is started by setting the SGE "test stop external shutdown" on a single channel only for the NCK. The SGE must be assigned to either the NCK periphery or the SPL using machine data 36979: MA_SAFE_STOP_REQUEST_EXT_INPUT. A possible configuration for this is shown in Fig. 3.5. When the NCK-SPL is used, the specification for single-channel SI-specific signals from the PLC described in Chapter 3.10.10 can be used.

The external pulse cancellation only has to test that the wiring connected to terminals 663 is still correct for the configured drive modules. Furthermore, the test stop is required because internal pulse cancellation is now used as shown as an example in Fig. 3-5 for the first 2-axis module with axes X and Y.

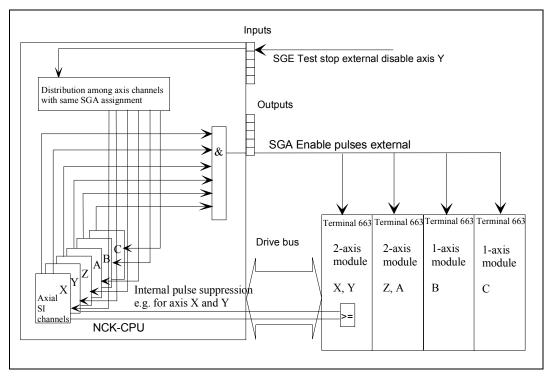


Fig. 3-5 Configuration, "test stop external shutdown"

In order to make it easier for the user to configure a test stop and at the same time reduce the time required for a test stop, the external pulse cancellation test is initiated only for one axis per configured output. Axis Y is used in Fig. 3-5 as an example. Pulse cancellation is monitored, for all axes, whose SGA is configured at this output (\$MA_SAFE_EXT_PULSE_ENAB_OUTPUT), in Fig. 3-4 this therefore means for all 6 axes X, Y, Z, A, B, C.

Alarm 27006, "Axis %1 Test ext. pulse cancellation running" is displayed for all of these axes during the external pulse cancellation test.

Note

During "test stop external shutdown", no external stop may be present at the drive. If an external stop is present and the test stop is present for longer than \$MA_SAFE_MODE_SWITCH_TIME, Alarm 27001 is generated, "fault in a monitoring channel" with information 58, active external stop request.

Sequence:

The sequence of the "test stop external shutdown" is comparable with the sequence for test stop of the NCK monitoring channel.

After selecting of the "test stop external shutdown", the SGA "pulse enable external" is cancelled and a timer started with the value from MD \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME. If the timer expires and a checkback signal confirming that pulses have been cancelled has not been received, Alarm 27001 with code number 1010 is issued. By initiating a STOP A for the drive, the pulses are cancelled via the internal shutdown path. The only way to exit this status is with a power on.

The state of the active monitoring function (SBH, SG, SE, SN) is not changed by "test stop external shutdown".

Checkback signals, pulse cancellation (SW 6.3.21 and higher)

Since the SGE "status pulses cancelled" is only used for checking pulse cancellation for test stop or for "test stop external shutdown", this signal can be configured according to the 3-terminal principle. In this way, the information for all 611 digital modules no longer has to be obtained by wiring the AS1/AS2 terminals to NCK I/Os. The 3-terminal principle is used in the form of a two-channel pulse-cancellation control with single-channel feedback.

Activation

The function is activated by configuring the SGE "status pulses cancelled". Up to now, the assignment to an I/O input or to the NCK-SPL had to be made via MD \$MA_SAFE_PULSE_STATUS_INPUT. If this machine data is set to 0, the information on whether or not the pulses have been cancelled is retrieved from the SI interface of the 611 digital.

Testing the shutdown paths for several axes without SPL

The test stop is executed internally in the drive monitoring channel (via the NC/PLC interface). To implement the test stop for the NCK monitoring channel, the SGEs/SGAs must be appropriately connected-up for each axis.

A large number of inputs and outputs are required in the NCK when there are several axes. It is possible to group or distribute signals using inputs/outputs assigned via machine data (refer to Chapter 4, "Data description").

To obtain the "test stop selection" signal of a certain axis, it must be possible to evaluate the checkback signal "pulses cancelled status" for the same axis in order to be able to detect if there are any errors.

Testing the shutdown paths for a dual-axis module

For a dual-axis module, there is only one terminal 663 and one AS1/AS2 for both axes. The shutdown path in the NCK and drive monitoring channels must still be tested in succession for both axes.

The following example (refer to Fig. 3-6, "Testing the shutdown path") shows a circuit for testing the shutdown path of the NCK with four axes, axes 3 and 4 being provided by a dual-axis module.

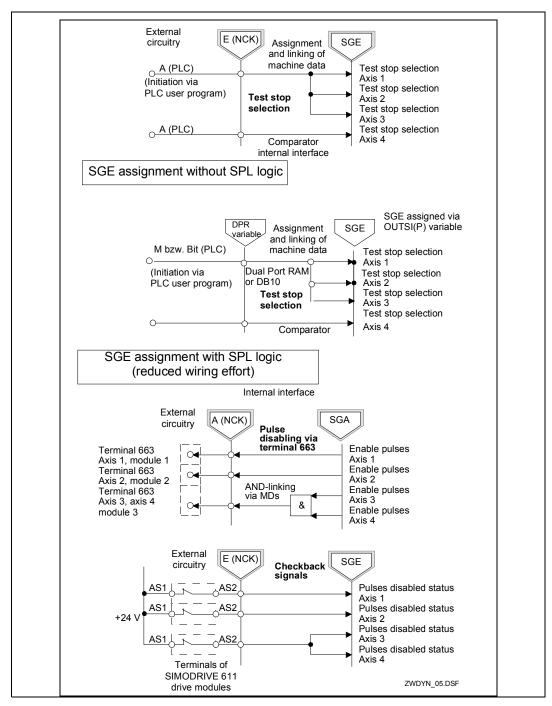


Fig. 3-6 Testing the shutdown paths (NCK monitoring channel) for several axes

To test the shutdown path in the drive monitoring channel, it is possible to access the input and output signals of all axes from the PLC program via the PLC interface.

3.1.4 Overview of the machine data for the shutdown paths

Overview of MD for 840D

| | Table | 3-1 | 0 | vervie | w of | macl | nine (| data f | or 8 | 340D | |
|---|-------|-----|---|--------|------|------|--------|--------|------|------|---|
| г | | | | | | | | | | | Ī |

| Number | Name | |
|---|----------------------------------|--|
| 36950 | \$MA_SAFE_MODE_SWITCH_TIME | |
| 36957 | \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME | |
| 36975 | \$MA_SAFE_STOP_REQUEST_INPUT | |
| 36976 | \$MA_SAFE_PULSE_STATUS_INPUT | |
| 36979 | \$MA_SAFE_STOP_REQUEST_EXT_INPUT | |
| 36984 | \$MA_SAFE_EXT_PULSE_ENAB_OUTPUT | |
| 36986 | \$MA_SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT | |
| Note: | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" | | |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-2 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name | |
|---|--------------------------------|--|
| 1357 | \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME | |
| Note: | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | |

Note

The inputs and outputs of the SGEs/SGAs are assigned to the drive channel using data blocks in the PLC user program (refer to Chapter 4, "Interface signals").

3.1.5 Stop responses

A high degree of protection against faults/errors is afforded by the two-channel monitoring structure with its continuous crosswise data comparison. Alarms and stop responses are initiated when differences are detected between the two channels. The purpose of the stop responses is to shut down the drives in a controlled manner according to the actual conditions on the machine. There are stop responses STOP A, B, C, D, E, F as well as the test stop. The type of stop response that occurs in the event of a fault/error can either be predetermined by the system or configured by the machine manufacturer.

Note

Protection of operating personnel must be given top priority when stop responses are configured. The objective must be to stop the drives in a way that best suits the situation.

| Table 3-3 | Overview of stop responses |
|-----------|----------------------------|
| | |

| STOP | Action | Effect | Initiated in response to | Changes to | Alarm |
|------|---|---|---------------------------------|---------------|-------------------------------|
| Α | Pulses are immediately cancelled | Drive coasts to standstill | SBR/SG | SH | POWER ON |
| В | O speed setpoint is immediately entered + start timer t _B = 0 or n _{act} < n _{shutdown} : STOP A | Drive is braked along current limit transition to STOP A | SBH/SG | SH | POWER ON |
| С | 0 speed setpoint is immediately entered + start timer t _C t _C =0: Activation of SBH | Drive is braked along current limit SBH active | SG/SE | SBH | RESET |
| D | Brake motor along acceleration limit + start timer t _D t _D =0: Activation of SBH | Drive is braked as part of a group along set traversing path SBH active | SG/SE | SBH | RESET |
| E | Causes stop and retract + start timer t _D t _D =0: Activation of SBH | Drive is decelerated via the programmed retraction and stop motion (ESR). SBH active | SG/SE | SBH | RESET |
| F | Depending on situation: a) Safety function inactive: Saved message to operator b) Safety function active: Initiation of STOP B/A (configurable) c) Safety function active and initiation of STOP C, D or E: Saved message to operator | a) NC start and traversing interlock b) Transition to STOP B/A c) NC start and traversing interlock | Crosswise data comparison | SH | a) RESET b) POWER ON c) RESET |

Note:

The timers can be set using the machine data.

Stop responses SBH and SH

The following diagram shows the relationship between the stop responses and the safe operating stop (SBH) or the safe standstill (SH).

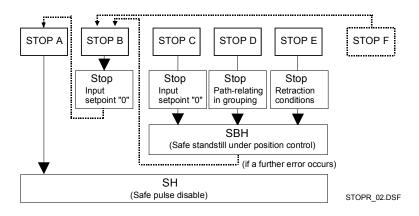


Fig. 3-7 Stop responses, safe operating stop (SBH), safe standstill (SH)

Configurable stop responses

The stop responses that occur when the limit values are violated can be selected by the machine manufacturer using the appropriate machine data. These limit values are defined using the corresponding machine data.

Table 3-4 Configurable stop responses

| Safety-related functions | Configurable stop responses | | |
|---|---|--|--|
| SBH | STOP B* (not configurable) | | |
| SG | STOP A, B, C, D, E | | |
| SE | STOP C, D, E | | |
| SN | No internal stop response. The user must appropriately configure safe responses via the SGAs SN1 - SN4. | | |
| SBR | STOP A (not configurable) | | |
| Note: Stop response STOP F is the predefined system response to discrepancies detected by the crosswise data comparison. | | | |

Transition from STOP B to A immediately, if t_B = 0

Assignment table for stop responses

Table 3-5 Stop responses provided by SI acc. to EN 60204-1

| Stop response provided by SINUMERIK Safety Integrated ® | Stop function acc. to EN 60204-1 | | |
|--|----------------------------------|--|--|
| STOP A | Category 0 | | |
| STOP B, STOP F 1) | Category 1 | | |
| STOP C, STOP D, STOP E | Category 2 | | |
| Note: 1): STOP F triggers STOP B if at least one safety-relevant function is active. | | | |

Priority of stop responses

Table 3-6 Stop response priorities

| Priority level | Stop response |
|------------------|-------------------------|
| Highest priority | STOP A |
| | STOP B |
| | SGE test stop selection |
| | STOP C |
| | STOP D |
| | STOP E |
| Lowest priority | STOP F |

Note

A stop response listed in Table 3-6 "Stop response priorities" can only be initiated if at least one safety-relevant function is active (except for STOP F).

Once a stop response has occurred, the sequence of operations it involves will be completed, even if the cause of the stop no longer exists.

It is possible to progress to stop responses that have a higher priority. It is not possible to progress to stop responses that have a lower priority.

Please refer to Chapter 3.1.2, "Shutdown paths" for an explanation of how to use the SGE test stop selection.

Stop response sequence

If a stop response is initiated in the drive, a signal is sent to the NC that responds by initiating the same stop response (two-channel safety). Likewise, if a stop response is initiated in the NC, the drive is automatically signaled and responds by requesting the same stop response (exception: Test stop). This mechanism ensures that stop responses are managed with a high degree of safety.

Description of STOP A Action

Action in the drive monitoring channel:

Pulses are immediately cancelled using the internal signal "cancel pulses". In addition, the pulses in the gating unit are cancelled by a software function.

Action in the drive monitoring channel:

Pulses are cancelled via the SGA "enable pulses".

Effect:

The drive coasts to a standstill if no external braking mechanism such as an armature short-circuit and/or holding brake is used. The axis-specific alarm results in a mode group stop, i.e. as the result of the error in one axis, all axes and spindles in a mode group are stopped. "Safe standstill" becomes operative at the end of STOP A.

Alarm message:

The alarm message "STOP A triggered" is displayed.

Acknowledgement:

An unintentional restart is prevented for STOP A. The error can only be acknowledged from the drive and control with power on.

SGA STOP A/B is active

This signal is used to indicate that STOP A/B is active.

0 signal: STOP A/B is not active 1 signal: STOP A/B is active

Description of STOP B

Action in the drive and NCK monitoring channels:

The drive is braked along the current limit as the result of a 0 speed setpoint that is input instantaneously either directly or from the NCK via the drive bus.

Action in the drive monitoring channel:

If the speed actual value drops below the value set in \$MD_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL or if the timer set in \$MD_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY has expired, the stop mode changes automatically to STOP A.

Action in the drive monitoring channel:

Essentially the same as in the drive channel, the stop mode changes automatically to STOP A when the actual speed drops below the value in \$MA_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL or after the timer set in \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY has expired.

Effect:

The drive is braked along the current limit under speed control and finally brought to a safe standstill.

Alarm message:

The alarm message "STOP B triggered" is displayed.

Acknowledgement:

An unintentional restart is prevented for STOP B. The error can only be acknowledged from the drive and control with power on.

SGA STOP A/B is active

This signal is used to indicate that STOP A/B is active.

0 signal: STOP A/B is not active 1 signal: STOP A/B is active

Note

If the timer in machine data \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY is set to zero, then there is an immediate transition from STOP B to STOP A.

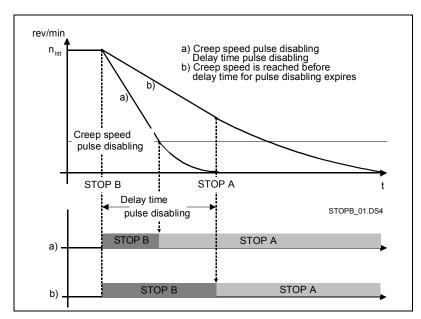


Fig. 3-8 Transition from STOP B to STOP A

Description of STOP C

Action in the drive monitoring channel:

The drive is braked along the current limit in response to a zero speed setpoint while the timer set in \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C is started in parallel. The SBH function is automatically activated after the timer expires.

Action in the drive monitoring channel:

Essentially the same as in the drive channel, the control specifies a zero speed setpoint and interface signal "position controller active" (DB 0, ... DBX 61.5) of the drive involved is set to zero.

At the same time, the timer set in \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C is started. The SBH function is automatically activated after the timer expires.

Effect:

The drive is braked along the current limit under speed control and brought into SBH.

Alarm message:

The alarm message "STOP C triggered" is displayed (refer to Chapter 6, "Alarms").

Acknowledgement:

An unintentional restart is prevented for STOP C. The error can be acknowledged using the NC-RESET key.

SGA STOP C is active

This signal indicates that STOP C is active. 0 signal: STOP C is not active

1 signal: STOP C is not active

Description of STOP D

Action in the drive monitoring channel:

The drive monitoring channel requests "path stop" or "brake along acceleration characteristic (NC-MD)". At the same time, the timer set in \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D is started. The SBH function is automatically activated after the timer expires.

Action in the NCK monitoring channel:

Essentially the same as the drive channel, the control system monitoring channel requests "path stop" or "brake along acceleration characteristic (NC_MD)". At the same time, the timer set in \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D is started. The SBH function is automatically activated after the timer expires.

Effect:

The drive is braked in a group - including simultaneous axes - along the set traversing path. Endlessly rotating axes are braked at the acceleration limit. The SBH function is automatically activated after the timer expires.

Alarm message:

The alarm message "STOP D triggered" is displayed.

Acknowledgement:

An unintentional restart is prevented for STOP D. The error can be acknowledged using the NC-RESET key.

SGA STOP D is active

This signal indicates that STOP D is active.

0 signal: STOP D is not active

1 signal: STOP D is active

Description of STOP E (SW 6.4.15 and higher)

Action in the drive monitoring channel:

The drive monitoring channel requests an extended stop and retract (ESR). At the same time, the timer set in \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E is started. The SBH function is automatically activated after the timer expires.

Action in the NCK monitoring channel:

Essentially the same as the drive, ESR is requested by the control monitoring channel ESR. At the same time, the timer set in \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E is started. The SBH function is automatically activated after the timer expires.

Effect:

The extended stop and reset that have been configured are started.

Alarm message:

The alarm message "STOP E triggered" is displayed.

Acknowledgement:

An unintentional restart is prevented for STOP E. The error can be acknowledged using the NC-RESET key.

SGA STOP E is active

This signal indicates that STOP E is active.

0 signal: STOP E is not active

1 signal: STOP E is active

The NC-controlled ESR is triggered by writing to the system variable \$AC ESR_TRIGGER=1 (also refer to /FB3/, M3 "Axis coupling and ESR").

To obtain the criterion for triggering, the following SI system variables have been introduced:

\$VA_STOPSI: axial system variable that contains the current stop. In the

case of value 4, a Stop E is active for this drive.

\$A_STOPESI: global system variable that displays a value not equal to 0 to

indicate that a Stop E is active on one of the axes. This variable saves the user having to search through all of the

axes.

Note

STOP E only produces a different response than STOP D if the user has configured the ESR function extended stop and retract and initiation of the ESR is programmed depending on \$VA_STOPSI or \$A_STOPESI. Kowever, if ESR is not active, STOP E behaves like a STOP D. If the ESR configuration is incorrect, there is a delay up to 2 IPO cycles compared to STOP D until the braking operation is initiated. Possible causes:

- The initiation of the ESR as static synchronous action does not take into account the system variables \$VA_STOPSI or \$A_STOPESI.
- ESR is neither parameterized nor enabled.

For other incorrect ESR programming, a delay by the time \$MC_ESR_DELAY_TIME1 and \$MC_ESR_DELAY_TIME2 is possible. After these times have elapsed, braking is initiated at the current limit. The cause could be:

The retraction position cannot be reached within the specified time.

Description of STOP F

The STOP F response is permanently assigned to the crosswise data comparison function. Dormant errors in the drive and control systems are detected.

Effect:

When a discrepancy is detected between the drive and NCK monitoring channels the responses are as follows:

Response if no safety functions are active:

Dormant errors are detected even if there is no safety function active. The saved message "defect in a monitoring channel" is output on both the drive and control sides and can only be acknowledged by means of the NC-RESET key. The message does not cause machinery to be interrupted. A system restart is prevented by an internal NC start/traversing inhibit.

Response if one safety function is active:

Dormant errors are detected. A STOP B/A response is initiated in the drive and control system (refer to description of STOP B). Exception: If a STOP C/D/E is already active. (refer to Table 3-4, "Configurable

Exception: If a STOP C/D/E is already active. (refer to Table 3-4, "Configurable stop responses").

Using MD 36955 \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F, a delay time can be parameterized to initiate a STOP B. Within this time, an NC controlled response can be initiated by the machinery construction OEM – e.g. ESR. After this time has expired, the axis involved is braked with STOP B, even if, in the meantime, a stop with a higher priority than STOP F (STOP E,D,C) is present. Using the system variables \$VA_XFAULTSI and \$A_XFAULTSI, bit 1, it can be identified whether a STOP F was initiated that then is followed by a STOP B. In the delay time up to a STOP B, an ESR or braking along the machined path can be initiated (e.g. by writing to \$AC_ESR_TRIGGER or by initiating an external STOP D).

3.1 Basic mechanisms of SI functions

Alarm message:

The alarm "Defect in a monitoring channel" is displayed. An entry is made in the following machine data to decode errors in detail.

Table 3-7 Machine data for detailed error coding, STOP F

| MD number | Control | Meaning |
|---|-------------|--|
| - | 840D | For the 840D system, the error code is displayed when the alarm is output. |
| 1395 | 611 digital | \$MD_SAFE_STOP_F_DIAGNOSIS |
| Note: The significance of the error codes can be found in Chapter 6, "Alarms for SINUMERIK 840D under Alarm 27001 "Defect in a monitoring | | |
| channel". | | |

Acknowledgement:

The saved alarm can be reset with the NC-RESET key. An unintentional restart is prevented for STOP B/A. The fault can only be acknowledged with a power on for the drive and control.

Example 1, delaying the transition from STOP F to STOP B:

The speed characteristic of an axis for parameterized stopping is shown in the following diagram. In this case, the axis should continue 500 ms and then brake along the parameterized ramp. A delay time of 2.5 s is selected until STOP B is initiated (\$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F).

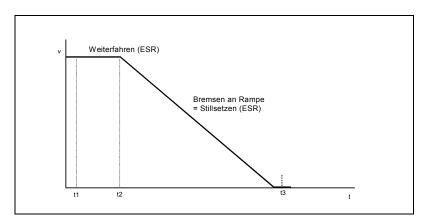


Fig. 3-9 Speed characteristic of an SI axis when stopping with STOP F

The following actions take place at the individual instants in time:

- t1: STOP F occurs, ESR is started
- t2: 500 ms after t1, braking starts along the parameterized
- t3: STOP B is initiated 2.5 s after t1. The axis is already stationary at this time. This means that pulses can be immediately cancelled.

Example 2, delaying the transition from STOP F to STOP B

The same parameterization as in example 1 is shown in the following diagram. However, when a STOP F occurs, no monitoring function is active. At instant in time t2, a monitoring function is activated. ESR is only started if there is a STOP F with active monitoring function.

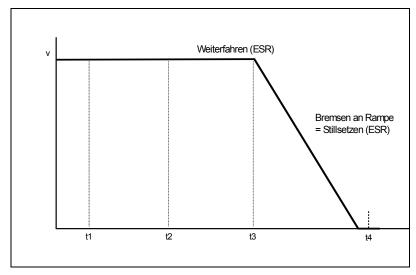


Fig. 3-10 Speed characteristic of an SI axis when stopping with STOP F

The following actions take place at the individual instants in time:

- t1: STOP F occurs, no response
- t2: Any time after t1, a monitoring function is activated. At this instant in time, the transition time to a STOP B is started and bits 1 in \$A_XFAULTSI and \$VA_XFAULTSI of this axis are set.
- t3: 500 ms after t2, braking starts along the parameterized ramp.
 t4: STOP B is initiated 2.5 s after t2. The axis is already stationary at this time. This means that pulses can be immediately cancelled.

3 Safety-Related Functions
3.1 Basic mechanisms of SI functions

3.1.6 Overview of the machine data for stop responses

Overview of MD for 840D

Table 3-8 Overview of machine data for 840D

| Number | Name |
|----------------|---|
| 36952 | \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C |
| 36953 | \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D |
| 36954 | \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E |
| 36955 | \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F |
| 36956 | \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY |
| 36957 | \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME |
| 36960 | \$MA_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL |
| 36961 | \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE |
| 36962 | \$MA_SAFE_POS_STOP_MODE |
| 36963 | \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION |
| Note: | |
| Data is descri | bed in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-9 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name |
|------------------|--|
| 1352 | \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C |
| 1353 | \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D |
| 1354 | \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E |
| 1355 | \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F |
| 1356 | \$MD_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY |
| 1357 | \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME |
| 1360 | \$MD_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL |
| 1361 | \$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE |
| 1362 | \$MD_SAFE_POS_STOP_MODE |
| 1363 | \$MD_SAFE_VELO_STOP_REACTION |
| 1395 | \$MD_SAFE_STOP_F_DIAGNOSIS |
| Note: | |
| Data is describe | ed in Chapter 4. "Machine data for SIMODRIVE 611digital" |

3.2 External STOPs

Description

With this function it is possible to bring the drive to a standstill via the SGEs. Sensors (e.g. protection mats, light barriers, ...) can be connected to the SGEs. Stopping the drives is then initiated depending on these connected sensors. The drives can be brought to a standstill in the following ways:

By canceling pulses SGE "de-select ext. STOP A"
 Braking with n_{set} = 0 SGE "de-select ext. STOP C"
 Braking along the path SGE "de-select ext. STOP D"
 Initiate ESR SGE "de-select ext. STOP E" (from SW 6.4.15)

Note

External STOPS only function in combination with "safe programmable logic" (SPL) because an external STOP A remains selected, for safety reasons, until SPL crosswise data comparison of the PLC and NCK is started.

Enabling and activating the function

The function "external STOPs" is enabled and activated via the following machine data:

Enabling the function

MD 36901/1301: \$MA_/\$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE

(enables safety-relevant functions)

Bit 0: Enable SBH/SG (see note)

Bit 6: Enable external STOPs
Bit 4: Enable external STOP E

Note

- In addition to enabling of the function "external STOPs", function SBH/SG must also be enabled as a minimum requirement.
- The external STOP E must be enabled with bit 4 = 1 in addition to bit 6 "enable external STOPs".

Assigning to an input terminal and/or system variable In order to trigger a stop via the NCK monitoring channel an input terminal or a system variable must be assigned to the stop request.

Assigning to the input terminals

This assignment is configured using the following machine data: MD 36977: $MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[n]$: (input assignment, external stop request) with n = 0, 1, 2, 3.

3.2 External STOPs

Note

 For stopping types that are **not used**, the assignment must be inverted by parameterizing MD 36977[n] accordingly.
 They are set to signal "1" and are permanently "inactive".

Exception:

STOP E is interlocked by its own enable signal.

A Stop E can also be initiated as an error response to a crosswise data comparison of NCK and PLC-SPL or for PROFIsafe errors, instead of a Stop D. Parameterization on the NCK side is carried-out via MD10097: \$MN_SAFE_SPL_STOP_MODE=4, of the PLC side via DB18, DBX36.1=1. This parameterization is checked in the crosswise comparison between PLC-SPL and NCK-SPL (refer to Chapter 3.10 "Safe programmable logic").

If the value 4 is parameterized in MD10097, without enabling the external Stop E in all axes with SI function enable, Alarm 27033 is output for all of these axes.

SGEs to stop the drive

The following SGEs are available to stop the drive:

Table 3-10 SGEs to stop the drive

| Table 5-10 OOLS to stop the drive | | |
|---|---------------------------------------|----------|
| SGE | Stop type | Priority |
| De-selection ext. STOP A (= SH de-selection) | Pulse cancellation | High |
| De-selection ext. STOP C | Braking with n _{set} = 0 | |
| De-selection ext. STOP D | Braking along the path | |
| De-selection ext. STOP E | ESR is initiated | Low |
| Notes: SGE "" " = 1 Stopping is not triggered (d SGE "" " = 0 Stopping is triggered (select If a stop request is selected via several SGEs s highest priority is executed. If one of these SGEs is changed, the "tolerance (MD 36950/1350). | cted) imultaneously, the request w | |

Checkback signals:

for SGE "de-select ext. STOP A": via SGA "status pulses cancelled"

and SGA "STOP A active"
for SGE "de-select ext. STOP C":
and SGE "de-select ext. STOP D":
and SGE "de-select ext. STOP E":
via SGA "STOP D active"
via SGA "STOP E active"

Differences between stopping via internal STOP A, C, D and external STOP A, C, D via SGEs The internal stop responses STOPS A (pulse cancellation), STOP C (braking with $n_{set} = 0$) and STOP D (braking along a path) triggered by safe monitoring functions brake the drive accordingly and also trigger an alarm that must be acknowledged with power on or reset.

When an external STOP is triggered, only STOP A or braking of the drive (STOP C or STOP D) is triggered and monitored through two channels. Other responses are only triggered if monitoring thresholds, that are still active, are violated.

Note

- Alarms are not displayed for an external STOP, i.e., the user must configure his own message.
- An external STOP E in contrast to the other external stops, results in Alarm 27020, which can only be acknowledged with a reset. The program cannot be directly continued, since the axis was retracted from the desired contour by the configured ESR. The reset required must also be considered during the test stop sequence.

Acknowledging a stop request

When a stop type has been requested it can be canceled by one of the following events via SGE:

- De-selection of the stop request
- Selection of a stop request via SGE with a higher priority
- Receipt of a higher priority stop request (STOP A, B, C, or D) from the internal monitoring

Effects of the stop responses on other axes/spindles

When a stop response is triggered, it has the following effect on all of the other axes in the same channel:

STOP E: extended stop and retraction is initiated

STOP D: braking along a path

STOP C: IPO rapid stop (braking at the current limit)
STOP A: IPO rapid stop (braking at the current limit)

The effect on other axes in the channel can be influenced via the MD \$MA_SAFE_IPO_STOP_GROUP. In this way the pulses of a spindle, for example, can be safely canceled (via external STOP A) so that the spindle can be manually turned and the axes moved while still being safely monitored.

| STOP | \$MA_SAFE_IPO_STOP_GROUP = 0 | \$MA_SAFE_IPO_STOP_GROUP = 1 |
|-------------------------|---|---|
| C before SW 6.3.21 | All axes of the channel decelerate at the current limit. | Axes that interpolate with the affected axis brake at the current limit. All other axes do not brake. |
| C from SW 6.3.21 | Axes that interpolate with the affected axis brake at the current limit. All other axes brake along the parameterized braking ramp. | Axes that interpolate with the affected axis brake at the current limit. All other axes do not brake. |
| D | Axes/spindles brake along the path or along the parameterized braking ramp. | Axes that interpolate with the affected axis brake along the parameterized braking ramp. All other axes do not brake |

3.2 External STOPs

| STOP | \$MA_SAFE_IPO_STOP_GROUP = 0 | \$MA_SAFE_IPO_STOP_GROUP = 1 |
|------|--------------------------------|--|
| E | ESR enabled and active | ESR is initiated |
| | ESR neither active nor enabled | After a maximum delay time of 2 interpolation cycles, the behavior as described for STOP D is initiated. |

3.2.1 Test stop for external STOPs

Test stop for external STOPs

The introduction of another method for activating STOP A, C, D and E via SGEs means that it is also necessary that this branch is subject to a forced checking procedure.

The test stop of external STOPs is divided into the following phases:

Phase

The shutdown path is tested as usual (refer to Chapter 3.1.3, "Testing shutdown paths"). Correct functioning of safe pulse cancellation is tested. Successful completion of this phase is signaled as follows:

- For the NCK monitoring channel:
 A positive checkback signal is returned in the form of a 0/1 edge from SGE "status pulses cancelled"
- For the drive monitoring channel:
 Positive checkback is indicated by the SGA "status pulses cancelled"

• Phase 2

Once the safe pulse cancellation has been checked for both channels in phase 1, in phase 2 it is sufficient to test the reliability of the SGE stop requests.

The procedure is as follows:

All externally wired/used stop SGEs are switched one after the other in each channel and the positive response evaluated via the associated SGA "STOP x is active".

Note

Phase 2 only has to be performed if the function "external STOPs" (via MD 36901/1301) is enabled.

Only the enabled and activated external stop functions have to be tested.

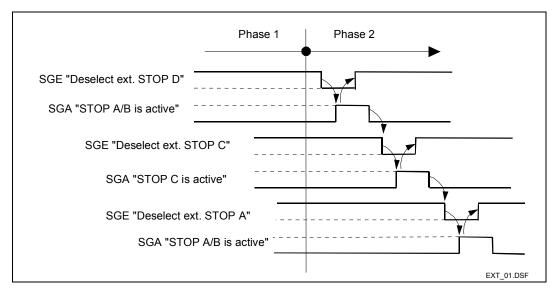


Fig. 3-11 Sequence, test stop for external STOPs Example: The external STOPs D, C and A are used

Which SGEs/SGAs are required for the test stop of external STOPs?

The following SGEs/SGAs can be used to perform the test stop for external STOPs:

Table 3-11 SGEs/SGAs for test stop, external STOPs

| | Phase 1 | Phase 2 |
|--------------------------------|--|---|
| NCK monitoring channel | NCK-SGE "test stop selection" NCK-SGE "status pulses cancelled" NCK-SGA "pulses enabled" | NCK-SGE "de-select ext. STOP A" NCK-SGA "STOP A/B is active" |
| Chamer | Not con pales chaptes | NCK-SGE "de-select ext. STOP C" NCK-SGA "STOP C is active" |
| | | NCK-SGE "de-select ext. STOP D" NCK-SGA "STOP D is active" |
| | | NCK-SGE "de-select ext. STOP E" NCK-SGA "STOP E is active" |
| Drive monitoring channel | PLC-SGE "test stop selection" PLC-SGA "status pulses cancelled" | PLC-SGE "de-select ext. STOP A" PLC-SGA "STOP A/B is active" |
| Chamici | | PLC-SGE "de-select ext. STOP C" PLC-SGA "STOP C is active" |
| | | PLC-SGE "de-select ext. STOP D" PLC-SGA "STOP D is active" |
| | | PLC-SGE "de-select ext. STOP E" PLC-SGA "STOP E is active" |

SGE De-select ext. STOP A

"Pulse cancellation" can be requested and executed via this SGE from both monitoring channels.

The safe functions currently active (SG/SBH/SN/SE) are not influenced by this SGE.

If one of the limits currently active is violated an alarm is triggered. The associated switch-off response cannot be activated because the pulses have already been cancelled. As soon as the stop request is canceled via SGE "deselect ext. STOP A" any queued stop responses become active.

3.2 External STOPs

If a stop request is active, SGA "STOP A/B is active" is set in the same way as it would be for an internally triggered STOP A.

0 signal: "Pulse cancellation" requested
1 signal: "Pulse cancellation" not requested

SGE De-select ext. STOP C

This SGE requests "braking with n_{set} = 0" (braking at the current limit). When this stopping type is triggered the safe braking ramp (SBR) is activated. In addition, the time set in MD36952/1352:

\$MA_/\$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C (transition time STOP C to safe operating stop) is started.

When this time has elapsed the system automatically switches over to SBH.

If a stop request is active, SGA "STOP C is active" is set in the same way as it would be for an internally triggered STOP C.

0 signal: "Braking with $n_{set} = 0$ " requested 1 signal: No request for "braking with $n_{set} = 0$ "

Note

Stopping with external STOP A (pulse cancellation) has a higher priority and can interrupt an external STOP C (braking at the current limit).

SGE De-select ext. STOP D

"Braking along a path" can be requested via this SGE. When ext. STOP D is triggered, the time set via MD 36953/1353 \$MA_/\$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D (transition time STOP D to safe operating stop) is started.

When this time has elapsed the system automatically switches over to SBH.

If a stop request is active, SGA "STOP D is active" is set in the same way as it would be for an internally triggered STOP D.

0 signal: "Braking along a path" is requested 1 signal: "Braking along a path" not requested

Note

Stopping with an ext. STOP A (pulse cancellation) and ext. STOP C (braking at the current limit) has a higher priority and can interrupt an ext. STOP D (braking along a path).

SGE De-select ext. STOP E (SW 6.4.15 and higher)

STOP E only produces a different response than STOP D if the user has configured the ESR function (extended stop and retract) and initiation of the ESR is programmed depending on \$VA_STOPSI or \$A_STOPESI. If no ESR is active, the STOP E behaves like a STOP D. If the ESR configuration is incorrect however, there is a delay of up to 2 IPO cycles compared to STOP D until the braking operation is initiated.

After these times have expired, braking is initiated at the current limit.

An external STOP E in contrast to the other external stops, results in Alarm 27020, which can only be acknowledged with a reset. The program cannot be directly continued, since retraction from the desired contour was executed by the configured ESR. The reset required must also be considered during the test stop sequence.

SGA STOP A/B active This signal indicates that STOP A/B is active.

The signal must be used for the forced checking procedure for external STOPs.

0 signal: STOP A/B is not active 1 signal: STOP A/B is active

SGA

STOP C active

This signal indicates that STOP C is active.

The signal must be used for the forced checking procedure for external STOPs.

0 signal: STOP C is not active 1 signal: STOP C is active

SGA

STOP D active

This signal indicates that STOP D is active.

The signal must be used for the forced checking procedure for external STOPs.

0 signal: STOP D is not active 1 signal: STOP D is active

SGA

STOP E active

This signal indicates that STOP E is active.

The signal must be used for the forced checking procedure for external STOPs.

0 signal: STOP E is not active otherwise: STOP E is active

Combinations for external STOPs

For SGEs "de-select ext. STOP A", "de-select ext. STOP C", "de-select ext. STOP D" and "de-select ext. STOP E" the following input bit combinations are possible:

Table 3-12 Input bit combinations

| SGE | | | | |
|------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|---|
| De- selection ext. STOP E | De- selection ext. STOP D | De- selection ext. STOP C | De- selection ext. STOP A | Description |
| х | x | х | 0 | "Pulse cancellation" is triggered |
| х | Х | 0 | 1 | "Brake with n _{set} =0" is triggered |
| Х | 0 | 1 | 1 | "Braking along a path" is triggered |
| 1 | 1 | 1 | 1 | External STOPS are not selected |
| 0 | 1 | 1 | 1 | "ESR" is initiated |

3.2.2 Overview of the machine data for the "external STOPs" function

Overview of MD for 840D

Table 3-13 Overview of machine data for 840D

| Number | Name |
|-----------------|--|
| 36977 | \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[n]; n = 0 3 |
| | n = Associated stop |
| | 0 = "De-select ext. STOP A" (pulse cancellation) |
| | 1 = "De-select ext. STOP C" (braking along a current limit) |
| | 2 = "De-select ext. STOP D" (braking along a path) |
| | 3 = "De-select ext. STOP E" (ESR) |
| 36901 | \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE (enable safety-relevant functions) |
| | Bit 0: Enable SBH/SG |
| | Bit 3: Enable actual value synchronization |
| | Bit 4: Enable external ESR activation |
| | Bit 6: Enable external STOPs |
| 36990 | \$MA_SAFE_ACT_STOP_OUTPUT[n]; n = 0 3 |
| | n = Associated status (on level 1): |
| | 0 = "STOP A/B is active" |
| | 1 = "STOP C is active" |
| | 2 = "STOP D is active" |
| | 3 = "STOP E is active" |
| Note: | · |
| Data is describ | ped in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-14 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name |
|---------------|---|
| 1301 | \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE (enable safety-relevant functions) Bit 0: Enable SBH/SG Bit 3: Enable actual value synchronization Bit 4: Enable external ESR activation Bit 6: Enable external STOPs |
| Note: | Dit 0. Eliable external of or 3 |
| Data is descr | ibed in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 611digital" |

3.3 Safe standstill (SH)

Description

The "safe standstill" function is based on the pulse cancellation function integrated in the drive modules of the SIMODRIVE 611A/D (start inhibit).

References: /PJ1/, Planning Guide SIMODRIVE 611

A second pulse shutdown path has been added to the existing pulse cancellation function on the SIMODRIVE 611 digital Performance and Standard 2 closed-loop control.

The safe standstill function safely disconnects the energy feed to the motor in the event of a fault or in connection with a machine function.

A safe standstill is executed in two channels, i.e. by de-energizing an internal relay via a signal path of the drive bus on the one hand and by de-energizing terminal 663 on the drive module on the other. The two-channel checkback signal is also realized on one hand via the drive bus and on the other hand via the drive terminals AS1/AS2. From NCU software release 06.03.30, the pulse enable can also be read-back internally for all control modules. This means that it is not necessary to read back signals from terminal AS1/AS2.



Caution

The machine manufacturer must take all of the appropriate measures to prevent any motion after the energy feed to the motor has been disconnected (e.g. to prevent suspended/vertical axes from dropping).

Function features

The main features of the safe standstill function are as follows:

- The motor cannot be started unintentionally or by accident
- The energy feed to the motor is safely disconnected
- The motor is not electrically isolated from the drive module

Prerequisites

The safe standstill function requires the following SW and HW (refer to Chapter 2.9, "System prerequisites"):

- 611 digital Performance control module
- 611 digital Standard 2 control module
- High Standard
- High Performance
- Software version with SI

Selecting/ de-selecting SH

The "safe standstill" function corresponds to an external STOP A. This makes it possible to explicitly select SH not only via internal events (STOP A with limit value violation etc.), but also via SGE.

- Safe standstill is activated after STOP A.
- Safe standstill is automatically activated from each monitoring channel (via single channel) when testing the shutdown paths.

3.4 Safe operating stop (SBH)

Important

After the machine has been powered-up, the "safe standstill" function must always be tested with Safety Integrated for all axes/spindles by testing the shutdown path.

3.3.1 Overview of the machine data for the SH function

Overview of MD for 840D

Table 3-15 Overview of machine data for 840D

| Number | Name |
|---|--------------------------------|
| 36956 | \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY |
| 36957 | \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME |
| 36960 | \$MA_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL |
| 36976 | \$MA_SAFE_PULSE_STATUS_INPUT |
| 36986 | \$MA_SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT |
| Note: | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" | |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-16 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name | |
|---|--------------------------------|--|
| 1356 | \$MD_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY | |
| 1357 | \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME | |
| 1360 | \$MD_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL | |
| Note: | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | |

3.4 Safe operating stop (SBH)

Description

The purpose of the SBH function is to safely monitor the standstill position of an axis/spindle operating in the closed-loop position or speed controlled mode.

When SBH is active (SGA "SBH active" = 1), operating personnel can, for example, enter protected machine areas in the set-up mode without first having to power-down the machine.

An incremental encoder is sufficient to implement the function. The axis/spindle is monitored for a change in the actual position value...

Function features

The features of the SBH function are as follows:

- The axis remains in closed-loop control
- Parameterizable standstill tolerance window
- Stop response after SBH has responded is STOP B.

Standstill tolerance

The standstill of the axis/spindle is monitored via a standstill tolerance window that is parameterized using the following machine data:

For 840D MD 36930: \$MA_SAFE_STANDSTILL_TOL For 611 digital MD 1330: \$MD_SAFE_STANDSTILL_TOL

Note

The size of the standstill tolerance window should be based on the standard standstill (zero speed) monitoring limit and should exceed it slightly in either direction. The standard monitoring functions in the control system are otherwise rendered ineffective.

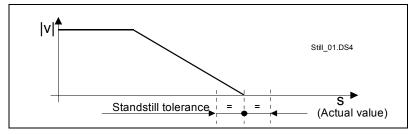


Fig. 3-12 Standstill tolerance

Prerequisites

The following prerequisites must be fulfilled (refer to Chapter 2.8, "System requirements"):

- The option and the function enable in the axis-specific machine data must be present
- The SGEs "SBH/SG de-selection" and "SBH de-selection" must be supplied in the NCK and drive monitoring channels.

3.4.1 Selecting/de-selecting safe operating stop

Selecting SBH

The safe operating stop function is selected via the following SGEs:

Table 3-17 Selecting/de-selecting SBH

| Tubic 0 17 | able of 17 Scientifigate scientifig SBT | | | | | |
|--|---|-------------------------|--|--|--|--|
| SGE SBH/SG SBH de-selection de-selection | | SGA SBH active 1) | Meaning | | | |
| | | • | 0011 100 1 1 1 1 | | | |
| = 1 | X | 0 | SBH and SG are de-selected | | | |
| = 0 | = 0 | 1 | SBH is selected | | | |
| = 0 | = 1 | 0 | SG is selected (refer to Chapter 3, "Safely- | | | |
| | | | reduced speed (SG)"), | | | |

Note:

840D from SW4.2

x → The signal state is as required

1) For SINUMERIK 840D, from SW4.2 onwards, the SG limit value SG2 and SG4 can be finely graduated using the SG override (refer to Chapter 3.5.6, "Override for safely-reduced speed". The active SG stage is displayed via SGA "SGA active bit 0" and "SGA active bit 1".

3.4 Safe operating stop (SBH)

Note

If a "safely-reduced speed" was not active prior to the selection of SBH, any moving axis/spindle is stopped with STOP B/A.

The actual status of the function is displayed via the SGA "SBH active".

The SGEs and SGAs are described in Chapter 3.9, "Safety-relevant input/output signals (SGE/SGA)".

Internal control request for SBH

When the SG or SE responds (STOP C or D), the drive is switched to the safe operating stop state internally in the control. In such cases, the external circuit state of the SGEs (SBH/SG de-selection and SBH de-selection) is ignored and both are internally set to "0".

Selecting SBH from SG

The changeover from safely-reduced speed to the safe operating stop is initiated via the SGE "SBH de-selection". A delay time that is parameterized in the following machine data is simultaneously started with the changeover to SBH (signal "SBH de-selection"=0):

For 840D MD 36951: \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY
For 611 digital MD 1351: \$MD_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY

SBH is activated as soon as the delay time expires.

Note

If the SBH function is selected while an axis/spindle is moving, the machine manufacturer must initiate the braking process such that the axis/spindle is in position, i.e. stationary, after the delay time has expired. This can be performed automatically via the function "setpoint velocity limiting". If the axis moves out of the standstill tolerance window after the delay has expired, an alarm is generated (for 840D: 27010, for 611 digital: 300907) and STOP B/A initiated!

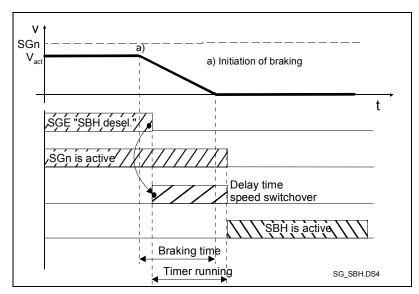


Fig. 3-13 Timing when selecting SBH from SG

De-selecting SBH

The safe operating stop state can be de-selected with SGE "SBH/SG de-selection" (="1" signal), resulting in general de-activation of SBH and SG. The SBH function is also de-selected when the SG function is selected via the SGE "SBH de-selection".

Note

The delay time must be selected as a function of the distance to the hazardous location. The speeds to be taken into account in this respect are stipulated in Standard DIN EN999.

SGA "SBH active"

If this SGA is set, then safe operating stop (SBH) is active, i.e. the axis is safely monitored for zero speed. This signal can be used, for example, to implement protective door interlocks.

Configuring NCK SGAs

NCK SGA "SBH active" is configured using the following machine data:

For 840D MD 36981: \$MA_SAFE_SS_STATUS_OUTPUT

3.4 Safe operating stop (SBH)

3.4.2 Effects when the limit is exceeded for SBH

If the axis/spindle is being monitored (SGA "SBH active" = 1) and leaves, for example, the standstill tolerance window as the result of an external influence or an undefined setpoint input, the effects are as follows:

Effects

The axis switches to STOP A/B configured using the following MDs:
For 840D 36956: \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY
for 611 digital 1356: \$MD_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY
and
for 840D 36960: \$MA_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL
for 611 digital 1360: \$MD_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL

• An alarm is generated (for 840D: 27010, for 611 digital: 300907)

Time response when a limit value is violated

The time response of the system is as follows if the limit value is violated when the safe operating stop function is active:

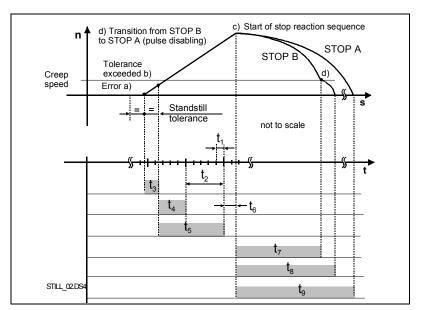


Fig. 3-14 Timing when the limit value is exceeded with active SBH

Explanations of Fig. 3-14 Table 3-18

| Time | Explanation | | | | | | |
|----------------|--|--|--|--|--|--|--|
| t ₁ | Position controller clock cycle defined by the following MDs: For 840D: MD 10050: \$MN SYSCLOCK CYCLE TIME | | | | | | |
| | MD 10060: \$MN_POSCTRL_SYSCLOCK_TIME_RATIO | | | | | | |
| t ₂ | Monitoring clock cycle defined by the following MDs: | | | | | | |
| | For 840D: MD 10090: \$MN_SAFETY_SYSCLOCK_TIME_RATIO | | | | | | |
| | For 611 digital: MD1300: \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME | | | | | | |
| t ₃ | Time until standstill tolerance value is violated | | | | | | |
| t_4 | Time until standstill tolerance value is detected (maximum 1 one monitoring clock cycle) | | | | | | |
| t ₅ | Response time required to initiate the configured stop response (maximum 2 monitoring clock cycles) | | | | | | |
| t ₆ | Time until the stop response sequence starts (time = 0, depends on configured stop response, refer to Chapter 2, "Stop responses") | | | | | | |
| t ₇ | Time required to reach the shutdown speed with STOP B. | | | | | | |
| t ₈ | Time required to stop the axis with STOP B. | | | | | | |
| t ₉ | Time required to stop the axis with STOP A. | | | | | | |
| | is must be measured during start-up to determine the distance it travels between violation of the limit value | | | | | | |
| and con | coming to a standstill. | | | | | | |

3.4.3 Overview of the machine data for the SBH function

Overview for 840D

| Table 3-19 | Overview of machine | data for 840D |
|------------|---------------------|---------------|
| | | |

| Number | Name | | | | | |
|---|-------------------------------|--|--|--|--|--|
| 36901 | \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE | | | | | |
| 36930 | \$MA_SAFE_STANDSTILL_TOL | | | | | |
| 36951 | \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY | | | | | |
| 36956 | \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY | | | | | |
| 36960 | \$MA_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL | | | | | |
| 36970 | \$MA_SAFE_SVSS_DISABLE_INPUT | | | | | |
| 36971 | \$MA_SAFE_SS_DISABLE_INPUT | | | | | |
| 36980 | \$MA_SAFE_SVSS_STATUS_OUTPUT | | | | | |
| 36981 \$MA_SAFE_SS_STATUS_OUTPUT (ab SW4.2) | | | | | | |
| Note: | | | | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" | | | | | | |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-20 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name | | | | |
|---|-------------------------------|--|--|--|--|
| 1301 | \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE | | | | |
| 1330 | \$MD_SAFE_STANDSTILL_TOL | | | | |
| 1351 | \$MD_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY | | | | |
| 1356 | \$MD_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY | | | | |
| 1360 | \$MD_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL | | | | |
| Note: | | | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | | | | |

3.5 Safely-reduced speed (SG)

Description

The purpose of the SG function is to safely monitor the load-side speed of an axis or spindle.

The actual speed of the axis/spindle is compared with the speed limit value selected via SGEs. The speed limit values are defined in the following machine data

 For 840D
 MD 36931: \$MA_SAFE_VELO_LIMIT[n]

 For 611 digital
 MD 1331: \$MD_SAFE_VELO_LIMIT[n]

The speed limit values for SG1, SG2, SG3 or SG4 allow various applications/operating states on the machine to be monitored. The safely-reduced speed function can therefore be used to implement protection for the operating personnel and machine in the setting-up mode or in automatic operation.

Important

The user must be careful to select the correct gear ratio for axes with selector gearbox.

Features of the function

The features of the SG function are as follows:

- Safe monitoring of load-side speed limit values
- Monitoring limit values are adapted to various operating states (e.g. test, setting-up, automatic modes)
- Configurable stop response after the SG responds.

Prerequisites

The following prerequisites must be fulfilled (refer to Chapter 2.8, "System requirements"):

- Option and functions must be enabled in the axis-specific machine data
- The SGEs "SBH/SG de-selection" and "SBH de-selection" must be configured.

Specifying velocities and speeds

The requirements regarding speeds and velocities that are stipulated for individual processes (e.g. milling, turning, grinding, etc.) vary depending on standards (e.g. ISO 11161) or activities relating to standards (e.g. CEN TC 143). As an example, standards could be stipulated for the setting-up mode as follows:

"Safely-reduced speed" at 2 m/min for feed drives or 50 rev/min for spindle drives or standstill within 2 revolutions.

The machine manufacturer must parameterize SI in such a way as to ensure full compliance with the EC Machinery Directive. The relevant standards provide the necessary quidelines.

Quantities that influence the parameterization include, e.g. the drive dynamic response, the set parameter with its delay times, electrical and mechanical ratios and all of the mechanical properties and characteristics. The interrelationships between the drive dynamic response and internal delay times of SI are shown in Fig. 3-7 "Timing when exceeding the limit value for SG".

Speed monitoring, encoder limit frequency

When SBH/SG is active in a configuration with 1 encoder, the speed is monitored to ensure that it does not exceeded a maximum encoder limit frequency. An appropriate alarm is output when the limit is exceeded. Depending on the number of encoder pulses, the limit values are as follows for a ratio of e.g. motor: load = 1:1:

Table 3-21 Encoder limit frequency and speed

| Encoder pulses/rev. | Speed at maximum encoder limit frequency | | | | | | |
|---------------------------|--|------------|------------|--|--|--|--|
| | 200 kHz | 300 kHz | 420 kHz | | | | |
| 2 048 | 5.800 rpm 8.700 rpm | | 12.300 rpm | | | | |
| 1 024 | 11.600 rpm 17.400 rpm | | 24.600 rpm | | | | |
| 512 | 22.200 rpm | 34.800 rpm | 49.200 rpm | | | | |
| Note: | | | | | | | |
| 1) 840D SW 3.6 and higher | | | | | | | |

Parameterizable encoder limit frequency (SW 6.3.30 and higher) Machine data 36926: \$MA_SAFE_ENC_FREQ_LIMIT can be used to set a limit frequency. The maximum value is 420 kHz, the lower limit and default value is 300 kHz.

This MD is set-up for each monitoring channel. MD 1326 is effective in the drive: \$MD_SAFE_ENC_FREQ_LIMIT.

The values in this MD are incorporated in the crosswise data comparison of the monitoring channels.

Note

Changes to this MD may only be made, carefully taking into account the prevailing conditions.

This functionality is **only** supported by 611digital Performance 2 control modules, High Standard and High Performance.

Changing the MD values for an axis with a Standard 2 or Performance 1 control module results in Alarm 27033 "Axis %1 Defect in a monitoring channel, Code %2, Values: NCK %3, Drive %4". The 300 kHz limit still applies for these axes.

Limitations

The following secondary conditions/limitations are specified:

- Cables to be used: Siemens cable, Order No. [MLFB]: 6FX8002-2CA31-1CA0
- 2. Maximum permissible encoder cable length: 20 m
- Encoder characteristics: "-3dB cutoff frequency" greater than or equal to 500 kHz

Examples for encoder used:

ERA 180 with 9000 pulses/rev and ERA 180 with 3600 pulses/rev from Heidenhain

4. The amplitude monitoring is active up to 420 kHz.

3.5 Safely-reduced speed (SG)

3.5.1 Selecting/de-selecting the safely-reduced speed

Selecting SG

The following SGEs are used to select SG:

Table 3-22 Selecting/de-selecting SG

| SGE | | | | |
|----------------------------|---------------------|---|--|--|
| SBH/SG de-selection | SBH de-selection | Meaning | | |
| = 1 | Х | SBH and SG are de-selected | | |
| = 0 | = 0 | SBH is selected (refer to Chapter 3, "Safe operating stop (SBH)") | | |
| = 0 | = 1 | SG is selected | | |
| Note: x → Any signal state | | | | |

Note

The current status of the function is displayed using the SGA "SBH/SG active" and SGA "SBH active".

Before the SG function is activated, it must be ensured that the speed of the axis/spindle is lower than the selected speed limit value. If it is higher, an alarm is generated that causes the drive to be shut down.

The SGEs and SGAs are described in Chapter 3.9, "Safety-relevant input/output signals (SGE/SGA)".

Selecting speed limit values

The maximum permissible speed of an axis/spindle in the setting-up mode is defined for individual machine types in the C Standards (product standards). The machine manufacturer is responsible for ensuring that the correct speed limit value is selected as a function of operating mode and application.

The required speed limit value is selected as follows by combining the following SGEs:

Table 3-23 Selecting speed limit values for the SGs

| SGE | | | |
|---------------------------------------|-----|--|--|
| SG selection SG selection Bit 1 Bit 0 | | Meaning | |
| = 0 = 0 | | Speed limit value for SG1 active | |
| = 0 = 1 | | Speed limit value for SG2 active ¹⁾ | |
| = 1 | = 0 | Speed limit value for SG3 active | |
| = 1 | = 1 | Speed limit value for SG4 active ¹⁾ | |

Note:

1) For SINUMERIK 840D system with SW 4.2 and higher, the SG limit value SG2 and SG4 can be set in finer steps using the SG override (refer to Chapter 3.5.6, "Override for safely-reduced speed").

The active SG stage is displayed via SGA "SGA active bit 0" and "SGA active bit 1".

Changing the speed limit values

The changeover from a lower to a higher speed limit value takes effect without delay.

When changing-over from a higher to a lower limit value, then a delay time is started that is parameterized using the machine data (refer to Fig. 3-6, "Timing when changing over from a higher to a lower speed limit value).

For 840D MD 36951: \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY
For 611 digital MD 1351: \$MD_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY

The axis/spindle must be braked sufficiently during the delay time so that it has reached the reduced speed that is below the new limit value when the delay time expires. However, if the actual speed is higher than the new limit value when the time has expired, an appropriate alarm is output with the configurable stop response.

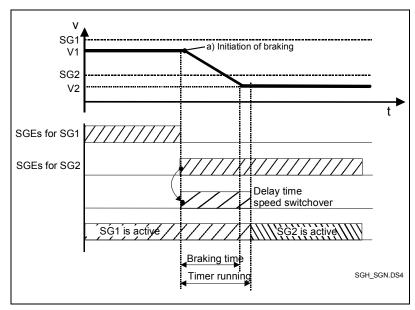


Fig. 3-15 Timing when changing-over from a higher to a lower speed limit value

De-selecting SG

The SG function can be de-selected at any speed by activating the SGE "SBH/SG de-selection".



Warning

The delay time must be selected as a function of the distance to the hazardous location. The speeds to be taken into account (speeds at which hands/arms are moved for arranging protective equipment) are stipulated in Safety Standard DIN EN999.

3.5.2 Limiting the setpoint speed

In order to limit the setpoint speed as a function of the active safety monitoring, MD 36933: \$MA_SAFE_DES_VELO_LIMIT is specified. This machine data is not included in the axial checksum MD 36998: \$MA_SAFE_ACT_CHECKSUM, so that changes can be made to the MD for the acceptance test without having to change the checksum again.

MD = 0%: Setpoint limiting not active

MD > 0%: Setpoint limiting = active SG limit multiplied by MD value

For SBH setpoint limit = 0

MD = 100%: Setpoint limiting = active SG limit

For SBH setpoint limit = 0

- The function is effective in one channel in the NCK interpolator. The safety monitoring channel provides a limit value which corresponds to the selected safety monitoring type.
- The function influences both axes and spindles.
- The active setpoint limit can be viewed in the safety service display:
 Display value = -1. corresponds to "setpoint limiting not active"
 Display value >= 0. corresponds to "setpoint limiting active"
- The setpoint limit is changed over when the SGEs are changed over:

SGE "SBH/SG de-selection"
SGE "SBH de-selection"
SGEs "Active SG stage, bit 0, 1"
SGEs "SG override, bit 0, 1, 2, 3"

Beyond that, internal changeover operations in SBH take effect as the result of a stop response (stop D, C, E)

- When a changeover is made via SGEs, the states of **both** monitoring channels are viewed to take into account differences in the times. This results in the following rules:
 - Changing-over from non-safe operation in SG/SBH
 There is no delay (VELO_SWITCH_DELAY), so that this changeover
 must always be performed at zero speed or below the defined SG
 limit.
 - Changing-over from SGx to SGy
 a) SGx > SGy (braking): A lower setpoint is entered as soon as changeover is detected in one of the two channels.
 - B) SGx < Sgy (acceleration): A higher setpoint is only entered if both channels have changed over.
 - Changing-over from SG to SBH (braking)
 A lower setpoint (= 0) is entered as soon as the changeover has been detected in one of the two channels.
 - Changing-over from SBH to SG (acceleration)
 A higher setpoint is only entered if both channels have changed over.
 - Changing over from SBH/SG into non-safe operation (acceleration)
 A higher setpoint is only entered if both channels have changed over.

- Effect of the function in the NCK interpolator:
 - Setpoint limiting is active in both AUTO and JOG modes.
 - When changing over when traversing/moving to higher safely-reduced speeds, the position control loop should be set so that it does not overshoot, so that a sudden setpoint limit change does not cause the monitoring to respond on the actual value side.
 - When transformation is active, safety setpoint limits, axially effective in the interpolator are reduced by the transformation itself depending on the actual position.

Note

There are no restrictions for motion from synchronous actions.

3.5.3 Safely-reduced speed when using selector gearboxes

Using selector gearboxes

The following points must be noted for spindles with selector gearboxes.

- When a 1-encoder system is used, gear ratios (gear stage selection) must be selected via two channels (refer to Chapter 3, "Example of application for safe sensing of gear ratios").
- The user agreement (if set) is canceled during a gear change and the SGA
 "axis safely referenced" set to "0". When the gearbox stage is selected via
 PLC and/or by selecting a new ratio, a gear shift is detected using SGEs.
- The spindle must be re-synchronized after a gear change.
- The user must bring the spindle into the "axis safely referenced" state if the "safe cams" function is used.

For 840D MD 36942: \$MA_SAFE_POS_TOL For 611 digital MD 1342: \$MD SAFE POS_TOL

When changing over from a high to a lower speed limit value, a delay timer
is started. While this timer is running, the speed is monitored for violation of
the last valid speed limit value. When changing-over from a low to a high
speed limit value, the higher limit becomes effective immediately.

3.5 Safely-reduced speed (SG)

Note

Changing the gear ratio, parking an axis or making changes to the mounted equipment (e.g. replacing an encoder or motor) means decoupling the load and encoder. This cannot be detected by the NC and drive. The "axis safely referenced" state is then lost.

The user is responsible for ensuring that the axis is returned to the "axis safely referenced" state if the functions "safe software limit switch" or "safe cams" are used.

3.5.4 Effects when the limit value is exceeded for SG

Configurable stop response

When the selected speed limit is violated, a stop response configured in the following machine data is generated:

MD 36961: \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE MD 36963: \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[n]

For 611 digital MD 1361: \$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE

MD 1363: \$MD_SAFE_VELO_STOP_REACTION[n]

Note

- An alarm is displayed (for 840D: 27011, for 611 digital: 300914). After the
 cause of the error has been eliminated, the alarm can be acknowledged
 with RESET. The monitoring function is then active again.
- Depending on the selected monitoring clock cycle, the dynamic drives may cause a brief increase in speed on the monitored axis/spindle before the stop response sequence commences.
- In traversing modes which use a transformation with singularity points (e.g. 5-axis transformation and TRANSMIT), relatively high axial speeds occur at these points. These speeds can initiate stop responses even though the Cartesian motion of the tool center point (TCP) is below the selected speed limit value.

The monitoring functions provided by SI are basically axis-specific. This means that it is not possible to monitor the TCP directly.

Timing when the limit value is violated

When the safely-reduced speed function is active, then the timing is as follows when the limit value is violated:

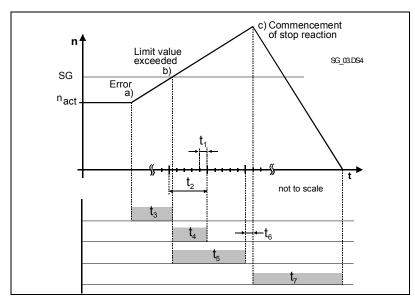


Fig. 3-16 Timing when the limit value is exceeded with active SG

Table 3-24 Explanations of the Fig.

| Explanations of the Fig. | | | | | | |
|---|--|--|--|--|--|--|
| Explanation | | | | | | |
| Position control clock cycle defined by the following MDs: | | | | | | |
| MD 10050: \$MN SYSCLOCK CYCLE TIME | | | | | | |
| MD 10060: \$MN_POSCTRL_SYSCLOCK_TIME_RATIO | | | | | | |
| Monitoring clock cycle defined by the following MDs: | | | | | | |
| MD 10090: \$MN SAFETY SYSCLOCK TIME RATIO | | | | | | |
| For 611 digital: MD1300: \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME | | | | | | |
| Time between an error occurring and a limit value being violated | | | | | | |
| Time until the violation of a limit value is detected (maximum 1.5 monitoring clock cycles) | | | | | | |
| Response time required to initiate the configured stop response (maximum 2.5 monitoring clock cycles) | | | | | | |
| Time until the stop response sequence starts (time = 0, depends on configured stop response, refer to | | | | | | |
| Chapter 2, "Stop responses") | | | | | | |
| Time required to bring the axis to standstill. | | | | | | |
| This time period and thus the residual distance traveled by the axis is determined by the axis design (motor, | | | | | | |
| mass, friction,) and the configured stop response (STOP C is faster than STOP D). | | | | | | |
| | | | | | | |
| must be measured during start-up to determine the distance it travels between violation of the limit value | | | | | | |
| | | | | | | |

3.5.5 SG-specific stop responses

Configurable SG-specific stop responses

and coming to a standstill.

Using the configurable SG-specific stop response, a suitable braking behavior can be set for every SG stage in-line with the application when the particular speed limit value is exceeded.

Example of possible setting:

Level SG2 is active with configured stop response STOP C in the setting-up mode and level SG4 is active with configured stop response STOP D in the automatic mode.

Activating The function is active whenever MD 36961/1361: \$MA_/\$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE = 5.

3.5 Safely-reduced speed (SG)

Setting the configurable SG-specific stop responses

SG-specific stop responses can be set using the following machine data:

For 840D MD 36963: \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[n]

(SG-specific stop response)

For 611 digital MD 1363: \$MD_SAFE_VELO_STOP_REACTION[n]

3.5.6 Override for safely-reduced speed

General

Using SGEs it is possible to specify 16 SG override stages for the limit values of safely-reduced speeds 2 and 4. This allows the limit values for SG2 and SG4 to be monitored in finer steps.

An override stage can be assigned factors of between 1 and 100% using the following machine data:

For 840D MD 36932: \$MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n]

(override factor safely-reduced speed)

For 611 digital MD 1332: \$MD_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n]

Application

For grinding applications, the limit value for the safely-reduced speed can be adjusted to the variations in the grinding wheel peripheral speed by means of the SG override.

Activating

The following prerequisites must be fulfilled before the function can be used:

- Function is enabled via MD 36901(MD 1301): \$MA(\$MD)_SAFE_FUNCTION_ENABLE, bit 5
- The "SBH/SG" monitoring function is enabled
- The required SGEs "SG override selection, bits 3, 2, 1, 0" are fully or partially configured
- SG override factors have been set in the corresponding machine data
- Safely-reduced speed 2 or 4 is activated.

Changing-over between SG overrides

SG override values are changed over subject to the same conditions as those applied to speed limit values.

Table 3-25 Changing over SG override values

| Changeover | Description | | | |
|--|---|--|--|--|
| from lower to higher | Instantaneous | | | |
| from higher to lower | A delay timer parameterized in MD 36951/MD 1351 is started. The axis/spindle must be braked within this delay time. | | | |
| Note: Refer to Chapter 3.5.1, "Selection/de-selection of safely-reduced speed" | | | | |

Note

Changing between SGEs "SG override selection, bits 3, 2, 1, 0" continuously and quickly may initiate STOP F.

Selecting SG overrides

The active speed limit value (SG 1, 2, 3 or 4) is selected via SGEs "SG selection bits 1 and 0". The desired override is selected by combining SGEs "Override selection bits 3, 2, 1 and 0". The override is only valid for the speed limit value for SG2 and SG4.

Table 3-26 Selecting SG override values for safely-reduced speeds

| Selection Bit 1 | Selection Bit0 | SG Override Selection Bit 3 | SG Override Selection Bit 2 | SG Override Selection Bit 1 | SG Override Selection Bit 0 | Meaning |
|--------------------|-------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|--|
| = 0 | = 0 | Х | х | Х | Х | Speed limit value for SG1 active |
| = 0 | = 1 | = 0 | = 0 | = 0 | = 0 | Speed limit value for SG2 active with override 0 |
| - " - | | = 0 | = 0 | = 0 | = 1 | with override 1 |
| - " - | | = 0 | = 0 | = 1 | = 0 | with override 2 |
| - " - | | = 0 | = 0 | = 1 | = 1 | with override 3 |
| - " - | | = 0 | = 1 | = 0 | = 0 | with override 4 |
| - " - | | = 0 | = 1 | = 0 | = 1 | with override 5 |
| - " - | | = 0 | = 1 | = 1 | = 0 | with override 6 |
| - " - | | = 0 | = 1 | = 1 | = 1 | with override 7 |
| - " - | | = 1 | = 0 | = 0 | = 0 | with override 8 |
| - " - | | = 1 | = 0 | = 0 | = 1 | with override 9 |
| - " - | | = 1 | = 0 | = 1 | = 0 | with override 10 |
| - " - | | = 1 | = 0 | = 1 | = 1 | with override 11 |
| - " - | | = 1 | = 1 | = 0 | = 0 | with override 12 |
| - " - | | = 1 | = 1 | = 0 | = 1 | with override 13 |
| - " - | | = 1 | = 1 | = 1 | = 0 | with override 14 |
| - " - | | = 1 | = 1 | = 1 | = 1 | with override 15 |
| = 1 | = 0 | х | х | х | х | Speed limit value for SG3 active |
| = 1 | = 1 | = 0 | = 0 | = 0 | = 0 | Speed limit value for SG4 active with override 0 |
| - " - | • | = 0 | = 0 | = 0 | = 1 | with override 1 |
| - " - | | = 0 | = 0 | = 1 | = 0 | with override 2 |
| - " - | | = 0 | = 0 | = 1 | = 1 | with override 3 |
| - " - | | = 0 | = 1 | = 0 | = 0 | with override 4 |
| - " - | | = 0 | = 1 | = 0 | = 1 | with override 5 |
| - " - | | = 0 | = 1 | = 1 | = 0 | with override 6 |
| - " - | | = 0 | = 1 | = 1 | = 1 | with override 7 |
| - " - | | = 1 | = 0 | = 0 | = 0 | with override 8 |
| - " - | | = 1 | = 0 | = 0 | = 1 | with override 9 |
| - " - | | = 1 | = 0 | = 1 | = 0 | with override 10 |
| - " - | | = 1 | = 0 | = 1 | = 1 | with override 11 |
| - " - | | = 1 | = 1 | = 0 | = 0 | with override 12 |
| - " - | | = 1 | = 1 | = 0 | = 1 | with override 13 |
| - " - | | = 1 | = 1 | = 1 | = 0 | with override 14 |
| _ " _ | | | = 1 | = 1 | = 1 | with override 15 |

Configuring NCK SGEs

NCK SGEs (override selection bits 3, 2, 1, 0) are configured using the following machine data:

3.5 Safely-reduced speed (SG)

For 840D MD 36978: \$MA_SAFE_OVR_INPUT[n]

(input assignment for override selection)

Defining SG override factors

The SG override factors themselves (percentage values) are defined via the following machine data:

For 840D MD 36932: \$MA SAFE VELO OVR FACTOR[n]

(override factor safely-reduced speed)

For 611 digital MD 1332: \$MD_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n]

3.5.7 Example: Override for safely-reduced speed

Task assignment

When safely-reduced speeds are selected, the speed limit values must be set as follows.

Table 3-27 Example of how override values are used for safely-reduced speed

| SGE SG selection SGE override selection | | | n | Effective speed limit value | | | |
|---|-------|-------|-------|-----------------------------|-------|-------------------------------|-----------------------------|
| Bit 1 | Bit 0 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 | · | Assumptions for the example |
| 0 | 0 | Х | Х | Х | Х | Limit value 1 | 1000 mm/min |
| 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | Limit value 2 with override 0 | 100 % = 2000 mm/min |
| -"- | | 0 | 0 | 0 | 1 | Limit value 2 with override 1 | 80 % = 1600 mm/min |
| -"- | | 0 | 0 | 1 | 0 | Limit value 2 with override 2 | 50 % = 1000 mm/min |
| - " - | | 0 | 0 | 1 | 1 | Limit value 2 with override 3 | 30 % = 600 mm/min |
| 1 | 0 | Х | Х | Х | Х | Limit value 3 | 4000 mm/min |
| 1 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | Limit value 4 with override 0 | 100 % = 5000 mm/min |
| - " - | | 0 | 0 | 0 | 1 | Limit value 4 with override 1 | 80 % = 4000 mm/min |
| - " - | | 0 | 0 | 1 | 0 | Limit value 4 with override 2 | 50 % = 2500 mm/min |
| - " - | | 0 | 0 | 1 | 1 | Limit value 4 with override 3 | 30 % = 1500 mm/min |

Notes

SGEs "SG override selection bits 3 and 2" are not needed to select an SG override, i.e. they do not need to be configured (they are set to "0" internally).

Assumptions for the example

- The example applies to the 1st axis on a SINUMERIK 840D/ SIMODRIVE 611 digital.
- Definition of SGEs in the NCK monitoring channel

Logical slot for the terminal block: 6
Slot number of sub-module for SGEs: 4
I/O number for signal "SG selection bit 1": 2
I/O number for signal "SG selection bit 0": 1
I/O number for signal "override selection bit 1": 4
I/O number for signal "override selection bit 0": 3

x: Signal status is optional since override values are not effective for SG1 and SG3

Defining machine data

Table 3-28 Supplying MDs for SGEs

| | For | 840D | For 6 | I1 digital |
|-------------|-----------|-------|-----------|------------|
| Limit value | MD number | Value | MD number | Value |
| SG1 | 36931[0] | 1000 | 1331[0] | 1000 |
| SG2 | 36931[1] | 2000 | 1331[1] | 2000 |
| SG3 | 36931[2] | 4000 | 1331[2] | 4000 |
| SG4 | 36931[3] | 5000 | 1331[3] | 5000 |

Table 3-29 Supplying MDs for SGEs

| Signal | Assignment | | |
|-----------------------------|------------|-------------|----------------|
| SGE | MD number | Value | Remarks |
| SG select, bit 1 | 36972[1] | 01 06 04 02 | |
| SG select, bit 0 | 36972[0] | 01 06 04 01 | |
| SG override selection bit 3 | 36978[3] | 00 00 00 00 | Not configured |
| SG override selection bit 2 | 36978[2] | 00 00 00 00 | Not configured |
| SG override selection bit 1 | 36978[1] | 01 06 04 04 | |
| SG override selection bit 0 | 36978[0] | 01 06 04 03 | |

Table 3-30 Supplying MDs for override values

| Override | For 840D | For 840D | | |
|----------|-----------|----------|-----------|-------|
| | MD number | Value | MD number | Value |
| 0 | 36932[0] | 100 | 1332[0] | 100 |
| 1 | 36932[1] | 80 | 1332[1] | 80 |
| 2 | 36932[2] | 50 | 1332[2] | 50 |
| 3 | 36932[3] | 30 | 1332[3] | 30 |

3.5.8 Application examples for SG

Please refer to Chapter 7, "Configuring example" for an example of safely-reduced speed.

3.5.9 Examples for safe input of ratios

Task assignment

The gear ratio (encoder/load) must be safely sensed on a spindle with a four-stage gearbox.

Two examples are given, one with a

2-encoder system (ex. 1, refer to Fig. 3-13 Spindle with a 2-encoder system) and one with a

1-encoder system (ex. 2, refer to Fig 3-14 Spindle with a 1-encoder system).

Example 1: Spindle with a 2-encoder system

The two channels are monitored by comparing the speed sensed by the second encoder with the speed of the motor encoder, taking the gear ratio into account. The ratio selection does not have to be safely monitored and only has to involve one channel.

Assumptions for example 1

 The gear stage is selected from an NC program with an H function via the PLC user program.

- The second encoder system is connected to the "direct measuring system" input on the 611 digital closed-loop control module.
- Enabled SI function SBH/SG.
- If the safety functions SE and SN are used for the spindles, gear stage changeover must also be activated on the NCK channel (request signals E1/E2, refer to Fig. 3-13). This is done to ensure that both channels receive the status "axis not safely referenced" as a result of the gear change.

The machine data assignment for the input assignment gear ratio selection (bits 0, 1, 2) for the NCK are described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D".

- The PLC SGEs for selecting gear ratios are described in Chapter 4.3, "Interface signals".
- The example should be applicable for the 1st drive.
- The motor encoder system is parameterized in the drive machine data.
 The second encoder system is parameterized in the NCK machine data of the control system.

Table 3-31 Overview of encoder data for 840D

| Number | Name | | | | |
|---|-------------------------------|--|--|--|--|
| 36910 | \$MA_SAFE_ENC_SEGMENT_NR | | | | |
| 36911 | \$MA_SAFE_ENC_MODULE_NR | | | | |
| 36912 | \$MA_SAFE_ENC_INPUT_NR | | | | |
| 36915 | \$MA_SAFE_ENC_TYPE | | | | |
| 36916 | \$MA_SAFE_ENC_IS_LINEAR | | | | |
| 36917 | \$MA_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST | | | | |
| 36918 | \$MA_SAFE_ENC_RESOL | | | | |
| 36920 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PITCH | | | | |
| 36921 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] | | | | |
| 36922 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | | | | |
| 36925 | \$MA_SAFE_ENC_POLARITY | | | | |
| Note: | Note: | | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" | | | | | |

Table 3-32 Overview of encoder data for 611 digital

| Number | Name | | | |
|---|-------------------------------|--|--|--|
| 1316 | \$MD_SAFE_ENC_CONFIG | | | |
| 1317 | \$MI_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST | | | |
| 1318 | \$MI_SAFE_ENC_RESOL | | | |
| 1320 | \$MI_SAFE_ENC_GEAR_PITCH | | | |
| 1321 | \$MI_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] | | | |
| 1322 | \$MI_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | | | |
| Note: | | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | | | |

 The tolerance for the actual value comparison of the two encoders is defined in the following machine data:

For 840D MD 36942: \$MA_SAFE_POS_TOL For 611 digital MD 1342: \$MD_SAFE_POS_TOL

Note

The SGEs/SGAs used in the NCK monitoring channel only have to be assigned by the machine manufacturer in the drive monitoring channel as the NCK monitoring system is directly mounted. This means that SGEs can be supplied through one channel when changing the gear ratio (no safety risk). An exception is the use of SN/SE (see above).

Gear stage selection for Safety Integrated is not part of the crosswise data comparison between the two channels.

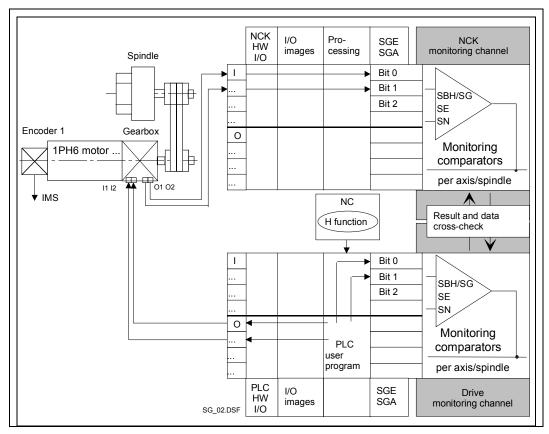


Fig. 3-17 Spindle with 2-encoder system

Table 3-33 Assignment between active gear stage/gear ratio selection

| Selection and checkback of active gear stage | | | | Assignment between ratio selection for NCK and PLC/drive | | | Spindle motor/ load | |
|--|----|----|----|--|-------------------|-----------------------|------------------------|---------|
| Gear stage | E1 | E2 | A1 | A2 | SGE gear Bit 2 | ratio select Bit 1 | ion Bit 0 | |
| 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 4:1 |
| 2 | 0 | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 1 | 2,5 : 1 |
| 3 | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 1,6 : 1 |
| 4 | 1 | 1 | 1 | 1 | 0 | 1 | 1 | 1:1 |

| Table3-34 | Entering gear ratios | into machine data |
|-----------|----------------------|-------------------|
| | | |

| | Stage | 840D | | 611 digital | | |
|--------------|-------|----------|-------|-------------|-------|--|
| | | MD No. | Value | MD No. | Value | |
| Denominator | 1 | 36921[0] | 1 | 1321.0 | 250 | |
| of | 2 | 36921[1] | 1 | 1321.1 | 400 | |
| gearbox | 3 | 36921[2] | 1 | 1321.2 | 625 | |
| encoder/load | 4 | 36921[3] | 1 | 1321.3 | 1000 | |
| Numerator | 1 | 36922[0] | 1 | 1322.0 | 1000 | |
| of | 2 | 36922[1] | 1 | 1322.1 | 1000 | |
| gearbox | 3 | 36922[2] | 1 | 1322.2 | 1000 | |
| encoder/load | 4 | 36922[3] | 1 | 1322.3 | 1000 | |

Note

For SE/SN, the gear stage must also be changed-over on the NCK side. In this case, the gear must be changed-over at zero speed or the actual value synchronization function used.

Note

In the circuit above (Fig. 3-13), the request signals E1/E2 for gear change for the PLC and drive are supplied from the gear signal.

For SE/SN, the gear stage must also be changed-over on the NCK side.

Because only the pulses of the motor measuring system - and not those of the direct measuring system - are counted during motion of a motor while decoupled, this may result in an offset of the SI actual values. As this cannot be avoided, gear stage changeover without errors is only possible under the following conditions:

 The gear stage is selected at zero speed, the time delay does not cause an offset of the two SI values.

The gear stage is selected when the motor is moving (e.g. oscillating), i.e. the motor is moving although this cannot be detected at the direct measuring system. In this case, the following measures can be performed to avoid errors

a) MD 36942/or MD 1342 SAFE_POS_TOL must be parameterized as necessary and re-synchronization of the spindle (<axis DB>.DBX 16.6 or DBX 16.7: active measuring system) must be triggered after gear changeover (if this has not already been done) to re-align the SI actual values b) The actual value synchronization function must be used

Example 2: Spindle with a 1-encoder system

Assumptions for example 2

- The gear stage is selected from an NC program with an H function via the PLC user program.
- Gear ratios are selected through 2 channels.
- The encoder system is connected to the "direct measuring system" input on the 611 digital closed-loop control module.
- The machine data for the "input assignment gear ratio selection (bits 0, 1, 2)" for the NCK are described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D".

- The PLC SGEs for selecting gear ratios are described in Chapter 4.3, "Interface signals".
- The motor encoder system is parameterized the same in the drive machine data and in the NCK machine data.
- The example should be applicable for the 1st drive.
- Enabled SI function SBH/SG.

Table 3-35 Encoder data overview for 840D

| Number | Name | | | |
|---|-------------------------------|--|--|--|
| 36910 | \$MA_SAFE_ENC_SEGMENT_NR | | | |
| 36911 | \$MA_SAFE_ENC_MODULE_NR | | | |
| 36912 | \$MA_SAFE_ENC_INPUT_NR | | | |
| 36915 | \$MA_SAFE_ENC_TYPE | | | |
| 36916 | \$MA_SAFE_ENC_IS_LINEAR | | | |
| 36917 | \$MA_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST | | | |
| 36918 | \$MA_SAFE_ENC_RESOL | | | |
| 36920 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PITCH | | | |
| 36921 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] | | | |
| 36922 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | | | |
| 36925 | \$MA_SAFE_ENC_POLARITY | | | |
| Note: | | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" | | | | |

Table3-36 Encoder data overview for 611 digital

| Number | Name | | | |
|--------------|---|--|--|--|
| 1316 | \$MD_SAFE_ENC_CONFIG | | | |
| 1317 | \$MI_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST | | | |
| 1318 | \$MI_SAFE_ENC_RESOL | | | |
| 1320 | \$MI_SAFE_ENC_GEAR_PITCH | | | |
| 1321 | \$MI_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] | | | |
| 1322 | \$MI_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | | | |
| Note: | | | | |
| Data is desc | Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | | |

· Definition of SGEs/SGAs in the NCK monitoring channel

- for 840D

Logical slot for the terminal block: 5
Slot number of the sub-module for SGEs: 3
I/O number for the signal "gear ratio selection bit 0": 1
I/O number for the signal "gear ratio selection bit 1": 2

Note

The SGEs/SGAs used in the NCK monitoring channel must also be supplied by the machine manufacturer in the drive monitoring channel.

Parameter set changes via SGEs must be coupled to a parameter set change in the NC.

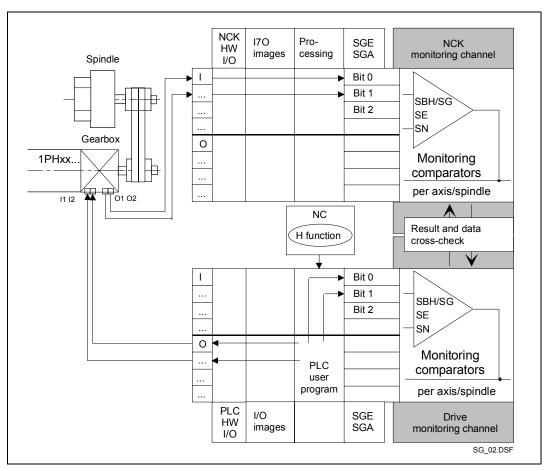


Fig. 3-18 Spindle with 1-encoder system

Note

The above circuit (Fig. 3-16) triggers the request signals E1/E2 for gear stage switchover for the NCK/PLC and drive simultaneously. There is usually a delay in the internal gear stage selection because of the different processing speeds of the two channels (due to the PLC cycle time, the NCK usually detects the signal change earlier than the PLC). As this cannot be avoided, gear stage changeover without errors is only possible under the following conditions:

 The gear stage is selected at zero speed, the time delay does not cause an offset of the two SI values.

The gear stage is selected when the motor is moving (e.g. oscillating), i.e. the time delay also cause an offset of the SI values. In this case, the following measures are possible:

MD 36942 / or MD 1342 SAFE_POS_TOL must be parameterized as necessary and resynchronization of the spindle (<axis DB>.DBX 16.6: active measuring system) must be triggered after gear changeover (if this has not already been done) to re-align the SI actual values.

Table 3-37

| Table 3-37 | able 5-57 Assignment between active gear stage/gear ratio selection | | | | | | | |
|--|---|----|---------------|--|-------|-------|---------------------------|---------|
| Selection and checkback of active gear stage | | | | Assignment between ratio selection for NCK and PLC/drive | | | Spindle motor/ load | |
| SGE gear ratio selec | | | ratio selecti | on | | | | |
| Gear stage | E1 | E2 | A1 | A2 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 | |
| 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 4:1 |
| 2 | 0 | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 1 | 2,5 : 1 |
| 3 | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 1,6:1 |
| 4 | 1 | 1 | 1 | 1 | 0 | 1 | 1 | 1:1 |

Input assignment of gear ratio selection

Table 3-38 Supplying the machine data for the SGEs for 840D

| 10010 0 00 | eapplying the machine data for | 110 0000 101 0 100 | / |
|------------|--------------------------------|--------------------|-------------|
| Signal | Signal | | |
| SGE/SGA | Name | MD No. | Value |
| SGE | Gear ratio selection, bit 0 | 36974[0] | 01 05 03 01 |
| SGE | Gear ratio selection, bit 1 | 36974[1] | 01 05 03 02 |

Table 3-39 Entering gear ratios into machine data

| | Setting | 840D | | 611 digital | |
|--------------|---------|----------|-------|-------------|-------|
| | | MD No. | Value | MD No. | Value |
| Denominator | 1 | 36921[0] | 10 | 1321.0 | 10 |
| of | 2 | 36921[1] | 10 | 1321.1 | 10 |
| gearbox | 3 | 36921[2] | 10 | 1321.2 | 10 |
| encoder/load | 4 | 36921[3] | 10 | 1321.3 | 10 |
| Numerator | 1 | 36922[0] | 40 | 1322.0 | 40 |
| of | 2 | 36922[1] | 25 | 1322.1 | 25 |
| gearbox | 3 | 36922[2] | 16 | 1322.2 | 16 |
| encoder/load | 4 | 36922[3] | 10 | 1322.3 | 10 |

3.5.10 Overview of the machine data for the function SG

Overview of MD for 840D

Overview of machine data for 840D Table 3-40

| Number | Name |
|--------|--|
| 36901 | \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE |
| 36921 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] |
| 36910 | \$MA_SAFE_ENC_SEGMENT_NR |
| 36911 | \$MA_SAFE_ENC_MODULE_NR |
| 36912 | \$MA_SAFE_ENC_INPUT_NR |
| 36915 | \$MA_SAFE_ENC_TYPE |
| 36916 | \$MA_SAFE_ENC_IS_LINEAR |
| 36917 | \$MA_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST |
| 36918 | \$MA_SAFE_ENC_RESOL |
| 36920 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PITCH |
| 36921 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] |
| 36922 | \$MA_SAFE_GEAR_NUMERA[n] |
| 36925 | \$MA_SAFE_ENC_POLARITY |
| 36931 | \$MA_SAFE_VELO_LIMIT[n] |
| 36932 | \$MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n] |
| 36933 | \$MA_SAFE_DES_VELO_LIMIT |
| 36951 | \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY |
| 36961 | \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE |
| 36963 | \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[n] (SW4.2 and higher) |
| 36970 | \$MA_SAFE_SVSS_DISABLE_INPUT |
| 36972 | \$MA_SAFE VELO_SELECT_INPUT[n] |
| 36974 | \$MA_SAFE_GEAR_SELECT_INPUT[n] |
| 36980 | \$MA_SAFE_SVSS_STATUS_OUTPUT |
| 36982 | \$MA_SAFE_VELO_STATUS_OUTPUT [n] (SW 4.2 and higher) |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-41 Overview of machine data for 611 digital

| | O TOTAL OF THE OFFICE AND THE OFFICE OF THE OFFICE |
|--------------|---|
| Number | Name |
| 1301 | \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE |
| 1316 | \$MD_SAFE_ENC_CONFIG |
| 1317 | \$MD_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST |
| 1318 | \$MD_SAFE_ENC_RESOL |
| 1320 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_PITCH |
| 1321 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] |
| 1322 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] |
| 1331 | \$MD_SAFE_VELO_LIMIT[n] |
| 1332 | \$MD_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n] |
| 1351 | \$MD_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY |
| 1361 | \$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE |
| 1363 | \$MD_SAFE_VELO_STOP_REACTION[n] (840D ab SW4.2) |
| Note: | |
| Data is desc | cribed in Chapter 4 "Machine data for SIMODRIVE 611digital" |

3.6 Safe software limit switches (SE)

Description

The "safe software limit switch" (SE) can be used to implement protective functions for operating personnel and machinery or limiting the working zone/protective zone for specific axes. For example, this function can replace hardware limit switches.

Two safe software limit switches (SE1 and SE2) are available for each axis. If the "SE" function is active, limit switch position pair SE1 or SE2 can be selected as a function of SGE "SE selection".

Defining upper and lower limit values

The position limit values for limit switch position pairs 1 and 2 are defined in the following machine data:

For 840D MD 36934: \$MA SAFE POS LIMIT PLUS[n]

MD 36935: \$MA SAFE POS LIMIT MINUS[n]

For 611 digital MD 1334: \$MD SAFE POS LIMIT PLU[n]

MD 1335: \$MD_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n]

Note

The upper and lower position limit values must be selected so that when the axis is traversing in this direction the software limit switches that are used as standard are first reached.

Function features

The most important features include:

Safe definition and evaluation of software limit switches as a software function

Configurable stop response when software limit switches are actuated

The stop response is implemented internally in the software (and is therefore faster than a hardware limit switch response) when software limit switches are passed (actuated).

Prerequisites

The "safe software limit switch" function is dependent on the following prerequisites being fulfilled (refer to Chapter 2.8, "System prerequisites"):

- The "safe software limit switch" function must be enabled
- The axis/axes must have been safely referenced (user agreement)
- SGE "SE selection" must be provided (configured) in both channels.



Warning

The "safe software limit switches" are only effective if the user agreement has been given.

3.6 Safe software limit switches (SE)

3.6.1 Effects when an SE responds



Warning

The SE function does not predictively monitor the SW limit switches, i.e. the axis stops after passing the limit position. The distance traveled after the SE is dependent on

how the function is parameterized (monitoring clock cycle, stop response...),

the current traversing speed and

the design of the axis.

Configurable stop responses

When an axis passes a "safe software limit switch", a stop response configured in the following machine data is generated:

For 840D MD 36962: \$MA_SAFE_POS_STOP_MODE For 611 digital MD 1362: \$MD_SAFE_POS_STOP_MODE

The user can select either STOP C, D or STOP E.

Effect

- The configured stop response is initiated.
- The relevant alarm is displayed.

Acknowledging and moving away

 Traverse the axis to a position in which the monitoring does not respond (refer to Description of Alarm "safe software limit switch passed" in Chapter 6, "Alarms"). The "user agreement" must be canceled (SE is then de-activated)

or

change over to the other "safe software limit switches".

 Acknowledge the error message according to the configured stop response (refer to Chapter 2, "Safe response via shutdown paths and STOPs")

Timing when "safe software limit switch" is actuated

If the "safe software limit switch" function is active, the system timing is as follows when the limit position is passed:

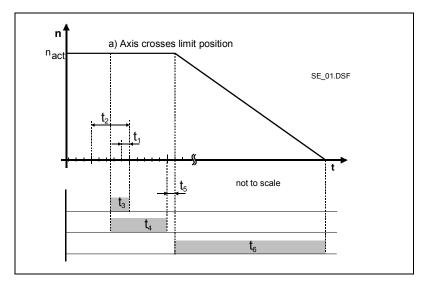


Fig. 3-19 Timing when the software limit switch is passed

Table 3-42 Explanations of the diagram

| Time | Explanation |
|----------------|---|
| t ₁ | Position control clock cycle defined by the following MDs: For 840D:MD 10050: \$MN_SYSCLOCK_CYCLE_TIME MD 10060: \$MN_POSCTRL_SYSCLOCK_TIME_RATIO |
| t ₂ | Monitoring clock cycle defined by the following MDs: For 840D: MD 10090: \$MN_SAFETY_SYSCLOCK_TIME_RATIO For 611 digital: MD1300: \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME |
| t ₃ | Time until passing limit position is detected (maximum 1 monitoring clock cycle) |
| t ₄ | Delay until the configured stop response is output (maximum 2 monitoring clock cycles) |
| t ₅ | Delay until the configured stop response takes effect (time = 0, depends on the configured stop response, refer to Chapter 2, "Stop responses") |
| t ₆ | Time required to bring the axis to standstill. This time period and thus the residual distance traveled by the axis is determined by the axis design (motor, mass, friction,) and the configured stop response (STOP C is faster than STOP D). |
| Note: | |

Note:
Each axis must be measured during commissioning to determine the distance it travels between the limit value being violated and it coming to a standstill.

3 Safety-Related Functions
3.6 Safe software limit switches (SE)

3.6.2 Overview of the machine data for the SE function

Overview of MD for 840D

Table 3-43 Overview of machine data for 840D

| Number | Name | | | |
|---|------------------------------|--|--|--|
| 36901 | \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE | | | |
| 36934 | \$MA_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] | | | |
| 36935 | \$MA_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n] | | | |
| 36962 | \$MA_SAFE_POS_STOP_MODE | | | |
| 36973 | \$MA_SAFE_POS_SELECT_INPUT | | | |
| Note: | | | | |
| Data is described in Chapter 4. "Machine data for SINUMERIK 840D" | | | | |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-44 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name | | | | |
|---|------------------------------|--|--|--|--|
| 1301 | \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE | | | | |
| 1334 | \$MD_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] | | | | |
| 1335 | \$MD_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n] | | | | |
| 1362 | \$MD_SAFE_POS_STOP_MODE | | | | |
| Note: | | | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | | | | |

Description

The "safe software cams" function (SN) can be used to implement safe electronic cams, a safe range detection or limiting the working zone/protective zone for specific axes, thereby replacing the hardware solution.

There are four pairs of cams (SN1, SN2, SN3, SN4) available for each axis. Each cam pair consists of a plus cam (SN1+, SN2+, SN3+, SN4+) and a minus cam (SN1-, SN2-, SN3-, SN4-). Each cam signal can be individually enabled and configured via machine data. The cam signals are output via SGAs.

١

Important

The enabled cam signals are immediately output when the control system is pwered-up, but are only safe after safe referencing (signaled via the SGA "axis safely referenced").

For safe evaluation of the cam signals, the SGA "axis safely referenced" must be taken into account.

Function features

The most important features include:

- Safe definition and evaluation of cam positions as a software function
- Definition of working ranges/zones

Prerequisites

The following prerequisites must be fulfilled for the "safe cams" function:

The axis/axes must have been safely referenced (user agreement)

The safe cams must be configured:

The required cams are enabled using MD \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE, bit 8...15

The cam positions are defined using MD \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] and \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[n]

SGA assignment is defined using MD \$MA_SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[n] and \$MA_SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[n]

Specifying cam positions

The cam positions for SN1+, SN2+, SN3+, SN4+ and

SN1-, SN2-, SN3-, SN4- are specified in the following machine data:

For 840D MD 36936: \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[n]

MD 36937: \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[n]

For 611 digital MD 1336: \$MD_SAFE_CAM_POS_PLUS[n]

MD 1337: \$MD_SAFE_CAM_POS_MINUS[n]

Tolerance for SN

Owing to variations in clock cycle and signal run times, the cam signals of the two monitoring channels do not switch simultaneously or not exactly at the same position. A tolerance bandwidth can therefore be specified for all cams using the following machine data. Within this bandwidth, the signal states for the same cam may be different in the two monitoring channels:

For 840D MD 36940: \$MA_SAFE_CAM_TOL
For 611 digital MD 1340: \$MD_SAFE_CAM_TOL

Note

The lowest possible tolerance bandwidth (less than 5-10 mm) must be selected for the safe cams.

Special case of SN

If the axis is being positioned exactly at the parameterized cam position, the cam signals may have different states owing to system-related variations in the actual values between the two monitoring channels.

This must be taken into account in the further processing of the cam signals, e.g. by filtering the different signal states by means of a logic circuit (refer to "synchronization of cam signals").

Synchronization of cam signals (840D, SW 4.2 and higher)

When cam signal synchronization is activated, the cam results calculated by one monitoring channel are ANDed with the cam results of the other monitoring channel before they are output.

The cam signals in both channels therefore have the same signal status at standstill (after a transition period resulting from different run times)

Cam signal synchronization is enabled by means of the following machine data:

For 840D MD 36901: \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE, bit 7
For 611 digital MD 1301: \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE, bit 7

Hysteresis of cam SGAs

When cam synchronization is activated, cam signals are output with a hysteresis that takes into account the direction of travel (refer to Fig. 3-20 "hysteresis of cam SGAs"). This helps to prevent the SGAs from "flickering" if the axis is positioned exactly on the cam.

The magnitude of the hysteresis is determined by the following data:

For 840D MD 36940: \$MA_SAFE_CAM_TOL (tolerance for safe software cams)

For 611 digital MD 1340: \$MA_SAFE_CAM_TOL (tolerance for safe software cams)

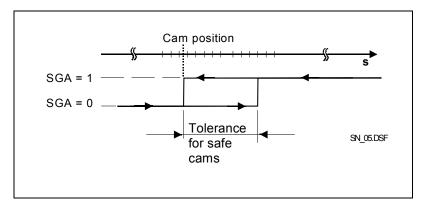


Fig. 3-20

Hysteresis of cam SGAs

Note

Dynamic deviations in the cam signals at I/O devices themselves still occur as a result of the different signal run times between the NCK and PLC I/O devices. These deviations must be taken into account.

Output assignment for SN

The status of the individual cams is indicated via SGAs SN1+, SN2+, SN3+, SN4+ and SN1-, SN2-, SN3-, SN4-.

In the **NCK monitoring channel**, the NCK SGAs are assigned to output terminals via the following machine data:

For 840D MD 36988: \$MA_SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[n]

MD 36989: \$MA_SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[n]

In the **drive monitoring channel**, the PLC SGAs are mapped in the NC/PLC interface (refer to Chapter 4, "Interface signals") and output via the PLC I/O by the PLC user program.

Modulo display of safe actual value (840D, SW4.2 and higher) The modulo display of the safe actual value is selected and parameterized for rotary axes using the following machine data:

MD 30300: \$MA_IS_ROT_AX

MD 30320: \$MA_DISPLAY_IS_MODULO MD 30330: \$MA_MODULO RANGE

Safe cams for endlessly turning rotary axes (840D, SW4.2 and higher) The modulo range (cam actual value range) for rotary axes with cam can be set using the following machine data:

MD 36902/1302: \$MA_/\$MD_SAFE_IS_ROT_AX MD 36905/1305: \$MA /\$MD SAFE MODULO RANGE

The size of the cam actual value range should be selected to match the modulo display of the safe actual value.

Note

Restriction relating to cam positions When cam positions are parameterized, the following conditions must be observed in the vicinity of modulo limits:

- When cam synchronization is not active: lower modulo value +POS_TOL ≤ cam position upper modulo value -POS_TOL > cam position
- When cam synchronization is active: lower modulo value +POS_TOL ≤ cam position upper modulo value -POS_TOL-CAM_TOL >cam position

Meanings:

POS_TOL:

Actual value tolerance (for 840D: MD 36942: \$MA_/\$MD_SAFE_POS_TOL for 611digital: MD 1342: \$MA_/\$MD_SAFE_POS_TOL)

CAM_TOL:

Cam tolerance (for 840D: MD 36940: \$MA_/\$MD_SAFE_CAM_TOL for 611digital: MD 1340: \$MA_/\$MD_SAFE_CAM_TOL)

Lower/upper modulo value:

MD 36905/1305: \$MA_/\$MD_SAFE_MODULO_RANGE

Cam position:

MD 36936/1336: \$MA_/\$MD_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] MD 36937/1337: \$MA_/\$MD_SAFE_CAM_POS_MINUS[n]

The parameter settings are checked in each monitoring channel at run-up. In the case of parameterization errors (condition is not fulfilled), a corresponding alarm is output after the control has run-up.

3.7.1 **Effects when SN reponds**

Important

The machine manufacturer must safely logically combine the SGAs SN1-. SN1+ to SN4-, SN4+ that are output via the NCK and PLC I/O devices in accordance with the Safety Integrated principle, i.e. in two channels.

If a response to the cam signals is required, then the machine manufacturer must implement this function on the basis of SGA processing. The SGAs must be processed redundantly, i.e. in the NCK monitoring channel and drive monitoring channel (PLC).

When defining cam positions, please note that the function only monitors the actual position, making "predictive" sensing of cam signals impossible.

Timing when cam position is passed

If the "safe cams" function is active, the system timing is as follows when the cam position is passed:

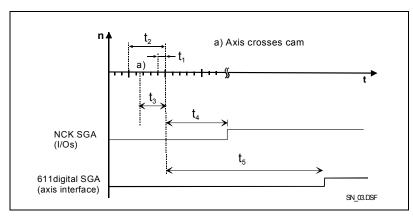


Fig. 3-21 Timing when the cam position is passed

| Table 5-45 | Explanation of the diagram |
|----------------|--|
| Time | Explanation |
| t ₁ | Position control clock cycle defined by the following MDs: For 840D: MD 10050: \$MN_SYSCLOCK_CYCLE_TIME MD 10060: \$MN_POSCTRL_SYSCLOCK_TIME_RATIO |
| t ₂ | Monitoring clock cycle defined by the following MDs: For 840D: MD 10090: \$MN_SAFETY_SYSCLOCK_TIME_RATIO For 611 digital: MD1300: \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME |
| t ₃ | Time until it has been detected that the cam position has been passed (maximum 1 monitoring clock cycle) |
| t ₄ | Conditioning time NCK monitoring channel (1 monitoring clock cycle plus a few microseconds) |
| t ₅ | Processing time, 611 digital monitoring channel max. 1 monitoring clock cycle plus 3 IPO clock cycles plus 1 OB1 cycle; minimum 1 monitoring plus 3 IPO clock cycles |
| Note: | |

Each axis must be measured during commissioning to determine how long it takes for cam signals to be output to the I/O after the cam position has been passed.

3.7.2 Application example for "safe software cams"

Task

The axis speed must be monitored for violation of various speed limit values based on position ranges 1, 2 and 3 of the axis, i.e. if the axis is in range 1, 2, 3, then its speed must be monitored for violation of speed limit value 1, 3, 4.

The position ranges are defined using cam signals SN1- and SN1+.

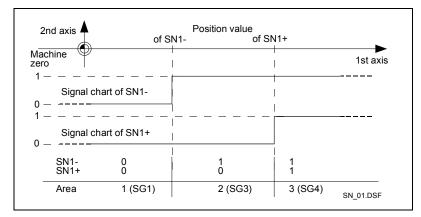


Fig. 3-22 Signal characteristics, positioning and ranges

Note

In this example, cam synchronization must be enabled using the following machine data:

For 840D MD 36901, bit 7: \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE
For 611 digital MD 1301, bit 7: \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE

Applicable from: SW 4.2 for 840D/611 digital

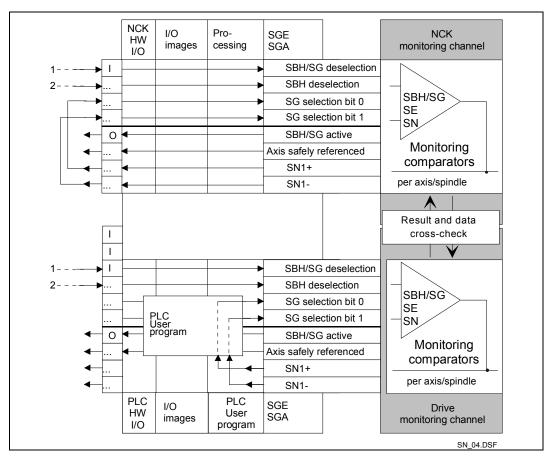


Fig. 3-23 Interconnecting the required SGEs/SGAs (without SPL)

Assumptions for the example

The example is applicable for the 1st axis.

Position values: SN1- = 300 mm, SN1+ = 600 mm

Speed limit values:

Area 1 = 1000 mm/min Area 2 = 2000 mm/min Area 3 = 4000 mm/min

Definition of SGEs/SGAs in the NCK monitoring channel

For 840D

Logical slot for the terminal block: 9 Slot number of the submodule with SGEs: 1 2 Slot number of the submodule with SGAs: I/O number for the signal SN1+: 7 I/O number for the signal SN1-: 6 I/O number for the signal "axis safely referenced": 5 I/O number for the signal "SBH/SG active":
I/O number for the signal "SBH/SG de-selection":
I/O number for the signal "SBH de-selection": 4 2 3

I/O number for the signal "SG selection bit 1": 6
I/O number for the signal "SG selection bit 0": 7

If the axis is positioned exactly at the parameterized cam position, the cam signals may have different states owing to variations in the actual values between the two monitoring channels. If the SGAs "SNx" were directly connected to the SGEs "SG selection", a crosswise data comparison would signal an error. When cam synchronization is activated, the cam signals are output with the same signal states in both channels when in the steady-state condition.

Note

Machine data for the safely-reduced speed function are described in Chapter $\bf 4$.

Defining machine data

Table 3-46 Supplying MD for cam positions

| | For 8 | 40D | For 611 digital | | |
|------|--------|-------|-----------------|---------|--|
| | MD No. | Value | MD No. | Value | |
| SN1- | 36937 | 300 | 1337[0] | 300 000 | |
| SN1+ | 36936 | 600 | 1336[0] | 600 000 | |

Table 3-47 Supplying MD for speed limit values

| | For 840D | | For 611 digital | |
|-------------|----------|-------|-----------------|-------|
| Limit value | MD No. | Value | MD No. | Value |
| 1 | 36931[0] | 1000 | 1331[0] | 1000 |
| 2 | 36931[1] | 0 | 1331[1] | 0 |
| 3 | 36931[2] | 2000 | 1331[2] | 2000 |
| 4 | 36931[3] | 4000 | 1331[3] | 4000 |

Table 3-48 Assigning speed limit values to the zones

| Speed limit value SG selection | | | Area | Remarks |
|--------------------------------|-------|-------|------|------------|
| | Bit 1 | Bit 0 | | |
| 1 | 0 | 0 | 1 | SG1 active |
| 2 | 0 | 1 | - | Not used |
| 3 | 1 | 0 | 2 | SG3 active |
| 4 | 1 | 1 | 3 | SG4 active |

Table 3-49 Supplying MD for SGEs/SGAs for 840D

| Signal | | Assignment | |
|---------|------------------------|------------|-------------|
| SGE/SGA | Name | MD No. | Value |
| SGA | SN1+ | 36988[0] | 01 09 02 07 |
| SGA | SN1- | 36989[0] | 01 09 02 06 |
| SGA | Axis safely referenced | 36987 | 01 09 02 05 |
| SGA | SBH/ SG active | 36980 | 01 09 02 04 |
| SGE | SBH/SG de-selection | 36970 | 01 09 01 02 |
| SGE | SBH de-selection | 36971 | 01 09 01 03 |
| SGE | SG selection, bit 1 | 36972[1] | 01 09 01 06 |
| SGE | SG selection, bit 0 | 36972[0] | 01 09 01 07 |

Note

The appropriate signals should be accordingly processed by the PLC in the drive monitoring channel (refer to Chapter 3.9.2, "Signal processing for the drive monitoring channel").

For safe evaluation of the cam signals, the SGA "axis safely referenced" must be taken into account.

The SGA "axis safely referenced" can be logically combined using the SGA "SBH/SG active" if the signal is used to enable a protective zone (refer to Chapter 7, "Circuit examples for Safety Integrated") Advantage:

An AND logic operation in the NCK monitoring channel can then be implemented by means of machine data (refer to Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D").

3.7.3 Overview of machine data for the SN function

Overview of MD for 840D

Table 3-50 Overview of machine data for 840D

| Number | Name | | |
|---|-------------------------------------|--|--|
| 36901 | \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE | | |
| 36905 | \$MA_SAFE_MODULO_RANGE (from SW4.2) | | |
| 36936 | \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] | | |
| 36937 | \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[n] | | |
| 36940 | \$MA_SAFE_CAM_TOL | | |
| 36988 | \$MA_SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[n] | | |
| 36989 | \$MA_SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[n] | | |
| Note: | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" | | | |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-51 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name | | | |
|---|--|--|--|--|
| 1301 | \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE | | | |
| 1305 | \$MD_SAFE_MODULO_RANGE (840D from SW4.2) | | | |
| 1336 | \$MD_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] | | | |
| 1337 | \$MD_SAFE_CAM_POS_MINUS[n] | | | |
| 1340 | \$MD_SAFE_CAM_TOL | | | |
| Note: | | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | | | |

3.8 Safe braking ramp (SBR) (840D from SW 4.2)

Description

This function is based on the assumption that after a stop request the actual speed must decrease (monitors the speed characteristic).

Note

Regarding 840D/611 digital:

The function exists in both monitoring channels and must also be parameterized in both channels.

Function features

The most important features include:

Fastest possible detection if the axis starts to re-accelerate during the braking process

SBR is automatically activated when a STOP B or C has been triggered STOP A is triggered when SBR responds

Activating SBR

When a stop request is triggered, the actual speed plus the speed tolerance defined in the machine data is activated as the speed limit. This limit is compared with the actual speed (must decrease or remain the same) and is cyclically corrected. If the axis starts to re-accelerate while braking, this is detected as quickly as possible.

Machine data for SBR speed tolerance:

For 840D MD 36948: \$MA_SAFE_STOP_VELO_TOL MD 1348: \$MD_SAFE_STOP_VELO_TOL

The speed limit value is corrected until the speed defined in the next machine data is undershot. After that, the speed limit value n_x is frozen to the value in MD 36946/1346 plus the value in MD 36948/1348.

For 840D MD 36946: \$MA_SAFE_VELO_X (speed limit n_x)

For 611 digital MD 1346: \$MD SAFE VELO X

3.8 Safe braking ramp (SBR) (840D from SW 4.2)

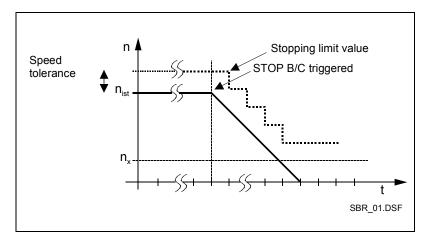


Fig. 3-24 Characteristics of the stopping limit value for SBR

Calculating the SBR tolerance of the actual speed

The following applies when parameterizing the SBR tolerance:

The possible speed increase after triggering STOP B/C is made up of the active acceleration a and the duration of the acceleration phase. The duration of the acceleration phase is one monitoring clock cycle $\ddot{\text{UT}}$ (delay in detecting a STOP B/C until n_{set} = 0):

SBR tolerance

Actual speed for SBR = acceleration * acceleration duration

The following setting rules apply:

For a linear axis:

SBR tolerance $[mm/min] = a [m/s^2] * ÜT [s] * 1000 [mm/m] * 60 [s/min]$

For a rotary axis/spindle:

SBR tolerance [rev./min] = a [rev./s²] * ÜT [s] * 60 [s/min]

To determine the value, the maximum value of the acceleration values should be taken account from the following list that is also effective for the particular axis:

MD 32300: MAX_AX_ACCEL

MD 35200: GEAR_STEP_SPEEDCTRL_ACCEL MD 35210: GEAR_STEP_POSCTRL_ACCEL

MD 35410: SPIND OSCILL ACCEL

Recommendation:

The value entered for the SBR tolerance should be approx. 20 % greater than the calculated value.



Caution

During "normal" operation, speed overshoot should not unintentionally trigger the SBR. Speed overshoot should therefore be checked by making the appropriate measurements.

3.8 Safe braking ramp (SBR) (840D from SW 4.2)

3.8.1 Overview of the machine data for SBR

Overview of MD for 840D

| Table 3-52 | Overview of machine data for 840D | | |
|------------|-----------------------------------|--|--|
| Number | Name | | |
| 36948 | \$MA_SAFE_STOP_VELO_TOL | | |
| 32300 | \$MA_MA_AX_ACCEL | | |
| 35200 | \$MA_GEAR_STEP_SPEEDCTRL_ACCEL | | |
| 35210 | \$MA_STEP_POSCTRL_ACCEL | | |
| 35410 | \$MA_SPIND_OSCILL_ACCEL | | |

Note: Data is described in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D"

Overview of MD for 611 digital

Table 3-53 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name | |
|---|------|--|
| 1348 \$MD_SAFE_STOP_ VELO_TOL | | |
| Note: | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | |

Description

The safety-relevant input and output signals (SGEs and SGAs) are signals that are sent to or received by the system via two channels using:

Separate NCK and PLC I/Os

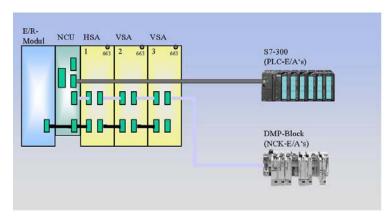


Fig. 3-25 SGE/SGA via separate PLC and NCK I/Os

or via PROFIBUS with PROFIsafe protocol and S7 fail-safe modules

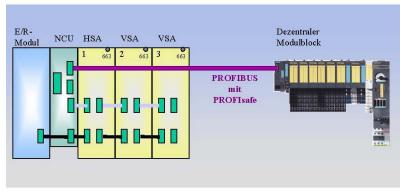


Fig. 3-26 SGE/SGA via PROFIBUS with PROFIsafe protocol

Using these signals, the following can be requested or signaled in each monitoring channel and for each axis/spindle with safety technology:

Safety functions can be selected and de-selected

Speed limit values can be selected and changed-over

Position limit values can be selected and changed-over

Feedback of status signals relating to safe operation

Cam signals can be output

Function features

Processing in two channels for SGEs and SGAs

Processing in the NCK monitoring channel

Processing in the drive monitoring channel

Safety functions can be selected/de-selected independently of the NC operating mode

Differences between the active SGEs in the monitoring channels are detected by the crosswise data comparison.

Two-channel processing of I/O signals for NC and drive

A two-channel structure (see Fig. 3-21 "NCK and drive monitoring channels") is provided for the input/output and processing of safety-relevant input/output signals. All requests and checkback signals relating to safety-relevant functions must be entered or retrieved through 2-channels via both monitoring channels.

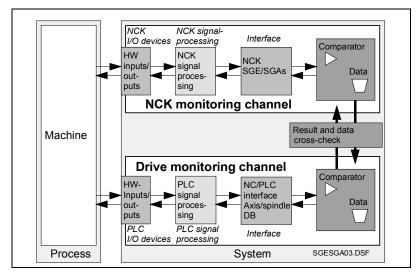


Fig. 3-27 NCK and drive monitoring channels

For the NCK monitoring channel, the signals are input and output via the NCK I/O devices, processed by the NCK logic operations block and mapped in the SGE/SGA interface.

The signals from the drive monitoring channel are input/output via the PLC I/O devices, processed by the PLC user program and transferred to the drive or the PLC via the NC/PLC interface.

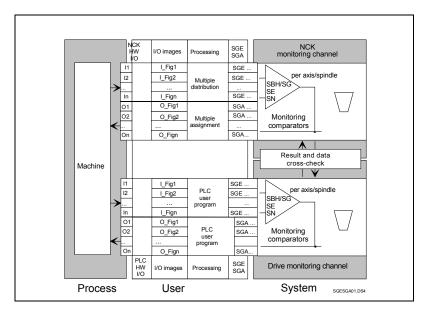


Fig. 3-28 Two-channel processing of I/O signals

The data and results in the two mutually independent monitoring channels are subject to a crosswise data comparison. If any discrepancy is found, STOP F is activated.

Note

Owing to the two-channel structure of Safety Integrated, the machine manufacturer must **supply** the **SGEs** and **SGAs** in both the **NCK monitoring channel** and the **drive monitoring channel**.

The actual signal status of the SGEs/SGAs is selected via the menu "Service display". The "Service SI" window displays information about Safety Integrated data together with the associated axis name and axis number.

Basic principle of safe signal processing

For a two-channel control structure, only a single-channel signal feedback via the PLC is needed.

In contrast, when a single-channel control structure is used, a redundant, i.e. a two-channel feedback structure is required.

What SGEs/SGAs are there?

The following SGEs and SGAs are provided for each axis/spindle in each of the two monitoring channels:

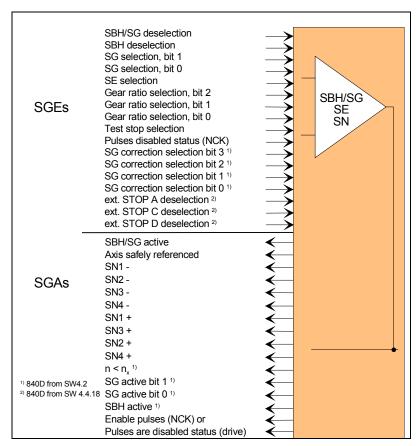


Fig. 3-29 SGEs and SGAs in each monitoring channel for each axis/spindle

Note

The SGE/SGA signals are described in Chapter 4, "Description of Interface Signals".

What is the minimum number of SGEs/SGAs that are needed?

Only a subset of the maximum number of available SGEs/SGAs is required depending on the application.

Note

SGEs that are not needed must be set to a defined signal status.

In the NCK monitoring channel:

By presetting the assigned machine data to appropriate values (e.g. input is permanently set to 0 (default) or 1)

In the drive monitoring channel:

By appropriately programming the interface signals in the PLC user program.

Table 3-54 Minimum SGE/SGA requirements

| Function | Minimum SGE requirements | Minimum SGA requirements |
|--------------------------------------|---|--|
| Safe operating stop (SBH) | SBH/SG de-selection Test stop selection Pulses cancelled status (NCK) | SBH/ SG active Enable pulses (NCK) Pulses cancelled status (drive) |
| Safely-reduced speed (SG) | SBH/SG de-selection SBH de-selection SG selection, bit 1 (for SG changeover only) SG selection, bit 0 (for SG changeover only) Gear ratio selection, bit 2 (for ratio selection only) Gear ratio selection, bit 1 (for ratio selection only) Gear ratio selection, bit 0 (for ratio selection only) Test stop selection Pulses cancelled status (NCK) | SBH/ SG active Enable pulses (NCK) Pulses cancelled status (drive) |
| Safe software limit switches (SE) | SE selection (for SE changeover only) Test stop selection Pulses cancelled status (NCK) SBH/SG de-selection (at least for test during start-up) | Axis safely referenced Enable pulses (NCK) Pulses cancelled status (drive) |
| Safe software cams (SN) | Test stop selection Pulses cancelled status (NCK) SBH/SG de-selection (at least for test when commissioning) | Axis safely referenced SN1 -, SN2 -, SN3 -, SN4 - (only if required) SN1 +, SN2 +, SN3 +, SN4 + (only if required) Enable pulses (NCK) Pulses cancelled status (drive) |

Different signal run times in channels

The signal timing characteristics in the two monitoring channels varies (the PLC cycle time takes up most of the available time in the drive monitoring channel). To prevent the crosswise data comparison function from being activated immediately after a signal change, a tolerance time is defined using the following machine data:

For 840D MD 36950: \$MA_SAFE_MODE_SWITCH_TIME

For 611 digital MD 1350: \$MD_SAFE_MODE_SWITCH_TIME

This data specifies the time period for which different signals states may be tolerated after the SGEs have been changed over before an error message is output.

Note

System-dependent minimum tolerance time: 2 x PLC cycle times (maximum cycle) + 1 x IPO cycle time

The variations in run times in the external circuitry (e.g. relay operating times) must also be taken into account.

NCK SGEs/SGAs

There are SGEs and SGAs for each axis/spindle (refer to Fig. 3-23 "SGEs and SGAs in each monitoring channel for each axis/spindle").

The signals are assigned to the NCK inputs and outputs via machine data. Only the NCK-SGEs are assigned to an NCK input that are also required for the particular application.

For axes, where for example, the gear ratio does not change, the NCK SGEs "ratio selection bit 2 to 0" do not have to be assigned HW inputs. A value of 0 should be entered into the associated MD (i.e. the NCK-SGE does not have a hardware assignment and is set to 0).

PLC SGEs/SGAs

The NC/PLC interface (axis/spindle DB) acts as the SGE/SGA interface between the PLC and drive for the drive monitoring channel. The PLC user program must supply this interface with data. The standard PLC I/O devices must be used to input/output signals to/from the machine.

The machine manufacturer defines, in the PLC user program, whether the SGEs/SGAs are processed via the PLC I/O devices or whether they are generated and evaluated internally in the software. His choice depends on the particular application.

Note

PLC-SGEs must only be processed if they are required for a specific application in the PLC user program. SGEs that are not used must be set to a value of 0. This does not apply for external STOPs that are not used (refer to Chapter 3.2).

Refer to Chapter 3.2.2 for information about SGEs/SGAs for the test stop for external stops.

3.9.1 Signal processing for the NCK monitoring channel

Note

The SGEs/SGAs must be supplied by the machine manufacturer, both in the NCK monitoring channel and in the drive monitoring channel

Digital NCK inputs/ outputs for 840D

The number of inputs and outputs that can be connected increases when the SI safety function is used

- up to 64 digital inputs and outputs for the function "Safe programmable logic" SPL
- by additional digital inputs and outputs for safety axes. Further information:

References: /FB/, A4, Digital and Analog NCK I/Os **References:** /HDB/, NCU Manual, SINUMERIK 840D

Please note the following with regard to NCK I/O devices:

- Two NCU terminal blocks and DMP compact modules are used for the NCK I/O devices.
- In comparison to "normal" NCK inputs/outputs (refer to References: /FB/, A4, Digital and Analog NCK I/Os), other additional NCK inputs/outputs are used for Safety Integrated.
- The "normal" NCK inputs and those for Safety Integrated may also be used for both purposes. An appropriate alarm is generated for NCK outputs that are assigned twice.

Note

The digital inputs/outputs are reserved byte-serially for SGEs/SGAs. If at least 1 input/output is used for SGEs/SGAs, then the remaining inputs/outputs of the byte concerned cannot be used for other functions.

The machine manufacturer is responsible for ensuring that digital NCK outputs are not assigned twice (resulting in conflict) by configuring them correctly.

For SINUMERIK 840D, the number of NCK SGEs/SGAs is only limited by the maximum available number of NCK I/O hardware devices that can be inserted.

Processing NCK-SGEs for 840D (multiple distribution)

Axis-specific/spindle-specific machine data is used to define which input is to be used for which function and which axis/spindle. Under the condition that certain axes/spindles belong to the same safety group, it is possible to implement multiple distribution (1 input is assigned, for example, to 3 axes with the same function). In addition, when an NCK input is selected via MD, it is also possible to define whether the inverted signal is to be processed.

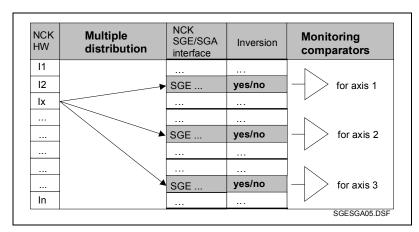


Fig. 3-30 Multiple distribution of NCK inputs

Example

It must be possible to change over between the "safe software limit switches" 1 and 2 for axes 1, 2 and 3 as a group via an NCK input "x". The machine data must be parameterized as follows:

Axis 1: MD 36973: \$MA_SAFE_POS_SELECT_INPUT = input x
Axis 2: MD 36973: \$MA_SAFE_POS_SELECT_INPUT = input x
Axis 3: MD 36973: \$MA_SAFE_POS_SELECT_INPUT = input x
(input x = ss mm xx nn, refer to Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK
840D")

Processing NCK SGAs for 840D (multiple assignment

Axis-specific/spindle-specific machine data is used to define which SGA from which axis/spindle must be assigned to which NCK output. It is possible to implement a multiple assignment (SGAs from several axes, for example, are assigned to 1 output) provided that certain axes/spindles belong to the same safety group. The SGAs are then ANDed and the result output at the NCK output. In addition, when an NCK output is selected via an MD, it is also possible to define whether the signal is to be output in an inverted form before it is ANDed.

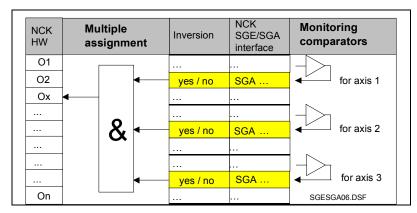


Fig. 3-31 Multiple assignment for NCK outputs

Example

Axes 1, 2 and 3 belong to one safety zone. For these axes, the message "axes safely referenced" must be output at one NCK output (i.e. the message is output if the message is active for all 3 axes).

The machine data must be parameterized as follows:

Axis 1: MD 36987: \$MA_SAFE_REFP_STATUS_OUTPUT = output x Axis 2: MD 36987: \$MA_SAFE_REFP_STATUS_OUTPUT = output x Axis 3: MD 36987: \$MA_SAFE_REFP_STATUS_OUTPUT = output x (output x = ss mm xx nn, refer to Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D")

3.9.2 Signal processing in the drive monitoring channel

General

The safety-relevant input and output signals (SGEs and SGAs) are signals that are sent to and received from the system via two channels:

Via the NCK monitoring channel
<--> NCK I/O devices <--> signal processing <-->
NCK SGE/SGA interface <-> NCK-CPU

Via the drive monitoring channel
<--> PLC I/O devices <--> signal processing via PLC <-->
NC/PLC interface <--> drive CPU

Note

The SGEs/SGAs must be supplied by the machine manufacturer in both the drive monitoring channel and the NCK monitoring channel.

Digital PLC inputs/ outputs for 840D

Digital PLC inputs and outputs are implemented on the SINUMERIK 840D using SIMATIC S7-300 I/O devices.

References: /S7H/, SIMATIC S7-300

Processing signals for 840D

A PLC module that is compatible with the SIMATIC S7 315-2DP is used as the PLC in the SINUMERIK 840D. Signals are processed according to what has been programmed in the PLC user program (refer to Chapter 4, "Interface signals for SINUMERIK 840D").

References: /FB/, P3, "Basic PLC Program"

PLC SGE/SGA interface for 840D

The machine status is transferred to the monitoring comparators for specific axes/spindles via the PLC inputs and the PLC user program.

The PLC SGE/SGA interface is mapped using the following axis/spindle-

specific data blocks:

Overview of machine data for 840D

DB 31... (assignment of data block, refer to Chapter 4 "Interface signals for SINUMERIK 840D")

3.9.3 Overview of the machine data for SGE/SGA

Table 3-55

Overview of MD for 840D

| Number | Name | |
|----------------|---|--|
| 36950 | \$MA_SAFE_MODE_SWITCH_TIME | |
| 36970 | \$MA_SAFE_SVSS_DISABLE_INPUT | |
| 36971 | \$MA_SAFE_SS_DISABLE_INPUT | |
| 36972 | \$MA_SAFE_VELO_SELECT_INPUT[n] | |
| 36973 | \$MA_SAFE_POS_SELECT_INPUT | |
| 36974 | \$MA_SAFE_GEAR_SELECT_INPUT[n] | |
| 36975 | \$MA_SAFE_STOP_REQUEST_INPUT | |
| 36976 | \$MA_SAFE_PULSE_STATUS_INPUT | |
| 36977 | \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[n] | |
| 36978 | \$MA_SAFE_OVR_INPUT[n] | |
| 36979 | \$MA_SAFE_STOP_REQUEST_EXT_INPUT | |
| 36980 | \$MA_SAFE_SVSS_STATUS_OUTPUT | |
| 36981 | \$MA_SAFE_SS_STATUS_OUTPUT | |
| 36982 | \$MA_SAFE_VELO_STATUS_OUTPUT[n] | |
| 36984 | \$MA_SAFE_EXT_PULSE_ENAB_OUTPUT | |
| 36985 | \$MA_SAFE_VELO_X_STATUS_OUTPUT | |
| 36986 | \$MA_SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT | |
| 36987 | \$MA_SAFE_REFP_STATUS_OUTPUT | |
| 36988 | \$MA_SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[n] | |
| 36989 | \$MA_SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[n] | |
| 36990 | \$MA_SAFE_ACT_STOP_OUTPUT[n] | |
| Note: | | |
| Data is descri | bed in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" | |

3.10 Safe programable logic (SPL) (840D SW 4.4.18)

Function

Until now, safety-relevant signals were processed in external logic.

SPL, which comprises NCK-SPL and PLC-SPL greatly reduces the amount of external wiring required. The logic used up until now has been replaced by a written program (SPL).

Features:

- · Logic operations implemented by the user are cyclically processed
- Instructions are effective in all operating modes
- The instructions immediately start after the control system runs-up

In order to check that the two SPLs (PLC and NCK) are functioning, a cyclic data comparison between the PLC and NCK is organized by the system program. Monitoring is performed both by the NCK-CPU and the PLC-CPU independently. This involves a crosswise data comparison of the signals that are input into the SPL and the safety-relevant signals generated by the SPL as well as internal states (markers).

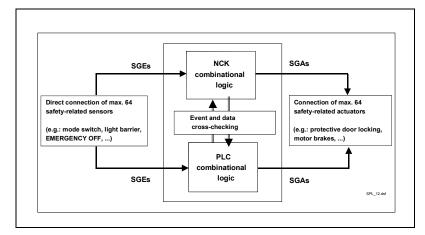


Fig. 3-32 Safe programmable logic

Logic operations up to and including SW 4.4.12 Drive monitoring channel:

The SGEs/SGAs can be logically combined in different ways as defined in the PLC user program and the result output at the interface or PLC I/Os.

NCK monitoring channel:

The SGEs/SGAs are assigned via input and output assignments that can be parameterized via machine data.

The input signals can be processed by multiple distribution (1 input is assigned to several axes) and the output signals by multiple assignment (signals of several axes are assigned to 1 output).

Multiple distribution/assignment can also be parameterized via machine data. Signals in this channel cannot be subject to other logic operations.

Logic operations from SW 4.4.18 and higher

Drive monitoring channel:

As before, the PLC user program defines how signals are logically combined.

NCK monitoring channel:

Input and output assignments as well as multiple distribution and assignment apply as before.

In addition, the signals can also be processed in an NCK-SPL program that must be written. This program is written as an asynchronous sub-routine using the CNC function "synchronous actions". The input/output signals can be combined with other signals and the result output at the internal interface or NCK I/Os. An SGA can also be converted back internally to an SGE (without using an external connection).

Activating

The NCK-SPL is active after the control has run-up if at least

- 1. the functions SBH/SG and "external STOPs" have been selected via \$MA /\$MD SAFE FUNCTION ENABLE for at least one axis,
- one of the NCK-SPL interfaces is used,
 i.e. an axial SGE/SGA has been parameterized at one of the SPL
 interfaces via its assignment MD or the external SPL interfaces
 \$A_OUTSE/\$A_INSE have been parameterized via
 MD \$MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN/\$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN. When
 PROFISafe I/Os are used (refer to Chapter 3.12) the MD
 \$MN_PROFISAFE_IN/OUT_ADDRESS apply.

In this case, the "external STOP A" must be parameterized at the SPL interface for **all** of the axes that use Safety Integrated.

In addition, the following machine data must be set for an error-free asynchronous sub-routine start after the NCK and the PLC have run-up:

- 3. \$MN_ASUP_START_MASK=7:
 Asynchronous sub-routine can be started in all operating states of the NC (RESET/JOG/not all axes referenced/read-in inhibit active).
- \$MN_ASUP_START_PRIO_LEVEL=1: Interrupt priority, from which MD \$MN_ASUP_START_MASK becomes active.

Other actions to be executed:

- 5. A PLC-SPL has to be created and integrated into the PLC user program
- An NCK-SPL has to be created that is then loaded into directory /_N_CST_DIR into file /_N_SAFE_SPF (= MMC view standard cycles /SAFE.SPF)

Note

No alarms may be present for an asynchronous sub-routine start, e.g. alarm 3000 EMERGENCY STOP.

SPL start without axial safety enable

To improve the procedure when commissioning a machine, an SPL can be started without the axial safety function first being enabled.

It is, therefore, possible to handle general machine functions in the SPL (hydraulics, EMERGENCY STOP) before the axis is commissioned. This is only possible in the commissioning state of the SPL (\$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1]==0 and DB18.DBX36.0==0. The state is displayed when the SPL starts using Alarm 27095 "%1 SPL protection not activated".

If an attempt is made to start the SPL in the protective state (after commissioning has been completed) without the axial safety function having been activated, then Alarm 27096 is output. The SPL is started if the SPL crosswise data comparison is not activated.

Crosswise data comparison

Data is cyclically exchanged between the PLC and NCK to check the operation of the two SPLs (PLC and NCK). Just the same as the comparison between the NCK and the drive, it cross-checks the signals that arrive at the SPL, the safety-relevant signals generated by the SPL as well as internal markers.

The monitoring clock cycle for the crosswise data comparison of SPL variables is permanently set to 1 s (or 10 s \$A_CMDSI).

The following signals are included in the crosswise data comparison between the NCK and the PLC:

\$A_INSE[1 ... 64] \$A_OUTSE[1 ... 64] \$A_INSI[1 ... 64] \$A_OUTSI[1 ... 64]

\$A_MARKERSI[1 ... 64]

To ensure that this crosswise data comparison functions correctly, the user must observe the following points:

Limitations

Both channels (NCK/PLC) must execute the same logic.

- · Cleared SPL-SGAs are the safe state of SPL.
- Do not implement any response sequences or sequence controllers that are controlled externally using short input pulses. This is because short pulses of this type may only be acquired and processed in one channel because of sampling effects.
- Unused inputs/outputs/markers of the SPL must be given the default value = 0, single-channel use of individual bits for non-safety-relevant purposes is not permissible.
 An exception is the block \$A_INSI(P) (only up to SW 4.4.29, 5.3.1). Such signals are assigned the value "1" by the software in order to make it easier to combine the signals of several axes. This function must be emulated by the user on the PLC side (default of the system variables \$A_INSIPD[1,2] in DB 18 during run-up with "FFFFFFFF"(H). For SW 5.3.1 and higher, the system behavior with respect to \$A_INSI is exactly the same as for other system variables (can be set using MD 10095: \$MN_SAFE_MODE_MASK).
- External STOPs must be enabled (are also used internally) and can be extracted from the SPL if required. The "external STOP A" must be parameterized at the SPL interface for all safety axes via MD \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[0]. If this condition is not fulfilled, then Alarm 27033 is output.

- Crosswise data comparison checks whether the "commissioning phase"
 has been completed. If errors are detected in the crosswise data
 comparison, a "STOP D/E" is triggered on the NCK/611 digital depending
 on this criterion. If the commissioning phase has not been completed,
 Alarm 27095 "SPL protection not activated" is displayed once after run-up
 and the commissioning status between NCK and PLC cross checked.
- As far as the SPL-SGAs are concerned, if an error occurs for a crosswise data comparison, then a system response is not issued. In this case, the user must program his own response in the SPL.

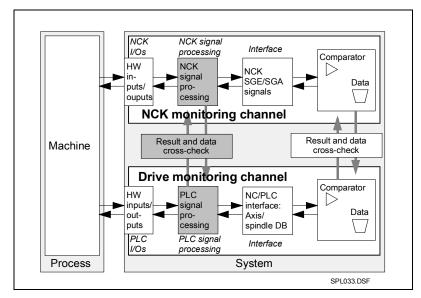


Fig. 3-33 Communications between the NCK-611 digital PLC components

3.10.1 NCK-SPL program

Description

The NCK-SPL program is written as an NC program (synchronous sub-routine) with synchronized actions.

References: /FBSY/ Description of Functions, Synchronized Actions

Features

The NCK-SPL program has the following features:

- The program can be started manually with NC START during commissioning.
- The following applies once the program has been started:
 - The synchronous actions assigned an ID No. are cyclically executed in the IPO clock cycles (modal)
 - The synchronous actions assigned the keyword IDS remain active even after an operating mode change or NC-STOP/NC RESET

- In order to check the program the status of the active synchronous actions (operating area "Machine", soft key "Synchronous actions") can be displayed.
- The program can be modified during commissioning. It must then be restarted.
- The NCK-SPL program is stored in the NCK path _N_CST_DIR as subroutine "_N_SAFE_SPF" (MMC view: standard cycles/SAFE.SPF).
 Other sub-routine names are not permitted.
- The NCK-SPL program must be started after commissioning.
- The images of the PLC safety variables (\$A_INSIP(D), \$A_OUTSIP(D), \$A_INSEP(D), \$A_OUTSEP(D), \$A_MARKERSIP(D)) are required for the simulation (NC side) of an SPL. These can be used to develop the SPL step-by-step. They can only be read by the NCK.

Protective mechanisms

- The synchronous action IDs used for the NCK-SPL are protected from being influenced by the PLC or other programs using MD \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK. It is then no longer possible to change these synchronous actions (CANCEL, LOCK have no effect) once _N_SAFE_SPF has been started.
- The system variables \$A_OUTSI, \$A_OUTSID, \$A_OUTSE, \$A_OUTSED, \$A_MARKERSI, \$A_TIMERSI and \$A_CMDSI are protected from being written to by programs other than the (/_N_CST_DIR/_N_SAFE_SPF). If an error occurs Alarm 17070 "Channel %1 block %2 data item writeprotected" is output.
- A reference checksum is calculated at run-up by the NCK-SPL (/_N_CST_DIR/_N_SAFE_SPF) that is entered into the program as a comment:

Example: ; SAFE CHECKSUM = 000476bbH

The checksum is then cyclically re-calculated and compared with the reference checksum. If a deviation is detected, Alarm 27093 "Checksum error NCK-SPL, %1, %2, %3" is output.

 The system variables \$A_INSIP(D), \$A_OUTSIP(D), \$A_INSEP(D), \$A_OUTSEP(D) and \$A_MARKERSIP(D) are only accessible during the commissioning phase.

If NCK-SPL execution is interrupted for any reason or the SI system variables are changed by another program, then this is detected by the cyclic crosswise data comparison with the PLC.

| Table 3-56 | Responses to SPL errors |
|------------|-------------------------|
| | |

| Event | MD 11500 \$MN_PREVENT_SYNACT_ LOCK[m,n] = 0 | MD 11500 \$MN_PREVENT_SYNACT_ LOCK[m,n] not equal to 0 |
|--|--|---|
| Crosswise data comparison NCK-PLC identifies an error | Alarm 27090 is triggered | Alarm 27090 is triggered and STOP D/E is also triggered |
| SPL program file to be changed (written, deleted, renamed, edited) | No response | Alarm 27093 is triggered |



Caution

The protective mechanisms that prevent changes to the NCK-SPL file and the NCK-SPL statements only take effect if MD \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1] is not equal to 0

The machine manufacturer must ensure that

the protective mechanisms are activated no later than after completion of the acceptance test and

the values set in MD \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1] have been documented in the acceptance report.

After commissioning has been completed, the access rights to the SAFE.SPF file must be set to the correct access level for writing/reading/deleting access operations (manufacturer or service).

As long as the protective mechanisms for the NCK-SPL have not been activated (MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0.1] equal to 0), Alarm 27095 is displayed when crosswise data comparison between the NCK and the PLC starts. This alarm can be acknowledged with NCK key so that the SPL can be commissioned.

3.10.2 Starting the NCK-SPL using the PROG_EVENT mechanism (from SW 6.4.15)

From software release 6.4.15, the NCK-SPL can be started using the PROG_EVENT mechanism.

The cycle PROG_EVENT.SPF (saved under manufacturer cycles ..\DH\CMA.DIR) is started when a specific event occurs (event-controlled program call).

Using the machine MD 20108 **\$MC_PROG_EVENT_MASK** for this PROG_EVENT mechanism, certain events are enabled on a <u>specific channel basis</u> which then initiate that the cycle is started.

The following events can be activated as start condition:

Start of program
 End of program
 Bit1 == 1
 Operator panel reset
 Bit2 == 1
 Power-up
 Bit3 == 1

The start condition at run-up (bit 3 ==1) must be active in order to start the NCK SPL (SAFE.SPF) via PROG_EVENT.SPF. The ability to start the NCK SPL via this mechanism as replacement for the PLC controlled call via FB4/FC9 is available from NCU system software 6.4.15 onwards.

Note

When starting the NCK-SPL (SAFE.SPF) it is important that the PROG_EVENT mechanism was started via channel 1. This must be taken into account when parameterizing the channel-specific machine data MD 20108 **\$MC_PROG_EVENT_MASK**.

Using the system variable **\$P_PROG_EVENT**, in PROG_EVENT.SPF it can be interrogated as to which event activated the call:

```
    Start of program
    End of program
    P_PROG_EVENT == 1
    SP_PROG_EVENT == 2
    Operator panel reset
    Power-up
    SP_PROG_EVENT == 3
    P PROG_EVENT == 4
```

The call using FB4/FC9 in the PLC program is replaced by calling SAFE.SPF in PROG_EVENT.SPF. For the PROG_EVENT.SPF cycle, MD 11602 **\$MN_ASUP_START_MASK** (recommended setting = 7H) is taken into account; this can be used to ignore reasons for initiating a stop for the sequence. The setting in MD 11604 \$MN_ASUP_START_PRIO_LEVEL is not relevant for PROG_EVENT.SPF.

SPL status signals from SW 6.4.15

In conjunction with the call of SAFE.SPF via PROG_EVENT.SPF, there are additional bits in the SPL status that can be used for synchroniziing the NCK-SPL execution and the start of the PLC-SPL.

DB18.DBX137.0 (status bit 8)

This bit is set if the NCK-SPL was started using the PROG_EVENT mechanism.

Only the start is displayed and not that SAFE.SPF was successfully executed.

DB18.DBX137.5 (status bit 13)

This bit is set if the end of the SAFE.SPF program is identified. In conjunction with this, the end IDs M02, M17 or M30 are permissible for SAFE.SPF as end of program.

If an error occurs while executing SAFE.SPF, and the end of the program is not reached (e.g. M17), then bit 13 is not set in the SPL status.

This bit can be used in the PLC user program to start the PLC-SPL. This means that the PLC-SPL only starts if the NCK-SPL was completely executed.

Example for PROG_EVENT.SPF

```
; System variable $P_PROG_EVENT can be used to
; interrogate as to which event activated the call:
      ( ) start of program --> $P_PROG_EVENT == 1
( ) end of program --> $P_PROG_EVENT == 2
       ( ) operator panel reset --> $P_PROG_EVENT == 3
                             --> $P_PROG_EVENT == 4
       (x) run-up
;----- Cycle definition -----
; Suppress single block, display
;-----
N100 PROC PROG_EVENT SBLOF DISPLOF
; NCK-SPL start
: -----
N200 IF ($P_PROG_EVENT == 4); interrogate run-up
N300 CALL "/_N_CST_DIR/_N_SAFE_SPF"
N400 ENDIF
N500 ...
N600 ...
N700 M17 ; end of cycle
```

The part program SAFE.SPF is called if the system variable check \$P PROG EVENT indicated that the part program PROG EVENT.SPF was called when the control system ran-up.

Example for SAFE.SPF A simple example for SAFE.SPF will now be shown that is started via PROG_EVENT when the system runs-up and includes status synchronous actions.

```
; File: SAFE.SPF
=========
; Definitions
DEFINE STOP_A_DISABLE AS $A_OUTSI[1]
DEFINE STOP_C_DISABLE AS $A_OUTSI[2]
DEFINE STOP_D_DISABLE AS $A_OUTSI[3]
DEFINE STOP_A_EXT AS $A_INSE[6]
DEFINE STOP C EXT AS $A INSE[7]
DEFINE STOP_D_EXT AS $A_INSE[8]
DEFINE STOP_A_XT AS $A_INSE[9]
; Program section
N10 IDS=01 DO STOP_A_DISABLE=STOP_A_EXT
N20 IDS=02 DO $A_OUTSE[1]=NOT $A_OUTSE[1]
N30 M17
```

3.10.3 Starting the NCK-SPL from the PLC user program

Program start

The NCK-SPL can also be started by the PLC user program. As soon as the NCK-SPL is started, crosswise data comparison is activated in the system program (NCK and PLC basic program).

The NCK-SPL program must be started as an asynchronous sub-routine. For this, the interrupt number and channel must first be assigned via FB4 using function ASUP (asynchronous subroutine), via parameter

PIService="PI.ASUP".

As soon as FB4 has been successfully completed (output parameter "Done"=TRUE) the program is executed via FC9 "ASUP".

Starting the PLC-SPL

The PLC-SPL has started in the PLC user program in conjunction with the start of the NCK-SPL via FB4/FC9 if the FC9 has signaled successful execution and identified that the end of SAFE.SPF has been reached via a signal in SAFE.SPF (e.g. \$A_PLCSIOUT variable, M function or, from SW 6.4.15 onwards, SPL status bit 13 (DB18.DBX137.5)).

SPL status signals

There is an additional bit in the SPL status that can be used to synchronize NCK-SPL execution and the start of the PLC-SPL.

DB18.DBX137.5 (status bit 13) (from SW 6.4.15)

This bit is set if the end of the SAFE.SPF program is identified. In conjunction with this, the end IDs M02, M17 or M30 are permissible for SAFE.SPF as end of program.

If an error occurs while executing SAFE.SPF, and the end of the program is not reached (e.g. M17), then bit 13 is not set in the SPL status.

This bit can be used in the PLC user program to start the PLC-SPL. This means that the PLC-SPL only starts if the NCK-SPL was completely execution.

Parameterizing FB 4

FB 4 may only be started in the cyclic mode (OB 1)

Table 3-62 Parameterizing FB 4

| Signal | Туре | Value range | Meaning |
|-----------|--------|----------------|----------------------|
| Reg | | | |
| PIService | ANY | PI.ASUP | Assign interrupt |
| Unit | INT | 1 to 10 [1] | Channel |
| WVar1 | INT | [1] | Interrupt number |
| WVar2 | INT | [1] | Priority |
| WVar3 | INT | 0/1 [0] | LIFTFAST |
| WVar4 | INT | 0/1 [0] | BLSYNC |
| Addr1 | STRING | '/_N_CST_DIR/' | NCK-SPL path name |
| Addr2 | STRING | '_N_SAFE_SPF' | NCK-SPL program name |

[values in brackets are default values for the call]

Parameterizing FC 9

Table 3-63 Parameterizing FC 9

| 1 4510 0 00 | i ai | arrio torizi | 19 1 0 0 | |
|-------------|------|--------------|-------------|-------------------|
| Signal | Type | | Value range | Remarks |
| Start | I | Bool | | |
| ChanNo | I | Int | 1 to 10 [1] | No. of NC channel |
| IntNo | I | Int | 1 – 8 [1] | Interrupt no. |
| Active | 0 | Bool | | 1 = active |

| Done | 0 | Bool | 1 = ASUB terminated |
|-------|---|------|---------------------|
| Error | 0 | Bool | |

[values in brackets are default values for the call]

3.10.4 Linking the NCK-SPL to the I/O and monitoring channel

Description

Access to the I/O and the link to the NCK monitoring channel are illustrated in the diagram below.

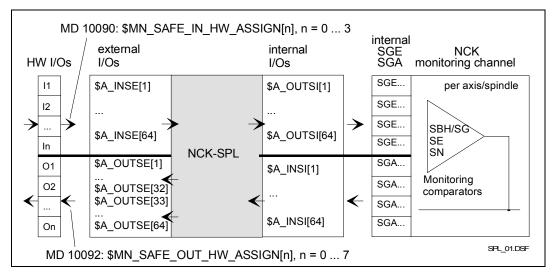


Fig. 3-34 Input/output variables for the NCK-SPL

System variables

The following system variables are available for binary and double-wordoriented access (32 bits) to the NCK-SPL interfaces:

Table 3-57 System variables for the NCK-SPL

| Tubic 0 01 Oyo | Table 9 97 Cystem variables for the NON OF E | | | | | | | |
|------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|
| System variables | | Description | | | | | | |
| Binary | Word-oriented | | | | | | | |
| \$A_INSE[1 64] | \$A_INSED[12] | System variable for external inputs | | | | | | |
| \$A_OUTSE[1 64] | \$A_OUTSED[12] | System variable for external outputs | | | | | | |
| \$A_INSI[1 64] | \$A_INSID[12] | System variable for internal inputs | | | | | | |
| \$A_OUTSI[1 64] | \$A_OUTSID[12] | System variable for internal outputs | | | | | | |
| Note: | | | | | | | | |
| Reading/writing of word variables. | lwise (word-serial) vari | iables is the same as access to the binary | | | | | | |

Linking to the I/Os

The following machine data is available for linking to the I/Os (external inputs/outputs) (cf. diagram above):

The variables shown here and other variables are described later on in this section.

MD 10390: $MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[n]$ (assigning an input module to the external SPL inputs $A_INSE[1 \dots 64]$)

MD 10392: \$MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[n] (assigning an output module to the external SPL outputs \$A_OUTSE[1 ... 64])

Overview of MD for 840D

Table 3-58 Overview of machine data for 840D

| Number | Name |
|-----------------|---|
| 10390 | \$MN_SAFE_ IN_HW_ASSIGN[n] |
| 10392 | \$MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[n] |
| 11500 | \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[m,n] |
| Note: | |
| Data is describ | ped in Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D" |

NCU-local binary inputs/outputs (SW 6.3.21 and higher)

The NCU-local binary I/O signals connected at the cable distributor of the NCU box (X121 interface) have only been available via the system variables \$A_OUT[1...4] and \$A_IN[1...4].

Now, both the SPL SGEs/SGAs and the axial SGEs/SGAs have been extended in the parameterization to allow local NCU connections to be used.

Parameterization of the connections is carried out via the MD \$MN_SAFE_IN/OUT_HW_ASSIGN for SPL SGEs/SGAs and the axial MD \$MA_SAFE_<signal>_INPUT/OUTPUT. Here, a "0" must be entered as segment data for I/O modules on the 611 digital bus instead of a "1".

Changing machine data

In MD \$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN = i s mm xx nn, the distinction is made in the value s (segment number) between parameterization of a system variable and a hardware terminal.

3.10.5 Diagnostics/commissioning

The system variables \$A_INSIP(D), \$A_OUTSIP(D), \$A_INSEP(D) and \$A_OUTSEP(D), as well as \$A_MARKERSIP(D) are used for diagnostics and to commission the NCK-SPL. These system variables represent the PLC-side input data for crosswise data comparison. They are updated every IPO cycle. They can also be used to access the crosswise data comparison on the PLC side from the NC. This helps when commissioning the SPL:

- Temporarily bypass the crosswise data comparison function
- Simulate NCK-SPL to the process and to the NCK monitoring channel. To
 do this, the relevant PLC images are written to the variables \$A_OUTSED
 and \$A_OUTSID while no NCK-SPL exists. This means that the NCK-SPL
 can be commissioned step-by-step.

This data can only be accessed during the commissioning phase.

In order to allow the SPL to be commissioned without the crosswise data comparison constantly responding, the following minimum NCK-SPL can be installed in this phase:

```
; Simulate external SPL interface
IDS = 03 DO $A_OUTSED[1] = $A_OUTSEPD[1]
IDS = 04 DO $A_OUTSED[2] = $A_OUTSEPD[2]
; Simulate internal SPL interface
IDS = 07 DO $A_OUTSID[1] = $A_OUTSIPD[1]
IDS = 08 DO $A_OUTSID[2] = $A_OUTSIPD[2]
; Emulate PLC markers (for all markers used in the PLC)
IDS = 09 DO $A_MARKERSID[1] = $A_MARKERSIPD[1]
IDS = 10 DO $A_MARKERSID[2] = $A_MARKERSIPD[2]
; End of program
M17
```

These instructions simulate the output interfaces of the NCK-SPL and therefore "bypass" the crosswise data comparison.



Warning

The logic used in this phase has a single channel structure and is therefore not safe as defined in control Category 3!

The described minimum NCK-SPL must be replaced by a full NCK-SPL without any access to \$A_INSIP(D), ..., \$A_MARKERSIP(D) when the PLC side is completed.

Other diagnostic aids:

- \$A_STATSID: A value not equal to 0 means that an error has occurred in the crosswise data comparison. The error numbers are selected in the same way as on the PLC side (refer to Chapter 3, "PLC-SPL program").
- \$A_CMDSI[n]: n=1: 10-fold change timer value for long forced checking procedure pulses and/or single-channel test stop logic.

- \$A_LEVELSID: indicates for how many signals different levels can currently be detected on the NCK and PLC side.
- In addition, other NC variables or free R parameters can be written to monitor internal states of the SPL.

The following applies to all system variables of the NCK-SPL outputs: They can be written from and read back to the SPL program.

3.10.6 Safe software relay (from SW 6.3.30)

The standard SPL module "safe software relay" is designed to meet the requirements of an emergency stop function with safe programmable logic. However, it can also be used to implement other similar safety functions, e.g. control of a protective door. Parameter FirstRun must be switched to the value TRUE via a retentive data (memory bit, bit in data block) at the first run-through after the control has run-up. The data can be preset, e.g. in OB 100. The parameter is reset to FALSE when FB 10 is executed for the first time. Separate data must be used for parameter FirstRun for each call with separate instance.

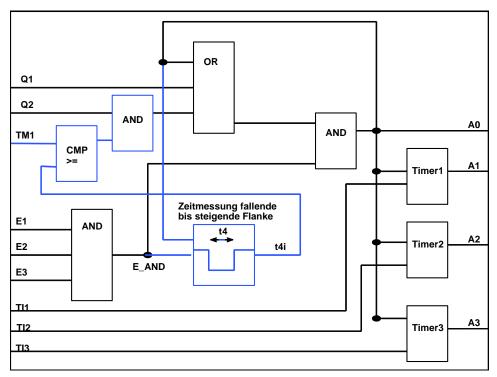


Fig. 3-35 Function chart of the "safety relay"

The following circuit applies:

| Three disable inputs E1 to E3 | If one of these inputs is set to 0, the direct output |
|--------------------------------------|---|
| Tillee disable lilputs E1 to E3 | A0 is set to 0. Outputs A1 to A3 switch with the delay of timer 1.3. If one of these inputs is not used, then it is internally set to "1" as static signal. |
| | One of these inputs must also be used to initiate the test operation for the safety relay (forced |
| | checking procedure). |
| Two acknowledgement inputs Q1 and Q2 | Q1 must be supplied with the signal from the real acknowledgement. |
| | Q2 is only used to automatically acknowledge the safe software relay as part of the forced checking procedure. The software relay itself does not have to be subject to a forced checking procedure. However, if the Emergency Stop function is executed and if external actuators must be subject to a forced checking procedure, then if the relay drops-out during the Emergency Stop test then it can be acknowledged using Q2 (in a defined time window, refer to TM1). Also this input must be connected with a safety system variable (also if the signal is not used) – preferably with a \$A_MARKERSI – in order to detect that this acknowledge signal is available as steady-state signal in the crosswise data comparison with the PLC. The associated comparison data in the PLC must have a steady-state 0 signal level (error detection using different states of the particular SPL marker for the PLC and NCK. |
| Three timer initialization values | The times after which outputs A1 to A3 are |
| TI1 to TI3 | switched to 0 given a negative edge in output signal A0 are defined here. |
| One timer value TM1 | This limit value is used to define the maximum time that the shutdown inputs E1 to E3 (and their AND logic operation) may have been to a 0 signal level so that they can still be acknowledged using Q2. This therefore guarantees that Q2 can only be effective as automatic acknowledgement for the forced checking procedure within a defined time window after the relay has dropped-out (been de-energized). It is not permissible that Q2 is used to acknowledge a "real" shutdown. |
| Four output values A0 to A3 | A0 supplies the result of ANDing E1 to E3 without delay. Outputs A1 to A3 supply the same result for positive edges of A0; for negative edges, the results are delayed by the timer initialization TI1 to TI3. A0 to A3 do not produce a result after startup until an acknowledgement has been received via Q1. |

program

Initialization in the part On initialization, the connection is defined for the function block. The inputoutput variables of the function block are assigned to the required system variables (\$A_MARKERSI, \$A_INSE, \$A_OUTSE,...). The following functions must be called:

> SIRELIN: This language command assigns the input variables Q1, Q2, E1, E2 and E3 to the safety relay x (x = 1..4). The return value contains the number of the first incorrect parameter; the value 0 indicates that the parameter assignment is correct.

SIRELIN(x,status,"Q1","Q2","E1","E2","E3") Syntax:

The transfer parameters Q1 to E3 are strings and must therefore be placed in quotation marks (" "). The following system variables are permissible as input variables:

\$A_MARKERSI[] \$A_INSE[] \$A_INSI[] \$A_OUTSE[] \$A_OUTSI[]

E2 and E3 are optional. If these parameters are not entered, the relevant inputs are set statically to "1".

SIRELOUT: This language command assigns the output variables A0, A1, A2 and A3 to safety relay x (x = 1..4). The return value contains the number of the first incorrect parameter; the value 0 indicates that the parameter assignment is correct.

Syntax: SIRELOUT(x,status,"A0","A1","A2","A3")

The transfer parameters must be placed in quotation marks (" "). The following system variables are permissible as output quantities:

\$A_MARKERSI[] \$A_OUTSE[] \$A_OUTSI[] \$A_PLCSIOUT[]

A1 to A3 are optional. If these parameters are not specified, the corresponding outputs are not supplied. However, if A1 is specified, the initialization value for timer 1 (TI1) must also be parameterized via SIRELTIME. The same applies for A2 and timer 2 (TI2) and A3 and timer 3 (T!3).

SIRELTIME: This language command assigns the times for the required timers to safety relay x (x = 1..4). These are the timer limit TM1 and the timer initialization values TI1, TI2 and TI3. The return value contains the number of the first incorrect parameter; the value 0 indicates that the parameter assignment is correct.

Syntax: SIRELTIME(x,status,TM1,TI1,TI2,TI3)

The transfer parameters TM1 to TI3 are REAL numbers (times in seconds). TI1 to TI3 are optional. If these parameters are not specified, the corresponding outputs A1 to A3 are not supplied. However, if TI1 is specified, output A1 must also be parameterized via SIRELOUT. The same applies for TI2 and A2, as well as TI3 and A3.

Notes

- The initialization language commands must be included directly in the part program (e.g. SAFE.SPF); they may not be used in synchronized actions! If this condition is not adhered to, Alarm 12571, "Channel 1 Block %2 %3 not permitted in synchronized motion" is triggered.
- As described above, there is an interdependency between the number of
 optional parameters for the language commands SIRELTIME and
 SIRELOUT. This interdependency is checked in the language command
 that comes later in the part program sequence. If, for example, A2 is no
 longer parameterized in SIRELOUT, but TI2 is specified in SIRELTIME,
 then this parameter is identified as being incorrect!

Cyclic sequence

The correctly timed call in the SPL is made using the language command SIRELAY. No calling parameter is required in the cyclic section except for the selection of the desired relay x (x = 1..4). Initialization must be carried out beforehand. If this is not done correctly, then this is indicated in the return value

of the language command SIRELAY. The cyclic section must be integrated in the synchronized actions of the SPL.

Syntax: status = SIRELAY(x)

The following values are possible for status:

| Return value status | Meaning |
|---------------------|--|
| 1 | The input quantity of the safety relay is not parameterized or |
| | not correctly parameterized. |
| | Remedy: Call SIRELIN with correct parameterization |
| 2 | The output quantities of the safety relay are not |
| | parameterized or not correctly parameterized. |
| | Remedy: Call SIRELOUT with correct parameterization |
| 3 | The input and output quantities of the safety relay are not |
| | parameterized or not correctly parameterized. |
| | Remedy: Call SIRELIN and SIRELOUT with correct |
| | parameterization |
| 4 | The timers of the safety relay are not parameterized or not |
| | correctly parameterized. |
| | Remedy: Call SIRELTIME with correct parameterization |
| 5 | The input quantities and timers of the safety relay are not |
| | parameterized or not correctly parameterized |
| | Remedy: Call SIRELIN and SIRELTIME with correct |
| | parameterization |
| 6 | The output quantities of the safety relay are not |
| | parameterized or not correctly parameterized |
| | Remedy: Call SIRELOUT and SIRELTIME with correct |
| | parameterization |
| 7 | The initialization of the safety relay was not carried-out or |
| | not correctly carried-out. |
| | Remedy: Call SIRELIN, SIRELOUT and SIRELTIME with |
| | correct parameterization |

Notes on possible alarms

- The SIRELAY call must be made in the NCK-SPL (program SAFE.SPF), since the allocation of the output variables corresponds to the write access operations to safety system variables. If the call comes from a different program, Alarm 17070 "Channel %1 Block %2 Data writeprotected" is triggered.
- The SIRELAY call must be included in a synchronized action. If this condition is not satisfied, Alarm 12080 "Channel %1 Block %2 Syntax error for text SIRELAY" is triggered.
- If Parameter x contains a value that lies outside the range 1 to 4, Alarm 20149 "Channel %1 Block %2 Motion synchronous action: Invalid index" is triggered.

Forced checking procedure

When the safety relay is tested, acknowledgement input Q2 and one of the three disable inputs (E1, E2 or E3) must be used. Q2 must be connected to a safety marker (\$A_MARKERSI[]) and may only be set briefly (< 1s) to 1.

One of the three inputs E1 to E3 can be used (e.g. from the PLC) with a short falling edge to check that the safety relay has dropped-out. The 0 signal level may not be present for longer that the time parameterized in TM1. The maximum value for TM1 is 1s, as otherwise the crosswise data comparison between NCK and PLC-SPL would detect an error.

The acknowledgement input Q2 can only be used if the measured time t4 is shorter than TM1. This prevents a queued shutdown operation being acknowledged externally via the test acknowledgement input. If A0 is 1 at the time of the falling edge of E AND (= ANDing of E1, E2 and E3), the time t4i is allocated the measured time t4. For further measurements, while A0 remains at 0, a t4i is only re-saved if the measured time t4 is greater than the old value of

Limitations

The language commands SIRELIN, SIRELOUT and SIRELTIME may not be used in synchronized actions.

The language command SIRELAY may only be used in synchronized actions of the SPL (SAFE.SPF). The connection must be specified beforehand using the language commands SIRELIN, SIRELOUT and SIRELTIME.

Example

Example of an Emergency Stop implemented using NCK-SPL in SAFE.SPF:

```
DEF INT RESULT_IN, RESULT_OUT, RESULT_TIME
```

```
N10 DEFINE IE NH E
                         AS $A INSE[1]
N20 DEFINE IE_NH_Q
                         AS $A_INSE[2]
                         AS $A_MARKERSI[1]
N30 DEFINE MI_NH_Q
                         AS $A MARKERSI[2]
N40 DEFINE MI_C_ABW
N50 DEFINE MI A ABW A
                         AS $A MARKERSI[3]
N60 DEFINE MI_A_ABW_S
                         AS $A_MARKERSI[4]
                         AS $AC_MARKER[1]
N70 DEFINE M_STATUS_1
```

N200 SIRELIN(1,RESULT_IN,"IE_NH_Q","MI_NH_Q","IE_NH_E")

N210

SIRELOUT(1,RESULT_OUT,"MI_C_ABW","MI_A_ABW_A","MI_A_ABW_S") N220 SIRELTIME(1,RESULT_TIME,0.4, 2.2, 3.5)

```
N300 IDS=10 DO M_STATUS_! = SIRELAY(1)
```

;-----Error handling--

N310 IDS=11 EVERY M_STATUS_1 < > DO

FUNCTION BLOCK FB 10

Declaration of the function

```
VAR INPUT
       In1: BOOL := True ; //Input 1
In2: BOOL := True ; //Input 2
In3: BOOL := True ; //Input 3
Quit1: BOOL ; //Quit1 Signal
Quit2: BOOL ; //Quit2 Signal
        TimeValue1: TIME: = T#0ms; //TimeValue for Output 1
TimeValue2: TIME: = T#0ms; //TimeValue for Output 2
TimeValue3: TIME: = T#0ms; //TimeValue for Output 3
END_VAR
VAR OUTPUT
       Out0 : BOOL ; //Output without Delay
Out1 : BOOL ; //Delayed Output to False by Timer 1
Out2 : BOOL ; //Delayed Output to False by Timer 2
Out3 : BOOL ; //Delayed Output to False by Timer 3
END_VAR
VAR_INOUT
        FirstRun: BOOL; //True by User after 1. Start of SPL
END_VAR
```

The following table shows all formal parameters of the SI relay function.

| Signal | Type | | Remarks |
|------------|------|------|-----------------------------------|
| In1 | I | BOOL | Input 1 |
| In2 | 1 | BOOL | Input 2 |
| In3 | 1 | BOOL | Input 3 |
| Quit1 | I | BOOL | AcknowledgeInput 1 |
| Quit2 | I | BOOL | AcknowledgeInput 2 |
| TimeValue1 | 1 | TIME | Time value 1 for switch-off delay |
| TimeValue2 | 1 | TIME | Time value 2 for switch-off delay |
| TimeValue3 | I | TIME | Time value 3 for switch-off delay |
| Out0 | 0 | BOOL | Output undelayed |
| Out1 | 0 | BOOL | Output delayed by TimeValue1 |
| Out2 | 0 | BOOL | Output delayed by TimeValue2 |
| Out3 | 0 | BOOL | Output delayed by TimeValue3 |
| FirstRun | I/O | BOOL | Activation of initial setting |

Note

The block must be called cyclically by the user program when the PLC program is started. The user must provide an instance DB with any number for this purpose. The call is multi-instance-capable.

3.10.7 System variables for SINUMERIK 840D

The following system variables can only be used in combination with SINUMERIK® Safety Integrated. They are used when programming the safe programmable logic (SPL). A detailed description of the system variables is provided in Chapter 4.4.2.

Table 3-59 Overview of system variables

| System variables | Meaning | Value range | Data type | Possible access with | | | |
|-----------------------|---|--------------|-----------|----------------------|---|-------|-----|
| | | | | Part | | Sync | hr. |
| | | | | program | | actio | n |
| | | | | 1 | s | 1 | s |
| Actual position | | | | | | | |
| \$VA_IS[Axis] | Safe actual position for Safety | | DOUBLE | Х | | Х | |
| _ | Integrated | | | | | | |
| \$AA_IM[Axis] | Actual position for closed-loop control | | DOUBLE | Х | | Х | |
| \$VA IM[Axis] | Encoder actual value in the machine | | DOUBLE | Х | | Х | |
| | coordinate system | | | | | | |
| Error status | | | | | | | |
| \$A_XFAULTSI | The crosswise data comparison | | INT | Х | | Х | |
| | between NCK and 611D of any axis | | | | | | |
| | has detected an actual value error | | | | | | |
| \$VA_XFAULTSI[Axis | The crosswise data comparison for | | INT | X | | х | |
| name] | this axis between NCK and 611D has | | | | | | |
| | detected an actual value error | | | | | | |
| \$VA_STOPSI | Actual Safety Integrated Stop for the | | INT | X | | х | |
| | particular axis | | | | | | |
| \$A_STOPESI | Actual Safety Integrated Stop E of any | | INT | X | | х | |
| | axis | | | | | | |
| Internal SPL inputs/o | utputs | | | | | | |
| | | | | | | | |
| \$A_INSI[n] | NCK input | n = 1, 2, 64 | BOOL | Х | | Х | |
| | | stands for | | | | | |
| | | No. of input | | | | | |
| \$A_INSID[n] | NCK inputs | n = 1, 2 | INT | Х | | Х | |

3 Safety-Related Functions
3.10 Safe programable logic (SPL) (840D SW 4.4.18)

| System variables | Meaning | Value range | Data type | Possible access with | | | |
|-----------------------|---|--|-----------|----------------------|----------------|----------------|---|
| | | | | Part prog | : gram s | Syno action | |
| \$A_INSIP[n] | Image of the PLC input | n = 1,2,64 | BOOL | Х | | Х | |
| \$A_INSIPD[n] | Image of the PLC inputs | n = 1, 2 | INT | Х | | Х | |
| \$A_OUTSI[n] | NCK output | n = 1, 2, 64 stands for No. of output | BOOL | х | x | х | х |
| \$A OUTSID[n] | NCK outputs | n = 1, 2 | INT | х | х | х | х |
| \$A OUTSIP[n] | Image of the PLC output | n = 1, 2, 64 | BOOL | Х | 1 | X | |
| \$A_OUTSIPD[n] | Image of the PLC outputs | n = 1, 2 | INT | Х | 1 | X | |
| External SPL inputs/o | | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 |
| \$A_INSE[n] | NCK input | n = 1, 2, 64 stands for No. of input | BOOL | х | | х | |
| \$A_INSED[n] | NCK inputs | n = 1, 2 | INT | Х | | Х | |
| \$A_INSEP[n] | Image of PLC input | n = 1, 2, 64 stands for No. of input | BOOL | х | | х | |
| \$A_INSEPD[n] | Image of PLC inputs | n = 1, 2 | INT | Х | | Х | |
| \$A_OUTSE[n] | NCK output | n = 1, 2, 64 stands for No. of output | BOOL | х | x | х | x |
| \$A_OUTSED[n] | NCK outputs | n = 1, 2 | INT | Х | Х | Х | Х |
| \$A_OUTSEP[n] | Image of a PLC output | n = 1, 2, 64 stands for No. of output | BOOL | х | | х | |
| \$A OUTSEPD[n] | Image of the PLC outputs | n = 1, 2 | INT | Х | | Х | |
| SPL markers and time | ers | | | | | | |
| \$A_MARKERSI[n] | Markers | n = 1, 2, 64 stands for No. of marker | BOOL | х | х | х | x |
| \$A_MARKERSID[n] | Markers (SW 4.4.18 and higher) | n = 1, 2 | INT | х | х | х | х |
| \$A_MARKERSIP[n] | Image of the PLC markers | n = 1,2,64 | BOOL | Х | | Х | |
| \$A_MARKERSIPD[n] | Image of PLC the markers ⁾ (SW 4.4.18 and higher) | n = 1, 2 | INT | х | | Х | |
| \$A_TIMERSI[n] | Timers | n = 1, 216 stands for No. of timer | REAL | Х | x | х | х |
| \$A_STATSID | Crosswise data comparison error triggered when value is not equal to 0 | n = 0 Error not triggered n = 1 Error triggered | INT | х | | х | |
| \$A_CMDSI | 10-fold change timer value for long forced checking procedure pulses and/or single-channel test stop logic. | Bit 0 = 1 10-fold time active | BOOL | х | x | х | x |
| \$A_LEVELSID | Crosswise data comparison stack level display: Number of signals for which NCK and PLC detect different signals | 0320 | INT | х | | Х | |
| \$A_PLCSIIN | Single-channel communication between NCK and PLC-SPL | | BOOL | х | | х | |
| \$A_PLCSIOUT | Single-channel communication between NCK and PLC-SPL | | BOOL | х | | х | |

Note:

I -> read, s -> write

An implicit pre-run stop is generated
Only permitted in the commissioning phase

3.10.8 Behavior after POWER ON/operating mode change/reset

1. After the system has run-up the following Safety Integrated system variables are assigned the value zero:

```
$A_INSE(D), $A_OUTSE(D), $A_OUTSI(D), $A_MARKERSI(D), $A_INSEP(D), $A_OUTSEP(D), $A_OUTSIP(D), $A_MARKERSIP(D).
```

 If logic combinations from the SGAs to the SPL interface \$A_INSI(D) are parameterized using axial MDs, these system variables are pre-assigned the value "1" at run-up (up to SW 4.4.29, 5.31). The double-word values are:

```
$A_INSI[1...32] uses \rightarrow $A_INSID[1] pre-assigned FFFF FFFF (H). $A_INSI[33...64] uses \rightarrow $A_INSID[2] pre-assigned FFFF FFFF (H). This behavior must be emulated in the PLC-SPL. With SW 4.4.29, 5.3.1 and higher, the system behavior with respect to $A_INSI is exactly the same as for other system variables.
```

Pre-assignments of other variables before cyclic processing of the NCK-SPL starts can be programmed in the same part program as the NCK-SPL itself.

To ensure that the pre-assignment instructions are only performed once, they must use the following syntax:

```
IDS=<no> WHEN TRUE DO<run-up instructions>
```

The events "operating mode change" and "reset" have no effect on the processing of the NCK-SPL with identifier IDS.

4. Several run-up instructions can be programmed in one block.

3.10.9 SPL data on the PLC side

The safe programmable logic of the PLC (PLC-SPL) is a sub-function of the safety functions integrated in the SINUMERIK.

Signals

The signals of the PLC-SPL are located in DB18 and are sub-divided into

- 1. Parameterization part and
- 2. Data area/status.

Parameterization part

The link to the I/Os (external inputs/outputs) is implemented by parameterization data INSEP_ADDR[1...8] and OUTSEP_ADDr[1...8] in combination with the activation bits INSEP_VALID[1...8] and OUTSEP_VALID[1...8].

The data area INSEP[1...64]/OUTSEP[1...64] is assigned to the input/output image using this parameterization data.

The data areas are assigned byte-by-byte (byte-serial) and in any order.

INSEP_VALID / OUTSEP_VALID = TRUE:

When activation bits INSEP_VALID[1...8] and OUTSEP_VALID[1...8] are set to TRUE the parameterized inputs/outputs are transferred to the relevant data area INSEP / OUTSEP by the basic program.

INSEP_VALID / OUTSEP_VALID = FALSE:

If an activation signal is FALSE, there is no transfer in the associated INSEP/OUTSEP data byte. In this case, the supply of this data byte can be organized by the user program.

SPL READY:

The SPL_READY = TRUE signal indicates that the commissioning phase has been completed, i.e. if a crosswise data comparison error has occurred, the basic program sends a "STOP D/E" to all the axes.

Data area/status

SPL DATA

The useful (net) data for the PLC-SPL is contained in the SPL_DATA structure. The useful data area is sub-divided into internal inputs/outputs and marker areas and external inputs/outputs that correspond to the hardware I/Os. With appropriate parameterization and external inputs/outputs, the basic program transfers the input image of the I/Os to the external inputs in DB 18 and from the external outputs in DB 18 to the peripheral output.

SPL DELTA:

The SPL_DELTA area is used for diagnostics. A signal with the status TRUE in this area means that the signal is different in the NCK and PLC at this bit position.

CMDSI:

Signal CMDSI can be used to extend the timeout value in the crosswise SPL data comparison by a factor of 10. This extension is used for long forced checking procedure pulses or single-channel test stop logic functions.

STATSI:

A crosswise data comparison error is indicated in STATSI. STATSI contains the number of the signal whose difference caused this error. The error number (1–320) refers to SPL_DATA as an array with 5x64=320 signals.

LEVELSI:

LEVELSI is used for diagnostics and indicates how many signals with different signal levels are present.

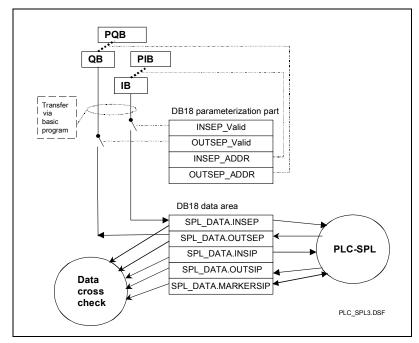


Fig. 3-36 Mode of operation of the PLC-SPL program with DB 18

Configuring sensors

Sensors with exclusive OR'ed output signals must be configured in such a way that in the safe state the 0 level is present on the NCK side and the 1 level on the PLC side. The PLC-SPL program must invert the sensor signal so that the same level appears in DB18 as is active on the NCK side. Otherwise the crosswise data comparison function would indicate an error. Transfer into the DB18 must be performed by the user program for such signals because the basic program can only copy but it cannot invert.

Crosswise data comparison

The crosswise data comparison between the PLC and NCK is performed cyclically. If a difference is detected, Alarm "error for crosswise data comparison NCK-PLC" is output. A STOP D/E is also triggered internally.

The crosswise data comparison between the PLC and the NCK includes all signals that are received at the SPL, signals generated by the SPL and internal states of the SPL:

SPL_DATA.INSEP[1...64]

SPL_DATA.OUTSEP[1...64]

SPL_DATA.INSIP[1...64]

SPL_DATA.OUTSIP[1...64]

SPL_DATA.MARKERSIP[1...64]

Criterion "commissioning phase must have been completed"

The criterion "commissioning phase must have been completed", is derived from the NCK MD \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1] in the NCK. If one of the two field entries is not equal to 0, "commissioning phase completed" is set internally by the crosswise data comparison. On the PLC side, this criterion is entered using DB18.DBX36.0. If this bit is set to "1", then the commissioning phase is considered to have been completed.

Any changes to data on the NCK and PLC side do not take effect until after power on.

3.10.10 Direct communications between the NCK and PLC-SPL (from SW 6.3.30)

In SPL applications, a certain degree of single-channel communications between the two SPLs (NCK and PLC) is always required in addition to the two-channel connection of safety-relevant switching elements. The test stop and emergency stop acknowledgement are typical applications. There are various ways to do this today:

- 1. The NCK and PLC are connected via external wiring
- 2. Communications via simulated NCK I/Os (\$A_OUT/\$A_IN; DB10)
- Communications via FC21 and NCK system variables \$A DBB etc.

The availability of these communication paths depends on the functional scope of the machine.

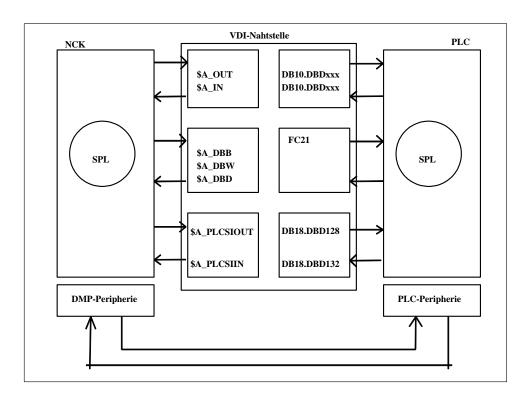


Fig. 3-37 Communication paths NCK-PLC

In order to be able to exchange SI-specific signals between the NCK and PLC in a dedicated data area, a corresponding communication interface has been introduced for these components. This allows SI applications running on the NCK and PLC (SPL) to be able to communicate in separate data areas that cannot be occupied by other system functions. On the PLC side, this interface represents an extension of DB18; on the NCK side, new system variables have been introduced for this interface and these are available to the user. The meanings of the individual bits in this interface are defined by the user.

| NCK | PLC | |
|-------------------|-------------|-------------------------|
| \$A_PLCSIOUT[132] | DB18.DBD128 | 32 bits from NCK to PLC |
| \$A_PLCSIIN[132] | DB18.DBD132 | 32 bits from PLC to NCK |

For status queries on the PLC side, DB18 is supplemented by the SPL run-up status already displayed on the NCK in the SI service display

| NCK | PLC | |
|-----|-------------|----------------------|
| - | DB18.DBW136 | Bit 16 run-up status |

Limitations

System variables \$A_PLCSIOUT[1...32] and \$A_PLCSIIN[1...32] are protected against access from other programs, except the NCK-SPL program (SAFE.SPF). A corresponding programming command is rejected with the Alarm 17070 "Channel %1 Block %2 Data write-protected".

3.10.11 PLC data block (DB 18)

Parameterization part

| Parameteri | zation part | | | | | | | |
|------------|--------------------|-------------------|--------------------|---------------------------------|--|-------------------|--------------------|--------------------|
| DB1 | 8 | | Signa | als fo | r Saf | ety S | SPL | |
| Data block | | | • | | e PLC> Pl | | | |
| Byte | Bit 7 | Bit 6 | Bit 5 | Bit 4 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 |
| DBB 0 | 8th input byte | 7th input byte | 6th input byte | INSEP Vali 5th input byte | d (GültigBit) 4th input byte | 3rd input byte | 2nd input byte | 1st input byte |
| DBB 1 | | | | | | | | |
| DBB 2 | 8th output byte | 7th output byte | 6th output byte | 5th output byte | alid (valid bit) 4th output byte | 3rd output byte | 2nd output byte | 1st output byte |
| DBB 3 | | | | | | | | |
| DBW 4 | | | INSE | EP_ADDR (Add | dress 1st input | byte) | | 1 |
| DBW 6 | | İ | INSE | P_ADDR (Add | ress 2nd input | byte) | Î | 1 |
| DBW 8 | | | INSE | P_ADDR (Add | ress 3rd input | byte) | <u> </u> | i |
| | | 1 | INSE | P_ADDR (Add | l dress 4th input | byte) | 1 | |
| DBW 10 | | | INSE | P_ADDR (Add | l dress 5th input | byte) | ì | |
| DBW 12 | | | INSE | P_ADDR (Add | ress 6th input | byte) | | |
| DBW 14 | | | INSE | P_ADDR (Add | ress 7th input | byte) | | |
| DBW 16 | | | | P_ADDR (Add | , | | | |
| DBW 18 | | | | EP_ADDR (Ad | | | | 1 |
| DBW 20 | | | | _ ` | | | | |
| DBW 22 | | | | P_ADDR (Add | | | | |
| DBW 24 | | | | P_ADDR (Ad | | | | |
| DBW 26 | | | | P_ADDR (Ad | - | | | |
| DBW 28 | | I | OUTSI | EP_ADDR (Ad | dress 5th outp | ut byte) | | |
| | | | OUTSI | P_ADDR (Ad | dress 6th outp | ut byte) | 1 | |
| DBW 30 | | | | | | | | |
| | | 1 | OUTS | EP_ADDR (Ad I | dress 7th outp | ut byte) I | ĺ | 1 |
| DBW 32 | | | | | | | | |
| DDW 64 | | I | OUTSI | EP_ADDR (Ad | dress 8th outp | ut byte) | I | |
| DBW 34 | | | | | | | Stop E | SPL_READY |
| DBB 36 | | | | | | | Stop E | SI'L_READT |
| DBB 37 | | | | | | | | |
| - | | | | 1 | 1 | 1 | | 1 |

Data area/errors

| Data block | l | | | Inte | rface PLC < | -> NCK | | |
|--------------|-------|-------|-----------|------------------|-----------------------------|---------------|-------|---------|
| Byte | Bit 7 | Bit 6 | Bit 5 | Bit 4 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 |
| | | | | Data area | of SPL inputs/o | utputs | | |
| BD 38 | | 1 | I | SPL_DA | ATA.INSEP [1 | 32] | 1 | I |
| | | 1 | | SPL_DA | TA.INSEP [33 . | . 64] | 1 | - |
| BD 42 | | | | SPL DA | TA.OUTSEP [1 : | 321 | | |
| BD 46 | | | | | | ſ | | |
| BD 50 | | 1 | 1 | SPL_DAT | A.OUTSEP [33 | 64] | 1 | 1 |
| <u>DD 30</u> | | | | Data a | area for user SP | PL | | |
| DD 54 | | i | i | SPL_D | ATA.INSIP [1 | 32] | ı | 1 |
| BD 54 | | | | SPL DA | .TA.INSIP [33 | 641 | | |
| BD 58 | | | | | | T | | |
| BD 62 | | 1 | ı | SPL_DA I | TA.OUTSIP [1 . | . 32] | I | I |
| <u>DD 02</u> | | | I | SPL_DA | A.OUTSIP [33 | 64] | | I |
| BD 66 | | | | ODL DATA | MARKEROID | 4 001 | | |
| BD 70 | | 1 | I | SPL_DATA | MARKERSIP [| 1 32] | 1 | I |
| | | | 1 | SPL_DATA | MARKERSIP [3 | 33 64] | | 1 |
| BD 74 | | | Dif | fforonco in love | NCK - PLC for | r diagnostics | | |
| | | | اال | SPL DE | LTA.INSEP [1 | . 32] | | |
| BD 78 | | | | | |] | | |
| BD 82 | | ĺ | ĺ | SPL_DEI | TA.INSEP [33 | 64] | Ī | I |
| | | | <u> </u> | SPL_DEL | TA.OUTSEP [1 | 32] | | |
| BD 86 | | | | SDI DEL | TA.OUTSEP [33 | 2 641 | | |
| BD 90 | | | | | | 1 | | |
| DD 04 | | ı | ı | SPL_DE | LTA. NSIP [1 | 32] | ı | 1 |
| BD 94 | | | | SPL DE | LTA.INSIP [33 . | . 641 | | |
| BD 98 | | | | | |] | | |
| BD 102 | | ı | ı | SPL_DEL | TA.OUTSIP [1 | 32] | ı | I |
| 102 | | | | SPL_DEL | TA.OUTSIP [33 | 64] | | |
| BD 106 | | | | SDI DELT | A.MARKERSIP | [4 22] | | |
| BD 110 | | | | SPL_DELI/ | A.WARKERSIP | [1 32] | | |
| DD 444 | | ı | i | SPL_DELTA | .MARKERSIP [| 33 64] | ı | |
| BD 114 | | | | | | | | CMDSI |
| BB 118 | | | | | | | | CIVIDGI |
| | | | | | | | | |
| BB 119 | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| BD 120 | | | | | rror number 0 = no error | | | |
| DD 120 | | | 1 - 320 = | | starting from SI | PL_DATA.INS | EP[1] | |
| | | | | | omparison stack | | | |

Additional data areas

| | data areas | | | 1 - £ - | 0 | C - 1 · | | |
|--------------------|------------|------------|------------|--|-----------------|--------------|------------|------------|
| DB1 | 8 | 5 | oigna | Is fo | | | SPL | |
| Data block Byte | Bit 7 | Bit 6 | Bit 5 | Interface Bit 4 | PLC <> NO | CK Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 |
| Буш | DIL / | וטונ ט | | rea of single-c | | | DILI | DIL U |
| | | | Data a | \$A PLCSI | OUT [1 8] | σαιραίδ | | |
| DBB 128 | | | ĺ | | | | | |
| | | ı | 1 | \$A_PLCSIC | OUT [9 16] | • | | • |
| DBB 129 | | | | A DI 0010 | | | | |
| DBB 130 | | I | İ | SA_PLCSIC | UT [17 24] | 1 | I | 1 |
| 100 | | | J | \$A PLCSIC | UT [25 32] | | Į. | |
| DBB 131 | | | ĺ | - | | | | |
| | | i | • | \$A_PLCS | IIN [1 8] | • | | • |
| DBB 132 | | | | | 101 | | | |
| DBB 133 | | l | ī | \$A_PLCS | IIN [9 16] | ĺ | I | ĺ |
| DDD 133 | | 1 | | \$A PLCSI | I IN [17 24] | | | |
| DBB 134 | | | 1 | 4/1_12001 | | | | |
| | | | | \$A_PLCSI | N [25 32] | | | |
| DBB 135 | | | | | | | | |
| DDW 406 | | ı | 1 | SPL: | status | ı | ı | ı |
| DBW 136 | | | I | l | l | | I | |
| | | | | PROFIsafe i | module(s) for | | | |
| DBB 138 | 8th input | 7th input | 6th input | 5th input | 4th input | 3rd input | 2nd input | 1st input |
| | byte | byte | byte | byte | byte | byte | byte | byte |
| DDD 430 | | ĺ | 1 | ī | i | ı | ı | ı |
| DBB 139 | | | | | | | | |
| | | | ı | PROFIsafe i | module(s) for | I | 1 | I |
| DBB 140 | 8th output | 7th output | 6th output | 5th output | 4th output | 3rd output | 2nd output | 1st output |
| | byte | byte | byte | byte | byte | byte | byte | byte |
| DBB 141 | | I | 1 | 1 | I | ı | 1 | ı |
| DBB 141 | | | | | | | | |
| | _ | I | Т | est stop data (| being prepare | ed) | I | l |
| DBB 142 | | N | | s per test stop | | | 1]) | |
| to | | | | l ['] | l ` | | ĺ | |
| DBB 149 | | N | | s per test stop | | | 8]) | |
| DBB 150 | | İ | Point | ter to axis table | 1 (BlockPoin | ter[1]) | i | ı |
| DBB 157 | | 1 | Point | l ter to axis table | | l ter[8]) | I | I |
| DBB 157 | | | | v axis table (A | | | | |
| to | | | | | | | | |
| DBB 188 | | <u></u> _ | Safety | axis table (Ax | isTable[31]) 3 | 1st axis | <u></u> | · |

SPL status signals for DB18.DBW136

| DB18.DBX136.0 | SPL_STATUS[1] | NCK-PLC interface parameterized |
|---------------|----------------|---|
| DB18.DBX136.1 | SPL_STATUS[2] | NCK-PLC program file exists |
| DB18.DBX136.2 | SPL_STATUS[3] | NCK waits until the PLC has run-up |
| DB18.DBX136.3 | SPL_STATUS[4] | NCK-PLC in cyclic mode |
| DB18.DBX136.4 | SPL_STATUS[5] | Call FB4 processing for SPL |
| DB18.DBX136.5 | SPL_STATUS[6] | End FB4 processing on NCK |
| DB18.DBX136.6 | SPL_STATUS[7] | Call FC9 processing for SPL |
| DB18.DBX136.7 | SPL_STATUS[8] | End FC9 processing on NCK |
| DB18.DBX137.0 | SPL_STATUS[9] | SPL started via PROG_EVENT mechanism (from SW 6.4.15) |
| DB18.DBX137.1 | SPL_STATUS[10] | Crosswise data comparison NCK started |
| DB18.DBX137.2 | SPL_STATUS[11] | Crosswise data comparison PLC started |
| DB18.DBX137.3 | SPL_STATUS[12] | NCK-SPL checksum checking active |
| DB18.DBX137.4 | SPL_STATUS[13] | All SPL protective mechanisms active (from SW 6.4.15) |
| DB18.DBX137.5 | SPL_STATUS[14] | End of SPL program reached |
| DB18.DBX137.6 | SPL_STATUS[15] | Not assigned |
| DB18.DBX137.7 | SPL_STATUS[16] | Not assigned |

Overview of DB 18 signals

| | riew of DB 18 sig | nals | | |
|-----------------------|-------------------|------|-------------|--|
| DB18 | | | | |
| Signal | r Read w-Write | Туре | Value range | Remarks |
| Parameterization part | | | | |
| INSEP_VALID[18] | r/w | Bool | | 0 = INSEP[18] No automatic transfer, can be supplied by the user program 1 = Transfer of input byte defined in INSEP_ADDR[18] to INSEP[18] by basic program |
| OUTSEP_VALID[18] | r/w | Bool | | 0 = OUTSEP[18] No automatic transfer, can be retrieved by the user program 1 = Transfer to output byte defined in OUTSEP[18] from OUTSET_ADDR[18] by the basic program |
| INSEP_ADDR[18] | r/w | Int | 1EB Max | Address input byte |
| OUTSEP ADDR[18] | r/w | Int | 1AB Max | Address output byte |
| SPL_READY | r/w | Bool | | 0 = Commissioning phase (no STOP D is triggered for crosswise data comparison error) 1 = Commissioning completed (STOP D/E is triggered for crosswise data comparison error) |
| STOP E | | | | If DB18, DBX36.1 = 1 was set, and if a crosswise data comparison error is determined, then an external STOP E instead of an external STOP D is transferred to the drive |
| Data area/status | | | | |
| SPL_DATA | | | | Useful data: |
| INSEP[164] | r | Bool | | External PLC input for SPL |
| OUTSEP[164] | r/w | Bool | | External PLC output for SPL |
| INSIP[164] | r | Bool | | Internal PLC input for SPL |
| OUTSIP[164] | r/w | Bool | | Internal PLC output for SPL |
| MARKERSIP[164] | r/w | Bool | | Marker for SPL |
| SPL_DELTA | | | | Signal differences for diagnostics: |
| INSEP[164] | r | Bool | | External PLC input for SPL |
| OUTSEP[164] | r | Bool | | External PLC output for SPL |
| INSIP[164] | r | Bool | | Internal PLC input for SPL |
| OUTSIP[164] | r | Bool | | Internal PLC output for SPL |
| MARKERSIP[164] | r | Bool | | Marker for SPL |
| CMDSI | r/w | Bool | | Timeout value in crosswise data comparison is extended by a factor of 10 |

| STATSI | r | Dint | 1 - 320 | Status: 0 – no error 1 – 320 errors No. corresponds to signal from SPL_DATA whose change in level caused the crosswise data comparison error |
|----------|-----|------|---------|--|
| LEVELSI | r | Dint | | Crosswise data comparison stack level display (Diagnostics capability: How many SPL signals currently have different levels) |
| PLCSIIN | r | Bool | 1 - 32 | Signals can be written by the PLC and read by the NCK |
| PLCSIOUT | r/w | Bool | 1 - 32 | Signals can be written by the NCK and read by the NCK |

3.10.12 Forced checking procedure of SPL signals

SPL signals

The forced checking procedure of SPL signals is part of the SPL functionality. Once the external safety circuit has been wired, a two-channel SPL has been created and the relevant safety functions configured and checked with an acceptance test, the long-term reliability of this function, verified using an acceptance test, can be ensured:

• External inputs/outputs

The **external** inputs/outputs of the SPL (\$A_INSE or \$A_OUTSE) must be subject to a forced checking procedure to ensure that faults (e.g. wire breakage) do not accumulate over a period of time so that both monitoring channels could fail.

• Internal inputs/outputs

Internal inputs/outputs (\$A_INSI, \$A_OUTSI), markers (\$A_MARKERSI) etc. (\$A_TIMERSI) do **not** have to be subject to a forced checking procedure. It will always be possible to detect an error at these locations due to the differing two-channel responses of the external inputs/outputs or the NCK/611 digital monitoring channels; crosswise data comparison exists at both ends of the response chain for detecting errors.

Test signals

"3-terminal concept":

- If an input signal (\$A_INSE), for example, is evaluated through two
 channels, the associated test output signal can be implemented in one
 channel. It is decisive that the input signal can be forced/changed and
 checked in both channels.
- In the same way, the assigned test input signal for two-channel output signals (\$A_OUTSE) can be implemented in one channel if it is interconnected according to the following rules:
 The test input signal may only return an "OK" status ("1" level) if both output signals function (i.e. both monitoring channels have output a "0"). A simultaneous test in both channels allows the function to be tested in both channels using one checkback signal.

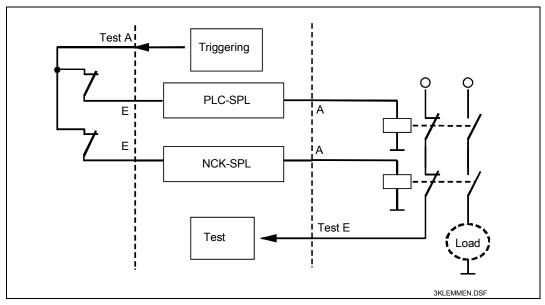


Fig. 3-38 3-terminal concept

Explanation of the diagram

- The forced checking procedure for the switch evaluated in two channels is triggered by setting the test output to "0", i.e. actuation of the switch is simulated.
 - The NCK-SPL and PLC-SPL must respond to this signal change by setting their outputs to signal level "0".
- If at least one of the two channels responds in this way, then the load is disconnected from the power supply.
- Only if both channels respond in this way, will the test input indicate correct functioning of both channels with level "1". It this is not the case, there is a system fault and the test analysis ("test" block) must prevent the power supply being reconnected to the load.

Triggering/test

The timer or event controlled triggering of the test stop is activated in one channel by the PLC. The function itself is separately executed in both channels.

Triggering and checking test signals for SPL input/output signals can also be completely executed in one channel in the PLC:

- The PLC is optimized for these types of bit/logic operations and sequencing logic.
- The machine adaptation is saved in the PLC user program when configuring and installing the machine.

If errors are detected, the PLC user program should respond by triggering an external "STOP D/E".

Notes avoiding errors

 A "2 terminal concept" in which a single-channel useful signal is to be subjected to a forced checking procedure using a single-channel test signal is not permitted. In this case, the two-channel SPL structure would be worthless and the crosswise data comparison would have no effect.

The following is permissible:

- A "full 4-terminal concept" (two-channel test signal for two-channel useful [net] signal), or
- the "3-terminal concept" suggested above, or
- a "2 terminal concept without test signals" if the two-channel useful (net) signal to be tested automatically changes its level dynamically as a result of the process and this can be verified using other useful signals. In this case, the useful signals assume the function of test signals. For example, a typical application could be a protective door evaluation function.
- The signals "external STOPs" and "test stop" are handled differently internally:
- In order to increase the probability that a requested "external STOP" takes effect, the STOPs between the two channels are exchanged internally. Failure of the stop control in one channel does not cause an error for these signals (in contrast to the operating mode switchover signals, e.g. "SG/SBH active") in the crosswise data comparison. Whereas other channels can be subjected to a forced checking procedure in both channels in parallel (and should be in order to avoid errors being triggered by the data cross-check), the "external STOPs" and the "test stop" must be subjected to a checking procedure one after the other in both channels. As an alternative, simultaneous checking procedure of the external STOPs is also possible, but in this case, two-channel checkback signals must be used.
- The test stop itself may not be subject to a forced checking procedure in both channels in parallel because there is only **one** common hardware response and checkback signal "pulse cancellation" for both channels (as before).

Note

An application example for an "integrated EMERGENCY STOP" is given in Chapter 7 "Configuring Example".

Note

An application example for a "door interlocking" is given in Chapter 7 "Configuring Example".

Note

An application example for a test stop for SI Level 2 is given in Chapter 7 "Configuring Example".

3.11.1 Encoder types

Basic types

The following basic types of encoder can be used on a drive module for the purpose of safe operation:

- Incremental encoder
 - with sinusoidal voltage signals A and B (signal A is in quadrature with signal B) and a reference signal R
 - e.g.: ERN 1387, LS 186, SIZAG2
- Absolute encoder

with EnDat interface and incremental, sinusoidal voltage signals A and B (signal A is in quadrature with signal B)

e.g.: EQN 1325, LC 181

Combinations of encoder types

Various combinations can be derived from the basic types.

Table 3-64 Combinations of encoder types

| Incrementa | l encoder | Absolute | encoder | | |
|------------------------------|-------------|--------------|-------------|------------------|--|
| at the motor | at the load | at the motor | at the load | Comments | |
| Х | | | | 1-encoder system | |
| | | Х | | 1-encoder system | |
| Х | х | | | 2-encoder system | |
| Х | | | х | 2-encoder system | |
| | | Х | х | 2-encoder system | |
| Note: x → Encoder connection | | | | | |

1-encoder system

For a 1-encoder system, the incremental or absolute encoder at the motor is used for the actual values of the NC and drive.

The 611 digital control module supplies one actual value to the NCK and drive via 2 separate actual value channels..

Special feature for linear motors:

For linear motors, the motor encoder (linear scale) is also the measuring system at the load. IMS and DMS are one measuring system. The connection is made at the IMS input of the 611 digital control module.

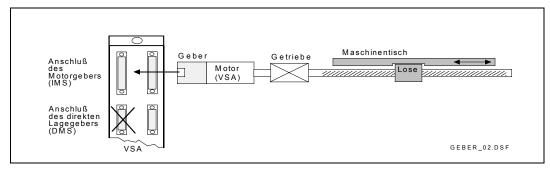


Fig. 3-39

1-encoder system for a feed drive

Note

For a 1-encoder system a direct position encoder (DMS) cannot be used for the measuring system of another axis.

2-encoder system

With this type of system, two separate encoders are used to supply the actual values for one axis. In standard applications, the drive evaluates the motor encoder and the NC, for example, the measuring system connected to the 2nd actual value input. The 611digital control module transfers the two actual values to the NCK and drive via two separate actual value channels.

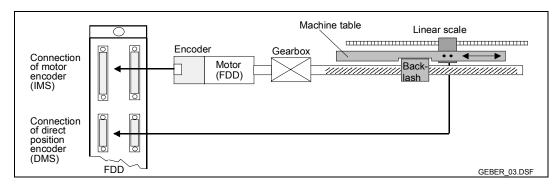


Fig. 3-40 2-encoder system for a feed drive

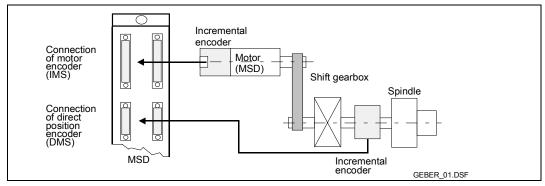


Fig. 3-41 2-encoder system for a main spindle drive

Note

SW 5.1 and higher

If the ratio of the gear between the motor and load is not slip-free, the 1-encoder system must be selected. The 2nd spindle encoder is connected to another drive module via an actual-value input. SE and SN cannot be configured in such cases (refer to Chapter 3.11.5, "Application: Spindle with 2 encoders and drive with slip").

For SW 5.2 and higher, systems with slip are also possible (refer to Chapter 3.11.4).

3.11.2 Adjustment, calibration, axis states and historical data

Motor encoder adjustment

For 2-encoder systems, the built-in encoder is generally an integral component of the motor (the encoder is adjusted to match the motor). The information about distance, speed and rotor position (on synchronous drives) is obtained from one encoder. It is no longer possible to adjust the encoders in motor measuring systems in the conventional sense.

Machine calibration

The machine zero and encoder zero are calibrated purely on the basis of the offset value (the machine must be calibrated). This process must be carried out for both incremental and absolute encoders.

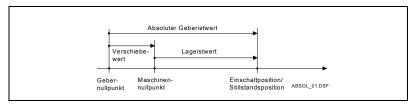


Fig. 3-42 Positions and actual values

When calibrating the machine, a known or measured position is approached by means of a dial gauge, fixed stop, etc. and the offset value determined. This offset is then entered in the appropriate machine data. Calibration is always required for a position-controlled axis/spindle.

References: /IAD/, SINUMERIK 840D Installation and Start-Up Guide /FBD/, SINUMERIK 840D, Descriptions of Functions R1,"Reference Point Approach"

"Axis not referenced" state

The axis state "axis not referenced" is reached after the power supply has been connected and the drive and control system have completely run-up. This state is indicated using the axis-specific interface signal "reference point reached" as follows:

Interface signal

"Reference point reached" = "1" Axis state "axis referenced"

"Reference point reached" = "0" Axis state "axis not referenced"

For 840D DB31-48. DBX60.4 / DBX60.5

The function SBH/SG can only be used when this state has been reached (after run-up has been completed) (refer to Fig. 3-36, "Axis states during referencing").

"Axis referenced"

For **incremental encoders**, the position actual value is lost when the NC is powered-down. When the NC is powered-up, a reference point approach must be carried out. If it is done correctly, then the axis is referenced and goes into the "axis referenced" state (refer to Fig. 3-36 "Axis states during referencing").

Unlike incremental encoders, **absolute encoders** do not require a reference point approach after the NC is powered-up. These encoders save the absolute position, e.g. using a mechanical gear, both when powered-up and powered-down. The absolute position is transmitted implicitly via a serial interface when the NC is powered-up. After the position data has been transmitted and the offset value has been taken into account, the axis is also in the "axis referenced" state (refer to Fig. 3-35, "Axis states during referencing").

The "axis referenced" state is displayed using the axis-specific interface signal "referenced point reached" as follows:

Interface signal

"Reference point reached" = "1" Axis state "axis referenced"
"Reference point reached" = "0" Axis state "axis not referenced"

For 840D DB31-48, DBX60.4 / DBX60.5

References: /IAD/, SINUMERIK 840D Installation & Start-Up Guide

"Axis safely referenced" state

To reach the axis state "axis safely referenced", the axis state "axis referenced" must have been reached and either

the user confirms the current position per user agreement

or

 a pre-history (saved and set user agreement and a saved stop position when the system is powered-down) must exist. The position of the prehistory must match the current position within a tolerance window. This is checked both in the drive and in the NC.

The axis state "axis safely referenced" is displayed via the SGA "axis safely referenced". Only when this state is reached can a safe position evaluation be made for the functions SE and SN (refer to Fig. 3-36, "axis states during referencing").

User agreement

The user agreement function (protected using a key-operated switch) allows the user to confirm that the current position at the machine corresponds to the position displayed in the NC.

User agreement is confirmed using a soft key. Before this can be done, the axis state "axis referenced" must have been reached. If the axis is in this state and the user has confirmed the position by means of the agreement function, then the "axis safely referenced" state is also reached.

If the user agreement has been set without the axis being in the "axis referenced" state, then Alarm "Defect in a monitoring channel" is output with error code 1004.

The user agreement can only be set by an authorized user.

The user agreement can be cancelled by the user or as the result of a function selection (e.g. new gear stage) or an erroneous status (e.g. an inconsistency in user agreement between NC and drive). When the user agreement is cancelled, the axis state "axis safely referenced" is always reset (refer to Fig. 3-36, "Axis states during referencing").

Saved user agreement

The status of the user agreement function is saved in non-volatile memories. This agreement data constitutes the previous history in combination with the standstill position data that is also saved in a non-volatile fashion.

Saved standstill position

The saved standstill position data is combined with the permanently saved user agreement to form the previous history.

The following must be noted when the standstill position is saved:

- The standstill position is saved when a safe operating stop (SBH) is selected via the SGE "SBH/SG de-selection".
- The following applies when SE/SN is active: The standstill position is also cyclically saved.
- If the axis is moved with the system powered-down, then the saved standstill position no longer matches the current position.

Previous history

The previous history consists of the saved user agreement and the saved standstill position (refer to "Saved user agreement" and "Saved standstill position").

As described under "Axis safely referenced", a previous history can be used to obtain the axis state "axis safely referenced".

The following conditions must be fulfilled:

- The saved user agreement must be available.
- The difference between the "reference position" (power on position with absolute measuring systems or reference position with incremental measuring systems) and the saved standstill position (including traversing distance to reference point with ERN) must be within a tolerance window specified via machine data.

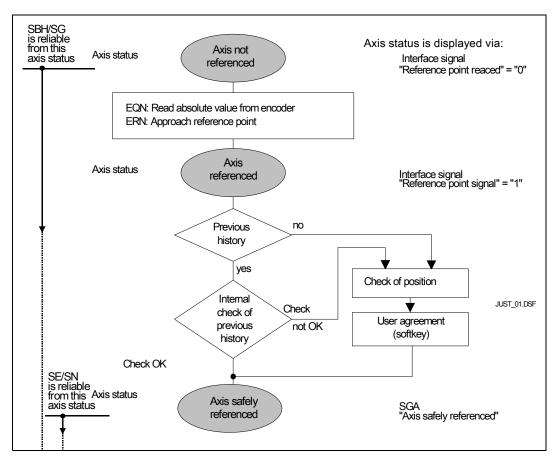


Fig. 3-43 Axis states during referencing

Replacing encoders

For 1-encoder systems, it is advisable to replace the entire motor in the case of a defect in the motor measuring system (indirect measuring system).



Warning

After the measuring system has been replaced - regardless of whether it is a direct or indirect system - the relevant axis must be re-calibrated.

The user can suppress the automatic, internal actual value check by resetting the "User agreement" and thus request re-calibration of the axis with user agreement.

3.11.3 Overview of the data for mounting encoders

Overview of MD for 840D

Table 3-65 Overview of machine data for 840D

| Number | Name | | | |
|---|-------------------------------|--|--|--|
| 36910 | \$MA_SAFE_ENC_SEGMENT_NR | | | |
| 36911 | \$MA_SAFE_ENC_MODULE_NR | | | |
| 36912 | \$MA_SAFE_ENC_INPUT_NR | | | |
| 36915 | \$MA_SAFE_ENC_TYPE | | | |
| 36916 | \$MA_SAFE_ENC_IS_LINEAR | | | |
| 36917 | \$MA_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST | | | |
| 36918 | \$MA_SAFE_ENC_RESOL | | | |
| 36920 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PITCH | | | |
| 36921 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] | | | |
| 36922 | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | | | |
| 36925 | \$MA_SAFE_ENC_POLARITY | | | |
| Note: | | | | |
| Data is described in Chapter 4. "Machine data for SINUMERIK 840D" | | | | |

Overview of MD for 611 digital

Table 3-66 Overview of machine data for 611 digital

| Number | Name | | | | |
|---|-------------------------------|--|--|--|--|
| 1316 | \$MD_SAFE_ENC_CONFIG | | | | |
| 1317 | \$MD_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST | | | | |
| 1318 | \$MD_SAFE_ENC_RESOL | | | | |
| 1320 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_PITCH | | | | |
| 1321 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] | | | | |
| 1322 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | | | | |
| Note: | | | | | |
| Data is described in Chapter 4, "Machine data for SIMODRIVE 611digital" | | | | | |

3.11.4 Actual value synchronization (slip for 2-encoder systems with SW 5.2 and higher)

Description of function

If a 2-encoder system is used, SI actual values from the NC and the drive drift apart for systems subject to slip because the drive evaluates the motor measuring system and the NC evaluates the direct measuring system after the gearbox.

This offset is detected by the crosswise data comparison and a stop response is triggered. In the case of axis drives with variable coupling factors (slip or belt drive) until now it was necessary to use a 1-encoder system to prevent the SI actual values of the NC and drive from drifting apart.

If a direct measuring system was required for position control up until now it was necessary to use an additional 611digital module for actual value sensing. To avoid this, a solution using a 2-encoder system with slip has now been implemented in the software.

Slip tolerance

In order to define the slip tolerance, the maximum input value is set in MD 36949 \$MA_SAFE_SLIP_VELO_TOL. As a result of an action, such as e.g. maximum acceleration, gear stage change with oscillation, a situation is created where the actual values drift apart. This value can be taken as nominal value from the diagnostics display (maximum speed difference), multiplied by a factor of 1.5 and then entered into MD 36949.

Actual value synchronization is performed in two channels. Machine data \$MA_/\$MD_SAFE_SLIP_VELO_TOL is introduced to both channels and the maximum offset between the NCK and drive actual value entered in it as a speed. This machine data is converted to an internal format and is used as the actual value tolerance for the crosswise data comparison. The tolerance value entered in MD 36949: \$MA_SAFE_SLIP_VELO_TOL is not relevant as only the "new" tolerance value is taken into account in the crosswise data comparison.

For the actual value synchronization, both channels correct their SI actual position to half the derived actual value difference. Please note that the two SI actual positions no longer display the correct absolute position. The NC actual position and the two SI actual positions are different.

Both the load-side actual value and the motor-side actual position are corrected. This ensures that the corrected actual value remains active in subsequent monitoring cycles until the next synchronization.

Actual value synchronization is performed in the crosswise data comparison cycle. Actual value synchronization is also performed when a crosswise data comparison of the SI actual position outputs an error. The advantage here is that Alarms 27001/300911 can be acknowledged and do not re-appear immediately.

Actual value synchronization is also performed after "referencing" and with "parking axis".

The latest calculated and maximum SI speed difference since the last reset is displayed in the axis-specific service display for diagnostics purposes.

Note

Actual value synchronization is not performed until an actual value difference between the two channels of 2 μm or 2 millidegrees is detected per SI monitoring cycle.

Limitations

The two SI actual positions no longer display the correct absolute machine position. The correct position can now only be read out via the NC actual position.

Safety monitoring functions SG, SBH, SBR, and " $n < n_x$ " still only respond to actual value changes from the particular actual value acquisition channel, not to changes in the actual value resulting from the actual value synchronization. A single-channel SG violation only triggers an alarm in the channel in which this speed violation was detected. The related stop response is still triggered in two channels, as information is exchanged between the two monitoring channels.

SGA "n<n_x" can also assume statically different states in the two monitoring channels.

Activating

Actual value synchronization is selected by setting bit 3 in MD \$MA_/ \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE. In addition, SI function "SBH/SG monitoring" must also be enabled.

Actual value synchronization is only permissible if no monitoring function with absolute reference is enabled at the same time. If SE and/or SN are also selected, power ON Alarms 27033 and 301708 are also output during power up.

Actual value synchronization is therefore only permitted with SBH/SG axes, as in this case, the absolute position is not necessarily needed. Further, actual value synchronization is only permitted for two-encoder systems. If this function is enabled for a single-encoder system, Alarm 27033 is output.

3.11.5 Application: Spindle with two encoders and drive with slip (SW 5.2 and lower)

General

When subject to crosswise data comparison the actual values between the NCK and drive must lie within an actual value tolerance specified in the MD. If the tolerance value is violated, STOP F is output.

Note

It is not possible to activate the safe functions SE and SN for an axis/spindle where slip can occur between the motor and the load.

System behavior

For the configuration shown in Fig. 3-45 "Motor with a drive subject to slip" the following behavior is manifested:

The SI actual values for the drive and the NCK are each provided from a separate encoder. Due to the slip produced by the belt drive, the actual value between the two encoders drifts apart so that the actual value tolerance is violated with the relevant stop response.

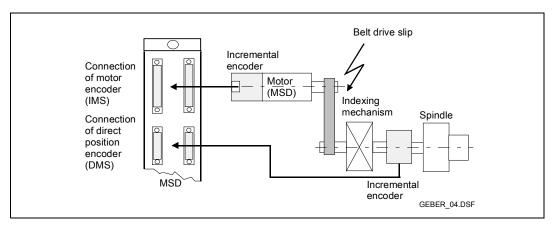


Fig. 3-44 Motor for a drive subject to slip

Configuring options

In the configuration shown in Fig. 3-46 "Configuration of spindle with a drive subject to slip and two encoders", the SI actual values for the NCK and drive are derived from one encoder (the motor encoder).

As the actual value of the motor encoder is used for both monitoring channels, the slip is ignored in this configuration (the same behavior as for 1-encoder system).

If there is no free actual value input, an additional module must be used.

An actual value input on another drive module must be used for spindle positioning. This drive may not be an SI axis.

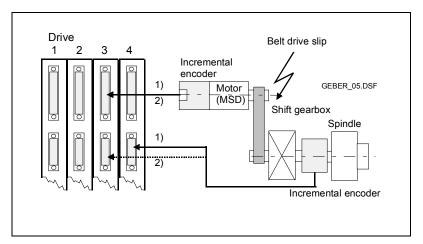


Fig. 3-45 Configuration of spindle with a drive subject to slip and 2 encoders

Machine data for 840D/611 digital

The MD values refer to two cases (refer to Fig. 3-46 "Configuration of spindle with a drive subject to slip and 2 encoders"):

3 Safety-Related Functions3.11 Encoder mounting arrangements

Slip between load and motor can exist (V belt) and is ignored

Slip between load and motor may not exist (toothed belt))

Table 3-67 Machine data for SINUMERIK 840D

| MD No. | MD name | MD value | | |
|--------|----------------------|----------|--------|--|
| | | for 1) | for 2) | |
| 30110 | CTRLOUT_MODULE_NR[0] | 3 | 3 | |
| 30200 | NUM_ENCS | 1 | 1 | |
| 30220 | ENC_MODULE_NR[0] | 4 | 3 | |
| 30230 | ENC_INPUT_NR[0] | 2 | 2 | |
| 32110 | ENC_FEEDBACK_POL[0] | -1 | -1 | |
| 36912 | SAFE_ENC_INPUT_NR | 1 | 2 | |
| 36925 | SAFE_ENC_POLARITY | 1 | -1 | |
| 1316 | SAFE ENC CONFIG | 0 | 4 | |

3.12 SI I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP (840D from SW 6.3.30)

3.12 SI I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP (840D from SW 6.3.30)

3.12.1 Description of functions

General mode of operation

From SW 6.3.30 onwards, the SINUMERIK 840D has a fail-safe DP master (F master). The F master, in conjunction with the fail-safe DP modules (F modules) permits fail-safe communications on PROFIBUS DP (PROFIsafe communication) as specified by the PROFIsafe profile.

This means that the safety-relevant input/output signals of the process (machine) can be coupled to the Safety Integrated function "Safe programmable logic" (SPL) can be connected in the same way for the PLC and NCK-SPL via the PROFIBUS DP.

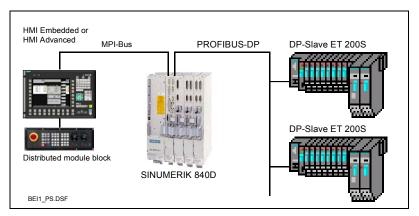


Fig. 3-46 SI I/Os via F modules on PROFIBUS DP

Benefits

The benefits of this type of connection for safety-relevant I/O signals are:

- Fewer cables are required as a result of the distributed structure
- Unified PLC and NCK-SPL I/Os
- Unified safety-relevant and non-safety-relevant I/Os.

PROFIBUS DP

PROFIBUS DP is an international, open field bus Standard specified in the European field bus Standard EN 50170 Part 2. It is optimized for fast data transfer at the field level (time critical).

In the case of the components that communicate via PROFIBUS DP, a distinction is made between master and slave components.

Master (active node)
 Components operating on the bus as master determine the data exchange on the bus and are therefore also designated active nodes.

3.12 SI I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP (840D from SW 6.3.30)

There are two classes of master:

DP master, Class 1 (DPMC1):
 Central master devices that exchange information with the slaves in fixed message cycles.
 Examples: S7-300 CPUs: CPU 315-2 DP, CPU 314-2F DP etc.

DP master, Class 2 (DPMC2):
 Devices for configuration, commissioning, operator control and monitoring during bus operation.

 Examples: Programming devices, operator control and monitoring devices

2. Slaves (passive nodes)

These devices may only receive messages, acknowledge them and transfer message to the master on its request. Examples: Drives, I/O modules, etc.

PROFIsafe

PROFIsafe is a PROFIBUS profile:

 PROFIsafe profile for Safety Technology Version 1.11, July 2001, Order No.: 3.092

for fail-safe data transfer between fail-safe components (F master and F slave) on PROFIBUS DP.

The PROFIsafe profile is characterized by the fact that the safety-relevant functions are implemented in the safe terminal nodes, i.e. the F/CPUs, the distributed slaves and the actuators/sensors/field devices using the standard PROFIBUS functions.

The useful (net) data of the safety function plus the safety measures are sent. This does not require any additional hardware components, since the protocol chips, driver, repeater, cable can still be used as they are. Therefore both standard components and F components can be used on a PROFIBUS system.

3.12.2 Available fail-safe modules

ET 200S distributed I/O system

Presently, the following fail-safe modules are available for the distributed I/O system ET 200S:

- Digital electronic module 4/8 F-DI DC24V PROFIsafe
 The fail-safe digital input module (F-DI) has 8 separate inputs. These can
 be used for Safety Integrated in pairs for 4 different 2-channel input
 signals.
 - Order No.: 6ES7 138-4FA00-0AB0
- Digital electronic module 4 F-DO DC24V/2A PROFIsafe
 The fail-safe digital output module (F-DO) has 4 P-M-switching outputs that
 can be used for 4 different 2-channel output signals with Safety Integrated.
 Order No.: 6ES7 138-4FB00-0AB0
- Power module PM-E F DC24V PROFIsafe
 In addition to 2 relays to switch the potential busses P1 and P2; 2 fail-safe digital outputs, P-M switching.
 Order No.: 6ES7 138-4CF00-0AB0
- Power module PM-D PROFIsafe
 Safety-relevant power module for safety-relevant motor starter for safety-relevant contact multiplier; 6 switching groups
 Order No.: 3RK1 903-3BA00

Detailed information for distributed I/O systems ET 200S and the various F modules is provided in:

References: SIMATIC Distributed I/O device ET 200S, Manual

Order No.: 6ES7 151-1AA00-8AA0

SIMATIC Distributed I/O device ET 200S fail-safe modules.

Manual

Order No: 6ES7 988-8FA11-8AA0

3.12.3 System prerequisites

Hardware

The following hardware requirements must be fulfilled when setting-up PROFIsafe communications:

SIMATIC FT 200S

- Interface module
 - IM 151-1 High Feature

Order No.: 6ES7 151-1BA00-0AB0

Power module

 Power module PM-E F DC24V PROFIsafe Order No.: 6ES7 138-4CF00-0AB0

- Power module PM-D PROFIsafe Order No.: 3RK1 903-3BA00

- F electronic modules
 - Digital electronics module 4/8 F-DI DC24V PROFIsafe Order No.: 6ES7 138-4FA00-0AB0
 - Digital electronics module 4 F-DO DC24V/2A PROFIsafe Order No.: 6ES7 138-4FB00-0AB0

Note

- Standard power modules can used to shutdown fail-safe electronic modules. If standard electronic modules are to be safely shut down, fail-safe power modules must be used.
- Before mounting F modules, these must be configured and parameterized in STEP7, since the PROFIsafe addresses of the F modules are automatically assigned by STEP7. The PROFIsafe address must then be set at each F module using the DIL switches. This is only possible <u>before</u> mounting the F module.

SINUMERIK

- SINUMERIK 840D NCU
 - NCU 561.4
 - NCU 571.4
 - NCU 572.4
 - NCU 573.4
 - NCU 573.5

Software

The following software prerequisites must be fulfilled before PROFIsafe communications can be commissioned and used:

SIMATIC: Creating and loading the configuration

- SIMATIC STEP 7, from Version V5.1 with Service Pack 6 and Distributed Safety Integrated V5.2
- STEP 7 V5.2 and S7-F Configuration Pack V5.3 (can be downloaded free of charge)

SINUMERIK: Parameterizing NCK and PLC

- Software release from SW 6.3.30
- Software option "Distributed I/Os via PROFIBUS DP"
- Software option "SINUMERIK Safety Integrated safety functions for personnel and machines"

3.12.4 System structure

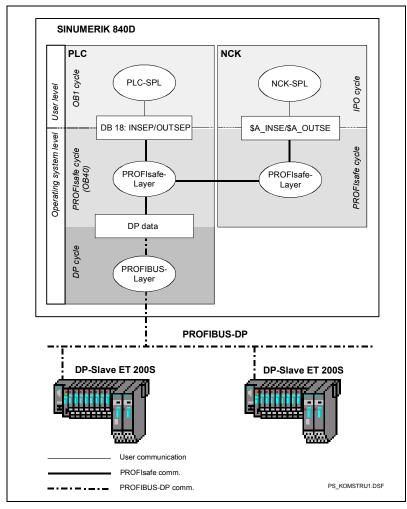


Fig. 3-47 System structure: SI I/Os using F modules on PROFIBUS DP

Just like Safety Integrated, the PROFIsafe system structure also has a 2-channel diverse system design based on the PLC and NCK PROFIsafe layer.

PROFIsafe communications

The principle of PROFIsafe communications between SINUMERIK 840D and the F modules on the PROFIBUS DP is explained in detail below based on the transfer of the SPL output data \$A OUTSE/OUTSEP to the F-DO modules:

The PROFIsafe layer creates a PROFIsafe telegram (F telegram) in each PROFIsafe cycle with the ANDed SPL output data as F useful (net) data:

F useful (net) data = (OUTSEP AND \$A OUTSE)

and the backup data (CRC and ConsecutiveNumber) and transfers it to the PROFIBUS layer via the DP data interface.

The PROFIBUS layer transfers a DP telegram with the PROFIsafe telegram created by the F layer in each PROFIBUS cycle as DP useful data to the DP slaves that is independent of the PROFIsafe cycle. The F telegram is sent to the specific F-DO module via the backplane bus of the DP slaves.

Configuring/ parameterizing

The configuration and parameterization needed to connect the F modules to the external NCK/PLC-SPL interfaces entails the following steps:

- Create the configuration using SIMATIC STEP7.
 Refer to Chapter: Configuring and parameterizing the ET 200S F I/Os
- Perform a standard SINUMERIK 840D commissioning (minimum requirement).
- Load the configuration and the PLC basic and user program modules into the SINUMERIK 840D PLC.
- 4. Parameterize the PROFIsafe-relevant SINUMERIK 840D NCK machine data.

Refer to the following Chapter: Parameterizing the SINUMERIK 840D NCK

3.12.5 Configuring and parameterizing the ET 200S F-I/O

The information on configuring and parameterizing the ET 200S F I/Os given in this chapter essentially refers to the specific needs of SINUMERIK Safety Integrated. A complete set of information on configuring and parameterizing the ET 200S and/or ET 200S F components is provided in the SIMATIC manuals:

References: SIMATIC Distributed I/O device ET 200S, Manual

Order No.: 6ES7 151-1AA00-8AA0

SIMATIC Distributed I/O device ET 200S fail-safe modules,

Manual

Order No: 6ES7 988-8FA11-8AA0

Configuring

The F I/Os are configured while configuring the standard PROFIBUS using STEP7.

After the "S7 Distributed Safety" option package or the S7 F Configuration Package has been installed (refer to the previous chapter), the F modules are

available in the HW Catalog of HW Config. (If the hardware catalog is not displayed, open it using the menu command: **View > Catalog**):

Profile: Standard > PROFIBUS DP > ET 200S

- Interface module
 - IM 151-xxx
- Electronic modules
 - IM 151-xxx > DI > 4/8 F-DI DC24V
 - IM 151-xxx > DO > 4 F-DO DC24V/2A
- F power module
 - IM 151-xxx > PM > PM-E F DC24V/10A 2F-DO DC24V/2A
- Standard power module
 - IM 151-xxx > PM > PM-E F DC24V
- Motor starter
 - IM 151-xxx > Motor starter > PM > PM-D F PROFIsafe

Refer above for the module Order Nos.: Chapter 3.12.3 System prerequisites.

Parameterizing

Both the standard and F parameterization of the F modules is carried out via the relevant properties dialog box of the module. Choose the appropriate DP slave (IM 151-1) in the station window and then open the properties dialog box of the relevant F module in the detailed view.

2nd parameter: Input/output address

The input/output addresses that are assigned to an F module in the input/output address area of the DP master, are parameterized in the properties dialog box under:

Dialog box: Properties of ET 200S standard module

Tab: Addresses Input: **Start** Output **Start**

Note

The input/output addresses of an F module are subject to the following conditions:

- Input address > 127
- Output address = Input address.

F parameterization

F parameterization is carried out in the properties dialog box under:

Dialog box: Properties of ET 200S standard module

Tab: Parameter

Parameter > F parameter

The F parameters of the electronic modules are automatically set to the F monitoring time of the HW configuration and cannot be changed.

The displayed values of the F parameter

- F_Source_Address
- F_Target_Address

must be entered in the NCK machine in a subsequent parameterization step to configure the NCK (refer below).

F parameter: F_Source_Address

The F source address is the <u>decimal</u> PROFIsafe address of the F master allocated automatically by the HW Config.

Note

To parameterize the SINUMERIK 840D (F master) the F source address must be entered in the <u>hexadecimal</u> format in the following NCK machine data:

 MD 10385: \$MN_PROFISAFE_MASTER_ADDRESS (PROFIsafe address of F master)

Refer to Chapter: Parameterizing the SINUMERIK 840D NCK

F parameter: F_Target_Address

The F source address is the <u>decimal</u> PROFIsafe address of the F master allocated automatically by the HW Config.

Note

To parameterize the SINUMERIK 840D (F master), the F target addresses must be entered in the hexadecimal format in the following NCK machine data:

F-DI module:

 MD 10386: \$MN_PROFISAFE_IN_ADDRESS[Index], (PROFIsafe address of an input module)

F-DO, PM-E F, PM-D F module:

 MD 10387: \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS[Index], (PROFIsafe address of an output module)

Refer to Chapter: Parameterizing the SINUMERIK 840D NCK

F parameter: DIL switch setting

The DIL switch setting shown corresponds to the PROFIsafe address to be set on the DIL switch of the F module.

F parameter: F monitoring time

The F monitoring time defines the maximum time until a new valid F telegram must have received from the F master.

Note

If the F monitoring time is configured to be shorter than the PROFIsafe monitoring time set via the NCK machine, an alarm is issued when the system runs-up:

• Alarm "27242 PROFIsafe: F module Number, F_WD_Timeout faulted"

Parameter: DO/DI channel x

The channels of an F module are parameterized in the properties dialog box

Dialog box: Properties of an ET 200S standard module

Tab: Parameter

Parameter > Module group parameter > DO or DI channel x

F-DI module

The channels of the F-DI module are mapped differently to the NCK/PLC-SPL inputs \$INTSE/INSEP depending on the selected parameterization.

2v2 parameterization
 For 2v2 parameterization, the process signals of both channels in the F-DI
 module are combined to form one F useful (net) data signal and thus
 supply an SPL input data.

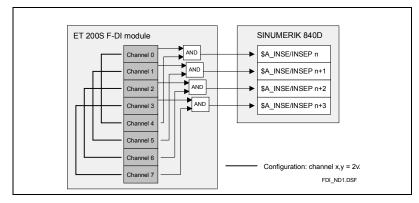


Fig. 3-48 2v2 mapping of the F-DI channels to SPL input data

1v1 parameterization
 For 1v1 parameterization, the process signals of both channels are transferred from the F-DI module and can thus supply 2 different SPL input data.

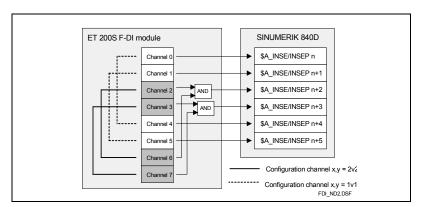


Fig. 3-49 2v2/1v1 mapping of the F-DI channels to SPL input data

Note

Mixed 2v2 and 1v1 parameterization within an F-DI module can reduce the number of usable SPL input data \$A_INSE/INSEP. It is therefore recommended that 1v1 is first parameterized followed by 2v2.

F-DO module

The NCK/PLC-SPL outputs \$A_OUTSE/OUTSEP are logically combined in the F driver to produce an F useful data signal (implicit 2v2 parameterization) and mapped to the channels of the relevant F/DO module.

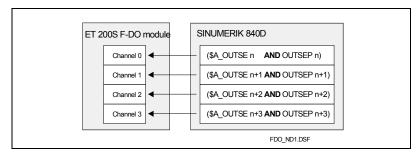


Fig. 3-50 Mapping the SPL output data to F-DO channels

PROFIsafe cycle and DP cycle time

When parameterizing the PROFIsafe clock cycle, the DP cycle time determined by the HW Config must be observed to ensure correct PROFIsafe communications. Also refer to the following Chapter: Parameterizing the SINUMERIK 840D NCK

After the station has been fully configured, the DP cycle time can be determined by activating the isochronous bus cycle as follows:

In HW Config, open the properties dialog box of the PROFIBUS: DP master of the configured station:

Dialog box

Dialog box: Properties – DP Master system Tab: General

Subnet, Button: Properties

Dialog box: Properties - PROFIBUS

Tab: Network settings Button: Options

> Dialog box: Options Tab: Equidistance

Checkbox: Activate equidistant bus cycle Recalculate equidistant time

(Note: Activate the equidistant bus cycle via the option field: "Activate equidistant bus cycle/Recalculate equidistant time".)

Display field: Equidistant bus cycle

(Note: The value calculated by HW Config and displayed in the field: "Equidistant bus cycle" is the same as the DP cycle time)

Cancel

Cancel

Cancel

Note

- The DP cycle time calculated by the HW Config is needed as guideline for parameterizing the PROFIsafe clock cycle (refer to Chapter: "Parameterizing the SINUMERIK 840D NCK".
- 2. Before modifying the DP cycle time, read the information provided in the online documentation (Button: "Help" of the relevant dialog box).

3.12.6 Parameterizing SINUMERIK 840D NCK

The parameterization of the SINUMERIK 840D NCK is made up of the following sub-areas:

- 1. Configuration of the PROFIsafe communications
- 2. Parameterization of the SPL SGE/SGA interface

1. Configuring the PROFIsafe communications

F master address

In order to check the correct assignment of F module to F master, the PROFIsafe address assigned by the HW Config for the F master must be entered in the following NCK machine data:

 MD 10385: \$MN_PROFISAFE_MASTER_ADDRESS (PROFIsafe address of F master)

Input format: 0s 00 0a aa

- s: Bus segment (currently only: 5 = DP connection on the PLC side)
- aaa: <u>hexadecimal</u> PROFIsafe address of the F master.

Note

The PROFIsafe address of the F master can be found under:

HW Config -> Properties dialog box of the F module -> F parameter: F_Source_Address (e.g.: 1: PLC 314-2 DP)

- STEP 7 V5.1 Master address = 01 (up to NCU system-SW < 6.4.15 required)
- STEP 7 V5.2 Master address (standard value) = 2002 (from NCU system-SW >= 6.4.15 possible)

Refer to Chapter: Configuring and parameterizing the ET 200S F I/Os

If the value entered does not match the value displayed in the F modules, an alarm is issued when the NCK runs-up:

 Alarm: 27220 "PROFIsafe: Number of NCK-F modules (number) <> Number of DP modules (number)".

PROFIsafe clock cycle

The PROFIsafe clock cycle defines the time frame in which new F telegrams are generated by the F master for transfer to the F modules. The PROFIsafe clock cycle is derived as standard from the interpolation cycle in the ratio 1:1.

As part of the PROFIsafe communications, a cyclic interrupt of the PLC user program (OB1) in the PROFIsafe cycle is made via OB40.

Note

The OB40 run time increases by 0.5 ms per F module.

To reduce the resulting computational load, use the NCK machine data:

 MD 10098: \$MN_PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO, (factor, PROFIsafe communications cycle)

to change the PROFIsafe clock cycle/interpolation clock cycle ratio.

In order to achieve sufficiently fast response times regarding the PROFIsafe-communications, the PROFIsafe clock cycle may not be parameterized longer than 25 ms. The selected PROFIsafe clock cycle is displayed in the NCK machine data:

 MD 10099: \$MN_INFO_PROFISAFE_CYCLE_TIME, (PROFIsafe communications clock cycle)

If a PROFIsafe cycle is longer than 25 ms, an alarm is issued the next time the NCK is started:

Alarm: 27200 "PROFIsafe cycle time time [ms] is too long"

PROFIsafe clock cycle and DP clock cycle time

The PROFIsafe clock cycle should be parameterized longer than the DP clock cycle time displayed by the STEP7: HW Config (refer to Chapter: Configuring and parameterizing the ET 200S F I/Os). Otherwise, the load on the PLC user program is increased as a result of unnecessary OB40 interrupts.

Note

The PROFIsafe clock cycle should be parameterized so that the following applies:

12 ms < PROFIsafe clock cycle < 25 ms

PROFIsafe clock cycle overruns

Even if the parameterized software operates error-free in normal operation, runtime fluctuations in the PLC operating system (e.g. processing diagnostic alarms) can mean that the processing of the OB40 interrupt was not able to be completed before the start of the next PROFIsafe clock cycle.

In this particular case, the NCK attempts, up to a limit of 50 ms after the last correctly processed PROFIsafe clock cycle, to initiate an OB40 interrupt. The repeated attempts to initiate the OB40 interrupt are no longer executed in the PROFIsafe clock cycle but in the IPO clock cycle. Alarm 27253: PROFIsafe: Communications error is not issued within this time.

An alarm is displayed after the 50 ms limit is exceeded:

 Alarm: 27253 "PROFIsafe communications error F master components Components, Error Error code"

and the configured Stop response (Stop D or E) is output at the Safety axes.

Further, an attempt is still made to initiate the OB40 interrupt and to maintain PROFIsafe communications.

The time up to initiating the next OB40 interrupt is displayed in the following NCK machine data:

 MD 10099: \$MN_INFO_PROFISAFE_CYCLE_TIME, (PROFIsafe communications clock cycle)

If the PROFIsafe clock cycle is continuously exceeded and just not sporadically, then the following alarm is displayed:

 Alarm: 27256 "PROFIsafe actual cycle time Cycle time [ms] > parameterized cycle time"

2. Parameterizing the SPL SGE/SGA interface

Assignment: F modules to F master

The NCK machine data is used to parameterize the F master for the F modules assigned to it:

- MD 10386: \$MN_PROFISAFE_IN_ADDRESS[Index], (PROFIsafe address of an input module)
- MD 10387: \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS[Index], (PROFIsafe address of an output module)

Index: 0...15

Input format: 0s 00 0a aa

- s: Bus segment (currently only: 5 = DP connection on the PLC side)
- aaa: hexadecimal PROFIsafe address of the F module

The PROFIsafe address of the F module is the value of the F parameter defined by HW Config: F_Target_Address (refer below: Example of an assignment).

Note

1. The PROFIsafe address of an F module can be found under:

HW Config -> Properties dialog box of the F module -> F parameter: F Target Address (e.g.: 1022_D = 3FE_H)

Refer to Chapter: Configuring and parameterizing the ET 200S F I/Os

- The PROFIsafe address of the F modules displayed in the HW Config in the <u>decimal</u> format must be entered in the <u>hexadecimal</u> format in the NCK machine data:
 - MD 10386: \$MN_PROFISAFE_IN_ADDRESS[Index]
 - MD 10387: \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS[Index]

Parameterizing errors

The following parameterizing errors are detected at run-up and the appropriate alarms displayed:

- Incorrect bus segment (bus segment <> 5) 1)
- Incorrect PROFIsafe address error for F master or F module 2)
- More F modules in the NCK machine data than in the configuration ³⁾
- More F modules in the NCK machine data than assigned as F master in the configuration of the NCK³⁾
- The PROFIsafe address of an F module does not exist in the configuration ⁴⁾
- An F module assigned to the NCK as F master in the configuration has not been entered in the NCK machine data ⁵⁾
- The module type (input, output) detected in the NCK machine data does not match the configuration ⁶⁾
- An F module has been parameterized more than once 7)

- 1) Alarm: 27201 "PROFIsafe: MD Number [Index]: Bus segment Segment incorrect"
- 2) Alarm: 27202 "PROFIsafe: MD Number [Index]: Address Address incorrect"
- 3) Alarm: 27220 "PROFIsafe: Number of NCK-F modules (number) <> number S7-F modules (number)"
- 4) Alarm: 27221 "PROFIsafe:
 NCK-F module MD Number [Index] unknown"
- 5) Alarm: 27222 "PROFIsafe: S7-F module PROFIsafe address address unknown"
- 6) Alarm: 27223 "PROFIsafe: NCK-F module MD Number [Index] is not a module type module"
- 7) Alarm: 27224 "PROFIsafe: F module MD Number [Index] MD Number [Index]: Double assignment of a PROFIsafe address"

Assignment: F useful data to SPL SGE/SGA

F useful data is assigned to the SPL SGE/SGAs using the NCK machine data:

- MD 10388: \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN[Index], (assignment between ext. SPL-SST \$A_INSE/INSEP and PROFIsafe input modules)
- MD 10389: \$MN_PROFISAFE_OUT_ASSIGN[Index], (assignment between ext. SPL-SST \$A_OUTSE/OUTSEP and PROFIsafe output modules)

Index: 0...15

Input format: eee sss

sss: <u>decimal</u> SGE/SGA start address (1...64)
 eee: <u>decimal</u> SGE/SGA end address (1...64)

The SGE/SGA ${\bf start}$ address always assigns ${\bf bit}$ 0 of the F useful data to the SPL SGE/SGA[${\bf sss}$].

The SGE/SGA **end address** always assigns **bit n** of the F useful data to the SPL SGE/SGA[**eee**]. Bit number n is calculated as follows:

n = eee - sss

The bits of the F useful data, that lie between bit 0 and bit n are automatically assigned by the NCK to the SGEs/SGAs that lie between the SGE/SGA **start address** and the **end address**.

The assignment of the F module for supplying/clearing the input/output data for the SPL SGE/SGAs is made implicitly via the machine data index; i.e. the input/output data assigned to the SPL/SGEs/SGAs per NCK machine data:

- ...PROFISAFE_IN/OUT_ASSIGN[Index]

refer to the F module whose PROFIsafe address is entered under the same index in NCK machine data:

- ...PROFISAFE_IN/OUT_ADDRESS[Index]

Note

The NCK machine data:

- MD 10386: \$MN PROFISAFE IN ADDRESS[Index]
- MD 10388: \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN[Index]

and

- MD 10387: \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS[Index]
- MD 10389: \$MN_PROFISAFE_OUT_ASSIGN[Index]

refer to each other via their indices.

Parameterizing errors

The following parameterizing errors are detected at run-up and the appropriate alarms displayed:

- Bit limits interchanged (start value > end value) 1)
- Bit values greater than max. SGE/SGA number (> 64) 1)
- Number greater than max. F useful data bits (end value start value + 1> 8)
- No SPL assignment parameterized (start and end value == 0)¹⁾
- Incorrect SPL assignment (start or end value == 0) 10
- SPL-SGE multiple assignment (F module and DMP module) F module: MD 10388 \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN DMP module: MD 10390 \$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN
- 1) Alarm: 27203 "PROFIsafe: MD Number [Index]: SPL assignment incorrect"
- 2) Alarm: 27204 "PROFIsafe: Dual allocation MD Number [Index] -MD Number [Index]"

Note

If, via NCK machine data:

MD 10388: \$MN PROFISAFE IN ASSIGN[Index]

is incorrectly assigned more useful data bits of an F-DI module of the SPL SGEs than are transferred to the relevant bits defined by the parameterization of the F/DI module, this cannot be detected by the NCK.

Example:

For 2v2 parameterization of all of the channels of the F module:

ET 200S F, F-DI module: 4/8 F-DI 24VDC

the 8 transferred useful data bits contain only 4 actually relevant bits (bit 0 to bit 3). In this case, bit 4 to bit 7 are always 0.

Assignment example

Assignment example based on two ET 200S F-DI modules "4/8 F-DI 24V":

- The F-DI modules have been assigned the F target addresses: 1022 and 1021.
- For the parameter: "2v2" was selected in each case for the parameter: "encoder analysis", so that only bits 0 to 3 are used to transfer relevant data in the F useful data. A "0" is always transferred in the other F useful data.

The F target addresses (1022 and 1021) of the configured F-DI modules are entered into the NCK machine data:

MD 10386: \$MN_PROFISAFE_IN_ADDRESS[0] and [1].

Using the NCK machine data:

MD 10388: \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN[0] and [1]

the F useful (net) data are assigned:

- F useful data of 1022, bit 0 to bit 3 for SPL-SGE[1] to SPL-SGE[4]
- F useful data of 1021, bit 0 to bit 3 for SPL-SGE[5] to SPL-SGE[8]

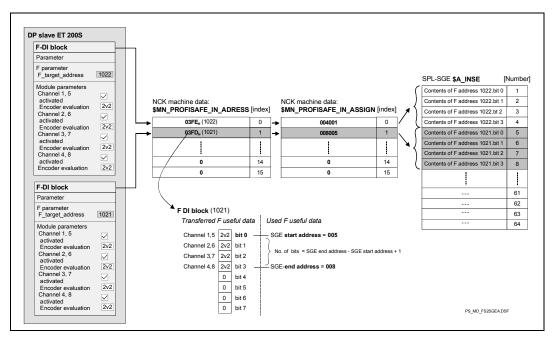


Fig. 3-51 Assignment example: F useful data to the SPL-SGEs

Axial checksum

The following machine data:

- MD 10099: \$MN_INFO_PROFISAFE_CYCLE_TIME
- MD 10385: \$MN_PROFISAFE_MASTER_ADDRESS
- MD 10386: \$MN_PROFISAFE_IN_ADDRESS
- MD 10387: \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS
- MD 10388: \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN
- MD 10389: \$MN_PROFISAFE_OUT_ASSIGN

are calculated into axial checksum machine data:

MD 36889: \$MA_SAFE_ACT_CHECKSUM[n] (actual checksum).

Changes only become active after they have been acknowledged on an axis-for-axis basis:

SINUMERIK HMI Advanced or HMI Embedded:

Operating area changeover > Startup > Drive Configuration > Soft key "Confirm SI data"

If changes to the machine data are not acknowledged, an alarm is issued the next time that the NCK runs up:

Alarm: 27032 "Axis [Name] Checksum error safe monitoring".
 Acknowledgement and an acceptance test are required!

Additional alarms

Furthermore, the following error states are also detected and the appropriate alarms displayed:

Configuring error

If a DP slave cannot be identified in the loaded configuration, the following alarm is displayed when the NCK runs-up:

Alarm: 27225 "PROFIsafe: Slave DP address Configuration error error"

Run-up error

The following error states are detected when the NCK runs-up and the appropriate alarms are displayed:

- The DP master has not run-up or has not transferred a configuration to the NCK ¹⁾
- PROFIsafe communications are not possible due to differing DP interface versions of NCK and PLC²⁾
- An error has been detected while evaluating an F module configuration: ³⁾
 - CRC error detected using F parameter
 - The F monitoring time set in the F module is too short compared to the PROFIsafe clock cycle
 - The F telegram lengths entered in the configuration cannot be processed by the NCK
- 1) Alarm: 27240 "PROFIsafe: DP M has not run-up, DP info: Info"
- Alarm: 27241 "PROFIsafe: DP M version different, NCK: Version, PLC: Version"
- Alarm: 27242 "PROFIsafe: F module F target address, Parameter incorrect"

Runtime error

The following error states are detected during the NCK runtime and the appropriate alarms are displayed:

- A new configuration was downloaded into the DP master during operation ¹⁾
- Communications error between the F master and an F module 2)
- Communications error between the DP master and DP slave in which the F module is inserted ³⁾
- Communications error between NCK and PLC 4)
- An F module has signaled a channel error 5)
- General error message of an F module 6)
- The PROFIsafe communications cycle time is exceeded 7)
- 1) Alarm: 27250 "PROFIsafe: Configuration in DP-M has been changed; Error code Error code1 – Error code2"
- 2) Alarm: 27251 "PROFIsafe: F module F target address, F components signals error parameter"
- 3) Alarm: 27252 "PROFIsafe: Slave DP address, sign-of-life error"
- 4) Alarm: 27253 "PROFIsafe: Communications error F master components components, error error code"
- 5) Alarm: 27254 "PROFIsafe: F module F target address, Error in channel Channel" system variable
- 6) Alarm: 27255 "PROFIsafe: F module F target address, General Error
- 7) Alarm: 27256 "PROFIsafe: Actual cycle time Cycle time [ms] > Parameterized cycle time"

3.12.7 Parameterizing the SINUMERIK 840D PLC

The PLC does not have to be parameterized explicitly when connecting F modules as SI I/O modules to PROFIBUS DP.

The PLC is parameterized implicitly by:

- Parameterizing the NCK
- Creating and downloading the configuration

The parameterization data required for PROFIsafe communications is made available to the PLC from the NCK when the SINUMERIK 840D runs-up. This is in the form of an image of the relevant NCK machine data.

Data block DB18

Data block DB18 has been extended to include two read-only bit arrays:

- INSEP_PROFISAFE
- OUTSEP_PROFISAFE

The two bit fields are used to display which INSEP/OUTSEP bytes are only assigned to F modules as a result of the parameterization in the NCK machine data:

- MD 10388: \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN
- MD 10389: \$MN_PROFISAFE_OUT_ASSIGN

Data block DB18 (excerpt):

3.12.8 Response times

The response time considered here is the time between a signal changing at the input of an F/DI module and the signal changing at the relevant output of an F/DO module.

NC response time

The NC response time T_{R_NCK} is approximated to:

$$T_{PST} > T_{IPO}$$
: $T_{R_NCK} = T_{INPUT} + T_{OUTPUT} + 2*T_{DPM} + 1*T_{IPO} + 3*T_{PST}$
 $T_{PST} = T_{IPO}$: $T_{R_NCK} = T_{INPUT} + T_{OUTPUT} + 2*T_{DPM} + 2*T_{IPO}$

Note

The NC response time is decisive when **disabling** (1 > 0) an output.

PLC response time

The PLC response time T_{R_PLC} is approximated to:

$$T_{R PLC} = T_{INPUT} + T_{OUTPUT} + 4 \text{ ms} + 1 \text{ T}_{PST} + 2 \text{ T}_{OB1}$$

Note

The PLC response time is decisive when **activating** (0 > 1) an output.

where:

 $\begin{array}{ll} T_{\text{INPUT}} \colon & \text{Processing/transfer times for F-DI module and DP slave} \\ T_{\text{OUTPUT}} \colon & \text{Processing/transfer times for F-DO module and DP slave} \\ T_{\text{DPM}} \colon & \text{Internal transfer cycle of DP master, typically 2 ms} \\ \end{array}$

 $\begin{array}{ll} T_{\text{IPO}} \text{:} & \text{Parameterized IPO cycle} \\ T_{\text{PST}} \text{:} & \text{Parameterized PROFIsafe cycle} \end{array}$

T_{OB1}: OB1 processing time

3.12.9 Functional limitations

Mixed mode for I/O modules

I/O modules available for SINUMERIK 840D:

- F modules
- DMP modules
- Onboard I/O

can be operated in parallel.

Multiple assignment of inputs of the various modules to the same SPL SGE are detected and displayed in an alarm:

 Alarm: 27204 "PROFIsafe: Dual allocation MD Number [Index] -MD Number [Index]"

Axial NCK-SGE/SGA

It is not possible to directly connect the I/Os (F useful data) of an F module to axial NCK SGE/ SGAs. They can only be connected in the context of the NCK-SPL which must be installed for the purpose.

11.03 3 Safety-Related Functions
3.12 SI I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP (840D from SW 6.3.30)

PLC-SPL SGE/SGA Inputs/outputs (F useful data) of an F module are automatically connected to

the SPL interface in data block DB18 by the PLC basic program.

It is not possible to connect them in a PLC user program.

Axial 611D SGE/SGA The I/Os (F useful data) of an F module cannot be connected to axial 611D

SGE/ SGAs. They can only be connected in the context of the NCK-SPL which

must be installed for the purpose.

When the drive bus fails, then communications between the drive and NCK required for SI also fail. The pulses are immediately cancelled from both channels. This pulse cancellation must be delayed for a short time so that in this particular fault situation, a drive-autonomous response (ESR) can be carried-out at the machine.

References: Programming Guide Workshop Planning (PGA)

This is the reason that after a bus failure has been detected, there must be a delay before canceling the pulses both in the NCK monitoring channel and in the drive monitoring channel. The selected axial SI functionality (SG,SE, SBH) at the instant that the drive bus failed, is still available through one channel in the drive monitoring channel. The NCK monitoring channel can no longer be monitored as there is no actual value.

The PLC SPL remains functional in the scope in which the drive monitoring channel is not required. From the PLC-SPL it is not possible to select another monitoring functionality or immediately cancel the pulses via an external Stop A.

The NCK-SPL also remains functional if it does not receive its input quantities (\$A_INSE) from the DMP modules connected to the drive bus – but instead via PROFIsafe I/O or the local inputs on the NCU. If another axial monitoring function (e.g. SE stage changeover) is selected, this remains ineffective as the axial NCK monitoring functions are de-activated. However, when an external STOP A is selected, this results in the pulses being immediately cancelled via terminal 663 – just the same as for an SBH selection. An SG changeover can also result in immediate pulse cancellation.

If the NCK-SGA "enable pulses" is not output via the local outputs on the NCU, but via the DMP modules on the drive bus, then it is not possible to delay the pulse cancellation via terminal 663. The DMP modules delete their outputs when a drive bus failure is detected.

If the internal pulse cancellation (also refer to Section 3.1.2 "Shutdown paths") is used, then the SGA "externally enable pulses" must be connected to terminal 663. It is no longer possible to internally cancel the pulses via the drive bus. In this case, the SGA "externally enable pulses" must be output via the local outputs on the NCU.

Activation

The delay time up to pulse cancellation via terminal 663 must be parameterized for a value greater than 0 in the NCK machine data 10089 \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL and in the appropriate drive machine data 1380 MD_SB_PULSE_DISABLE_TIME. For a standard value of 0, the function is de-activated; when the drive bus fails, the pulse enable signal for terminal 663 is immediately withdrawn.

3.13.1 Behavior of the axial NCK monitoring channel

If a delayed pulse cancellation is parameterized using MD \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL, after a bus failure, the SGA leave all of the axial SI monitoring channels in their old condition. After this delay time has expired, all SGA are, as before, deleted. The axial monitoring functions are immediately no longer processed after the bus fails as the basis for the monitoring function – the safe actual value – is no longer available.

In the following cases, when the drive bus fails, the pulses are immediately cancelled via terminal 663 – even if a delay time is parameterized using \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL:

- An external STOP A is selected.
- A test stop or an external pulse cancellation test is selected.
- The SBH function is or will be selected.
- An SG stage is selected or will be selected, for which it was previously defined, that in this SG stage, no ESR will be executed when the drive bus fails (e.g. SG stage for personnel protection). This definition is made in MD 36963 \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION (for the individual SG stages) or MD 36961 \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE (for all SG stages together).

3.13.2 Behavior without NCK-SPL

Without NCK-SPL, the axial NCK-SGA are directly transferred to the output modules. The SGA that are output indicate the monitoring status at the instant in time that the drive bus failed. After this delay time has expired, all NCK-SGA are set to 0. However, this only applies to SGA that are output via the local outputs on the NCU. The DMP modules on the drive bus immediately set their outputs to 0 when the bus fails.

The axial SGE are still read-in if they are not supplied from the DMP modules on the drive bus. This means, for example, that an immediate pulse cancellation can be triggered (e.g. by selecting SBH). The images of the SGE from the DMP modules on the drive bus are left at their old values.

3.13.3 Behavior with NCK-SPL

The NCK-SPL remains active as the actual value is not required for the SPL. This means, for example, that an Emergency Off still results in an external STOP A and therefore pulse cancellation, even if the delay time after the drive bus failed has still not expired.

In order to correctly process NCK-SPL, the input and output quantities of the SPL must be considered in more detail (\$A_INSE, \$A_OUTSE, \$A_OUTSI).

\$A INSE

The system variables \$A_INSE contain the input "circuit" of the NCK-SPL. If these input quantities are received from local inputs on the NCU - or PROFIsafe - then no other measures have to be made.

If these input quantities come from the DMP modules on the drive bus, then the last valid image of the input circuit is used. Otherwise, with the fail-safe value of 0, an external STOP A would be immediately initiated which, in turn, results in immediate pulse cancellation.

Example

For an Emergency Stop, a STOP A is immediately initiated. This means that the time up until the pulses are cancelled is extremely short. If the input

required is read-in from the DMP modules on the drive bus, then the response time for an Emergency Stop – that almost always occurs simultaneously with a bus failure, increases by the time specified in

\$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL. The pulses are only cancelled after this time and the initiated Emergency Stop is not recognized. This is the reason that \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL must be selected to be relatively short. In situations such as these, we recommend that the local inputs on the NCU or PROFIsafe are used.

When DMP modules are used on the drive bus with local inputs on the NCU or F-DI modules with PROFIsafe, the engineer programming the SPL must take into account this different behavior if he wishes to configure a delayed pulse cancellation when the drive bus fails.

\$A OUTSE

The \$A_OUTSE system variables include the outputs of the NCK-SPL, that should be output to the peripherals. The output/outputs to terminal 663 of the terminal module must be output via the local outputs on the NCU. Under no circumstances may these outputs be output via the DMP modules connected to the drive bus as this would result in immediate pulse cancellation if the drive bus was to fail.

\$A INSI

\$A_INSI is the input interface to the axial NCK monitoring functions. This means that it includes the NCK-SGA. The NCK-SGA are left in their old state so that when the drive bus fails, no further action is require here.

\$A_OUTSI

\$A_OUTSI is the output interface to the axial NCK monitoring functions. This means that it includes the NCK-SGE. In this interface, only the SGE "deselection of the external STOP A", "SBH selection" and the selection of an SG stage for personnel protection are relevant (also refer to "behavior of the axial NCK monitoring channel"). The reason for this is that the actual axial monitoring functions are no longer active:

- An external stop with low priority cannot be executed as setpoints cannot be transferred to the drive.
- The additional axial NCK monitoring functions required the actual value that is no longer available.

3.13.4 Behavior of the drive monitoring channel

The drive monitoring channel delays, just like the NCK monitoring channel, its pulse cancellation by the parameterized time. However, in addition, it keeps the monitoring functions active that were active at the instant of the failure. The drive can still monitor as it still has access to the correct actual value.

In the following cases, when the drive bus fails, the pulses are immediately cancelled – even if a delay time has been parameterized:

- The SBH function is selected.
- An SG stage has been selected where it has been previously defined, that in this SG stage, no ESR should be executed when the drive bus fails (e.g. SG stage for personnel protection).

3.13.5 SGE/SGA processing in the PLC

The SGE/SGA processing in the PLC must always be available in order to logically combine the 611digital SGA and to output this to the periphery or read-in the peripheral signals and distribute these to the 611digital SGE.

Without NCK-SPL, they correspond to the assignment of the SGA/SGE to the digital input/output modules that is made in the NCK using the appropriate machine data.

With NCK-SPL, the PLC-SPL is the 2nd channel of the SPL; the results are compared between the NCK and PLC.

The SGE that are read-in are not effective as they cannot be transferred to the 611digital monitoring channel via the faulted drive bus.

When processing the SGA in the PLC, the 611digital SGA are left in the same state as before the drive bus failed.

Due to the missing sign-of-life character in the SGE/SGA data transfer, the PLC will detect a fault at the latest after 2 s. However, at this instant in time, the pulses would already have been cancelled after the expiration of \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL or the appropriate drive machine data.

3.13.6 Limitations

An ESR executed autonomously in the drive when the drive bus fails is only possible if the pulse enable is output at terminal 663 via the local outputs on the NCU. The DMP modules themselves are connected to the same drive bus and when the drive bus fails, they automatically clear their outputs. When using the NCK-SPL, the input quantities of the SPL should also come from the local inputs on the NCU and/or from the PROFIsafe peripherals. The reason for this is that the input quantities of the DMP modules remain at the same state at the instant that the bus failed. If an Emergency Stop is implemented using the SPL, when considering the maximum response time up to pulse cancellation, the delay time in

\$MN SAFE PULSE DIS TIME BUSFAIL must be taken into account.

3.13.7 Examples

Example 1

The following parameterization ensures that when the drive bus fails there is 200 ms time for an ESR executed autonomously in the drive before the pulses are cancelled. The SG stages for personnel protection are defined differently in the individual axes.

\$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL = 0.2

- ; Parameterization for the X axis (AX1)
- ; pulses are immediately cancelled in all SG stages, STOP D is initiated when
- ; the SG is exceeded

\$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE[AX1] = 3

- ; Parameterization for the Y axis (AX2)
- ; pulses are not immediately cancelled in all SG stages, STOP D is initiated
- ; when the SG is exceeded

\$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE[AX2] = 13

```
; Parameterization for the Z axis (AX3)
; pulses are immediately cancelled in all SG stages, STOP D is initiated when
the SG is exceeded in SG stages 1 and 2, STOP C in SG stages 3 and 4
$MA SAFE VELO STOP MODE[AX3] = 5; =>
      $MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION becomes effective
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[0, AX3] = 3; SG stage 1
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[1, AX3] = 3; SG stage 2
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[2, AX3] = 2; SG stage 3
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[3, AX3] = 2; SG stage 4
; Parameterization for the A axis (AX4)
; pulses not immediately cancelled in all SG stages, STOP D is initiated when
; the SG is exceeded in SG stages 1 and 2, STOP C in SG stages 3 and 4
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[0, AX4] = 13; SG stage 1
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[1, AX4] = 13; SG stage 2
$MA SAFE VELO STOP REACTION[2, AX4] = 12; SG stage 3
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[3, AX4] = 12; SG stage 4
; Parameterization for the B axis (AX5)
; the pulses are only immediately cancelled in SG stages 1 and 3, STOP D
is initiated when the SG is exceeded in all stages
$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE[AX5] = 5; =>
      $MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION becomes effective
$MA SAFE VELO STOP REACTION[0, AX5] = 3; SG stage 1
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[1, AX5] = 13; SG stage 2
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[2, AX5] = 3; SG stage 3
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[3, AX5] = 13; SG stage 4
; Parameterization for the C axis (AX6)
; pulses are only immediately cancelled in SG stages 1 and 3, STOP D is
; initiated when the SG is exceeded in SG stages 1 and 2, STOP C in SG
; stage 3 and STOP E in SG stage 4
$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE[AX6] = 5; =>
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[0, AX6] = 3; SG stage 1
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[1, AX6] = 13; SG stage 2
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[2, AX6] = 2; SG stage 3
$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[3, AX6] = 14; SG stage 4
```

Example 2

The following example clearly indicates the problems when grouping axes whose terminal 663 is controlled using a digital output:

The 3 X, Y and Z axes have the same parameterized behavior in their SG stages when the drive bus fails: For SG1, the pulses should be immediately canceled with the drive bus fails, however, for SG2 to SG4, with a delay. Terminal 663 is controlled from all 3 drives via the same output (local output on the NCU). When the bus fails, a 500 ms delay should first expire before the pulses are cancelled. This is parameterized as follows:

This results in the following behavior when the drive bus fails:

- If SG1 is selected in any one of the three axes at the instant that the bus fails, then the pulses are immediately cancelled for all 3 axes. This is because terminal 663 is controlled from all 3 axes via one output and the pulses are immediately cancelled from the axis with SG1 via this output.
- 2. If one of the SG stages 2 to 4 is selected in all three axes, then pulse cancellation is delayed for 500 ms.

3 Safety-Related Functions
3.13 Behavior of Safety Integrated when the drive bus fails (from SW 6.4.15)

Notes

11.03

4

4 Data Descriptions

| | chine data | 4-206 |
|------------------|--------------------------------------|-------|
| 4.2 Ma | chine data for SIMODRIVE 611 digital | 4-240 |
| 4.2.1 | Overview of the machine data | 4-240 |
| 4.2.2 | Description of the machine data | 4-242 |
| 4.3 Inte | erface signals | 4-255 |
| 4.3.1 | Interface signals for SINUMERIK 840D | 4-255 |
| 4.3.2 | Description of the interface signals | 4-256 |
| | | |
| 4.4 Sys | stem variable | 4-263 |
| 4.4 Sys 4.4.1 | | |

Note

The function "safe software limit switch" (SE) is also called "safe limit positions" and the function "safe software cams" (SN) is also called "safe cams".

4.1 Machine data

4.1.1 Overview of the machine data

Overview of machine data for SINUMERIK 840D Table 4-1

| Table 4-1 | Overview of machine data for SINUI | MERIK 840D | |
|-------------|------------------------------------|---|-----------|
| Number | Name | Name | Reference |
| General (\$ | / | | |
| 10050 | SYSCLOCK_CYCLE_TIME | System basic clock cycle | /FBD/, G2 |
| 10060 | POSCTRL_SYSCLOCK_TIME_RATIO | Factor for position control cycle | /FBD/, G2 |
| 10070 | IPO_SYSCLOCK_CYCLE_TIME_RATIO | Factor for IPO clock cycle | |
| 10089 | SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUS_FAIL | Delay time, pulse cancellation on drive failure | |
| 10090 | SAFETY_SYSCLOCK_TIME_RATIO | Factor for monitoring cycle | |
| 10091 | INFO_SAFETY_CYCLE_TIME | Display of monitoring cycle | |
| 10092 | INFO_CROSSCHECK_CYCLE_TIME | Display of crosswise data comparison cycle | |
| 10093 | INFO_NUM_SAFE_FILE_ACCESS | Number of SPL file access operation | |
| 10094 | SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL | Alarm suppression level | |
| 10095 | SAFE_MODE_MASK | Safety Integrated modes | |
| 10096 | SAFE_DIAGNOSIS_MASK | Safety Integrated diagnostic function | |
| 10097 | SAFE_SPL_STOP_MODE | Sets the stop response for Error 27090 and | |
| | | protected synchronous responses and PLC-SPL set | |
| 10098 | PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO | Factor for PROFIsafe communications clock cycle | |
| 10099 | INFO PROFISAFE CYCLE TIME | PROFIsafe communications clock cycle | |
| 10200 | INT_INCR_PER_MM | Calculation resolution for linear positions | /FBD/, G2 |
| 10210 | INT_INCR_PER_DEG | Calculation resolution for angular positions | /FBD/, G2 |
| 10366 | HW_ASSIGN_DIG_FASTIN | Hardware assignment of external digital NCK inputs | /FBD/, A4 |
| 10368 | HW_ASSIGN_DIG_FASTOUT | Hardware assignment of external digital NCK outputs | /FBD/, A4 |
| 10385 | PROFISAFE MASTER ADRESS | PROFIsafe address of F master | |
| 10386 | PROFISAFE_IN_ADRESS | PROFIsafe address of an | |
| | | input module | |
| 10387 | PROFISAFE OUT ADRESS | PROFIsafe address of an | |
| | | output module | |
| 10388 | PROFISAFE_IN_ASSIGN | Assignment between external SPL interface \$A INSE and PROFIsafe input module | |
| 10389 | PROFISAFE_OUT_ASSIGN | Assignment between external SPL interface | |
| | | \$A INSE and PROFIsafe output module | |
| 10390 | SAFE IN HW ASSIGN | Input assignment ext. SPL interface | |
| 10392 | SAFE OUT HW ASSIGN | Output assignment ext. SPL interface | |
| 13010 | DRIVE LOGIC NR | Logical drive number | /FBD/, G2 |
| Axis/spindl | le-specific (\$MA) | | |
| 30240 | ENC TYPE | Encoder type, actual value sensing method | /FBD/, G2 |
| 30300 | IS ROT AX | Rotary axis/spindle | /FBD/, R2 |
| 30320 | DISPLAY_IS_MODULO | Modulo 360 degrees display for rotary axis/spindle | /FBD/, R2 |
| 30330 | MODULO_RANGE | Size of modulo range | /FBD/, R2 |
| 32300 | MA AX ACCEL | Axis acceleration | /FBD/, B2 |
| 35200 | GEAR_STEP_SPEEDCTRL_ACCEL | Acceleration in speed control mode | /FBD/, S1 |
| 35210 | STEP_POSCTRL_ACCEL | Acceleration in position control mode | /FBD/, S1 |
| 35410 | SPIND_OSCILL_ACCEL | Acceleration when oscillating | /FBD/, S1 |
| 36060 | STANDSTILL_VELO_TOL | Maximum velocity/speed "Axis/spindle stationary" | /FBD/, A2 |
| 36620 | SERVO_DISABLE_DELAY_TIME | Shutdown delay controller enable | /FBD/, A2 |
| | | 1 Stratastri dolay soliti siloi chabic | DD., / LE |

| Number | Name | Name | Reference |
|--------|-----------------------------|---|-----------|
| 36901 | SAFE_FUNCTION_ENABLE | Enable safety functions | |
| 36902 | SAFE_IS_ROT_AX | Rotary axis | |
| 36905 | SAFE_MODULO_RANGE | Modulo value safe cams (from SW4.2) | |
| 36910 | SAFE_ENC_SEGMENT_NR | Actual value assignment: Drive type | |
| 36911 | SAFE_ENC_MODULE_NR | Actual value assignment: Drive | |
| | | number/measuring circuit number | |
| 36912 | SAFE_ENC_INPUT_NR | Actual value assignment: Input on drive | |
| | | module/control loop module | |
| 36915 | SAFE_ENC_TYPE | Encoder type | |
| 36916 | SAFE_ENC_IS_LINEAR | Linear scale | |
| 36917 | SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST | Linear scale graduations | |
| 36918 | SAFE_ENC_RESOL | Encoder pulses per revolution | |
| 36920 | SAFE_ENC_GEAR_PITCH | Lead screw pitch | |
| 36921 | SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] | Denominator of encoder/load gear | |
| 36922 | SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | Numerator of encoder/load gear | |
| 36925 | SAFE_ENC_POLARITY | Direction reversal actual value | |
| 36926 | SAFE_ENC_FREQ_LIMIT | Encoder frequency for safe operation (only | |
| | | with Performance 2 controls) | |
| 36930 | SAFE_STANDSTILL_TOL | Zero speed tolerance | |
| 36931 | SAFE_VELO_LIMIT[n] | Limit value for safely reduced speed | |
| 36932 | SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n] | Override factor for SG (SW 4.2 and higher) | |
| 36933 | SAFW_DES_VELO_LIMIT | SG set speed limitation | |
| 36934 | SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] | Upper limit value for safe limit position | |
| 36935 | SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n] | Lower limit value for safe limit position | |
| 36936 | SAFE_CAM_POS_PLUS[n] | Plus cam position for safe cams | |
| 36937 | SAFE_CAM_POS_MINUS[n] | Minus cam position for safe cams | |
| 36940 | SAFE_CAM_TOL | Tolerance for safe cams | |
| 36942 | SAFE_POS_TOL | Actual value comparison tolerance (crosswise) | |
| 36944 | SAFE_REFP_POS_TOL | Actual value comparison tolerance | |
| | | (referencing) | |
| 36946 | SAFE VELO X | Speed limit n _x (from SW4.2) | |
| 36948 | SAFE_STOP_VELO_TOL | Tolerance actual speed for SBR (from SW4.2) | |
| 36949 | SAFE SLIP VELO TOL | Speed tolerance slip | |
| 36950 | SAFE_MODE_SWITCH_TIME | Tolerance time for SGE changeover | |
| 36951 | SAFE_VELO_SWITCH_DELAY | Delay time speed changeover | |
| 36952 | SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C | Transition time, STOP C to safe standstill | |
| 36953 | SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D | Transition time, STOP D to safe standstill | |
| 36954 | SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E | Transition time, STOP E to safe standstill | |
| 36955 | SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F | Delay time STOP F response | |
| 36956 | SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY | Delay time pulse cancellation | |
| 36957 | SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME | Time for testing pulse cancellation | |
| 36958 | SAFE_ACCEPTANCE_TST_TIMEOUT | Time limit for acceptance test | |
| 36960 | SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL | Shutoff speed for pulse cancellation | |
| 36961 | SAFE_VELO_STOP_MODE | Stop response safely reduced speed | |
| 36962 | SAFE_POS_STOP_MODE | Stop response safe limit position | |
| 36963 | SAFE_VELO_STOP_REACTION[n] | SG-specific stop response (SW 4.2 and higher) | |
| 36964 | SAFE_IPO_STOP_GROUP | Grouping, safety IPO response | |
| 36965 | SAFE_PARK_ALARM_SUPPRESS | Alarm suppression for parking axis | |
| 36966 | SAFE_BRAKETEST_TORQUE | Brake test torque | |
| 36967 | SAFE_BRAKETEST_POS_TOL | Position tolerance for brake test | |
| 36970 | SAFE_SVSS_DISABLE_INPUT | Input assignment SBH/SG de-selection | |
| 36971 | SAFE SS DISABLE INPUT | Input assignment SBH de-selection | |
| 36972 | SAFE_VELO_SELECT_INPUT[n] | Input assignment SG selection | |
| 36973 | SAFE_POS_SELECT_INPUT | Input assignment SE selection | |
| 36974 | SAFE_GEAR_SELECT_INPUT[n] | Input assignment gear ratio selection | |
| 36975 | SAFE STOP REQUEST INPUT | Input assignment "Test stop selection" | |
| 36976 | SAFE PULSE STATUS INPUT | Input assignment "Pulses cancelled" status | |
| 36977 | SAFE_EXT_STOP_INPUT[n] | Input assignment external brake request | |
| 36978 | SAFE OVR INPUT[n] | Input assignment for SG override selection | |
| 50010 | OCT FTO ALC THE OTHER | (SW 4.2 and higher) | |

4 Data Descriptions 4.1 Machine data

| Number | Name | Name | Reference |
|--------|------------------------------|--|-----------|
| 36979 | SAFE_STOP_REQUEST_EXT_INPUT | Assignment of input terminal to select the | |
| | | external shutdown test | |
| 36980 | SAFE_SVSS_STATUS_OUTPUT | Output assignment SBH/SG active | |
| 36981 | SAFE_SS_STATUS_OUTPUT | Output assignment for SBH active (from SW 4.2) | |
| 36982 | SAFE_VELO_STATUS_OUTPUT[n] | Output assignment for SG active (from SW 4.2) | |
| 36984 | SAFE_EXT_PULSE_ENABLE_OUTPUT | Assignment of the output terminal for external pulse enable request. | |
| 36985 | SAFE_VELO_X_STATUS_OUTPUT | Output assignment for n < n _x (from SW4.2) | |
| 36986 | SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT | Output assignment "Enable pulses" | |
| 36987 | SAFE_REFP_STATUS_OUTPUT | Output assignment "Axis safely referenced" | |
| 36988 | SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[n] | Output assignment SN1 + to SN4 + | |
| 36989 | SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[n] | Output assignment SN1 - to SN4 - | |
| 36990 | SAFE_ACT_STOP_OUTPUT[n] | Output assignment act. STOP | |
| 36992 | SAFE_CROSSCHECK_CYCLE | Display of axial crosswise data comparison clock cycle | |
| 36993 | SAFE_CONFIG_CHANGE_DATE[n] | Date/time of the last change SI-NCK-MD | |
| 36994 | SAFE PREV CONFIG[n] | Data of previous safety function | |
| 36995 | SAFE_STANDSTILL_POS | Standstill position | |
| 36997 | SAFE_ACKN | User agreement | |
| 36998 | SAFE_ACT_CHECKSUM | Actual checksum | |
| 36999 | SAFE_DES_CHECKSUM | Setpoint checksum | |
| 37000 | FIXED_STOP_MODE | Traverse to fixed endstop mode | |
| 37090 | SAFE_BRAKETEST_TORQUE | Brake test, holding torque | |
| 37092 | SAFE_BRAKETEST_POS_TOL | Position tolerance for brake test | |

4.1.2 Description of the machine data

General General information about machine data and an explanation of their contents

such as unit, data type, protection level, effectiveness, etc. can be found in the

following references:

References: /LIS/, Lists SINUMERIK 840D

| 10089 | \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL | 840D | | | | | |
|--------------------------|--|--|--|--|--|--|--|
| MD number | Delay time until the pulses are cancelled when the drive bus fails | | | | | | |
| Default: 0 | Min. input value: 0 Max. input value: 0.8 | 8 | | | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: s | | | | | | |
| Data type: DOUBLE | Data type: DOUBLE Applies from SW 6.4.09 | | | | | | |
| Meaning | This is the time after the drive bus fails that the pulses are safely cancell time, it is still possible to implement a response to the bus failure that is a autonomously in the drive (refer to extended shutdown and retraction) In the following cases, the pulses are immediately cancelled (the system this delay time to expire): • When selecting an external Stop A • For active SBH or when SBH is selected • For an active SG stage or when selecting an SG stage for which an cancellation is parameterized in \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION. | executed does not wait for immediate pulse | | | | | |
| Special cases, errors | .\$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL is transferred using the copy SI-MD into drive MD 1380 and then subject to a crosswise data comparist These general machine data are included in the axial checksum calculat relevant machine data (\$MA_SAFE_ACT_CHECKSUM, \$MA_SAFE_DES_CHECKSUM). | son. | | | | | |
| Corresponds with | | | | | | | |

| 10090 | \$MN_SAFETY_SYSCLOCK_TIME_RA | ATIO | 840D | | |
|--------------------------------------|---|---|----------|--|--|
| MD number | Factor for monitoring cycle | | | | |
| Default: 3 | Min. input value: 1 | Max. input value: 50 | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: Protection leve | el (R/W) 7/2 Unit: - | | | |
| Data type: DWORD Applies from SW 3.4 | | | | | |
| Meaning | Ratio between the monitoring and basic the product of this data and \$MN_SYS | c system clock cycle. The monitoring clock on CLOCK_CYCLE_TIME. | cycle is | | |
| Special cases, errors | monitoring cycle that is actually set is d The value for the crosswise data comp \$MN_INFO_CROSSCHECK_CYCLE_ Note: | he position control clock cycle factor is rounded to the next possible value. displayed via \$MN_INFO_SAFETY_CYCLE_ arison clock cycle that is displayed via TIME also changes. anse time of the monitoring functions. It shou | _TIME. | | |
| Corresponds with | MD 10050: \$MN_SYSCLOCK_CYCLE MD 10091: \$MN_INFO_SAFETY_CYC MD 10092: \$MN_INFO_CROSSCHEC | CLE_TIME | | | |

| 10091 | \$MN_INFO_SAFET | \$MN_INFO_SAFETY_CYCLE_TIME | | | | |
|------------------------|--|--|---------|-----------|-------------------|----------------|
| MD number | Displays the monito | ring cycle | | | | |
| Default: - | Min. inp | ut value: - | | Max. in | put value: - | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (R/W | /) 7/- | | Unit: ms | |
| Data type: DOUBLE | Applies from | n SW 3.4 | | | | |
| Meaning | This data displays the purposes only – can | he monitoring clock cycle nnot be written into. | time th | nat is ac | tually effective. | For display |
| Corresponds with | MD 10090: \$MN_SA | AFETY_SYSCLOCK_TIM | 1E_RA | TIO | | • |
| References | Refer to Chapter 2, | "Safety monitoring clock | cycle a | and cros | swise comparis | on clock cycle |

| 10092 \$MN_INFO_CROSSCHECK_CYCLE_TIME | | | | | |
|---------------------------------------|--|---|----------------------------------|--------------|--|
| MD number | Displays the crosswis | splays the crosswise comparison clock cycle | | | |
| Default: - | Min. input | t value: - | Max. input value: - | | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (R/W) |) 7/- Unit: ms | | |
| Data type: DOUBLE | Applies from | SW 3.4 | | | |
| Meaning | This data displays the effective time for one full execution of the crosswise data comparison clock cycle. For display purposes only – cannot be written into. SW 6.3.21 and higher: Maximum crosswise data comparison clock cycle in second | | | | |
| Corresponds with | MD 10090: \$MN_SAF | ETY_SYSCLOCK_TIME | E_RATIO | | |
| References | Refer to Chapter 2, "S | Safety monitoring cycle a | ind crosswise data comparison of | clock cycle" | |

| 10093 | \$MN_INFO_NUM_SA | \$MN_INFO_NUM_SAFE_FILE_ACCESS | | | | 840D |
|--------------------------|-----------------------|--|-----|--|---------|------|
| MD number | Number of SPL file ac | cesses | | | | |
| Default: 0 | Min. input | Min. input value: - Max. input value: - | | | | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: | Protection level (R/W) | 2/- | | Unit: - | |
| Data type: DWORD | Applies from S | SW 4.4.18 | | | | |
| Meaning | | L file /_N_CST_DIR/_N_ nis MD is only used for so | | | | |

ata Descriptions 11.03

| 10094 | \$MN SAFE ALARM SUPPRESS LEVEL | 840D |
|--------------------------|--|--------------|
| MD number | "Safety Integrated" alarm suppression level | 0.02 |
| Default: 2 | Min. input value: 0 Max. input value: 13 | |
| Change becomes effective | | |
| Data type: BYTE | Applies from SW 6 | |
| Meaning | The monitoring channels NCK and 611 digital display alarms with the same significant | cance in |
| Meaning | several situations. | Jance III |
| | In order to reduce the size of the alarm image, this MD is used to specify whether | safety |
| | alarms with the same significance are to be suppressed. The two-channel stop res | |
| | is not influenced by this setting. | , p 0 0 0 |
| | 0 = Alarms triggered in two channels are displayed to the full extent | |
| | - Two-channel display of all axial safety alarms | |
| | - Alarm 27001, error code 0 is displayed | |
| | - The Alarms 27090, 27091, 27092, 27093 and 27095 are displayed a | |
| | multiple number of times using 2 channels | |
| | 1 = Alarms with the same meaning are only displayed once. | |
| | The following alarms are affected: | |
| | 27010 = 300907 | |
| | 27011 = 300914 | |
| | 27012 = 300915 | |
| | 27013 = 300906 | |
| | 27020 = 300910 | |
| | 27021 = 300909 | |
| | 27022 = 300908 | |
| | 27023 = 300901 27024 = 300900 | |
| | With these alarms, only one of the specified Alarms (270xx or 300xxx) is | |
| | initiated. The alarm of the monitoring channel that then subsequently initiated. | |
| | the alarm with the same significance, is no longer displayed. | liales |
| | Furthermore. Alarm 27001 with error code 0 is suppressed. This alarm of | occure |
| | as a result of drive Alarm 300911. In this particular case, drive machine | |
| | 1391, 1392, 193, 1394 provide information regarding the cause of the en | |
| | 2 = Default | |
| | Going beyond the functionality with MD value=1, the alarms from the SF | PL |
| | processing (27090, 27091, 27092, 27093 and 27095) are only displayed | |
| | through one channel and only once. This machine data must be set to 0 | |
| | generate an acceptance report. This allows the system to document all of | of the |
| | alarms that have been initiated. | |
| | 3 = Axial Alarms 27000 and 300950 are replaced by Alarm message 27100 for all | |
| | axes/drives. | |
| | 12 = Going beyond the functionality with MD value = 2, the alarms are assigned pr | iorities. |
| | What appears to be apparent follow-on alarms are no longer displayed or are | |
| | automatically cleared from the display. | |
| | The following alarms may be affected: | 00 |
| | 27001, 27004, 27020, 27021, 27022, 27023, 27024, 27091, 27101, 271 | U Z , |
| | 27103, 27104, 27105, 27106, 27107 | ioritics |
| | 13 = Going beyond the functionality with MD value = 3, the alarms are assigned pr as for MD value 12. | ioniles |
| | as for MD value 12. This machine data must be set to 0 to generate an acceptance report. This allows | the |
| | system to document all of the alarms that have been initiated. | u IC |
| | system to document all of the dialins that have been initiated. | |
| Corresponds with | | |
| References | | |

| 10095 | \$MN_SAFE_MODE_N | IASK | | | 840D |
|--------------------------|---|--|-------------------------|--------------------------|---------|
| MD number | Safety Integrated mode | fety Integrated modes | | | |
| Default: 0 | Default: 0 Min. input value: 0 Max. input value: 0x0001 | | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7 | 7/2 | Unit: - | |
| Data type: DWORD | Applies from S | W 5.3 | | | |
| Meaning | (Compatibility mode for These functions are on | .64] Default setting "0 .64] Default setting "1 r older PLC SW versions ily supported by the NCK um SAFE_ACT_CHECK | ") (in one char | nnel. This data is not i | ncluded |
| Corresponds with | | | | | |
| References | | | | | |

| 10096 | \$MN S | AFE DIAGNO | SIS MASK | | | 840D |
|---------------------|--|--|--|---|--|----------------|
| MD number | | Safety Integrated diagnostic functions | | | | |
| Default: 1 | • | Min. input | t value: 0 | Max. i | nput value: 0x0001 | |
| Change becomes effe | ective after | POWER | Protection level (R/V | V) 7/2 | Unit: - | |
| Data type: DWORD | | Applies from S | W 5.3 | | • | |
| Meaning | axial ma Bit Bit Bit Bit Bit Bit Bit Bit Bit Bit | d SGE differented ces between the apping of the SG 0: SE 1: SE 3: SG 4: SG 12: SE 28: SG 29: SG 30: SG 31: SG the axis numbe | G correction, bit 0 = DB3 G correction, bit 1 = DB3 G correction, bit 2 = DB3 G correction, bit 3 = DB3 | 611D digital etected (the to the followi = DB3< 6 6 6 6 9 10 20 10 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 21 22 22 23 24 24 25 26 27 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 | monitoring channels a listed bit numbers refe ng VDI-interface assig x>.DBX22.0 .1 .3 .4 (from SW 6) .4 .4 | re r to the |
| Corresponds with | | | | | | |
| References | | | | | | |

| 10097 | \$MN_SAFE_SPL_ST | OP_MODE | | | 840D |
|--------------------------|--|---|--|--|---------------------------------|
| MD number | Stop response for SPL | errors | | | |
| Default: 3 | nput value: 4 | | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 2 | /7 | Unit | |
| Data type: BYTE | Applies from S | SW 6.3 | | | |
| Meaning | NCK and PLC-SPL 3: Stop D 4 Stop E When the value 4 is et axes with SI function et results in Alarm 27033 MD MN_SAFE_SPL_STO remedy this, either \$MA_SAFE_FUNCTIC This machine data is it (\$MA_SAFE_ACT_CHE) If this MD is set to 4, the stop of the s | parameterize Stop D or s DN_ENABLE for all of the ncorporated in the checks HECKSUM, \$MA_SAFE_I hen DBX36.1 in DB18 mu a different parameter assi | without en E_FUNCTI eterization of et bit 4 and axes involv um for safe DES_CHEO et also be s | abling the external on ENABLE not ended I bit 6 in oved. Ety-relevant machine on the second of the | Stop E in all qual to 0) e data |

| 10098 | \$MN_PROFISAFE_ | | | | 840D | | | |
|--------------------------|---|--|--------|----------------|------|--|--|--|
| MD number | Factor for PROFIsat | fe communications cycle | | | | | | |
| Default: 1 | Min. inp | ut value: 1 | Max. i | nput value: 25 | | | | |
| Change becomes effective | e after RESTART | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: - | | | | |
| Data type: DWORD | Applies fron | n SW 6.3 | | | | | | |
| Meaning | communications wit PLC side is initiated slaves. The value obtained | Relationship between the interpolator clock cycle and the clock cycle in the communications with PROFIsafe I/Os modules. In the resulting time grid, OB40 on the PLC side is initiated from the NCK side to enable communication between F master an | | | | | | |
| Special cases, errors | | | | | | | | |
| Corresponds with | | | | | | | | |

| 10099 | \$MN_INFO_PRO | \$MN INFO PROFISAFE CYCLE TIME | | | | | | |
|-------------------------|-------------------|---|----------|-------------------|--|--|--|--|
| MD number | PROFIsafe comn | nunications clock cycle | | | | | | |
| Default: 0.000 | Min. | input value: - | Max | c. input value: - | | | | |
| Changes effective after | POWER ON | Protection level (| R/W) 7/2 | Unit: s | | | | |
| Data type: DOUBLE | Applies fr | rom SW 6.3 | | | | | | |
| Meaning | obtained from the | Shows the time grid for communications between F master and F slaves. The value is obtained from the interpolator clock cycle and MD \$MN_PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO. For display purposes only - cannot be written into. | | | | | | |
| Special cases, errors | | | | | | | | |
| Corresponds with | | | | | | | | |

| 10385 | \$MN_PRO | FISAFE_M | ASTER_ADDRESS | | | | 840D | |
|--------------------------|--------------------------|---|------------------------|-----|------------------------|-----|------|--|
| MD number | PROFIsafe | address of | F master | | | | | |
| Default: 0 | | Min. input | value: 0 | N | Max. input value: 50FA | 7DH | | |
| Change becomes effective | after REST. | ART | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: - | | | |
| Data type: DWORD | Ар | plies from S | W 6.3 | | | | | |
| Meaning | master to a "F_Source | efines the PROFIsafe address for the F master NCK/PLC. Used to uniquely assign an F aster to an F slave. This parameter must be entered in accordance with the _Source_Address" parameter set in S7-ES for the F slaves. An attempt to establish immunications is only made for F slaves where this address has been entered. | | | | | | |
| Special cases, errors | | | | | | | | |
| Corresponds with | | | | | | | | |

| 10386 | \$MN_F | \$MN PROFISAFE IN ADDRESS | | | | | 840D |
|--|--------------|---------------------------|------------------------|--------|---------|-------------------|------|
| MD number | PROFI | safe address o | f an input module | | | | |
| Default: 0 | | Min. input value: 0 | | | Max. ir | put value: 5003FF | Н |
| Change becomes effective after RESTART | | | Protection level (R/W) | 7/2 | | Unit: - | |
| Data type: DWORD | Applies from | | SW 6.3 | | | | |
| Meaning | Define | s the PROFIsat | e address of a PROFIsa | afe in | out mod | ule | |
| Special cases, errors | | | | | | | |
| Corresponds with | | | | | | | |

| 10387 | \$MN_PRO | \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS | | | | | |
|--------------------------|------------------|--|-----------------------|--------|-------|---------|--|
| MD number | PROFIsafe | address of | an output module | | | | |
| Default: 0 | | Min. input value: 0 Max. input value: 5003 | | | | | |
| Change becomes effective | after REST | ART | Protection level (R/V | V) 7/2 | | Unit: - | |
| Data type: DWORD | Ap | plies from S | W 6.3 | | | | |
| Meaning | Defines the | e PROFIsafe | address of a PROFI | safe m | odule | | |
| Special cases, errors | | | | | | | |
| Corresponds with | | | | | | | |

| 10388 MD number | Assignment between e | SMN_PROFISAFE_IN_ASSIGN Assignment between external SPL interface \$A_INSE and PROFIsafe input | | | | | |
|--------------------------|--|--|-------------------------|--|--|--|--|
| | module | | | | | | |
| Default: 0 | Min. input | value: 0 | Max. input value: 64064 | | | | |
| Change becomes effective | e after RESTART | Protection level (R/W) 7 | 7/2 Unit: - | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from S | SW 6.3 | | | | | |
| Meaning | The three upper position Example: PROFISAFE_IN_ASS The system variables: | The three lower positions indicate the least significant \$A_INSE variables to be supplied. The three upper positions indicate the most significant \$A_INSE variables to be supplied. | | | | | |
| Special cases, errors | | | | | | | |
| Corresponds with | | · | · | | | | |

| 10389 | \$MN_PROFISAFE | _OUT_ASSIGN | _ | 840D | | | | |
|------------------------|--|---|-------------------------|------|--|--|--|--|
| MD number | Assignment between | Assignment between external SPL interface \$A_INSE and PROFIsafe output | | | | | | |
| | module | | | | | | | |
| Default: 0 | Min. in | out value: 0 | Max. input value: 64064 | | | | | |
| Change becomes effecti | ve after RESTART | Protection level (R/W) | 7/2 Unit: - | | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from | n SW 6.3 | | | | | | |
| Meaning | supplied. The three be supplied. Example: PROFISAFE_IN_A The system variable | | | | | | | |
| Special cases, errors | | | | | | | | |
| Corresponds with | | · | · | | | | | |

The following machine data

\$MN_INFO_PROFISAFE_CYCLE_TIME \$MN_PROFISAFE_MASTER_ADDRESS \$MN_PROFISAFE_IN_ADDRESS \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN \$MN_PROFISAFE_OUT_ASSIGN

are included in the axial checksum machine data \$MA_SAFE_ACT_CHECKSUM. This means that, they are protected against modification. Changes can only be confirmed and activated by pressing "Confirm SI data" softkey.

Changes to the machine data and resulting axial checksums are displayed via Alarm 27032, "Axis %1 Checksum error for safe monitoring. Acknowledgement and acceptance test necessary!".

| 10390 | \$MN SAFE IN HW ASSIGN[n]: 07 840D |
|-----------------------|--|
| MD number | Input assignment ext. SPL interface |
| Default: 0 | Min. input value: 0 Max. input value: 01 1E 08 02 |
| Change becomes effect | tive after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: - |
| Data type: DWORD | Applies from SW 4.4.18 |
| Meaning | One input byte of the NCK I/Os can be assigned bytewise (byte-serial) to the system variables \$A_INSE[x] using this machine data. |
| | n System variables Comment |
| | =0 \$A_INSE[18] Assignment for 1st byte |
| | =1 \$A_INSE[916] Assignment for 2nd byte |
| | =2 \$A_INSE[1724] Assignment for 3rd byte |
| | =3 \$A_INSE[2532] Assignment for 4th byte |
| | =4 \$A_INSE[3340] Assignment for 5th byte |
| | =5 \$A_INSE[4148] Assignment for 6th byte |
| | =6 \$A_INSE[4956] Assignment for 7th byte |
| | =7 \$A_INSE[5764] Assignment for 8th byte |
| | Structure: refer to MD 10366: \$MN_HW_ASSIGN_DIG_FASTIN. |
| | In this case, the restriction applies that an I/O module must addressed via the MD. An |
| | assignment to another system variable is not possible. |
| Corresponds with | MD 10392: \$MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN |
| References | Refer to Chapter 3, "Safe programmable logic (SPL)" |

| 10392 | *····· | 840D | | | | | | |
|---|--|------|--|--|--|--|--|--|
| MD number | Output assignment ext. SPL interface | | | | | | | |
| Default: 0 | Min. input value: 0 Max. input value: 01 1E 08 02 | | | | | | | |
| Change becomes effective after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: - | | | | | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from SW 4.4.18 | | | | | | | |
| Meaning | One output byte of the NCK I/Os can be assigned bytewise (byte-serial) to the systevariables \$A_OUTSE[x] using this machine data. | em | | | | | | |
| | n System variables Comment | | | | | | | |
| | =0 \$A_OUTSE[18] Assignment for 1st byte | | | | | | | |
| | =1 \$A_OUTSE[916] Assignment for 2nd byte | | | | | | | |
| | =2 \$A_OUTSE[1724] Assignment for 3rd byte | | | | | | | |
| | =3 \$A_OUTSE[2532] Assignment for 4th byte | | | | | | | |
| | =4 \$A_OUTSE[3340] Assignment for 5th byte | | | | | | | |
| | =5 \$A_OUTSE[4148] Assignment for 6th byte | | | | | | | |
| | =6 \$A_OUTSE[4956] Assignment for 7th byte | | | | | | | |
| | =7 \$A_OUTSE[5764] Assignment for 8th byte | | | | | | | |
| | Structure: refer to MD 10364: \$MN_HW_ASSIGN_DIG_FASTOUT. | | | | | | | |
| | In this case, the restriction applies that an I/O module must addressed via the MD. assignment to another system variable is not possible. | An | | | | | | |
| Corresponds with | MD 10390: \$MN SAFE IN HW ASSIGN | | | | | | | |
| References | Refer to Chapter 3, "Safe programmable logic (SPL)" | | | | | | | |
| TCICICIOCS | Trefer to Oriapter 5, Gaic programmable logic (of E) | | | | | | | |

Assigning local inputs on the NCU to the SPL interface (from SW 6.3.21):

Parameterization for s = 0 for SPL SGEs/SGAs: =0H fixed i =00H mm fixed =00H fixed ΧХ =01H - 0FH Screen form for the digital I/O used for nn Safety Inputs/outputs

Setting the value "nn" can be used to define which of the available four digital I/Os are to be used for the SPL SGEs/SGAs:

4 Data Descriptions 4.1 Machine data 11.03

Examples

nn = 01H: only map input/output 1 in \$A_INSE/\$A_OUTSE

nn = 05H: only map inputs/outputs 1 and 3 in \$A_INSE/\$A_OUTSE

nn = 0FH: map all inputs/outputs in \$A_INSE/\$A_OUTSE

This parameterization allows selective digital I/Os to be reserved for SI and, at the same time, the other I/Os to be used for other functions.

A single output bit is connected to a terminal with each entry. The structure is the same as \$MN_HW_ASSIGN_ANA_FASTOUT[n].

| 20108 | \$MC_PROG_EVENT_MASK | 840D |
|---------------------------|---|------|
| MD number | Event-controlled program call | |
| Default: (0x0, 0x0, 0x0,) | Min. input value: 0 Max. input value: 0xF | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: - | |
| Data type: DWORD | Applies from SW 6.1 | |
| Meaning | Parameterizes the event where the user program, set with \$MN_PROG_EVENT_ (default: _N_PROG_EVENT_SPF) is implicitly called: Bit 0=1: Part program start Bit 1 = 1: Part program end Bit 2 = 1: Operator panel reset Bit 3 = 1: Run-up The user program is called using the following search path: 1. /_N_CUS_DIR/_NPROG_EVENT_SPF 2. /_N_CMA_DIR/_NPROG_EVENT_SPF 3. /_N_CST_DIR/_NPROG_EVENT_SPF | NAME |
| Corresponds with | | |
| References | | |

| 36901 | \$MA_SAF | \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE | | | | | | 840D | |
|------------------------|--|--|--|---|--|----------|---------|------------|-----------------------------------|
| MD number | Enable sat | Enable safety-related functions | | | | | | | |
| Default: 0 | | Min. input value: 0 Max. input value: FF 03, FF E3 (from SW4.2) | | | | | | | 2) |
| Change becomes effecti | ve after POWI | ER ON: | Protectio | n level (R/W | | | | exadecimal | |
| Data type: DWORD | Ap | plies from | SW 3.4 | • | | | | | |
| Meaning | It is only poperation and operation and of the C, D, E the there is an | The functions for safe operation can be enabled for one axis/spindle with this data. It is only possible to enable - on an axis-specific basis - as many axes/spindles for safe operation as have been enabled by the global option. If one of the bits from bit 1 is set, then bit 0 must also be set. This is because for a STC C, D, E the control switches into the safe operating stop. This condition is checked (if there is an error, configuration Alarm 27033 is output). The more partial functions that are set, then the more computing time the safe function require. | | | | | | | for safe or a STOP cked (if |
| High byte | Bit 15 | Bit 14 | Bit 13 | Bit 12 | Bit 11 | Е | it 19 | Bit 9 | Bit 8 |
| | Enable sat SN4 - | SN4 + | SN3 - | SN3 + | SN2 - | | N2 + | SN1 - | SN1 + |
| Low byte | Bit7 | Bit6 | Bit5 | Bit4 | Bit 3 | Е | it 2 | Bit 1 | Bit 0 |
| | , | om SW4.2) | | SW 6.3 | From SW 5. | 2 d | Reserve | Enable | |
| | Cam synchron ization | External STOPs | Override for safely- reduced speed | Enable external ESR activatio n | Enable act. value synch 2nd encod syster | r. er | | SE | SBH/ SG |
| Special cases, errors | to a safe of if an error If an insuff | If bit 1 or a higher bit is set, then bit 0 must also be set since the control system switches to a safe operational stop in response to STOP C, D or E (a configuration alarm is output if an error is detected). If an insufficient number of axes/spindles have been enabled for safe operation using the global option, then this data may be overwritten with the value 0000 during run-up | | | | | | | |
| Corresponds with | Global opt | _ | | | | 70 | | | |
| References | | | nahling saf | ety-related | function | s" | | | |

| 36902 | \$MA_SA | FE_IS_ROT_ | AX | | | 840D |
|--------------------------|---------------------------|---|---|-----------|-----------------------|------|
| MD number | Rotary ax | kis | | | | |
| Default: 0 | | Min. input | value: 0 | Ma | x. input value: 1 | |
| Change becomes effective | after POV | VER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: - | |
| Data type: BOOLEAN | A | applies from S | W 3.4 | | | |
| Meaning | = 0: = 1: The value | Linear axis Rotary axis/s e set in this M | the axis for safe operations spindle D must be the same as to be displayed if they are not be the same as the same as the same as the same as the same as the same are not be same as the | the value | e set in MD: \$MA_IS_ | |
| Corresponds with | • | 0: \$MA_IS_R | | | | |

| 36905 | \$MA_SAFE_MODULO_RANGE | 840D |
|--------------------------|--|--------|
| MD number | Modulo value for SN | |
| Default: 0.0 | Min. input value: 0.0 Max. input value: 737280.0 |) |
| Change becomes effective | re after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: Degrees | |
| Data type: DOUBLE | Applies from SW 4.2 | |
| Meaning | Actual value range within which safe cams for rotary axes are calculated. The be a rotary axis (\$MA_/\$MD_SAFE_IS_ROT_AX = 1). Value = 0: | |
| | modulo override is carried-out after every revolution. | 1.C. a |
| Special cases, errors | If the value set in this data is not 0 or a multiple of 360 degrees, then an a alarm is output during run-up. The cam positions are also checked with respect to the parameterized ac | |
| | range during run-up. An appropriate alarm is output if parameterization er detected. | |
| | Actual value ranges set in \$MA_SAFE_MODULO_RANGE and \$MA_MODULO_RANGE must be a multiple integer. | |
| Corresponds with | MD 1305: \$MD_SAFE_MODULO_RANGE MD 30330: \$MA_MODULO_RANGE MD 36935/1336: \$MA_/\$MD_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] MD 36937/1337: \$MA /\$MD SAFE CAM POS MINUS[n] | |

| 36910 | \$MA_SA | MA SAFE ENC SEGMENT NR | | | | 8 | 340D |
|--------------------------|-----------|--|---------------------------|--------|--------------------|---|------|
| MD number | Actual va | alue assignme | nt: Drive type | | | | |
| Default: 1 | | Min. input v | value: 0 | Ma | ax. input value: 1 | | |
| Change becomes effective | after POV | VER ON: | Protection level (R/W) 0/ | /0 | Unit: - | | |
| Data type: BYTE | A | Applies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | Number of | per of the bus segment via which the encoder is addressed. | | | ddressed. | | |
| - | =1: | Drive bus of | SIMODRIVE 611 digital (a | always | used) | | |

| 36911 | \$MA_SAFE_ENC_MC | DULE_NR | | 840D |
|--------------------------|---|---------------------------|---|-------------|
| MD number | Actual value assignme | ent: Drive number/measur | ring circuit number | |
| Default: 1 | Min. input | value: 1 | Max. input value: NCU 57 | 2: 31 |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 Unit: - | |
| Data type: BYTE | Applies from S | SW 3.4 | | |
| Meaning | The logical drive numb must be entered here. For standard application | ons with a 2-encoder syst | encoder is addressed. to the axis via \$MN_DRIVE_LC tem, the encoder for Safety Inte ower input) of the same drive m | egrated is |
| Special cases, errors | Any actual value input measuring system on t | | an be used for the second enc | oder as the |
| Corresponds with | MD 36910: \$MA_SAFE MD 36912: \$MA_SAFE MD 36010: \$MN_DRIV MD 30220: \$MA_ENC | /Ē_LOGIC_NR | | |

| 36912 | \$MA_SAFE_ENC_INI | PUT_NR | | | 840D | | |
|--------------------------|--|---|--|--|-------------|--|--|
| MD number | Actual value assignme | Actual value assignment: Input to drive module/measuring circuit board | | | | | |
| Default: 1 | Min. input | value: 1 | Max. ii | nput value: 2 | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7 | 7/2 | Unit: - | | | |
| Data type: BYTE | Applies from S | SW 3.4 | | | | | |
| Meaning | = 1: SI encoder i = 2: SI encoder i For standard application | value input of a module vi- is connected to the upper is connected to the lower ons with a 2-encoder syst- and encoder connection (lo | input (moto input (2nd e em, the end | or encoder) encoder) coder for Safety Inte | grated is | | |
| Special cases, errors | Any actual value input measuring system on | in the 611 digital group c the NC side. | an be used | for the second enco | oder as the | | |
| Corresponds with | MD 36911: \$MA_SAF MD 30230: \$MA_ENC | E_ENC_MODULE_NR :_INPUT_NR | • | | | | |

| 36915 | \$MA_SAFE_ENC_TY | /PE | _ | 840D |
|------------------------|----------------------------------|--|---|-----------|
| MD number | Encoder type | | | |
| Default: 0 | Min. input | value: 0 | Max. input value: 4 | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/ | 2 Unit: - | |
| Data type: BYTE | Applies from S | SW 3.4 | | |
| Meaning | = 0: Reserved = 1: Raw signal | er connected is specified he encoder (1V peak-to-peak) acoder with EnDat interface |) | |
| Special cases, errors | Only the value 1 | ed in the same way as in do or 4 is permitted. figuration (e.g. entry of valu | ata \$MA_ENC_TYPE. ues 0, 2, 3 or 5) is flagged w | ith Alarm |
| Corresponds with | MD 30240: \$MA_ENC | C_TYPE | | |

| after POWER O Applies | n. input value: 0 N: Protection level (R/W) | Max. input value: 1 7/2 Unit: - | |
|--|--|--|--|
| after POWER O Applies | N: Protection level (R/W) | | |
| Applies | | 7/2 Unit: - | |
| | from SW 3.4 | | |
| | THORITOW J. T | | |
| = 0: Rotar \$MA_ load side using and \$ MD: \$ = 1: Linea lts re: MDs: \$MA_SAF \$MA_ | SAFE_ENC_RESOL is used to SAFE_ENC_GEAR_PIT SMA_SAFE_ENC_GEAR_NUM SMA_SAFE_ENC_GRID_POIN ar encoder is connected solution is defined in SMA_SAFE_ENC_RESOL, \$MA_SAFE_ENC_RESOL, \$MA_SAFE_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[in the solution is defined in the same should be solution in the same should be same s | o specify its resolution and co CH, \$MA_SAFE_ENC_GEA ERA[n]. T_DIST has not significance. E_ENC_GRID_POINT_DIST _ENC_GEAR_PITCH, | onvert it to the R_DENOM[n] |
| \$MA_ \$MA_ \$MA_ | _SAFE_ENC_GEAR_PITCH _SAFE_ENC_GEAR_DENOM[i _SAFE_ENC_GEAR_NUMERA | \[n] | |
| | \$MA_ load side using and \$ MD: \$ = 1: Linea Its re MDs: \$MA_SAI \$MA_ \$MA_ \$MA_ \$MA_ \$MA_ \$MA_ \$MA_ | \$MA_SAFE_ENC_RESOL is used to load side using \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PIT and \$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUM MD: \$MA_SAFE_ENC_GRID_POIN = 1: Linear encoder is connected Its resolution is defined in \$MA_SAFE MDS: \$MA_SAFE_ENC_RESOL, \$MA_SAFE_\$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA SAFE_ENC_GEAR_NUMERA SAFE_ENC_GEAR_PITCH \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PITCH \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[\$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA SAFE_ENC_GEAR_NUMERA | \$MA_SAFE_ENC_RESOL is used to specify its resolution and coload side using \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PITCH, \$MA_SAFE_ENC_GEAR and \$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n]. MD: \$MA_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST has not significance. = 1: Linear encoder is connected Its resolution is defined in \$MA_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST MDs: \$MA_SAFE_ENC_RESOL, \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PITCH, \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] and \$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] have no significance. For 0: \$MA_SAFE_ENC_RESOL \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] \$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] |

| 36917 | \$MA_SAFE | _ENC_GRI | D_POINT_DIST | | | | 8400 | D |
|--|--------------|--|----------------|--|---------|---------------|------|---|
| MD number | Linear scale | grid spacin | ng | | | | | |
| Default: 0.01 | | Min. input v | alue: 0.000 01 | | Max. ir | nput value: 8 | | |
| Change becomes effective after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: mm | | | | | | | | |
| Data type: DOUBLE | Appl | lies from SV | N 3.4 | | | | | |
| Meaning | The grid spa | e grid spacing of the linear scale used is specified here. | | | | | | |
| MD irrelevant for | A rotary enc | oder | | | • | | | |

| 36918 | \$MA_SAF | \$MA_SAFE_ENC_RESOL | | | | | 840D |
|---|-------------|---|--|--|--|--|------|
| MD number | Encoder p | ulses per rev | olution old the state of the st | | | | |
| Default: 2 048 | | Min. input value: 1 Max. input value: 100 000 | | | | | |
| Change becomes effective after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: - | | | | | | | |
| Data type: DWORD | Ap | plies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | The number | number of pulses per revolution for a rotary encoder is specified here. | | | | | |
| MD irrelevant for | a linear en | coder | | | | | |

| 36920 | \$MA_S | AFE_ENC_GE | AR_PITCH | | | 840D |
|--|----------|--|--------------------------|-----|--------------------------|------|
| MD number | Spindle | pitch | | | | |
| Default: 10 | | Min. input v | value: 0.1 | | Max. input value: 10 000 | |
| Change becomes effective after POWER ON: | | | Protection level (R/W) 7 | 7/2 | Unit: mm | |
| Data type: DOUBLE | | Applies from S | W 3.4 | | · | |
| Meaning | Gear ra | ar ratio of gearbox between encoder and load for a linear axis with rotary encoder | | | | |
| MD irrelevant for | a linear | encoder | | | | • |

| 36921 | \$MA_SAFE_ENC_G | SEAR_DENOM[n] | | 840D |
|-----------------------|---|--|-------------------|---------------|
| MD number | Denominator of enco | oder/load gear | | |
| Default: 1 | Min. inpu | ut value: 1 | Max. input value: | 2 147 000 000 |
| Change becomes effect | ive after POWER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 Unit: - | |
| Data type: DWORD | Applies from | SW 3.4 | | |
| Meaning | fraction No. of encoder revol n = 0, 1,, 7 stands | gearbox between encoder a utions / No. of load revolu for gear stage 1, 2, 8 selected via safety-relevan | tions | |
| Corresponds with | MD 36922: \$MA_SA | FE_ENC_GEAR_NUMERA | \[n] | |
| MD irrelevant for | a linear encoder | | | |

| 36922 | \$MA_SAFE_ENC_G | EAR_NUMERA[n] | _ | 840D | | | |
|-----------------------|---------------------|--|----------------------------|-------|--|--|--|
| MD number | Numerator of encode | er/load gear | | | | | |
| Default: 1 | Min. inpu | ıt value: 1 | Max. input value: 2 147 00 | 0 000 | | | |
| Change becomes effect | ive after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 | Unit: - | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from | SW 3.4 | • | | | | |
| Meaning | No. of encoder revo | imerator of the gearbox between encoder and load, i.e. the numerator of the fraction of the gearbox between encoder revolutions / No. of load revolutions = 0, 1, 7 stands for gear stage 1, 2, 8 le current value is selected via safety-relevant input signals (SGEs). | | | | | |
| Corresponds with | MD 36921: \$MA_SA | FE_ENC_GEAR_DENOM[n] | | • | | | |
| MD irrelevant for | a linear encoder | _ | _ | | | | |

| 36925 | \$MA_SAFE_ENC | 840D | | | |
|--------------------------|---|--|-----------------------|-----|--|
| MD number | Direction reversal | actual value | | | |
| Default: 1 | Min. ii | Min. input value: -1 Max. input value: 1 | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/ | 2 Unit: - | | |
| Data type: DWORD | Applies fro | om SW 3.4 | | | |
| Meaning | A direction reverse = -1: = 0 or = 1: | al of the actual value can be se Direction reversed Direction not reversed | lected using this dat | ta. | |

| 36926 | \$MA_SA | \$MA_SAFE_ENC_FREQ_LIMIT | | | | 840D |
|--------------------------|---|---|---|---------------------------|---|----------------------|
| MD number | Encoder | ncoder frequency for safe operation | | | | |
| Default: 300000 | | Min. input | value: 300000 | 1 | Max. input value: 420000 | |
| Change becomes effective | after POV | WER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: freq. | |
| Data type: DWORD | 1 | Applies from S | SW 6.3 | | | |
| Meaning | to this free exceede monitorin For Perfe can be s | equency may d in safe oper ng function is ormance-2 colet higher than | not be exceeded in safe of ration (SBH or SG), the station (SBH or SG), the station triggered. ntrol modules, High Stand | opera top re dard a | g is disabled. A speed corr tion. If the encoder frequer sponse parameterized for the and High Performance, this 3. | icy is the active |

| 36930 | \$MA_SAFE_STANDS | MA_SAFE_STANDSTILL_TOL | | | |
|--------------------------|---------------------------|---|------------|-------------------------|------|
| MD number | Standstill tolerance | andstill tolerance | | | |
| Default: 1 mm | Min. input | value: 0 | Max. ir | put value: 100 | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 |) | Unit: mm, inches, deg | rees |
| Data type: DOUBLE | Applies from S | SW 3.4 | | | |
| Meaning | If the difference between | afe operating stop is set in en the position reference va here when safe operating s with STOP A or B. | alue and p | osition actual value is | |
| Corresponds with | MD 36956: \$MA_SAFE | E_PULSE_DISABLE_DELA | λY | | |

| 36931 | \$MA_S | \$MA SAFE VELO LIMIT[n] | | | | | 840D |
|--------------------------|-----------------------|---|------------------------|-------|------------------------------|-----|------|
| MD number | Limit v | _imit value for safely-reduced speed | | | | | |
| Default: 2 000 mm/min | | Min. input | value: 0 | | Max. input value: * | | |
| Change becomes effective | e after PC | OWER ON: | Protection level (R/W) |) 7/2 | Unit: mm/min inch/min, rev./ | min | |
| Data type: DOUBLE | | Applies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | When there, the sma_s | The limit values for safely-reduced speeds 1, 2, 3 and 4 are set in this data. When SG1, SG2, SG3 or SG4 is selected and the current speed exceeds the limit set here, then the control system activates Alarm 27011 with the stop response configured in \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE. n = 0, 1, 2, 3 stand for limit value of SG1, SG2, SG3, SG4 | | | | | |
| Special cases, errors | encode | With active SBH/SG and a 1-encoder system, the speed is monitored on the basis of an encoder limit frequency of 200kHz (300 kHz from SW 4.2). An appropriate alarm is output when the limit is exceeded. | | | | | |
| Corresponds with | MD 36 | 961: \$MA_SAFE | _VELO_STOP_MODE | = | | | |

| 36932 | \$MA_S | AFE_VELO_O | VR_FACTOR[n] | | | 840D |
|--------------------------|--------------------------------------|---|---|--------------|-----------------|------------|
| MD number | Overrid | le factor for SG | | | | |
| Default: 100 | | Min. input | value: 1 | Max. ir | nput value: 100 | |
| Change becomes effective | after PC | WER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: % | |
| Data type: DWORD | | Applies from S | W 4.2 | | | |
| Meaning | the ass | ociated override | ole to select overrides for e value (percentage) in the or overrides 0, 1, 15 | | | and to set |
| Application | \$MA_S \$MA_S \$MA_S Depend | AFE_VELO_O\ AFE_VELO_O\ AFE_VELO_O\ ding on whether | /R_FACTOR[0]=30 /R_FACTOR[1]=50 /R_FACTOR[2]=80 /R_FACTOR[3]=100 override 0, 1, 2 or 3 is s 0, 80 or 100% of the set | elected, saf | | and 4 |
| Special cases, errors | (N | 1D 1301): | safely-reduced speed" for applied to the limit value | | | and 3. |
| Corresponds with | | _ | E_OVR_INPUT[n] E_VELO_LIMIT[n] | | | |
| References | Refer to | Chapter 3, "O | verride for safely-reduce | d speed" | | |

| 36933 | \$MA_SAFE | _DES_VELC | D_LIMIT | | | 840 | D |
|---------------------------|--|---|--|-------------------------------|-----------------------|----------|---|
| MD number | Evaluation t | Evaluation factor to limit the speed setpoint | | | | | |
| Default: 0 | Default: 0 M | | | N | Max. input value: 100 | | |
| Change effective after RE | SET | F | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: % | | |
| Data type: DWORD | App | lies from SW | 5.2 | | | | |
| Meaning | limit value is limit. Setpoi If 100% is e | s evaluated w nt 0 is specifi intered, the so | | cified to ted. e active | | | |
| Corresponds with | | | | | | | |
| Special cases, errors | response of awkward, "r This data is This data is | the drives is eset" has bee not included | found. To prevent this en defined as the activ I in the crosswise data | s proce ation of compa | | essarily | |
| References | Refer to Ch | apter 3.5.2, " | Limiting the speed set | point" | | | |

| 36934 | \$MA_SAFE_POS_LI | \$MA_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] | | | | |
|------------------------|---|---|---|-------|--|--|
| MD number | Upper limit value for s | | | | | |
| Default: 100 000 mm | Min. input | t value: -2 147 000 | Max. input value: 2 147 000 | | | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 | Unit: mm, inches, deg | grees | | |
| Data type: DOUBLE | Applies from S | SW 3.4 | | | | |
| Meaning | If SE1 or SE2 is select control system activate \$MA_SAFE_POS_ST SBH tolerance window | tes Alarm 27012 with the stop | xceeds the limit set in this data, o response configured in er to the SBH mode. A violation | , | | |
| Corresponds with | MD 36935: \$MA_SAF | FE_POS_STOP_MODE FE_POS_LIMIT_MINUS[n] FE_FUNCTION_ENABLE | | | | |
| Special cases, errors | | | _SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] tl arameterizing error is displayed | | | |

| 36935 MD number | \$MA_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n] Lower limit value for safe end position | | | | |
|--------------------------|--|---|-----|-----------------------|------|
| Default: -100 000 mm | Min. input value: -2 147 000 Max. input value: 2 14 | | | nput value: 2 147 000 | |
| Change becomes effective | | Protection level (R/W) 7 | 7/2 | Unit: mm, inches, deg | rees |
| Data type: DOUBLE | Applies from S | W 3.4 | | | |
| Meaning | The lower limit value for safe end positions 1 and 2 is specified here. If SE1 or SE2 is selected and the actual position drops below the limit set in this data control system activates Alarm 27012 with the stop response configured in \$MA_SAFE_POS_STOP_MODE and changes over to the SBH mode. A violation of the SBH tolerance window initiates stop response STOP B and A. In = 0, 1 stands for lower limit value of SE1, SE2 | | | | , |
| Corresponds with | | E_POS_STOP_MODE E_POS_LIMIT_PLUS[n] E_FUNCTION_ENABLE | | | |
| Special cases, errors | | alue is entered in MD: \$M _LIMIT_MINUS[n], then a | | | |

| 36936 | \$MA_SA | \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] | | | | · | 840D |
|--------------------------|---|---|------------------------------------|-----|---------|-----------------------|------|
| MD number | Plus can | Plus cam position for safe cams | | | | | |
| Default: 10 mm | | Min. input | value: -2 147 000 | | Max. in | put value: 2 147 000 | |
| Change becomes effective | e after POV | VER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | | Unit: mm, inches, deg | rees |
| Data type: DOUBLE | 1 | Applies from S | SW 3.4 | | | | |
| Meaning | SN3 + au If the act appropris > this va | The plus cam position for safe cams SN1 +, SN2 +, SN3 + and SN4 + is specified in this data. If the actual position is ≤ the value set here when the safe cam function is active, then appropriate safety-relevant output signal (SGA) is set to 0 and to 1 if the actual position > this value. (Observe the hysteresis for cam synchronization) n = 0, 1, 2, 3 stands for plus cam position of SN1+, SN2+, SN3+, SN4+ | | | | | |
| Corresponds with | | | E_CAM_PLUS_OUTPUTE FUNCTION ENABLE | | | | |

| 36937 | | | S_MINUS[n] | | | 840D | |
|--------------------------|--|----------------------------------|--------------------------------------|-------|----------------------------|-------|--|
| MD number | Minus cam | Minus cam position for safe cams | | | | | |
| Default: -10 mm | | Min. input | value: -2 147 000 | Ma | ax. input value: 2 147 000 | | |
| Change becomes effective | after POWE | R ON: | Protection level (R/W) 7 | 7/2 | Unit: mm, inches, de | grees | |
| Data type: DOUBLE | App | olies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | The minus cam position for safe cams SN1-, SN2-, SN3- and SN4 If the actual position is ≤ the value set here when the safe cam function is active, then th appropriate safety-relevant output signal (SGA) is set to 0 and to 1 if the actual position i > this value. (Observe the hysteresis for cam synchronization) n = 0, 1, 2, 3 stands for minus cam position of SN1-, SN2-, SN3-, SN4- | | | | | | |
| Corresponds with | | | _CAM_MINUS_OUTPU _FUNCTION_ENABLE | JT[n] | | | |

| 36940 | \$MA_SAFE_CAN | \$MA SAFE CAM TOL | | | | |
|------------------------|--|--|--------|-------------------------|--------|--|
| MD number | Tolerance for safe | cams | | | | |
| Default: 0.1 mm | Min. ir | nput value: 0.001 | | Max. input value: 10 mm | | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (R/V | V) 7/2 | Unit: mm, inches, de | egrees | |
| Data type: DOUBLE | Applies fro | om SW 3.4 | | | | |
| Meaning | signal transit times exactly the same p This data specifies channels may have | Due to the different mounting locations of the encoders and variations in clock cyc signal transit times, the cam signals of the two monitoring channels never switch a exactly the same position and never simultaneously. This data specifies the tolerance for all cams as a load-side distance. The monitor channels may have different signal states for the same cam within this tolerance by without generating Alarm 27001. | | | | |
| Special cases, errors | Recommendation Enter an identical | : or slightly higher value tha | n that | set in MD 36942. | | |

| 36942 | \$MA_SAF | \$MA_SAFE_POS_TOL | | | | |
|--------------------------|--------------------------------------|--|---|-----|-------------------------------------|---------|
| MD number | Actual val | Actual value comparison tolerance (crosswise) | | | | |
| Default: 0.1 mm | | Min. input | value: 0.001 | | . input value: nm or 360 degrees | |
| Change becomes effective | after POW | ER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: mm, inches, o | legrees |
| Data type: DOUBLE | Α | oplies from S | SW 3.4 | | | |
| Meaning | backlash, the NCK a The tolera | Due to the fact that encoders are not mounted in identical locations and the effects of backlash, torsion, leadscrew errors, etc., the actual positions sensed simultaneously by the NCK and drive may differ. The tolerance band for the crosswise comparison of the actual position in the two monitoring channels is specified in this data. | | | | |
| Special cases, errors | tolera | ance value. | n" (about 10 mm) is the p TOP F is activated when | , | | ig this |

| 36944 | \$MA_SAFE_REFP_PO | OS_TOL | | | 840D | |
|--------------------------|--|--|--|--|---|--|
| MD number | Actual value compariso | Actual value comparison tolerance (referencing) | | | | |
| Default: 0.01 mm | Min. input | Min. input value: 0 Max. input value: 1 mm or 36 degrees | | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7 | //2 | Unit: mm, inches, de | grees | |
| Data type: DOUBLE | Applies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | or at POWER ON (with A second absolute actus saved prior to control p system checks the actual the traversed distance. The following factors in Backlash, leadscrewel temperature compensa selector gearboxes, low gearboxes. | nust be taken into considerrors, compensation (maxation), temperature errors wer resolution (2-encoder | set in this from the lase traverseding on the beration when compens, torsion (2 system), compens, compens, torsion, compens, comp | data. st standstill position the since POWER ON. The asis of the two actual per calculating tolerance action values for LEC, e-encoder system), geapscillating distance for | at was he control positions, e values: sag and ar play for selector | |
| Special cases, errors | data with valid user ag | itions deviate from one ar reement, then Alarm 270 required for referencing. | | | | |

| 36946 | \$MA_S | AFE_VELO_X | | | | 840D |
|--------------------------|----------|---------------------|--|----------|---------------------------------|------|
| MD number | Speed I | imit n _x | | | | |
| Default: 20.0 | | Min. input | value: 0.0 | | Max. input value: 1 000.0 | |
| Change becomes effective | after PO | WER ON: | Protection level (R/W) 7 | 7/2 | Unit: mm/min inch/min, rev./min | |
| Data type: DOUBLE | | Applies from S | W 4.2 | | | |
| Meaning | This dat | ta defines limit | speed n_x for SGA "n < n_x " | " | | |
| Corresponds with | MD 134 | 6: \$MD_SAFE | _VELO_X | | | |
| References | Refer to | Chapter 3, "So | GA "n < n _x " and "SG activ | ve"" | | |

| 36948 | \$MA_SAFE_STOP_\ | /ELO_TOL | | • | | 840D |
|------------------------|---|---------------------|---------|----------|---------------------------------|-------------|
| MD number | Actual speed tolerand | e for SBR | | | | |
| Default: 300.0 | Min. input | value: 0.0 | | Max. in | put value: 20 000.0 | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (R | R/W) 7/ | 2 | Unit: mm/min inch/min, rev./min | |
| Data type: DOUBLE | Applies from | SW 4.2 | | | | |
| Meaning | After the safe braking set in this machine da | | | | al speed plus the speed | l tolerance |
| Corresponds with | MD 1348: \$MD_SAFE | _STOP_VELO_TOL | - | | | |
| References | Refer to Chapter 2, "S (a recommended sett | | | specifie | d in this Chapter). | |

| 36949 | \$MA_SAFE_SLIP_VE | SMA SAFE SLIP VELO TOL | | | | | |
|--------------------------|---|--|--------|---------|---------------------------------|---|--|
| MD number | Speed tolerance slip | eed tolerance slip | | | | | |
| Default: 6.0 | Min. input | value: 0.0 | | Max. in | out value: 1000.0 | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R | /W) 7/ | 2 | Unit: mm/min inch/min, rev./min | | |
| Data type: DOUBLE | Applies from S | SW 5.2 | | | | | |
| Meaning | load sides without the NCK signaling an error | Speed difference that, for a 2–encoder system is tolerated between the drive and and oad sides without the crosswise data comparison between SIMODRIVE 611digital and NCK signaling an error. MD 36949 is only evaluated if MD \$MA SAFE FUNCTION ENABLE, bit 3 is set. | | | | | |
| Corresponds with | MD 1349: \$MD_SAFE | D 1349: \$MD_SAFE_SLIP_VELO_TOL | | | | | |
| References | Refer to Chapter 3.11. | 4, Actual value sync | hroniz | ation | | · | |

| 36950 | \$MA_SAFE_MODE_ | SWITCH_TIME | | | 840D | | |
|-------------------------|---|--|---|---|---|--|--|
| MD number | Tolerance time for SC | olerance time for SGE changeover | | | | | |
| Default: 0.5 | Min. input | t value: 0 | Max. in | put value: 10 | | | |
| Change becomes effectiv | e after POWER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: s | | | |
| Data type: DOUBLE | Applies from | SW 3.4 | | | | | |
| Meaning | SGE transmission in toutput an error messa. This data is used to scrosswise comparison is still compared!). The both monitoring chant A safe function is immis detected in this charthe different run time. | pecify the period of time and of actual values and more selected monitoring fundates. The diately activated in a mount of a mount o | els. A crossw fter SGE chanitoring resu ctions contin | vise data comparison angeover during which this is carried out (mach ue to operate unhind nnel if selection or ch | would ch no chine data ered in | | |
| Special cases, errors | 2 x PLC cycle time (m | inimum tolerance time: naximum cycle) + 1 x IPO times in the external circui | | y operating times) m | ust also | | |
| References | Refer to Chapter 3, "S | Safety-relevant input/outp | ut signals (S | GE/SGA)" | | | |

| 36951 | \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY | 840D | | | | |
|---|--|--|--|--|--|--|
| MD number | Delay time speed changeover | | | | | |
| Default: 0.1 Min. input value: 0 Max. input value: 10 | | | | | | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: s | | | | | |
| Data type: DOUBLE | Applies from SW 3.4 | | | | | |
| Meaning | A timer with the value in this data is started when changing from a high to a lowe reduced speed or when a safe operating stop is selected when the safely-reduce function is active. While the timer is running, the speed continues to be monitored for the last select speed limit value. During this period, the axis/spindle can be braked, for example PLC user program without the monitoring function signaling an error and initiating response. Examples: 1. The timer is interrupted as soon as a higher or identical SG limit (i.e. to that was previously active) is selected. 2. The timer is interrupted if "non-safe operation" (=NSB SGE "de-select SBH/selected. 3. The timer is retriggered (restarted) if an SG limit lower than the one previou is selected or SBH is selected while the timer is running. | ed speed ted e, via the g a stop which SG=1) is | | | | |

| 36952 | 86952 \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C | | | | | 840D | |
|--|------------------------------------|-------------------------------|--|--------|---------------|--------------------|--|
| MD number | Transit | ion time, STO | P C to safe operating | stop | | | |
| Default: 0.1 | | Min. inpu | it value: 0 | | Max. ir | put value: 10 | |
| Change becomes effective after POWER (| | | Protection level (R | R/W) 7 | 7/2 | Unit: s | |
| Data type: DOUBLE | | Applies from | SW 3.4 | | | | |
| Meaning | the saf | e operating stone time has ex | time period between op function. spired, the drive is monot been stopped, ST | nitore | ed for safe o | pperating stop. If | |

| 36953 | \$MA_SAFE_STOP_S | SMA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D | | | | |
|--------------------------|--|--|-------------|----------------------|-----------|--|
| MD number | Transition time, STOP | D to safe operating stop | | | | |
| Default: 0.1 | Min. input | value: 0 | Max. inp | ut value: 60 | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 | ! ا | Jnit: s | | |
| Data type: DOUBLE | Applies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | the safe operating stop Once the time has exp | ime period between the inition function. ired, the drive is monitored to been stopped, STOP B/A | for safe op | erating stop. If the | vation of | |

| 36954 | \$MA_SA | \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E | | | | | | 840D |
|--------------------------|-----------|------------------------------|------------------------|-------|-----------|-------------------|----|------|
| MD number | Transitio | on time STOP | E to safe standstill | | | | | |
| Default: 0.1 | | Min. input | value: 0 | | Max. in | put value: 60 | | |
| Change becomes effective | after PO\ | WER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | | Unit: | | |
| Data type: DOUBLE | 4 | Applies from S | W 6.4.15 | | | | | |
| Meaning | Time aft | er which a cha | ngeover is made from S | top E | E to a sa | fe operating stop |). | |
| Special cases, errors | | | | | | | | |
| Corresponds with | | | | | | | | |

| 36955 | \$MA_SAFE_STOP_ | \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F | | | | |
|------------------------|---------------------|------------------------------|----------|---|--|--|
| MD number | Delay time STOP F t | o STOP B | | | | |
| Default: 0 | Min. inpu | ut value: 0 | | Max. input value: 60 | | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (F | R/W) 7/2 | Unit: s | | |
| Data type: | Applies from | SW 6.4.09 | | | | |
| Meaning | | | | ng functions, a change is //D/E occurs during this t | | |
| Special cases, errors | | | | | | |
| Corresponds with | | | | | | |

| 36956 | \$MA_SAFE_PULSE_ | \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY | | | | | | |
|------------------------|---|---|----------------------|---------------|-----------|--|--|--|
| MD number | Delay time pulse canc | Delay time pulse cancellation | | | | | | |
| Default: 0.1 | Min. input | Min. input value: 0 Max. input value: 10 | | | | | | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (R/W) 7 | 7/2 | Unit: s | | | | |
| Data type: DOUBLE | Applies from S | SW 3.4 | | | | | | |
| Meaning | | s is braked along the curr his data, the braking mod | | | | | | |
| Special cases, errors | cancellation is present or MD 36620: \$MA_SI | led earlier than defined in as specified in MD 36960 ERVO_DISABLE_DELAY is set to zero, an immediulse cancellation). | 0: \$MA_SAI _TIME | FE_STANDSTILL | _VĖLO_TOL | | | |
| Corresponds with | | E_STANDSTILL_VELO_ [†] VO_DISABLE_DELAY_T NDSTILL_VELO_TOL | | | | | | |

| 36957 | \$MA_SAF | \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME | | | | |
|--------------------------|---------------------------|---|---------------------------|----------|----------------------|----|
| MD number | Time for te | sting pulse | cancellation | | | |
| Default: 0.1 | | Min. input | value: 0 | Max. | input value: 10 | |
| Change becomes effective | after POWE | R ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: s | |
| Data type: DOUBLE | Ар | plies from S | W 3.4 | | | |
| Meaning | must actua The time th | his specifies that time where after pulse cancellation has been requested the p nust actually be cancelled. he time that elapses between setting the SGA "enable pulses" and detecting the pulses cancelled status" must not exceed the time limit set in this data. | | | | |
| Special cases, errors | If the pulse | s are not ca | ncelled within this time, | a STOP A | response is activate | d. |

| 36958 | \$MA_SAFE_ACCEPT | ANCE_TST_TIMEOUT | | 840D |
|--------------------------|---|---|--|---|
| MD number | Time limit for the accept | otance test duration | | |
| Default: 40 | Min. input | value: 5 | Max. input value: 100 | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7 | /2 Unit: s | |
| Data type: DOUBLE | Applies from S | W 6.4 | | |
| Meaning | (there is a drive machin must be entered). If an then the NCK terminate if the acceptance test halarms are again changable to be acknowledg NCK clears Alarm 2700 This MD is also used to time has expired, the a | ne data MD 1358 that con acceptance takes longer es the test. The acceptan- nas been reset, then on th ged-over from being able ed with a POWER ON. 07 and the drive, Alarm 30 o limit the duration of an a acceptance test SE is inter | or the duration of an acceptance tresponds with this, in which the sthan the time specified in MD 36 ce status is set to zero on the NC le NCK and drive sides, SI POWI to be acknowledged with a reset 00952. Independent of the company of the same as they are used in the least of the same as they are used in the | ame time 958, K side. ER ON to being gram ed. The |
| Special cases, errors | | | | |

| 36960 | | MA_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL | | | | 840D | |
|--|---------|--|----------------------|---------|--|-----------|--|
| MD number | Shutdow | n speed for pu | ulse cancellation | | | | |
| Default: 0 | | Min. input value: 0 Max. input value: 1 000 | | | | | |
| Change becomes effective after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: mm/min, inch | | | Unit: mm/min, inch/m | in, rpm | | | |
| Data type: DOUBLE App | | Applies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | | When the axis/spindle speed drops below this limit, it is considered to be at a "standstil in STOP B mode, the pulses are then cancelled (through transition to STOP A). | | | | ndstill". | |
| Corresponds with | MD 3695 | 6: \$MA_SAFE | _PULSE_DISABLE_DI | ELAY | | | |

| 36961 | \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE | 840D | | | | | |
|--------------------------|--|---|--|--|--|--|--|
| MD number | Stop response, safely reduced speed | | | | | | |
| Default: 5 | Min. input value: 0 Max. input value: 14 | | | | | | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: Protection level (R/W) 2/7 Unit: - | | | | | | |
| Data type: BYTE | Applies from SW 3.4 | | | | | | |
| Meaning | The ones position defines the selection of the stop responses when the safely-redu | ıced | | | | | |
| _ | speed is exceeded. | | | | | | |
| | The tens position defines the behavior when the drive bus fails if a time greater tha | n 0 | | | | | |
| | was parameterized in \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL. | as parameterized in \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL. | | | | | |
| | Special case: For a value of 5 in this MD, the stop response for each SG stage is | | | | | | |
| | selectively defined \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION. | | | | | | |
| | =0: Stop A | | | | | | |
| | =1: Stop B | | | | | | |
| | =2: Stop C | | | | | | |
| | =3: Stop D | | | | | | |
| | =4: Stop E | | | | | | |
| | =5: SAFE_VELO_STOP_MODE invalid, the stop response is parameterized | using | | | | | |
| | MD. | | | | | | |
| | SAFE_VELO_STOP_REACTION Stop A, in addition when the driv | ve bus | | | | | |
| | fails and the SG is active, the pulses | | | | | | |
| | are not immediately cancelled | | | | | | |
| | =11: Stop B, in addition when the drive bus fails and the SG is active, the puls | ses | | | | | |
| | are not immediately cancelled =12: Stop C. in addition when the drive bus fails and the SG is active, the puls | | | | | | |
| | =12: Stop C, in addition when the drive bus fails and the SG is active, the puls are not immediately cancelled | Ses | | | | | |
| | =13: Stop D, in addition when the drive bus fails and the SG is active, the puls | 200 | | | | | |
| | are not immediately cancelled | 500 | | | | | |
| | =14, Stop E, in addition when the drive bus fails and the SG is active, the pulses | | | | | | |
| | are not immediately cancelled | | | | | | |
| Special cases, errors | | | | | | | |
| Corresponds with | MD 36931: \$MA SAFE VELO LIMIT[n] | | | | | | |
| | MD 36963: \$MA SAFE VELO STOP REACTION[n] | | | | | | |

| 36962 | \$MA_SA | AFE_POS_STO | OP_MODE | | | 840D |
|--------------------------|--|--|---|-----|--------------------|------|
| MD number | Stop res | response, safe limit position | | | | |
| Default: 2 | | Min. input v | value: 2 | M | ax. input value: 4 | |
| Change becomes effective | after PO\ | WER ON: | Protection level (R/W) 2 | 2/7 | Unit: - | |
| Data type: BYTE | 1 | Applies from S | W 3.4 | | | |
| Meaning | Selects to 2: Stop 0 3: Stop 0 4: Stop 0 | elects the stop response when passing the safe end stops : Stop C : Stop D | | | | |
| Corresponds with | | | _POS_LIMIT_PLUS[n] _POS_LIMIT_MINUS[n] |] | | |

| 36963 | \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[n] | 840D |
|--------------------------|---|----------------|
| MD number | Stop response, safely reduced speed | |
| Default: 2,2,2,2 | Min. input value: 0 Max. input value: 14 | |
| Change becomes effective | after POWER ON: Protection level (R/W) 2/7 Unit: - | |
| Data type: BYTE | Applies from SW 4.2 | |
| Meaning | The ones position defines the SG-specific selection of the stop response when the reduced speed is exceeded. The tens position defines the behavior when the drive bus fails on an SG-specific a time greater than 0 was parameterized in \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUS 0: Stop A 1: Stop B 2: Stop C 3: Stop D 4: The tens position defines the behavior when the drive bus fails on an SG specific basis if a time greater than 0 was parameterized in MD \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL. 10: Stop A, in addition, when the drive bus fails, the pulses are not immedia cancelled if this SG stage is active. 11: Stop B, in addition, when the drive bus fails, the pulses are not immedia cancelled if this SG stage is active. 13: Stop D, in addition, when the drive bus fails, the pulses are not immedia cancelled if this SG stage is active. 14: Stop E, in addition, when the drive bus fails, the pulses are not immedia cancelled if this SG stage is active. 15: Stop E, in addition, when the drive bus fails, the pulses are not immedia cancelled if this SG stage is active. | pasis if FAIL. |
| Special cases, errors | This function is active only when MD 36961 and MD 1361 are set to 5. | |
| Corresponds with | MD 36931: \$MA_SAFE_VELO_LIMIT[n] MD 36961: \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE | |

| 36964 | \$MA_SAFE_IPO_STOP_GROUP | | 840D |
|---|--|--|--|
| MD number | Grouping safety IPO response | | |
| Default: 0 | Min. input value: 0 | Max. input value: 1 | |
| Change effective after RESET Protection level (R/W) 7/2 Unit: - | | | |
| Data type: BYTE | Applies from SW 4.4.18 | | |
| Meaning | This MD influences the channel-wide IPO stop result is only effective for Safety Integrated axes/spino 0 = All other axes-spindles in the channel a IPO stop response of this axis (default) • 1 = For internal STOPs, the axes and mach axis involved, are also additionally influe the other hand, other axes/spindles in the chany disturbance. For external STOPs (without alarm) all unaffected by the safety axis/spindle stopulses of the spindle to be safely cance this spindle can be manually rotated an when moving. If, in some machining situations, the oth with the safety/axis/spindle, then the user is responsible to the safety axis/spindle, then the user is responsible. | re notified of the ining spindles, interpolating with enced via the initiated safety ala annel continue to run without of the other axes/spindles remai p. This allows, for example, the lled (using an external STOP A) d the axis can still be safely mor are axes/spindles should stop tog | n the rms. On n so that nitored gether |

| 36965 | \$MA_S | MA_SAFE_PARK_ALARM_SUPPRESS | | | | 840D |
|---|--------|--|---------|---------|-------------------------------|----------|
| MD number | Suppre | ppression of Alarm "Axis not safely referenced" during parking | | | | |
| Default: FALSE | | Min. input value: - Max. input value: - | | | | |
| Change becomes effective after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: - | | | Unit: - | | | |
| Data type: BOOLEAN | | Applies from : | SW 5.2 | | | |
| Meaning | | the suppression is s | | 0950 ". | Axis not safely referenced" \ | when the |
| Corresponds with | | | | | | |

| 36966 | \$MA_SAFE_BRAKE | TEST_TORQUE | | 840D |
|--------------------------|---|--|--|--|
| MD number | Brake test, holding to | ke test, holding torque | | |
| Default: 5% | Min. inpu | t value: 0 | Max. input value: 800 | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 | Unit: % | |
| Data type: DOUBLE | Applies from | SW 6.3.21 | | |
| Meaning | holding brake must be Activating the approp must be a minimum of with the brake open). brake the axis. If this If the drive MD 1192 is | e capable of applying this tord riate test function via MD \$Mo of 10 % above the actual torqu This guarantees that if the brais is not the case, the brake test is not correctly parameterized | if the brake mechanical system, que without any axis slippage. A_FIXED_STOP_MODE, bit 1. Le when selecting the brake testake is defective, the motor can it is aborted with Alarm 20095. It, then the required safety marg que and that parameterized in | This MD st (i.e. again gin is |

| 36967 | \$MA_SAFE_BRAKETE | MA_SAFE_BRAKETEST_POS_TOL | | |
|--------------------------|---|--|---|------------------|
| MD number | Position tolerance, brak | sition tolerance, brake test | | |
| Default: 1 | Min. input v | alue: 0 | Max. input value: - | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 | Unit: mm/degr | rees |
| Data type: REAL | Applies from SV | N 6.3.21 | | |
| Meaning | axis position deviates fr selected, then the funct | ance for the function test of tom the position by more the ion test for the brake mech function is activated via MI | an this tolerance, when t anical system is aborted | he brake test is |

11.03 4 Data Descriptions

4.1 Machine data

Note

The maximum input value for all axial NCK_SGE/SGA configuring machine data differs depending on the application:

Configuring on NCK I/Os: 811E0810

Configuring an SGE on the SPL interface: 84020220 Configuring an SGA on the SPL interface: 84010220

An incorrect entry is detected at the next run-up and flagged with Alarm 27033.

Description of the parameterization of the SGE machine data MD 36970 to MD 36979

Coding of input assignment

Structure for the input assignment SBH/SG de-selection

is mm ХX Perm. values Explanation nn Inversion 0,8 0: No inversion 8: Inversion before processing s Segment No. 1, 4 1: I/Os on 611 digital bus (terminal) 4: Internal map in system memory (system variable)

Further parameterization if one terminal is assigned (s = 1).

mm Module no. 01-1F Number of the logical

slot in which the terminal block with external I/Os is inserted

(drive number)

xx Submodule No. 01-08 Slot number of the sub-

module inside the

I/O module

nn I/O No. 01-10 Bit number (input/output-

number on the submodule

Further parameterization if a system variable is assigned (s = 4).

mm Module No. 01-02 01: Addressing of internal

SPL interface \$A_OUTSI or

\$A_INSI

02: Addressing of external SPL interface (only for input

signals, \$A INSE)

xx Submodule No. 01-02 Index of system variable word

(per 32 bits)

nn I/O No. 01-20 Bit number in system variable

word \$A_OUTSID[xx],

\$A_INSID[xx], \$A_INSED[xx]

With each entry, a single bit is assigned to a terminal. The structure corresponds to MD 10362: \$MN_HW_ASSIGN_ANA_FASTIN[n].

Additional parameterization for local inputs on the NCU (from SW 6.3.21):

11.03

Local inputs on the NCU s = 0

s = 1 I/Os on the 611 digital bus

System variable assignment, internal image in the s = 4system memory

Parameterization for s = 0 for axial SGEs:

=00H fixed mm XX =00H fixed nn =01H - 04H Bit number

| 36970 | \$MA_SAFE_SVSS_DISABLE_INPUT | 840D | | | | |
|--------------------------|---|-------------|--|--|--|--|
| MD number | Input assignment, SBH/SG de-selection | | | | | |
| Default: 0 | Min. input value: 0 Max. input value: - | | | | | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: - | | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from SW 3.4 | | | | | |
| Meaning | This data defines the NCK input for selection/de-selection of the SBH and SG Signal means = 0 SG or SBH is selected | functions. | | | | |
| Design: | = 1 SG and SBH are de-selected | | | | | |
| Special cases, errors | Input value "0" means: There is no assignment, the input remains at 0, SG and SBH cannot be of input value "80 00 00 00" means: There is no assignment, the input remains at 1 If MD bit 31 is set, then the signal is processed inverted (ss = 81) | e-selected. | | | | |
| References | /FB/, A4, Digital and Analog NCK I/Os | | | | | |
| Corresponds with | MD 10366: \$MN_HW_ASSIGN_DIG_FASTIN MD 13010: \$MN_DRIVE_LOGIC_NR | | | | | |

| 36971 | \$MA_SAFE_SS_DISA | ABLE_INPUT | | 840D | | |
|--------------------------|---|---|---|------|--|--|
| MD number | Input assignment, SBI | de-selection | | | | |
| Default: 0 | Min. input | value: 0 | Max. input value: - | | | |
| Change becomes effective | ve after POWER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 Unit: - | | | |
| Data type: DWORD | Applies from S | SW 3.4 | | | | |
| Meaning | Design: See coding of Assignment of termina operating stop has bee Signal means = 0 Safe operati = 1 Safely-reduc (only if STOP C, D or I | = 0 Safe operating stop is selected | | | | |
| Special cases, errors | This input is of no. | t, then the signal is proce o significance if SG and S SS_DISABLE_INPUT). | ssed inverted (ss = 81) BH have been de-selected (see | • | | |
| References | MD 36970: \$MA_SAFI | E_SVSS_DISABLE_INPU | JT | | | |

| 36972 | \$MA_SAFE_VELO_SE | ELECT_INPUT[n] | | 840D |
|--------------------------|---|--------------------------------|-------------------------|------|
| MD number | Input assignment, SG s | selection | | |
| Default: 0 | Min. input v | value: 0 | Max. input value: - | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 | Unit: - | |
| Data type: DWORD | Applies from S | W 3.4 | · | |
| Meaning | Structure: Refer to codi n = 1, 0 stands for bits Assignment of input bit | 62 63 | G4 | |
| Special cases, errors | If the MD bits 31 are se | et, then the signal is process | sed inverted (ss = 81). | |
| References | MD 36971: \$MA_SAFE | SVSS_DISABLE_INPUT | · | |

| 36973 | \$MA_SAFE_POS_S | MA_SAFE_POS_SELECT_INPUT | | | | | | | |
|-----------------------|-------------------------|---|---------------------|--|--|--|--|--|--|
| MD number | Input assignment, SI | out assignment, SE selection | | | | | | | |
| Default: 0 | Min. inpu | ut value: 0 | Max. input value: - | | | | | | |
| Change becomes effect | ive after POWER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 Unit: - | | | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from | Applies from SW 3.4 | | | | | | | |
| Meaning | | | • | | | | | | |
| Special cases, errors | If MD bit 31 is set, th | MD bit 31 is set, then the signal is processed inverted (ss = 81) | | | | | | | |
| References | MD 36970: \$MA_SA | FE_SVSS_DISABLE_INP | PUT | | | | | | |

| 36974 | \$MA_S | AFE_GEA | R_SE | ELEC | T_INPUT[n] | | | | 840D |
|--------------------------|----------|---|-------|--------|-------------------------------|-------|---------|---------------|------|
| MD number | Input a | ssignment, | gear | ratio | selection | | | | |
| Default: 0 | | Min. input value: 0 Max. input value: - | | | | | | put value: - | |
| Change becomes effective | after PC | WER ON: | | Prote | ection level (R/W) | 7/2 | | Unit: - | |
| Data type: DWORD | | Applies fro | om S\ | W 3.4 | | | | | |
| Meaning | Structu | Assignment of the input terminals for selecting the gear ratio (gear stage). Structure: Refer to coding of input assignment 1 = 2, 1, 0 stands for bits 2, 1, 0 for selecting gear stages 1 to 8 Sit 2 Bit 1 Bit 0 Active gear stage 0 0 Stage 1 0 1 Stage 2 | | | | | | | |
| Special cases, errors | If the N | 1D bits 31 a | re se | t. the | Stage 8 n the signal is proc | cesse | d inver | ed (ss = 81). | |
| References | | | | | S_DISABLE_INP | | | | |

| 36975 | \$MA_SAF | MA_SAFE_STOP_REQUEST_INPUT | | | | | | 840D | |
|--------------------------|---------------------------------|---|------------------------|-----|---------|--------------|--|------|--|
| MD number | Input assig | ut assignment, "test stop selection" | | | | | | | |
| Default: 0 | | Min. input v | value: 0 | | Max. in | put value: - | | | |
| Change becomes effective | after POWE | R ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | | Unit: - | | | |
| Data type: DWORD | Ap | plies from S\ | W 3.4 | | | | | | |
| Meaning | Structure: I Signal r = 0 | nis data defines the input for selecting the test stop. ructure: Refer to coding of input assignment gnal means 0 Test stop is de-activated | | | | | | | |
| Special cases, errors | If MD bit 31 | f MD bit 31 is set, then the signal is processed inverted (ss = 81) | | | | | | | |
| References | MD 36970: | \$MA_SAFE | SVSS_DISABLE_INP | UT | | | | | |

| 36976 | \$MA_SAFE_PU | MA_SAFE_PULSE_STATUS_INPUT | | | | | | |
|--------------------------|--|--|-------|---------|--------------|--|--|--|
| MD number | Input assignmen | put assignment "pulses cancelled" status | | | | | | |
| Default: 0 | Min. | input value: 0 | | Max. in | put value: - | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON | N: Protection level (R/W |) 7/2 | | Unit: - | | | |
| Data type: DWORD | Applies f | from SW 3.4 | | | | | | |
| Meaning | Structure: Refer Signal means = 0 Pulses | nis data defines the input for reading back the "pulses cancelled" status signal. ructure: Refer to coding of input assignment gnal means 0 Pulses are enabled | | | | | | |
| Special cases, errors | If MD bit 31 is se | MD bit 31 is set, then the signal is processed inverted (ss = 81) | | | | | | |
| References | MD 36970: \$MA | _SAFE_SVSS_DISABLE_INI | PUT | | | | | |

| 36977 | \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[n]: 02 | 840D |
|-----------------------|---|------------|
| MD number | Input assignment, external brake request | |
| Default: 0,0,0,0 | Min. input value: 0 Max. input value: 0x81 | 1E0810 |
| Change becomes effect | ive after POWER ON: Protection level (R/W) 2/7 Unit: - | |
| Data type: DWORD | Applies from SW 4.4.18 | |
| Meaning | Assigns the input terminal for the external brake requests Assigns the terminal level to stop types ("0" active): Index 0: Assignment for "de-selection ext. STOP A" (SH, pulse cancellation Index 1: Assignment for "de-selection ext. STOP C" (braking along the curr Index 2: Assignment for "de-selection ext. STOP D" (braking along the path Index 3: Assignment for "de-selection ext. STOP E" (ESR+braking along th For safety reasons, inverted logic is used for these signals. | ent limit) |
| Corresponds with | MD 36970: \$MA_SAFE_SVSS_DISABLE_INPUT | |
| References | Refer to Chapter 3, "External STOPs" | |

| 36978 | \$MA_SAFE_O | VR_INPUT | [n]: 03 | | | | 840D | | |
|-----------------------|--|---|---|---|--|--|------|--|--|
| MD number | Input assignme | nt, SG over | ride selec | tion | | | | | |
| Default: 0 | Mir | ı. input valu | e: 0 | | Max. ir | nput value: - | | | |
| Change becomes effect | ive after POWER C | N: Pr | otection le | vel (R/W) 7 | //2 | Unit: - | | | |
| Data type: DWORD | Applies | from SW 4 | .2 | | | | | | |
| Meaning | Structure: Refe n = 3, 2, 1, 0 st Assignment of Bit 3 Bit 2 0 0 0 to 1 1 | r to coding and for ove input bits to Bit 1 0 0 1 ctor itself (p | of input as rride selec SG overr Bit 0 0 1 1 percentage _SAFE_V | esignment etion bits 3, ide values: Overric Overric Overric e) is defined ELO_OVR_ | 2, 1, 0 de 0 is selected 1 is selected 1 is selected 1 is selected 1 using the 1 | ected ected following machin n] | | | |
| Special cases, errors | The "override for \$MA(\$MD)_SA | For 611 digital MD 1332: \$MD_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n] The "override for safely-reduced speed" function is enabled via MD 36901 (MD 1301): \$MA(\$MD)_SAFE_FUNCTION_ENABLE If the MD bits 31 are set, then the signal is processed inverted (ss = 81). | | | | | | | |
| Corresponds with | MD 36970: \$M MD 36932: \$M | A_SAFE_S | VSS_DIS/ | ABLE_INPL | JT | | | | |
| References | Refer to Chapte | er 3, "overri | de for safe | ely-reduced | speed" | | | | |

4 Data Descriptions 4.1 Machine data 11.03

| 36979 | \$MA_SAF | MA_SAFE_STOP_REQUEST_EXT_INPUT | | | | | | | |
|--------------------------|---------------------------------------|---|---|---|----------|--|--|--|--|
| MD number | Assignme | signment of input terminals for selecting the "test stop external shutdown" | | | | | | | |
| Default: 0 | | Min. input | value: 0 | Max. input value: 0x811E081 | 10 | | | | |
| Change becomes effective | e after REST | ART | Protection level (R/W) | 7/2 Unit: - | | | | | |
| Data type: DWORD | Ap | plies from S | SW 6.3 | | | | | | |
| Meaning | in \$MA_S/ Structure: With each | AFE_PULSE Refer to cod machine da | E_ENABLE_OUTPUT=1) ling of input assignment ta of this kind, a single I/0 | e internal pulse cancellation is use O bit is connected to a terminal or the data is as for 36970 and onward | a system | | | | |
| Special cases, errors | | | | · | | | | | |
| References | | | · | · | · | | | | |

Description of the parameterization of the SGA machine data MD 36980 to MD 36990

| Coding of the output | Structure of the output assignment SBH/SG de-selection | | | | | | | | | | |
|----------------------|--|-----------|-------------|------------|------------|--|---|--|--|--|--|
| assignment | is | mm | XX | nn | Perm. v | | Explanation | | | | |
| | i | Inversion | on | | 0, 8 | | nversion rsion before sing | | | | |
| | S | Segme | nt No. | | 1, 4 | (termin 4: Inter | on 611 digital bus al) nal image in system y (system variable) | | | | |
| | Further | paramet | erization i | f one terr | minal is a | s assigned (s = 1). | | | | | |
| | mr | m Modu | le No. | | 01-1F | slot in v termina externa | or of the logical which the all block with all I/Os is inserted number) | | | | |
| | xx | Subm | odule No | | 01-08 | | mber of the sub- inside the dule | | | | |
| | nn | I/O No | 0. | 01-10 | Bit num | | ut/output- r on the submodule | | | | |
| | Further | paramet | erization i | f a systei | m variable | e is assig | gned (s = 4). | | | | |
| | mr | m Modu | le No. | | 01-02 | SPL int \$A_INS 02: Add SPL int | dressing internal serface \$A_OUTSI or SI o | | | | |
| | XX | Subm | odule No | • | 01-02 | Index of (per 32) | of system variable word bits) | | | | |
| | nn | I/O No | 0. | 01-20 | Bit num | word \$ | stem variable A_OUTSID[xx], SID[xx], \$A_INSED[xx] | | | | |

- Local outputs on the NCU s = 0
- s = 1 I/Os on the 611 digital bus
- s = 4System variable assignment, internal image in the system memory

| 36980 | | MA_SAFE_SVSS_STATUS_OUTPUT Output assignment, SBH/SG active | | | | | | |
|--------------------------|---|--|---|-----------------------------------|--|--|--|--|
| MD number | | live | T | | | | | |
| Default: 0 | Min. input value: 0 | | Max. input value: - | | | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: Protecti | on level (R/W) 7/2 | Unit: - | | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from SW 3.4 | | | | | | | |
| Meaning | Assignment of the output for sig operating stop function. Signal means = 0 SG and SBH are not a (only if STOP C, D or E has not = 1 SG or SBH is active | active | , , | ed or safe | | | | |
| Special cases, errors | Input value of 0 means: There is no assignment, th Input value of 80 00 00 00 There is no assignment, th If a single output signal is 0 If MD bit 31 is set, then the If several output signals an If MD bit 31 is set (ss = 81) cases inverted) output sign | means: e output remains at connected to a term signal is processed connected to the the relevant signa | t 1 inal, the following applie d inverted (ss = 81) same terminal, the follow il is initially inverted. The | s: ving applies: · (in some | | | | |
| References | /FB/, A4, Digital and analog NCI | < I/Os | • | | | | | |

| 36981 | \$MA_SAFE_SS_STA | \$MA_SAFE_SS_STATUS_OUTPUT | | | | | | |
|--------------------------|---|--|--|---|--|--|--|--|
| MD number | Output assignment, SE | Output assignment, SBH active | | | | | | |
| Default: 0 | Min. input | Min. input value: 0 Max. input value: - | | | | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/ | 2 | Unit: - | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from S | SW 4.2 | | | | | | |
| Meaning | | | ole for the ' | 'SBH active" signal. | | | | |
| Special cases, errors | If MD bit 31 is set If several output s If MD bit 31 is set | signal is connected to a te t, then the signal is proces signals are connected to th t (ss = 81), the relevant signals es inverted) output signals | sed inverte ne same te nal is initia | ed (ss = 81) rminal, the following ally inverted. | | | | |

| 36982 | \$MA S | SAFE VELO | ST | ATUS_OUTPUT[n] | | | | | 840D |
|---|---|--|-------------------------------|--|-------------------------|---------------------------------|---|-----------|------|
| MD number | | assignment, | | | | | | | |
| Default: 0 | | Min. inp | out v | /alue: 0 | | Max. in | put value: - | | |
| Change becomes effective after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 | | | | | | | Unit: - | | |
| Data type: DWORD | | Applies from | n S\ | N 4.2 | | | | | |
| Meaning | active Structu n = 1, 0 SG act Bit 1 = 0 | bit 1" signals. ıre: Refer to c) | codi sta me SG SB | ne outputs or system vari ing of output assignment inds for SG active, bits 1 eans 31 active if SBH/SG is ac 32 active if SBH/SG and 32 active | t I, 0 ctive | and SB | H is not active | | "SG |
| | = 0 = 1 | = 1 = 1 | | 33 active 34 active | | | | | |
| Special cases, errors | • If If If If | a single outp MD bit 31 is several outpu MD bit 31 is | set, ut si set | signal is connected to a to then the signal is procestignals are connected to the (ss = 81), the relevant signal is inverted) output signal | ssed the si ignal | inverte ame ter is initia | d (ss = 81) minal, the foll lly inverted. | lowing ap | • |

| 36984 | \$MA_SAFE_EXT_PU | SMA_SAFE_EXT_PULSE_ENAB_OUTPUT | | | | | | |
|--------------------------|---|--|---|----------|--|--|--|--|
| MD number | Assignment of output t | ssignment of output terminal for selection of "external pulse enable" | | | | | | |
| Default: 0 | Min. input | value: 0 | Max. input value: 0x811E081 | 0 | | | | |
| Change becomes effective | after RESTART | Protection level (R/W) 7/2 | Unit: - | | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from S | SW 6.3 | | | | | | |
| Meaning | in \$MA_SAFE_PULSE Structure: Refer to coo With each machine da | E_ENABLE_OUTPUT=1) Jing of input assignment Ita of this kind, a single I/O b | ternal pulse cancellation is used bit is connected to a terminal or data is as for 36970 and onward | a system | | | | |
| Special cases, errors | | · | · | | | | | |
| References | | | | | | | | |

| 36985 | \$MA_SAFE_VELO_X | _STATUS_OUTPUT | | | 840D | |
|--------------------------|---|---|--|---|------|--|
| MD number | Output assignment for | Dutput assignment for n < n _x | | | | |
| Default: 0 | Min. input | value: 0 | Max. ir | nput value: | | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: | Protection level (R/W) 7 | 7/2 | Unit: | | |
| Data type: DWORD | Applies from S | SW 4.2 | | | | |
| Meaning | Structure: Refer to coo Signal means = 0 Actual spee = 1 Actual spee | the output or system variading of output assignment d is higher than the limit s d is lower or equal to the | peed in \$M | | | |
| Corresponds with | \$MA_SAFE_VELO_X | | | | | |
| Special cases, errors | If MD bit 31 is se If several output If MD bit 31 is se | signal is connected to a to t, then the signal is proces signals are connected to to t (ss = 81), the relevant si ses inverted) output signal | ssed inverte he same te gnal is initia | ed (ss = 81) rminal, the following ally inverted. | • | |

| 36986 | \$MA SAFE PULSE ENABLE OUTPUT | 840D |
|--------------------------|--|----------------|
| MD number | Output assignment, enable pulses | |
| Default: 0 | Min. input value: 0 Max. input value: - | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: - | |
| Data type: DWORD | Applies from SW 3.4 | |
| Meaning | The output assignment for the pulses is enabled using this data. | |
| | Structure: Refer to coding of output assignment | |
| | Signal means | |
| | = 0 Request for pulse cancellation | |
| 0 | = 1 Request for pulse enable | |
| Special cases, errors | If a single output signal is connected to a terminal, the following applies: If ADD bit 24 is not then the signal is presented invested (see 24). | |
| | If MD bit 31 is set, then the signal is processed inverted (ss = 81) If several output signals are connected to the same terminal, the following | a annlina. |
| | If MD bit 31 is set (ss = 81), the relevant signal is initially inverted. | ig applies. |
| | The (in some cases inverted) output signals are then ANDed and the res | sult output at |
| | the terminal. | ait output ut |
| | Bit 30 has the following special meaning | |
| | If bit 30 is set to 1, the internal pulse cancellation via the drive bus is use | ed (only |
| | permissible for 611 digital Performance 2 modules). In this case, the MD | s for |
| | external pulse enabling must also be parameterized as an additional safe | ety measure |
| | in the event that the internal pulse cancellation fails | |
| | (\$MA_SAFE_EXT_PULSE_ENABLE_OUTPUT and | |
| | \$MA_SAFE_STOP_REQUEST_EXT_INPUT) Possible values of i: | |
| | Possible values of i. | |
| | Value Meaning | |
| | 0 The SGA "enable pulses" is output at the parameterized | interface |
| | (SPL or periphery). | |
| | The pulses are internally cancelled via the drive bus. | |
| | The SGA "enable pulses" contains the same information | and is |
| | output | |
| | at the parameterized interface (SPL or periphery). This S | GA is not |
| | transferred if mm, xx and nn=0. | -4 |
| | 8 The SGA "enable pulses" is output inverted at the paraminterface. | eterized |
| | 12 (=0CH) The pulses are cancelled internally via the drive bus. The | SGA |
| | "enable pulses" contains the same information | . 00/ |
| | and is output inverted at the parameterized interface | |
| | (SPL or periphery). | |

| 36987 | \$MA_SAFE_REFP_S | STATUS_OUTPUT | | 840D | | | |
|-------------------------|---|---|--|------|--|--|--|
| MD number | Output assignment "a | utput assignment "axis safely referenced" | | | | | |
| Default: 0 | Default: 0 Min. input value: 0 Max. input value: - | | | | | | |
| Change becomes effectiv | e after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 | Unit: - | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from | SW 3.4 | | | | | |
| Meaning | Structure: Refer to co Signal means = 0 Axis is not s (i.e. the SE = 1 Axis is safe | e output for the "axis safely re ding of output assignment safely referenced is de-activated) ly referenced | , and the second | | | | |
| Special cases, errors | If MD bit 31 is set If several output If MD bit 31 is set | et (ss = 81), the relevant signa | d inverted (ss = 81) same terminal, the following a | | | | |
| Further references | MD 36980: \$MA SAF | E SVSS STATUS OUTPUT | Γ | | | | |

| 36988 | \$MA_SAFE_CAM_PL | US_OUTPUT[n] | | | 840D | | |
|--------------------------|---|--|--|---|-----------|--|--|
| MD number | Output assignment, SN | output assignment, SN1 + to SN4 + | | | | | |
| Default: 0 | Min. input | value: 0 | Max. in | put value: - | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/2 | 2 | Unit: - | | | |
| Data type: DWORD | Applies from S | W 3.4 | | | | | |
| Meaning | Structure: Refer to cod n = 0, 1, 2, 3 stands for Signal me = 0 Ax = 1 Ax | outputs for plus cams SN' ing of output assignment r the assignment of plus ca eans kis is located to the left of th kis is located to the right of 3.7 Safe software cams, ou | ams SN1+, he cam (ac the cam (a | , SN2+, SN3+, SN ctual value ≤ cam p actual value > cam | oosition) | | |
| Special cases, errors | If MD bit 31 is set If several output s If MD bit 31 is set | signal is connected to a ter , then the signal is process signals are connected to th (ss = 81), the relevant signes es inverted) output signals | sed inverte e same tei nal is initia | ed (ss = 81) rminal, the followin lly inverted. | · | | |
| Further references | MD 36980: \$MA_SAFE | E_SVSS_STATUS_OUTP | UT | | | | |

| 36989 | \$MA_SAFE_CAM_MINUS_OUTPL | JT[n] | | 840D |
|--------------------------|--|--|--|------|
| MD number | Output assignment, SN1 - to SN4 - | | | |
| Default: 0 | Min. input value: 0 | | Max. input value: - | |
| Change becomes effective | after POWER ON: Protection I | evel (R/W) 7/2 | Unit: | |
| Data type: DWORD | Applies from SW 3.4 | | | |
| Meaning | | assignment nent of minus c to the left of the to the right of the | ams SN1-, SN2-, SN3-, SN4- e cam (actual value ≤ cam posi ne cam (actual value > cam pos | , |
| Special cases, errors | If a single output signal is conn If MD bit 31 is set, then the sig | | | |
| Further references | MD 36980: \$MA_SAFE_SVSS_STA | ATUS_OUTPU | Т | |

| 36990 | \$MA_SAFE_ ACT_STOP_OUTPUT[n]: 03 | 840D | | | | |
|--|--|----------|--|--|--|--|
| MD number | Output assignment active STOP | | | | | |
| Default: 0 Min. input value: 0 Max. input value: - | | | | | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: Protection level (R/W) 7/2 Unit: - | | | | | |
| Data type: DWORD | Applies from SW 4.4.18 | | | | | |
| Meaning | This data defines the assignment of the states "STOP A/B is active", "STOP C is active" and "STOP D is active" to an output term system variable. Structure: Refer to coding of output assignment n associated status (on "1" level) n = 0 "STOP A/B is active " n = 1 "STOP C is active " n = 2 "STOP D is active " n = 3 "STOP E is active" | ninal or | | | | |
| Special cases, errors | Test stop can be detected using SGA "Pulse enable". "STOP A/B is active" can only be used for "leading brake control" because af time specified in MD36956: \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY changed made from STOP B to STOP A. "STOP A/B is active", "STOP C is active" and "STOP D is active" can be used forced checking procedure of external STOPs. | over is | | | | |
| Corresponds with | MD 36980: \$MA_SAFE_ SVSS_STATUS_OUTPUT | | | | | |
| Further references | Refer to Chapter 3, "External STOPs" | | | | | |

| 36992 | \$MA_SAFE_CROSS | \$MA SAFE CROSSCHECK CYCLE | | | | |
|--------------------------|---|---|--------------------------|--|------------|--|
| MD number | Displays axial crosswi | ise comparison clock cycle | | | | |
| Default: 0 | Min. input | value: 0 | Max. ir | put value: - | | |
| Change becomes effective | after POWER ON: | Protection level (R/W) 7/ | 2 | Unit: - | | |
| Data type: DWORD | Applies from S | SW 6.3 | | | | |
| Meaning | Obtained from INFO_ crosswise. The axial value displa | al comparison clock cycle in SAFETY_CYCLE_TIME ar yed depends on the assocition arison lists between Perform | id the num ated drive | ber of data to be com module, since the len | gth of the | |

| 36993 | \$MA_SAFE_CONFIG | \$MA SAFE CONFIG CHANGE DATE[n]; n=04 | | | | |
|------------------------|--|---------------------------------------|------------|---------------------|----------------|--|
| MD number | Date/time of last conf | figuration change of safet | y-relevant | NCK machine data | а | |
| Default: "Blank" | Min. inpu | Min. input value: - Max. input | | | | |
| Change becomes effecti | ve after POWER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: - | | |
| Data type: STRING | Applies from | SW 5.2 | | | | |
| Meaning | Display data which lo change is logged in the field index 0. Previou | | NCK mach | ine data are activa | ited. The last | |
| Special cases, errors | | | | | | |

| 36994 | \$MA_SAF | \$MA_SAFE_PREV_CONFIG[n]; n=04 | | | | | 840D |
|-----------------------|--------------------|--------------------------------|-------------------------|--------|------------|--------------------|----------------|
| MD number | Save data | to verify saf | ety configuration chan | ges | | | |
| Default: "Blank" | | Min. input value: - | | | Max. in | put value: - | |
| Change becomes effect | ive after POW | ER ON: | Protection level (R/W | 1) 7/7 | | Unit: - | |
| Data type: STRING | A | pplies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | If the safe field. | ty configurat | ion is changed, safety- | releva | ınt config | juration data is s | stored in this |
| Special cases, errors | | | | | | | |

| 36995 | | \$MA_SAFE_STANDSTILL_POS | | | | 840D |
|--------------------------|---|--|------------------------|-----|------------------|------|
| MD number | Standstill p | osition | | | | |
| Default value 0 | | Min. input v | value: | M | ax. input value: | |
| | | -2 147 483 | 647 | 2 | 147 483 647 | |
| Change becomes effective | after POWE | R ON: | Protection level (R/W) | 0/0 | Unit: - | |
| Data type: DWORD | Ар | plies from S | W 3.4 | | | |
| Meaning | To be able is powered following e • When | The position at which the axis has currently stopped is displayed in this MD. To be able to perform a plausibility check on the axis referencing when the control system is powered-up the next time, the current axis position is saved permanently when the following events take place: When safe operating stop (SBH) is selected Cyclically when SE/SN is active | | | | |
| Special cases, errors | Cyclically when SE/SN is active Any manual changes to the MD are detected the next time the control is powered-up and the axis reference checked for plausibility. "User agreement" is required again after referencing. | | | | | |

| 36997 | \$MA_SAFE_ACKN | | | | 840D | |
|--------------------------|--|--|--------|------------------------|------|--|
| MD number | User agreement | | | | | |
| Default: 0 | Min. input | value: 0 | Max. i | nput value: FF FF FF F | F | |
| Change becomes effective | e after POWER ON: | Protection level (R/W) | 7/2 | Unit: Hexadecimal | | |
| Data type: DWORD | Applies from S | SW 3.4 | | | | |
| Meaning | The user can confirm of the it is internally detected then the "user agreem" | The user agreement status is displayed in this machine data. The user can confirm or cancel his "user agreement" via an appropriate screen display. If it is internally detected in the software that the reference to the machine has been lost, then the "user agreement" is automatically cancelled (e.g. during gear changes, or if the plausibility comparison with the stored standstill position fails during referencing). | | | | |
| Special cases, errors | Any manual changes to the MD are detected the next time the control is powered-up and the axis reference checked for plausibility. "User agreement" is required again after referencing. | | | | | |

| 36998 | \$MA_SAFE_ACT_C | \$MA_SAFE_ACT_CHECKSUM | | | | |
|--------------------------|----------------------------|---|-------------------|--|--|--|
| MD number | Actual checksum | | | | | |
| Default: 0 | Min. inpu | Min. input value: 0 Max. input value: FF FF FF | | | | |
| Change becomes effective | Protection level (R/W) 7/- | - | Unit: Hexadecimal | | | |
| Data type: DWORD | Applies from | SW 3.4 | | | | |
| Meaning | The actual checksum | The actual checksum calculated after POWER ON or for a RESET, over the curren | | | | |
| - | values of safety-relev | alues of safety-relevant machine data is entered here. | | | | |

| 36999 MD number | · — | MA_SAFE_DES_CHECKSUM etpoint checksum | | | | | 840D |
|--|-----|--|------------------------|-----|---------|------------------------|------|
| Default: 0 Min. input value: 0 | | | value: 0 | | Max. in | put value: FF FF FF FI | F |
| Change becomes effective after POWER ON: | | | Protection level (R/W) | 7/1 | | Unit: Hexadecimal | |
| Data type: DWORD | Α | Applies from S | W 3.4 | | | | |
| Meaning | | | | | | y- | |

| 37000 | \$MA_F | MA_FIXED_STOP_MODE | | | | | 840D |
|-----------------------|----------------|---|--|--------|---------------|-------------|------|
| MD number | Travel t | o fixed endsto | op mode | | | | |
| Default: 0 | | Min. inpu | t value: 0 | | Max. input va | lue: 3 | |
| Change becomes effect | ctive after PO | WER ON: | Protection level (R/\ | N) 7/1 | Unit: I | Hexadecimal | |
| Data type: BYTE | | Applies from | SW | | | | |
| Meaning | Bit 0: | it 0: Selects "Traverse to fixed endstop" from the part program or synchronous actions. | | | | | |
| | Bit 1: | | averse to fixed endstop echanical system from t | | | of the | |

4.2.1 Overview of the machine data

Table 4-2 Machine data for SIMODRIVE 611 digital

| l able 4- | | | |
|-----------|---|----------|---|
| No. | Name for 611 digital | Equivale | nt MD for 840D |
| | Name | No. | Name |
| 1300 | \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME | 10090: | \$MA_SAFETY_SYSCLOCK_TIME_RATIO |
| | SI Monitoring cycle | | Factor for monitoring cycle |
| 1301 | \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE | 36901: | \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE |
| | Enable safety functions | | Enable safety functions |
| 1302 | \$MD_SAFE_IS_ROT_AX | 36902: | \$MA_SAFE_IS_ROT_AX |
| | Axis-specific bits for safe functions | | Rotary axis |
| 1305 | \$MD_SAFE_MODULO_RANGE | 36905: | \$MA_SAFE_MODULO_RANGE |
| | Actual value range for SN for rotary axes | | Modulo value for safe cams |
| 1316 | \$MD_SAFE_ENC_CONFIG | 36916: | \$MA SAFE ENC IS LINEAR |
| | Motor encoder configuration, safe functions | | Linear scale |
| 1317 | \$MD_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST | 36917: | \$MA_SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST |
| | Grid spacing linear scale | | Grid spacing linear scale |
| 1318 | \$MD_SAFE_ENC_RESOL | 36918: | \$MA_SAFE_ENC_RESOL |
| 70.10 | Encoder pulses per revolution | | Encoder pulses per revolution |
| 1320 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_PITCH | 36920: | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_PITCH |
| | Lead screw pitch | | Lead screw pitch |
| 1321 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] | 36921: | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] |
| 1021 | Denominator of encoder/load gear | 000211 | Denominator of encoder/load gear |
| 1322 | \$MD_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | 36922: | \$MA_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] |
| IOLL | Numerator of encoder/load gear | OCCEE. | Numerator of encoder/load gear |
| 1326 | \$MD SAFE ENC FREQ LIMIT | 36926: | \$MD SAFE ENC FREQ LIMIT |
| 1020 | Encoder limit frequency for safe operation | 1 00020. | Encoder limit frequency for safe operation |
| 1330 | \$MD SAFE STANDSTILL TOL | 36930: | \$MA_SAFE_STANDSTILL_TOL |
| 1000 | Standstill tolerance SBH | 30330. | Standstill tolerance |
| 1331 | \$MD_SAFE_VELO_LIMIT[n] | 36931: | \$MA_SAFE_VELO_LIMIT[n] |
| 1331 | Limit values for safely-reduced speed | 30931. | Limit value for safely-reduced speed |
| 1332 | \$MD_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n] | 36932: | \$MA SAFE VELO OVR FACTOR[n] |
| 1332 | Correction factor for SG | 30932. | SG override values |
| 1334 | \$MD SAFE POS LIMIT PLUS[n] | 36934: | \$MA_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] |
| 1334 | Upper limit value for SE | 30934. | Upper limit value for safe end position |
| 1335 | \$MD_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n] | 36935: | \$MA_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n] |
| 1333 | Lower limit value for SE | 30935. | Lower limit value for safe end position |
| 1336 | | 36936: | |
| 1330 | \$MD_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] | 30930. | \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] |
| 4007 | Plus cams position SN | 20007 | Plus cams position for safe cams |
| 1337 | \$MD_SAFE_CAM_POS_MINUS[n] | 36937: | \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[n] |
| 10.10 | Minus cams position SN | 00040 | Minus cams position for safe cams |
| 1340 | \$MD_SAFE_CAM_TOL | 36940: | \$MA_SAFE_CAM_TOL |
| 40.40 | Tolerance for safe cams | 00040 | Tolerance for safe cams |
| 1342 | \$MD_SAFE_POS_TOL | 36942: | \$MA_SAFE_POS_TOL |
| | Actual-value tolerance crosswise data | | Actual value comparison tolerance (crosswise) |
| 1244 | comparison | 26044 | \$MA_SAFE_REFP_POS_TOL |
| 1344 | \$MD_SAFE_REFP_POS_TOL | 36944: | |
| 1040 | Actual value tolerance safe axis position | 20040 | Actual value comparison tolerance (referencing) |
| 1346 | \$MD_SAFE_VELO_X | 36946: | \$MA_SAFE_VELO_X |
| 4040 | Speed limit nx | 00040 | Speed limit n_x |
| 1348 | \$MD_SAFE_STOP_VELO_TOL | 36948: | \$MA_SAFE_STOP_VELO_TOL |
| 10.10 | Actual speed tolerance for SBR | 22215 | Speed tolerance for safe braking ramp |
| 1349 | \$MD_SAFE_SLIP_VELO_TOL | 36949: | \$MA_SAFE_SLIP_VELO_TOL |
| | Tolerance 2-encoder drift / slip | 1 | Speed tolerance slip |
| 1350 | \$MD_SAFE_MODE_SWITCH_TIME | 36950: | \$MA_SAFE_MODE_SWITCH_TIME |
| | Tolerance time for SGE changeover | | Tolerance time for SGE changeover |
| 1351 | \$MD_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY | 36951: | \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY |
| | Delay time SG changeover | | Delay time SG changeover |
| 1352 | \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C | 36952: | \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C |
| | Transition time STOP C to SBH | | Transition time STOP C to safe standstill |

| 1353 | \$MD SAFE STOP SWITCH TIME D | 36953: | \$MA SAFE STOP SWITCH TIME D |
|------|---------------------------------------|--------|---|
| | Transition time STOP D to SBH | | Transition time STOP D to safe standstill |
| 1354 | \$MD SAFE STOP SWITCH TIME E | 36954: | \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E |
| | Transition time STOP E to SBH | | Transition time STOP E to safe standstill |
| 1355 | \$MD SAFE STOP SWITCH TIME F | 36955 | \$MA SAFE STOP SWITCH TIME F |
| | Transition time STOP F to SBH | | Transition time STOP F to safe standstill |
| 1356 | \$MD_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY | 36956: | \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY |
| | Delay time pulse cancellation | | Delay time pulse cancellation |
| 1357 | \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME | 36957: | \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME |
| | Time for testing pulse cancellation | 10000 | Time for testing pulse cancellation |
| 1358 | \$MD SAFE ACC TEST TIMEOUT | 36958 | \$MA SAFE ACCEPTANCE TST TIMEOUT |
| 1000 | SI acceptance test timer | 00000 | Time limit for the acceptance test duration |
| 1360 | \$MD SAFE STANDSTILL VELO TOL | 36960: | \$MA SAFE STANDSTILL VELO TOL |
| 1000 | Shutoff speed for pulse cancellation | 00000. | Shutoff speed for pulse cancellation |
| 1361 | \$MD SAFE VELO STOP MODE | 36961: | \$MA SAFE VELO STOP MODE |
| 1301 | Stop response for SG | 30301. | Stop response safely reduced speed |
| 1362 | \$MD SAFE POS STOP MODE | 36962: | \$MA SAFE POS STOP MODE |
| 1302 | Stop response for SE | 30902. | Stop response safe end position |
| 1363 | \$MD SAFE VELO STOP REACTION[n] | 36963: | \$MA SAFE VELO STOP REACTION[n] |
| 1303 | | 30903. | |
| 4070 | SG-specific stop response | | SG-specific stop response |
| 1370 | \$MD_SAFE_TEST_MODE | | corresponds to BTSS variables for NCK |
| 10=1 | SI acceptance test mode | | 1 (5700) 11 (110) |
| 1371 | \$MD_SAFE_TEST_STATE | | corresponds to BTSS variables for NCK |
| | SI acceptance test status | | |
| 1380 | \$MD_SAFE_PULSE_DIS_TIME_FAIL | | corresponds to BTSS variables for NCK |
| | Time until pulse cancellation | | |
| 1390 | \$MD_SAFE_FIRMWARE_VERSION | | not available for 840D |
| | Firmware release Safety Integrated | | |
| 1391 | \$MD_SAFE_DIAG_NC_RESULTLIST1 | | not available for 840D |
| | Diagnostics: NC result list 1 | | |
| 1392 | \$MD_SAFE_DIAG_611D_RESULTLIST1 | | not available for 840D |
| | Diagnostics: 611digital result list 1 | | |
| 1393 | \$MD_SAFE_DIAG_NC_RESULTLIST2 | | not available for 840D |
| | Diagnostics: NC result list 2 | | |
| 1394 | \$MD_SAFE_DIAG_611digital_RESULTLIST2 | | not available for 840D |
| | Diagnostics: 611digital result list 2 | | |
| 1395 | \$MD_SAFE_STOP_F_DIAGNOSIS | | For 840D, integrated in alarm text |
| | Diagnostics for STOP F | | |
| 1396 | \$MD_SAFE_ACKN_WRITE | | not available for 840D |
| | User agreement | | |
| 1397 | \$MD SAFE ACKN READ | 36997: | \$MA SAFE ACKN |
| | 611 digital internal agreement | | User agreement |
| 1398 | \$MD SAFE ACT CHECKSUM | 36998 | \$MA_SAFE_ACT_CHECKSUM |
| | Checksum display of SI-MD | | Actual checksum |
| 1399 | \$MD SAFE DES CHECKSUM | 36999 | \$MA SAFE DES CHECKSUM |
| | Checksum for SI-MD | | Setpoint checksum |
| | | | |

Note:

Loading the standard motor data

When the standard motor data is loaded, some drive machine data is overwritten. If another type of motor is mounted (e.g. after repairs have been carried-out) and the associated motor default data is loaded, then the encoder data must be changed back to their original values.

The drive machine data is copied to the drive after the soft key COPY TO DRIVE is pressed.

Drive machine data marked in this way are **not taken into account when copying**. The machine manufacturer must manually enter this data.

The same description as for the equivalent machine data of the 840D system apply to the machine data copied to the drive.

4.2.2 Description of the machine data

| 1300 | \$MD_SAFET | _CYCLE_TIME | | | 611 digital |
|-------------------|---------------------------|----------------------|--------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| Monito | ring clock cycle | | | Relevant for: FD/MSD | |
| Unit: 31.25 µs | Default: 384 (= 12 ms) | Minimum value: 16 | Maximum value: 800 | Data type: short integer | Becomes effective: POWER ON |

This data sets the monitoring clock cycle for safe operation. Position controller clock cycle <= Monitoring clock cycle <= 25ms

The monitoring clock cycle defines the response time of the monitoring functions. It should be noted that a short monitoring cycle time increases the load on the CPU.

| 1301 | 611 digital | | | | |
|----------------------|------------------|---------------------|----------------------------|-------------------------|-----------------------------------|
| Enable | safety functions | | | Relevant for: FD/MSD | |
| Unit: Hexadecimal | Default: 0 | Minimum value: 0 | Maximum value: FFEB Hex | Data type: Binary | Becomes effective: POWER ON |

This data enables the partial functions for safe operation on an axis-specific or spindle-specific basis. The bit assignment is as follows:

| | Bit 15 | Bit 14 | Bit 13 | Bit 12 | Bit 11 | Bit 10 | Bit 9 | Bit 8 | |
|-----------|-----------------------------|-------------------|--|---|--|---|--------|--------|--|
| High byte | Enable safe | cams | | | | | | | |
| | SN4 - | SN4 + | SN3 - | SN3 + | SN2 - | SN2 + | SN1 - | SN1 + | |
| | Bit 7 | Bit 6 | Bit 5 | Bit 4 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 | |
| Low byte | Enable | | | Reserved, these bits must be set to 0 | | | Enable | | |
| | (84 | 10D from SW | 4.2) | | | | | _ | |
| | Cam synchron- ization | External STOPs | Override, safely- reduced speed | Enable external ESR activation | Enable actual value synchroniz ation 2- encoder system | Reserved for functions with absolute reference | SE | SBH/SG | |

| 1302 | 1302 \$MD_SAFE_IS_ROT_AX | | | | | |
|------------|--------------------------------|-------------------------|-------------------------|----------------------|-----------------------------------|--|
| | Axis-specific bits for safety- | Relevant for: FD/MSD | | | | |
| Unit: - | Default: 0 | Minimum value: 0 | Maximum value: 00 03 | Data type: Binary | Becomes effective: POWER ON | |

Axis and encoder bits related to safety functions.

| | Bit 15 | Bit 14 | Bit 13 | Bit 12 | Bit 11 | Bit 10 | Bit 9 | Bit 8 |
|-----------|--------|--------|----------------|----------------|----------------|--------|----------------|-----------|
| High byte | | | Rese | rved, these b | its must be se | t to 0 | | |
| | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| | Bit 7 | Bit 6 | Bit 5 | Bit 4 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 |
| Low byte | | Rese | rved, these bi | its must be se | t to 0 | | | |
| | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Inch system | Axis type |

Bit 0 1: Rotary axis/spindle

0: Linear axis

Bit 1 1: Imperial system (inches etc.)

0: Metric system:

| 1305 | 1305 \$MD_SAFE_MODULO_RANGE | | | | | | |
|---|-----------------------------|---------------------|----------------------------|----------------------------|--------------------------------|--|--|
| Actual value range for SN for rotary axes | | | | Relevant for: FD/MSD | Valid from: 840D from SW4.2 | | |
| Unit: mdegree | Default: 0 | Minimum value: 0 | Maximum value: 737 280 000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON | | |

Actual value range within which safe cams for rotary axes are calculated. The axis must be a rotary axis (\$MA_/\$MD_SAFE_IS_ROT_AX = 1).

Value = 0: Modulo correction after +/- 2048 revolutions (i.e. after 737

280 000 mdegrees)

Setting > 0 and multiples of 360 000 mdegrees:

Modulo correction after this setting e.g. setting = 360 000 → the actual value range is between 0 and 359.999 degrees, a modulo correction is carried-out after every revolution.

Corresponding machine data:

i.e.

MD 36905: \$MA_SAFE_MODULO_RANGE

MD 36936/1336: \$MA_\\$MD_SAFE_CAM_POS_PLUS[n] MD 36937/1337: \$MA_\\$MD_SAFE_CAM_POS_MINUS[n]

| 1316 | 1316 \$MD_SAFE_ENC_CONFIG | | | | | |
|-------|--|----------------|----------------|------------|--------------------|--|
| | Motor encoder configuration, safety-relevant functions Relevant for: | | | | | |
| | | FD/MSD | | | | |
| Unit: | Default: | Minimum value: | Maximum value: | Data type: | Becomes effective: | |
| - | 0 | 0 | 00 07 | Binary | POWER ON | |

Axis and encoder bits related to safety functions.

| | Bit 15 | Bit 14 | Bit 13 | Bit 12 | Bit 11 | Bit 10 | Bit 9 | Bit 8 |
|-----------|----------|--------|--------|--------|--------|---------|--------|---------|
| High byte | Reserved | | | | | | | |
| | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| | Bit 7 | Bit 6 | Bit 5 | Bit 4 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 |
| Low byte | | | | | | | | |
| - | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 2- | Sign | Motor |
| | | | | | | encoder | change | encoder |
| | | | | | | system | | (IMS) |

Bit 0 1: Linear motor encoder (e.g.: Linear scale for linear motors)

0: Rotary motor encoder

Bit 1 1: Sign change

0: No sign change

Bit 2 1: 2-encoder system (for encoder limit frequency

is not monitored)

0: 1-encoder system (for encoder limit frequency is monitored)

| 1317 | 611 digital | | | | | |
|-------------|---|-------------------------|-------------------------|---------------------|-----------------------------------|--|
| Linears | Linear scale graduations Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: µm | Default: 10 | Minimum value: 0.010 | Maximum value: 8 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON | |

Grid spacing of encoder (only applies to linear encoders)

| 1318 | 611 digital | | | | |
|-------|---------------------------|-------------------------|------------------------|------------|-----------------------------|
| Eı | ncoder pulses per revolut | Relevant for: FD/MSD | | | |
| Unit: | Default: 2 048 | Minimum value: | Maximum value: 100 000 | Data type: | Becomes effective: POWER ON |

Number of pulses per encoder revolution (only applies to rotary encoders)

| 1320 | 611 digital | | | | |
|-----------------|----------------|----------------------|-------------------------|---------------------|-----------------------------|
| Lead | screw pitch | Relevant for: FD/MSD | | | |
| Unit: mm/rev | Default: 10 | Minimum value: 0.1 | Maximum value: 8 388.00 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

Gear ratio between encoder and load (applies to linear axes with rotary encoder)

| 1321 | 611 digital | | | | |
|-------|---------------------------|-------------------------|--------------------------|----------------------------|--------------------------------|
| | Denominator of encoder/lo | Relevant for: FD/MSD | | | |
| Unit: | Default: 1 | Minimum value: | Maximum value: 8 388 607 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON |

Denominator of the gear between encoder and load, i.e. the denominator of the fraction number of encoder revolutions / number of load revolutions

There are a total of 8 values (n = $0 \dots 7$); the current value is selected by means of SGEs.

| 1322 | 1322 \$MD_SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] | | | | | | |
|-------|-----------------------------------|---------------------|--------------------------|----|-----------------------------|--|--|
| | Numerator of encoder/load gear | | | | | | |
| Unit: | Default: 1 | Minimum value: 1 | Maximum value: 8 388 607 | 71 | Becomes effective: POWER ON | | |

Numerator of the gear between encoder and load, i.e. the numerator of the fraction **number of encoder revolutions** / number of load revolutions"

There are a total of 8 values (n = 0 ... 7); the current value is selected by means of SGEs.

| 1326 | 1326 \$MD_SAFE_ENC_FREQ_LIMIT | | | | | |
|-------|-------------------------------|-----------------------|-----------------------|----------------------------|-----------------------------|--|
| | Encoder limit frequency for | Relevant for: FD/MSD | | | | |
| Unit: | Default: 300000 | Minimum value: 300000 | Maximum value: 420000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON | |

Encoder limit frequency setting due to hardware requirements (encoder cable length, encoder type). Only applies with 611 digital Performance 2 control

| 1330 | 611 digital | | | | |
|----------------------|------------------------------------|---------------------|---------------------------|----------------------------|-----------------------------|
| Standstil | Standstill tolerance (SBH) Relevi | | | | |
| Unit: µm or mdegrees | Default: 1 000 | Minimum value: 1 | Maximum value: 100 000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON |

Tolerance value for the safe standstill monitoring.

This machine data defines the standstill tolerance window for SBH. The actual value must be within this tolerance value otherwise an alarm is output

(tolerance for safe operating stop exceeded, STOP a/B) and the drive is switched into the safe standstill condition.

| 1331 | 611 digital | | | | | |
|-------------------------|---|--------------------|-----------------------------|---------------------|-----------------------------------|--|
| Limit va | Limit values for safely-reduced speed Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: mm/min or rev/min | Default: 2 000 | Minimum value 0 | Maximum value: 1 000 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON | |

Limit values for the safely reduced speed monitoring.

n = 0, 1, 2, 3, stands for limit value of SG1, 2, 3, 4

If the actual speed is greater than this limit value, then the drive initiates a stop response (this can be parameterized in MD 1361:

\$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE) and switches into the safe operating stop.

With active SBH/SG and a 1-encoder system, the speed is monitored on the basis of an encoder limit frequency of 200kHz (300 kHz, 840D from SW 3.6). The parameterized stop response is output when the limit is exceeded.

| 1332 | 611digital | | | | |
|------------|--------------------------|-------------------------|-------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------|
| C | Correction factor for SG | Relevant for: FD/MSD | Valid from: SW version 4.2 | | |
| Unit: % | Default: 100 | Minimum value: 1 | Maximum value: 100 | Data type: short integer | Becomes effective: POWER ON |

It is possible to select overrides via SGEs for safely-reduced speeds 2 and 4 and to set the associated override value (percentage) in this machine data.

n = 0, 1, ..., 15 stand for overrides 0, 1, ... 15

The "override for safely-reduced speed" function is enabled via MD 36901 (MD 1301): \$MA(\$MD)_SAFE_FUNCTION_ENABLE (refer to Chapter 3.4.5 "Override for safely-reduced speed").

| 1334 | \$MD_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] | | | | | |
|----------------------|--|----------------------------------|------------------------------|----------------------------|-----------------------------------|--|
| Upper I | Upper limit value for safe end position Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: µm or mdegrees | Default: 100 000 000 | Minimum value: -2 147 000 000 | Maximum value: 2 147 000 000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON | |

Upper (positive) limit value for safe monitoring of a limit position

n = 0, 1 stands for safe limit position SE1, SE2

When passing the active, upper limit value, the drive initiates an alarm (this can be parameterized using MD 1362: \$MD_SAFE_POS_STOP_MODE) and switches into the safe operating stop.

| 1335 | 611digital | | | | | |
|-------------------------|--|----------------------------------|------------------------------|----------------------------|-----------------------------------|--|
| Lower li | Lower limit value for safe end position Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: μm or mdegrees | Default: -100 000 000 | Minimum value: -2 147 000 000 | Maximum value: 2 147 000 000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON | |

Lower (negative) limit value for SE.

n = 0, 1 stands for safe end position SE1, SE2

When passing the active, lower limit value, the drive initiates an alarm (this can be parameterized using MD 1362: \$MD_SAFE_POS_STOP_MODE) and switches into the safe operating stop condition.

| 1336 | 611digital | | | | | |
|------------------------------|--|----------------------------------|------------------------------|----------------------------|-----------------------------------|--|
| Plus can | Plus cams position for safe cams Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: µm or 0.001 degrees | Default: 10 000 | Minimum value: -2 147 000 000 | Maximum value: 2 147 000 000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON | |

Absolute position for plus cams.

n = 0, 1, 2, 3 stands for plus cams SN1+, SN2+, SN3+, SN4+

If the safe actual position is greater than the machine data, then the safetyrelevant output (SGA) assigned to this cam, is set to 1.

| 1337 | 611digital | | | | |
|---|---------------------|-------------------------------|---------------------------------|----------------------------|-----------------------------------|
| Minus cams position for safe cams Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: µm or 0.001 degrees | Default: -10 000 | Minimum value: -2 147 000 000 | Maximum value: 2 147 000 000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON |

Absolute position for minus cams.

n = 0, 1, 2, 3 stands for minus cams SN1-, SN2-, SN3-, SN4-

If the safe actual position exceeds the position set in the machine data, then the SGA assigned to the relevant cam is set to 1.

| 1340 | 611 digital | | | | |
|------------------------------|---|---------------------|-------------------------|----------------------------|-----------------------------------|
| Tolerand | Tolerance for safe cams Relevant for: FD/MSD | | | | |
| Unit: µm or 0.001 degrees | Default: 100 | Minimum value: 1 | Maximum value 10 000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON |

Tolerance threshold for all safe cams.

As a result of the minimum measuring, computational and runtime deviations, the two monitoring channels (NC and drive) rarely detect when a cam position is passed at exactly the same time and at exactly the same position. This data creates a tolerance window within which cam results in the two monitoring channels may deviate without resulting in an error.

Cam tolerance and actual value tolerance (MD 1342) should be identical.

| 1342 | 611 digital | | | | |
|----------------------------|--|---------------------|---------------------------|----------------------------|-----------------------------------|
| Actua | Actual value tolerance, crosswise data comparison Relevant for: FD/MSD | | | | |
| Unit: µm or mdegrees | Default: 100 | Minimum value: 1 | Maximum value: 360 000 | Data type: long integer | Becomes effective: POWER ON |

Tolerance threshold for the crosswise data comparison of the position actual value between the NC and drive. This machine data creates a tolerance window within which the position actual values of the NC and drive may deviate from one another.

"Finger protection" (about 10 mm) is the primary consideration when setting this tolerance value.

If the difference between the position actual values is greater than the tolerance window, the drive initiates an alarm (STOP F) and shuts down if at least one monitoring function is active.

| 1344 | 611 digital | | | | |
|--|-------------|----------------|----------------|--------------|------------|
| Actual value tolerance safe axis position Releva FD/MS | | | | | |
| Unit: | Default: | Minimum value: | Maximum value: | Data type: | Becomes |
| µm or 10 0 36 000 | | | | long integer | effective: |
| mdegrees | | | | | POWER ON |

Tolerance threshold for the actual value monitoring after referencing. A second absolute actual position is calculated from the last standstill position that is saved before the encoder is powered down and the distance traversed since POWER ON. These two actual positions must be within the tolerance window or else the axis cannot be referenced without a "user agreement". If the user agreement is not present, alarm "axis not safely referenced" is output with error code.

The following factors must be taken into consideration when calculating tolerance values:

Backlash, leadscrew errors, temperature errors, torsion for 2-encoder systems, gear play for selector gearboxes, lower resolution for 2-encoder systems, oscillating travel for selector gearboxes.

| 1346 | \$MD_SAFE_VELC | 611 digital | | | |
|----------------------|-------------------------------------|---------------------|-------------------------|---------------------|-----------------------------------|
| Speed lii | Speed limit nx Relevant for: FD/MSD | | | | |
| Unit: mm/min, rpm | Default: 20 | Minimum value: 0 | Maximum value: 1 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

This data defines the speed limit n_x for SGA " $n < n_x$ ".

Setting 0 means: $n < n_x$ is not active.

| 1348 | | 611 digital | | | | |
|---------------|--|----------------|----------------|------------|----------------|--|
| Actual s | Actual speed tolerance for SBR Relevant for: | | | | | |
| | | | | FD/MSD | SW4.2 for 840D | |
| Unit: | Default: | Minimum value: | Maximum value: | Data type: | Becomes | |
| mm/min, | mm/min, 300 0 20 000 | | | | effective: | |
| inch/min, rpm | | | | | POWER ON | |

After activating the safe braking ramp (SBR), the actual speed plus the speed tolerance, specified using this machine data, is activated as speed limit. If a value > 0 is specified in this MD, a value, converted to the internal format, is limited to >= 1.

Recommended settings: Refer to Chapter 3 "Safe braking ramp"

| 1349 | 611 digital | | | | |
|-----------------------------------|--|---------------------|------------------------|---------------------|-----------------------------------|
| Tolera | Tolerance 2-encoder drift / slip Relevan | | | | |
| Unit: mm/min, inch/min, rpm | Default: 6 | Minimum value: 0 | Maximum value: 1000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

The tolerance specified in this MD is used as the maximum permissible speed difference between the NC and drive if the function in bit 3 of MD 1301 "Enable actual value synchronization" is selected. The tolerance in this MD is then used for the crosswise data comparison instead of the parameterized tolerance in

\$MD_SAFE_POS_TOL. If this value is exceeded, STOP F is initiated with fine code 3 or 44-57 (actual value comparison or dynamic limit value comparison).

| 1350 | 611 digital | | | | |
|-------------|----------------------|-------------------------|--------------------------|---------------------|-----------------------------------|
| Toler | rance time for SGE c | Relevant for: FD/MSD | | | |
| Unit: ms | Default: 500 | Minimum value: 0 | Maximum value: 10 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

Timer for SGE changes. The timer is started every time new SGEs are accepted. The new monitoring functions are immediately active, however, the crosswise comparison of the result lists, position actual value and dynamic position limit values must be delayed for a specific time as the two monitoring channels cannot detect the SGE changes at precisely the same time.

Note

System-dependent minimum tolerance time: 2 x PLC cycle time (maximum cycle) + 1 x IPO cycle time

The variations in runtime in the external circuitry (e.g. relay operating times) must also be taken into account.

| 1351 | 611 digital | | | | |
|-----------------------------|-----------------|---------------------|--------------------------|-------------------------|-----------------------------------|
| Delay time speed changeover | | | | Relevant for: FD/MSD | |
| Unit: ms | Default: 100 | Minimum value: 0 | Maximum value: 10 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

Timer for the SGE delay timer.

The timer is started at the transition from the safely-reduced speed function to the safe operating stop mode or when the speed monitoring limit is reduced to a lower speed. During this period, the last selected SG limit remains active.

Example:

- The timer is interrupted as soon as a higher or identical SG limit (i.e. to that which was previously active) is selected.
- 2. The timer is immediately stopped if a changeover is made to "non-safe operation" (=NSB SGE "de-select SBH/SG=1).
- 3. The timer is restarted if an SG limit, lower than the one previously active, is selected or a changeover made to SBH while the timer is running.

| 1352 | 611 digital | | | | |
|---|-----------------|---------------------|--------------------------|---------------------|-----------------------------------|
| Transition time from STOP C to safe operating stop Re | | | | | |
| Unit: ms | Default: 100 | Minimum value: 0 | Maximum value: 10 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

When the time in this timer expires, a transition is made from STOP C (initiated by SG or SE) to SBH.

After the time has elapsed, the axis/spindle is monitored for a safe operating stop. If it has still not reached zero speed, a STOP A or STOP B is initiated.

| 1353 | 611 digital | | | | |
|-------------|--|---------------------|--------------------------|---------------------|-----------------------------|
| Transit | Transition time from STOP D to safe operating stop | | | | |
| Unit: ms | Default: 100 | Minimum value: 0 | Maximum value: 60 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

When the time in this timer has expired, a transition is made from STOP D (initiated by SG or SE) to SBH.

After the time has elapsed, the axis/spindle is monitored for a safe operating stop. If it has still not reached zero speed, a STOP A or STOP B is initiated.

| 1354 | 1354 \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E | | | | | |
|-------------|---|---------------------|-----------------------|---------------------|-----------------------------|--|
| | Transition time from STOP E to safe operating stop Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: ms | Default: 100 | Minimum value: 0 | Maximum value: 60 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON | |

When the time in this timer expires, a transition is made from STOP E (initiated by SG or SE) to SBH.

After the time period has elapsed, the axis/spindle is monitored for a safe operating stop. If it has still not reached zero speed, a STOP A or STOP B is initiated.

| 1355 | 1355 \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F | | | | | |
|-------------|--|---------------------|-----------------------|---------------------|-----------------------------|--|
| Т | Transition time from STOP F to STOP B Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: ms | Default: 100 | Minimum value: 0 | Maximum value: 60 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON | |

When this time in this timer stage expires, a transition is made from STOP F to STOP B.

| 1356 | 611digital | | | | |
|-------------|-------------------------------|------------------|--------------------------|---------------------|-----------------------------|
| | Delay time pulse cancellation | | | | |
| Unit: ms | Default: 100 | Minimum value: 0 | Maximum value: 10 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

Delay time to cancel the pulses after STOP B was initiated as a result of safe standstill monitoring or as a result of a STOP F.

The pulses are cancelled earlier than defined in this data if the condition for pulse cancellation is present via MD 1360: \$MD_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL.

If the timer stage in this data is set to zero, then an immediate transition is made from STOP B to STOP A (the pulses are immediately cancelled).

| 1357 | 1357 \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME | | | | | |
|--|-------------------------------------|---------------------|--------------------------|-------------------------|-----------------------------|--|
| Time for checking the pulse cancellation | | | | Relevant for: FD/MSD | | |
| Unit: ms | Default: 100 | Minimum value: 0 | Maximum value: 10 000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON | |

After the time in this timer stage has expired, the pulses must have been cancelled if this has been requested using the SGE "test stop selection". If the pulses have not been cancelled after the parameterized time, a STOP A response is initiated. If the pulses have been cancelled after the parameterized

time, this is indicated to the user by setting the SGA "pulses cancelled". The user can now reset the SGE "Stop selection".

| 1358 | 611 digital | | | | |
|----------|-----------------------|---------------------|-----------------------|---------------------|--------------------------------|
| Acc | Acceptance test timer | | | | |
| Unit: ms | Default: 40000 | Minimum value: 5000 | Maximum value: 100000 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

Corresponds to MD \$MA_SAFE_ACCEPTANCE_TST_TIMEOUT for NCK as timer starting value to monitor the active acceptance test mode..

| 1360 | 611 digital | | | | |
|-------------------------|---------------------|-------------------------|------------------------|---------------------|-----------------------------|
| Shutdow | n speed, pulse cand | Relevant for: FD/MSD | | | |
| Unit: mm/min or rev/min | Default: 0.0 | Minimum value: 0.0 | Maximum value: 1 000.0 | Data type: float | Becomes effective: POWER ON |

Speed, below which the axis is considered to be at a "standstill" and the pulses are cancelled. If this speed threshold is fallen below when the STOP B response has expired, then the higher-priority STOP A response is activated with pulse cancellation.

MD 1356: \$MD_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY must be observed. If the delay time expires before the speed drops below the limit set in the above data, then the drive pulses are prematurely cancelled.

| 1361 | 1361 \$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE | | | | | |
|-------|--|---------------------|----------------------|-----------------------------|-----------------------------|--|
| | Stop response for safely-reduced speed | | | | | |
| Unit: | Default: 5 | Minimum value: 0 | Maximum value: 15 | Data type: short integer | Becomes effective: POWER ON | |

Selects the STOP response when the safely reduced speed monitoring responds.

= 0, 1, 2, 3, 4 corresponding to STOP A, B, C, D, E - is initiated when an error occurs

= 5 means that the stop reaction can be configured for specific SGs in MD 36963/1363.

| 1362 | 611 digital | | | | |
|-------|-----------------------------|----------------------|------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| S | top response, safe limit po | Relevant for: FD/MSD | | | |
| Unit: | Default: 2 | Minimum value: 2 | Maximum value: 4 | Data type: short integer | Becomes effective: POWER ON |

When the activated safe limit position 1 or 2 is passed, then the stop response specified in this data is initiated.

= 2, 3, 4 corresponding to STOP C, D or E – is initiated when an error occurs.

| 1363 | 1363 \$MD_SAFE_VELO_STOP_REACTION[n] | | | | | |
|-------|--------------------------------------|---------------------|----------------------|-----------------------------|-----------------------------|--|
| | SG-specific stop response | | | | 840D from SW4.2 | |
| Unit: | Default: 2 | Minimum value: 0 | Maximum value: 14 | Data type: short integer | Becomes effective: POWER ON | |

The stop response programmed in this data is initiated when a selected limit value for safely-reduced speed 1, 2, 3 or 4 is exceeded.

Significance of the field index: n = 0, 1, 2, 3 stands for SG1, SG2, SG3, SG4 Value = 0, 1, 2, 3, 4 corresponds to STOP A, B, C, D, E

This function is only active when MD 36961 and MD 1361 are set to 5. If a value not equal to 5 is entered, then the parameterized stop response from MD 1361 is valid and 1363 is not evaluated.

| 1370 | 611 digital | | | | |
|------------|------------------|-------------------------|------------------------|-----------------------------|------------------------------------|
| SI acce | otance test mode | Relevant for: FD/MSD | 840D from SW 6.4.15 | | |
| Unit: - | Default: 0 | Minimum value: 0 | Maximum value: 0xAC | Data type: short integer | Becomes effective: Immediate |

Corresponds to the BTSS variables safeAcceptTestMode for NCK – signals the request for an acceptance test mode:

0: Request, exit the acceptance test mode, error acknowledgement 0xAC: Request, go into the acceptance test mode

| 1371 | 611 digital | | | | |
|---------------------------|---------------|---------------------|------------------------|-----------------------------|-------------------------------------|
| Acceptance test status Re | | | | | 840D from SW4.2 |
| Unit: - | Default: 0 | Minimum value: 0 | Maximum value: 0xAC | Data type: short integer | Becomes effective: ImmediateE |

Corresponds to the BTSS variables safeAcceptTestState for the NCK – signals the state of the drive regarding the acceptance test mode:

0: Acceptance test mode inactive

0xC: At least 1 active SI POWER ON alarm present when the system

goes into the acceptance test mode

0xD: Incorrect ID received in MD 1370 0xF: Acceptance timer has expired 0xAC: Acceptance test mode is active

| 1380 | 611 digital | | | | |
|-------------------------------|---------------|---------------------|-----------------------|-------------------------|----------------------------------|
| Time up to pulse cancellation | | | | Relevant for: FD/MSD | 840D from SW4.2 |
| Unit: ms | Default: 0 | Minimum value: 0 | Maximum value: 800 | Data type: float | Becomes effective: Restart |

After the drive bus fails, the pulses must have been safely cancelled after this time has expired.

| 1390 | 611 digital | | | | |
|------------|------------------------|----------------|-------------------------|----------------------------|------------------------------------|
| F | Firmware version SINUM | 1 ® | Relevant for: FD/MSD | SW: 4.02/07 | |
| Unit: - | Default: - | Minimum value: | Maximum value: - | Data type: long integer | Becomes effective: Immediate |

The machine data is assigned each time the machine tool is powered up – irrespective of whether SINUMERIK Safety Integrated® is selected or not.

When a separate version ID for SI is displayed, the certification costs with the German Statutory Industrial Accident Insurance Association (BIA) are reduced as only software releases have to be registered that include changes.

| 1391 1392 | \$MD_SAFE_D \$MD_SAFE_D | 611 digital | | | |
|--------------|----------------------------|----------------|----------------|--------------|--------------------|
| Diagno | | | | | |
| Diagno | | | | | |
| Unit: | Default: | Minimum value: | Maximum value: | Data type: | Becomes effective: |
| - | 0 | 0 | FFFF FFFF | Long integer | POWER ON |

This machine data is used to decode errors in result list 1.

| Bit No. | Bit 31 | Bit 30 | Bit 29 | Bit 28 | Bit 27 | Bit 26 | Bit 25 | Bit 24 |
|----------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Function | - | - | - | - | - | - | - | - |
| Bit No. | Bit 23 | Bit 22 | Bit 21 | Bit 20 | Bit 19 | Bit 18 | Bit 17 | Bit 16 |
| Function | - | - | - | - | - | - | - | - |
| Bit No. | Bit 15 | Bit 14 | Bit 13 | Bit 12 | Bit 11 | Bit 10 | Bit 9 | Bit 8 |
| Function | - | - | SG4 | SG4 | SG3 | SG3 | SG2 | SG2 |
| Bit No. | Bit 7 | Bit 6 | Bit 5 | Bit 4 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 |
| Function | SG1 | SG1 | SE2 | SE2 | SE1 | SE1 | SBH | SBH |

The bits assigned to SI functions have an identical status when there is no error, but have different states when there is an error.

In the case of a difference between 1391 and 1392, an error has occurred in the SI function that is assigned to this bit.

Example:

| 1393 1394 | \$MD_SAFE_DIAG_NC_RESULTLIST2 \$MD_SAFE_DIAG_611digital_RESULTLIST2 | | | | | |
|----------------------|--|---------------------|--------------------------|----------------------------|-----------------------------|--|
| Diagnost Diagnost | | | | | | |
| Unit: | Default: 0 | Minimum value: 0 | Maximum value: FFFF FFFF | Data type: Long integer | Becomes effective: POWER ON | |

This machine data is used to decode errors in result list 2.

| Bit No. | Bit 31 | Bit 30 | Bit 29 | Bit 28 | Bit 27 | Bit 26 | Bit 25 | Bit 24 |
|----------|--------|--------|------------------------|------------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Function | - | - | - | - | - | - | - | - |
| Bit No. | Bit 23 | Bit 22 | Bit 21 | Bit 20 | Bit 19 | Bit 18 | Bit 17 | Bit 16 |
| Function | 1 | - | Cam modulo range | Cam modulo range | n _x lower limit | n _x lower limit | n _x upper limit | n _x upper limit |
| Bit No. | Bit 15 | Bit 14 | Bit 13 | Bit 12 | Bit 11 | Bit 10 | Bit 9 | Bit 8 |
| Function | SN4 - | SN4 - | SN4 + | SN4 + | SN3 - | SN3 - | SN3 + | SN3 + |
| Bit No. | Bit7 | Bit6 | Bit5 | Bit4 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 |
| Function | SN2 - | SN2 - | SN2 + | SN2 + | SN1 - | SN1 - | SN1 + | SN1 + |

The bits assigned to SI functions have an identical status when there is no error, but have different states when there is an error.

In the case of a difference between 1393 and 1394, an error has occurred in the SI function that is assigned to this bit.

Example:

| 1395 | \$MD_SAFE_STOP_F_DIAGNOSIS | | | | | |
|-------|----------------------------|---------------------|-----------------------|-----------------------------|---------------------------------|--|
| | Diagnostics for STOP F | | | Relevant for: FD/MSD | | |
| Unit: | Default: 32 767 | Minimum value: 0 | Maximum value: 32 767 | Data type: Short integer | Becomes effective: Immediate | |

The fine diagnostics for the following alarms is displayed in this data: for 840D Alarm 27001 "Defect in a monitoring channel" for 611 digital Alarm 300911 "Defect in a monitoring channel"

For error code = 1: Evaluate fine error coding in MDs 1391 and 1392 For error code = 2: Evaluate fine error coding in MD 1393 and 1394

For SINUMERIK 840D, the error code is output together with the alarm display.

Note

The error code for stop F is shown in detail in Alarm 27001.

| 1396 | 611digital | | | | | |
|----------------------|--|-------------------------|----------------------------|----------------------|---------------------------------|--|
| User a | User agreement Relevant for: FD/MSD | | | | | |
| Unit: Hexadecimal | Default: 00 00 | Minimum value: 00 00 | Maximum value: FFFF Hex | Data type: Binary | Becomes effective: Immediate | |

The user must input his agreement (acknowledgement) manually to change over the axis from the "axis referenced" (IS) state to the "axis safely referenced" (SGA) state. The user agreement does not have to be given when the axis is referenced again provided that the comparison of the standstill position and the "reference position", which is automatically made during power-up, produces a positive result.

| Bit 15 0 | Meaning |
|----------|-------------------|
| = 00AC | Agreement set |
| = 0 | Agreement not set |

| 1397 | 611digital | | | | |
|----------------------|----------------------|-------------------------|-------------------------|----------------------|---------------------------------|
| 611 digit | al internal agreemer | Relevant for: FD/MSD | | | |
| Unit: Hexadecimal | Default: 00 00 | Minimum value: 00 00 | Maximum value: FF FF | Data type: Binary | Becomes effective: Immediate |

Indicates that an axis is in the "axis safely referenced" state after user agreement has been issued.

| Bit 15 0 | Meaning |
|----------|-------------------|
| = 00AC | Agreement set |
| = 0 | Agreement not set |

| 1398 | 98 \$MD_SAFE_ACT_CHECKSUM | | | | | |
|-------|-----------------------------|----------------------------|-------------------------------|----------------------------|---------------------------------|--|
| | Displays the checksum of th | Relevant for: FD/MSD | | | | |
| Unit: | Default: 00 00 00 | Minimum value: 00 00 00 00 | Maximum value: FF FF FF FF | Data type: Long integer | Becomes effective: Immediate | |

The actual checksum calculated after POWER ON over the actual values of the SI machine data is entered here.

4.2 Machine data for SIMODRIVE 611 digital

If the actual checksum does not match the setpoint checksum in MD 1399: \$MD_SAFE_DES_CHECKSUM, then the Alarm 300744 "Checksum error safe monitoring" is displayed.

| 1399 | 1399 \$MD_SAFE_DES_CHECKSUM | | | | | |
|-------|---|-------------------------|-------------------------------|-------------------------------|----------------------------|-----------------------------|
| | Checksum of machine data for safety functions | | | | | |
| Unit: | | Default: 00 00 00 00 | Minimum value: 00 00 00 00 | Maximum value: FF FF FF FF | Data type: Long integer | Becomes effective: POWER ON |

This data contains the setpoint checksum of the actual values of the SI machine data that was saved during the last machine acceptance test.

After POWER ON, the actual checksum is calculated, entered into MD 1398: \$MD_SAFE_ACT_CHECKSUM and compared with the setpoint checksum in this data.

If the values are not identical, data has either been changed or there is an error and Alarm 300744 "Checksum error safe monitoring" is displayed.

11.03 4 Data Descriptions

4.3 Interface signals

4.3 Interface signals

General

The safety-relevant input and output signals (SGEs and SGAs) are signals that are sent to and received from the system via two channels:

- Via the NCK monitoring channel
 NCK I/O devices <--> signal processing <-->
 NCK SGE/SGA interface <-> NCK-CPU
- Via the drive monitoring channel
 <--> PLC I/O devices <--> signal processing via PLC <-->
 NC/PLC interface <-->drive CPU

Note

The SGEs/SGAs in the drive monitoring channel are mapped in an area of the NC/PLC interface (signals to/from drive) and must be supplied in the PLC user program.

As a result of the two-channel structure of Safety Integrated, the machine manufacturer must supply the SGEs and SGAs in both the NCK monitoring channel and the drive monitoring channel.

Unused SGEs must be set to a defined state.

4.3.1 Interface signals for SINUMERIK 840D

Table 4-3 Interface signals for 840D

| 1 able 4-3 | interface signals for 840D | | | | | | | | |
|------------|----------------------------|------------|------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|------------------|-------------------|--|
| DB 31 | Signals to/fre | om drive | | | | | | | |
| Byte | Bit 7 | Bit 6 | Bit 5 | Bit 4 | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| 22 | Reserved | Reserved | Reserved | SG se | lection | Reserved | SBH- | SBH/SG- | |
| | | | | Bit 1 | Bit 0 | | De- selection | De- selection | |
| 23 | Test stop | Reserved | Reserved | SE- | Reserved | Ge | ar ratio selec | tion | |
| | Selection: | | | Selection | | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 | |
| | | | | SGE (signa | als to drive) | l | | ı | |
| 32 | Reserved | Reserved | De- selection ext. STOP E | De- selection ext. STOP D | De- selection ext. STOP C | De- selection ext. STOP A | Reserved | Reserved | |
| 33 | | SG overrid | e selection | | | | | | |
| | Bit 3 | Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 | Reserved | Reserved | Reserved | Reserved | |
| | | | | | | l | L | L | |
| | | | | - | | | | | |
| | | | | | • | | | | |
| 108 | Axis safely referenced | Reserved | Reserved | Reserved | Reserved | "Pulses cancelled" status | Reserved | SBH/ SG active | |

4.3 Interface signals

| 109 | | Cam signals of plus and minus cams | | | | | | |
|--|------------------|------------------------------------|--------------------|--------------------|---------------|----------|-----------------|----------|
| | SN4 - | SN4 + | SN3 - | SN3 + | SN2 - | SN2 + | SN1 - | SN1 + |
| | | | | SGA (signal | s from drive) | | l . | I |
| 110 | Reserved | Reserved | n < n _x | SG active (f | rom SW4.2) | | SBH active | |
| | | | (from SW4.2) | Bit 1 | Bit 0 | Reserved | (from SW4.2) | Reserved |
| 111 | STOP_C active | STOP_D active | STOP_C active | STOP_A/B active | Reserved | Reserved | Reserved | Reserved |
| Note: DB 31 / 32 / 33 contains the interface signals for axis/spindle 1 / 2 / 3 | | | | | | | | |

4.3.2 Description of the interface signals

Description of the signals sent to the monitoring channel

SGE SBH/SG de-selection SBH de-selection These signals are used to select/deselect the SBH and SG functions.

Table 4-4 Selection/de-selection of SBH and SG

| SC | GE . | | | | |
|-----------------|--------------------------|---|--|--|--|
| SBH/SG | SBH | Meaning | | | |
| de-selection | de-selection | | | | |
| = 1 | Х | SBH and SG are deselected | | | |
| = 0 | = 0 | SBH is selected | | | |
| | | (refer to Chapter 3, "Safe operating stop (SBH)") | | | |
| = 0 | = 1 | SG is selected | | | |
| x: Signal state | x: Signal state optional | | | | |

SGE status pulses cancelled (only for an axis) This signal provides the NC monitoring channel with feedback as to whether the pulses were cancelled during the test stop.

SGE SG selection, bits 1, 0 By combining these signals, it is possible to select the speed limit value for SG1, 2, 3 or 4 when the SG function is activated.

Tabelle 4-5 Selection of speed limit values for SG

| rabelle 4-5 | Selection of | speed little values for SG | |
|-----------------------------|--------------|---------------------------------------|--|
| SC | 3E | | |
| SG selection SG selection | | Meaning | |
| Bit 1 | Bit 0 | - | |
| = 0 | = 0 | Speed limit value for SG1 is selected | |
| = 0 | = 1 | Speed limit value for SG2 is selected | |
| = 1 | = 0 | Speed limit value for SG3 is selected | |
| = 1 | = 1 | Speed limit value for SG4 is selected | |

11.03 4 Data Descriptions

4.3 Interface signals

SGE gear ratio selection, bits 2, 1, 0

The combination of these signals determines the selected gear ratio 1, 2, ...,8.

Table 4-6 Gear ratio selection

| SGE g | ear ratio se | lection | |
|-------|--------------|---------|--------------------------|
| Bit 2 | Bit 1 | Bit 0 | Meaning |
| 0 | 0 | 0 | Gear stage 1 is selected |
| 0 | 0 | 1 | Gear stage 2 is selected |
| 0 | 1 | 0 | Gear stage 3 is selected |
| | | | |
| 1 | 1 | 1 | Gear stage 8 is selected |

SGE SE selection SE1 or SE2 is selected when this SGE is activated and the SE function is active.

0 signal: SE1 is selected 1 signal: SE2 is selected

SGE GE override bits 3, 2, 1, 0 (840D, from SW 4.2) 16 overrides for the limit value of safely-reduced speeds 2 and 4 can be defined using the SGEs. This means that the limit values for SG2 and SG4 can be more finely graduated.

An override factor of between 1 and 100% can be assigned to the selected override via the following machine data:

For 840D MD 36932: \$MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n]

(override factor safely-reduced speed)

For 611 digital MD 1332: \$MD_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[n]

SGE test stop selection

This signal is used to initiate the shutdown path test for the drive monitoring channel.

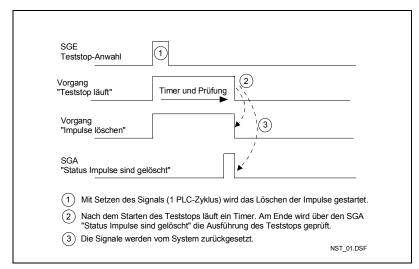


Fig. 4-1 Signal timing for SGE test stop selection

4 Data Descriptions 11.03

4.3 Interface signals

SGE test stop external shutdown (at axis only, SW 6.3 and higher) The sequence for "test stop external shutdown" is comparable with the sequence for test stop (refer to Chapter 3.1.3 Testing the shutdown paths). After selecting "test stop external shutdown", the SGA "enable pulse externally" is cancelled and a timer started with the value

For 840D MD 36957: \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME
For 611 digital MD 1357: \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME

When the timer expires before a checkback signal for pulse cancellation is received, Alarm 27001 with code number 1010 is output. In addition, a STOP A is initiated for the drive and the pulses cancelled via the internal shutdown path. This state can only be exited with a POWER ON.

The state of the active monitoring functions (SBH, SG, SE, SN) is not changed by the "test stop external shutdown".

Test stop for external STOPs

(840D, SW 4.4.18 and higher)

This branch must also be subject to a forced-checking procedure due to the introduction of an additional possibility of activating STOP A, C, D and E (from SW 6.4.15 onwards) via SGEs.

The test stop of external STOPs is divided into the following 2 phases:

Phase 1

The shutdown path is tested as always (refer to Chapter 3.1.3, "Testing shutdown paths"). The safe pulse cancellation is tested to ensure that it is functioning correctly. Successful completion of this phase is signaled as follows:

- For the NCK monitoring channel:

A positive checkback signal is returned in the form of a 0/1 edge from SGE "status, pulses cancelled".

- For the drive monitoring channel:

The positive checkback signal is displayed using the SGA "pulses are cancelled".

Phase 2

The correct functioning of the safe pulse cancellation was already separately tested for both channels in phase 1.

Therefore, in this phase, it is sufficient to check the function of the SGE standstill requests.

Procedure:

All of the externally wired/used stopping SGEs are switched in both channels one after the other and the positive response evaluated via the associated SGA.

Note

Phase 2 only has to be performed if the function "external STOPs" has been enabled.

Only the enabled and activated external standstill functions have to be tested.

11.03 4 Data Descriptions

4.3 Interface signals

SGE

De-select ext. STOP A

"Pulse cancellation" can be requested and executed via this SGE from both monitoring channels.

The safe functions currently active (SG/SBH/SN/SE) are not influenced by this SGE.

If one of the limits currently active is violated an alarm is triggered. The associated switch-off response cannot be activated because the pulses have already been cancelled. As soon as the stop request is cancelled via the SGE "de-select ext. STOP A" any queued shutdown responses become active.

If a stop request is active, SGA "STOP A/B is active" is set in the same way as it would be for an internally triggered STOP A.

0 signal: "Pulse cancellation" is requested 1 signal: "Pulse cancellation" is not requested

SGE De-select ext. STOP C

This SGE requests "braking with $n_{set} = 0$ " (braking at the current limit).

When this stopping type is initiated, the safe braking ramp (SBR) is activated. In addition, the time set in MD36952/1352:

\$MA_/\$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C (transition time, STOP C to safe operating stop) is started.

When this time has elapsed the system automatically changes over to SBH.

If a stop request is active, SGA "STOP C is active" is set in the same way as it would be for an internally triggered STOP C.

0 signal: "Braking with $n_{set} = 0$ " is requested 1 signal: No request for "braking with $n_{set} = 0$ "

Note

Stopping with an external STOP A (pulse cancellation) has a higher priority and can interrupt an external STOP C (braking at the current limit).

SGE De-select ext. STOP D

"Braking along a path" can be requested via this SGE.

When ext. STOP D is triggered, the time set via MD 36953/1353 \$MA_/ \$MD_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D (transition time, STOP D to safe operating stop) is started.

When this time has elapsed the system automatically changes over to SBH.

If a stop request is active, SGA "STOP D is active" is set in the same way as it would be for an internally triggered STOP D.

0 signal: "Braking along a path" is requested 1 signal: "Braking along a path" is not requested

Note

Stopping with an external STOP A (pulse cancellation) and external STOP C (braking at the current limit) have a higher priority and can interrupt an external STOP D (braking along a path).

SGE De-select ext. STOP E (SW 6.4.15 and higher)

STOP E only produces a different response than STOP D if the user has configured the ESR function (extended stop and retract) and the initiation of the ESR is programmed depending on \$VA_STOPSI or \$A_STOPESI. If no ESR is active, the STOP E behaves like a STOP D. However, if the ESR was

4.3 Interface signals

incorrectly configured, there is a delay up to the time

\$MC_ESR_DELAY_TIME1 and \$MC_ESR_DELAY_TIME2 compared to STOP

D until the braking operation is initiated.

After these times have expired, braking is initiated at the current limit.

An external STOP E in contrast to the other external stops, results in Alarm 27020, which can only be acknowledged with a reset. The program cannot be directly continued, since retraction from the desired contour was performed by the configured ESR. The reset required must also be taken into consideration for the test stop sequence.

Description of signals from the monitoring channel

SGA

external pulse enable (from axis only)

When internal pulse cancellation is used, the pulses are cancelled without using the NCK I/O for the drive module involved (currently only possible for 611D Performance 2 modules). If bit 30 is set in

\$MA_SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT, the pulses are internally cancelled.

SGA SBH/SG active

This SGA is used by the drive monitoring channel to signal the status of the SBH and SG functions in the following way:

0 signal: SBH/SG is not active 1 signal: SBH/SG is active

SGA enable pulses (from axis only) This SGA controls terminal 663 to enable signals for the drive.

SGA status, pulses are cancelled (from drive only) After the shutdown path test has been initiated via the SGE "test stop selection" or if a limit-value is violated with a resulting STOP A response, this signal is output to indicate that the drive pulses have been internally cancelled (refer to Chapter 3 "Shutdown paths").

0 signal: Pulses are enabled1 signal: Pulses are cancelled

SGA axis safely referenced

This SGA indicates whether the relevant axis/spindle is safely referenced (refer to Chapter 3.11.2, "Adjustment, calibration, axis states and previous history").

0 signal: Axis is not safely referenced1 signal: Axis is safely referenced

SGA SN1+, SN1-SN2+, SN2These signals are used to indicate which plus or minus cam of cam pair 1, 2, 3

1- or 4 is "actuated".

SN3+, SN3SN4+, SN4
0 signal: Axis/spindle is located to the left of the cam
Axis/spindle is located to the right of the cam

11.03 4 Data Descriptions

4.3 Interface signals

SGA: SBH active This signal indicates the status of safe operating stop (SBH) (refer to Chapter 3,

"Safe operating stop (SBH)").

(840D, from SW 4.2) SBH is active 1 signal: 0 signal: SBH is not active

SGA This signal indicates that STOP A/B is active.

STOP A/B is active The signal must be used for the forced checking procedure for external STOPs.

(840D, from SW 4.4.18) STOP A/B is not active 0 signal:

STOP A/B is active 1 signal:

SGA This signal indicates that STOP C is active.

STOP C is active The signal must be used for the forced checking procedure for external STOPs.

(840D, from SW 4.4.18) 0 signal: STOP C is not active

STOP C is active 1 signal:

SGA This signal indicates that STOP D is active.

STOP D is active The signal must be used for the forced checking procedure for external STOPs.

(840D, from SW 4.4.18) 0 signal: STOP D is not active

1 signal: STOP D is active

SGA This signal indicates that STOP E is active.

STOP E is active (840D, from SW 6.4.15) The signal must be used for the forced checking procedure for external STOPs.

0 signal: STOP E is not active Otherwise: STOP E is active

SGA "n < n_x (840D from SW4.2) This SGA indicates whether the absolute value of the actual speed is above or

below a speed specified in the machine data.

1 signal: Actual speed is lower than the limit speed

0 signal: Actual speed is greater or equal to the limit speed

4.3 Interface signals

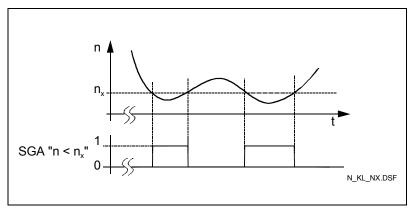


Fig. 4-2 Signal $n < n_x$, depending on the speed characteristic

Application

Only when the spindle has stopped (SGA "n < n_x " = 0) is the chuck, for example, controlled.

Defining limit speed n_x

The limit speed n_x is defined using the following machine data:

For 840D MD 36946: \$MA_SAFE_VELO_X
For 611 digital MD 1346: \$MD_SAFE_VELO_X

Note

If the axis/spindle runs at n_x , changes in the actual value in both monitoring channels of the SGA can cause the SGA " $n < n_x$ " to have different states. This must be taken into account in the safe further processing of the SGA.

Description of the SGAs "SG active bit 1, 0" (840D from SW 4.2) The SGAs "SG active bit 1, 0" display which safely reduced speed and therefore which speed limit value is actively monitored. The SGAs are only updated when the function "SBH/SG" is enabled and SG is active (SGE "SBH/SG de-selection" = 0 and "SBH de-selection" = 1).

Table 4-7 Display of the active safely-reduced speed

| SGA | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|----------------------|---------------|--|--|--|
| SG active Bit 1 | SG active Bit 0 | SBH/ SG active | SBH active | Meaning | | |
| = 0 | = 0 | 1 | 1 | SBH is active (no safely-reduced speed active) | | |
| = 0 | = 0 | 1 | 0 | Speed limit value for SG1 active | | |
| = 0 | = 1 | 1 | 0 | Speed limit value for SG2 active | | |
| = 1 | = 0 | 1 | 0 | Speed limit value for SG3 active | | |
| = 1 | =1 | 1 | 0 | Speed limit value for SG4 active | | |
| = 0 | = 0 | 0 | 0 | Neither SBH nor SG is active | | |

Note:

State "SG active Bit 1, 0" = "0" has two different meanings. An unambiguous interpretation can be obtained by additionally evaluating the SGAs "SBH active" and "SBH/SG active".

4 Data Descriptions 4.4 System variable 11.03

4.4 System variable

4.4.1 System variable for SINUMERIK 840D

System variables

Overview of system variables

| System variables | Meaning | Value range | Data type | Possible a | | Synchr. | |
|------------------------|--|---|-----------|------------|---|---------|---|
| | | | | program | | action | |
| | | | | į ` | s | 1 | s |
| Actual position | | | | | | | |
| \$VA_IS[Achse] | Safe actual position for Safety Integrated | | DOUBLE | х | | х | |
| \$AA IM[Achse] | Actual position for closed-loop control | | DOUBLE | Х | | Х | |
| \$VA_IM[Achse] | Encoder actual value in machine coordinate system | | DOUBLE | х | | х | |
| Internal inputs/output | uts | | • | | | | |
| \$A_INSI[n] | NCK input | n = 1, 2, 64 stands for No. of input | BOOL | Х | | Х | |
| \$A_INSID[n] | NCK inputs | n = 1,2 | INT | Х | | Х | |
| \$A_INSIP[n] | Image of the PLC input | n = 1,2,64 | BOOL | Х | | Х | |
| \$A_INSIPD[n] | Image of the PLC-SPL inputs from the drive monitoring channel | n = 1,2 | INT | Х | | х | |
| \$A_OUTSI[n] | | | BOOL | X | x | X | Х |
| \$A_OUTSID[n] | NCK outputs | n = 1,2 | INT | Х | Х | Х | Х |
| \$A_OUTSIP[n] | Image of the PLC output | Image of the PLC output | | Х | | Х | |
| \$A_OUTSIPD[n] | Image of the PLC-SPL outputs from the drive monitoring channel | n = 1,2 | INT | Х | | х | |
| External inputs/outp | | | | | | | |
| \$A_INSE[n] | NCK input | n = 1, 2, 64 stands for No. of input | BOOL | х | | x | |
| \$A_INSED[n] | NCK inputs | n = 1,2 | INT | Х | | Х | |
| \$A_INSEP[n] | Image of a PLC-SPL input from the PLC hardware I/O | n = 1, 2, 64 stands for No. of input | BOOL | х | | x | |
| \$A_INSEPD[n] | Image of PLC-SPL inputs from the PLC hardware I/O | n = 1,2 | INT | х | | х | |
| \$A_OUTSE[n] | NCK output | n = 1, 2, 64 stands for No. of output | BOOL | Х | x | х | Х |
| \$A_OUTSED[n] | NCK outputs | n = 1,2 | INT | Х | Х | Х | Х |
| \$A_OUTSEP[n] | Image of a PLC-SPL output from the PLC hardware I/O | n = 1, 2, 64 stands for No. of output | BOOL | Х | | Х | |
| \$A_OUTSEPD[n] | Image of PLC-SPL outputs to PLC hardware I/O | n = 1,2 | INT | х | | Х | |
| Markers and timers | | | | | | | |
| \$A_MARKERSI[n] | Markers | n = 1, 2, 64 stands for No. of marker | BOOL | Х | х | х | х |
| \$A_MARKERSID[n] | Markers (from SW 4.4.18) | n = 1, 2 | INT | х | х | х | х |
| \$A MARKERSIP[n] | Image of the PLC markers | n = 1,2,64 | BOOL | Х | | Х | |

4 Data Descriptions 4.4 System variable

| System variables | Meaning | Value range | Data type | Possible a Part program | | Synchr. action | |
|-------------------|---|--|-----------|-------------------------------|---|-------------------|---|
| | | | | ı | S | ı | S |
| \$A_MARKERSIPD[n] | Image of PLC the markers (from SW 4.4.18) | n = 1, 2 | INT | х | | х | |
| \$A_TIMERSI[n] | Timer | n = 1, 216 stands for No. of timer | REAL | х | х | х | х |
| \$A_STATSID | Crosswise data comparison error initiated if the value is not equal to 0 | n = 0 Error not triggered n = 1 Error triggered | INT | х | | х | |
| \$A_CMDSI | 10-fold change timer timeout value for long forced checking procedure pulses and/or single-channel test stop logic. | Bit 0 = 0 10-fold time active | BOOL | х | Х | х | х |
| \$A_LEVELSID | Crosswise data comparison stack level display: Number of signals for which NCK and PLC detect different signals | 0320 | INT | x | | х | |

Note:
I -> read, s -> write
An implicit preliminary stop is generated
Only permitted in the commissioning phase

System variables from SW 6

| System variables | Meaning | Value range | Data type | Part | e access for Synchr. |
|---|--|------------------|-----------|----------------|----------------------|
| | | | | program I s | action |
| Actual position | | | l | | 1 1 |
| \$A_XFAULTSI (from SW 6.4.15) | 0: In the crosswise data comparison between NCK and 611D of any axis, an actual-value error has been detected | [0,3] | INT | x | x |
| | In the crosswise data comparison between NCK and 611D of any axis, an error was detected and the delay time until STOP B is initiated in this axis is running or has already expired. | | | | |
| \$VA_XFAULTSI[axis] (from SW 6.4.15) | D: For a crosswise data comparison of this axis between NCK and 611D, an actual value error has been detected In the crosswise data comparison between NCK and 611D of any axis, an error was detected and the delay time until STOP B is initiated in this axis is running or has already expired. | [0,3] | INT | x | x |
| \$VA_STOPSI (from SW 6.4.15) | Actual Safety Integrated stop of relevant axis -1: No stop 0: Stop A 1: Stop B 2: Stop C 3: Stop D 4: Stop E 5: Stop F 10: Test stop 11: Test, external pulse cancellation | [-1,11] | INT | x | x |
| \$VA_STOPESI (from SW 6.4.15) | Actual Safety Integrated Stop E for any axis 0: No stop Otherwise: For one of the axes, a Stop E is present | [0,MAX_INT] | INT | х | x |
| \$A_PLCSIIN (from SW 6.3.30) | Single-channel direct communication between NCK and PLC-SPL. Signals can be written by the PLC and read by the NCK. | [FALSE, TRUE] | BOOL | Х | X |
| \$A_PLCSIOUT (from SW 6.3.30) | Single-channel direct communication between NCK and PLC-SPL. Signals can be read by the PLC and written by the NCK. | [FALSE, TRUE] | BOOL | Х | х |

4.4 System variable

4.4.2 Description of the system variables

System variable \$VA IS

The safe actual value, used by SI, can be read and further processed from the NC part program for every axis/spindle.

Example:

When an NC part program is started, Safety Integrated checks whether axis X would move into the vicinity of shutdown limits as a result of the zero offsets when a program is processed. The part program can be programmed as follows, for example:

...

The variable can also be used in synchronous actions in order to reduce the override when the axis is nearly at the limit switch.

Difference between \$VA_IS and \$AA_IM

Both variable \$VA_IS and variable \$AA_IM can be used to read actual values.

Table 4-60 Difference between \$VA_IS and \$AA_IM

| Variable | Meaning |
|----------|---|
| \$VA_IS | Reads the actual value used by Safety Integrated |
| \$AA_IM | Reads the actual value (setpoint of position closed-loop control) used by the closed-loop control |

References: /PGA/, Programming Guide, Production Planning

System variables \$A_XFAULTSI and \$VA_XFAULTSI

Reading actual value crosswise data comparison errors using system variables

If a crosswise data comparison between NCK and 611 digital detects errors, the response is determined by the current operating state:

- SBH, SG, SE or SN active: After a Stop F, a crosswise data comparison error leads to a Stop B, which initiates the fastest possible braking of the axis. Then a Stop A is initiated and the pulse enable is cancelled.
- SBH and SG are not active and SE/SN are not used or Stop C/D/E has already been activated: In this case, a Stop F due to a crosswise data comparison error does not result in any further action – only Alarm 27001 is output that provides information. Processing then continues.

This chain of responses is not altered to ensure personnel safety.

To allow responses to a crosswise data comparison error, a new system variable \$A_XFAULTSI is introduced and indicates that a crosswise data comparison error has occurred on any of SI axes. Retraction can then be initiated as a response to this system variable.

An axis-specific system variable \$VA_XFAULTSI[<Axis name>] is also introduced so that, if necessary, axis-specific responses can be configured for particular applications.

11.03 4 Data Descriptions

4.4 System variable

The system variables are only set as reference if crosswise data comparison errors occur.

The system variables are updated whether or not the SI monitoring functions are active or not active.

The Stop F error codes that result in the system variables being set are listed in Chapter 4.4.

System variable \$VA_STOPSI

Axial system variable that contains the current stop. In the case of a value of 2, a Stop E is active for this axis.

System variable \$A STOPESI

Global system variable that uses a value not equal to 0 to indicate that a Stop E is active on one of the axes.

System variables \$A_INSI[1...64]

The status signals of the NCK monitoring channel in the NCK-SPL can be used via these system variables. Each of the system variables \$A_INSI[1...64] can be assigned any safety-relevant output signal or the AND operation of several signals via axial MD \$MA_SAFE_xxx_OUTPUT. These system variables can only be read by the user program.

Parameterizing example

- \$MA_SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[0] = 04010101H => SGA "Cam 1+" can be evaluated in the SPL via system variable \$A_INSI[1].

For a precise description of MD parameterization refer to Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D".

Programming example:

```
; Copying an SGA from the internal SPL interface
; into the external SPL interface (NCK I/O)
N1010 IDS = 01 DO $A_OUTSE[1] = $A_INSI[1]
```

These system variables can only be read by the user program.

System variables \$A_INSID[1,2]

The status signals of the NCK monitoring channel in the NCK-SPL can be evaluated double-word-serial via this system variable:

```
$A_INSID[1] corresponds to $A_INSI[1...32] $A_INSID[2] corresponds to $A_INSI[33...64]
```

These system variables can only be read by the user program.

System variables \$A_OUTSI[1...64]

The control signals of the NCK monitoring channel can be addressed from the NCK-SPL via these system variables. Each of the system variables \$A_OUTSI[1...64] can be assigned any one or several safety-relevant input signals simultaneously via the axial MD \$MA_SAFE_xxx_INPUT.

Parameterizing example

- \$MA_SAFE_VELO_SELECT_INPUT[0] = 04010204H => SGE "SG selection, bit0" is controlled in the SPL via system variable \$A OUTSI[36].

Programming example:

```
; SGA "Cam 1+" (see above) controls SG selection
;
N1020 IDS = 02 DO $A_OUTSI[36] = $A_INSI[1]
```

4 Data Descriptions 11.03

4.4 System variable

These system variables can be read and written by the user program.

System variables \$A_OUTSID[1,2]

The control signals of the NCK monitoring channel in the NCK-SPL can be addressed double-word-serial via these system variables:

```
$A_OUTSID[1] corresponds to $A_OUTSI[1...32] $A_OUTSID[2] corresponds to $A_OUTSI[33...64]
```

These system variables can be read and written by the user program.

System variables \$A INSE[1...64]

Up to 64 external control signals can be used in the NCK-SPL via these system variables. The status of one byte of an NCK I/O input module can be assigned to a block of eight system variables via MD \$MN SAFE IN HW ASSIGN[0...7].

```
$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[0] -> $A_INSE[1...8]

$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[1] -> $A_INSE[9...16]

$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[2] -> $A_INSE[17..24]

$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[3] -> $A_INSE[25..32]

$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[4] -> $A_INSE[33..40]

$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[5] -> $A_INSE[41..48]

$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[6] -> $A_INSE[49..56]

$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[7] -> $A_INSE[57..64]
```

For a precise description of MD parameterization refer to Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D".

The user program can only read these system variables.

System variables \$A_INSED[1,2]

The external control signals can be evaluated double-word-serial in the NCK-SPL via these system variables:

```
$A_INSED[1] corresponds to $A_INSE[1...32] $A_INSED[2] corresponds to $A_INSE[33...64]
```

The user program can only read these system variables.

System variables \$A_OUTSE[1...64]

Up to 64 external status signals can be addressed by the NCK-SPL via these system variables. The status of eight system variables can be copied to an NCK I/O output module via MD \$MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[0...7].

```
$MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[0] <- $A_OUTSE[1...8] $MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[1] <- $A_OUTSE[9...16] $MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[2] <- $A_OUTSE[17..24] $MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[3] <- $A_OUTSE[25..32] $MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[4] <- $A_OUTSE[33..40] $MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[5] <- $A_OUTSE[41..48] $MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[6] <- $A_OUTSE[49..56] $MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[6] <- $A_OUTSE[49..56] $MN_SAFE_OUT_HW_ASSIGN[7] <- $A_OUTSE[57..64]
```

For a precise description of MD parameterization refer to Chapter 4, "Machine data for SINUMERIK 840D".

These system variables can be read and written by the user program.

11.03 4 Data Descriptions

4.4 System variable

System variables \$A_OUTSED[1,2]

The external status signals can be addressed double-word-serial from the NCK-SPL via these system variables:

\$A_OUTSED[1] corresponds to \$A_OUTSE[1...32] \$A_OUTSED[2] corresponds to \$A_OUTSE[33...64]

These system variables can be read and written by the user program.

System variables \$A_MARKERSI[1...64]

Up to 64 status bits of the SPL can be flagged via these system variables. The markers are read and written directly in the NCK-SPL.

Programming example:

```
N1030 IDS = 03 DO $A_MARKERSI[2] = $A_OUTSI[1] AND $A_INSE[2]
N1040 IDS = 04 DO $A_OUTSE[1] = $A_MARKERSI[2]
```

System variables \$A_MARKERSID[1,2]

The SPL status bits can be addressed word-serial via these system variables.

\$A_MARKERSID[1] corresponds to \$A_MARKERSI[1...32] \$A_MARKERSID[2] corresponds to \$A_MARKERSI[33...64]

System variables \$A_TIMERSI[1...16]

Up to sixteen timer stages can be programmed using these system variables.

Programming example:

```
; Set marker once after two seconds, reset
; timer value and stop timer.
N1050 IDS = 05 WHENEVER $A_TIMERSI[1] > 2.0 DO
    $A_TIMERSI[1] = 0.0 $A_TIMERSI[1] = -1.0
    $A_MARKERSI[2] = 1
```

System variable \$A_STATSID

This system variable can be used in the NCK-SPL to evaluate whether, in the crosswise data comparison between NCK and PLC, an error was detected in the two-channel control/processing of the control and status signals. This gives the user the opportunity to respond to this error with special synchronous actions.

Programming example:

```
; For crosswise data comparison error, set the ext. output N1060 IDS = 06 WHENEVER $A_STATSID <> 0 DO $A_OUTSE[1] = 1
```

The user program can only read this system variable.

System variable \$A_CMDSI[1]

The system variable can be used to increase the time up to 10 s for the signal change monitoring in the crosswise data comparison between NCK and PLC. This extension is used, among other things, to carry-out the test stop function that must be separately perform for the NCK and drive monitoring channel.

Signal differences between the NCK and PLC system variables up to a period of 10s are tolerated without Alarm 27090 being output.

This system variable can be read and written by the user program.

4 Data Descriptions 11.03

4.4 System variable

System variable \$A_LEVELSID This system variable is used to display the stack level of the signal change monitoring in the crosswise data comparison between NCK and PLC. This variable indicates the current number of signals to be checked by the crosswise

data comparison function.

Commissioning SPL

Images of the PLC-SPL interface and markers are provided to make it easier to commission the SPL. Access to these variables is no longer allowed in the final NCK-SPL program, i.e. they are only permitted in the commissioning phase!

System variables \$A_INSIP[1...64]

Images of the PLC-side internal SPL input signals (status signals from the drive

monitoring channel) can be read via these system variables.

Associated DB18 values: DB18.DBX54.0 ... DBX61.7

System variables \$A_INSIPD[1,2]

Images of the PLC-side internal SPL input signals (status signals from the drive monitoring channel) can be read double-word-serial (32bit) via these system

variables.

Associated DB18 values: DB18.DBD54, DBD58

System variables \$A_OUTSIP[1...64]

Images of the PLC-side internal SPL output signals (control signals to the drive

monitoring channel) can be read via these system variables.

Associated DB18 values: DB18.DBX62.0 ... DBX69.7

System variables \$A OUTSIPD[1,2]

Images of the PLC-side internal SPL output signals (control signals to the drive monitoring channel) can be read double-word-serial (32bit) via these system

variables.

Associated DB18 values: DB18.DBD62, DBD66

System variables \$A_INSEP[1...64]

Images of the PLC-side external SPL input signals (control signals to the PLC-

SPL) can be read via these system variables.

Associated DB18 values: DB18.DBX38.0 ... DBX45.7

System variables \$A INSEPD[1,2]

Images of the PLC-side external SPL input signals (control signals to the PLC-

SPL) can be read double-word-serial (32bit) via these system variables.

Associated DB18 values: DB18.DBD38, DBD42

System variables \$A_OUTSEP[1...64] Images of the PLC-side external SPL output signals (status signals from the

PLC-SPL) can be read via these system variables.

Associated DB18 values: DB18.DBX46.0 ... DBX53.7

11.03 4 Data Descriptions

4.4 System variable

System variables \$A_OUTSEPD[1,2] Images of the PLC-side external SPL output signals (status signals from PLC-SPL) can be read double-word-serial (32bit) via these system variables.

Associated DB18 values: DB18.DBD46, DBD50

System variables \$A MARKERSIP[1..64]

Images of the PLC-side SPL markers can be read via these system variables.

Associated DB18 values: DB18.DBX70.0 ... DBX77.7

System variables \$A_MARKERSIPD[1,2]

Images of the PLC-side SPL markers can be read double-word-serial (32bit) via

these system variables.

Associated DB18 values: DB18.DBD70, DBD74

System variable \$A_PLCSIIN Direct single-channel communications between NCK and PLC-SPL. Signals

can be written by the PLC and read by the NCK.

System variable \$A PLCSIOUT

Direct single-channel communications between NCK and PLC-SPL. Signals

can be read by the PLC and written by the NCK.

General information about system variables \$A_xxxP(D)

The system variables are updated in the same clock cycle as the crosswise data comparison between the NCK and the PLC.

These system variables can only be accessed reading.

These system variables may only be used in the commissioning phase. As soon as commissioning has been signaled as completed, access to these system variables is disabled. If these program commands are processed, this is indicated as an error with Alarm 17210.

Note

Write access operations to all named system variables \$A_OUT..../\$A_MARKER... and \$A_TIMERSI is only possible from the program saved in program file /_N_CST_DIR/_N_SAFE_SPF reserved for the SPL. Access operations from other programs are flagged as an error with Alarm 17070.

4 Data Descriptions 4.4 System variable 11.03

Notes

5 Commissioning

| 5.1 Cor | mmissioning SINUMERIK 840D | . 5-275 |
|---------|---|---------|
| 5.1.1 | Commissioning procedure | . 5-275 |
| 5.1.2 | First commissioning | . 5-276 |
| 5.1.3 | Series commissioning | . 5-279 |
| 5.1.4 | Upgrading software | . 5-280 |
| 5.1.5 | Changing data | . 5-280 |
| 5.2 Acc | ceptance report | . 5-282 |
| 5.3 Cor | nventional acceptance test | . 5-286 |
| 5.4 NC | K acceptance test support | . 5-288 |
| 5.4.1 | Scope of the test list | . 5-289 |
| 5.4.2 | Internal mechanisms to support the test procedure | . 5-290 |
| 5.4.3 | Trace techniques | . 5-292 |
| 5.4.4 | Basic operating information and instructions | . 5-293 |
| 5.5 Dia | gnostics | . 5-294 |
| 5.5.1 | Troubleshooting procedure | . 5-294 |
| 5.5.2 | Diagnostics support by configuring your own extended alarm text | . 5-298 |
| 5.5.3 | Servo trace bit graphics for Safety Integrated | . 5-301 |
| 5.5.4 | Bit graphics for SI signals in the servo trace | . 5-304 |

5.1 Commissioning SINUMERIK 840D

Note

The function "safe software limit switch" (SE) is also called "safe limit position" and the function "safe software cams" (SN) is also called "safe cams".

Note

If SI functions SH, SBH and SG have been enabled, then they become operational after the control system has run-up (basic display on screen). Cam and limit positions can be evaluated reliably for the SN and SE functions once the axes have been "safely" referenced.



Caution

Protection of operating personnel must be the primary consideration when configuring machine data for SINUMERIK Safety Integrated[®]. This is this reason that the parameterizable tolerances, limit values and delay times should be determined and optimized during the commissioning phase dependent on the machine design and arrangement.

5.1 Commissioning SINUMERIK 840D

5.1.1 Commissioning procedure

Configuring safetyrelevant functions In order to commission the SI functions, the "Start-up\machine configuration" display must be selected in the basic control display using the STARTUP softkey. For example, the following screen is displayed:

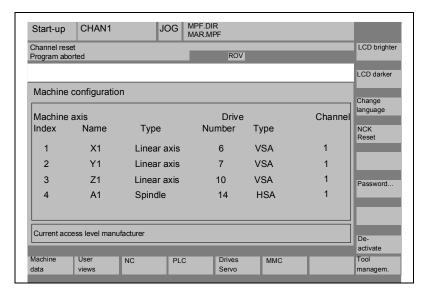
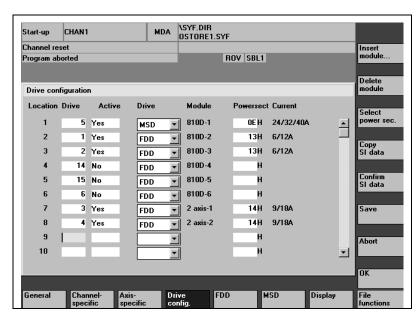


Fig. 5-1 Example of display for "Start-up\Machine configuration" on 840D

An NCK RESET can be executed in this display.

The softkey "MACHINE DATA" must be selected to allow SI data to be entered.

To copy and confirm SI data, select the softkey labeled DRIVE CONFIG. to call the appropriate display. The following screenshot is an example of this display:



11.03

Fig. 5-2 Example of display for "Start-up\Drive configuration" on 840D

Softkey COPY SI DATA

When the softkey is pressed, all NC machine data, relevant for the SI functions, is transferred into the appropriate drive machine data.

The commissioning engineer must separately enter the SI machine data to define the encoder mounting relationships separately for the NCK and drive. The copy function cannot be used to transfer the drive machine data marked in the Table "Machine data for SIMODRIVE".

The boot files are automatically saved after data has been copied.

Softkey CONFIRM SI DATA

After an NCK RESET and the current checksum is saved by selecting the softkey labeled CONFIRM SI DATA in the "Drive configuration" display and acknowledging the following dialog box with "OK". From now on the SI data will be monitored for changes. The boot files are automatically saved after being acknowledged.

5.1.2 First commissioning

It is advisable to commission the machine so that at least the axes can be moved. The safety monitoring functions can then be immediately tested after SI data has been entered. This type of test is absolutely essential in order to detect any data entry errors. This test is referred to as the "acceptance test".

The following steps must be taken in the specified sequence to commission SI functions:

Step 1 Enable option

Enable option

- Basic "start-up" display: Set the password (at least machine manufacturer password) by selecting softkeys PASSWORD\SET PASSWORD
- "General machine data" display:
 Enter the number of axes for which safety monitoring functions need to be activated in the option machine data.

Step 2 Monitoring cycle

Enter the monitoring clock cycle

- "General machine data" display:
 Enter the factor for the monitoring clock cycle in data
 \$MN_SAFETY_SYSCLOCK_TIME_RATIO (refer to Chapter 2, "Safety monitoring cycle and crosswise comparison cycle").
- The actual monitoring time is immediately displayed in data \$MN_INFO_SAFETY_CYCLE_TIME.

Note

Before you perform an NCK RESET, you must copy the current monitoring clock cycle to machine data \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME of the drive by selecting softkey COPY SI DATA in the "Drive configuration" display.

Step 3 Set axis monitoring

Set the monitoring function for all of the axes to be safely monitored.

Enter the following in the specified sequence in the "axis-specific machine data" display

- Function enabling bits
- Axis characteristics (rotary or linear axis)
- Measuring-circuit assignment, i.e. which encoder will supply the "safety" actual value, what type of encoder it is and how it is mechanically flanged.
- For rotary axes, an NCK RESET must be given.
- Monitoring limits and tolerances
- · Changeover and monitoring times
- Stop responses after a monitoring function has responded
- Assignment of safety-relevant inputs and outputs, i.e. which hardware terminals are supplying the drive signals for the NC monitoring channel and where are the checkback and cam signals being sent (the PLC accepts this link for the drive monitoring channel, i.e. there are no corresponding drive machine data).

Recommendation:

The software switches should be set closer together while the system is being commissioned.

Step 4 Actual value and measuring circuit assignment

Assign measuring circuits and actual values to axes/spindles

 Select the softkey labeled COPY SI DATA in the "Drive configuration" display

5.1 Commissioning SINUMERIK 840D

- Enter the measuring circuit assignment, i.e. which encoder will supply the
 safe actual value the type of encoder being used and how it is
 mechanically flange mounted for each drive in the "FD machine data" or
 "MSD machine data" display. For ERN 1387 encoders, this step is not
 required; for EQN 1325 encoders, only the data for the absolute encoder
 has to be set. At the same time, the data, copied using the softkey, can be
 subject to a visual check.
- If you alter anything in the "FD or MSD" display, select the softkey SAVE BOOTFILES to transfer the setting to the non-volatile memory.
- · Carry-out an NCK RESET.

Step 5 Acknowledge/save monitoring data

Acknowledge and save the monitoring data

- Press the CONFIRM SI DATA softkey in the "Drive configuration" display
 A dialog box describing the function of the softkey then appears. Select OK
 to acknowledge the box. The actual checksum of the safety-relevant data
 is then saved in both monitoring channels and monitored for changes from
 this point onwards.
 - Drive data is also automatically saved to a non-volatile memory (as with SAVE BOOTFILES).
 - A dialog box is now displayed on the screen requesting you to perform an acceptance test. You must acknowledge the box.
- The safety monitoring functions are now ready to be used and can be activated as described in Chapter 2, "Monitoring clock cycle and crosswise data comparison clock cycle".

Step 6 User agreement

Enter a user agreement (refer to Chapter 2, "User agreement")

- The safe limit positions and safe cams are now activated (provided that they have been enabled, refer to Chapter 2, "Enabling safety-relevant functions"). This step can be omitted if you do not wish to use either of these functions.
- Key-operated switch position 3 must be set for "User agreement".

Step 7 Machine commissioning

Carry-out general machine tests.

- Optimize the axes/spindle.
- Adjust SI functions (monitoring limits, timers).

Step 8 Acceptance test

Carry-out the acceptance test and enter in the logbook.

 A function test must be carried-out for all of the enabled safe monitoring functions for each axis/spindle. For suggestions on how to test activated SI functions, please refer to Chapter 5, "Acceptance test" and "Acceptance report"

Step 9 Re-activate standard monitoring functions

All standard monitoring functions (e.g. zero-speed monitor, software limit switches) that were de-activated or altered for the purpose of the acceptance test must now be re-activated/returned to original settings.

Step 10 Save machine data

Save machine data.

- Use the SERVICES\DATA OUTPUT softkeys to save all machine data to an external computer or the hard disk in the MMC. This data can be used to commission series equipment.
- In order to carry-out series commissioning, the machine data of the NCK and drive must be available as separate data sets (the softkey COPY SI DATA may not be used for the purpose of commissioning series equipment).



Caution

On completion of the acceptance text, all illegal (old) MD files must be removed from the hard disk (to avoid confusion between old and new data). The data that corresponds to the acceptance test data must be backed-up (archived).

Step 11 Delete password

Delete password.

To delete the password, go to the screen "Start-up\Machine configuration" and select the vertical softkey labeled PASSWORD...\DELETE PASSWORD.

5.1.3 Series commissioning

The settings for the safety monitoring functions are automatically transferred with other data in the course of a normal series commissioning process. The following steps need to be taken in addition to the normal commissioning procedure:

- 1. Enter a user agreement
- Carry-out an acceptance test (individual monitoring functions must be randomly tested).

Note

When series machines are commissioned, two separate data sets for the drive and NCK must be downloaded into the control system. The copy function may be used after machine data have been altered.

Sequence of operations for series commissioning

The following sequence of operations makes sense when commissioning series equipment:

- Download the data set for the series machine (separate sets for NCK and drive) into the control system.
- · Adjust the absolute encoder
- Carry out a POWER ON.

This ensures that any errors, i.e. deviations in data content that may exist between the NCK and drive will be detected by the checksum check and crosswise data comparison.

5.1 Commissioning SINUMERIK 840D

The data must be checked if an error is detected. If an error is not detected, then data has not been changed and is identical to the acceptance test data. The copy function may be used if data is subsequently altered.

- Carry-out random function tests. The tests are required for acceptance of the new machine.
- Set special features
 When special features are set, each altered safety data must be checked.
 The copy functions may be used.

5.1.4 Upgrading software

Ĭ

Important

Please carefully read the instructions in the relevant Update Guide before updating the software.

5.1.5 Changing data

The user must enter the correct password before he can transfer the machine data for SI functions to the system. After data for SI functions has been altered, a new acceptance test must be carried-out on the SI function(s) involved and then recorded and confirmed in the acceptance report.

Change report

Changes made to NCK machine data important for Safety Integrated are recorded in a display data. These change times are displayed in axial MD 36996: \$MA_SAFE_CONFIG_CHANGE_DATE[0...4].

This MD can neither be overwritten by manual entry nor by loading an MD archive. It can only be deleted by running-up the control from the general reset mode (switch position 1).

After the control has been run-up from the general reset mode, nothing is displayed in the MD.

36996: SAFE_CONFIG_CHANGE_DATE[0] 25/08/98 17:35:23

This data is updated when the following changes are made to the NCK machine data:

- Activation of an altered safety MD configuration (NCK safety MD have been changed and confirmed by correction of \$MA_SAFE_DES_CHECKSUM).
- Alteration of MD \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE from values not equal to zero to zero, or from zero to values not equal to zero. These changes mean that the safety functionality of an axis are completely enabled/ disabled.

Other changes to MD \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE always change MD \$MA_SAFE_ACT_CHECKSUM, which themselves have to be acknowledged by changes to MD \$MA_SAFE_DES_CHECKSUM.

- Changes to MD \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE by limiting the safety option. If the scope of axial safety functions is enabled for more axes than are set in the safety option data, the function enable are automatically cancelled again for the excess number of axes when the control runs-up.
- Loading an MD archive that is different to the NCK MD set currently active
- Upgrade (corresponds to downloading an MD archive)
- Series commissioning (corresponds to downloading an MD archive).

Limitations

Changes to the MD configuration are only noted when the change becomes active, i.e. after altering MD \$MA_SAFE_DES_CHECKSUM and subsequent power on. This MD is calculated, effective immediately, also for axes that were not released for Safety Integrated.

5.2 Acceptance report

5.2 Acceptance report

The machine manufacturer must perform an acceptance test of the activated SI functions on the machine. This test must provoke that all of the limit values are violated for the enabled SI functions to ensure that they are operating correctly.

Note

Some of the standard NC monitoring functions, such as zero speed monitoring, software limit switches, etc. must be de-activated (monitoring limits must be made less sensitive) before the acceptance test is carried out. The function sequences can be acquired and listed using the servo trace function (840D, from SW 4.2 onwards) or using the D/A converter output.

References /IAD/, SINUMERIK 840D Installation & Start-Up Guide

Note

If the machine data of SI functions are changed, a new acceptance test must be carried-out for the modified SI function and recorded in the acceptance report.

Authorized person, acceptance report

All SI functions must be acceptance-tested by an authorized person and the test results recorded in a test report. The report must be signed by the person who carried-out the acceptance tests. The acceptance test report must be kept in the logbook of the particular machine.

After the SPL has been commissioned the access rights for the NCK-SPL (SAFE.SPF) via the HMI interface must be reduced to the manufacturer or service level and documented in the acceptance report.

Authorization in the above sense is a person authorized by the machine manufacturer who on account of his or her technical qualifications and knowledge of the safety functions has the necessary skill sets to perform the acceptance test in the correct manner.

Note

- Please refer to the information in Chapter 5, "Commissioning for SINUMERIK 840D".
- The acceptance report presented below is both an example and recommendation. The specified values apply to the system chosen for this particular example.
- Template for the acceptance report:

An electronic template for the acceptance report is available:

- in the toolbox for SINUMERIK 840D
- on DOCONCD for SINUMERIK 840D
- on the service CD for SINUMERIK 840
- The acceptance report comprises checking the alarm displays and including the alarm reports in the overall acceptance report. In order to obtain reproducible and comparable alarm displays, during the acceptance test, MD 10094: \$MN_SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL must be set to 0 in order to avoid suppressing alarm outputs.

11.03 5 Commissioning

5.2 Acceptance report

Necessity of an acceptance test

A full acceptance test (as described in this Chapter) must always be carried-out when the functionality of Safety Integrated is commissioned for the first time on a machine.

Extended safety-relevant functionality, transferring the commissioned software to additional series machines, modifications to the hardware, software upgrades etc. may make it necessary to carry-out the acceptance test with a reduced test scope. The conditions prescribing the necessity for, or giving suggestions for the required test scope are given below.

Overview/definitions for performing the acceptance test

In order to define a partial acceptance test it is first necessary to describe the individual parts of the acceptance test and then define logical groups that represent the components of the acceptance text.

Contents of the full acceptance test

DOCUMENTATION

Documentation of the machine incl. safety functions

- 1. Machine description (with overview)
- 2. Details about the control system
- 3. Configuration plan
- Function table
 Active monitoring functions depending on the operating mode, the protective doors and other sensors Ideally, this table should be the object and result of the configuring work.
- 5. SI functions per axis
- 6. Information about the safety equipment.

FUNCTION TEST PART 1

General function check incl. checking the wiring/programming

- 7. Test the shutdown paths path (test the forced checking procedure of the shutdown paths)
- 8. Test the external stops
- 9. Test the forced checking procedure of the inputs and outputs
- Test the crosswise data comparison of the basic Safety Integrated functions and Safety Integrated SPL system variables
- 11. Test the EMERGENCY STOP function and the safety circuits
- 12. Test the changeover of SI functions.

FUNCTION TEST PART 2

Detailed function test incl. checking the values of the individually used SI functions

- Test the SI function "safely-reduced speed" SG (in each case with evaluated measurement diagram and measured values)
- Test the SI function "safe operating stop" SBH (in each case with evaluated measurement diagram and measured values)
- 15. Test the SI function "safe software limits" SE (in each case with evaluated measurement diagram and measured values)

- Test the SI function "safe cams" SN (check using the diagnostics display and assigned SGAs)
- 17. If necessary, test of SI function "external stops" in each case with evaluated measurement diagram and measured values.

COMPLETION OF THE REPORT

A report of the commissioning status that was checked is generated with the appropriate counter-signatures

- 18. Check the SI machine data
- 19. Log the checksums (axis MD / SPL)
- 20. Complete the NCK commissioning
- 21. Complete the PLC commissioning
- 22. Verify the data backup
- 23. Counter-signature.

APPENDIX

Reports/measurement records for FUNCTION TEST PART 1/2

Alarm logs/servo trace measurements

Effect of the acceptance test for specific measures

Table 5-1 Depth of acceptance test as a function of specific measures

| Measure | DOCUMENT- ATION | FUNCTION TEST PART 1 | FUNCTION TEST PART 2 | REPORT COMPLETION |
|---|--|--|---|--|
| Replace the encoder system (cf. 7.6.4) | No | No | Partial check of safe actual values and function of SE/SN (axis specific) | No |
| Upgrade software (NCU/drive/PLC) | Supplement version data | Yes with note about when the new function is to be introduced | Yes, if system cycles or acceleration behavior (e.g. also jerk) have been changed and the new function tested. | Supplement, possibly new checksums and counter-signature |
| Upgrade software (MMC) | Possible supplement, SW version | No | No | No |
| Replace NCU hardware (e.g. upgrade of NCU 572 <-> NCU 573) If the NCU hardware is identical, no measures are necessary | Supplement the hardware data | No | Yes, if system clock cycles or dynamic response were changed | Supplement, possibly new checksums and counter-signature |
| Replace control board (e.g. from Standard.2 <-> Performance) If control board is identical, no measures are necessary | Supplement, hardware data/ configuration | No | Partial, if the system cycles or dynamic response were changed (axis specific) | Supplement, possibly new checksums and counter-signature |
| Change an individual limit value (e.g. SG limit) | Supplement, SI functions per axis | No | Partial, test the changed limit value | Supplement, new checksums and counter-signature |
| Function expansion (e.g. additional actuator, additional SG stage) | Supplement, SI functions per axis or function table | Yes with note, if relevant limited to adapted parts | Partial, test of possible additional limit values | Supplement, possibly new checksums and counter-signature |

| Transfer data to additional machines with series commissioning | Possibly supplement, machine description (check the SW version) | Yes with note | No if data are identical | No if data are identical (check checksums) |
|--|--|---|-----------------------------|--|
| Replace hardware of SI-relevant peripherals (e.g. I/O modules) | No | Yes with note about limitation to replaced components | No | No |

The acceptance report is included as a Word file in the toolbox supplied and is made up of the following parts:

- System description
- Description of safety functions
- Test of safety functions.

5.3 Conventional acceptance test

5.3 Conventional acceptance test

Testing the SGAs and SGEs

The crosswise data comparison can be tested by removing the connectors from the NCK I/O (NCU terminal block or mixed I/O modules).

Checking the test stop

The NCK and drive test stop can be checked by viewing the SGE/SGA signals.

SGFs

Test stop selection (drive, also the interface signal DB <axis>.DBX23.7 status, pulses are cancelled (only axis).

SGAs:

Shutdown path NCK - enable pulses

Shutdown path checkback signal from the drive – pulses are cancelled, also the interface signal DB<axis>.DBX108.2.

Negative test:

Remove the terminal block for AS1/ AS2 from the drive and carry-out the NCK test stop. STOP A stop response must be initiated.

Testing the SBH SI function

Test the SBH function by violating the monitoring limits

- Execute numerically controlled traversing motion (JOG).
- Provide positive feedback in the position closed-loop control by reversing the polarity of the position actual value using the machine data.
- Start the function generator with speed controller/setpoint input
 References /IAD/, SINUMERIK 840D Installation & Start-Up Guide

The distance traveled by the axis until it is stopped by the configured stop response can be read from the actual value display. The time required to stop the axis can be determined by recording the actual speed value via D/A converters.

Testing the SG SI function

The following cases must be tested.

- Correct response
 - After the active speed limit value has been exceeded, the axis must have been stopped within the changeover time to SBH by the configured stop response.
- Incorrect response:
 - After the active speed limit value was exceeded, the axis was not stopped to SBH within the changeover time as a result of the configured stop response. This results in a transition from STOP B to STOP A.
- Changeover between the SG limit values (if set). A limit value is selected that is lower than the actual axis speed.
- Changeover between the SG and SBH functions.

11.03 5 Commissioning
5.3 Conventional acceptance test

Testing the SN SI function

Test the cams by traversing them at various axis speeds.

 Position the cam at the center of the axis. Traverse the cam at various axis speeds and in the rapid traverse mode. Calculate the time and distance traveled by the axis until the desired cam signal (NCK-SGA, PLC-SGA) is output.

Testing the SE SI function

Test the limit positions/enstops by passing them at various axis speeds.

Locate the limit position/enstops at the center of the axis. Pass the position
at various axis speeds and in the rapid traverse mode. Calculate the
remaining distance traveled by the axis until it is stopped by the configured
stop response. Locate the safe limit in front of the fixed endstop of the axis
at a distance corresponding to the calculated remaining distance plus a
safety margin defined by the machine manufacturer.

5.4 NCK acceptance test support

General

The requirements associated with an acceptance test can be derived from the EU Machinery Directive. Presently IEC 22G WG 10 is working on a standard for "functional safety". This also includes a specific description of the requirements for an acceptance test. Accordingly, the machinery construction (OEM) is responsible for the following:

11.03

- to carry-out an acceptance test for safety-relevant functions and machine parts, and
- to issue an "Acceptance certificate" that includes the results of the test.

When using the Safety Integrated function, the acceptance test is used to check the functionality of the SI monitoring functions used in the NCK, PLC and drive. In this case, the correct implementation of the defined safety functions is investigated, the implemented test mechanisms checked (forced checking procedure measures) as well as the response of individual monitoring functions, provoked by individually violating the tolerance limit. This should be carried-out for the safety functions that were implemented using SPL as well as all of the axial monitoring functions of the axes that are monitored with SI.

Previously, the result of the test was a manually created document (refer to Section 5.2). The test steps required were accompanied, in some instances, by changes made to the PLC program and to MD settings and the alarms that were issued were documented. Further, servo trace plots were evaluated using the associated measuring function and the results and graphics transferred into a document that the OEM had created. The principle contents and structure of such a document is described in Chapter 5.2 "Acceptance report".

Based on this method, the existing SI functionality was expanded in the NCK and drive software in order, in conjunction with an operator interface (SinuCom NC), to support and simplify the test procedure as well as the associated documentation.

The objective of this support is to control the creation and administration of an acceptance report and prepare and carry-out the required test steps using the appropriate operator actions via the operator interface. The test steps that are required as part of the acceptance test are not fully automatically executed but are controlled using a skilled operator. This operator must carry-out the measures, associated with the test step, at the system being tested.

The following mechanisms are applied in order to carry-out the test steps and to optimize the creation of the acceptance report:

- Support when documenting the active monitoring functions and monitoring limit values by reading-out the appropriate machine data.
- Support when documenting the checksum values.
- Standardization of the procedure when carrying-out the test, following a pre-defined test list.
- The test time is reduced by preparing test procedures within the system, automatic trace and evaluation techniques and reduced time when acknowledging SI alarms that are output.

Software requirements

The acceptance test report function is based on the interaction between the NCK/drive and the SinuCom NC operator interface. This means that if this function is used, these components must have a certain minimum software version.

SinuCom NC software Version 06.03.07. or higher NCU system software Version 06.04.15 or higher

The basic functionality of the SinuCom NC software is explained within the scope of its own documentation. This documentation also provides information about the steps when handling the acceptance test support function, a description of the screen forms and the menu prompting. This is the reason that this is not handled in this documentation.

References: Start-up Tool SINUMERIK SinuCOM NC Edition 08.2003

5.4.1 Scope of the test list

The test steps of the SI acceptance test, supported by the system, is based on the previous test execution and comprises the following steps:

| Designation | Purpose of the test step | | | | |
|--|---|--|--|--|--|
| General | | | | | |
| Overview | Document the machine details (e.g. manufacturer, machine type,) | | | | |
| Check the forced-checking procedure measures | | | | | |
| Shutdown paths | Test the forced checking procedure of the shutdown paths for the NCK and drive. | | | | |
| External stops | Test the forced checking procedure of the (used) external stop responses (when using SPL). | | | | |
| SPL inputs/outputs | Test the forced checking procedure (if required) of the external SPL I/O. | | | | |
| Qualitative function checks | | | | | |
| EMERGENCY STOP | Test the internal EMERGENCY STOP functionality when executed via external stop responses and the response to the external SPL I/O. | | | | |
| Inter-relationships between functions | Test all of the states relevant for the safety functions that should be first documented within the scope of a function table or similar (interdependency of sensor signals, positions, modes). In this case, the following should be taken into account – the active monitoring function for SI-monitored axes (internal safety functions) and the switching state of safety-related external SPL output peripherals | | | | |
| Quantitative function checks | | | | | |
| SBH (safe operating stop) | Test the response when provoking that the SBH limit value is exceeded and define associated characteristic quantities/parameters. | | | | |
| SG (safely-reduced speed) | Test the response when provoking that the SG limit value is exceeded and define associated characteristic quantities/parameters. | | | | |
| SE (safe software limit switch) | Test the response when provoking that the SE limit value is exceeded and define associated characteristic quantities/parameters. | | | | |
| Termination | | | | | |
| Finished | The test results are saved and loaded. The acceptance report is generated based on the test results that have been determined. | | | | |

5.4 NCK acceptance test support

5.4.2 Internal mechanisms to support the test procedure

In order to support the execution of the individual test steps, defined states are activated as a result of the interaction between the SinuCom NC operator interface and NCK/drive. This creates the appropriate requirements relating to the secondary conditions of the test step, that up until now, had to be manually set.

Acceptance test phase

If the acceptance test function is selected on the SinuCom NC operator interface, then on the NCK side, the acceptance test phase is selected. As a result, the acceptance test phase is continually active while working through the test list.

In order to ensure that all of the SI alarms are output when they occur while executing the test steps and that these SI alarms can also be logged, then the alarm suppression that might have been set in MD 10094 \$MN_SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL is not taken into account and therefore does <u>not</u> have to be manually reset to 0 for the duration of the acceptance test.

The acceptance test phase is de-selected by exiting the acceptance test function.

Acceptance test mode

For the new acceptance test support provided by the NCK and drive, the SI functions to be tested are sub-divided into groups that require a specific acceptance test mode (acceptance test from group 1, e.g. SBH test, SG test) and in groups that do not require an acceptance test mode (acceptance tests from group 2, e.g. acceptance test for SE).

Acceptance tests with the acceptance test mode

For the test steps of group 1 – these include testing the SBH response and SG response – an additional state is active under defined secondary conditions. This state has specific internal features that support the test procedure.

This acceptance test mode becomes active under the following secondary conditions (in a test associated with group 1):

- There is no active SI power on alarm for the axis to be tested.
- The pulses of the axis to be tested are enabled.
- JOG is active as NC mode
- The SI monitoring function selected when carrying-out the test step is active, i.e. if for example the SG2 test is selected as test, then if the SG1 is active, the acceptance test mode (group 1) is not active.
- Both monitoring channels (NCK, drive) allow modes to be activated. The state that is assumed is subject to a crosswise data comparison between the NCK and drive.

For the active acceptance test mode (group 1) the following features are active for the axis to tested:

- NCK (Alarm No. 27007) and drive (Alarm No. 300952) return the state using the "Acceptance test mode active" alarm.
- The reference (setpoint) speed limit is de-activated via the axial MD 36933 \$MA_SAFE_DES_VELO_LIMIT. This means that the machine data is internally handled as if it has been parameterized with 0%. This allows the axis to be traversed in spite of the fact that the SBH monitoring is active or

a traversing speed greater than the actual SG monitoring without having to change the selected reference (setpoint) speed limiting.

 SI POWER ON alarms can be temporarily acknowledged with a reset so that after an SBH response has been tested for an axis, an NCK reset does not have to be initiated for the fault acknowledgement. The acknowledgement criteria for the following alarms is involved:

| Alarm No. NCK | Alarm No. drive | Alarm text | |
|---------------|-----------------|-----------------------------------|--|
| 27010 | 300907 | Tolerance for safe operating stop | |
| | | exceeded: | |
| 27023 | 300901 | STOP B activated | |
| 27024 | 300900 | STOP A activated | |

- Traversing motion is possible in spite of the external Stop C/D. This means that it is also possible to test the active SBH monitoring state that results from an external Stop.
- An active Stop in another axis <u>does</u> not result in the traversing inhibit for the axis being tested also for the setting MD 36964 \$MA SAFE IPO STOP GROUP = 0 for this axis.
- When traversing the axes using the JOG buttons, then the set speed limits are ignored – such as e.g. MD 32020 \$MA_JOG_VELO – and the G0 value is activated as effective limit value (maximum axis speed).

This state is only active from time to time as the described acceptance test mode has some associated internal and extensive consequences. It is deselected using the following conditions:

- · As a result of an NCK Reset
- When an internal timer value expires that defines the maximum time that the state can be active.

This timer value is set in the following machine data MD 36958 \$MA_SAFE_ACCEPTANCE_TST_TIMEOUT (NCK) and MD 1358 \$MD_SAFE_ACC_TEST_TIMEOUT (drive).

- Automatically when the measured value trace has been completed.
- If the monitoring function to be tested, that was active when selected, is no longer active; e.g. when changing-over from SBH to SG monitoring with the mode active.
- With the mode active, if the JOG NC mode is no longer active.

Acceptance tests without acceptance test mode

For test steps associated with group 2 – this also involves testing the SE response – under defined secondary conditions, an additional state is active that has specific internal features to support the test procedure.

This acceptance test (group 2) becomes active under the following secondary conditions (in a test of group 2):

- There is no active SI power on alarm for the axis to be tested.
- The pulses of the axis to be tested are enabled.
- JOG is active as NC operating mode
- The SI monitoring function selected for the particular test step is active, this
 means, for example, that if the SE1 test is selected as test, if SE2 is active,
 the acceptance test mode (group 2) is not active.
- The NCK monitoring channel allows the mode to be activated through one channel.

5.4 NCK acceptance test support

The following features apply for an active acceptance test (group 2) for the axis to be tested:

- The NCK returns the state (Alarm No. 27008) via the alarm "single-channel software limit switch de-activated".
- The single-channel software limit switches (set positions, refer to MD 36100 to MD 36130) are de-activated. This means that an axis can pass these software limit switches without having to change the associated machine data.

The acceptance test (group 2) is again de-activated for the following conditions:

- As a result of an NCK reset.
- When an internal timer value expires that defines the maximum time that the state can be active.
 - This timer value is set in the following machine data MD 36958 \$MA_SAFE_ACCEPTANCE_TST_TIMEOUT (NCK) and MD 1358 \$MD_SAFE_ACC_TEST_TIMEOUT (drive).
- Automatically when the measured value trace has been completed.
- If the monitoring function to be tested, that was active when selected, is no longer active; e.g. when changing-over from SE1 to SE2 monitoring with the mode active.
- With the mode active, if the JOG NC mode is no longer active.

5.4.3 Trace techniques

A test is carried-out prompted step-by-step using the SinuCom NC operator interface. There are various trace techniques, which can be used to confirm and log as to whether the test was positively carried-out.

TEXT Text entry by the operator

A table or cell for the user documentation is provided for the test. This should then be completed corresponding to the specifications. In addition to how the test is initiated, the text entry includes, e.g. the description of test situations and responses or similar.

ALARM Alarms that have occurred are automatically logged

Specific system and user alarms expected for the test step that are automatically logged after data trace has been started. After the appropriate data has been traced, the selection of alarms to be logged can be reduced to those alarms that are relevant for the specific test step.

TRC Internal signal trace function

The SinuCom NC internal trace function is started when the data trace is started and the signals, relevant for the specific test step, recorded. After the appropriate trace time (the relevant signal changes have taken place), then the trace must be <u>manually</u> terminated.

TRC+

Internal signal trace function with additional automatic determination of the characteristic quantities

The SinuCom NC internal trace function is started when the data trace is started and the signals, relevant for the specific test step, recorded. The trace is automatically terminated after the appropriate (expected) signal changes and transitions and the appropriate characteristic quantities are automatically determined and displayed for the test. It is not necessary to manually terminate the trace.

| Designation of the test step | TEXT | ALARM | TRC | TRC+ |
|----------------------------------|---------------|-------|-----|------|
| General | | | | |
| Overview | Х | | | |
| Checking the forced-checking pro | ocedure measu | res | | |
| Shutdown paths | Х | Х | | |
| External stops | Х | | Х | |
| SPL inputs/outputs | Х | Х | | |
| Qualitative function checks | | | | |
| EMERGENCY STOP | Х | | Х | |
| Function inter-relationships | Х | | | |
| Quantitative function checks | | | | |
| SBH (safe operating stop) | Х | Х | | Х |
| SG (safely-reduced speed) | Х | Х | | Х |
| SE (safe software limit switch) | Х | Х | | Х |
| Termination | | | | |
| Completed | | | | |

Using the internal trace function

Specific NC machine data must be set in order that the trace function can be used. This prepares the appropriate resources for the function. The values to be set should be taken from the SINUMERIK SinuCom NC start-up tool

5.4.4 Basic operating information and instructions

 The operator is prompted, step-by-step when carrying-out a test. The following secondary conditions must be observed, especially for those tests that use the internal trace function:

If a traversing direction has been selected, then this must also be taken into account for the subsequent task. The reason for this is that the trigger condition for the automatic data acquisition and evaluation is based on this direction data.

A procedure is initiated to activate the trace function using the button <start data acquisition>. This can take several seconds. The signal is only acquired after the appropriate message in a message box.

If the trace has to be manually terminated, then this step should, if at all possible, be made directly after the last expected signal change that is relevant for the trace. This ensures that the relevant area is optimally displayed in the subsequent trace display.

 For each test step, the operator must decide as to whether the test was successfully carried-out. He should make this decision based on traced and determined data and test situations that have been carried-out and documented. This can be confirmed after the test has been carried-out by selecting the appropriate results. • The test list, provided and supported via SinuCom NC includes the basic test steps to be carried-out. Depending on the machine configuration, several tests may not be necessary for the particular machine. This can be selected in the basic display of the test step. Further, there are test cases, that are required for the machine but are not (or still not) included within the scope of the test list, e.g. measuring the braking travel when a light barrier is obstructed, or similar. These tests should still be manually carried-out.

When generating the acceptance certificate, for documentation purposes, data is automatically retrieved from some machine data (SI limit values, checksums, hardware information).
 Further, the results for the test that was carried-out are incorporated in the document. The report is structured the same as the document that was previously manually created. Some sections, such as for example, the machine overview, function table of the configured safety functions etc., that are not standardized, are still manually incorporated in the document at a later data

5.5 Diagnostics

5.5.1 Troubleshooting procedure

- The alarms that have been activated in response to an error are output in the "DIAGNOSIS ALARMS" display.
- When the alarm "Defect in a monitoring channel" is output, for the NCK monitoring channel, the cause of the alarm can be directly read-out from the diagnostics for STOP F.
- The cause of the alarm in the drive monitoring channel can be found in MD 1395: MD_SAFE_STOP_F_DIAGNOSIS in the "START-UP -MACHINE DATA - FDD OR MSD" display.

Note

Different error codes may be displayed for the NCK and drive monitoring channels.

- When the "Service SI" softkey is actuated, three data blocks are listed in HMI Advanced (from SW 6.2) for the selected axis via Safety Integrated
 - Status SI (selected per default)
 - SGE/SGA
 - SPL

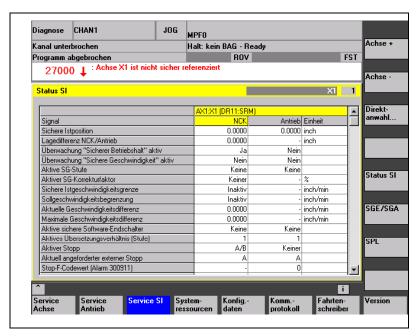


Fig. 5-3 Status SI

The vertical softkeys axis +, axis - or direct selection are used to set the desired axis. The current axis is displayed at the top righthand side of the table.

Available values/signals

Safe actual position

Position deviation NCK/drive

"Safe operating stop" monitoring active

"Safely-reduced speed" monitoring active

Active SG step

Active SG correction factor

Safely-reduced actual speed limit

Setpoint speed limit

Actual speed difference

Maximum speed difference

Active safe software limit switch

Active gear ratio (step)

Active stop

Currently requested external stop

Stop F code value (Alarm 300911)

Pulses enabled

Traversing inhibit due to a stop in other axis

The vertical softkeys "SGE/SGA" and "SPL" can be used to select two additional screens, which show the situation for the safety-relevant inputs/outputs and the safe programmable logic.

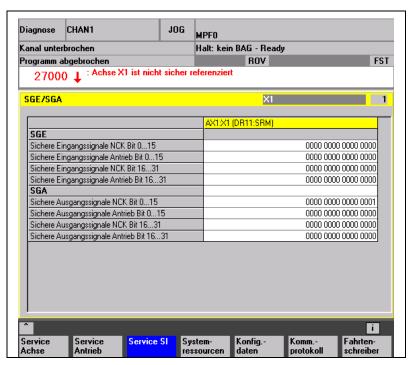


Fig. 5-4 Status display of SGE/SGA

The available signals are shown in the figure above. The vertical softkey Status SI accesses the SI status screen, the SPL softkey accesses the screen for safe programmable logic.

Fig. 5-5 shows the status display of the safe input/output signals.

11.03 5 Commissioning 5.5 Diagnostics

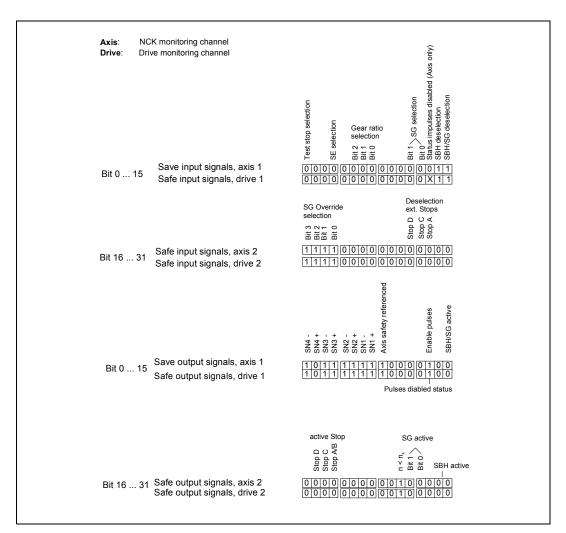


Fig. 5-5 Status display of safe input/output signals

5.5 Diagnostics

SPL

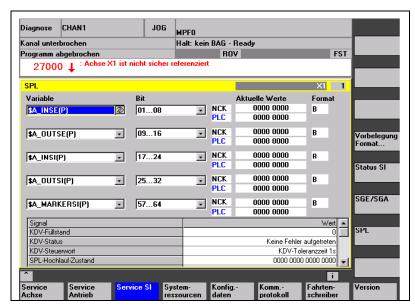


Fig. 5-6 Status display SPL

In the "Variable" selection box, you can select:

\$A_INSE(P) corresponds to simultaneous selection of

\$A_INSE upper line, origin of the NCK and lower line, origin of the PLC

and effectively the same for the other variables:

\$A_OUTSE(P)

\$A_INSI(P)

\$A_OUTSI

\$A_MARKERSI(P)

The variables that have been selected and the associated bit areas are saved and are taken into account when subsequently selecting the screen.

Using the select key, the following formats can be selected in the variable rows

- B Binary
- H Hexadecimal
- D Decimal

The selected format applies for all of the variables displayed in the screens.

5.5.2 Diagnostics support by configuring your own extended alarm text

In order to upgrade the level of diagnostics information when an error occurs, certain Safety Integrated system alarms can be supplemented by a freely-definable user text. For instance, for hardware-related faults, supplementary information such as input designation, circuit diagram identification number or similar can be included in the system alarm that is output.

11.03 5 Commissioning

5.5 Diagnostics

This extended alarm text is based on the interaction between the NCK system software (that specifies the parameter that addresses the supplementary information for the alarm text) and the HMI software (that has to appropriately process this parameter).

Dedicated extended alarm texts can be defined for the following Safety Integrated system alarms:

 General SPL crosswise data comparison error (different status of the SPL variables)

Alarm 27090, error for crosswise data comparison NCK-PLC extended alarm text is available from NCU system software 05.03.25 and 06.03.01.

 Channel-related error on the PROFIsafe module (only when using the PROFIsafe I/O

Alarm 27254 PROFIsafe: F module, error in the channel Extended alarm text available from NCU system software 06.04.15

Prerequisites, HMI Advanced

The following entry is located in the configuration file for the alarm server (file MBDDE.INI) in the section [Text files].

File excerpt: mbdde.ini

```
[Textfiles]
```

This means that all of the NCK alarms are defined in the file referenced after the NCK entry. The processing of an extended alarm text for the above specified alarms is prepared as part of this definition

File excerpt: aln_gr.com

```
027090 0 0 "Error for crosswise data comparison NCK-PLC, %1[%2], NCK: %3; %4<ALSI>"
```

```
027254 0 0 "PROFIsafe: F module %1, error in channel %2;
%3<ALSI>"
```

An extended alarm text can be defined for an alarm using the supplement %4<ALSI> (Alarm 27090) and %3<ALSI> (Alarm 27254). If required, this entry can be subsequently entered into older HMI software versions, in order to activate the display of the extended alarm text – under the assumption that the NCK system software supports this.

Principle of operation – extended alarm text

If Alarm 27090 or Alarm 27254 occurs, the NCK transfers an additional parameter value (27090:%4; 27254: %3) to the HMI software. This parameter has a defined value range. Each value can be uniquely assigned an extended alarm text.

Value range of the transfer parameter

O00 Parameterizing error detected at run-up (different state active)
Crosswise data comparison error, SPL protective mechanism:
MD 11500 – DB18.DBX36.0
Crosswise data comparison error, stop response for SPL error:
MD 10097 – DB18.DBX36.1

001...064 Error in system variables \$A_INSE(P)[01...64] (Alarm 27090/ Alarm 27254)

If the safety-related input signal is taken from a PROFIsafe module, then only a safe signal state is transferred to the NCK and PLC. This means that internally, a different state no longer

5.5 Diagnostics

occurs between \$A_INSE and \$A_INSEP. The index value then results from a channel error signaled from the PROFIsafe module (Alarm 27254) that is assigned the appropriate \$A_INSE(P) variable (e.g. discrepancy error)

065...128 Error in the system variables \$A_OUTSE(P)[01...64] (Alarm 27090 / Alarm 27254)

If the safety-related output signal is output at a PROFIsafe module, then only a safe signal state is transferred. This means, Alarm 27090 signals an internal logic error (\$A_OUTSE(P)-variables differ) and Alarm 27254 signals a channel error signaled from the PROFIsafe module that is assigned to the appropriate \$A_OUTSE(P) variable (e.g. short-circuit fault)

129...192 Error in system variables \$A_INSI(P)[01...64] (only Alarm 27090)

193...256 Error in system variables \$A_OUTSI(P)[01...64] (only Alarm 27090)

257...320 Error in system variables \$A_MARKERS(P)[01...64] (only Alarm 27090)

Definition of the extended text

The file, in which the extended texts are defined, is also declared in the configuration file for the alarm server (file MBDDE-INI) in the section [IndexTextFiles]

File excerpt: mbdde.ini

```
[IndexTextfiles]
ALSI=f:\dh\mb.dir\alsi_ ; Example : Standard entry
```

We recommend that this file for the extended text is located in the HMI user directory.

Every parameter can be assigned a dedicated text in this file, whereby the text entry is located in front of the associated parameter value (refer to the following file excerpt).

File excerpt: alsi_gr.com

11.03 5 Commissioning

5.5 Diagnostics

```
000193 0 0 "Anwendertext $A_OUTSI(P)[01]"
000256 0 0 "Anwendertext $A_OUTSI(P)[64]"
000257 0 0 "Anwendertext $A_OUTSI(P)[01]"
000320 0 0 "Anwendertext $A_OUTSI(P)[64]"
```

The assigned user text is then displayed when Alarms 27090 or 27254 occur, referred to the associated SPL variable.

5.5.3 Servo trace bit graphics for Safety Integrated

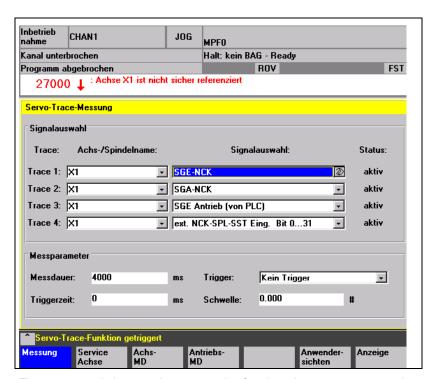
General

The servo trace function is one of the measuring functions in the start-up area. Using the servo trace, for drive signals and NCK signals, measurements can be started by entering a measuring time and trigger conditions. The results of the measurements are then graphically displayed. Two curves can be displayed in 2 graphics. The results of the measurements can be saved in files. Further, the graphics can be saved as bitmap file in the HMI_ADV data manager – or directly printed out.

Starting servo trace

After MMCWIN has been started, the start-up operator area can be reached using the horizontal "Start-up" softkey (also refer to Section 5.3). After this softkey has been pressed, one menu level lower can be accessed and the servo trace reached by pressing the horizontal "drives/servo" softkey. The basic servo trace display appears after pressing the horizontal servo trace softkey:

11.03



The servo trace belongs to those measuring functions that request measured values from the NCK via a parameterized PI service and graphically display the measured values with respect to time. When successful, the NCK returns up to 4 measured value buffers to the HMI for evaluation.

Selecting signals

When selecting signals, axes and signal names can be selected from the lists for a maximum of 4 trace channels (trace 1 to trace 4). Trace 1 has a special significance – a signal must be selected in trace 1 otherwise when the PI service is started using the vertical "start" softkey, this is negatively acknowledged from the NCK.

Measuring parameters

For the measuring parameters, the measuring time, the trigger time, specific thresholds and various trigger signals can be set (e.g. a trigger from the part program). These settings are used to parameterize the PI services at segment values and offset values of NCK using the vertical "start" softkey. A measurement that has already been started can be interrupted using the vertical "stop" softkey. In this case, the NCK does not supply any measured values.

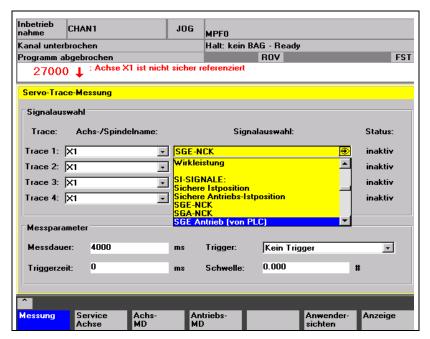
Physical address

If the physical address entry is selected in the signal selection list, the vertical softkey having the same name is activated. Using the input masks under this softkey, segment values and offset values of NCK system variables etc. can be specified and then measured.

It is possible to scroll over the axes and spindles in the application using the vertical "Axis +" and "Axis -" softkeys. The axis name or spindle name is included in the selected selection list for the axis/spindle names.

Selecting SGE drive

The selection of the SI signal SGE drive (from the PLC) is shown in the following.



The measurement is started on the NCK side and appropriate information output in the dialog line after pressing the vertical "start" softkey.

If the measurement cannot be started, appropriate error information and instructions are provided which can be used to troubleshoot the problem.

Measured value buffer

When NCK ends the measurement, the buffers, that contain the factors that are used to convert from the formats on the NCK side to the physical units for display with HMI_ADV and the actual measured values, are transferred to the HMI_ADV. The number of buffers depends on the number of trace channels that are assigned (trace 1 to trace 4).

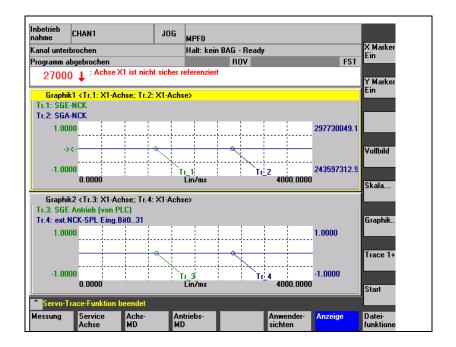
When the buffers are being transferred, this is signaled in the dialog line.

Display

Once the measurement has been completed, the results of the measurement can be graphically displayed using the horizontal "display" softkey.

5.5 Diagnostics

11.03 5 Commissioning



Graphic

Two graphics (graphic 1 and graphic 2) are displayed. Each graphic can include up to two measured value curves that are color-coded (trace 1 in graphic 1: green, trace 2 in graphic 1: blue, trace 3 in graphic 2: green, trace 4 in graphic 2: blue).

Trace 1 and trace 2 are displayed in graphic 1, trace 3 and trace 4 in graphic 2. The X axis of the graphics is the time axis and the Y axis is scaled in the physical units of the particular signal. The title lines of the graphics indicate (Tr.1:X1 axis) that the measured values come from an actual measurement. The parameterization of the measurement can be seen from the basic screen of the servo trace (this can be accessed using the horizontal "measurement" softkey).

File functions

Measurement settings and the measured values of the servo trace functions can be saved, downloaded or deleted using the horizontal "file functions" softkey. A detailed description will not be provided here. More detailed information can be found in the following document

References: //IAD//, Start-up Guide, SINUMERIK 840D, Chapter 10

5.5.4 Bit graphics for SI signals in the servo trace

Using the expansion of the servo trace, individual bits can be selected from bitcoded SI signals and the characteristic over time can be graphically displayed similar to a logic analyzer. Bit characteristics can be displayed as a function of time for 10 character channels (tracks).

Bit-coded SI signals

The bit-coded SI signals are principally sub-divided into two groups:

11.03 5 Commissioning

5.5 Diagnostics

SI signals where the system allocates the names of the bits (signals: SGE-NCK, SGA-NCK, SGE-PLC and SGA-PLC)

• SI signals where the user can freely select their names and default names are entered into an Ini file (hmi_adv\ibsvtsi.ini). If the user wishes to change the default assignment, he can do this in the file hmi_adv\ibsvtsi.ini or using the appropriate forms in the operator interface.

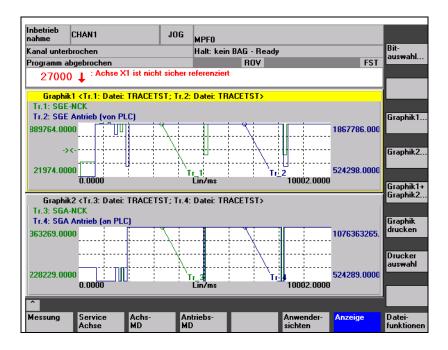
These different bit-coded SI signals are parameterized on the operator interface.

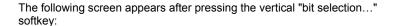
The settings do not modify the measurement but only how the results of the measurement are actually displayed in the graphic.

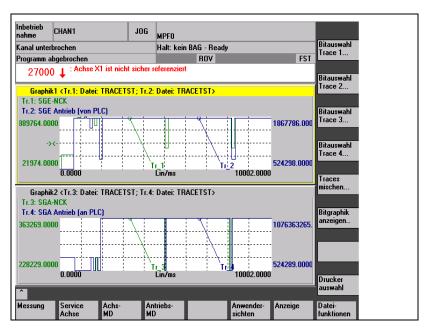
No bit graphics are generated for SI signals that are not bit-coded.

Bit selection

The setting possibilities are accessed using the vertical "bit selection..." softkey:



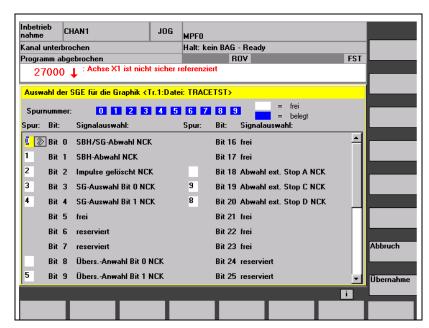




The vertical "bit selection trace 1...", "bit selection trace 2...", "bit selection trace 3..." and "bit selection trace 4..." softkeys listed allow, for the SI signals selected in trace channels trace 1 to trace 4, bit names of these SI signals to be assigned a possible 10 character channels (tracks) in the bit graphics for these signals. A dedicated graphic is displayed for trace 1, trace 2, trace 3 and trace 4.

If a bit-coded SI signal is not selected in a trace channel, then when the corresponding softkey is pressed, it has no effect; information is output in the dialog line to signal that it does not involve a bit-coded SI signal.

Bit selection, trace 1 ... In the example, the signal **SGE-NCK** has been read-in to graphic 1 for trace 1. The following screen is displayed when the vertical "bit selection trace 1..." softkey is pressed:



The bits of this signal are consecutively numbered. Every bit is permanently assigned an associated bit name. In the entry boxes "track", by assigning the value in the range between 0..9 it is possible to define in which of the 10 character channels (tracks) the bit should be graphically displayed. In the example *Bit 0 SBH/SG de-selection NCK* is displayed in track 0 of the bit graphic for trace 1. *Bit 19 de-select ext. Stop C NCK* is displayed in track 9 of the bit graphic for trace 1.

The user is shown which track numbers have already been allocated (they have a blue background in the label "track number:"). If a track number is allocated twice, an error message is displayed. All of the signal bits are listed; bits that are not available are designated with free or reserved. Using the scrollbar, it is possible to scroll over the bit range from 0 to bit 31.

Starting values for the track assignments have been entered into the file hmi_adv\ibsvtsi.ini. If the user does not like these, then he can make changes as he wishes. These changes for the bit graphics become effective if the vertical "Accept" softkey and are also transferred into the file hmi_adv\ibsvtsi.ini as new starting values. This means that they also apply for new measurements with this signal as default settings.

Using the vertical "Abort" softkey, the screen is exited without accepting possible changes made to values.

Bit selection, trace 2... to trace 4...

A similar procedure is also obtained for trace 2.. to trace 4 that, in this particular example, contain the following signals:

Trace 2 SGE drive (from the PLC)

Trace 3 SGA-NCK

Trace 4 SGA drive (from the PLC)

The handling is the same as described under bit selection, trace 1.

Mixing traces...

Using the vertical softkey "Mix traces...", the user can select individual bits of SI signals from 4 traces and display these in the tracks as bit graphics for

comparison purposes. This means that especially inputs and outputs of various SI signals can be combined.

6

6 Alarms

| 6.1 | Alarms for SINUMERIK 840digital | 6-310 |
|-----|-----------------------------------|-------|
| 6.2 | Alarms from SIMODRIVE 611 digital | 6-343 |
| 6.3 | Alarm suppression | 6-355 |

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

Note

The function "safe software limit switch" (SE) is also called "safe limit positions" and the function "safe software cams" (SN) is also called "safe cams".

11.03

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

840D/611 digital

Alarms for SINUMERIK Detailed explanations of all alarms that are not described here can be found in the following references for the SINUMERIK 840D system with SIMODRIVE 611 digital:

> References: /DA/, Diagnostics Guide.

Note

In systems with MMC 101/102, the alarms are also explained in the online help.

Safety Integrated®

Remedy

Alarms for SINUMERIK The alarms that can occur in connection with the SI option are listed below:

20095 Axis %1 illegal torque, current torque %2

%1 = axis name, spindle number Parameter

%2 = measured holding torque when selecting the brake test

The actually measured holding torque cannot be provided with the existing Explanation

parameterization of the brake test.

Alarm display Response

The function test of the brake mechanical system is aborted

Check the parameterization for the brake test function:

The torque for the weight equalization in drive machine data 1192 should be

nearly the same as the actual holding torque. The specified torque for the brake test in MD

\$MA_SAFE_BRAKETEST_TORQUE must be set higher than the actual

holding torque.

Program continuation Clear the alarm with the Clear key or with NC START.

20096 Axis %1 brake test aborted, additional information %2

%1 = axis name, spindle number Parameter

%2 = fault information, based on \$VA_FXS_INFO

Explanation The brake test has detected a problem. The additional information provides

details of the cause of the alarm. An explanation is provided in the documentation about the system variables \$VA_FXS_INFO

Supplementary info:

0: No additional information available

Axis type is neither a PLC nor a command axis 1.

2: Limit position reached, motion stopped

3: Abort using NC RESET (key reset)

4: Exit monitoring window

5: Torque reduction rejected by drive

6: PLC has withdrawn the enable signal. Response Alarm display

Interface signals are set

Remedy Note the supplementary conditions of the brake test, refer to supplementary

nfo.

Program continuation Clear the alarm with the Clear key or with NC START.

27000

Axis %1 is not safely referenced

Parameter Explanation

%1 axis number

There are two reasons for this alarm:

- the user has still not acknowledged the machine position,
- the machine position has still not been verified by subsequent referencing. Even if the axis is already referenced, there is no acknowledgement that referencing has supplied the correct result. For example, incorrect results can occur if the axis was moved after the control was powered-down, with the result that the standstill position saved prior to powering-down is no longer correct. To make sure that this does not happen, the user must acknowledge the displayed actual position after the first referencing process.

When the user agreement has first been set, the axis must be subsequently referenced each time that the control is run-up (with absolute encoders, this subsequent referencing is automatically executed). This procedure is carried out to verify the standstill position saved prior to powering-down the control. The alarm display can be set using MD

\$MN_SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL (MD>=3) so that the group alarm

27100 is displayed for all SI axes.

Response

Remedy

Alarm display

The SGA "Axis safely referenced" is not set. SE is disabled if the safety actual position has not yet been acknowledged by user agreement. If user agreement is set SE remains active. The safe cams are calculated and output, but their significance is limited because referencing has not been acknowledged. Move the axis to a known position, change to the "Referencing" mode and press the softkey "Agreement". Check the positions displayed in the agreement diagram at the machine. If these correspond to those expected at the known positions, confirm this using the toggle key. If the user agreement has already been set, reference the axis again.

The user agreement can only be changed in key-actuated switch setting 3 or after entering a password.

WARNING:

If the axis has not been safely referenced and there is no user agreement, then the following applies:

- the safe cams are still not safe
- the safe limit positions are still not active

Program continuation

The alarm display disappears together with the cause of the alarm. No further operator action necessary.



Warning

If the axis has not been safely referenced and there is no user agreement, then the following applies:

- the safe cams are still not safe
- the safe limit positions are still not active

27001 Axis %1 error in a monitoring channel, code %2, values: NCK %3, drive %4

Parameter

%1 = axis number

%2 = supplementary information, crosswise data comparison index

%3 = supplementary information, comparison value, NCK

%4 = supplementary information, comparison value, drive

Explanation

The mutual comparison of the two monitoring channels has found a difference between input data or results of the monitoring operations. One of the monitoring functions is no longer reliable, i.e. safe operation is no longer

The following fault codes are possible on the NCK side:

- No fault has been detected in this channel, subsequent (follow-on) alarm at drive Alarm 300911.
- Result list 1: Difference in SBH, SG, SBR or SE result, e.g. because the monitoring channels are not equally controlled. For further information refer to Drive MD 1391, 1392.
- Result list 2: Difference in the SN, n_x result. For further - 2 information, refer to the drive MD 1393, 1394.
- 3 Actual value difference greater than that set in \$MA_SAFE_POS_TOL.
- _4 Not assigned
- Function enable signals \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE. - 5
- 6 Speed limit \$MA_SAFE_VELO_LIMIT[0].
- Speed limit \$MA_SAFE_VELO_LIMIT[1]. **-7**
- 8
- Speed limit \$MA_SAFE_VELO_LIMIT[2].
 Speed limit \$MA_SAFE_VELO_LIMIT[3].
- 10 Tolerance for safe operating stop \$MA_SAFE_STANDSTILL_TOL.
- Limit position \$MA_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[0].
- 12 Limit position \$MA SAFE POS LIMIT MINUS[0].
- 13 Limit position \$MA_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[1].
- 14 Limit position \$MA_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[1]
- 15 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[0] + \$MA_SAFE_CAM_TOL
- 16 Cam position \$MA SAFE CAM POS PLUS[0].
- 17 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[0] + \$MA SAFE CAM TOL.
- 18 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[0].
- 19 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[1] + \$MA SAFE CAM TOL.
- 20 Cam position \$MA SAFE CAM POS PLUS[1].
- Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[1] + - 21 \$MA SAFE CAM TOL.
- 22 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[1].
- 23 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[2] + \$MA_SAFE_CAM_TOL.

 - 24 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[2].
- 25 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[2] + \$MA SAFE CAM TOL.
- 26 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[2].
- 27 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_PLUS[3] + \$MA_SAFE_CAM_TOL.
- 28 Cam position \$MA SAFE CAM POS PLUS[3]
- 29 Cam position \$MA_SAFE_CAM_POS_MINUS[3] + \$MA_SAFE_CAM_TOL.
- 30 Cam position \$MA SAFE CAM POS MINUS[3].
- 31 Position actual value tolerance \$MA SAFE POS TOL. \$MA_SAFE_SLIP_VELO_TOL for active actual value synchronization (slip)
- 32 Ref. position tolerance \$MA SAFE REFP POS TOL.
- 33 Delay time SG[x] -> SG[y] \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY.

11.03 6 Alarms

```
- 34 Delay time, crosswise data comparison
$MA_SAFÉ_MODE_SWITCH_TIME.
- 35 Delay time, pulse cancellation Stop B
      $MA SAFE PULSE DISABLE DELAY.
- 36 Delay time pulse cancellation, test stop
      $MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME.
      Delay time, Stop C -> SBH $MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_C. Delay time, Stop D -> SBH $MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D.
- 39 Delay time, Stop E -> SBH $MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E.
      Stop response when SG exceeded
      $MA_SAFE_VELO_STOP_MODE.
      Stop response when SE exceeded
      $MA_SAFE_POS_STOP_MODE.
- 42 Standstill speed $MA SAFE STANDSTILL VELO TOL.
- 43 Data save test, stop response.
- 44 Actual position + SG[0] $MA SAFE VELO LIMIT[0].
- 45 Actual position - SG[0] $MA SAFE VELO LIMIT[0].
46 Actual position + SG[1] $MA_SAFE_VELO_LIMIT[1].

- 47 Actual position - SG[1] $MA_SAFE_VELO_LIMIT[1].
- 48 Actual position + SG[2] $MA_SAFE_VELO_LIMIT[2].
- 49 Actual position - SG[2] $MA_SAFE_VELO_LIMIT[2].

- 50 Actual position + SG[3] $MA SAFE VELO LIMIT[3].
- 51 Actual position - SG[3] $MA SAFE VELO LIMIT[3].
- 52 Standstill position + tolerance $MA_SAFE_STANDSTILL_TOL.
      Standstill position - tolerance $MA_SAFE_STANDSTILL_TOL.
      Position actual value + n x + tolerance $MA SAFE VELO X +
      $MA SAFE POS TOL.
- 55 Position actual value + n_x $MA_SAFE_VELO_X.
- 56 Position actual value - n_x $MA_SAFE_VELO_X.
– 57 Position actual value - n_x - tolerance $MA_SAFE_VELO_X -
      $MA_SAFE_POS_TOL
- 58 Active external stop request.
      SG correction factor 1 $MA SAFE VELO OVR FACTOR[0].
- 60 SG correction factor 2 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[1].
- 61 SG correction factor 3 $MA SAFE VELO OVR FACTOR[2].
- 62 SG correction factor 4 $MA SAFE_VELO_OVR_FACTOR[3].
- 63 SG correction factor 5 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[4].

- 64 SG correction factor 6 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[5].
- 65 SG correction factor 7 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[6].
- 66 SG correction factor 8 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[7].

      SG correction factor 9 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[8]
- 68 SG correction factor 10 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[9].
- 69 SG correction factor 11 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[10].
- 70 SG correction factor 12 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[11].

-71 SG correction factor 13 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[12].
-72 SG correction factor 14 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[13].
-73 SG correction factor 15 $MA_SAFE_VELO_OVR_FACTOR[14].

- 74 SG correction factor 16 $MA SAFE VELO OVR FACTOR[15].
- 75 Speed limit n_x $MA_SAFE_VELO_X.
- 76 Stop response SG1 $MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[0].

- 77 Stop response SG2 $MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[1].
- 78 Stop response SG3 $MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[2].
- 79 Stop response SG4 $MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION[3].

- 80 Modulo value, safe cams $MA_SAFE_MODULO_RANGE.
-81 Tolerance actual speed SBR $MA SAFE STOP VELO TOL.
- 82 SG correction factor SGEs 0...15 = active SGE position. -1 = SG
      correction inactive (neither SG2 nor SG4 active or function not
      selected via $MA SAFE FUNCTION ENABLE).
- 83 Acceptance test duration differs
      $MA_SAFE_ACCEPTANCE_TST_TIMEOUT.
```

- 84 Delay time. Stop F -> Stop B

6 Alarms 11.03

\$MA SAFE STOP SWITCH TIME F. - 85 Delay time, pulse cancellation, bus failure \$MN SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUSFAIL. - 86 Not assigned - 87 Not assigned - 88 Not assigned - 89 Encoder limit frequency \$MA SAFE ENC FREQ LIMIT (only Performance 2). -1000Check timer (watchdog) has expired: If a channel is signaled an SGE change in the other channel, then this is checked using this check (watchdog) timer as to whether the change timer in the other channel expires.. -1001(only assigned on the drive, refer to Alarm 300911) -1002User agreement inconsistent: Data for the user agreement are different in both monitoring channels after 2 sec. have expired. %3 = status of the user agreement, NCK. %4 = status of the user agreement, 611D. -1003Reference tolerance \$MA_SAFE_REFP_POS_TOL exceeded -1004Plausibility error, user agreement. Pulses already cancelled during test stop selection. - 1005 -1006(only assigned on drive, refer to Alarm 300911). -1007(only assigned on drive, refer to Alarm 300911). -1008(only assigned on drive, refer to Alarm 300911). -1009Pulses are not cancelled after the test stop time \$MA SAFE PULSE DIS CHECK TIME. - 1010 Pulses are not cancelled for a test with external pulse cancellation after the test stop time \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME. NCK/drive acceptance test status differs. - 1011 - 1020 Communications error between NCK and the drive monitoring channel.

Response

NC start inhibit in this channel

Alarm display

If safe monitoring was active, STOP B was also automatically triggered. It is necessary to power-down/power-up the control (power on).

Find the difference between the monitoring channels. The fault code %2 indicates the cause of the alarm.

It is possible that the safety-relevant machine data is no longer the same (if required, re-load), or the safety-related inputs do not have the same signal level (measure).

If no error of this type is apparent, an error may have occurred in the CPU, e.g. a "flipped" memory cell. This can be temporary (in this case it can be cleared using a power on) or permanent (if it re-occurs after power on, replace the hardware).

Error codes for STOP F for 840D/611D:

- 0: No error in this channel. Search for the cause in the other channel.
- 1: Result list 1. The functions are controlled differently via the SGEs; evaluate the fine error coding in the 611D MDs 1391 and 1392.
- 2: Result list 2. Check the tolerance of the cams, evaluate the fine error coding in the 611D-MDs 1393 and 1394.
- 3: Actual position. Incorrect encoder evaluation (check MDs). Different standstill positions have been saved.
- 4: No crosswise data comparison.
- 5: Function enable signals Enter equal MDs.
- 6: Limit value for SG1. Enter equal MDs.
- 7: Limit value for SG2. Enter equal MDs.
- 8: Limit value for SG3. Enter equal MDs.
- 9: Limit value for SG4. Enter equal MDs.10: Standstill tolerance. Enter equal MDs.

Remedy

11.03 6 Alarms

- 11: Upper limit value SE1. Enter equal MDs.
- 12: Lower limit value SE1. Enter equal MDs.
- 13: Upper limit value SE2. Enter equal MDs.
- 14: Lower limit value SE2. Enter equal MDs.
- 15: Safe cam 1+ (+tolerance). Enter equal MDs.
- 16: Safe cam 1+. Enter equal MDs.
- 17: Safe cam 1- (+tolerance). Enter equal MDs.
- 18: Safe cam 1-. Enter equal MDs.
- 19: Safe cam 2+ (+tolerance). Enter equal MDs.
- 20: Safe cam 2+. Enter equal MDs.
- 21: Safe cam 2- (+tolerance). Enter equal MDs.
- 22: Safe cam 2-. Enter equal MDs.
- 23: Safe cam 3+ (+tolerance). Enter equal MDs.
- 24: Safe cam 3+. Enter equal MDs.
- 25: Safe cam 3- (+tolerance). Enter equal MDs.
- 26: Safe cam 3-. Enter equal MDs.
- 27: Safe cam 4+ (+tolerance). Enter equal MDs.
- 28: Safe cam 4+. Enter equal MDs.
- 29: Safe cam 4- (+tolerance). Enter equal MDs.
- 30: Safe cam 4-. Enter equal MDs.
- 31: Position tolerance. Enter equal MDs.
- 32: Reference position tolerance. Enter equal MDs.
- 33: Time, speed changeover. Enter equal MDs.
- 34: Tolerance time SGE changeover. Enter equal MDs.
- 35: Delay time, pulse cancellation. Enter equal MDs.
- 36: Time to test the pulse cancellation. Enter equal MDs.
- 37: Transition time, STOP C to SBH. Enter equal MDs.
- 38: Transition time, STOP D to SBH. Enter equal MDs.
- 39: Transition time, STOP E to SBH. Enter equal MDs.
- 40: Stop response after SG. Enter equal MDs.
- 41: Stop response after SE. Enter equal MDs.
- 42: Shutdown speed after pulse cancellation. Enter equal MDs.
- 43: Data save test, stop response.
- 44: Actual position value + limit value SG1.
- 45: Actual position value limit value SG1.
- 46: Actual position value + limit value SG2.
- 47: Actual position value limit value SG2.48: Actual position value + limit value SG3.
- 49: Actual position value limit value SG3.
- 50: Actual position value + limit value SG4.
- 51: Actual position value limit value SG4.
- 52: Standstill position + tolerance.
- 53: Standstill position tolerance.
- 54: Actual position value "+ nx" + tolerance.
- 55: Actual position value "+ nx".
- 56: Actual position value "- nx".
- 57: Actual position value "- nx" + tolerance.
- 58: Actual stop request.
- 59: SG correction factor 1. Enter equal MDs.
- 60: SG correction factor 2. Enter equal MDs.
- 61: SG correction factor 3. Enter equal MDs.
- 62: SG correction factor 4. Enter equal MDs.63: SG correction factor 5. Enter equal MDs.
- 64: SG correction factor 6. Enter equal MDs.
- 65: SG correction factor 7. Enter equal MDs.
- 66: SG correction factor 8. Enter equal MDs.67: SG correction factor 9. Enter equal MDs.
- 68: SG correction factor 10. Enter equal MDs.
- 69: SG correction factor 11. Enter equal MDs.
- 70: SG correction factor 12. Enter equal MDs.
- 71: SG correction factor 13. Enter equal MDs.

6 Alarms 11.03

- 72: SG correction factor 14. Enter equal MDs.
- 73: SG correction factor 15. Enter equal MDs.
- 74: SG correction factor 16. Enter equal MDs.
- 75: Speed limit "nx". Enter equal MDs.
- 76: Stop response for SG1. Enter equal MDs.
- 77: Stop response for SG2. Enter equal MDs.
- 78: Stop response for SG3. Enter equal MDs.
- 79: Stop response for SG4. Enter equal MDs.
- 80: Modulo value for safe cams. Enter equal MDs.
- Speed tolerance for the safe braking ramp. Enter equal MDs.
- 82: SG correction factor SGEs Control the SGEs the same.
- 83: Acceptance test duration. Enter equal MDs.
- 84: Delay time, Stop F -> Stop B. Enter equal MDs.
- 85: Delay time, pulse cancellation, bus failure. Enter equal MDs.
- 89: Encoder limit frequency. Enter equal MDs.
- 1000: Check (watchdog) timer has expired. Too many switching operations at the SGEs (e.g. due to contact problems, poor contact).
- 1001: Incorrect control timer initialization.
- 1002: User agreement timer expired.
- 1003: Reference tolerance violated. Compare the reference position with the actual safe actual position.
- 1004: Plausibility violation of user agreement.
- 1005: Pulses already cancelled for test stop selection. Test stop selection for missing pulse enable, fault in the wiring of the SGEs "Pulses are cancelled".
- 1006: Error for SGA forced checking procedure.
- 1007: Communications failure between PLC and drive.
- 1008: Data transfer error between PLC and drive.
- 1009: Trigger a subsequent stop after test stop. Check the wiring. Check the configuring of the SGE via MD \$MA_SAFE_PULSE_STATUS_INPUT Check the timer stage for the test stop.
- 1010: Pulses not cancelled. Check the MD.
- 1020: Cyclic communications error between the NCK and drive.

Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

If a STOP B was initiated, then the control must be power-down/powered-up (power on).

Note

The previous display of Alarm 27001 with error codes 1 and 2 is replaced by the new alarms being displayed (27101 to 27107).

27002 Axis %1 Test stop in progress

Parameter

%1 = axis number

Explanation

Proper functioning of the shutdown path is presently being tested by setting of

the SGE "Test stop selection".

Response Alarm display

Remedy

The message serves only for user information.

Program continuation

Program continuation

Alarm display disappears with alarm cause. No further operator action necessary.

The alarm automatically disappears after expiration of the delay time that is defined in MD \$MA_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME, and the removal of the SGE "Test stop selection" when the controller detects pulse cancellation, i.e., the test is successfully concluded. An unsuccessful test can be recognized as a result of Alarm 27001 with error code 1005 or Alarm 27024.

27003 Checksum error occurred %1 %2

Parameter %1 = reference to the code section or table

%2 = table number

Explanation Checksum error in safety-relevant code or safety-relevant data. The safe

monitoring (Safety Integrated) in the NCK could be damaged.

Response Alarm display

Remedy Only continue with the work with increased caution. Reload code and data as

soon as possible (power on). If this error occurs again, contact your service

personnel.

Program continuation Power-down the control system and power-up again.

27004 Axis %1, difference safe input %2, NCK %3, drive %4

Parameter %1 = axis number

%2 = monitoring involved %3 = interface label, NCK input %4 = interface label, drive input

Explanation A difference has been found at the specified safe input. The state of the

specified input signal differed in the two monitoring channels NCK and 611D

during the time set in \$MA SAFE MODE SWITCH TIME.

Monitoring involved (%2).

SS/SV Difference in the SGE "De-selection safe operating stop / safely

reduced speed

SS Difference in SGE "De-selection safe operating stop"
SV Difference in SGE "Selection safely-reduced speed"
SP Difference in SGE "Selection safe limit position"
SVOVR Difference in SGEs "Selection SG corrections"

Interface label, NCK input (%3):

DMP<drv><mod><bit>=<value>

<drv> = drive number of the terminal block (1...31)

<mod> = sub-module number (1...8) <bit> = connection number (1...16) <value> = value of the NCK-SGE (0,1)

SPL for the case that SGE is parameterized at the SPL interface.

<io> = parameterized system variable range (01=\$A_INSID, 02=\$A_INSED)

<dword> = system variable double word (1,2)

<bit> = bit number in the system variable double word (1...32)

<value> = value of the NCK-SGE (0,1)

Onboard input - for the case that the SGE is parameterized at an onboard

input.

<

<value> = value of the NCK-SGE = 0,1

Interface label, drive input (%4):

DBX<byte><bit>=<value>

<byte> = byte number in the axial DB (22, 23, 32, 33)

This alarm can be hidden using the MD \$MN_SAFE_DIAGNOSIS_MASK, Bit

0=0.

Response Alarm display

Remedy Check settings for safe input signals (NCK I/Os, PLC DB parameters).

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27005 Axis %1 error for crosswise data comparison: Static actual value

difference

Parameter %1 = axis number

Explanation A difference in the actual values was detected using the crosswise data

comparison between NCK and 611D monitoring channel. This difference is greater than the maximum tolerance defined in MD \$MA_SAFE_POS_TOL. This can be checked using the safe position actual values of the two monitoring

11.03

channels displayed in the service screen.

The alarm is only displayed, if monitoring with absolute reference (SE/SN) has been enabled for the specified axis and if the user agreement has been set. As soon as the user agreement is deleted or the actual difference between the two monitoring channels again drops below the maximum permissible difference,

the alarm is cleared.

Response Alarm display

Remedy The user agreement must be deleted if the alarm is available as a steady-stage

alarm. When the control is then rebooted, the machine can be brought into the safe state again and operation resumed by a new referencing process and setting the user agreement. Prior to setting the user agreement, the actual position of the axis displayed in the "User enable" screen must be compared with the current machine position. This is obligatory to ensure proper functioning of the safe limit positions (SE) and safe cams (SN).

The user agreement can only be changed in key-actuated switch setting 3 or

after entering a password.

Program continuation Alarm display disappears with the alarm cause. No further operator action

necessary.

27006 Axis %1 test ext. pulse cancellation running

Parameter %1 = axis number

Explanation The perfect functioning of the external pulse cancellation is presently being

tested by setting the SGE "Test stop external shutdown".

Response Alarm display

Remedy Alarm automatically disappears when the test is terminated by deleting the

SGE "Test stop external shutdown".

Program continuation Alarm display disappears with the alarm cause. No further operator action

necessary.

27007 Axis %1 acceptance test mode is active

Parameter %1 = axis number

Explanation An SI acceptance test has been started with the acceptance test wizard at the

operator panel. The acceptance test mode is activated via the NCK and drive for the duration of this acceptance test. In the acceptance test mode, SI power

on alarms can be acknowledged with the reset key.

Response Alarm display

Remedy Acceptance test, e.g. de-select using the acceptance test Wizard or wait until it

has been completed (the duration of the acceptance test can be parameterized

using MD \$MA_SAFE_ACCEPTANCE_TST_TIMEOUT).

Program continuation Alarm display disappears with the alarm cause. No further operator action

necessary.

27008 Axis %1 SW limit switch deactivated

Parameter %1 = axis number

Explanation An SI acceptance test safe end position has been started with the acceptance

test wizard at the operator panel. For these acceptance tests, the single-channel SW limit switches are de-activated for the axis/spindle in order to

ensure that the safe limit positions can be approached.

Response Alarm display

Remedy De-select the acceptance test, e.g. using the acceptance test wizard or wait for

the end of the test.

Program continuation Alarm display disappears with alarm cause. No further operator action

necessary.

27010 Axis %1 tolerance for safe operating stop exceeded

Parameter %1 = axis number

Explanation The axis has moved too far away from the reference position. It is further away

than allowed in MD \$MA_SAFE_STANDSTILL_TOL.

The alarm can be re-configured in the MD

\$MN_ALARM_REACTION_CHAN_NOREADY (channel not ready).

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals were set

Alarm display NC stop for alarm Channel not ready

Stop the axis with speed setpoint = 0 (STOP B). As soon as the speed actual

value is less than that defined in the MD

\$MA_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL, at the latest however, after the time in MD \$MA_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY expires, the pulses are cancelled

(STOP A).

Remedy Check the tolerance for the standstill monitoring: does the value match the

precision and control dynamics of the axis?

If not, increase tolerance. If yes, check the machine for damage and repair it.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27011 Axis %1 safely-reduced speed exceeded

Parameter %1 = axis number

Explanation The axis has moved too quickly and faster than that specified in MD

\$MA_SAFE_VELO_LIMIT. When SBH/SG is active and for a 1-encoder system, the speed, that corresponds to the encoder limit frequency saved in

MD SAFE_ENC_FREQ_LIMIT was exceeded.

Response NC start inhibit in this channel

Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

The axis is stopped with STOP A, C, D or E, depending on what has been

configured in MD \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE or MD

\$MA SAFE VELO STOP REACTION.

Remedy If no obvious operator error has occurred: Check the value entered into the

MDs, check SGEs: Was the correct safely-reduced speed selected? If the MDs

and SGEs are o.k., check the machine for any damage and rectify.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27012 Axis %1 Safe limit position crossed

Parameter %1 = axis number

Explanation The axis has passed the limit position entered in MD

\$MA_SAFE_POS_LIMT_PLUS or MD \$MA_SAFE_POS_LIMIT_MINUS.

Response NC start inhibit in this channel

Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

The axis is stopped with STOP C, D or E, according to the configuration in MD

\$MA_SAFE_POS_STOP_MODE.

Remedy If no obvious operator error has occurred: Check the value entered in the

machine data, check the SGEs: Was the correct one of 2 limit positions selected? If the MDs and SGEs are o.k., check the machine for any damage

and repair.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

Withdraw the user agreement for this axis. Then press the RESET key. The program is aborted and the alarm reset. Move the axis in the JOG mode to the valid traversing range. After the NC program error has been eliminated and the position of this axis carefully checked, the user agreement can be re-issued

and the program can be restarted.

27013 Axis %1 safe braking ramp exceeded

Parameter %1 = axis number

Explanation After the initiation of STOP B or C, the speed exceeded the tolerance value

entered in MD \$MA_SAFE_STOP_VELO_TOL.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Interlock the pulses by initiating a STOP A.

Remedy Check the MD \$MA_SAFE_STOP_VELO_TOL. Check the braking

characteristics of the drive involved.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27020 Axis %1: STOP E activated

Parameter %1 = axis number

Explanation This alarm comes with Alarms 27011 "Safely-reduced speed exceeded" or

27012 "Safe limit position exceeded" (according to the configuration in MD $MA_SAFE_VELO_STOP_MODE, MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION$ or

MD \$MA_SAFE_POS_STOP_MODE).

Response NC start inhibit in this channel

Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

A LIFTFAST-ASUP (sub-routine) is initiated and the safe operating stop (SBH)

is internally activated after the time set in MD \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E has expired.

Remedy Remove the causes for "Safely-reduced speed exceeded" and/or "Safe limit

position exceeded" (refer to a description of the alarms).

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27021 Axis % 1: STOP D activated

Parameter %1 = axis number

This alarm comes with Alarms 27011 "Safely-reduced speed exceeded" or Explanation

27012 "Safe limit position exceeded" (according to the configuration in MD \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE, \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION or \$MA_SAFE_POS_STOP_MODE).

NC start inhibit in this channel Response

Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

"Braking along the path" is initiated and the safe operating stop (SBH) is

internally activated after the time set in MD

\$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_D has expired.

Remove the causes for "Safely-reduced speed exceeded" and/or "Safe limit Remedy

position exceeded" (refer to a description of the alarms).

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27022 Axis %1: STOP C activated

Parameter %1 = axis number

Explanation This alarm comes with Alarms 27011 "Safely-reduced speed exceeded" or

27012 "Safe limit position exceeded" (according to the configuration in MD \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE, \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION or

\$MA_SAFE_POS_STOP_MODE).

Response NC start inhibit in this channel

Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

"Braking along the current limit" is initiated and the safe operating stop (SBH) is

internally activated after the time, set in MD

\$MA SAFE STOP SWITCH TIME C has expired.

Remove the causes for "Safely-reduced speed exceeded" and/or "Safe limit Remedy

position exceeded" (refer to a description of the alarms).

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27023 Axis %1: STOP B activated

Parameter %1 = axis number

This alarm comes with the alarm 27010 "Tolerance for safe standstill Explanation

exceeded" or after the Alarm 27001 "STOP F initiated".

The alarm can be reconfigured in the MD

ALARM_REACTION_CHAN_NOREADY (channel not ready).

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display NC stop for alarm

"Braking along the current limit" is initiated and the timer for changeover to STOP A is activated (refer to MD \$MA SAFE PULSE DISABLE DELAY)

Remove the causes for "Tolerance for safe standstill exceeded" or for "Safe F Remedy

initiated" (refer to a description of these alarms).

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27024 Axis %1: STOP A activated

Parameter %1 = axis number

Explanation This alarm is output as a result of

- Alarm 27011 "safely-reduced speed exceeded" (for the appropriate

configuring in \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE, \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION), Alarm 27013 "safe braking ramp exceeded",

Alarm 27023 "Stop B initiated"unsuccessful test stop.

The alarm can be re-configured in the MD

ALARM_REACTION_CHAN_NOREADY (channel not ready).

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display NC stop for alarm

"Pulse cancellation" initiated.

Remedy Remove the causes of

Alarm "safely-reduced speed exceeded",Alarm "safe braking ramp exceeded",

Alarm "Stop B initiated"Unsuccessful test stop

(refer to the description of the alarms).

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27030 Axis %1 function not supported on this 611D module

Parameter %1 = axis number

Explanation SINUMERIK Safety Integrated can only be used with the 611D Performance

control modules with 2 measuring circuits per drive and shutdown relay. An attempt has been made to activate a safety function although no such module

is plugged in.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Remedy Replace the module or switch-off safety functions in MD

\$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27031 Axis %1 limit value for safely-reduced speed %2 for ratio %3 too

high (max. %4)

Parameter %1 = axis number

%2 = limit value index %3 = number of the ratio %4 = maximum speed

Explanation All of the limit values in MD \$MA SAFE VELO LIMIT must be set so that the

limit frequency of the amplitude monitoring in the measuring circuit hardware is not exceeded. The limit value that does not maintain this condition, is specified here as second parameter (1 for SG1, 2 for SG2, etc.). The third parameter indicates the gear stage, e.g. 1 for gear stage 1, 2 for gear stage 2, etc. The fourth parameter indicates the maximum speed that can be entered to just

maintain the limit frequency in safe operation.

The alarm can be re-configured in the MD

ALARM_REACTION_CHAN_NOREADY (channel not ready).

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Initiation of a "Pulse cancellation".

Remedy Reduce the limit value in MD \$MA SAFE VELO LIMIT[x], x = (2nd alarm

parameter) - 1, or correct the setting of the gear factors.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27032 Axis %1: Checksum error safety monitors. Acknowledgement and

acceptance test required!

Parameter %1 = axis number

Explanation The relevant MDs \$MN_SAFE_..., \$MN_PROFISAFE_..., \$MA_SAFE ... are

protected by a checksum. The alarm indicates that the current checksum is no longer the same as the stored setpoint checksum, i.e. that an MD value has

either been changed illegally or that data is corrupted.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

Remedy Check MDs. Have the checksum re-calculated. Safety functions should be

subject to a new acceptance test.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27033 Axis %1 parameterization of the MD %2[%3] not valid

Parameter %1 = axis number

%2 = machine data label %3 = machine data index

Explanation

The parameterization of machine data %2 is incorrect. An additional indication is the field index of the machine data. If the machine data is a single machine data a zero is specified as array index. This alarm occurs in the following contexts:

- The conversion of the specified MD into the internal computation format results in an overflow.
- The values entered in MD \$MA_SAFE_POS_LIMIT_PLUS and \$MA_SAFE_POS_LIMIT_MINUS have been interchanged. The upper limit is less than or equal to the lower limit.
- -3. For an axis with safety functions the setpoint/actual value assignment in MD \$MA_SAFE_ENC_SEGMENT_NR, MD \$MA_CTRLOUT_SEGMENT_NR was not made for the drive bus. No module number was specified for a setpoint /actual value channel assignment in MD \$MA_CTRLOUT_MODULE_NR, MD \$MA_SAFE_ENC_MODULE_NR.
- 4. The number of drives has changed. When reading back the standstill position and the associated drive number, a difference was identified to the current drive configuration.
- 5. A safety function was enabled in MD \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE without the safety functions SBH/SG having been enabled.
- 6. Error when parameterizing the input/output assignments for the SGEs/SGAs.

- -7. A zero was entered into MD \$MA SAFE ENC GRID POINT DIST.
- 8. A zero was entered into MD \$MA_SAFE_ENC_RESOL.
- -9. Various settings were made in MD \$MA_IS_ROT_AX and MD \$MA_SAFE_IS_ROT_AX.
- 10. A non-existent measuring circuit was parameterized in MD \$MA_SAFE_ENC_INPUT_NR.
- 11. The number of drive was entered into MD \$MA_SAFE_ENC_MODULE_NR that is either non-existent or is detected as being inactive. For an inactive drive, MD \$MA_SAFE_ENC_TYPE was not reset to 0.
- 12. An encoder type was parameterized in MD \$MA_SAFE_ENC_TYPE that does not correspond to the actual type being used.
- 13. An incorrect encoder type (\$MA_SAFE_ENC_TYPE = 0, 2, 3 or 5) for active drive was entered in MD \$MA_SAFE_ENC_TYPE.
- 14. When parameterizing the motor encoder in MD \$MA_SAFE_ENC_INPUT_NR, the measuring circuit for the 2nd measuring system is also used in order to secure the two-channel functionality. The 2nd measuring circuit of this drive module was also parameterized in the data of another axis so that there is a double assignment. The 2nd measuring circuit connection – for this parameterization cannot be used for the actual value sensing.
- 15. For a linear axis, a value of greater than 10mm was entered into MD \$MA_SAFE_POS_TOL.
- 16. For linear axis, a value of greater than 1mm was entered into MD \$MA_SAFE_REFP_POS_TOL.
 17. The limit values for the "n<n_x" monitoring function, calculated from
- The limit values for the "n<n_x" monitoring function, calculated from MD \$MA_SAFE_VELO_X and MD \$MA_SAFE_POS_TOL are the same magnitude.
- 18. One of the activated cam positions is outside the actual value modulo range.
- 19. The parameterized cam modulo range MD \$MA_SAFE_MODULO_RANGE is not an integral multiple of 360 degrees.
- 20. The parameterized cam modular range MD \$MA_SAFE_MODULO_RANGE and the modulo range in MD \$MA_MODULO_RANGE cannot be divided by one another to give an integer number.
- 21. The function "actual value synchronization 2-encoder system" (slip) is selected for a single-encoder system or a function with absolute reference (SE/SN) is simultaneously selected.
- 22. The Alarms 27000/300950 should be suppressed when parking (MD \$MA_SAFE_PARK_ALARM_SUPPRESS!=0). In this case, the SGA "axis safely referenced" must be parameterized using the MD \$MA_SAFE_REFP_STATUS_OUTPUT.
- 23. An axial SGE/SGA was parameterized at the SPL interface (segment number = 4) and the function enable for the external stops is missing (MD \$MA SAFE FUNCTION ENABLE, Bit 6).
- 24. An axial SGE/SGA was parameterized at the SPL interface (segment number = 4) and the SGE "de-selection ext Stop A" (assigned using MD \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[0]) was parameterized inverted (bit 31 = 1) or the SGE "de-selection ext. Stop A" was not parameterized at the SPL interface \$A_OUTSI.
- 25. For the parameterized incremental encoder, the function
 "save actual value for incremental encoder" is selected via
 MD \$MA_ENC_REFP_STATE and a monitoring function with
 absolute reference (SE/SN) is selected via MD
 \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE. The combination of functions is
 not permitted.
- 26. For a linear axis, a value greater than 1,000 mm/min was entered into MD \$MA SAFE STANDSTILL VELO TOL.

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

11.03 6 Alarms

- 27. For a linear axis, a value greater than 20,000 mm/min was entered into MD \$MA_SAFE_STOP_VELO_TOL.
- 28. For a linear axis, a value greater than 1,000 mm/min was entered into MD \$MA SAFE VELO X.
- 29. For a linear axis, a value greater than 1,000 mm/min was entered into MD \$MA_SAFE_SLIP_VELO_TOL.
- 30. A value greater than the maximum selectable encoder limit frequency for safe operation of a single-encoder system was set in MD \$MA SAFE_ENC_FREQ_LIMIT.
- 31. A value greater than 300 kHz for a Performance 1 or Standard 2 control module was set in MD \$MA_SAFE_ENC_FREQ_LIMIT.
- 32. MD \$MA_SAFE_EXT_PULSE_ENAB_OUTPUT was not parameterized or was not correctly parameterized. This MD must be parameterized if bit 30 in MD \$MA SAFE PULSE ENABLE OUTPUT is set to 1 - i.e. internal pulse cancellation is used.
- 33. MD \$MN SAFE SPL STOP MODE was parameterized to a value of 4 (Stop E) without having enabled the external Stop E in all axes with SI function enable signals (MD \$MA SAFE FUNCTION ENABLE not equal to 0).
- 34. The test of the brake mechanical system was enabled in MD \$MA_FIXED_STOP_MODE (bit 1 = 1), without safe operation having been enabled for this axis in MD \$MA SAFE FUNCTION ENABLE. The test of the brake mechanical system is only permissible in this axis with safety functions.
- 35. The MD \$MA SAFE VELO STOP MODE or MD \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION was parameterized for an illegal value.

Mode group not ready Response Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Check and alter the MD named in the alarm text. Have the checksum re-Remedy

calculated. Re-accept safety functions.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27034 Parameterization of MD %1 invalid

%1 = machine data label Parameter

Explanation The parameterization of %1 is incorrect. This alarm occurs in the following

An invalid value was set for MD \$MN_SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL.

Response Mode group not ready Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Check and correct the specified machine data. Remedy Program continuation Power-down the control and power-up again.

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27090

Error in data NCK-PLC %1 [%2], NCK: %3; %4<ALSI>

Parameter

%1 = name of the system variable in which error was detected %2 = supplementary info, system variables – field index %3 = supplementary information, comparison value NCK %4 = supplementary information, crosswise data comparison – field index For the cyclic crosswise data comparison between NCK and PLC, differences have occurred in the compared data.. Parameter %1 specifies the incorrect system variable (\$A_INSI, \$A_OUTSI, \$A_INSE, \$A_OUTSE or \$A_MARKERSI) with field index %2.

Explanation

Special cases:

Display "Error for crosswise data comparison NCK-PLC,

\$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0], ..." means that the SPL
commissioning status is set differently in the NCK and PLC.

- Display "Error for crosswise data comparison NCK-PLC, \$MN_SPL_STOP_MODE[0], ..." means that the SPL stop response (Stop D or E) is set differently in the NCK and PLC.
- Display "error for crosswise data comparison NCK-PLC, TIMEOUT[0], NCK: 0" means that there is a major communications error between the NCK and PLC and no crosswise data comparison can be carried-out

For crosswise data comparison errors on the system variables \$A_INSE, the system variable involved is specified in alarm parameter %1 and the hardware assignment parameterized in MD \$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[0...7] is displayed, so that the hardware connection involved can be directly seen from the data in the alarm line.

Example: Error for crosswise data comparison, NCK-PLC, DMP 04.03 bit 01=\$A INSE[2], NCK: 1;

The information in the example (04.03) corresponds to the entries made in the machine data \$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[0...7] about the system variables. They specify:

DMP 04.xx The drive number of the terminal block involved (value range = 01...21)

Module number of the input module (value range = 01...08)

The specified numbers are in the hexadecimal notation the same as in MD \$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN[0...7].

The bit number is specified starting just like the numbering of the inputs on the DMP modules with the value 0 (value range = 00...15)

When assigning the SPL inputs to the NC onboard inputs, the expanded alarm text looks like this:

Error for the crosswise data comparison, NCK-PLC, NC-Onboard-In 01=\$A:INSE[1], NCK: 1;2

A specific alarm message can be configured on the HMI for each of the listed system variables using parameter %4:

%4 = 0: Error SPL commissioning status

(\$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1] - DB18.DBX36.0)

or different stop response (\$MN_SAFE_SPL_STOP_MODE - DB18.DBX36.1)

%4 = 1.... 64: Error in system variables \$A_INSE[1...64]

%4 = 65...128: Error in system variables \$A_OUTSE[1...64]

%4 = 129...192: Error in system variables \$A_INSI[1...64]

%4 = 193..256: Error in system variables \$A_OUTSI[1...64]

%4 = 257...320: Error in system variables \$A_MARKERSI[1...64]

In order to parameterize Alarm 27090, file ALSI_xx.com must be incorporated in the data management and communicated to the HMI via MBDDE.INI in section [IndexTextFiles] ALNX=f:\dh\mb.dir\alsi_. The machinery construction OEM can re-define this file in order to incorporate sensible expanded texts in the alarm for his particular machine/system. If the file is to be re-defined, the new file to be created must be made known to the system via MBDDE.INI.

The display of Alarm 27090 is influenced via the MD \$MN_SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL: MD

\$MN_SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL = 2 : Alarm 27090 is only displayed

for the first data difference found.

Response Alarm display

A STOP D/E is initiated (this can be set using MD \$MN_SPL_STOP_MODE) on all of the axes with safety functionality if the SPL commissioning phase (MD \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1] not equal to 0) has been completed. Analyze the displayed value and evaluate DB18: SPL_DELTA on the PLC side. Find the difference between the monitoring channels. Possible causes:

incorrect wiring

- incorrect SPL

- the axial SGEs have been incorrectly assigned to the internal interface \$A OUTSI
- the axial SGAs have been incorrectly assigned to the internal interface
 \$A INSI
- the SPL-SGEs have been incorrectly assigned to the external interface \$A INSE
- the SPL-SGAs have been incorrectly assigned to the external interface
 \$A OUTSE
- different SPL commissioning status has been set in the NCK and PLC
- different SPL stop response has been set in the NCK and PLC

Program continuation

Remedy

Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27091 Error in data cross check NCK-PLC, STOP of %1

Parameter %1 = supplementary information about the monitoring channel that has initiated

the stop

Explanation The monitoring channel specified in %1 (NCK or PLC) has triggered a stop D

or E (depending on the parameterization in MD

\$MN_SAFE_SPL_STOP_MODE). Alarm 27090 provides additional information

about the reason for the Stop D/E.

Response Alarm display

A STOP D/E has been initiated (this can be set using MD

\$MN_SPL_STOP_MODE) on all of the axes with safety functionality if the SPL commissioning phase (MD \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1] not equal to

0) has been completed.

Remedy Evaluate the alarm parameters of Alarm 27090 and correct the SPL, or check

the I/O modules/wiring or the internal SPL interfaces to the safety monitoring

channels in the NCK and drive 611D.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27092 Communications interrupted for crosswise data comparison, NCK-PLC, error detected by %1

--,,

Parameter %1 = supplementary information about the detecting monitoring channel Explanation The delay timer stage (1s) for the communication monitoring has been

The delay timer stage (1s) for the communication monitoring has been

exceeded in the monitoring channel specified in %1 (NCK or PLC). The other

monitoring channel did not send a new data packet within this time.

Response Alarm display

A STOP D/E has been initiated (this can be set using MD

\$MN_SPL_STOP_MODE) on all of the axes with safety functionality if the SPL commissioning phase (MD \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1] not equal to

0) has been completed.

A timer stage of 5 sec is started – after it has expired

- the external NCK-SPL outputs are deleted

- the PLC goes to stop.

Remedy Do not start the SPL again. Check the system components (PLC must have the

correct version of FB15 and have DB18).

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27093 Checksum error NCK-SPL, %1, %2, %3

Parameter %1 = supplementary information about the type of error %2 = supplementary information about reference size

%2 = supplementary information about reference size %3 = supplementary information about current size

Explanation The checksum error in the NCK SPL. The file / N CST_DIR/ N SAFE_SPF

was subsequently modified. The safe programmable logic (SPL) in the NCK may be corrupted. Parameter %1 provides further information about the type of

11.03

change:

%1 = FILE_LENGTH: The file length has changed. %1 = FILE_CONTENT: The file contents have changed.

%2 specifies the variable calculated as the reference (file length, checksum

about file contents),

%3 specifies the current size calculated cyclically.

Response Alarm display

Remedy Check the file and when the last change was made to that file. Reload the

original file and start the monitoring system again with a power on.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27094 Write access to system variable %1 only allowed from NCK-SPL

Parameter %1 = name of the safety system variable involved

Explanation Write access to one of the safety system variables is only possible from

part program /_N_CST_DIR/_N_SAFE_SPF. If this error occurs, an instruction

from another part program was detected.

Response Alarm display

Remedy Check the part program used for write access to safety system variables.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27095 %1 SPL protection not activated

Parameter %1 = name of the component for which the protection is not activated

(NCK or PLC).

Explanation The protective mechanisms for the SPL have not been activated. The

commissioning phase of the SPL has not yet been completed. For an error in the crosswise data comparison between NCK and PLC, a stop response

(Stop D or E) is not initiated.

Response Alarm display

Remedy Remedy for NCK: Activate the protective mechanisms by writing to MD

\$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1]. The number range of the synchronous

action IDs used in the SPL must be entered in this MD.

Remedy for PLC: Activate the protective mechanisms by setting the appropriate

data bit in DB18.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27096 SPL start not allowed

Explanation To start the SPL in the protected state (\$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1]

not equal to 0), at least one axis must have safety integrated functionality activated (via MD \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE) beforehand. Without this functionality it is only possible to operate the SPL in the commissioning state.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Commissioning the axial safety integrated functionality or cancellation of the

SPL protection using MD \$MN_PREVENT_SYNACT_LOCK[0,1]

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27100 At least one axis is not safely referenced

Explanation There are two reasons for this alarm:

- the machine position of at least one of the axes monitored with SI has not been acknowledged by the user or

- the machine position of at least one of the axes monitored with SI has still not been verified by subsequent referencing

Even if the axis is already referenced, there is no acknowledgement that referencing has supplied the correct result. For example, incorrect results can occur if the axis was moved after the control was powered-down, with the result that the standstill position saved prior to powering-down is no longer correct. To make sure that this does not happen, the user must acknowledge the displayed actual position after the first referencing process.

When the user agreement has been set for the first time, the axis must be subsequently referenced each time that the control is run-up (with absolute encoders, this subsequent referencing is automatically executed). This procedure is carried out to verify the standstill position saved prior to powering-down the control.

The alarm display can be set in \$MN_SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL (MD<3) in such a way that incorrect referencing is displayed separately for each axis.

Response Alarm display

The SGA "Axis safely referenced" is not set. SE is disabled if the safe actual position has not yet been acknowledged by the user agreement. If the user agreement is set, SE remains active. The safe cams are calculated and output,

but their significance is limited because referencing has not been

acknowledged.

Remedy Move all of the SI axes to the known positions and change into the

"Referencing" mode. Check the positions on the machine displayed in the user agreement field and set "User agreement" using the selection/toggle key. If the user agreement has already been set for the axis, then re-reference the axes. It is only possible to change the user agreement in the key-operated

switch position 3 or after entering a password.

Program continuation Alarm display disappears with alarm cause. No further operator action

necessary.

27101 Axis %1, difference in function safe operating stop, NCK: %2,

drive: %3

Parameter %1 = Axis number

%2 = Monitoring status, safe operating stop %3 = Monitoring status, safe operating stop

Explanation In the crosswise data comparison of result list 1 between the monitoring

channels, NCK and drive, a difference was detected in the monitoring state of

the safe operating stop monitoring. Safe operating stop: Bit 0,1 in result list 1

monitoring state (%2, %3):

- OFF = monitoring inactive in this monitoring channel

- OK = monitoring active in this monitoring channel, limit values not violated

- L+ = monitoring active in this monitoring channel, upper limit value violated

- L- = monitoring active in this monitoring channel, lower limit value violated

6 Alarms 11.03

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

Response Alarm display

If safe monitoring was active, then STOP B was also automatically initiated. It is

necessary to power-down the control and power it up again (power on).

Remedy Check that the safe inputs in both monitoring channels have switched into the

same state within the permissible time tolerance.

For further diagnostics, refer to the drive machine data 1391, 1392 and the

servo-trace signal "Results list 1 NCK" and "Results list 1 Drive".

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27102 Axis %1, difference in function safe velocity %2, NCK: %3,

drive: %4

Parameter %1 = Axis number

%2 = SG stage for which the difference was detected
%3 = Monitoring status, safely-reduced speed
%4 = Monitoring status, safely-reduced speed

Explanation In the crosswise data comparison of result list 1between the monitoring

channels, NCK and drive, a difference in the monitoring state of the safely-

reduced speed monitoring was detected.

Safely-reduced speed 1: Bits 6, 7 in result list 1
Safely-reduced speed 2: Bits 8, 9 in result list 1
Safely-reduced speed 3: Bits 10, 11 result list 1
Safely-reduced speed 4: Bit 12, 13 in result list 1

Monitoring state (%3, %4):

- OFF = monitoring inactive in this monitoring channel

OK = monitoring active in this monitoring channel, limit values not violated
 L+ = monitoring active in this monitoring channel, upper limit value violated
 L- = monitoring active in this monitoring channel, lower limit value violated

Response Alarm display

If safe monitoring was active, then STOP B was also automatically initiated. It is

necessary to power-down the control and power it up again (power on).

Remedy Check that the safe inputs in both monitoring channels have switched into the

same state within the permissible time tolerance.

For further diagnostics, refer to the drive machine data 1391, 1392 and the

servo-trace signal "Results list 1 NCK" and "Results list 1 Drive".

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27103 Axis %1, difference in function safe limit position %2, NCK: %3, drive: %4

Parameter %1 = Axis number

%2 = Number of SE limit

%3 = Monitoring status, safe limit position %4 = Monitoring status, safe limit position

Explanation In the crosswise comparison of result list 1between the monitoring channels,

NCK and drive, a difference was detected in the monitoring state of the safe

limit position monitoring.

- safe limit position 1: Bits 2, 3 in result list 1

- safe limit position 2: Bits 4, 5 in result list 1

Monitoring state (%3, %4):

- OFF = monitoring inactive in this monitoring channel

- OK = monitoring active in this monitoring channel, limit values not violated

- L+ = monitoring active in this monitoring channel, upper limit value violated

- L- = monitoring active in this monitoring channel, lower limit value violated

11.03 6 Alarms

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

Response Alarm display

If safe monitoring was active, the STOP B was also automatically initiated. It is

necessary to power-down the control and power it up again (power on).

Remedy Check that the safe inputs in both monitoring channels have switched into the

same state within the permissible time tolerance.

For further diagnostics, refer to the drive machine data 1391 and 1392 and the

servo-trace signal "Results list 1 NCK" and "Results list 1 Drive".

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27104 Axis %1, difference in function safe cam plus %2, NCK: %3,

drive: %4

Parameter %1 = Axis number

%2 = Number of cam

%3 = Monitoring status, safe cam plus %4 = Monitoring status, safe cam plus

Explanation During the crosswise comparison of result list 2 between the monitoring

channels, NCK and drive, a difference was detected in the monitoring state of

the safe cam plus monitoring.

- safe cam 1+: Bits 0, 1 in result list 2 - safe cam 2+: Bits 4, 5 in result list 2 - safe cam 3+: Bits 8, 9 in result list 2 - safe cam 4+: Bits 12, 13 in result list 2

Monitoring state (%3, %4):

- OFF = monitoring inactive in this monitoring channel

OK = monitoring active in this monitoring channel, limit values not violated
 L+ = monitoring active in this monitoring channel, upper limit value violated
 L- = monitoring active in this monitoring channel, lower limit value violated

Response Alarm display

If safe monitoring was active, then STOP B was also automatically initiated. It is

necessary to power-down the control and power it up again (power on).

Remedy Check that the safe actual values in both monitoring channels match.

For further diagnostics, the drive machine data 1393, 1394 and the servo trace

signals "Result list 2, NCK" and "Result list 2, drive" can be used.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27105 Axis %1, difference in function safe cam minus %2, NCK: %3,

drive: %4

%1 = Axis number Parameter

%2 = Number of cam

%3 = Monitoring status, safe cam minus %4 = Monitoring status, safe cams minus

Explanation In the crosswise comparison of result list 2 between the monitoring channels,

NCK and drive, a difference was detected in the monitoring state of the safe

11.03

cam minus monitoring.

- safe cam 1-: Bits 2, 3 in result list 2 - safe cam 2-: Bits 6, 7 result list 2 - safe cam 3-: Bits 10. 11 in result list 2 - safe cam 4-: Bits 14, 15 result list 2 Monitoring state (%3, %4):

- OFF = monitoring inactive in this monitoring channel

- OK = monitoring active in this monitoring channel, limit values not violated - L+ = monitoring active in this monitoring channel, upper limit value violated - L- = monitoring active in this monitoring channel, lower limit value violated

Alarm display Response

If safe monitoring was active, then STOP B was also automatically initiated. It is

necessary to power-down the control and power it up again (power on).

Check that the safe actual values in both monitoring channels match. Remedy

For further diagnostics, the drive machine data 1393, 1394 and the servo trace

signals "Result list 2, NCK" and "Result list 2, drive" can be used.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27106 Axis %1, difference in function safe velocity nx, NCK: %2,

drive: %3

%1 = Axis number Parameter

> %2 = Monitoring status, safely-reduced speed nx %3 = Monitoring status, safely-reduced speed nx

In the crosswise data comparison of result list 2 between the monitoring Explanation

channels, NCK and drive, a difference was detected in the monitoring state of

the safely-reduced speed nx monitoring.

- safely-reduced speed nx+: Bits 16, 17 in result list 2 - safely-reduced speed nx-: Bits 18, 19 in result list 2

Monitoring state (%2, %3):

- OFF = monitoring inactive in this monitoring channel

- OK = monitoring active in this monitoring channel, limit values not violated - L+ = monitoring active in this monitoring channel, upper limit value violated

- L- = monitoring active in this monitoring channel, lower limit value violated

Response Alarm display

If safe monitoring was active, then STOP B was also automatically initiated. It is

necessary to power-down the control and power it up again (power on). Check that the safe actual values in both monitoring channels match.

For further diagnostics, the drive machine data 1393, 1394 and the servo trace

signals "Result list 2, NCK" and "Result list 2, drive" can be used.

Clear the alarm with the RESET key. Restart part program. Program continuation

Remedy

27107 Axis %1, Difference with Cam Modulo Monitoring function, NCK:

%2. drive: %3

%1 = Axis number Parameter

> %2 = Monitoring status, safe cam modulo range %3 = Monitoring status, safe cam modulo range

Explanation In the crosswise data comparison of result list 2 between the monitoring

channel, NCK and drive, a difference was detected in the monitoring state of

the cam modulo area monitoring.

Safe cam modulo range: Bits 20, 21 in result list 2

Monitoring state (%2, %3):

- OFF = monitoring inactive in this monitoring channel

- OK = monitoring active in this monitoring channel, limit values not violated - L+ = monitoring active in this monitoring channel, upper limit value violated - L- = monitoring active in this monitoring channel, lower limit value violated

Alarm display Response

If safe monitoring was active, then STOP B was also automatically initiated. It is then necessary to power-down the control and power it up again (power on).

Check that the safe actual values in both monitoring channels match. Remedy

For further diagnostics, the drive machine data 1393, 1394 and the servo trace

signals "Result list 2, NCK" and "Result list 2, drive" can be used.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27124 Stop A initiated for at least 1 axis

Explanation This alarm only indicates that Stop A has been triggered in at least one axis

and power on is required to acknowledge the alarm. This alarm is output if the

alarm priority function was activated in MD

\$MN SAFE ALARM SUPPRESS LEVEL.

Response Alarm display

Interface signals are set

"Pulse cancellation" is initiated for the axis involved.

Locate the cause of the error using additional alarm messages. Remedy

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27200 PROFIsafe: Cycle time %1 [ms] is too long

Parameter %1 = parameterized cycle time

Explanation The PROFIsafe communication cycle time resulting from MD

\$MN_PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO and MD \$MN_IPO_CYCLE_TIME

exceeds the permissible limit value (25 ms).

Mode group not ready Response

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Correct the cycle time using MD \$MN PROFISAFE IPO TIME RATIO or Remedy

reduce the IPO clock cycle.

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27201 PROFIsafe: MD %1[%2]: Bus segment %3 error

Parameter %1 = MD name %2 = MD field index

%3 = Parameterized bus segment

Explanation An incorrect bus segment was entered in the specified machine data. The value

must be 5.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Remedy Correct the MD.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27202 PROFIsafe: MD %1[%2]: Address %3 error

Parameter %1 = MD name

%2 = MD field index

%3 = Parameterized PROFIsafe address

Explanation An incorrect PROFIsafe address was entered in the specified machine data.

The value must be greater than 0.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

Remedy Correct the MD.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27203 PROFIsafe: MD %1[%2]: Wrong SPL assignment

Parameter %1 = MD name %2 = MD field index

Explanation The parameterization in the specified MD for the connection between the

SPL interface and a PROFIsafe module is incorrect. The reasons for this are as

follows:

- bit limits interchanged (upper bit value < lower bit value)

bit values greater than in the definition of the SPL interface (bit value > 64)
 number of bits too high for this PROFIsafe module (upper bit value – lower bit

value + 1> 8)

- no SPL assignment was parameterized (both bit values are equal to zero)

- incorrect SPL assignment (bit value equal to zero)

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

Remedy Correct the MD.

27204 PROFIsafe: Double assignment MD %1[%2] - MD %3[%4]

Parameter %1 = MD name 1

%2 = MD field index for MD name 1

%3 = MD name 2

%4 = MD field index for MD name 2

Explanation A double assignment has illegally been parameterized in the specified machine

data:

A INSE parameterized on the DMP as well as PROFIsafe modules. MDs

involved:

- MD \$MN_SAFE_IN_HW_ASSIGN - MD \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN

\$A_INSE parameterized on several PROFIsafe modules. MD involved:

- MD \$MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display
NC stop for alarm

Remedy Correct the MD.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27205 PROFIsafe: Number of signals in MD %1[%2] – MD %3[%4]

Parameter %1 = MD name 1

%2 = MD field index to the MD name 1

%3 = MD name 2

%4 = MD field index to the MD name 2

Explanation The parameterized number of signals used must be the same in both machine

data.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display
NC stop for alarm

Remedy Correct the MD.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27206 PROFIsafe: MD %1[%2] max. bit index %3 exceeded

Parameter %1 MD name

Response

Remedy

%2 MD field index to the MD name

%3 max. bit index

Explanation Data parameterized in the specified machine data lie outside the useful (net) F

data area of the F module. Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm Correct the MD.

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27207 PROFIsafe: MD %1[%2] max. sub-slot number: %3 exceeded

Parameter %1 MD name

%2 MD field index to the MD name

%3 max. number of sub-slots

Explanation The sub-slot parameterized in the specified machine data exceeds the max.

permissible number of sub slots per PROFIsafe module.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display NC stop for alarm

Remedy Reduce the number of sub-slots by changing the F useful (net) data distribution

of the PROFIsafe module.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27220 PROFIsafe: Number of NCK F modules (%1) <> number of

S7-F modules (%2)

Parameter %1 = number of parameterized NCK-F modules

%2 = number of parameterized S7-F modules

Explanation The number of F modules parameterized using the NCK machine data

\$MN_PROFISAFE_IN/OUT_ADDRESS is

- greater than the number of PROFIBUS slaves configured in the

S7 PROFIBUS

- less than the number of F modules in the configured S7 PROFIBUS

- greater than the number of F modules in the configured S7 PROFIBUS

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Remedy Check the F parameterization in the MD

\$MN_PROFISAFE_IN/OUT_ADDRESS.

Check the F configuration in the configured S7 PROFIBUS. Check the parameterized PROFIsafe master address in MD

\$MN_PROFISAFE_MASTER_ADDRESS and configured S7-PROFIBUS.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27221 PROFIsafe: NCK F module MD %1[%2] unknown

Parameter %1 = MD name

%2 = MD field index

Explanation The F module parameterized in the specified machine data is unknown under

this PROFIsafe address in the S7 PROFIBUS configuration.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Remedy Check the PROFIsafe addresses in the NCK-MD and S7 PROFIBUS

configuration

27222 PROFIsafe: S7 F module PROFIsafe address %1 unknown

Parameter %1 = PROFIsafe address

Explanation The F module with the specified PROFIsafe address has not been

parameterized as an F module in the NCK MD.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Remedy Check the S7 PROFIBUS configuration. Register the module in the NCK MD.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27223 PROFIsafe: NCK F module MD %1[%2] is not a %3 module

Parameter %1 = MD name

%2 = MD field index %3 = Module type

Explanation The F module parameterized in the specified NCK MD has not been designated

as an appropriate input/output module in the S7 PROFIBUS configuration.

- %3 = INPUT: - NCK F parameterization expects an INPUT module

- %3 = OUTPUT: NCK F parameterization expects an OUTPUT module

- %3 = IN/OUT: NCK F parameterization expects an INPUT or OUTPUT

module

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

Remedy Check the module in the S7 PROFIBUS configuration

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27224 PROFIsafe: F module MD %1[%2] - MD %3[%4]: Double

assignment of PROFIsafe address

Parameter %1 = MD name 1

%2 = MD field index 1 %3 = MD name 2 %4 = MD field index 2

Explanation In the NCK MD or in the S7 F parameters, the same PROFIsafe address has

been parameterized for the F modules parameterized in the specified machine data. This means that there is no unique communications relationship possible

between the F master and F slave.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

Remedy Check and correct the S7 F parameterization and NCK MD.

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27225 PROFIsafe: Slave %1, configuration error, %2

Parameter %1 = PROFIBUS slave address

%2 = Configuration error

Explanation An error occurred during the evaluation of the S7 PROFIBUS configuration for

the specified slave. This is specified further in the alarm parameter. %2 = PRM header: the PRM telegram for this slave could not clearly be

interpreted.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Remedy Check the S7 PROFIBUS configuration and correct.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27240 PROFIsafe: DP M has not run-up, DP info: %1

Parameter %1 = actual information from the DP interface NCK-PLC

Explanation There is no DP configuration available to the NCK after the time specified via

the MD \$MN_PLC_RUNNINGUP_TIMEOUT.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Remedy - increase MD \$MN_PLC_RUNNINGUP_TIMEOUT

- check the PLC operating state

- check the PLC operating system software release - delete the F parameterization in the NCK-MD. Power-down the control and power-up again.

27241 PROFIsafe: DP M version different, NCK: %1, PLC: %2

Parameter %1 = version of the DP interface on the NCK side

%2 = version of the DP interface on the PLC side

Explanation The DP interface has been implemented differently for the NCK and PLC

components. The F communication cannot be initialized.

Response Mode group not ready

Program continuation

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

Remedy - check PLC operating system and correct NCK software versions.

upgrade the PLC operating system.delete NCK-F parameterization.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27242 PROFIsafe: F module %1, %2 faulty

Parameter %1 = PROFIsafe address

%2 = incorrect F parameter

Explanation An error was detected during the evaluation of the F parameters.

%2 = CRC1: CRC error, F parameters.

%2 = F_WD_Timeout: The monitoring time parameterized in Step 7 is too short

for the PROFIsafe cycle time defined by the MD

\$MN_PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO.

%2 = CRC2_Len: Incorrect length of the telegram CRC.

%2 = F Data Len: The incorrect telegram length has been defined for the

stated module.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

Remedy %2 = CRC1: General PLC reset, reload the S7 F configuration.

%2 = F_WD_Timeout: Reparameterize the PROFIsafe cycle time or F

monitoring time.

%2 = CRC2_Len: General PLC reset, reload the S7 F configuration. %2 = F Data Len: General PLC reset, reload the S7 F configuration.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27250 PROFIsafe: Configuration in DP-M changed;

Error code %1 - %2

Parameter %1 = NCK project Number

%2 = Current PLC project number

Explanation The DP master shows a modified S7 PROFIBUS configuration. Error-free

operation can no longer be guaranteed.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display NC stop for alarm

Communications with the F slaves is terminated.

A STOP D/E is initiated (this can be set using MD \$MN SPL STOP MODE)

on all of the axes with safety functionality.

Remedy Restart the PLC/NCK.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

27251 PROFIsafe: F module %1, %2 reports error %3

Parameter %1 = PROFIsafe address

%2 = Signaling components (master/slave)

%3 = Error detection

Explanation An error has occurred in the PROFIsafe communication between the F master

and the specified F module which was detected by the signaling component

(master/slave).

The error code specifies the error type:

- %3 = TO: The parameterized communications timeout has been exceeded

- %3 = CRC: A CRC error was detected

- %3 = CN: An error was detected in the sequence (timing) of the F telegrams

- %3 = SF: F master error, NCK/PLC are no longer in synchronism
- %3 = EA: Communications error, slave sends empty telegrams

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

A STOP D/E is initiated (this can be set using MD \$MN_SPL_STOP_MODE)

on all of the axes with safety functionality.

6 Alarms 11.03

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

Remedy Check the DP wiring. Restart F slave modules. Restart the NCK/PLC.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27252 PROFIsafe: Slave %1, sign-of-life error

Parameter %1 = DP slave address

Explanation The specified DP slave no longer communicates with the master. Stop D/E is

triggered.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display

NC stop for alarm

A STOP D/E is initiated (this can be set using MD \$MN_SPL_STOP_MODE)

on all of the axes with safety functionality.

Remedy Check the DP wiring. Restart F slave modules. Restart the NCK/PLC.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27253 PROFIsafe: Communication fault F master component %1, error

%2

Parameter %1 = faulty components (NCK/PLC)

%2 = fault/error detected

Explanation The F master signals a communications error between the NCK and PLC.

The cause of the error is indicated by error code %1;

- %1 = NCK: Link between PROFIsafe and SPL interface is interrupted.

- %1 = PLC: The PLC no longer executes the OB40 request.- %1 = PLC-DPM: DP master is no longer in the OPERATE state.

Parameter %2 provides additional information about the reason for the error:

- %2 = 0: NCK-internal sequence error (refer to %1=NCK).
- %2 = 1,2,4: PLC processing of the OB40 not finished.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

A STOP D/E is initiated (this can be set using MD \$MN SPL STOP MODE)

on all of the axes with safety functionality. Extend the PROFIsafe cycle time via MD \$MN_PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27254 PROFIsafe: F module%1, error on channel %2; %3<ALSI>

Parameter %1 = PROFIsafe address

%2 = channel number

%3 = supplementary information system variables – field index

Explanation The F module signals that an error has occurred in the interface of the specified

channel.

Remedy

This alarm is only triggered for ET200S F modules.

%2=0: Special meaning: A general fault has occurred in the F module. Using parameter %3, a specific alarm message can be configured on the HMI

for each of the listed system variables:

- %3 = 1....64: Error in system variables \$A_INSE[1...64] - %3 = 65...128: Error in system variables \$A_OUTSE[1...64]

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set Alarm display NC stop for alarm

A STOP D/E is initiated (this can be set using MD \$MN SPL STOP MODE)

on all of the axes with safety functionality.

Remedy Check the wiring. Wiring OK: Replace F module.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27255 PROFIsafe: F module %1, general error

Parameter %1 = PROFIsafe address

Explanation The specified PROFIsafe module signals an error. A more exact specification of

the cause of the error cannot be made without further resources.

This alarm is triggered for all types of PROFIsafe slaves.

For ET200S F modules, this error can only occur if there already is a channel error when cyclic communication starts between the F master and module.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

Remedy Check the wiring.

A STOP D/E is initiated (this can be set using MD \$MN_SPL_STOP_MODE)

on all of the axes with safety functionality.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

27256 PROFIsafe: Actual cycle time %1 [ms] > parameterized cycle time

Parameter %1 = actual PROFIsafe communications cycle time

Explanation The current PROFIsafe communication cycle time is greater than the value set

via MD \$MN_PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO. The parameterized PROFIsafe

communication cycle time is continually exceeded on the PLC side.

Response Mode group not ready

NC start inhibit in this channel Interface signals are set

Alarm display NC stop for alarm

A STOP D/E is initiated (this can be set using MD \$MN_SPL_STOP_MODE)

on all of the axes with safety functionality.

Remedy Adapt the cyclic time using MD \$MN_PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO

At least the value, displayed in parameter %1 must be set.

The selected cycle time has an effect on the runtime utilization of the PLC

module. This must also be taken into account in the setting. Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

Program continuation

6 Alarms 11.03

6.1 Alarms for SINUMERIK 840digital

27299 PROFIsafe: Diagnostics %1 %2 %3 %4

Parameter %1 error ID 1 %2 error ID 2

%3 error ID 3 %4 error ID 4

Internal error in the NCK PROFIsafe implementation. Explanation

Response Alarm display

Please contact the Siemens A&D MC, Hotline with the error text - Tel 0180 / 5050 - 222 (Germany) Remedy

- Fax 0180 / 5050 - 223

- Tel +49-180 / 5050 - 222 (outside Germany)

- Fax +49-180 / 5050 - 223

- email techsupport@ad.siemens.de

Power-down the control and power-up again. Program continuation

Alarms that may occur in connection with SINUMERIK Safety Integrated are listed below.

300500 Axis %1, drive %2 system error, error codes %3, %

Parameter %1 = NC axis number

11.03

%2 = drive number %3 = error code 1 %4 = error code 2

Explanation The drive has signaled a system error.

Safety Integrated:

Interrogation: In the corresponding clock cycle. For FD: Regenerative stop (corresponds to STOP B)

For MSD: Pulse and controller inhibit (corresponds to STOP A)

The error occurs if the computation time of the drive processor is not sufficient

for the cycle indicated in the supplementary information.

Error No.: 03, Supplementary information: 40, monitoring clock cycle for

SINUMERIK Safety Integrated too low.

Response Mode group not ready

Channel not ready NC stop for alarm

NC start inhibit in this channel NC switches into the tracking mode

Alarm display

Interface signals are set

Remedy Increase the relevant clock cycle or subordinate clock cycle (e.g. current-

control, speed-control or position-control clock cycle) or deselect any functions

that are not required.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300743 Axis %1 drive %2 function not supported on this 611D controller

module

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The 611D Performance control module is required for SINUMERIK Safety

Integrated. If this hardware has not been installed, this alarm is triggered. This alarm is also triggered if the motors 1PH2/4/6 are connected but neither a 611D Performance control module nor 611D Standard 2 control module is

available.

Interrogation: When the control is running-up.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Replace the 611 digital control module.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

Axis %1, drive %2 checksum error safe monitoring functions –

acknowledgement and acceptance test required!

Parameter %1 = NC axis number %2 = drive number

Explanation The actual checksum of the safety-relevant MDs calculated by the drive and

saved in MD 1398: \$MD_SAFE_ACT_CHECKSUM (display of the checksum of the machine data for safe functions) has another value than the setpoint (reference) checksum saved during the last machine acceptance in MD 1399: \$MD_SAFE_DES_CHECKSUM (checksum of the machine data for safety-related functions). The safety-relevant data has been modified or there is an

error.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Check all safety-relevant MDs and correct if necessary. Then carry-out a power

on. Carry-out an acceptance test on the machine.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300745 Axis %1, drive %2 limit values for safe end positions exchanged

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The data for the upper limit for the SE monitoring function contains a lower

value than the data for the lower limit.

Interrogation: When the control runs-up.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Check the following MDs

MD 1334: \$MD_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] (upper limit value for the safe limit

position) and

MD 1335: \$MD_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n] (lower limit value for the safe limit position) and change so that the upper limit value is greater than the lower

limit value.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300746 Axis %1, drive %2 SBH/SG not enabled

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation In the machine data 1301: \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE (safe functions

enable) the function SBH/SG has not been enabled although the function

SE/SN has been selected in this MD. Interrogation: When the control runs-up.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Enable the function SBH/SG via MD 1301: \$MD SAFE FUNCTION ENABLE

(enable safe functions)

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300747 Axis %1, drive %2 Invalid monitoring cycle clock for MD 1300

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation MD 1300: \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME (monitoring clock cycle) was not set

as a multiple of the NC position controller clock cycle.

Interrogation: When the control runs-up.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Using MD 1300, set the monitoring cycle to n * NC position control cycle. Note

that n must be >= 1.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300748 Axis %1, drive %2 Monitoring cycle not identical for both axes

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The monitoring clock cycle in MD 1300: \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME

(monitoring time) for the two axes of a 2-axis module has not been set to the

same value.

Interrogation: When the control runs-up.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Set MD 1300: \$MD_SAFETY_CYCLE_TIME (monitoring cycle) the same on all

drives of the module.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300749 Axis %1, drive %2 conversion factor between motor and load too

large

Parameter %1 = NC axis number %2 = drive number

Explanation The factor to convert from the motor system [increments] to the load system

[µm/mdeg] is larger than 1 or the factor which converts the load system to the

motor system is larger than 65535.

Conditions:

The condition for the factor to convert from the load system to motor system is:

µm_to_incr <= 65535

The condition for the factor to convert from the motor system to load system is:

inkr_to_µm <= 1 with µm_to_inkr = 1 / inkr_to_µm

Formula for rotary axis:

The following applies for rotary motor encoder and rotary axis:

 $inkr_to_{\mu}m(n) = (MD1321 SAFE_ENC_GEAR_DENOM(n) / (MD1322 SAFE_$

ENC NUMERA(n)) * inkr_to_um_rot_rund

with $n = 0 \dots 7$ (gear stage) and

inkr_to_µm_rot_rund = (360000 / 8192) * (1 / MD1318 SAFE_ENC_RESOL)

- MD 1318 SAFE ENC RESOL (number of encoder pulses per revolution)
- MD 1321 SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] (encoder/load gear denominator)
- MD 1322 SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] (encoder/load gear numerator)

Formula for linear axis:

The following applies for a rotary motor encoder and linear axis:

inkr to μ m(n) = (MD1321 SAFE ENC GEAR DENOM(n)/(MD1322 SAFE

ENC_NUMERA(n)) * inkr_to_µm_rot_lin

inkr_to_µm_rot_lin = (1000 / 8192) * (1 / MD1318 SAFE_ENC_RESOL) *

MD1320 SAFE_ENC_GEAR_PITCH

Explanation:

- MD 1318 SAFE ENC RESOL (number of encoder pulses per revolution)
- MD 1320 SAFE ENC GEAR PITCH (spindle pitch)
- MD 1321 SAFE_ENC_GEAR_DENOM[n] (encoder/load gear denominator)
- MD 1322 SAFE_ENC_GEAR_NUMERA[n] (encoder/load gear numerator)
- $n = 0 \dots 7$ (gear stage)

Interrogation: When the control runs-up.

Response

Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy

Please inform the authorized personnel/service department. Check the following safety-relevant MDs depending on the motor encoder type and axis type and correct, if necessarv.

- MD 1317 SAFE_ENC_GRID_POINT_DIST Grid division, linear scale (for linear encoder)
- MD 1318 SAFE_ENC_RESOL Encoder pulses per revolution (for rotary encoder)
- MD 1318 SAFE ENC RESOL
- MD 1320 SAFE ENC GEAR_PITCH (for rotary encoder and linear axis)
- MD 1321 SAFE ENC GEAR DENOM
- MD 1322 SAFE ENC GEAR NUMERA (when using a gear)
- The motor encoder type and the axis type are specified using MD 1302 SAFE_IS_ROT_AX

Program continuation

Power-down the control and power-up again.

300776

Axis %1, drive %2 Measuring circuit monitoring must be active

Parameter

%1 = NC axis number %2 = drive number

Explanation

For FD:

The control is inhibited, the motor is braked, SIMODRIVE_READY and

DRIVE READY are withdrawn.

For MSD:

The pulses are cancelled, the motor coasts down, SIMODRIVE READY and

DRIVE_READY are withdrawn.

Note: The response (FD, MSD) can be configured using 611D-MD 1613.0.

Interrogation: When the control runs-up and cyclic. For active Safety Integrated (MD 1301 <> 0:

\$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE (enable safe functions)), the measuring circuit monitoring of the motor (incremental) must be activated via MD 1600: \$MD ALARM MASK POWER ON (alarms that can be suppressed (power on)

bit 4.

Response

Mode group not ready Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm

Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. Activate the

measuring circuit monitoring of the motor (incremental).

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300900 Axis %1, drive %2 STOP A initiated

Parameter %1 = NC axis number %2 = drive number

Explanation The drive is stopped using STOP A. This inhibits the pulses using the relay

"Antrieb_IMP" ["Drive_IMP"].

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

If STOP A has been triggered, this can have several reasons:

1. The timer in MD 1356: \$MD_SAFE_PULSE_DISABLE_DELAY (delay time, pulse cancellation) of STOP B has expired.

2. The speed threshold in MD 1360: \$MD_SAFE_STANDSTILL_VELO_TOL (shutdown speed, pulse cancellation) of STOP B has not been reached.

 The user has requested a test of the shutdown path using SGE "Test stop selection", but the pulses were not cancelled after the timer stage in MD 1357: \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME (time to test the pulse cancellation) had expired.

4. Safe brake ramp (SBR) has responded.

5. "SG-specific stop response" is set to STOP A and has responded.

The alarm can be re-configured in the MD

ALARM_REACTION_CHAN_NOREADY (channel not ready).

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. The user must

identify the cause and take appropriate measures.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300901 Axis %1, drive %2 STOP B initiated

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The drive is shut down using a STOP B. This inhibits the pulses using the relay

"Antrieb_IMP" ["Drive_IMP"].

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

If STOP B has been triggered, this can have several reasons:

Safe standstill monitoring has responded.

2. Call for STOP F, i.e. a crosswise data comparison error has occurred.

3. The "SG-specific stop response" is set to STOP B and has responded.

The alarm can be re-configured in the MD

ALARM_REACTION_CHAN_NOREADY (channel not ready).

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. The user must

identify the cause and take appropriate measures.

300906 Axis %1, drive %2 safe braking ramp exceeded

%1 = NC axis number Parameter %2 = drive number

The drive is stopped using a STOP A. Explanation Interrogation: In the monitoring clock cycle.

The actual speed of the axis has not decreased when braking with "n_{set} = 0" (STOP B or STOP C), but has increased again above the speed limit corrected by braking and the tolerance specified in MD 1348: \$MD_SAFE_VELO_TOL

(actual speed tolerance for SBR). The alarm can be re-configured in the MD

ALARM_REACTION_CHAN_NOREADY (channel not ready).

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display Interface signals are set

Please inform the authorized personnel/service department. Check the braking Remedy

characteristics and, if necessary, modify the speed tolerance in MD 1348: \$MD SAFE VELO TOL (actual speed tolerance for SBR). Restart is only

possible with power on.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300907 Axis %1, drive %2 Tolerance for safe operational stop exceeded

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

The drive is stopped using a STOP A or STOP B. This inhibits the pulses using Explanation

the relay "Antrieb_IMP" ["Drive_IMP"]. Interrogation: In the monitoring clock cycle.

The actual position has moved too far away from the setpoint/standstill position (outside the standstill window). The standstill window is parameterized using

MD 1330: \$MD SAFE STANDSTILL TOL (standstill tolerance SBH)

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. Check the

tolerance for the safe operating stop: does the value match the precision and

control dynamic performance of the axis? If not, increase the tolerance.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

300908 Axis %1, drive %2 STOP C initiated

%1 = NC axis number Parameter %2 = drive number

Explanation The drive is stopped using a STOP C. At the end of the stop response, the

drive remains in closed-loop control, the axis is monitored for SBH.

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

If a STOP C was initiated, then this can have several reasons (depending on what has been configured):

The safely-reduced speed monitoring has responded (MD 1361:

\$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE (stop response, safely-reduced speed) or MD 1363: \$MD_SAFE_VELO_STOP_REACTION (SG-specific stop

response) (840D from SW4.2)).

 The safe limit-position monitoring has been triggered (MD 1362: \$MD_SAFE_POS_STOP_MODE (safe limit position, stop response)).
 The alarm indicates the initiation of a "braking at the current limit" and the

internal activation of "acts appretion aton"

internal activation of "safe operation stop".

Response NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. The user must

identify the cause and take appropriate measures.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

300909 Axis %1, drive %2 STOP D initiated

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The drive was stopped by the NC with a STOP D. At the end of the stop

response, the drive remains in closed-loop control, the axis is monitored for

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

If a STOP D was initiated, then this can have several reasons (depending on what has been configured):

 The safely-reduced speed monitoring has responded (MD 1361: \$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE (stop response, safely-reduced speed) or MD 1363: \$MD_SAFE_VELO_STOP_REACTION (SG-specific stop response) (840D from SW 4.2)).

 The safe limit-position monitoring has been triggered (MD 1362: \$MD_SAFE_POS_STOP_MODE (safe limit position, stop response)).
 The alarm indicates the initiation of a "braking along the path" in the NC and the

internal activation of "safe operating stop" in the NC and drive.

Response NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. The user must

identify the cause and take appropriate measures.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

300910 Axis %1, drive %2 STOP E initiated

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The drive was stopped by the NC with a STOP E. At the end of the stop

response, the drive remains in closed-loop control, the axis is monitored for

SBH.

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

If a STOP E was initiated, then this can have several reasons (depending on what has been configured):

 The safely-reduced speed monitoring has been triggered (MD 1361: \$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE (stop response, safely-reduced speed)

2. The safe end limit monitoring has been triggered (MD 1362:

\$MD_SAFE_POS_STOP_MODE (safe limit position, stop response)).

The alarm indicates the initiation of an "extended stop and retract ESR" on the NC side or "LIFTFAST-ASUB" (840D) and the internal activation of "safe

operating stop" in the NC and drive.

Response NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. The user must

identify the cause and take appropriate measures.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

300911 Axis %1, drive %2 error in one monitoring channel

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The mutual comparison of the two monitoring channels has found a difference

between input data or results of the monitoring functions. One of the monitoring functions no longer functions reliably, i.e. safe operation is no longer possible.

Response Alarm display

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. Locate the

difference between the monitoring channels. The error code indicating the

cause is displayed as follows:

For 840D the error code is output in the alarm text.

For 661D MD 1395: \$MD_SAFE_STOP_F_DIAGNOSIS (diagnostics for

STOP F)

This significance of the error code can be found as follows:

For 840D: Description of Alarm 27001

The safety-relevant machine data might not be identical or the SGEs might not be at the same level (re-measure or check in SI service display). If no error of this type is apparent, an error may have occurred in the CPU, e.g. a "flipped" memory cell. This error can be temporary (in this case it can be eliminated by a power on) or permanent (if it re-occurs again after power on replace the

hardware).

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

300914 Axis %1, drive %2 Safely reduced velocity exceeded

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The drive is stopped using the response configured in MD 1361:

\$MD_SAFE_VELO_STOP_MODE. At the end of the stop response, the drive

remains in closed-loop control, the axis is monitored for SBH.

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

The axis has moved faster than that specified in MD 1331:

\$MD_SAFE_VELO_LIMIT[n] (limit values for safely-reduced speed). If the

function "correction, safely-reduced speed" in MD 1301:

\$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE has been enabled (enable safe functions), then, for SG2 and SG4, the entered correction factor must be taken into

account for the permissible speed.

Response NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. Check the

machine data values that have been entered. Check the safe input signals: Is

the correct one of the four speed limits selected?

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

300915 Axis %1, drive %2 safe end positions exceeded

Parameter %1 = NC axis number %2 = drive number

Explanation The drive is stopped using the response configured in MD 1362:

\$MD_SAFE_POS_STOP_MODE. At the end of the stop response, the drive

remains in closed-loop control, the axis is monitored for SBH.

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

The axis has exceeded the limit position (i.e. endstop) that is entered in

MD 1334: \$MD_SAFE_POS_LIMIT_PLUS[n] (upper limit for safe limit

position)

MD 1335: \$MD_SAFE_POS_LIMIT_MINUS[n] (lower limit for safe limit

position)

Response NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department.

If no obvious operator error occurred: Check the SGEs: Was the correct one of 2 limit positions selected? If the MDs and SGEs are o.k., check the machine for

any damage and repair.

Program continuation Clear the alarm with the RESET key. Restart part program.

300950 Axis %1, drive %2 Axis not safely referenced

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation No stop response is initiated. When the SN/SE functions are enabled, the

message remains until the axis state "Axis safely referenced" has been

reached.

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

1.) Axis is not safely referenced or

2.) User agreement for this axis is missing or has been withdrawn. This can occur, for example, if the axis was moved after the machine was powered-down

and the standstill position that was saved is therefore no longer correct. This message prompts the user to confirm the actual position. To do this, you

must determine the position, e.g. as follows:

Measure the position.

Move to a known position.

Response Remedy Alarm display

Please inform the authorized personnel/service department.

If the axis cannot be automatically and safely referenced, then the user must enter a "user agreement" for the new position using the appropriate softkey. This user agreement identifies this position as safe - that means the axis status

"Axis safely referenced" is reached.

Warning:

If the axis has not been safely referenced and the user has not issued a user agreement, then the following applies:

- The safe cams are active, but not yet safe

- The safe limit positions are not yet active

Program continuation

Alarm display disappears with alarm cause. No further operator action

necessary.

300951 Axis %1, drive %2 test stop running

Parameter %1 = NC axis number %2 = drive number

Explanation The drive pulses are cancelled.

 If the positive acknowledgement that the pulses were cancelled is not received within the time configured in MD 1357: \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME (time to check the pulse cancellation), a STOP A is triggered.

If pulse cancellation is acknowledged within the configured time in the
drive, no stop response is triggered. When selected via the SGE "test stop
selection", the message remains until the selection has been withdrawn
(de-selected). The user activated the test stop by setting the SGE "test
stop selection". If the users withdraws this SGE, then the message is also
withdrawn.

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

The test stop has been activated by the user by setting the SGE "Test stop selection". The drive pulses are cancelled.

- If the positive acknowledgement that the pulses were cancelled is not received within the time configured in MD 1357: \$MD_SAFE_PULSE_DIS_CHECK_TIME (time to check the pulse cancellation), a STOP A is triggered.
- If pulse cancellation is acknowledged within the configured time in the drive, no stop response is triggered. When selected via the SGE "test stop selection", the message remains until the selection has been withdrawn (de-selected).

Response Remedy Alarm display

The message disappears automatically if the user terminates the test by withdrawing the SGE "Test stop selection". If a STOP A was initiated, then the

system can only be re-started using a power on.

Program continuation Alarm display disappears with alarm cause. No further operator action

necessary.

300952 Axis %1 drive %2 Acceptance test mode is active

Parameter %1 = axis number

%2 = drive number

Explanation The acceptance test mode has been activated by the user.

Response Alarm display

Remedy This message disappears automatically when the test is completed. Program continuation Alarm display disappears with alarm cause. No further operator action

necessary.

301701 Axis %1 drive %2 Limit value for safe velocity too large

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The run-up sequence is interrupted. The pulses remain cancelled.

Interrogation: In the monitoring clock cycle.

The limit value set for the safely-reduced speed is higher than the speed that corresponds to a limit frequency of 200 kHz (300 kHz for 840D from SW 4.2). The max. permissible speed that can be monitored is determined as follows:

nmax[rev/min] = (200000[Hz] * 60) / number of encoder pulses

Monitoring condition:

MD 1331: \$MD_SAFE_VELO_LIMIT[n] <= (1 / ue) * nmax

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. Check the entry in

machine data MD 1331: \$MD_SAFE_VELO_LIMIT[n] (limit values for safely-

reduced speed) correct, if necessary, and carry-out a power on.

Program continuation Power-down the control and power-up again.

301706 Axis %1 drive %2 parameterization of cam position invalid

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation At least one of the parameterized cams enabled via MD 1301:

\$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE (enable safety-relevant functions) has failed

to comply with the rule that cam positions may not be located within the

tolerance range around the modulo position.

The valid tolerance range is:

• for inactive cam synchronization (MD 1301 bit 7 = 0):

lower modulo value + POS_TOL ≤ cam position upper modulo value - POS_TOL > cam position

• for active cam synchronization (MD 1301 bit 7 = 1):

lower modulo value + POS_TOL ≤ cam position upper modulo value - POS_TOL - CAM_TOL > cam position

Explanations:

POS_TOL: Actual value tolerance (MD 1342: \$MD_SAFE_POS_TOL

(tolerance, crosswise actual value comparison))

CAM_TOL: Cam tolerance (MD 1340: \$MD_SAFE_CAM_TOL

(tolerance for safe cams))

lower/upper modulo values:

is defined using MD 1305: \$MD SAFE MODULO RANGE

(for rotary axes, the actual value range)

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department.

Check/correct parameter settings of cam positions in

MD 1336: \$MD_SAFE_CAM_POS_PLUS (plus cam position for safe cams) or MD 1337: \$MD_SAFE_CAM_POS_MINUS (minus cam position for safe cams)

and carry-out power on.

MD 1305: Check \$MD_SAFE_MODULO_RANGE (for rotary axes, the actual

value range for SN).

Program continuation Power-down the control and power-up again.

301707 Axis %1, drive %2 Invalid modulo value parameters for SN

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The cam modulo range parameterized in \$MD_SAFE_MODULO_RANGE (for

rotary axes, the actual value range for SN) for a rotary axis has failed to

comply with the rule that only a multiple integer of 360 degrees may be set for

this range.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. Change the

parameterization of the cam modulo range in MD 1305:

\$MD_SAFE_MODULO_RANGE (for rotary axes, the actual value range for

SN).

Program continuation Power-down the control and power-up again.

301708 Axis %1 drive %2 actual value synchronisation not allowed

Parameter %1 = NC axis number

%2 = drive number

Explanation The actual value synchronization for drift/slip in MD 1301:

\$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE (enable safety-relevant functions) is selected. This is only permissible for SBH/SG because the absolute actual position is of no significance for these monitoring types. However, safe limit

position and/or cam monitoring is also selected.

Response Mode group not ready

Channel not ready

NC start inhibit in this channel

NC stop for alarm Alarm display

Interface signals are set

Remedy Please inform the authorized personnel/service department. De-select the

actual value synchronization for drift/slip or the safe limit position and/or safe cam monitoring in MD 1301: \$MD_SAFE_FUNCTION_ENABLE (enable safety-

related functions).

<u>11.03</u> <u>6 Alarms</u> 6.3 Alarm suppression

6.3 Alarm suppression

Some alarms with the same meaning are triggered by both NCK and 611 digital monitoring channels. In order to improve the transparency of the alarm display, alarms with the same significance triggered at a later time are suppressed. The alarm of the monitoring channel, that first detected the error that triggered the alarm, is displayed.

This only applies to some of the axial alarms. Alarms whose information content differs for the NCK and 611 digital alarm display are still displayed separately.

The two-channel stop initiation is not affected by this alarm suppression. This functionality is implemented and ensured irrespective of how the type of alarm was initiated.

All NCK and 611 digital safety alarms are listed in the table below.

The alarms marked with "No" are not suppressed if triggered in two channels, those marked with "Yes", are only displayed for one monitoring channel if actively suppressed.

Table 6-2 Comparison of NCK and 611 digital safety alarms

| alarm number number alarm number no 20096 - no 20096 - no 27000 300950 yes, replaced by Alarm 27100 27001 300911 no 27002 300951 no 27003 - no 27004 - no 27005 - no 27007 300952 no 27008 - no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27021 300906 yes 27022 300908 yes 27022 300909 yes 27023 300901 yes 27024 300909 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27034 - no 27091 - </th <th>NCK</th> <th>611 digital</th> <th>Suppression</th> | NCK | 611 digital | Suppression |
|--|--------|-------------|------------------------------|
| 20095 - no 20096 - no 27000 300950 yes, replaced by Alarm 27100 27001 300911 no 27002 300951 no 27003 - no 27004 - no 27005 - no 27007 300952 no 27008 - no 27010 3009052 no 27011 300907 yes 27012 300914 yes 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300909 yes 27030 301701 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27034 - no 27094 - no< | alarm | | |
| 20096 - no 27000 300950 yes, replaced by Alarm 27100 27001 300911 no 27002 300951 no 27003 - no 27004 - no 27005 - no 27007 300952 no 27008 - no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300914 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300909 yes 27023 300901 yes 27031 301701 no 27032 300743 no 27033 300744 no 27034 - no 27091 - no 27091 - no< | number | number | |
| 27000 300950 yes, replaced by Alarm 27100 27001 300911 no 27002 300951 no 27003 - no 27004 - no 27005 - no 27006 - no 27007 300952 no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27034 - no 27039 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no | 20095 | - | no |
| 27001 300911 no 27002 300951 no 27003 - no 27004 - no 27005 - no 27007 300952 no 27008 - no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300901 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27094 - no | 20096 | - | no |
| 27002 300951 no 27003 - no 27004 - no 27005 - no 27006 - no 27007 300952 no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no | 27000 | 300950 | yes, replaced by Alarm 27100 |
| 27003 - no 27004 - no 27005 - no 27006 - no 27007 300952 no 27010 300952 no 27011 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27021 300906 yes 27021 300909 yes 27022 300909 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27095 - no 27096 - no 27100< | 27001 | 300911 | no |
| 27004 - no 27005 - no 27006 - no 27007 300952 no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27031 300743 no 27032 300744 no 27033 - no 27034 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27101 - no 27102 | 27002 | 300951 | no |
| 27005 - no 27007 300952 no 27008 - no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27101 - no 27101 - no 27102 | 27003 | - | no |
| 27006 - no 27007 300952 no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27101 - no 27102 - no 27101 - no | 27004 | - | no |
| 27007 300952 no 27008 - no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no | 27005 | - | no |
| 27008 - no 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 | 27006 | - | no |
| 27010 300907 yes 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | 27007 | 300952 | no |
| 27011 300914 yes 27012 300915 yes 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27097 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27095 - no 27100 - no 27101 <td< td=""><td>27008</td><td>-</td><td>no</td></td<> | 27008 | - | no |
| 27012 300915 yes 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27097 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27094 - no 27096 - no 27100 <td< td=""><td>27010</td><td>300907</td><td>yes</td></td<> | 27010 | 300907 | yes |
| 27013 300906 yes 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | | yes |
| 27020 300910 yes 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | 27012 | 300915 | yes |
| 27021 300909 yes 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | 300906 | yes |
| 27022 300908 yes 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27100 - no 27101 - no 27101 - no | | 300910 | yes |
| 27023 300901 yes 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | 300909 | yes |
| 27024 300900 yes 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | 300908 | yes |
| 27030 300743 no 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27094 - no 27099 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | 27023 | 300901 | yes |
| 27031 301701 no 27032 300744 no 27033 - no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | 300900 | yes |
| 27032 300744 no 27033 - no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | | no |
| 27033 - no 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | 27031 | 301701 | no |
| 27034 - no 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | 300744 | no |
| 27090 - no 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | - | no |
| 27091 - no 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | - | no |
| 27092 - no 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | - | no |
| 27093 - no 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | - | no |
| 27094 - no 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | - | no |
| 27095 - no 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | 27093 | - | no |
| 27096 - no 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | - | no |
| 27100 - no 27101 - no 27102 - no | | - | no |
| 27101 - no 27102 - no | | - | no |
| 27102 - no | | - | no |
| | | - | no |
| 27103 - no | | - | no |
| I I | 27103 | - | no |

| | 1 | 1 |
|-------|--------|----|
| 27104 | - | no |
| 27105 | - | no |
| 27106 | - | no |
| 27107 | - | no |
| 27124 | - | no |
| 27200 | - | no |
| 27201 | - | no |
| 27202 | - | no |
| 27203 | - | no |
| 27204 | - | no |
| 27205 | - | no |
| 27206 | - | no |
| 27207 | - | no |
| 27220 | - | no |
| 27221 | - | no |
| 27222 | - | no |
| 27223 | - | no |
| 27224 | - | no |
| 27225 | - | no |
| 27240 | - | no |
| 27241 | - | no |
| 27242 | - | no |
| 27250 | - | no |
| 27251 | - | no |
| 27252 | - | no |
| 27253 | - | no |
| 27254 | - | no |
| 27255 | - | no |
| 27256 | - | no |
| 27299 | - | no |
| - | 300500 | no |
| - | 300745 | no |
| - | 300746 | no |
| - | 300747 | no |
| - | 300748 | no |
| - | 300749 | no |
| - | 300776 | no |
| - | 301706 | no |
| - | 301707 | no |
| - | 301708 | no |
| | | |

Reasons for not suppressing alarms:

- 27001-300911: The information content of the NCK alarm is more extensive than that of the drive alarm and must continue to appear in the alarm log so that this information is accessible to service personnel.
- 27002-300951: These alarms continue to be displayed separately because
 under normal conditions they are never triggered by both channels
 simultaneously and because simultaneous occurrence of these alarms
 causes problems in the test stop interface.
- 27031-301701: Parameterization alarm is no longer triggered on the NCK side.
- 27032-300744: Checksum errors in the parameterization of the safety MD are initiated once at power on and then usually do not re-occur. If these alarms do occur, this indicates a problem in the MD parameterization which can be separately changed for both monitoring channels.
- 27003: OEM monitoring functions are only implemented in the NCK.

11.03 6 Alarms

6.3 Alarm suppression

- 27030-300743: Configuring error. Only occurs in systems that contain 611 digital control modules that are not safety-related.
- 27033: MD parameterizing errors displayed on the NCK side are covered on the drive side by the Alarms 300745-300747, 301706-301708.
- 27090, 27091, 27092, 27093, 27095: These SPL monitoring alarms are not implemented on the drive side.
- 300748, 300749, 300776: These drive-side monitoring functions are not implemented on the NCK side.
- 300745, 300746, 300747, 301706, 301707, 301708: These monitoring functions are displayed by the NCK using Alarm 27033 with reference to the associated MD.

Activating

The function is activated via MD 10094 \$MN_SAFE_ALARM_SUPPRESS_LEVEL. The function is already active when standard data is loaded. This means that the alarms are displayed with a reduced scope. Alarms 27000 and 300950 can be replaced by Alarm 27100 using MD 10094.

Limitation

The MD is not included in the axial safety MD checksum. This means that the function can be enabled/disabled at any time by changing the MD. During the acceptance test, the alarm suppression function should be disabled in order to be able to check the two-channel error detection. After the acceptance test it can be re-enabled to reduce the number of alarms displayed to the final user.

6 Alarms 6.3 Alarm suppression 11.03

Notes

7 Configuring example

| 7.1 Ge | 1 General information on engineering | | | | |
|--------------------|--|-------|--|--|--|
| 7.2 Cir | .2 Circuit examples | | | | |
| 7.2.1 | Control and drive components | | | | |
| 7.2.2 | Engineering | | | | |
| | | | | | |
| | fety Integrated with SPL | | | | |
| 7.3.1 | Start configuration in the OB100 | 7-367 | | | |
| 7.3.2 | Starting the NCK-SPL and PLC-SPL | | | | |
| 7.3.3 | Declaring variables | | | | |
| 7.3.4 | Connecting-up the drives | | | | |
| 7.3.5 | EMERGENCY STOP | 7-381 | | | |
| 7.3.6 | Test stop | | | | |
| 7.3.7 | Protective door interlocking | | | | |
| 7.3.8 | De-selecting SBH via the key-operated switch | 7-398 | | | |
| 7.3.9 | SG changeover | | | | |
| 7.3.10 | NCK-SPL | 7-401 | | | |
| 7.3.11 | PLC blocks | 7-403 | | | |
| 7.3.12 | Appendix | 7-410 | | | |
| | | = 440 | | | |
| | fety Integrated without SPL | | | | |
| 7.4.1 | Connecting-up the drives | | | | |
| 7.4.2 | EMERGENCY STOP and connecting-up the I/R module | | | | |
| 7.4.3 | Test stop | | | | |
| 7.4.4 | Protective door interlocking | /-41/ | | | |
| 7.4.5 | De-selecting SBH using the key-operated switch/SG changeover | = | | | |
| | using the door safety contactor | 7-418 | | | |
| 7.5 External STOPs | | | | | |
| 7.0 EX | 0.10.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0. | , ,0 | | | |
| 7.6 SI | I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP | 7-424 | | | |
| 7.6.1 | Functional scope of the application | 7-424 | | | |
| 7.6.2 | Connecting-up the sensors and actuators | 7-424 | | | |
| 7.6.3 | Individual application functions | 7-428 | | | |
| 7.6.4 | Configuring and connecting-up the ET200S I/O | | | | |
| 7.6.5 | Parameterizing the Sinumerik 840D NCK | | | | |
| 7.6.6 | Programming the NCK-SPL | 7-435 | | | |
| 7.6.7 | Programming the PLC-SPL | 7-438 | | | |
| 7.6.8 | Modified limitations with PROFIsafe | 7-441 | | | |

7.1 General information on engineering

7.1 General information on engineering

Please refer to the information in the following references for instructions on how to interconnect the SINUMERIK 840D with SIMODRIVE 611 digital systems:

References for SINUMERIK 840D

References: /HBD/, NCU Manual

/IAD/, Start-Up Guide

/LID/, Lists

References for SIMODRIVE 611

References: /PJ1/, SIMODRIVE 611, Planning Guide for Inverters

/PJ2/, SIMODRIVE, Planning Guide for AC Motors

References for switchgear

References: /ASI/, Low-Voltage Switchgear and Systems,

Catalog 1997/1998

Note

Please note that the possibilities of connecting-up the NE unit are not restricted in any way by SI. For example, three-wire or six-wire line supply connections, star-delta operation and operation when the power fails can still be implemented as before.

Some basic engineering information

The following basic engineering options are available:

Safety Integrated without safe programmable logic

Safety Integrated with safe programmable logic (SPL) without contactless

EMERGENCY STOP

Safety Integrated with safe programmable logic (SPL) and contactless

EMERGENCY STOP

Safety Integrated without SPL

The EMERGENCY STOP circuit and door monitoring (for limitations, refer to Chapter 7.4.4, "Protective door locking") must be implemented conventionally with safety switching devices. Switches and sensors are interconnected on the PLC side using the S7 program - and on the NCK side by connecting-up contactors, switches and sensors. The NC logic and PLC logic must be identical.

Safety Integrated with SPL and without contactless EMERGENCY STOP If SPL is used without contactless EMERGENCY STOP, the SPL is exclusively used for logically combining safety-related input and output signals. The EMERGENCY STOP circuit and the connection of the input/regenerative feedback module have to be implemented in the same way as for Safety Integrated without SPL.

Safety Integrated with SPL and contactless EMERGENCY STOP

If SPL is used, emulation of S7 logic by the contactors and therefore the wiring is no longer necessary. The safe programmable logic is programmed on the PLC side in the form of an S7 program and on the NCK side by an ASUB. A contactless EMERGENCY STOP function can be implemented with the external stop function and the SPL. This means that safety switching devices are not required for the EMERGENCY STOP function. The door switch can also be monitored by the SPL – in this case, the safety switching devices are also not required.

7.2 Circuit examples

A machine tool with two axes and one spindle was selected as an example:

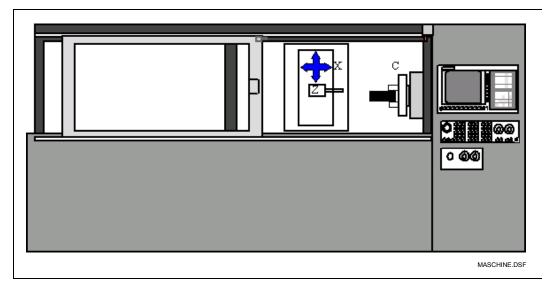


Fig. 7-1 Schematic diagram of a machine

The following must be taken into account before the machine is configured:

- What is the magnitude of the hazard potential?
- Which measures can be implemented to reduce the risk?
- What risks remain?
- Which safety functions should be implemented?

General

The circuit shown below is an example of a drive with an incremental measuring system. It is provided to illustrate the principle of how a safety zone on a machine can be monitored.

The following functions are implemented with Safety Integrated in the example:

• Contactless EMERGENCY STOP

- When the protective door is open the operator can select either safe operating stop or traverse with safely reduced speed at 2 m/min (axes) and 50 rpm (spindle) using the key-operated switch.
- When the protective door is closed all the drives are monitored for maximum speed by Safety Integrated
- Testing the shutdown paths (with SPL: Test of the external STOPs and forced checking procedure of the inputs and outputs).
- i.e. Safety Integrated with SPL with contactless EMERGENCY STOP

Note

- This basic circuit must be adapted to the various safety zones (if applicable) and the number of axes according to the machine configuration.
- SI functions are used to safely monitor the drives for standstill or a specific speed and to stop them safely in the event of an error.

7.2.1 Control and drive components

The configuration of the individual components is illustrated below.

The system requirements are described in the Description of Functions.

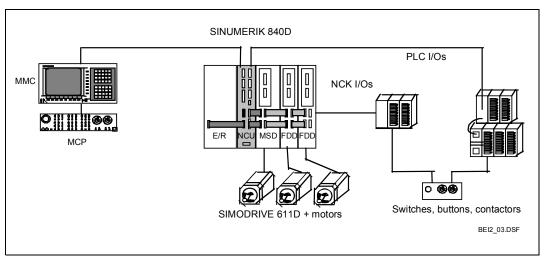


Fig. 7-2 Structure of the control and drive components

Description

The MMC 103, NC572 and SIMODRIVE 611 digital components are used in this example. The design must also be expanded to include a terminal block with 16-bit I/O modules for the NCK side and additional S7 modules for the PLC/drive side.

The additional operating elements (switches, buttons etc.) and the contactors required for switching off the power are listed and described in more detail in the relevant sections.

| The drive | configuration | is | shown | in | the | following table: |
|-----------|---------------|----|-------|----|-----|------------------|
| | | | | | | |

| Slot | Drive number | Active | Drive | Module |
|------|--------------|--------|-------|----------|
| 2 | 1 | Yes | FD | 2-axis-1 |
| 3 | 2 | Yes | FD | 2-axis-2 |
| 1 | 3 | Yes | MSD | 1axis |
| 4 | 4 | Yes | PER | |

Terminal block

The 16 bit DMP submodules used are located in the following slots in the terminal block:

16-bit input module Slot 1
16-bit output module Slot 2

7.2.2 Engineering

Objective

In order to achieve functional safety of a machine or system, the safety-relevant parts of the protection and control equipment must function correctly and respond in such a way that if a fault occurs the system remains in a safe state or is brought into a safe state. This demands the use of specifically qualified technology that meets the requirements described in the relevant standards.

"SINUMERIK Safety Integrated" is one aspect of this qualified technology (certified, e.g. to EN 954-1) and must be integrated in the machine in such a way that functional safety is achieved in conjunction with the other protective equipment of the machine/system (e.g. protective doors, EMERGENCY STOP buttons, ...).

The aim of this configuration is to describe the machine-specific combination of "SINUMERIK Safety Integrated®" and other protective equipment.

Sequence

When engineering the SI system, the machine functions are sub-divided into different operating modes (these operating modes are initially independent of the NC operating mode – the relevant combinations must be configured). The safety functions that are to be activated when the protective doors are opened and closed are then defined.

The two operating modes – setting-up and production - are used in the machine example. For an EMERGENCY STOP, the drives of the complete drive group are brought to a standstill via external stops (Stop C -> Stop A).

Assigning the operating modes

The required safety functions are defined for the machine operating modes.

The machine operating mode (setting-up/production) is selected using a keyoperated switch. Production is the default machine operating mode. Usually, the key-operated switch can only be actuated by authorized personnel. This means that only appropriately trained personnel can move the machine when the protective door is open.

Setting-up with the protective door open

- Safely-reduced speed (SG1) → spindle axes (example values) 2m/min 50 rpm
- The axes and spindles must stop when the door is opened, or the speed of axis/spindle must be < SG1 (this must be ensured by the PLC user program).
- The PLC program interlocks the NC modes MDA and AUTO.

Setting-up with the protective door closed

- Safely-reduced speed (SG2) → spindle axes (example values) 10 m/min 2000 rpm (drives are monitored for maximum speed).
- When the door is closed, Safety Integrated automatically changes over to the SG2 limit
- All NC operating modes are permitted when the protective door is closed.

Production with the protective door open:

- The NC operating modes MDA and AUTO are disabled by the PLC program – automatic mode is not permitted when the protective door is open.
 - The safety function safe operating stop (SBH) is activated with the keyoperated switch position "Production" when the protective door is open. This means that the drive is monitored for zero speed.
- The axes and the spindle must stop when the protective door is opened (this must be controlled by the PLC user program)

Production with the protective door closed:

- Safely-reduced speed (SG2)) → axes spindle (example values) 10 m/min 2000 rpm
- When the door is closed, Safety Integrated automatically changes-over to the SG2 limit
- All operating modes are permitted when the protective door is closed.

Function charts

Once the safety functions have been defined function charts are drawn up for the individual functions to which the

- SPL program
- PLC program
- Circuit diagram and
- Machine data configuration

refer.

Description

The principal method of operation is illustrated in the diagram below. Please refer to this diagram when reading the following sections.

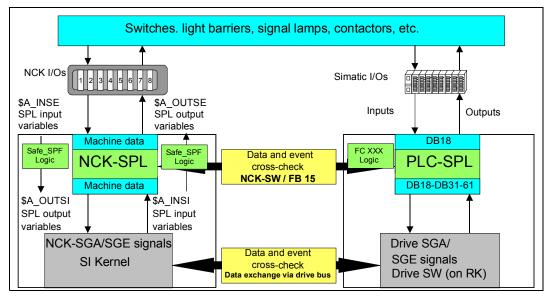


Fig. 7-3 Function chart – a detailed view of this diagram is provided in the Appendix (7.3.12)

Note

Examples of the PLC blocks can be requested from the Centre of Competence Service (CoCS) – Sinumerik Safety Integrated. Also refer to Chapter 2.10.

Example blocks for SI applications

The PLC blocks, listed in Chapter 7 are available as example in the toolbox for the basic PLC program. Further, an S7 library can be requested via Customer Support (refer to 2.10) within the scope of a Hotline request. This S7 library has example blocks for the SI application that can be generally used. They can be incorporated in a specific project and adapted to the particular requirements by appropriately parameterizing them.

Description

In this example, PLC blocks FC95 (start ASUB), FC96 (PLC-SPL), FC97 (safety test routine) are used for Safety Integrated.

The basic program blocks FB4 and FC9 are called (FB1/P3) in FC 95 to start the NCK ASUB. The parameter supply for FC9 and FB4 is stored in DB120.

Program

DB120 program excerpt:

```
DATA_BLOCK DB 120
TITLE =
VERSION: 0.1
STRUCT
  pname : STRING [32] := '_N_SAFE_SPF';
       //Program name
  ppath : STRING [32] := '/_N_CST_DIR/';
       //Directory
  FB4_Error : BOOL ;
                            //Error bit
  FB4_Done : BOOL ; //Task completed
 FB4_State : WORD ; //Cause of error FC9_Active : BOOL ; //ASUB active
  FC9_Done : BOOL ; //ASUB completed
 FC9_Error : BOOL ; //Error during task processing FC9_SError : BOOL ; //Interrupt number not
       //assigned
  FC9_Ref : WORD ; //Internal use
END_STRUCT ;
BEGIN
 pname := '_N_SAFE_SPF';
 ppath := '/_N_CST_DIR/';
  FB4_Error := FALSE;
  FB4_Done := FALSE;
  FB4_State := W#16#0;
  FC9_Activ := FALSE;
  FC9_Done := FALSE;
  FC9_Error := FALSE;
  FC9_SError := FALSE;
  FC9_Ref := W#16#0;
END_DATA_BLOCK
```

When the NCK-SPL has been successfully started by the PLC (FC95) processing of the PLC-SPL (FC96) is enabled in OB1.

Two more predefined blocks are integrated in FC97 – FC60 (Example blocks can be requested from the hotline, telephone No. 0180-525 8000) and FC21 (basic program block – FB1/P3). Modifications must also be made to OB100 to ensure perfect operation of the safe programmable logic.

The markers, outputs and inputs used in this example have been freely selected according to the test set-up being used.

Chapter 7.3.3 contains an overview of the I/O (peripherals) and variables used.

The ASUB for the NCK-SPL must be saved in the standard cycle directory (CST.DIR) under the name SAFE.SPF.

The Safety Integrated functions SBH/SG and the SI function "External STOPs" are activated for the individual drives. External stops are a prerequisite for using the SPL logic.

| X axis | 36901 SAFE_FUNCTION_ENABLE | 41H |
|---------|----------------------------|-----|
| Z axis | 36901 SAFE_FUNCTION_ENABLE | 41H |
| Spindle | 36901 SAFE_FUNCTION_ENABLE | 41H |

The following machine data must either be set or checked to ensure error-free start-up of the NCK-SPL.

| 11602 ASUP_START_MASK | 7H | |
|-----------------------------|----|--|
| 11604 ASUP_START_PRIO_LEVEL | 1H | |

7.3.1 Start configuration in the OB100

Description

A marker (M210.0) is set in FC 95 in OB100 to start the NCK ASUB. This marker also inhibits initialization of the PLC-SPL (FC96) in OB1 until the NCK-SPL has started.

The PLC outputs that are used for the forced-checking procedure of the inputs and outputs must be set to "1".

From software release 5.3 onwards (or from 04.04.29), it is no longer necessary to pre-assign the INSIP variables in the DB18. Parameterization of machine data 10095 SAFE_MODE_MASK = "0" (default setting) ensures that all SGAs of the NCK channel are automatically set to "0", also the INSI variables (if SPL is used).

Any NC alarm can prevent ASUB SAFE.SPF from starting up. They must be cancelled when the system is running-up. For example, in the program excerpt, the EMERGENCY STOP alarm is cancelled during run-up.

Program

OB100 program excerpt:

```
// Set ASUB_start_marker and forced checking procedure
//output / Reset alarms (e.g. EMERGENCY STOP)
S
             210.0
                      // NCK ASUB Start
                      // Supply EMERGENCY STOP
              88.1
S
       DB10.DBX56.1 // Deactivate EMERGENCY STOP (PLC)
R
R
       DB21.DBX21.7 // De-activate single block
//
// Pre-assignment of SGE
              // Logical "0"
L
                  22 // SGE axis X
22 // SGE axis Z
Т
      DB31.DBW
      DB32.DBW
Т
Т
      DB33.DBW
                   22 // SGE spindle C
                  32 // SGE axis X
32 // SGE axis Z
Т
      DB31.DBW
т
      DB32.DBW
      DB33.DBW
                  32 // SGE spindle C
```

Description

The bits in the axis/spindle data blocks are not cleared when the system runs-up (only valid up to SW 5 – from SW 5 the bits in the axis/spindle data block are deleted when the system runs-up). The supply of values to the NCK-SGE is however slightly delayed by the NCK-SPL running-up so that the crosswise data comparison of the SGE signals can respond. This is the reason that the SGEs on the PLC side must be pre-assigned a value of "0".

Correspondingly, if NCK-SGE is permanently de-selected by the axis-specific machine data (80000000H), the PLC-SGE must also be pre-assigned or directly supplied from the PLC when the system runs-up.

Example: SBH is permanently de-selected → safely-reduced speed is active 1. Drive:

36971 SAFE SS DISABLE INPUT 80000000H

→ set DB31.DBX22.1 to "1" when the system starts-up (OB100) – not with the PLC-SPL.

7.3.2 Starting the NCK-SPL and PLC-SPL

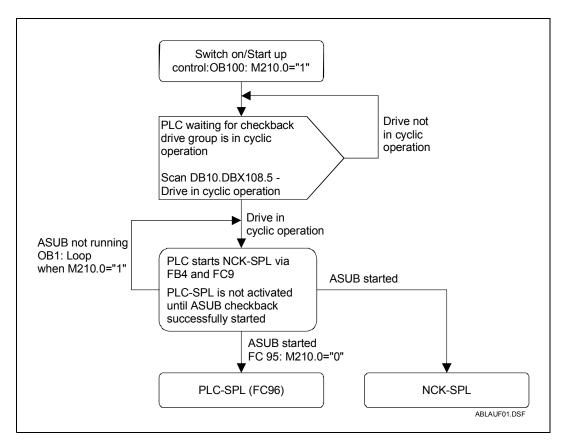


Fig. 7-4 Flowchart

Description

In order to ensure that the crosswise data comparison function does not respond, the NCK-SPL and the PLC-SPL must be started almost at the same time. The PLC program is exclusively responsible in activating the individual SPL programs. The following program excerpt shows how the PLC-SPL and the NCK-SPL can be started almost simultaneously.

An overview of the PLC program structure used is given in the Appendix (Subsection 7.3.12).

Note

From software release 6.4.15 onwards, the NCK-SPL can also be started using the PROG_EVENT mechanism (refer to Chapter 3.10.13).

Program

OB1 program excerpt:

```
//
                             // Basic program
       CALL
              "GP_HP"
//
       CALL
              FC
                     95
                             // "Start NCK-SPL"
                             // NCK SPL inactive
       U
              M 210.0
       BEB
                             // PLC SPL is started
                             // if NCK-SPL is started
// Before running the ASUB "SAFE.SPF", it is not // advisable to run any of the user program blocks
// Exception: To check correct functioning of
// function block FC 19, it might be necessary to run
// it immediately. In this case,
// critical function keys such as RESET and single block
// must be de-activated until the SPL has started:
// Example:
// U
      M 210.0
                             // NCK SPL inactive
// R
       E3.7
                             // Reset RESET key
//.R
       E3.5
                             // Reset single block key
                             // User program
              FC
                     50
       CALL
       CALL
              FC
                     51
                             // User program
//
       CALL
              FC
                     96
                             // PLC SPL
       CALL
              FC
                     97
                             // Safety test stop
//
```

Description

The NCK SPL is started with the programs (PLC basic program) FB4 and FC9. Once it has successfully started, marker 210.0 is reset in order to enable processing of the PLC blocks FC96 (PLC SPL) and FC97 (safety test) in OB1.

FC95 program excerpt:

```
TITLE =
VERSION: 0.1
BEGIN
NETWORK
TITLE =
      IJ
                   210.0;
                             // ASUB start marker from OB100
             DB10.DBX 108.5;
                                    // Drive group and terminal block
      U
                                     // run-up
     FD
                 210.1;
                             // Start edge marker, PI service
            M
            Μ
                  210.2;
                             // Start cycle marker, PI service
//
                  210.2;
      TT
                             // Start cycle marker, PI service
             M
      S
                   210.3;
                             // Start PI service
             Μ
11
                              121 ( // PI service interrupt number and priority
      CALL FR
                    4 , DB
       Req
                                   := M
                                           210.3,// Start PI service
       PI service
                                   := P#DB16.DBX 18.0 BYTE 26,// PI service ASUB
       Unit
                                   := 1,
                                   := P#DB120.DBX 34.0 BYTE 34,// Program path
       Addr1
                                   := P#DB120.DBX 0.0 BYTE 34,// Program name
       Addr2
              WVar1
                                          := W#16#1,// Interrupt number = 1
                                          := W#16#1,// Priority = 1
:= W#16#0,// LIFTFAST = 0
              WVar2
              WVar3
       WVar4
                                   := W#16#0,// BLKSYNC
                                                   68.0,// Error occurred
68.1,// Task, error-free
70); // Error code
       Error
                                   := DB120.DBX
       Done
                                   := DB120.DBX
       State
                                   := DB120.DBW
11
      U
             DB120.DBX
                          68.1;
                                    // Task successfully completed
                  210.4;
                          // Start ASUB
      S
      R
             М
                   210.3;
                             // Reset PI service start ASUB
//
      CALL FC
                    9 (
       Start
                                           210.4,// Start ASUB
                                   : = M
       ChanNo
                                   := 1,// Channel number 1
                                   := 1,// Interrupt number 1
       TntNo
       Active
                                   := DB120.DBX
                                                   72.0,// ASUB active
                                                   72.1,// Task completed 72.3,// Error occurred
       Done
                                   := DB120.DBX
       Error
                                   := DB120.DBX
       StartErr
                                   := DB120.DBX
                                                   72.4,// Interrupt number
                                                             missing
       Ref
                                   := DB120.DBW
                                                   74);// Memory range internal
      U
             DB120.DBX
                          72.1;
                                    // Request completed ==> ASUB running
                  210.7;
      S
             M
      R
             Μ
                   210.0;
                             // Reset ASUB start marker from OB100
                   210.4;
                             // Reset start ASUB
      R
             M
//
```

END_FUNCTION

Description

Interrupt number 1 and priority 1 are assigned to the ASUB with FB4. The variables LIFTFAST (fast retraction from the contour) and BLSYNC (the program block is still being processed and the interrupt routine is only started after this) must be assigned the value 0.

Further, it must be noted that the ASUB (SAFE.SPF in the directory CST.DIR) must be started in <u>channel</u> 1 for the NCK-SPL in order that the SPL completely runs-up.

Once FB4 has been successfully executed, the ASUB is started with function FC9. Here it is important that the FC9 bit "Done" is interrogated in order that the program can continue. This is because the PLC-SPL can only be started once the ASUB start task has been completed.

In addition to the FC9 bit "Done", the interface bit "Channel 1-M02/M17/M30 active – DB21.DBX33.5" is also logically combined in order to identify that the ASUB has been completely executed. It might be possible for a user-written M function to be output at the end of ASUB instead of using M02/M17/M30.

7.3.3 Declaring variables

Description

The individual SPL variables must be declared in the NCK-SPL and the PLC-SPL.

On the PLC side, the I/O input and output bits and the Safety Integrated SGEs and SGAs are transferred to DB 18 or supplied from DB18. The PLC-SPL only has to be programmed with the variables of DB18 (exception, test stop and the forced-checking procedure of the inputs and outputs).

To ensure clear configuration and programming, it is necessary to list the variables used and to document their meaning. A suggestion for how to do this is documented below. To achieve clarity and uniform formatting, a separate declaration table is created both for the NCK and for the PLC sides. For diagnostics and support during the commissioning phase, both of these tables should be considered as a single-entity in order to clearly represent cross-references.

The two variable tables which are relevant for programming SPL (PLC and NCK sides)

When programming the PLC-SPL, please not that the "worst-case" response time of the PLC also applies. This means, that under worst case conditions, a time difference of 2 PLC cycle times can expire between changing the input signal and the appropriate change of the associated output signal.

A bitwise (bit-serial) overview of the individual signals of the DB18 is provided in the Appendix (Subsection 7.3.12).

A list of the complete NCK-SPL program and the PLC modules that are required for the PLC-SPL is given in Chapter 7.3.10 or Chapter 7.3.11.

Variable declaration NCK

| E1 SA_INSE[1] NOT_HALTE 10390 SAFE_IN_HW_ASSIGN[0] = 01040101 12 SA_INSE[3] TUERZUVER | NCK-I/O | NCK variables | Symbolic | Machine data |
|---|---------|------------------|--------------|---|
| | E1 | \$A_INSE[1] | NOT_HALTE | 10390 SAFE_IN_HW_ASSIGN[0] = 01040101 |
| 13 | 12 | \$A_INSE[2] | TUERZUVER | " |
| SA_INSE 6 NOT_QUIT SA_INSE 6 SCHILUESSEL " | 13 | \$A_INSE[3] | - | " |
| SA_INSE[6] SCHLUESSEL | 14 | \$A_INSE[4] | NOT_QUIT | " |
| | E5 | \$A INSE[5] | SCHLUESSEL | п |
| SA INSE[8] | 16 | | - | п |
| E8 SA_INSE[8] KL_AS12_C " E9 SA_INSE[9] TESTSTOP1E 10390 SAFE_IN_HW_ASSIGN[1] = 01040102 E10 SA_INSE[10] TESTSTOP2E " E11 SA_INSE[11] TEST_STOPA " E12 SA_INSE[12] TEST_STOPA " E13 SA_INSE[13] TEST_STOPD " E14-E16 SA_INSE[13] TEST_STOPD " E14-E16 SA_INSE[13] TEST_STOPD " E14-E16 SA_INSE[14-16] - " A1 SA_OUTSE[1] NOT_HALT2K 10392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN [0] = 01040201 A2 SA_OUTSE[2] - " A3 SA_OUTSE[3] KL_663_XZ " A4 SA_OUTSE[4] KL_663_C " -A8 SA_OUTSE[5] - " - SA_INSI[1] IMP_FREI_XZ 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010101 (X, Z) - SA_INSI[2] IMP_FREI_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010102 (C) - SA_OUTS[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (X, Z) - SA_OUTS[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (X, Z) - SA_OUTS[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (X, Z) - SA_OUTS[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (X, Z) - SA_OUTS[1] STOP_A_BBW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] STOP_BBW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] STOP_BBW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010104 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] SGB_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010104 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] SGB_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010104 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] SGB_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010106 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] SGB_BABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010106 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] SGB_BT_O 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] TESTSTOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 040101010 (X, Z, C) - SA_OUTS[1] STAT_IMP_X 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 040101010 (X, Z, C) - SA_MARKERS[1] TIMP_T X2 - SA_MARKERS[1] TIMP_T X2 - SA_MARKERS[1] STAT_IMP_X 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 040101010 (X, Z, C) - SA_MARKERS[1] TIMP_T X2 - SA_MARKERS[1] TIMER1 - SA_MARKERS[1] TIMER1 - SA_MARKERS[1] TIMER1 - SA_MARKERS[1] TIMER1 - SA_MARKERS[2] TIMER2 - SA_MARKERS[3] QUIT_TIMER3 - SA_MARKERS[3] QUIT_TIMER3 - SA_TIMERS[3] QUIT_TIMER3 - SA_TIMERS[3] QUIT_TIMER3 - SA_TIMERS[3] QUIT_TIMER3 - SA_TIMERS[3] QUIT_TI | 17 | \$A_INSE[7] | KL_AS12_XZ | п |
| E10 | E8 | | KL_AS12_C | " |
| E11 | E9 | \$A_INSE[9] | TESTSTOP1E | 10390 SAFE IN HW ASSIGN[1] = 01040102 |
| E11 SA_INSE[12] TEST_STOPC E13 SA_INSE[13] TEST_STOPD E14-E16 SA_INSE[14] TEST_STOPD E14-E16 SA_INSE[14] TEST_STOPD E14-E16 SA_INSE[14] TEST_STOPD E15-E16 SA_INSE[14] TOTALTZK A1 SA_OUTSE[1] NOT_HALTZK A2 SA_OUTSE[2] TOTALTZK A3 SA_OUTSE[2] TOTALTZK A4 SA_OUTSE[2] TOTALTZK A5 SA_OUTSE[3] TOTALTZK A6 SA_OUTSE[4] TOTALTZK A6 SA_OUTSE[5-8] TOTALTZK A7 SA_INSI[1] TOTALTZK A8 SA_OUTSE[5-8] TOTALTZK A8 SA_OUTSE[5-8] TOTALTZK A9 SA_INSI[1] TOTALTZK A9 SA_INSI[2] TOTALTZK A9 SA_INSI[2] TOTALTZK A9 SA_INSI[2] TOTALTZK A9 SA_INSI[2] TOTALTZK A9 SA_OUTSI[2] TOTALTZK A9 SA_OUTSI[4] TOTALTZK A9 SA_OUTSI[5] SBH_ABW A9977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[6] TOTALTZK A9 SA_OUTSI[7] TESTISTOP A9807 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[6] TOTALTZK A9 SA_OUTSI[7] TESTISTOP A9975 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[7] TESTISTOP A9975 SAFE_EXT_STOP_REQUEST_INPUT = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[7] TESTISTOP A9975 SAFE_EXT_STOP_REQUEST_INPUT = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[9] STAT_IMP_X A9975 SAFE_EXT_STOP_REQUEST_INPUT = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[9] STAT_IMP_X A9975 SAFE_EXT_STOP_REQUEST_INPUT = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[9] STAT_IMP_X A9975 SAFE_EYDLSE_STATUS_INPUT = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[10] TESTISTOP A9975 SAFE_EYDLSE_STATUS_INPUT = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_OUTSI[10] TESTISTOP A9975 SAFE_EYDLSE_STATUS_INPUT = 0401010 (X, Z, C) A9 SA_MARKERSI[1] MERK1 A9 SA_MARKERSI[1] MERK1 B9 SA_MARKERSI[1] MERK1 B9 SA_MARKERSI[1] MERK1 B9 SA_MARKERSI[1] TIMER1 B9 SA_MARKERSI[2] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER2 B9 SA_MARKERSI[3] TIMER3 B | E10 | \$A INSE[10] | TESTSTOP2E | " |
| E12 SA_INSE[13] TEST_STOPD " E14-E16 \$A_INSE[14-16] - " A1 \$A_OUTSE[1] NOT_HALT2K 10392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN [0] = 01040201 A2 \$A_OUTSE[2] - | E11 | \$A INSE[11] | TEST STOPA | п |
| E13 | E12 | \$A INSE[12] | TEST STOPC | п |
| A1 \$A OUTSE[1] NOT_HALT2K 10392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN [0] = 01040201 A2 \$A_OUTSE[2] - A3 \$A_OUTSE[3] KL_663_XZ " A4 \$A_OUTSE[4] KL_663_C " -A8 \$A_OUTSE[5-8] - " - \$A_INSI[1] IMP_FREL_XZ 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010101 (X, Z) - \$A_INSI[2] IMP_FREL_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010102 (C) - \$A_OUTSI[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[2] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[5] SBH_ABW 36971 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36972 SAFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_ZZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (C) - \$A_MARKERSI[1] MERK1 \$A_MARKERSI[2] NOT_HALT \$A_MARKERSI[3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI[4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI[5] \$A_MARKERSI[6] \$A_MARKERSI[6] \$A_MARKERSI[6] TIMER2 \$A_MARKERSI[6] TIMER2 \$A_MARKERSI[7] STOP_A_A \$A_MARKERSI[6] TIMER2 \$A_MARKERSI[7] STOP_A_S - | E13 | \$A INSE[13] | TEST STOPD | п |
| A2 \$A_OUTSE[2] - A3 \$A_OUTSE[3] KL_663_XZ " A4 \$A_OUTSE[4] KL_663_C " -A8 \$A_OUTSE[5-8] - \$A_INSI[1] IMP_FREI_XZ 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010101 (X, Z) - \$A_INSI[2] IMP_FREI_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010102 (C) - \$A_OUTSI[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36975 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_AOUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (C) - \$A_AMARKERSI[1] MERK1 - \$A_AMARKERSI[2] NOT_HALT - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_MARKER - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_MARKER - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 - \$A_TIMERSI[2] TIMER2 - \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | E14-E16 | \$A INSE[14-16] | - | п |
| A2 \$A_OUTSE[2] - A3 \$A_OUTSE[3] KL_663_XZ " A4 \$A_OUTSE[4] KL_663_C " -A8 \$A_OUTSE[5-8] - \$A_INSI[1] IMP_FREI_XZ 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010101 (X, Z) - \$A_INSI[2] IMP_FREI_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010102 (C) - \$A_OUTSI[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36975 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_AOUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (C) - \$A_AMARKERSI[1] MERK1 - \$A_AMARKERSI[2] NOT_HALT - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_MARKER - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_MARKER - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 - \$A_TIMERSI[2] TIMER2 - \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | | | | |
| A2 \$A_OUTSE[2] - A3 \$A_OUTSE[3] KL_663_XZ " A4 \$A_OUTSE[4] KL_663_C " -A8 \$A_OUTSE[5-8] - \$A_INSI[1] IMP_FREI_XZ 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010101 (X, Z) - \$A_INSI[2] IMP_FREI_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010102 (C) - \$A_OUTSI[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36975 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_AOUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (C) - \$A_AMARKERSI[1] MERK1 - \$A_AMARKERSI[2] NOT_HALT - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_REQUEST - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_MARKER - \$A_AMARKERSI[3] QUIT_MARKER - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_AMARKERSI[3] TIMER2 - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 - \$A_TIMERSI[2] TIMER2 - \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | A1 | \$A OUTSE[1] | NOT HALT2K | 10392 SAFE OUT HW ASSIGN [0] = 01040201 |
| A3 SA OUTSE[4] KL_663 C " -A8 \$A OUTSE[5-8] - " - \$A INS[1] IMP FREI XZ 36986 SAFE PULSE ENABLE OUTPUT = 04010101 (X, Z) - \$A INS[2] IMP FREI C 36986 SAFE PULSE ENABLE OUTPUT = 04010101 (C) - \$A OUTSI[2] STOP A ABWS 36977 SAFE EXT STOP INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A OUTSI[2] STOP A ABWA 36977 SAFE EXT STOP INPUT[0] = 04010103 (X, Z, C) - \$A OUTSI[3] STOP C ABW 36977 SAFE EXT STOP INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A OUTSI[4] STOP D ABW 36977 SAFE EXT STOP INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A OUTSI[5] SBH ABW 36971 SAFE EXT STOP INPUT[2] = 04010105 (X, Z, C) - \$A OUTSI[6] SG BIT 0 36972 SAFE VELO SELECT INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A OUTSI[6] SG BIT 0 36972 SAFE STOP REQUEST INPUT = 04010107 (X, C) - \$A OUTSI[7] TESTISTOP 36975 SAFE STOP REQUEST INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE STOP REQUEST INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A OUTSI[9] STAT IMP XZ 36976 SAFE PULSE STATUS INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A OUTSI[10] STAT IMP XZ 36976 SAFE PULSE STATUS INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A MARKERSI [1] MERK1 - \$A MARKERSI [2] NOT HALT - \$A MARKERSI [3] QUIT REQUEST - \$A MARKERSI [4] QUIT MARKER - \$A MARKERSI [6] - - \$A MARKERSI [7] STOP A A - \$A MARKERSI [8] STOP A S - \$A MARKERSI [9] TIMER2 - \$A MARKERSI [1] TIMER1 - \$A TIMERSI[2] TIMER2 - \$A TIMERSI[2] TIMER2 - \$A TIMERSI[3] QUIT TIMER3 - \$A TIMERSI[3] QUIT TIMER3 - \$A TIMERSI[3] QUIT TIMER3 | | | - | |
| A4 \$A OUTSE[4] KL_663 C " -A8 \$A OUTSE[5-8] - " - \$A INSI[1] IMP_FREI_XZ 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010101 (X, Z) - \$A INSI[2] IMP_FREI_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010101 (C) - \$A OUTSI[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A OUTSI[2] STOP_A_ABWA 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A OUTSI[3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A OUTSI[4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010104 (X, Z, C) - \$A OUTSI[5] SBH_ABW 36971 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A OUTSI[6] SG_BIT_0 36972 SAFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010105 (X, Z, C) - \$A OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A OUTSI[10] STAT_IMP_Z 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (X, Z) - \$A MARKERSI[1] MERK1 - - \$A MARKERSI[2] NOT_HALT - - \$A MARKERSI[3] QUIT_REQUEST - - \$A MARKERSI[4] QUIT_MARKER - - \$A MARKERSI[5] - - \$A MARKERSI[6] - - \$A MARKERSI[6] - - \$A MARKERSI[7] STOP_A A - - \$A MARKERSI[8] STOP_A S - - \$A TIMERSI[1] TIMER1 - - \$A TIMERSI[2] TIMER2 - - \$A TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | A3 | \$A OUTSE[3] | KL 663 XZ | п |
| -A8 | A4 | | | п |
| - \$A_INSI[1] IMP_FREI_XZ 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010101 (X, Z) - \$A_INSI[2] IMP_FREI_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010102 (C) - \$A_OUTSI[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI [2] STOP_A_ABWA 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI [3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [5] SBH_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [6] SG_BIT_0 36972 SAFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [7] TESTISTOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI [8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (C) - \$A_MARKERSI [1] MERK1 \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT \$A_MARKERSI [3] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_MARKERSI [1] TIMER1 \$A_MARKERSI [1] TIMER2 \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | -A8 | | - | п |
| - \$A_INSI[2] IMP_FREI_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010102 (C) - \$A_OUTSI[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWA 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[5] SBH_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36972 SAFE_SS_DISABLE_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (C) - \$A_MARKERSI[1] MERK1 - - \$A_MARKERSI[2] NOT_HALT - - \$A_MARKERSI[3] QUIT_REQUEST - - \$A_MARKERSI[4] QUIT_MARKER - - \$A_MARKERSI[5] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[7] STOP_A A - - \$A_MARKERSI[8] STOP_A S - - \$A_MARKERSI[1] TIMER1 - - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 - - \$A_TIMERSI[2] TIMER2 - - \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | | | | |
| - \$A_INSI[2] IMP_FREI_C 36986 SAFE_PULSE_ENABLE_OUTPUT = 04010102 (C) - \$A_OUTSI[1] STOP_A_ABWS 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A_OUTSI[2] STOP_A_ABWA 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI[3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[5] SBH_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36972 SAFE_SS_DISABLE_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (C) - \$A_MARKERSI[1] MERK1 - - \$A_MARKERSI[2] NOT_HALT - - \$A_MARKERSI[3] QUIT_REQUEST - - \$A_MARKERSI[4] QUIT_MARKER - - \$A_MARKERSI[5] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[6] - - \$A_MARKERSI[7] STOP_A A - - \$A_MARKERSI[8] STOP_A S - - \$A_MARKERSI[1] TIMER1 - - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 - - \$A_TIMERSI[2] TIMER2 - - \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | \$A INSI[1] | IMP FREI XZ | 36986 SAFE PULSE ENABLE OUTPUT = 04010101 (X, Z) |
| - \$A OUTSI[1] STOP A ABWS 36977 SAFE EXT_STOP_INPUT[0] = 04010101 (C) - \$A OUTSI[2] STOP_A ABWA 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A OUTSI[3] STOP_C ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A OUTSI[4] STOP_D ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A OUTSI[5] SBH_ABW 36971 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A OUTSI[6] SG_BIT_0 36972 SAFE_STOP_INPUT[2] = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36972 SAFE_STOP_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 0401010A (C) - \$A_MARKERSI[1] MERK1 - \$A_MARKERSI[2] NOT_HALT \$A_MARKERSI[3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI[4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI[5] \$A_MARKERSI[6] \$A_MARKERSI[6] \$A_MARKERSI[7] STOP_A A \$A_MARKERSI[7] STOP_A S \$A_MARKERSI[8] STOP_A S \$A_MARKERSI[1] TIMER1 \$A_TIMERSI[1] TIMER1 \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | | | |
| - \$A_OUTSI [2] STOP_A_ABWA 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI [3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [5] SBH_ABW 36971 SAFE_SS_DISABLE_INPUT = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [6] SG_BIT_0 36972 SAFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI [8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI [9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 0401010A (C) - \$A_MARKERSI [1] MERK1 \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_IMERSI[1] TIMER1 \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | | | | |
| - \$A_OUTSI [2] STOP_A_ABWA 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[0] = 04010102 (X, Z) - \$A_OUTSI [3] STOP_C_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [5] SBH_ABW 36971 SAFE_SS_DISABLE_INPUT = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [6] SG_BIT_0 36972 SAFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI [8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI [9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 0401010A (C) - \$A_MARKERSI [1] MERK1 \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_IMERSI[1] TIMER1 \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | \$A OUTSI[1] | STOP A ABWS | 36977 SAFE EXT STOP INPUT[0] = 04010101 (C) |
| - \$A_OUTSI [3] \$TOP_C_ABW 36977 \$AFE_EXT_STOP_INPUT[1] = 04010103 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [4] \$TOP_D_ABW 36977 \$AFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [5] \$BH_ABW 36971 \$AFE_S_DISABLE_INPUT = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [6] \$G_BIT_O 36972 \$AFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [7] TEST1STOP 36975 \$AFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [8] TEST2STOP 36975 \$AFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI [9] \$TAT_IMP_XZ 36976 \$AFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] \$TAT_IMP_C 36976 \$AFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] \$TAT_IMP_C 36976 \$AFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010104 (C) - \$A_MARKERSI [1] \$MERK1 \$A_MARKERSI [2] \$NOT_HALT \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] \$TOP_A A \$A_MARKERSI [8] \$TOP_A S \$A_MARKERSI [8] \$TOP_A S \$A_MARKERSI [8] \$TOP_A S \$A_MARKERSI [9] \$TIMER1 \$A_TIMERSI[1] \$TIMER1 \$A_TIMERSI[2] \$TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | | | |
| - \$A_OUTSI [4] STOP_D_ABW 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2] = 04010104 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [5] SBH_ABW 36971 SAFE_SS_DISABLE_INPUT = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [6] SG_BIT_0 36972 SAFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI [7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI [8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI [9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_MARKERSI [1] MERK1 \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_MARKERSI [1] TIMER1 \$A_TIMERSI [2] TIMER2 \$A_TIMERSI [2] TIMER2 \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMER3 - | - | | | |
| - \$A_OUTSI[5] SBH_ABW 36971 SAFE_SS_DISABLE_INPUT = 04010105 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[6] SG_BIT_0 36972 SAFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010106 (X, Z, C) - \$A_OUTSI[7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI[8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI[9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI[10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_MARKERSI[1] MERK1 \$A_MARKERSI[2] NOT_HALT \$A_MARKERSI[3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI[4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI[5] \$A_MARKERSI[6] \$A_MARKERSI[7] STOP_A_A \$A_MARKERSI[8] STOP_A_S \$A_MARKERSI[8] STOP_A_S \$A_TIMERSI[1] TIMER1 \$A_TIMERSI[1] TIMER1 \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | | | |
| - \$A_OUTSI [7] TEST1STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) - \$A_OUTSI [8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI [9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010100 (C) - \$A_MARKERSI [1] MERK1 \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_TIMERSI [1] TIMER1 \$A_TIMERSI [2] TIMER2 \$A_TIMERSI [2] TIMER2 \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMER3 - | - | \$A OUTSI [5] | SBH ABW | |
| - \$A_OUTSI [8] TEST2STOP 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010108 (Z) - \$A_OUTSI [9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 0401010A (C) - \$A_MARKERSI [1] MERK1 \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_TIMERSI [1] TIMER1 \$A_TIMERSI [2] TIMER2 \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMER3 - | - | \$A_OUTSI [6] | SG_BIT_0 | 36972 SAFE_VELO_SELECT_INPUT = 04010106 (X, Z, C) |
| - \$A_OUTSI [9] STAT_IMP_XZ 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 04010109 (X, Z) - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 0401010A (C) - \$A_MARKERSI [1] MERK1 - | - | \$A_OUTSI [7] | TEST1STOP | 36975 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT = 04010107 (X, C) |
| - \$A_OUTSI [10] STAT_IMP_C 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT = 0401010A (C) - \$A_MARKERSI [1] MERK1 - | - | \$A OUTSI[8] | TEST2STOP | |
| - \$A_MARKERSI [1] MERK1 | - | \$A OUTSI [9] | STAT IMP XZ | 36976 SAFE PULSE STATUS INPUT = 04010109 (X, Z) |
| - \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT - \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST - \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER - \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A - \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S - \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S - \$A_TIMERSI [1] TIMER1 - \$A_TIMERSI [2] TIMER2 - \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMER3 - \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [4] QUIT_TIMERSI [| - | \$A OUTSI [10] | STAT IMP C | 36976 SAFE PULSE STATUS INPUT = 0401010A (C) |
| - \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT - \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST - \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER - \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A - \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S - \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S - \$A_TIMERSI [1] TIMER1 - \$A_TIMERSI [2] TIMER2 - \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMER3 - \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [4] QUIT_TIMERSI [| | | | |
| - \$A_MARKERSI [2] NOT_HALT - \$A_MARKERSI [3] QUIT_REQUEST - \$A_MARKERSI [4] QUIT_MARKER - \$A_MARKERSI [5] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [6] \$A_MARKERSI [7] STOP_A_A - \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S - \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S - \$A_TIMERSI [1] TIMER1 - \$A_TIMERSI [2] TIMER2 - \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMER3 - \$A_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [3] QUIT_TIMERSI [4] QUIT_TIMERSI [| - | \$A_MARKERSI[1] | MERK1 | - |
| - \$A MARKERSI [3] QUIT_REQUEST \$A MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A MARKERSI [5] \$A MARKERSI [6] \$A MARKERSI [7] STOP_A_A \$A MARKERSI [8] STOP_A_S \$A_TIMERSI[1] TIMER1 \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | | | - |
| - \$A MARKERSI [4] QUIT_MARKER \$A MARKERSI [5] \$A MARKERSI [6] | - | | QUIT_REQUEST | - |
| - \$A MARKERSI [5] | - | \$A_MARKERSI [4] | | - |
| - \$A_MARKERSI [7] STOP_A A \$A_MARKERSI [8] STOP_A S | - | | - | - |
| - \$A_MARKERSI [7] STOP_A A \$A_MARKERSI [8] STOP_A S | - | | - | - |
| - \$A_MARKERSI [8] STOP_A_S | - | | STOP A A | - |
| - \$A_TIMERSI[1] TIMER1 \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | | | - |
| - \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | | | | |
| - \$A_TIMERSI[2] TIMER2 \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | \$A TIMERSI[1] | TIMER1 | - |
| - \$A_TIMERSI[3] QUIT_TIMER3 - | - | | | - |
| | - | | | - |
| - \$A DBB[4] QUIT PLC - | | | | |
| | - | \$A DBB[4] | QUIT PLC | - |

\$A_INSE / \$A_OUTSE NCK

The external NCK input and outputs are assigned bytewise to the NCK-SPL in the following machine data

External NCK inputs

MD 10390 SAFE_IN_HW_ASSIGN[0] : \$A_INSE[1..8] MD 10390 SAFE_IN_HW_ASSIGN[1] : \$A_INSE[9..16]

External NCK outputs

MD 10392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN[0] : \$A_OUTSE[1..8] MD 10392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN[1] : \$A_OUTSE[9..16]

They are available in the form of system variables \$A_INSE and \$A_OUTSE for the SPL program.

Configuration example:

The terminal block has the logical drive number 4 (acc. to the drive configuration), the input module being used is inserted into slot 1 (submodule 1), the output module into slot 2 (sub-module 2).

This results in the following parameterization for the machine data above:

MD 10390 SAFE_IN_HW_ASSIGN[0]: 01 04 01 01 H (LOW-Byte) 01 04 01 02 H (HIGH-Byte) 01 0392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN[0]: 01 04 02 01 H (LOW-Byte) 01 0392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN[1]: 01 04 02 02 H (HIGH-Byte) 01 04 02 02 H (HIGH-Byte)

\$A_INSI / \$A_OUTSI NCK

The internal inputs and outputs of the SPL logic are assigned using the following machine data

Internal SPL inputs

MD36980...MD36990 : SGA -> \$A_INSI

The SGAs are output signals of the SI function and can be mapped to the system variables \$A_INSI[n]. These can, in turn, be read in the NCK-SPL and used as inputs for the logic operations.

Internal SPL outputs

MD36970...MD36978: \$A_OUTSI -> SGE

The SGEs are input signals of SI function and their values are supplied from the system variables \$A_OUTSI[n]. These can be written in the NCK-SPL.

Configuration example: Parameterized machine data as shown in the table

\$A_MARKERSI NCK

In order to save intermediate states in the SPL logic, markers are defined. These markers are available in the NCK in system variables \$A_MARKERSI[n]. There is no connection with machine data.

Configuration example: Assignment as shown in the table

\$A_TIMERSI

In order to program timers in the SPL logic, timers are available in the NCK in system variables \$A_TIMERSI[n]. There is no connection with machine data.

Configuration example: Assignment as shown in the table

Symbolic

At the beginning of the NCK-SPL (standard cycle SAFE.SPF), freely selectable names are assigned to system variables \$A_INSE/\$A_OUTSE and \$A_INSI/\$A_OUTSI using the "DEFINE" instruction. This makes the program easier to read and facilitates making changes to the terminal assignment.

The "DEFINE" statements must be placed at the beginning of the NCK-SPL. In the tabular list, names used in the example program are listed in the column headed "Symbolic".

```
NCK-SPL program excerpt
; ---- External interfaces ----
DEFINE NOT_HALTE AS $A_INSE[1]
DEFINE TUERZUVER AS $A_INSE[2]
DEFINE NOT_QUIT AS $A_INSE[4]
DEFINE SCHLUESSEL AS $A_INSE[5]
DEFINE KL_AS12_XZ AS $A_INSE[7]
DEFINE KL_AS12_C AS $A_INSE[8]
DEFINE TESTSTOP1E
                      AS $A_INSE[9]
DEFINE TESTSTOP2E AS $A_INSE[10]
DEFINE TEST_STOPA AS $A_INSE[11]
DEFINE TEST_STOPC AS $A_INSE[12]
DEFINE TEST_STOPD AS $A_INSE[13]
DEFINE NOT HALT2K
                      AS $A_OUTSE[1]
DEFINE KL_663_XZ AS $A_OUTSE[3]
DEFINE KL_663_C AS $A_OUTSE[4]
; ---- Internal interfaces ----
DEFINE IMP_FREI_XZ
                               $A_INSI[1]
DEFINE IMP_FREI_C
                                      $A_INSI[2]
DEFINE STOP A ABWS
                      AS
                               $A OUTSI[1]
                               $A_OUTSI[2]
DEFINE STOP_A_ABWA AS
DEFINE STOP_C_ABW
                               AS
                                       $A_OUTSI[3]
DEFINE STOP_D_ABW
                                       $A_OUTSI[4]
DEFINE SBHABW
                       AS
                               $A OUTSI[5]
DEFINE SG BIT O
                                      $A_OUTSI[6]
                               AS
                                       $A_OUTSI[7]
DEFINE TEST1STOP
                               AS
                                       $A_OUTSI[8]
DEFINE TEST2STOP
                               AS
DEFINE STAT_IMP_XZ
                               $A_OUTSI[9]
DEFINE STAT_IMP_C
                                       $A_OUTSI[10]
                               AS
; ---- Markers ----
DEFINE MERK1
                               AS
                                       $A MAKERSI[1]
DEFINE NOT HALT
                                       $A MAKERSI[2]
                               AS
DEFINE QUIT_REQUEST AS
                               $A_MAKERSI[3]
DEFINE QUIT_MARKER AS
                               $A_MAKERSI[4]
                                       $A_MAKERSI[7]
DEFINE STOP_A_A
                               AS
DEFINE STOP_A_S
                               AS
                                       $A_MAKERSI[8]
; ---- Timers ----
DEFINE TIMER1 AS
                               $A_TIMERSI[1]
                               $A_TIMERSI[2]
DEFINE QUIT_TIMER3 AS
                               $A_TIMERSI[3]
```

```
; ----- Variable Dual Port RAM PLC <-> NCK ----
;
DEFINE QUIT_PLC AS $A_DBB[4]
```

Variable declaration PLC

| PLC I/O | DB18 variable | Symbolic | Absolute | Associated bit in axis DB |
|----------|----------------------------------|----------------------|------------------------------------|---------------------------|
| E76.0 | \$A INSEP[1] | "SPL".NOT HALTE | DB18.DBX38.0 | - |
| E76.1 | \$A INSEP[2] | "SPL".TUERZUVER | DB18.DBX38.1 | - |
| - | \$A INSEP[3] | - | DB18.DBX38.2 | - |
| E76.3 | \$A_INSEP[4] | "SPL".NOT QUIT | DB18.DBX38.3 | - |
| E76.5 | \$A INSEP[5] | "SPL".SCHLUESSEL | DB18.DBX38.4 | - |
| - | \$A INSEP[6] | - | DB18.DBX38.5 | - |
| _ | \$A INSEP[7] | "SPL".KL_AS12_XZ | DB18.DBX38.6 | - |
| _ | \$A INSEP[8] | "SPL".KL AS12 C | DB18.DBX38.7 | - |
| - | \$A INSEP[9] | - | DB18.DBX39.0 | - |
| _ | \$A_INSEP[10] | - | DB18.DBX39.1 | - |
| _ | \$A INSEP[11] | - | DB18.DBX39.2 | - |
| _ | \$A INSEP[12] | - | DB18.DBX39.3 | - |
| _ | \$A INSEP[13] | - | DB18.DBX39.4 | - |
| _ | \$A INSEP[14-16] | - | DB18.DBX39.5-7 | _ |
| | \$7CINOLI [11 10] | | BB 10.BB/00.0 1 | |
| A48.2 | \$A OUTSEP[1] | "SPL". NOT HALT1K | DB18.DBX46.0 | |
| - | \$A_OUTSEP[1] | - CILINOI_HALIIN | DB18.DBX46.1 | 1_ |
| <u> </u> | \$A_OUTSEP[3] | "SPL". KL 663 XZ | DB18.DBX46.2 | |
| H | \$A_OUTSEP[3] | "SPL". KL_663_XZ | DB18.DBX46.3 | _ |
| F | \$A_0013EP[4] \$A_0UTSEP[5-8] | G L . KL_003_C | DB18.DBX46.4-7 | - |
| _ | ΨΛ_OUTSEF[0-0] | | DD 10.DDA40.4-1 | - |
| | CA INCIDIAL | "SPL".IMP FREI XZ | DD10 DDV54 0 | |
| - | \$A_INSIP[1] | | DB18.DBX54.0 | - |
| - | \$A_INSIP[2] | "SPL".IMP_FREI_C | DB18.DBX54.1 | - |
| | AA 01/T0/D/41 | #051 # 0705 A ABIAGO | DD 40 DD 400 0 | DD00 DDV 00 0 |
| - | \$A_OUTSIP[1] | "SPL". STOP_A_ABWS | DB18.DBX38.0 | DB33.DBX 32.2 |
| - | \$A_OUTSIP[2] | "SPL". STOP_A_ABWA | DB18.DBX38.1 | DB31/32.DBX 32.2 |
| - | \$A_OUTSIP[3] | "SPL". STOP_C_ABW | DB18.DBX38.2 | DB31/32/33.DBX 32.3 |
| - | \$A_OUTSIP[4] | "SPL". STOP_D_ABW | DB18.DBX38.3 | DB31/32/33.DBX 32.4 |
| - | \$A_OUTSI P[5] | "SPL". SBH_ABW | DB18.DBX38.4 | DB31/32/33.DBX 22.1 |
| - | \$A_OUTSIP[6] | "SPL". SG_BIT_0 | DB18.DBX38.5 | DB31/32/33.DBX 22.3 |
| - | \$A_OUTSI P[7] | - | DB18.DBX38.6 | - |
| - | \$A_OUTSIP[8] | - | DB18.DBX38.7 | - |
| - | \$A_OUTSIP[9] | "SPL". STAT_IMP_XZ | DB18.DBX39.0 | - |
| - | \$A_OUTSIP[10] | "SPL". STAT_IMP_C | DB18.DBX39.1 | - |
| | | | | |
| - | \$A_MARKERSIP[1] | - | DB18.DBX70.0 | - |
| - | \$A_MARKERSIP[2] | "SPL".NOT_HALT | DB18.DBX70.1 | - |
| | \$A_MARKERSIP[3] | = | DB18.DBX70.2 | - |
| - | \$A_MARKERSIP[4] | = | DB18.DBX70.3 | - |
| - | \$A_MARKERSIP[5] | "SPL".QUIT_MARKER | DB18.DBX70.4 | - |
| - | \$A_MARKERSIP[6] | - | DB18.DBX70.5 | - |
| - | \$A_MARKERSIP[7] | "SPL".STOP_A_A | DB18.DBX70.6 | - |
| - | \$A_MARKERSIP[8] | "SPL".STOP_A_S | DB18.DBX70.7 | - |
| | | | | |
| PLC I/O | PLC variable | Symbolic | Comment | |
| | T20 | TIMER1 | STOP c-> STOP A (axes) | |
| | T21 | TIMER2 | STOP c-> STOP A (spindle) | |
| | T22 | T K ABFALL | Drop-out time of contactors K1, K2 | |
| | T23 | T VERZUG 1 | EMERGENCY STOP on delay time | |
| | T24 | T_VERZUG_" | Acknowledgement delay time | |
| | | | Ţ, | |
| - | T30 | Teststop_Zeit1 | Monitoring duration 2h 40min | |
| | T24 | Tastatan Zaita | Manitaring duration Eb 20mr!- | |
| - | T31 | Teststop_Zeit2 | Monitoring duration 5h 20min | |
| _ | T32 | Teststop Zeit3 | Monitoring duration 8h | |
| L | 102 | 100totop_Zoito | Monitoring duration on | 1 |

\$A_INSEP / \$A OUTSEP PLC

On the PLC, the I/O input and output bits must be assigned in SPL interface DR18

External PLC inputs

```
DB18.DBX38.0 ... DB18.DBX41.7 : $A_INSEP[1..32]
DB18.DBX42.0 ... DB18.DBX45.7 : $A_INSEP[33..64]
```

External PLC outputs

DB18.DBX46.0 ...DB18.DBX49.7 : \$A_OUTSEP[1..32]
DB18.DBX50.0 ...DB18.DBX53.7 : \$A_OUTSEP[33..64]

They are assigned bitwise in the user program.

Configuration example: Program excerpt FC96 - Assignment as shown in the table

```
//
       Supply I/Os ==> SPL_DATA_INSEP
//
//
                    76.0
                                   // EMERGENCY STOP switch
              "SPL".NOT_HALTE
//
       U
                    76.1
                                   // Door switch
              "SPL".TUERZUVER
//
       TT
                                   // EMERGENCY STOP
                    76.3
                                      acknowledgement
              "SPL".NOT_QUIT
       U
                    76.5
              Е
                                   // Key-operated switch
              "SPL".SCHLUESSEL
                                   // (SBH de-selection)
    The logic operations are located here (SPL)
11
//
       Supply SPL_DATA_OUTSEP ==> I/Os
//
//
              "SPL".NOT_HALT1K
                                  // EMERGENCY STOP 1K
       TT
                           // EMERGENCY STOP contactor K1
                    48.2
//
```

\$A_INSIP / \$A_OUTSIP PLC

The same procedure is applied to the internal SPL inputs or outputs:

Internal SPL inputs

```
DB18.DBX54.0 ... DB18.DBX57.7 : $A_INSIP[1..32]
DB18.DBX58.0 ... DB18.DBX61.7 : $A_INSIP[33..64]
```

The SGAs are output signals of the SI function and can be mapped to the DB18 variables \$A_INSIP[n]. These can be read in the PLC-SPL and used as inputs for the logic operations.

Internal SPL outputs

```
DB18.DBX62.0 ...DB18.DBX65.7 : $A_OUTSIP[1..32]
DB18.DBX66.0 ...DB18.DBX69.7 : $A OUTSIP[33..64]
```

The SGEs are input signals of the SI function and their values are assigned from the DB18 variables \$A_OUTSIP[n]. These can be written in the PLC-SPL.

Configuration example: Program excerpt FC96 - Assignment as shown in the table

```
//
   Logic operations (SPL) are located here (SPL)
//
//
     Supply SPL DATA OUTSIP ==> DB31, DB32, DB33
     U
         "SPL".STOP_A_ABWS
                            // STOP A for Spindle C
                            // Drive interface Drive C
         DB33.DBX
                   32.2
//
         "SPL". STOP_A_ABWA // STOP A for Axes X, Z
                   32.2
                            // Drive interface Drive X
         DB31.DBX
         DB32.DBX
                   32.2
                            // Drive interface Drive Z
     Supply SPL_DATA_OUTSIP ==> DB31, DB32, DB33
         "SPL". STOP_C_ABW
                            // STOP C for Drives X,Z,C
     TT
         DB31.DBX
                   32.3
                            // Drive interface Drive X
                            // Drive interface Drive Z
                    32.3
         DB32. DBX
     =
         DB33.DBX
                            // Drive interface Drive C
                   32.3
//
     TT
         "SPL". STOP_D_ABW
                            // STOP D for Drives X,Z,C
     =
         DB31.DBX
                     32.4
                            // Drive interface Drive X
                     32.4
                            // Drive interface Drive Z
     =
         DB32.DBX
         DB33.DBX
                            // Drive interface Drive C
                     32.4
//
         "SPL".SBHABW
     U
                            // SBH de-selection
                     22.1
                           // SBH de-selection Axis X
         DB31.DBX
     =
         DB32.DBX
                     22.1
                            // SBH de-selection Axis Z
                            // SBH de-selection Spindle C
                     22.1
         DB33.DBX
                            // SG bit 0 selection
     U
         "SPL".SG_BIT_0
         DB31.DBX
                     22.3
                           // SG bit 0 Axis X
     =
         DB32.DBX
                     22.3
                           // SG bit 0 Axis Z
         DB33.DBX
                     22.3
                            // SG bit 0 Spindle C
```

This means that the output signals of the SPL are transferred to the axis interface (and therefore affect the outputs). Just like the systemology used in the NCK (one \$A_OUTSI can be assigned to more than one SGE), one DB18 variable \$A_OUTSIP can be assigned to more than one drive to equally supply SI functions in several axes.

\$A_MARKERSIP PLC

In order to be able to save intermediate states in the SPL logic, markers are defined. These markers must be supplied on the DB18 in accordance with their use in the NCK-SPL.

SPL markers

DB18.DBX70.0 ...DB18.DBX73.7 : \$A_MARKERSIP[1..32]
DB18.DBX74.0 ...DB18.DBX77.7 : \$A_MARKERSIP[33..64]

Configuration example: Assignment as shown in the table

TIMER PLC

The individual timers can be freely selected in the PLC – there are no associated DB18 signals in the NCK system variables \$A_TIMERSI[n].

Configuration example: Assignment as shown in the table

Note

The individual timers (NCK: \$A_TIMERSI; PLC: freely selectable) are not listed at his point (refer to Chapter 7.3.10 "SPL programs") because they are not included in the crosswise data and result comparison.

Symbolic

For the PLC-SPL, the name "SPL" or also a variable type (UDT18) can be assigned to DB18 in the symbol table. A sample module for the UTD18, that defines the DB18 signals can be obtained on request from the hotline (cf. Chapter 2.9). The symbolic variable names can then be adapted in this UDT18 and can be adapted to match the user program.

Excerpt from symbol editor

| PLC symbol table | | | | |
|------------------|---------|-----------|-------------------------|--|
| Symbol | Address | Data type | Comment | |
| SPL | DB18 | UDT18 | Interface SPL data area | |

7.3.4 Connecting-up the drives

Description

1st alternative

On the NCK side, terminals 663 and AS1/AS2 are supplied via inputs and outputs that are allocated to the SPL via machine data (MD10390/ MD10392). These inputs and outputs are monitored by the crosswise data comparison. To avoid undesirable crosswise data comparison errors, the behavior of the NCK must be emulated on the DB18 on the PLC side.

Power can be supplied to terminal AS1 either from terminal 9 or an external +24 V power supply, depending on the cabinet configuration.

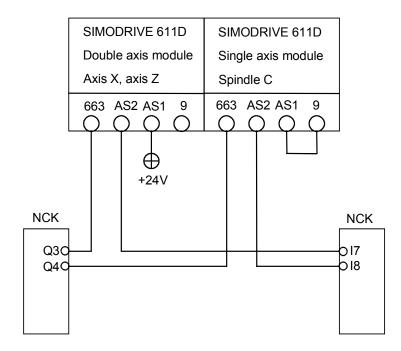


Fig. 7-5 Circuit diagram

Description

The NCK SPL contains a copy procedure from the safe output signal pulse enable (SGA -> INSI) to an output (OUTSE -> terminal 663) and from an input (terminal AS1/AS2 -> INSE) to the safe input signal (OUTSI -> SGE) "pulses safely cancelled". INSI/OUTSI system variables are assigned to the SGE/SGA using axis-specific machine data and is listed in Chapter 7, "Variable declaration".

Program

NCK-SPL program excerpt

```
KL_AS12_C
N430 IDS=60 DO KL_663_XZ = IMP_FREI_XZ KL_663_C =
IMP_FREI_C
;
```

Description

The PLC SPL cannot directly interrogate the status of terminals AS1/AS2 and terminal 663. However, it can interrogate the bit "pulses safely cancelled" at the axis-specific drive interface. The signal status of the system variables used in the NCK SPL can be emulated using this signal (or group signal for dual-axis modules).

This emulation must be programmed for each drive separately.

Program

FC96 program excerpt:

```
---- Supply, DB18 (terminals AS1/AS2 and 663) -----
Simulation of the NCK input (INSE variable)
     U DB31.DBX 108.2
                             // Pulses cancelled Axis X
     U DB32.DBX 108.2
                             // Pulses cancelled Axis Z
        "SPL".KL_AS12_XZ
                            // Terminal AS1 / AS2
     U DB33.DBX 108.2
                           // Pulses cancelled Axis C
        "SPL". KL_AS12_C
                             // Terminal AS1 / AS2
// Assignment INSE (AS1/AS2) -> OUTSI (SGE: Pulses
                                    cancelled)
                            -> INSI (SGA: Pulses
// Assignment
                                    enabled)
// Assignment INSI (SGA Pulses enabled)
                             -> OUTSE (terminal 663)
     U "SPL".KL_AS12_XZ
                             // Terminal AS1 / AS2
       "SPL".STAT_IMP_XZ
                             // Status, pulses cancelled
        "SPL".KL_663_XZ
                             // Terminal 663
        "SPL".IMP FREI XZ
                             // Pulse enable X,Z
//
     U "SPL". KL_AS12_C
                             // Terminal AS1 / AS2
        "SPL". STAT_IMP_C
                             // Status pulses cancelled
     NOT
        "SPL". KL_663_C
                             // Terminal 663
     = "SPL". IMP_FREI_C
                             // Pulse enable C
//
```

Description

2nd alternative

If a separate input and output byte are provided at the MCK I/Os to supply terminals 663 and AS1/AS2 in the cabinet configuration, then the programming shown above does not apply.

Example

The two 663 terminals of the drive modules are connected to the second output byte of the DMP output module. This byte is <u>not</u> assigned to the NCK-SPL via machine data:

```
MD: 10392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN[0] = 01040201 H
MD: 10392 SAFE_OUT_HW_ASSIGN[1] = 0 H
```

Pulse cancellation by Safety Integrated is directly parameterized using the axisspecific safety machine data at the two outputs 9 and 10: (mixed operation of safety level 1 and safety level 2 (SPL logic)).

Mixed mode NCK I/Os

When considering mixed mode for NCK I/Os used in conjunction with Safety Integrated, two cases must be taken into account.

Case 1: Mixed mode standard I/Os and SI I/Os

Generally, multiple assignments may be made for NCK inputs, i.e. the input can be used both as a standard input with an assignment to \$A_IN[n] (assignment in machine data MD 10366), as an input for Safety Integrated level I (axial assignment in the machine data MD 36970 ... 36978) and also as an input for Safety Integrated level II (assignment in machine date MD 10390). However, multiple assignment only makes sense in particular cases. There is no restriction when assigning hardware to the NCK inputs.

The situation is different for the NCK output devices: If an NCK output of a sub-module (output word) is assigned for the Safety Integrated function (Level I: MD 36980 to MD 36990 or Level II: MD 10392), then the outputs of this sub-module can no longer be used as standard output (MD 10368). This means that only wordwise mixed mode (per sub-module) is possible between the standard output devices and SI output devices.

Case 2: Mixed mode SI I/Os (without SPL) and SI I/Os (with SPL)

As described above, NCK inputs can be assigned a multiple number of times, i.e. the input or its image can be used both for an assignment in the axial machine data (MD 36970 ... MD 36978) and for the SPL I/Os (MD 10390).

For the NCK outputs, bytewise mixed operation is possible. This means that if a byte of the sub-module is defined as SPL output (MD 10392), then the output signals on the second sub-module can be used for an assignment in the axial machine data (MD 36980 ... MD 36990). This is particularly recommended in conjunction with the signal "Pulses enabled" (MD 36986) so that there is no need to make an entry for the logic for this signal.

7.3.5 EMERGENCY STOP

Description

A contactless EMERGENCY STOP function is implemented with the SPL with the same level of safety as for an EMERGENCY STOP function implemented using contacts (in the Foreword to DIN EN 60204-1). Terminal 48 then no longer has to be connected.

Terminals 64 and 63 are permanently connected to 24V (terminal 9). Terminal 48 must be isolated from the 24V supply using a leading contact of the main switch.

The line contactor can be switched (if required) in the SPL after the drive pulses have been cancelled. It does not have to be implemented using two channels (e.g. only by the PLC).

Circuit diagram

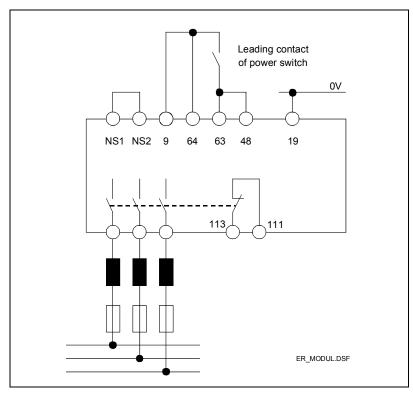


Fig. 7-6 I/R module

Description

The two main contacts of the Emergency Stop button are supplied with 24 V (three-terminal concept) via the PLC output. This PLC output is used for the forced checking procedure of the inputs and outputs (refer to Chapter 7.3.6 "Test stop"). The individual circuits of the Emergency Stop button are separately connected to the PLC and NCK inputs.

Circuit diagram

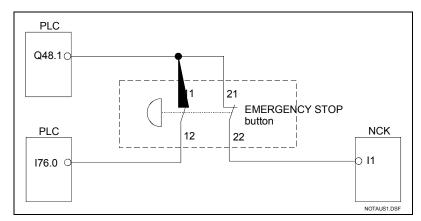


Fig. 7-7 **EMERGENCY STOP button**

Description

The power to the external actuators is disconnected in the cabinet using two contactors that are controlled redundantly by the PLC and the NC. The power contacts are connected in series and therefore disconnect the power through two channels when an EMERGENCY STOP is initiated.

One signaling contact of each of the two contactors is connected in series to the input of the PLC. This PLC input is also used for the forced checking procedure of the inputs and outputs (refer to Chapter 7.3.6 "Test stop").

Circuit diagram

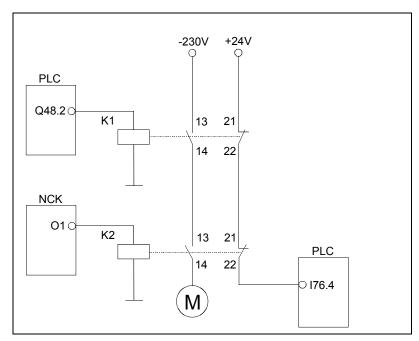


Fig. 7-8 Disconnecting the power

Description

Emergency Stop is acknowledged through two channels using an acknowledgment button. This is connected to the +24 V power supply. The safety guidelines published by the German Institute for Occupational Safety state that this switch must be configured using two channels.

If additional checkback signals (e.g. AS1/AS2) have to be included in the acknowledgement function, then these contacts should be included in the 24 V power supply of the two-channel acknowledgement button.

Circuit diagram

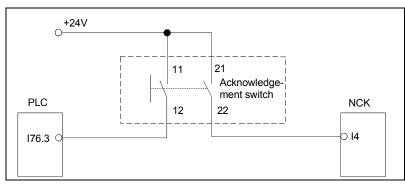


Fig. 7-9 Emergency Stop acknowledgment

Description

The "AND" and "OR" blocks shown in the logic diagram form a latching element, which is initialized by the acknowledgement button (NOT_QUIT /"SPL".NOT_QUIT) when the EMERGENCY STOP button (NOT_AUSE/"SPL".NOT_AUSE) is not actuated and which sets the internal EMERGENCY STOP signal (NOT_AUS/"SPL".NOT_AUS = "1") to "1".

When the EMERGENCY STOP button is pressed (NOT_AUSE/"SPL".NOT_AUSE = "0") this initiates the contactless EMERGENCY STOP (NOT_AUS/"SPL".NOT_AUS = "0"). The "AND" function ensures that acknowledgement is not possible when an EMERGENCY STOP is present.

The contactless EMERGENCY STOP brakes all drives with STOP C (n_{set} = 0; STOP_C_ABW/"SPL". STOP_C_ABW = "0") and cancels the pulses for the axes after 1 second (STOP_A_A/"SPL". STOP_A_A = "0") and for the spindles after 5 seconds (STOP_A_S/"SPL". STOP_A_S = "0"). These times must be carefully adapted for each of the drives of the machine.

If the machine configuration does not allow braking of any of the drives with STOP C (e.g. a grinding wheel), it is possible to make a distinction between the different types of drive and to brake the drives in question with STOP D (brake along a path) or STOP A (pulse cancellation).

However, a STOP C is the fastest braking method (analog terminal 64 - I/R module). A hazard analysis must be conducted to determine whether any other STOP function is permissible.

The Emergency Stop contactors K1 and K2 (NOT_AUS2K/ "SPL". NOT_AUS1K) are switched with the internal EMERGENCY STOP signal (NOT_AUS/"SPL".NOT_AUS = "1").

Function diagram

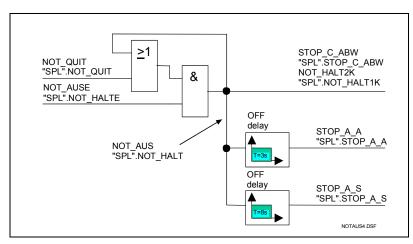


Fig. 7-10 EMERGENCY STOP logic

Program

NCK-SPL program excerpt

```
N100 IDS=08 EVERY QUIT_PLC == 1 DO QUIT_REQUEST = 1
N101 IDS=09 EVERY QUIT_PLC == 0 DO QUIT_REQUEST = 0
N102 IDS=10 DO QUIT_MARKER = 0
N103 IDS=11 EVERY NOT_HALTE == 0 DO QUIT_TIMER = 0
```

```
N104 IDS=12 EVERY NOT_HALTE == 1 DO QUIT_TIMER = -1
N105 IDS=13 EVERY QUIT_REQUEST == 1 DO QUIT_MARKER =
            (QUIT_TIMER<0.4)
N110 IDS=14 DO NOT_HALT = NOT_HALTE AND (NOT_HALT OR NOT_QUIT
             OR QUIT_MARKER)
N120 IDS=15 EVERY NOT_HALT == 0 DO TIMER1 = 0
N130 IDS=16 EVERY NOT_HALT == 1 DO STOP_A_A = 1 TIMER1=-1
N140 IDS=17 EVERY (TIMER1 > 1.0) AND NOT NOT_HALT DO
       TIMER1 =
                       -1 STOP_A_A = 0
N150 IDS=18 EVERY NOT_HALT == 0 DO TIMER2 = 0
N160 IDS=20 EVERY NOT_HALT == 1 DO STOP_A_S = 1 TIMER2=-1
N170 IDS=22 EVERY (TIMER2 > 5.0) AND NOT NOT_HALT DO
        TIMER2 = -1 STOP_A_S = 0
N180 IDS=24 DO STOP_A_ABWA = STOP_A_A AND NOT TEST_STOPA
N200 IDS=28 DO STOP_A_ABWS = STOP_A_S AND NOT TEST_STOPA
N210 IDS=30 DO STOP_C_ABW = NOT_HALT AND NOT TEST_STOPC
N220 IDS=32 DO STOP_D_ABW = NOT TEST_STOPD
N230 IDS=34 DO NOT_HALT2K = NOT_HALT
```

Lines N100–N105 are described in more detail in Chapter 7.3.6 "Test stop". The programming of the function chart starts in line N110 - where the acknowledgement button and the EMERGENCY STOP button are logically combined. They form the internal "EMERGENCY_STOP" signal.

STOP C is selected with "EMERGENCY_STOP=0" (N210) and the timers for the axes (N120-N140) and the spindles (N150-N170) are started. When each of the timers has elapsed STOP A is triggered for the axes (N180) and the spindles (N200). STOP D is not used on the NC side but is combined in the test stop (refer to Chapter 7.3.6 "Test stop").

The power contactor K2 for the NC side is controlled using instruction line N 230.

Program

FC96 program excerpt:

```
----- EMERGENCY STOP -----
11
11
U
       "SPL".NOT_HALTE
                                  // EMERGENCY STOP button INSE 1
U(
                                  // EMERGENCY STOP signal internal
       "SPL".NOT HALT
0
       "SPL".NOT_QUIT
0
                                  // Acknowledgement: Button
       "SPL".QUIT_MARKER
                                  // Acknowledgement FC 97
Ω
)
       "SPL".NOT_HALT
                                  // EMERGENCY STOP signal internal
=
//
U
       "SPL".NOT_HALT
                                  // After pressing EMERGENCY STOP
                                  // Load for 1 second
       S5T#1S
L
                                  // After pressing
SA
      Т
                                  // the EMERGENCY STOP
TT
             2.0
                                  // STOP A: Axes X, Z
       "SPL".STOP_A_A
=
//
                                  // After pressing EMERGENCY STOP // Load for 5 seconds
       "SPL".NOT_HALT
TT
L
       S5T#5S
                                  // After pressing
SA
      Т
                                  // the EMERGENCY STOP
// STOP A: Spindle C
U
             2.1
       "SPL".STOP_A_S
=
//
                                  // STOP A: Axes X, Z
// Test external STOP A (FC 97)
// De-select STOP A (X/Z)
TT
       "SPL".STOP_A_A
UN
           216.3
       "SPL".STOP_A_ABWA
```

```
//
U
                                          // STOP A: Spindle C
// Test external STOP A (FC 97)
         "SPL".STOP_A_S
UN
         M 216.3
"SPL".STOP_A_ABWS
                                           // De-select STOP A (C)
//
         "SPL".NOT_HALT
                                          // EMERGENCY STOP signal internal
// Test: External STOP C (FC 97)
// De-select STOP C (X,Z,C)
U
        M 216.2
"SPL".STOP_C_ABW
UN
=
//
                                          // Test: External STOP D (FC97)
// STOP D dynamized (FC 97)
                216.1
UN
               218.7
UN
        Μ
=
         "SPL".STOP_D_ABW
                                           // De-select STOP D (X,Z,C)
                                           // EMERGENCY STOP pressed
// EMERGENCY STOP contactor K1
         "SPL".NOT_HALT
U
=
         "SPL".NOT_HALT1K
```

Description

The structure of the PLC program is identical to that of the NCK-SPL. The additional acknowledgement of the EMERGENCY STOP ("SPL". QUIT_MARKER /DB18.DBX70.4) and the individual tests of the stop functions are described in detail in Chapter 7.3.6 "Test stop".

On the PLC side the power contactor K1 is controlled using the last two instruction lines.

7.3.6 Test stop

Description

The test stop is conducted at a suitable time (e.g. after eight hours have elapsed and the protective door has been opened). In order to perform various tests on the NC side, signals must be transferred from the PLC to the NCK.

In this example, this is implemented by connecting the PLC outputs to the NCK inputs.

Circuit diagram

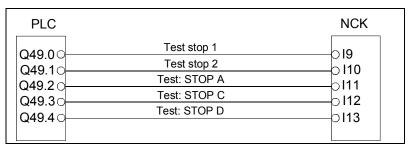


Fig. 7-11 SGE wiring to select test stop

There are two ways of replacing this wiring by internal data transfer between the PLC and NCK. These two methods are described below.

Supplying SGE to select test stop (NCK) without wiring

Version 1: Data transfer via the FC 21

An example using of the FC21 is provided in the FC97 for an automatic EMERGENCY STOP acknowledgment after test stop phase III. The FC 21 is used to transfer a byte (the smallest transferable data structure for the FC 21) from the PLC to the NCK via the dual-port RAM (DPR).

An equivalent method to this is to define for each test stop step (test stop 1, test stop 2, test STOP A, test STOP C, test STOP D) a byte value that corresponds to the particular step.

Example:

Excerpt from an SPL program that shows how to proceed (this is not part of the actual configuration example).

;DEFINITIONS (relevant sections only)

```
; ---- TEST STOP TRIGGER via PLC
N9700 DEFINE TESTST_PLC
                                AS $A_DBB[5]
; ---- GENERAL DEFINITIONS
N9900 DEFINE BIT_0
                            AS 1
N10000 DEFINE BIT 1
                            AS<sub>2</sub>
N10100 DEFINE BIT_2
                            AS 4
N10200 DEFINE BIT 3
                            AS 8
N10300 DEFINE BIT_4
                            AS 16
N10400 DEFINE BIT 5
                            AS 32
N10500 DEFINE BIT_6
                            AS 64
N10600 DEFINE BIT 7
                            AS 128
```

; PROGRAM EXCERPT (relevant sections only)

; Test stop (forced checking procedure / Phase 1/2)

```
N14000 IDS=41 EVERY TESTST_PLC == BIT_0 DO TESTSTOP_1 = 1
N14100 IDS=42 EVERY TESTST PLC == BIT_1 DO TESTSTOP_2 = 1
```

; Test stop (external stops / STOP A/C/D)

```
N14200 IDS=43 EVERY TESTST_PLC == BIT_2 DO TEST_STOPA = 1
N14300 IDS=44 EVERY TESTST_PLC == BIT_3 DO TEST_STOPC = 1
N14400 IDS=45 EVERY TESTST_PLC == BIT_4 DO TEST_STOPD = 1
```

; The markers TEST_STOPA, TEST_STOPC, TEST_STOPD are also combined into the STOP A, STOP C, STOP D de-selection in a similar way to the SPL program of the configuration examples.

The byte in the dual port RAM (\$A_DBB[5] "TESTST_PLC") is assigned the value for the actual test step via the FC 21 from the PLC program, i.e. the transfer FC 21 is active for the test stops.

Version 2: Data transfer via the simulated NCK-I/Os

It is also possible to replace the wiring by a bitwise (bit-serial) data transfer via the DB 10.

Limitations

```
MD 10350 $MN_FASTIO_DIG_NUM_INPUTS
Number of digital I bytes: 1...5 (standard value 1 - onboard inputs)
```

```
MD 10360 $MN_FASTIO_DIG_NUM_OUTPUTS Number of digital Q bytes: 1...5 (standard value 0)
```

To use the function for data transfer, MD 10350 and 10360 must be set depending on how many bytes are to be used for data exchange.

If real inputs and outputs are present, they can be used regardless of SI. In this case, MD 10366 \$MN_HW_ASSIGN_DIG_FASTIN and MD 10368 \$MN_HW_ASSIGN_DIG_FASTOUT must be set in accordance with the hardware configuration.

Data exchange can only be used for bytes for which there are $\underline{\text{no real}}$ inputs and outputs.

Data exchange between NCK -> PLC

```
$A_IN[1..8] -> DB10.DBB60
$A_IN[9..40] -> DB10.DBB186..189
$A_OUT[1..8] -> DB10.DBB64
$A_OUT[9..40] -> DB10.DBB190..193
$A_OUT variables can be written in the NC program
e.g. $A_OUT[n] = 1
```

Data exchange between PLC -> NC

```
$A_IN[1..8] -> DB10.DBB1
$A_IN[9..40] -> DB10.DBB123..129
$A_OUT[1..8] -> DB10.DBB6
$A_OUT[9..40] -> DB10.DBB130..141
```

\$A IN variables can be read in the NC program

To implement data transfer for the test stop, a bit is allocated to each test stop step. The further implementation can be seen from the above SPL program excerpt.

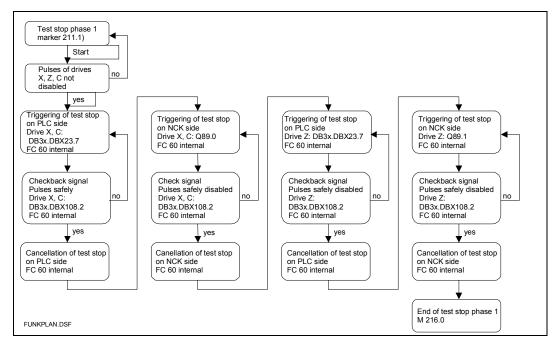


Fig. 7-12 Function chart

Test stop step 1 FC97 program excerpt:

```
//
// ---- Forced checking procedure of the pulse cancellation ----
UN M 211.0 // Monitoring time of 8 hours
L S5T#2H40M // Load for 2 hours and 40 minutes
SE T 30 // Start Timer 30

//
U T 30 // After 160 minutes
L S5T#2H40M // Load for 2 hours and 40 minutes
```

```
// Start Timer 31
                 т
         SE
                         31
//
         U
                  т
                         31
                                    // After 160 minutes
                 S5T#2H40M
                                    // Load for 2 hours and 40 minutes
                                    // Start Timer 32
         SE
                 т
                         32
//
         IJ
                                    // After 540 minutes
                  Т
                         32
                                   // Door not closed and interlocked
// Pulses not cancelled (X)
                         76.1
         IIN
                  E
                 DB31.DBX108.2
         UU
                                    // Pulses not cancelled (Z)
// Pulses not cancelled (C)
         IIN
                  DB32.DBX108.2
         UN
                 DB33.DBX108.2
                                    // Axis X stopped
// Axis Z stopped
                  DB31.DBX110.5
         U
         U
                 DB32.DBX110.5
                                   // Spindle C stopped
// Start test step 1
                  DB33.DBX110.5
         U
         S
                 M
                        211.1
                                    // Reset monitoring time
         S
                        211.0
                  М
CALL FC
             60
         start
                  := M 211.1
                                    // Start test stop 1
                           := E 3.7
                                            // RESET/MCP
         reset
                                    // Number of drives
                           := 2
         num_axis
                                    // Drive number Axis X
         test_axis_1
                           := 1
                           := 3
                                    // Drive number Spindle C
         test_axis_2
```

Description

After test stop step 1 has been completed, the external STOPs are tested.

The test sequence is implemented by a simple sequence control in which the external STOPs D, C, A are triggered one after the other in the PLC and then in the same sequence in the NCK. The STOPs are checked by reading back the safe output signals "STOP D, C, A active" into the PLC.

The sequence does not wait for the individual stops to be de-selected before the next stop is tested. This is because the external stop with a higher priority de-activates the external stop with a lower priority!

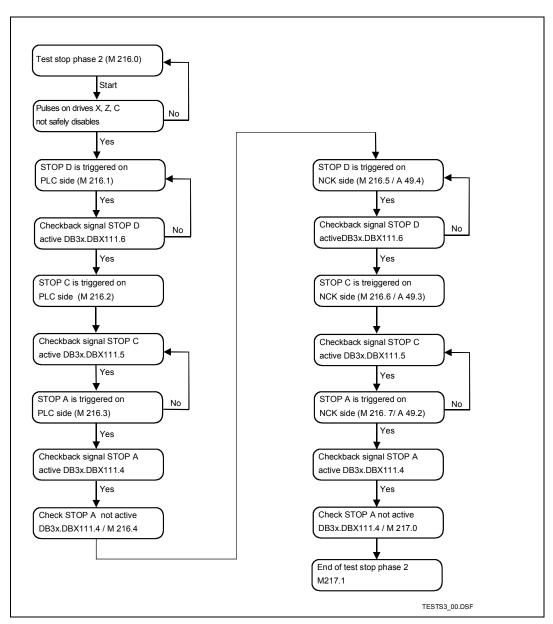


Fig. 7-13 Flowchart

Note

If the sequence control stops at a particular point because a checkback signal has not been received, STOP D is triggered after the crosswise data comparison tolerance time. After the error has been corrected, the error can be acknowledged with a reset and the particular test stop completed.

If the Emergency Stop button is actuated during test stop step 2, the sequence control stops at its current position. As soon as the Emergency Stop is acknowledged, the test phase is completed.

Test stop step 2 FC97 program excerpt

```
//Forced checking procedure of the external STOPs A ,C and D
                                                // Start test stop step 2
              DB31.DBX 108.2 // Axis X Pulses not safely cancelled DB32.DBX 108.2 // Axis Z pulses not safely cancelled DB33.DBX 108.2 // Spindle C pulses not safely cancelled
     TTN
     UU
     UN
                                                // Initiate Stop D on PLC FC96
     S
              M 216.1
              M 216.0
                                               // Reset Start test stop step 2
     R
              M 216.1 // Check Stop D on the PLC side DB31.DBX 111.6 // STOP D active Axis X DB32.DBX 111.6 // STOP D active Axis Z DB33.DBX 111.6 // STOP D active Spindle C
     IJ
     IJ
     IJ
     U
                                               // Initiate Stop C on the PLC side FC96
     S
                         216.2
                                               // Reset Check Stop D PLC
              M 216.2 // Check Stop C on the PLC side DB31.DBX 111.5 // STOP C active Axis X DB32.DBX 111.5 // STOP C active axis Z DB33.DBX 111.5 // STOP C active Spindle C
     TT
     TT
     U
     U
                         216.3
                                              // Initiate Stop A on the PLC side FC96
     S
                                               // Reset Check Stop C PLC
                         216.2
     R
     TT
                         216.3
                                                \ensuremath{//} Check Stop A on the PLC side
              M 216.3 // Check Stop A on the PLC side

DB31.DBX 111.4 // STOP A/B active Axis X

DB32.DBX 111.4 // STOP A/B active Axis Z

DB33.DBX 111.4 // STOP A/B active Spindle C

M 216.4 // Check: STOP A (PLC) not active
     U
     U
     U
     S
                         216.3
                                               // Reset Check Stop A PLC
     R
//
     TT
                         216.4
                                                // Check: STOP A (PLC) not active
             M 216.4 // Check: STOP A (PLC) not active DB31.DBX 111.4 // STOP A/B active Axis X DB32.DBX 111.4 // STOP A/B active Axis Z DB33.DBX 111.4 // STOP A/B not active Spindle C M 216.5 // Initiate Stop D on the NCK side
     UN
     UN
     UN
                                               // Reset Check STOP A PLC
     R
                         216.4
     IJ
              M
                         216.5
                                               // Initiate Stop D on the NCK side
// See circuit diagram and NCK-SPL
              Α
                          49.4
     U
                                                // Check Stop D on the NCK side
              DB31.DBX 111.6 // STOP D active Axis X
DB32.DBX 111.6 // STOP D active Axis Z
DB33.DBX 111.6 // STOP D active Spindle C
M 216.6 // Initiate Stop C on the NCK side
M 216.5 // Reset Check Stop D NCK
     U
     U
     U
     S
     R
                                               // Initiate Stop C on the NCK side // See circuit diagram and NCK-SPL
     U
              Α
                           49.3
              M 216.6 // Check Stop C on the NCK side DB31.DBX 111.5 // STOP C active Axis X DB32.DBX 111.5 // STOP C active axis Z DB33.DBX 111.5 // STOP C active Spindle C
     TT
     U
     U
                         216.7
     S
                                              // Initiate Stop A on the NCK side
     R
              Μ
                         216.6
                                               // Reset Check Stop C NCK
     IJ
              Μ
                         216.7;
                                               // Initiate Stop A on the NCK side
// See circuit diagram and NCK-SPL
                              49.2;
                 Α
     IJ
                         216.7
                                                // Check Stop A on the NCK side
              DB31.DBX 111.4 // STOP A/B active Axis X
DB32.DBX 111.4 // STOP A/B active Axis Z
DB33.DBX 111.4 // STOP A/B active Spindle C
M 217.0 // Check: STOP A (NCK) not active
M 216.7 // Reset Check Stop A NCK
     U
     TT
     S
     R
//
             M 217.0 // Check: STOP A (NCK) not active//
DB31.DBX 111.4 // STOP A/B active Axis X
DB32.DBX 111.4 // STOP A/B active Axis Z
DB33.DBX 111.4 // STOP A/B not active Spindle C
M 217.1 // Start forced checking procedure at
     UU
     IIN
     IIN
     S
                                                      inputs
     R
                         217.0
                                                // Reset check: STOP A NCK
```

//

Description

After completion of test stop step 2, marker 217.1 is set and the forced checking procedure for the inputs is started. The forced checking procedure is performed in the following sequence.

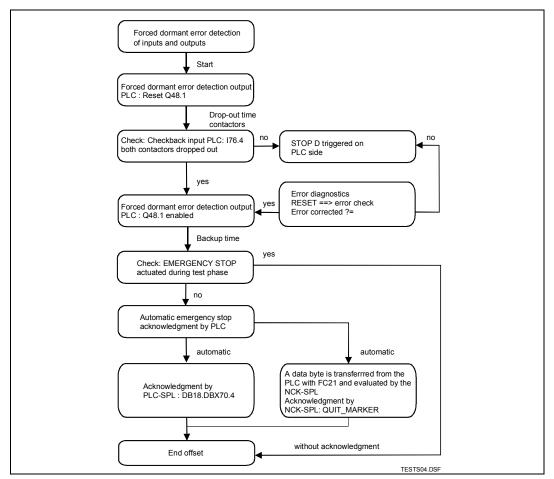


Fig. 7-14 Flowchart

Note

If an EMERGENCY STOP is triggered during the forced checking procedure of the input and outputs, automatic acknowledgement is interrupted and the test step is terminated.

If an error occurred while checking the checkback input and EMERGENCY STOP is actuated, acknowledgement is only possible after the error has been removed (diagnostics) of the checkback input by the RESET button.

Testing the external inputs and outputs

FC97 program excerpt

```
//
//----- Forced checking procedure of the inputs/outputs -----
//
U M 217.1 // Start forced checking procedure for M217.1=1
```

```
U
                DB18.DBX 70.1 // Emergency stop not actuated
        S
                                 // Check Emergency Stop inputs
                   218.0
        R
                Μ
                    217.1
                                 // Reset: Start forced checking procedure
        R
                    48.1
                                 // PLC forced checking procedure output
//
        U
                M
                    218.0
                                 // Check Emergency Stop inputs
                S5T#120MS
                                 // Drop-out time of contactor
        SE
                Т
                    22 // Set Timer 22
//
                     22 // After drop-out time of contactor
        UN
                     48.1
                                 // PLC forced checking procedure output
//
        UN
                     76.4
                                 // Error case, checkback contactor input =
                Ε
0
        S
                                 // Initiate Stop D ( see FC96)
                Μ
                    218.7
        S
                Α
                     48.1
                                 // PLC forced checking procedure output
//
        U
                    22 // After drop-out time of contactor
                Т
                                 // PLC forced checking procedure output
        UN
                     48.1
                Α
//
        U
                Ε
                     76.4
                                 // Good case, checkback input of contactor
= 1
        S
                    218.1
                                 // Start acknowledgement
                Μ
                                 // PLC forced checking procedure output
        S
                     48.1
//
        R
                M
                    218.0
                                 // Check Emergency Stop inputs
        U
                     22 // After drop-out time of contactor
                Т
        U
                     3.7 // RESET/MCP
                Ε
        U
                     76.0
                                 // Emergency Stop (PLC) not actuated
                Ε
                Ε
        U
                                 // Forced checking procedure input E76.4 =
                     76.4
1
        S
                    218.1
                                 // Start acknowledgement
                Μ
        R
                    218.0
                                 // Check EMERGENCY STOP inputs
        R
                    218.7
                                 // Withdraw Stop D
                M
//
        U
                    218.1
                                 // Start acknowledgement
                S5T#50MS
                                 // Delay time for Emergency Stop inputs
        SE
                    23 // Set Timer 23
//
        U
                    23 // Delay time for Emergency Stop inputs
        UN
                    76.0
                                 // Emergency Stop actuated
                Ε
                    218.1
                                 // Reset acknowledgement
        R
                Μ
//
        U
                Τ
                    23 // Delay time for Emergency Stop inputs
                                 // Emergency stop not actuated
        U
                Ε
                     76.0
                                 // Forced checking procedure input E76.4 =
        U
                Ε
                     76.4
1
        S
                DB18.DBX 70.4 // Acknowledge EMERGENCY STOP PLC
        S
                    218.2
                                 // Acknowledge EMERGENCY STOP NCK
        R
                                 // Check: EMERGENCY STOP
                    218.1
//
        U
                DB18.DBX 70.4 // Acknowledge EMERGENCY STOP PLC
        L
                S5T#200MS
                                 // Delay time: Acknowledge NCK/PLC
        SE
                    24 // Set Timer 24
//
                    24 // Acknowledge EMERGENCY STOP
        U
                Т
        S
                    218.3
                                 // Withdraw acknowledgement NCK
                M
        R
                M
                    218.2
                                 // Acknowledge EMERGENCY STOP NCK
//
        UN
                                 // Acknowledge EMERGENCY STOP NCK
                М
                    218.2
        SPB QUI1
                                 // Do not acknowledge NCK
```

```
//
           1
               // I oad 1
               MB 194
                               // Transfer marker byte 194
QUI1: UN M 218.3; // Withdraw NCK acknowledgment
   SPB QUI2;
      0:
                       // Load 0
     MB 194:
   Т
                               // Transfer marker byte 194
QUI2: NOP 0;
//
//
   CALL FC 21 (
               := DB18.DBX 70.4,
      Enable
      Funct
               := B#16#4.
      S7Var
               := P#M 194.0 BYTE 1,
      IVAR1
               := 4,
      IVAR2
               := -1,
               := M 218.4,
      Error
      ErrCode
               := MW 188);
//
           M 218.3; // Withdraw acknowledgement NCK
           DB18.DBX 70.1;
                               // Acknowledgment EMERGENCY STOP-
PLC o.k.
       UN
            DB18.DBX 110.1: // No difference between NCK/PLC
           M 218.4; // No error during transfer
       UN
           DB18.DBX 70.4;
                               // Acknowledge EMERGENCY STOP PLC
       R
           M 218.3; // Reset: Withdraw acknowledgement NCK
       R
           M 211.0; // Start monitoring time of 8 hours
```

Description

After the PLC has started the automatic acknowledgement, the EMERGENCY STOP on the PLC side is acknowledged using the SPL marker "SPL".QUIT_MARKER/ DB18.DBX70.4. When acknowledgement is started, an S7 variable (MB194) is transferred using FC21 with a value of "1" and is then evaluated by the NCK-SPL in lines N100 to N105.

The PLC (FC 21) can only transfer data to the NC with a minimum length of one byte. This byte can be read in the synchronous actions by system variable \$A_DBB[n]. However, the binary logic operations "AND" and "OR" cannot combine a bit with a byte so that the byte sent (\$A_DBB[4]) must be converted to a bit (\$A_MARKERSI[3] / QUIT_REQUEST) (lines N100/N101).

As a result of lines N102 to 105, automatic acknowledgment is only permitted if the "1" signal level of the NCK EMERGENCY STOP input is not interrupted for longer than 400 ms. In order to check this time, a timer is started (line N103) when the signal level changes from "1" to "0" at the EMERGENCY STOP input. This is checked when automatic acknowledgment is to be made. An acknowledgment is only issued if the time is < 400 ms. Otherwise an attempt to automatically acknowledge an EMERGENCY STOP will be prevented. This additional safeguard is necessary because at this point EMERGENCY STOP is acknowledged using a single-channel by the PLC in both SPL programs. The acknowledgement request on the NCK side

(QUIT_REQUEST/QUIT_MARKER) and the PLC side ("SPL".QUIT_MARKER) are located at different SPL markers (MARKERSI[3,4,5]) in order to detect the error that each acknowledgement request has the static status "1".

Program

After 200 ms (T24) has elapsed acknowledgement is cancelled by transferring the S7 variable with value "0" (MB194): Forced checking procedure of the inputs and outputs is completed as soon as the variables have been sent in FC21.

Note

The time for timer 22 must be matched to the drop-out time of the contactors used. The times for timers 23 and 24 are dependent on the PLC cycle time and have to be appropriately adapted.

7.3.7 Protective door interlocking

Description

In this example, the two-channel door switch checkback signal "Door closed and interlocked" is used and connected to one input of the NCK I/Os and one input of the PLC I/Os. The door switch is monitored through two channels by the crosswise data comparison of the NCK and PLC inputs. The signal is available as INSE[2]/TUERZUVER and INSEP[2]/"SPL".TUERZUVER for programming the NCK-SPL and PLC-SPL.

The door solenoid is enabled by the PLC so that the request to "open door" is made with a single-channel button (e.g. MCP). The signal "Door closed" from the door switch is also made available to the PLC to automatically interlock the door switch with the door solenoid when the protective door is closed.

7.3 Safety Integrated with SPL

Circuit diagram

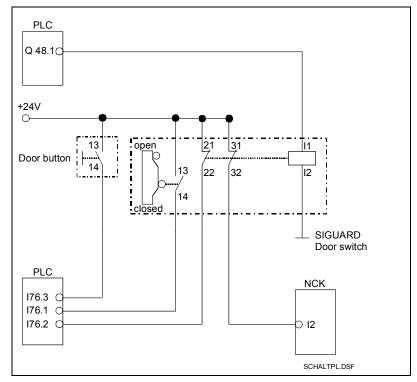


Fig. 7-15 Wiring of the door switch

Note

If external devices and equipment (hydraulics, cooling water, etc.) are to be powered-down/disconnected when the door is opened, then in this case, the same contactor circuit should be used as for the Emergency Stop (K1/K2). This means that an output must be supplied, in the PLC-SPL (\$A_OUTSE[n]) as well as in the NCK-SPL (\$A_OUTSE[n]) that drops-out when the door opens. The checkback input must be checked every time the protective door is opened, or even better, integrated into the forced checking procedure of the inputs/outputs (error response STOP D from PLC) – if it is not certain that the door will be opened once within eight hours.

7.3.8 De-selecting SBH via the key-operated switch

The safe operating stop is not active when the protective door is closed. When the door is open, the operator can switch between safe operating stop and safely-reduced speed using a key-operated switch. In addition, the switch setting in the PLC can be used to select one of the NC operating modes.

Circuit diagram

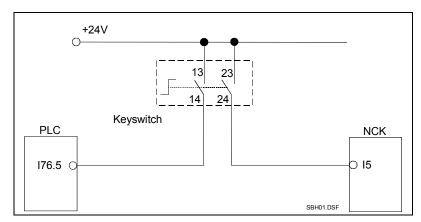


Fig. 7-16 Wiring of the key-operated switch

Function chart

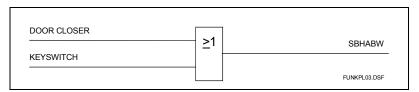


Fig. 7-17 Function chart, SBH de-selection

Program NCK-SPL program excerpt

```
-----SBH DE-SELECTION VIA KEY-OPERATED SWITCH -----
N380 IDS=50 DO SBHABW = KEY OR DOOR
```

Program

FC96 program excerpt:

```
----SBH de-selection using the key-operated switch -----
                                  // Key-operated switch // Door closed and
         "SPL".SCHLUESSEL
0
         "SPL".TUERZUVER
                                      interlocked
         "SPL".SBHABW
                                  // SBH de-selection
```

Machine data

The standstill tolerance is saved in the axis-specific machine data and in the drive machine data (FD/MSD).

```
36930 / 1330
              SAFE_STANDSTILL_TOL
```

7.3 Safety Integrated with SPL

7.3.9 SG changeover

Description

The SG stage is selected via the status of the protective door. When the protective door is opened, SG stage 1 (SG1=2 m/min; SG1=50 RPM) is active and when the protective door is closed, SG stage 2 (SG2=10 m/min; SG2 = 2000 RPM) is active. The speed limits are saved in the axis-specific machine data and in the drive machine data (FD/MSD).

Machine data

36931 / 1331 SAFE_VELO_LIMIT[0/1]

Function chart

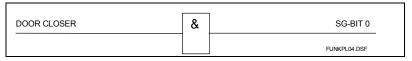


Fig. 7-18 Function chart, SG selection

Program

NCK-SPL program excerpt

Program

FC96 program excerpt:

```
//
// ----- SG selection using the key-operated switch -----
//
//
U "SPL".TUERZUVER // Door closed and interlocked
= "SPL".SG_BIT_0 // SG bit0
```

7.3.10 NCK-SPL

```
%_N_SAFE_SPF
; $PATH=/_N_CST_DIR
; SAFE_CHECKSUM = 000429caH
_____
; File:
                     safe.spf
  Author:
  Creation date:
   "Drives: one spindle + two feed drives"
"Contactless EMERGENCY STOP + forced checking procedure
  "SBH/SG selection using the key-operated switch when the protective door is open"
 ; ---- External interfaces ----
DEFINE NOT_HALTE
                         AS $A_INSE[1]
DEFINE TUERZUVER
                         AS $A_INSE[2]
DEFINE NOT_QUIT
                         AS $A_INSE[4]
                         AS $A_INSE[5]
AS $A_INSE[7]
AS $A_INSE[8]
DEFINE SCHLUESSEL
DEFINE KL_AS12_XZ
DEFINE KL_AS12_C
DEFINE TESTSTOP1E
                         AS $A_INSE[9]
DEFINE TESTSTOP2E
                         AS $A_INSE[10]
DEFINE TEST_STOPA
DEFINE TEST_STOPC
                         AS $A_INSE[11]
AS $A_INSE[12]
DEFINE TEST_STOPD
                        AS $A_INSE[13]
DEFINE NOT_HALT2K
                         AS $A OUTSE[1]
DEFINE KL_663_XZ
                         AS $A_OUTSE[3]
DEFINE KL_663_C
                         AS $A_OUTSE[4]
; ---- Internal interfaces ----
DEFINE IMP_FREI_XZ AS $A_INSI[1]
DEFINE IMP_FREI_C
                         AS $A_INSI[2]
DEFINE STOP_A_ABWS
                         AS $A_OUTSI[1]
DEFINE STOP_A_ABWA
DEFINE STOP_C_ABW
DEFINE STOP_D_ABW
                        AS $A_OUTSI[2]
                         AS $A_OUTSI[3]
                         AS $A_OUTSI[4]
AS $A_OUTSI[5]
DEFINE STOP_D_ABW
DEFINE SBHABW
DEFINE SG_BIT_O
                         AS $A_OUTSI[6]
DEFINE TEST1STOP
                       AS $A_OUTSI[7]
DEFINE TEST2STOP
                         AS $A_OUTSI[8]
DEFINE STAT_IMP_XZ
DEFINE STAT_IMP_C
                        AS $A_OUTSI[9]
AS $A_OUTSI[10]
; ---- Marker ----
DEFINE OUT_HALT
                         AS $A_MARKERSI[1]
AS $A_MARKERSI[2]
DEFINE QUIT_REQUEST AS $A_MARKERSI[3]
DEFINE QUIT_MARKER AS $A_MARKERSI[4]
DEFINE STOP_A_A AS $A_MARKERSI[7]
DEFINE STOP_A_S
                         AS $A_MARKERSI[8]
; ---- Timer ----
DEFINE TIMER1
DEFINE TIMER1 AS $A_TIMERSI[1]
DEFINE TIMER2 AS $A_TIMERSI[2]
DEFINE QUIT_TIMER3 AS $A_TIMERSI[3]
 ; ---- EMERGENCY STOP acknowledgment via PLC ----
DEFINE QUIT_PLC AS $A_DBB[4]
                             _____
N0040 MSG("SPL Start")
```

7.3 Safety Integrated with SPL

```
----- EMERGENCY STOP ------
N100 IDS=08 EVERY QUIT_PLC == 1 DO QUIT_REQUEST = 1
N101 IDS=09 EVERY QUIT_PLC == 0 DO QUIT_REQUEST = 0
N102 IDS=10 DO QUIT_MARKER = 0
N103 IDS=11 EVERY NOT_HALTE == 0 DO QUIT_TIMER3 = 0
N104 IDS=12 EVERY NOT_HALTE == 1 DO QUIT_TIMER3 = -1
N105 IDS=13 EVERY QUIT_REQUEST == 1 DO QUIT_MARKER = (QUIT_TIMER3<0.4)
N110 IDS=14 DO NOT_HALT = NOT_HALTE AND (NOT_HALT OR NOT_QUIT OR QUIT_MARKER)
N120 IDS=15 EVERY NOT_HALT == 0 DO TIMER1 = 0
N130 IDS=16 EVERY NOT_HALT == 1 DO STOP_A_A = 1 TIMER1 = -1
N140 IDS=17 EVERY (TIMER1 > 1.0) AND NOT NOT_HALT DO TIMER1 = -1 STOP_A_A = 0
N150 IDS=18 EVERY NOT_HALT == 0 DO TIMER2 = 0
N160 IDS=20 EVERY NOT_HALT == 1 DO STOP_A_S = 1 TIMER2 = -1
N170 IDS=22 EVERY (TIMER2 > 5.0) AND NOT NOT_HALT DO TIMER2 = -1 STOP_A_S = 0
N180 IDS=24 DO STOP_A_ABWA = STOP_A_A AND NOT TEST_STOPA
N200 IDS=28 DO STOP_A_ABWS = STOP_A_S AND NOT TEST_STOPA
N210 IDS=30 DO STOP_C_ABW = NOT_HALT AND NOT TEST_STOPC
N220 IDS=32 DO STOP_D_ABW = NOT TEST_STOPD
N230 IDS=34 DO NOT_HALT2K = NOT_HALT
; ----SBH DE-SELECTION USING THE KEY-OPERATED SWITCH ----
N380 IDS=50 DO SBHABW = SCHLUESSEL OR TUERZUVER
  ----- SG selection via protective door-----
N390 IDS=52 DO SG_BIT_O = TUERZUVER
; ----- TEST STOP -----
N400 IDS=54 DO TEST1STOP = TESTSTOP1E
N410 IDS=56 DO TEST2STOP = TESTSTOP2E
; ---- Supply terminals AS1/AS2 and 663 -----
N420 IDS=58 DO STAT_IMP_XZ = KL_AS12_XZ STAT_IMP_C = KL_AS12_C
N430 IDS=60 DO KL_663_XZ = IMP_FREI_XZ KL_663_C = IMP_FREI_C
N1040 MSG("SPL active")
N1070 M17
```

7.3.11 PLC blocks

FUNCTION FC 95: VOID

```
VERSION: 0.1
BEGIN
NETWORK
TITLE =
                                                   // ASUB start marker from OB100
           TT
                                 210.0;
                       DB10.DBX 108.5;
           U
                                                               // Drive group and terminal block
                          // run-up 210.1;
                                                   // Start edge marker PI service // Start cycle marker PI service
           FP
                       Μ
                                 210.2;
//
                                 210.2;
                                                   // Start cycle marker PI service
// Start PI service
           TT
                       M
                                 210.3;
           S
                       M
//
                                                    121 ( // PI service interrupt number and priority := M 210.3,// Start PI service := P#DB16.DBX 18.0 BYTE 26,// PI service ASUB
           CALL FB
                                   4 , DB
             Req
             PI service
             Unit
                                                              : =
                                                             := 1,
:= P#DB120.DBX 34.0 BYTE 34,// Program path
:= P#DB120.DBX 0.0 BYTE 34,// Program name
:= W#16#1,// Interrupt number = 1
:= W#16#1,// Priority = 1
:= W#16#0,// LIFTFAST = 0
:= W#16#0,// BLKSYNC
:= DB120.DBX 68.0,// Error occurred
:= DB120.DBX 68.1,// Task, error-free
:= DB120.DBW 70); // Error code
             Addr1
             Addr2
                          WVar1
                          WVar2
                          WVar3
             WVar4
                                                                                         68.0,// Error occurred
68.1,// Task, error-free
70); // Error code
             Error
             Done
                                                              := DB120.DBW
             State
                                                                 // Task successfully (error-free) completed
// Start ASUB
// Reset PI service Start ASUB
                       DB120.DBX
                                              68.1;
                                 210.4;
210.3;
           R
                       M
           CALL FC 9 (
                                                             := M 210.4,// Start ASUB
:= 1,// Channel number 1
:= 1,// Interrupt number 1
:= DB120.DBX 72.0,// ASUB active
:= DB120.DBX 72.1,// Task completed
:= DB120.DBX 72.3,// Error occurred
:= DB120.DBX 72.4,// Interrupt number
missing
             Start
             ChanNo
             IntNo
             Active
             Done
             Error
             StartErr
                                                                                                           missing
                                                              := DB120.DBW
                                                                                           74);// Memory range internal
                      DB120.DBX
M 210.7;
M 210.0;
           U
                                              72.1;
                                                                // Task completed ==> ASUB running
           S
                                                                // Reset ASUB start marker from OB100
// Reset start ASUB
           R
           R
                       Μ
                                 210.4;
  END_FUNCTION
```

FUNCTION FC 96: VOID

```
TITLE =
VERSION: 0.1
BEGIN
NETWORK
TITLE =Supply I/Os with signals from/to PLC-SPL // Supply I/Os ==> SPL_DATA_INSEP
//
                            76.0;
                                                      // EMERGENCY STOP button
                    "SPL".NOT_HALTE;
//
         U
                             76.1;
                                                      // Door switch (closed and interlocked)
                    "SPL".TUERZUVER;
                    E 76.3;
"SPL".NOT_QUIT;
         TT
                                                      // EMERGENCY STOP acknowledgement
         =
//
         U
                    "SPL".SCHLUESSEL;
                                                      // Key-operated switch (SBH de-selection)
NETWORK
TITLE =
                   -- EMERGENCY STOP -----
"SPL".NOT_HALTE; /
                                                     // EMERGENCY STOP button INSE 1
         U
         Ū(
                   "SPL".NOT_HALT;
"SPL".NOT_QUIT;
"SPL".QUIT_MARKER;
                                                      // EMERGENCY STOP signal internal
// EMERGENCY STOP acknowledgement
// EMERGENCY STOP acknowledgement forced
         Ō
         0
         0
                                                           checking procedure
                    "SPL".NOT_HALT;
                                                      // EMERGENCY STOP signal internal
//
                                                      // After pressing
// Load for 1 second
// After pressing
// EMERGENCY STOP
// Intermediate marker STOP A for axes X,Z
                    "SPL".NOT_HALT;
         ŢŢ
                   S5T#1S;
T 20;
         SA
         U
                             20;
                    "SPL".STOP_A_A;
         =
//
                                                      // EMERGENCY STOP
// Load for 5 seconds
// After pressing
// EMERGENCY STOP
// Intermediate marker STOP A for spindle C
         U
                    "SPL".NOT_HALT;
                   S5T#5S;
         SA
                   T 21;
T 21;
         U
                    "SPL".STOP_A_S;
         =
11
                                                      //Intermediate marker STOP A for axes X,Z
// Test external STOP A (see FC97)
// STOP A for axes X, Z
                   "SPL".STOP_A_A;
M 216.3;
         TJ
         UN
                    "SPL".STOP_A_ABWA;
//
                   "SPL".STOP_A_S;
M 216.3;
"SPL".STOP_A_ABWS;
                                                      // Intermediate marker STOP A for spindle C
// Test: external STOP A (see FC97)
// STOP A for spindle C
         TT
         UU
//
                   "SPL".NOT_HALT;
M 216.2;
"SPL".STOP_C_ABW;
                                                      // EMERGENCY STOP signal internal
// Test: external STOP C (see FC97)
// De-select STOP C
         UN
                                                      // Test: external STOP D (see FC97)
// STOP D for forced checking procedure
// De-select STOP D
                            216.1;
216.7;
         AN
         UN
                    "SPL".STOP_D_ABW;
         =
                   "SPL".NOT_HALT;
"SPL".NOT_HALT1K;
                                                      // EMERGENCY STOP
// EMERGENCY STOP contactor
         U
        -- SBH de-selection using the key-operated switch----
                   "SPL".SCHLUESSEL;
"SPL".TUERZUVER;
"SPL".SBHABW;
                                                      // Key-operated switch
// DOOR LOCKED
// SBH de-selection
         IJ
         0
          --- SG selection using the protective door-----
         U
                   "SPL".TUERZUVER;
                                                     // DOOR LOCKED
```

```
"SPL".SG_BIT_0;
                                                         // SG bit 0
NETWORK
TITLE =Supply of SGE/SGA signals to/from the PLC-SPL
// Supply of conversion variables to axis data block
// Supply of SPL DATA OUTSEP ==> I/Os
                     "SPL".NOT_HALT1K;
          U
                               48.2;
                                                          // EMERGENCY STOP contactor K4
     Supply of SPL_DATA_OUTSIP ==> DB31, DB32, DB33
                                                          // Select STOP A for spindle C
// Drive interface for drive C
                     "SPL".STOP_A_ABWS;
          TT
                    DB33.DBX32.2;
          =
//
                                                          // Select STOP A for axis X
// Drive interface for drive X
// Drive interface for drive Z
          U
                     "SPL".STOP_A_ABWA;
                     DB31.DBX32.2;
          =
                     DB32.DBX32.2;
//
                                                         // Select STOP C for axes X , Z
// Drive interface for drive X
// Drive interface for drive Z
// Drive interface for drive C
                    "SPL".STOP_C_ABW;
DB31.DBX32.3;
DB32.DBX32.3;
          ŢŢ
          =
          =
           =
                     DB33.DBX32.3;
//
                                                         // Select STOP D for axes X , Z
// Drive interface for drive X
// Drive interface for drive Z
// Drive interface for drive C
                    "SPL".STOP_D_ABW;
DB31.DBX32.4;
          U
          =
                    DB32.DBX32.4;
DB33.DBX32.4;
          =
          =
11
                                                         // SBH de-selection
// SBH de-selection axis X
// SBH de-selection axis Z
// SBH de-selection spindle C
          U
                     "SPL".SBHABW;
                    DB31.DBX22.1;
           _
                     DB32.DBX22.1;
                    DB33.DBX22.1;
          =
11
                                                         // SG bit 0 selection
// SG bit 0 axis X
// SG bit 0 axis Z
// SG bit 0 spindle C
                     "SPL".SG_BIT_0;
DB31.DBX22.3;
          U
                     DB32.DBX22.3;
          =
                    DB33.DBX22.3;
NETWORK
TITLE =Terminal 663 ; AS1 / AS2
                                                         // Pulses safely cancelled axis X
// Pulses safely cancelled axis Z
// Terminal AS1 / AS2
// Status, pulses cancelled
                     DB31.DBX108.2;
                     DB32.DBX108.2;
"SPL".KL_AS12_XZ;
"SPL".STAT_IMP_XY;
          U
          =
          =
          NOT
                     "SPL".KL_663_XZ; // Terminal 663
"SPL".IMP_FREI_XZ; // Pulse ena
                                                                                // Terminal 663
                                                         // Pulse enable X, Z
                     DB33.DBX108.2;
"SPL".KL_AS12_C;
"SPL".STAT_IMP_XY;
          Α
                                                          // Terminal AS1 / AS2
          =
                                                          // Status, pulses cancelled
          =
          NOT
                     "SPL".KL_663_C // Terminal 663
"SPL".IMP_FREI_C; // Pulse 6
                                                        // Pulse enable C
END_FUNCTION
```

FUNCTION FC 97: VOID

```
TITLE =Test stop
//Test stop activated after eight hours have elapsed and the protective door
has been opened
VERSION: 0.1
BEGIN
NETWORK
TITLE =Test stop step 1
//Forced checking procedure of the pulse cancellation
                                                    // Start monitoring time of 8 hours
// Load 2 hours and 40 minutes
// Start timer 30
         UN
                           211.0;
                   S5T#2H40M;
         L
         SE
                            30;
11
                                                   // After 2 hours and 40 minutes have elapsed // Load 2 hours and 40 minutes // Start timer 31 \,
         U
                            30;
                   S5T#2H40M;
         Τ.
         SE
                            31;
//
                                                    // After 5 hours and 20 minutes have elapsed // Load 2 hours and 40 minutes \,
         U
                   S5T#2H40M;
         SE
                            32;
//
                                                   // After 8 hours have elapsed and
// door not closed and interlocked
// Pulses not disabled (X)
// Pulses not cancelled (Z)
// Pulses not cancelled (C)
// Axis X stopped
// Axis Z stopped
// Axis C stopped
// Reset monitoring time of 8 hours
// Start test stop 1
                   т
                            32;
76.1;
         TT
         UN
                  Ε
                  DB31.DBX 108.2;
DB32.DBX 108.2;
         UN
         UN
                  DB33.DBX
                                  108.2;
                  DB31.DBX 110.5;
DB32.DBX 110.5;
DB33.DBX 110.5;
         U
         TT
         TT
                           211.0;
         S
                  M
                  Μ
                           211.1;
//
         CALL FC
                           60 (// Test stop module
                                                 start
          reset
          num_axis
          test_axis_1
          test_axis_2
test_axis_3
                                                  := 0,
          test_axis_4
                                                  := 0,
                                                      0,
          test_axis_5
                                                  : =
                                                  :=
          test_axis_6
                                                  := 0,
          test_axis_7
                                                  := 0,
          test_axis_8
                                                              49.0, // Test stop 1 NCK by A 49.0 212, // Marker double word internal 211.2, // Test stop 1 executed 211.7);// Error on test stop
          servo_test_out
          aux_dword
                                                  := MD
          ready
                                                  := M
          error
                                                  := M
11
                           211.2;
                  Μ
                                                              // Test stop 1 successfully executed
                              // Start test stop 2
    S
         M 211.3;
                  Μ
                           211.2;
                                         // Test stop 1
         R
11
         CALL FC
                           60 (
                                                              211.3,// Start test stop 2
3.7, // Reset by RESET/MCP
// 2 Number of drives
          start
                                                  := M
          reset
                                                  := E
                                                  := 1,
          num_axis
          test_axis_1
                                                  := 2,
                                                                         // Drive number axis Z
          test_axis_2
test_axis_3
                                                  :=
                                                      Ο,
                                                  :=
                                                      0,
          test_axis_4
                                                  := 0,
                                                 := 0,
:= 0,
          test_axis_5
          test_axis_6
          test_axis_7
test_axis_8
                                                  := 0,
```

```
49.1, // Test stop 2 NCK by A 49.1
220, // Marker double word internal
211.4, // Test stop 2 executed
211.6);// Error on test stop
                servo_test_out
                                                                               := A
                aux_dword ready
                                                                               := MD
                                                                               := M
                error
//
                                                                                   // Test stop 2 successfully executed
// Start test stop 1
// Start test stop 2
// Test stop 2 successfully executed
// Start test stop step 2
               U
                              Μ
                                          211.4;
                                          211.1; 211.3;
               R
                              Μ
               R
                              M
               R
                                           211.4;
                              M
               S
NETWORK
TITLE =Test stop step 2
TITLE =Test stop step Z

//Forced checking procedure of external STOPs A and C

U M 216.0; // Start test stop step 2

UN DB31.DBX 108.2; // Axis X: Pulses not safely cancelled

UN DB32.DBX 108.2; // Axis Z: Pulses not safely cancelled
                                                                                   // Spindle C: Pulses not safely cancelled
// Initiate Stop D on the PLC side (FC96)
                              DB33.DBX 108.2;
M 216.1;
M 216.0;
               UN
                                                                                   // Initiate Stop D on the PLC side (FC96)
// Reset start test stop step 2
               S
               R
//
                                                                                  // Check stop D on the PLC side
// STOP D active axis X
// STOP D active axis Z
// STOP D active spindle C
// Initiate Stop C on the PLC side (FC96)
// Reset check stop D (PLC)
               IJ
                                          216.1;
                             DB31.DBX 111.6;
DB32.DBX 111.6;
DB33.DBX 111.6;
M 216.2;
               IJ
               U
               U
               S
               R
                              M
                                          216.1;
11
                                                                                   // Check stop C on the PLC side
// STOP C active axis X
// STOP C active axis Z
               U
                              M
                                          216.2;
                             DB31.DBX 111.5;
DB32.DBX 111.5;
               U
               U
                                                                                   // STOP C active spindle C
// Initiate Stop A on the PLC side (FC96)
// Reset check stop C (PLC)
               U
                              DB33.DBX 111.5;
                                          216.3;
216.2;
               S
               R
                              M
//
                                                                                  // Check stop A on the PLC side
// STOP A/B active axis X
// STOP A/B active axis Z
// STOP A/B active spindle C
// Check: STOP A (PLC) not active
// Reset check stop A (PLC)
               IJ
                                          216.3;
                             DB31.DBX 111.4;
DB32.DBX 111.4;
DB33.DBX 111.4;
               IJ
               U
               U
                                          216.4;
               S
                              Μ
                                          216.3;
               R
11
                                                                                  // Check: STOP A (PLC) not active
// STOP A/B not active axis X
// STOP A/B not active axis Z
// STOP A/B not active spindle C
// Initiate Stop D on the NCK side
// Reset check: STOP A (PLC)
               TT
                                          216.4;
                              M
                             DB31.DBX 111.4;
DB32.DBX 111.4;
DB33.DBX 111.4;
               ŪN
               ŪN
               UN
               S
                              Μ
                                          216.5;
               R
                              M
                                          216.4;
//
                                                                                   // Initiate Stop D on the NCK side // See circuit diagram and NCK-SPL
               U
                                          216.5;
                              Μ
                                             49.4;
                              Α
               =
//
               TT
                                          216.5;
                                                                                   // Check Stop D on the NCK side
                              DB31.DBX 111.6;
DB32.DBX 111.6;
DB33.DBX 111.6;
                                                                                   // STOP D active axis X
// STOP D active axis Z
// STOP D active spindle C
// Initiate Stop C on the NCK side
// Reset check Stop D (NCK)
               U
               U
               TT
                                          216.6;
               S
                              M
               R
                                          216.5;
                              Μ
//
                                                                                   // Initiate Stop C on the NCK side // See circuit diagram and NCK-SPL
               U
                                          216.6;
               =
                              Α
                                            49.3;
//
                                                                                   // Check Stop C on the NCK side
// STOP C active axis X
// STOP C active Axis Z
// STOP C active spindle C
// Initiate Stop A on the NCK side
                                          216.6;
               IJ
                              M
                             DB31.DBX 111.5;
DB32.DBX 111.5;
DB33.DBX 111.5;
               IJ
               Ū
                                          216.7;
               S
```

```
216.6;
                                                                               // Reset check Stop C (NCK)
              R
                            M
11
              U
                                        216.7;
49.2;
                                                                               // Initiate Stop A on the NCK side // See circuit diagram and NCK-SPL
                            M
                            Α
//
                                                                              // Check stop A on the NCK side
// STOP A/B active axis X
// STOP A/B active axis Z
// STOP A/B active spindle C
// Check: STOP A (NCK) not active
// Reset check Stop A (NCK)
              U
                                        216.7;
                            DB31.DBX 111.4;
DB32.DBX 111.4;
DB33.DBX 111.4;
              U
              IJ
              IJ
                                        217.0;
              S
                            Μ
              R
                                        216.7;
//
                                                                               // Check: STOP A (NCK) not active
// STOP A/B not active axis X
// STOP A/B not active axis Z
// STOP A/B not active spindle C
                                        217.0;
              U
                            DB31.DBX 111.4;
DB32.DBX 111.4;
DB33.DBX 111.4;
              UU
              UII
              UU
                                                                               // Start forced checking procedure of inputs
// Reset check: STOP A (NCK)
                                        217.1;
              S
                            Μ
                                        217.0;
              R
                            Μ
NETWORK
TITLE =Forced checking procedure of the input and output devices //The time for performing the forced checking procedure can depend on several //machine-specific conditions. The solution shown in this example is not
binding.
//
                                        217.1;
              TT
                            M
                                                                               // Start forced checking procedure for M217.1
= 1
                                                                               // EMERGENCY STOP not actuated
// Check EMERGENCY STOP inputs
// Reset: Start forced checking procedure
// PLC forced checking procedure output
                            "SPL".NOT_HALT;
M 218.0;
M 217.1;
              IJ
                            M
              S
              R
                            Μ
              R
                                           48.1;
                            Α
                                                                               // Check EMERGENCY STOP inputs
// Drop-out time of contactor
// Timer 22
              U
                                        218.0;
                            S5T#120MS;
              L
              SE
                                          22;
11
                                                                              // After drop-out time of contactor
// PLC forced checking procedure output
// Error case checkback input contactors = 0
// Initiate Stop D ( see FC96)
// PLC forced checking procedure output
              U
                            Т
                                           22;
              UN
                            Α
                                           48.1;
              UN
                            Ε
                                           76.4;
                                        218.7;
              S
                            Μ
              S
                            Α
                                          48.1;
11
                                                                              // After drop-out time of contactor
// PLC forced checking procedure output
// Good case checkback input contactors = 1
// Start acknowledgement
// PLC forced checking procedure output
// Check EMERGENCY STOP inputs
              U
                            Т
                                          22;
              UN
                                           48.1;
                            Α
              Ū
                            Е
                                          76.4;
              S
                            Μ
                                        218.1;
              S
                            Α
                                          48.1;
                                        218.0;
              R
                            Μ
//
                                                                              // After drop-out time of contactors
// RESET MCP
// EMERGENCY STOP (PLC) not actuated
// Forced checking procedure input E76.4 = 1
// Start acknowledgement
// Check EMERGENCY STOP inputs
// Withdraw Stop D
              U
                            Т
                                          22;
                                             3.7;
              U
                            Ε
                                          76.0;
              Ū
                            Ε
              U
                            Ε
                                           76.4;
                                        218.1;
              S
                            M
              Ř
                                        218.0;
                            M
              R
                                        218.7;
//
                                                                               // Start acknowledgement
// Delay time EMERGENCY STOP inputs
// Set timer 23
              U
                            Μ
                                         218.1;
                            S5T#50MS;
              L
              SE
                                          23;
//
                                                                               // Delay time EMERGENCY STOP inputs
// EMERGENCY STOP actuated
// Reset acknowledgement
              TT
                            Т
                                          23;
                                        76.0;
218.1;
                            Ē
              UU
                            Μ
              R
11
              U
                            Т
                                          23;
76.0;
                                                                              // EMERGENCY STOP not actuated
// Forced checking procedure input E76.4 = 1
// Acknowledge EMERGENCY STOP PLC
// Acknowledge EMERGENCY STOP NCK
// Check: EMERGENCY STOP
              U
                            Ε
                            E 76.4;
"SPL".QUIT_MARKER;
              TJ
              Š
                                        218.2;
              S
                            M
                                        218.1;
              R
```

```
Т
                                                                   // Reset timer 23
           R
                                    23;
//
                                                                   // Acknowledge EMERGENCY STOP PLC
// Delay time: Acknowledgement NCK/PLC
// Set timer 24
                        "SPL".QUIT_MARKER;
S5T#200MS;
            U
            SE
                                  24;
218.3;
218.2;
24;
                                                                   // Acknowledge EMERGENCY STOP
// Withdraw acknowledgement NCK
// Acknowledge EMERGENCY STOP NCK
// Reset timer 24
            U
                        T
M
M
T
            S
            R
            R
                                                                   // Acknowledge EMERGENCY STOP NCK // Do not acknowledge NCK \,
                                  218.2;
                        QUI1;
            SPB
                        1; // Load 1
MB 194;
            L
T
                                                                   // Transfer marker byte 194
QUI1: UN
                                  218.3;
                                                                   // Withdraw NCK acknowledgement
                        QUI2;
            SPB
                        0; // Load 0
MB 194;
            L
T
                                                                   // Transfer marker byte 194
                        MB
QUI2: NOP
                        0;
            CALL FC
                                 21 (
                                                                         := "SPL".QUIT_MARKER,
:= B#16#4,
:= P#M 194.0 BYTE 1,
                      Enable
                      Funct
                      S7Var
                      IVAR1
                                                                         := 4,
                      IVAR2
                                                                         := -1,
                      Error
                                                                         := M
                                                                                         218.4,
                      ErrCode
                                                                         := MW
                                                                                         188);
//
                       M 218.3;
"SPL".NOT_HALT;
DB18.DBX 110.1;
M 218.4;
"SPL".QUIT_MARKER;
M 218.3;
M 211.0;
                                                                   // Withdraw acknowledgement NCK
// Acknowledgment EMERGENCY STOP-PLC o.k.
// No difference between NCK/PLC
// No error on transfer
// Acknowledge EMERGENCY STOP PLC
// Reset: Withdraw acknowledgement NCK
// Start monitoring time of 8 hours
            U
            Ū
            ŪN
            UN
            R
            R
            R
```

END_FUNCTION

7.3.12 **Appendix**

Excerpt from symbol table:

| | Symbol | Address | Data type | Comment |
|----|-------------------------|---------|-----------|--|
| 1 | Hochlauf_ASUP_Start | M 210.0 | BOOL | Run-up marker for SPL / ASUB start |
| 2 | Flanke_FB4_SPL_Start | M 210.1 | BOOL | Edge marker for SPL / FB4 start |
| 3 | Zyklus_FB4_SPL_Start | M 210.2 | BOOL | Cycle marker for SPL / FB4 start |
| 4 | FB4_Start | M 210.3 | BOOL | Interrupt number and polarity for SPL (FB4) |
| 5 | FC9_SPL_Start | M 210.4 | BOOL | Start SPL |
| 6 | Teststop_aktiv | M 211.0 | BOOL | Activate test stop |
| 7 | Teststop_1_starten | M 211.1 | BOOL | Forced checking procedure of the shutdown paths (X, C) |
| 8 | Teststop_1_ready | M 211.2 | BOOL | Test stop1 performed without errors |
| 9 | Teststop_2_starten | M 211.3 | BOOL | Forced checking procedure of shutdown paths (Z) |
| 10 | Teststop_2_ready | M 211.4 | BOOL | Test stop 2 performed without errors |
| 11 | Teststop_2_error | M 211.6 | BOOL | Error for test stop 2 (Z) |
| 12 | Teststop_1_error | M 211.7 | BOOL | Error for test stop 1 (X, C) |
| 13 | QUIT_NCK_error | M 214.4 | BOOL | Error for transfer using FC21 |
| 14 | Teststopphase_2_starten | M 216.0 | BOOL | Start test of external stops |
| 15 | Test_Stop_D_PLC | M 216.1 | BOOL | Trigger stop D in PLC / FC96 |
| 16 | Test_Stop_C_PLC | M 216.2 | BOOL | Trigger stop C in PLC / FC96 |
| 17 | Test_Stop_A_PLC | M 216.3 | BOOL | Trigger stop A in PLC / FC96 |
| 18 | PLC_Stop_A_nicht_aktiv | M 216.4 | BOOL | Stop A / PLC check not active |
| 19 | Test_Stop_D_NCK | M 216.5 | BOOL | Trigger stop D via A 49.4 / PLC in NCK |
| 20 | Test_Stop_C_NCK | M 216.6 | BOOL | Trigger stop C via A 49.3 / PLC in NCK |
| 21 | Test_Stop_A_NCK | M 216.7 | BOOL | Trigger stop A via A 49.2 / PLC in NCK |
| 22 | NCK_Stop_A_nicht_aktiv | M 217.0 | BOOL | Stop A / NCK check not active |
| 23 | Test_I/O_Peripherie_1 | M 217.1 | BOOL | Forced checking procedure of the I/O devices |
| 24 | Test_I/O_Peripherie_2 | M 218.0 | BOOL | Check Emergency Stop inputs |
| 25 | Test_I/O_Peripherie_3 | M 218.1 | BOOL | Start acknowledgement for Emergency Stop |
| 26 | Test_I/O_Peripherie_4 | M 218.2 | BOOL | Acknowledge Emergency Stop on the NCK side |
| 27 | Test_I/O_Peripherie_5 | M 218.3 | BOOL | Withdraw acknowledgment Emergency Stop on the NCK side |
| 28 | Fehler_Stop_D_PLC | M 218.7 | BOOL | Checkback input of contactors E 76.4 not OK. |
| 29 | Teststop_1_intern | MD 212 | DWORD | Run test stop 1 FC60 internally |
| 30 | Teststop_2_intern | MD 220 | DWORD | Run test stop 2 FC60 internally |
| 31 | QUIT_NCK_error_code | MW 188 | WORD | Error code from FC21 |
| 32 | TIMER1 | T 20 | TIMER | STOP C -> STOP A (axes) |
| 33 | TIMER2 | T 21 | TIMER | STOP C-> STOP A (spindle) |
| | T_K_ABFALL | T 22 | TIMER | Drop-out time of contactors K1, K2 |
| | T_VERZUG_1 | T 23 | TIMER | Delay time EMERGENCY STOP input |
| 36 | T_VERZUG_2 | T 24 | TIMER | Delay time, acknowledgment |
| 37 | Teststop_Zeit_1 | T 30 | TIMER | Monitoring duration 2h 40min |
| 38 | Teststop_Zeit_2 | T 31 | TIMER | Monitoring duration 5h 20min |
| 39 | Teststop_Zeit_3 | T 32 | TIMER | Monitoring duration 8h |

Symbols used in the PLC program

The following structure was used for the PLC program of the configuration example.

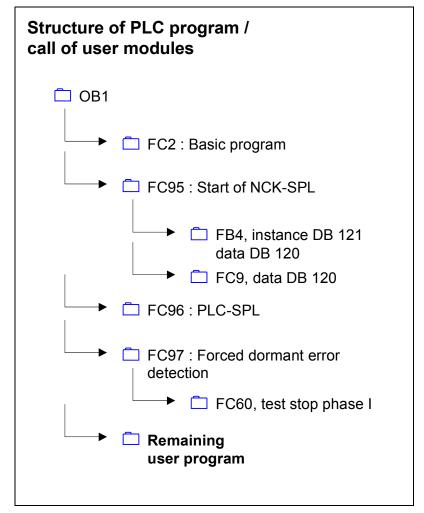


Fig. 7-19 Structure of the user program

The following function overview is used to configure and commission SPL logic

Function overview SPL logic

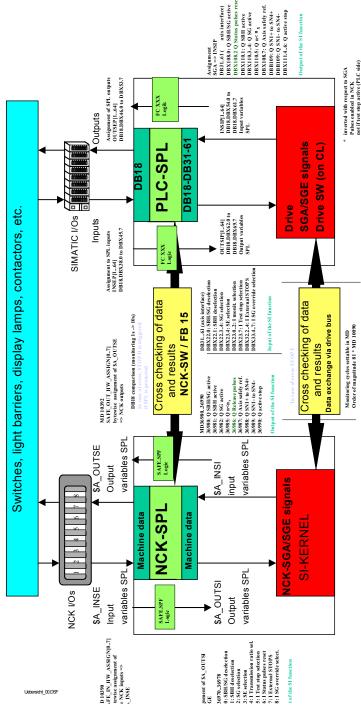


Fig. 7-20 Overview, SPL logic

7.4 Safety Integrated without SPL

Contrary to Safety Integrated with SPL, here the program (S7 PLC program) must be emulated for the NCK using switches and contactors. This has an impact on the costs associated with the cabinet wiring, and, depending on the complexity of the machine, is complicated. In addition, the EMERGENCY STOP buttons and the door switches must be evaluated by safety contactors which themselves influence the drives of the 611 digital group.

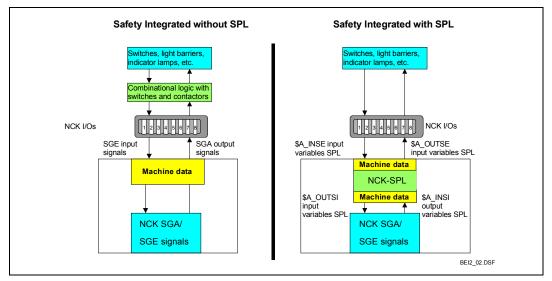


Fig. 7-21 Function schematic of SI without SPL

7.4.1 Connecting-up the drives

The drives are connected-up exactly in the same way as for the version with SPL. Pulse enable (terminal 663) and the checkback status of the pulses (AS1/AS2) are assigned to the NCK-SGE via machine data.

X axis

36986 SAFE-PULSE_ENABLE_OUTPUT : 01040203H 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT : 01040107H

Z axis:

36986 SAFE-PULSE-ENABLE_OUTPUT : 01040203H 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT : 01040107H

Spindle C:

36986 SAFE-PULSE-ENABLE_OUTPUT : 01040204H 36976 SAFE_PULSE_STATUS_INPUT : 01040108H

Power can be supplied to terminal AS1 either from terminal 9 or an external +24 V power supply, depending on the cabinet configuration.

On the PLC side, the pulses must be enabled on the axis-specific drive interface (DB3x.DBX21.7).

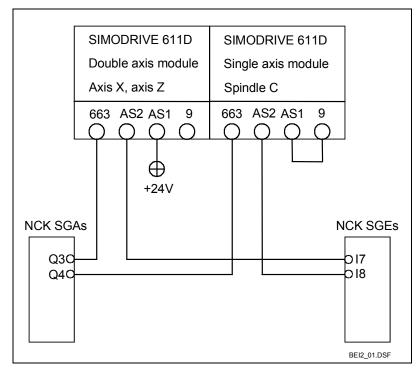


Fig. 7-22 Circuit example

7.4.2 EMERGENCY STOP and connecting-up the I/R module

For an EMERGENCY STOP, all the drives in the drive group are stopped via terminal 64 (controller inhibit) on the infeed/regenerative feedback module. The drives brake with the maximum current (this can be configured).

After a certain delay (if, for example, the spindle has also braked and is stationary), the internal line contactor in the NE module that is used to electrically isolate it from the power supply, is opened via terminal 48 (DIN EN 60204-1). The connection between terminals NS1, NS2 is opened as an additional safety measure to prevent the line contactor from re-closing.

The infeed/regenerative feedback module is supplied from the line supply using a three-conductor cable.

The line contactor integrated in the infeed/regenerative feedback module is used to isolate the drives from the line supply (an external line contactor is not required).

Circuit diagram

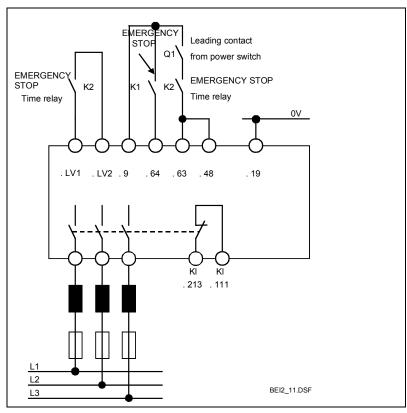


Fig. 7-23 Connecting-up the infeed/regenerative feedback module without SPL

The EMERGENCY STOP button is monitored using a safety relay K1 (3TK2805). When the EMERGENCY STOP button is pressed, safety relay K1 drops out immediately and opens the NO contacts that are included in the connection between terminal 9 and terminal 64 on the infeed/regenerative feedback module and in the supply path for delay module 3TK29. As soon as the selected delay time has elapsed, delay module K2 (3TK29.3) also drops out and opens the NO contacts that are included in the connection between terminal 9 and terminals 48/63 and in the connection between terminal NS1 and terminal NS2. EMERGENCY STOP can only be acknowledged when the line contactor in the infeed/regenerative feedback module and the delay module K2 have dropped out.

7.4 Safety Integrated without SPL

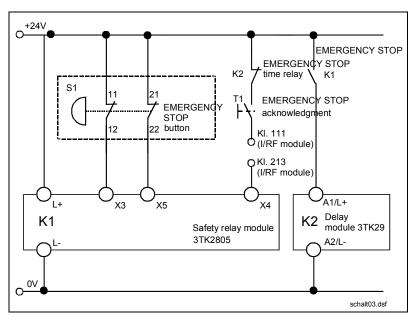


Fig. 7-24 Connecting-up the safety relay combination

7.4.3 Test stop

For the test stop, the first section of the test stop test can be taken from the PLC programming example with SPL. The parameterization of the machine data directly refers to the DMP input modules:

 X axis:
 36975
 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT
 : 01060809H

 Spindle C:
 36975
 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT
 : 01060809H

 Z axis:
 36975
 SAFE_STOP_REQUEST_INPUT
 : 0106080AH

Circuit diagram

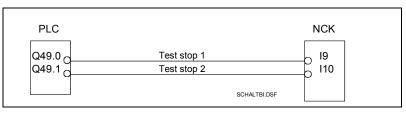


Fig. 7-25 Circuit diagram for test stop

7.4.4 Protective door interlocking

The following circuit is used for monitoring the protective door if external devices (hydraulics, cooling water etc.) have to be powered-down/disconnected when the door is opened. The safety relay monitors the door switch and its contacts are included in the switching logic for the SGEs of the Safety Integrated functions.

Other contacts of the safety contactor switch all of the external devices (not shown in this diagram) in the vicinity of the protective door that are potentially hazardous to the operator.

If the protective door switch only activates and de-activates Safety Integrated functions of the NC drives in the safety area, and this is clearly confirmed by the risk analysis, then the contacts of the door switch can be directly integrated into the switching logic for the SGEs (NCK/SPL) (see Fig. 7-26). Safety Integrated monitors the door switch using the crosswise data comparison of the SGEs.

Circuit diagram

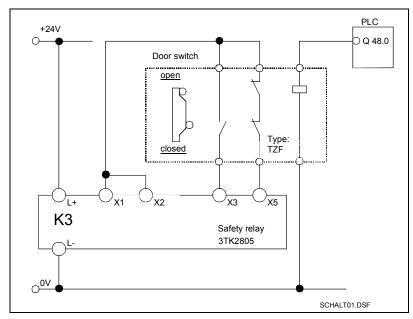


Fig. 7-26 Circuit diagram for protective door interlocking

Notes on the diagram

We recommend that a door release solenoid is used with a mechanical system (as shown) that acts on the contacts of the checkback signals.

The protective door interlocking is evaluated as follows: Terminal X3 of the safety relay is activated when the door is open and terminal X5 of the safety relay when the door is closed.

7.4.5 De-selecting SBH using the key-operated switch/SG changeover using the door safety contactor

On the NCK side, "safe operating stop" is de-selected using DMP input 5. The state shown in the circuit diagram is "protective door open" and "safe operating stop" was selected using the key-operated switch. Using the key-operated switch, it is possible to change-over to safely-reduced speed with the protective door open.

X axis, Z axis, spindle C:

36971 SAFE_SAFE_SS_DISABLE_INPUT: : 01040105H

Safe operating stop is de-selected when the protective door is closed and a changeover is made from safely-reduced speed 1 (personnel protection) to safely-reduced speed 2 (machine protection).

X axis, Z axis, spindle C:

36972 SAFE SAFE VELO SELECT INPUT[0] : 01040106H

On the PLC side, the switching states of the door and the key-operated switch are logically combined in an S7 program. The safety functions are activated and de-activated via the PLC drive interface (see Chapter 4, "Interface signals").

Circuit diagram

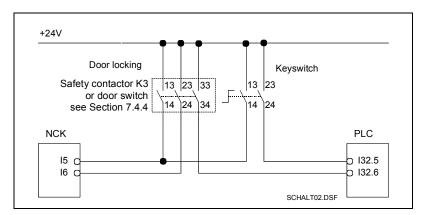


Fig. 7-27 Circuit diagram: SBH de-selection using key-operated switch SG changeover using the door safety contactor

Program

Program excerpt:

```
^{\prime\prime} // ------ SBH selection using the protective door and
using the key-operated switch -----
                  E 32.5
E 32.6
                                      // Door closed and interlocked
                  E 32.6 //
DB31.DBX22.1 // SBH de-selection
DB32.DBX22.1 // SBH de-selection
DB33.DBX22.1 // SBH de-selection
    ----- SG selection via the protective door ------
                  E 32.6 // Door closed and interlocked DB31.DBX22.3 // SG bit 0
         =
                  DB32.DBX22.3 // SG bit 0
DB33.DBX22.3 // SG bit 0
```

7.5 External STOPs

Description

This example is based on the configuring example in Section 7 "Safety Integrated without SPL", although external STOP C is to be used for all the drives on the example machine. A small SPL has to be written for this problem because external STOP A must be supplied from a system variable (\$A_OUTSI). In this case, no hardware of the NCK-SPL has to be assigned by the machine data 10390/10392, nor does the machine data parameterized in Section 7 "Safety Integrated without SPL" have to be changed.

Task/structure:

SET

External STOP C is to be activated for X, Z, C when the light barrier is triggered. The light barrier is analyzed by an external unit. The light barrier is also acknowledged by a switch that is connected to this evaluation unit. In order to test the external STOP C the two switching contacts for the PLC I/Os and the NCK I/Os are supplied with +24 V by two separate PLC outputs (A36.0/A36.1) (refer to circuit diagram).

The logical drive number for the terminal block is 4 and the input module used is inserted into slot 1 in the terminal block.

Commissioning is explained step-by-step with reference to the previous sections in Chapter 7.

- Enable the function "SBH/SB monitoring" and "external STOPs" for drives X, Z, C via the axis-specific machine data 36901: SAFE FUNCTION ENABLE = 41 H
- Set the machine data 11602: ASUP_START_MASK=7: ASUB start in all operating states of the NC (RESET/JOG/not all axes referenced/read-in inhibit active).
- 3. Set machine data 11604: ASUP_START_PRIO_LEVEL=1: (interrupt priority from which MD \$MN_ASUP_START_MASK is active).
- Enter axis-specific machine data for drives X, Z, C
 36977: SAFE_EXT_STOP_INPUT[0]: 04010101H (STOP A is supplied from \$A_OUTSI[1] in the SPL)
 36977: SAFE_EXT_STOP_INPUT[1]: 01040101H (first input on the DMP input module)
 36977 SAFE_EXT_STOP_INPUT[2]: 80000000H (STOP D statically de-selected).
- The other safety machine data are parameterized as described in Chapter 7, "Safety Integrated without SPL".
- 6. The following program has to be written for the PLC:

7.5 External STOPs

```
7. SET
    = DB31.DBX32.4 // Supply STOP D for axis X
    = DB32.DBX32.4 // Supply STOP D for axis Z
    = DB33.DBX32.4 // Supply STOP D for spindle C
```

- 8. In addition, if the light barrier is interrupted, the PLC should trigger an NC STOP at the channel interface in the automatic mode .
- Implement the following NCK-SPL in the standard cycle directory CST.DIR under the name SAFE.SPF

```
%_N_SAFE_SPF
; $PATH=/_N_CST_DIR
; SAFE_CHECKSUM = 000009C6H
;
N100 IDS=01 DO $A_OUTSI[1] = 1 // Static de-selection
STOP A
;
N110 M17
```

- The NCK-SPL start when the control runs-up is described in Chapter 7, "Starting the NCK-SPL and PLC-SPL.
- 11. The first part of the test stop described in Chapter 7, "Test stop", can be used and adapted to the machine configuration. An external STOP C must be incorporated in each test algorithm in the following form:

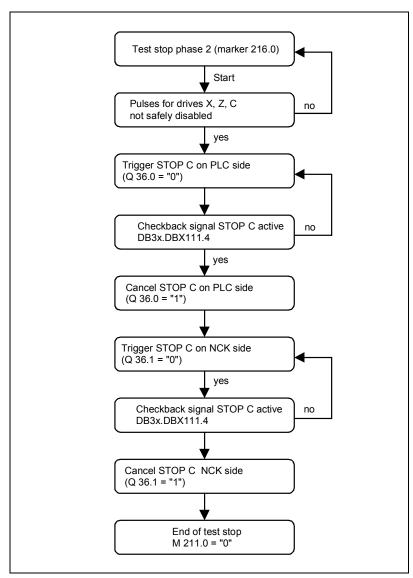


Fig. 7-28 Flowchart when testing external STOP C

Circuit diagram

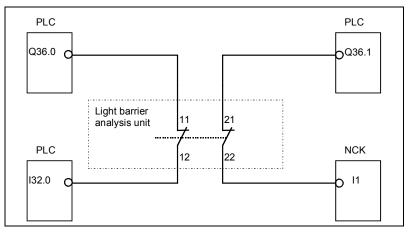


Fig. 7-29 Wiring

Note

The drive cannot be operated until the SPL is started because the external STOP A is not supplied!

7.6 SI I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP

The following function elements will be described using this example:

- Wiring options for ET200S PROFIsafe modules
- Parameterization of ET200S PROFIsafe components (hardware configuration)
- Parameterization of associated machine data
- Effects on NCK and PLC-SPL (safe programmable logic).

The entire system with all of the required hardware and software settings is <u>not</u> shown; rather, only the sections that differ when compared to previous SPL applications with two separate hardware I/O branches (NCK and PLC I/Os).

7.6.1 Functional scope of the application

The safety-relevant input signals read-in from the F-DI module and processed in the SPL are to be used to change over axis-specific safety functions (SBH, SG, external stop response, etc.), and output safety-relevant output signals to actuators (via an F-DO module or PM-E F module).

7.6.2 Connecting-up the sensors and actuators

The diagram below shows the layout of the ET 200S line-up used in the example

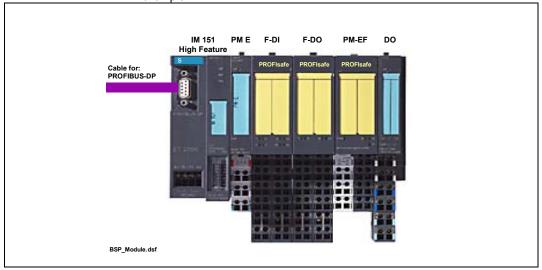


Fig. 7-30 Layout of the DP slave

The assignment and significance of the signals for the PROFIsafe modules is explained below:

Electronic module 4/8 F-DI DC24V PROFIsafe

The safety-relevant I/O input signals are connected to this module. These are implemented either using two NC contacts (EMERGENCY Stop button and the position monitoring function for the protective door) with an exclusive OR function. This means with one NC contact and one NO contact (agreement button) - or with two NO contacts (<drive ON> button). As a result of these versions, in some cases, different parameter settings are obtained in the hardware configuration under STEP 7.

All of the sensor signals are connected through two channels.

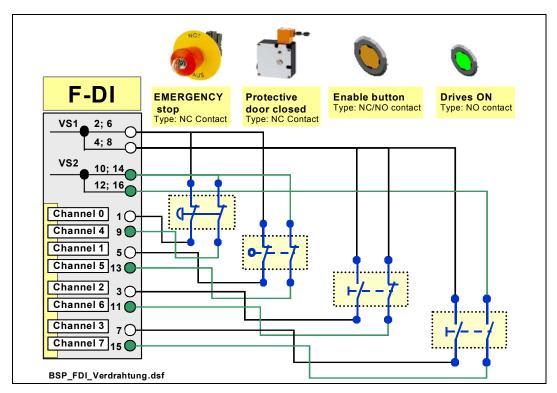


Fig. 7-31 Example: F-DI connections

Significance and use of the individual signals:

F-DI (channel 0.4): Emergency Stop actuator

Signal status channel 0 = "1" and channel 4 = "1": Emergency Stop not pressed

Signal status channel 0 = "0" and channel 4 = "0": Emergency Stop pressed

F-DI (channel 1.5): Position monitoring function, protective door

Signal status channel 1 = "1" and channel 5 = "1": Protective door closed

Signal status channel 1 = "0" and channel 5 = "0": Protective door not closed

F-DI (channel 2.6): Agreement button

Signal status channel 2 = "1" and channel 6 = "0" Agreement button not pressed

Signal status channel 2 = "0" and channel 6 = "1" Agreement button pressed

F-DI (channel 3,7): <drive on> key

Signal status channel 3 = "0" and channel 7 = "0" <drive on> key not pressed

Signal status channel 3 = "1" and channel 7 = "1" <drive on> key pressed

VS1: Internal encoder supply for channels 0 to 3 VS2: Internal encoder supply for channels 4 to 7

Both of these encoder supplies must be used when the short-circuit test is activated (cf. Chapter "Configuration and wiring of the ET200S I/Os -> Components of the node IM151 HF: F-DI module).

The exclusive OR sensor agreement button is an exception. For this type of wiring, the encoder supply VS1 must be used, in conjunction with the short-circuit test, for both contacts.

Electronic module 4 F-DO DC24 V/2 A PROFIsafe

The actuators that must be shut down in a safety-related fashion, are connected through two channels. Shutdown is possible separately for each channel.

Two valve units are connected in the sample configuration to control the motion of supplementary pneumatic axes.

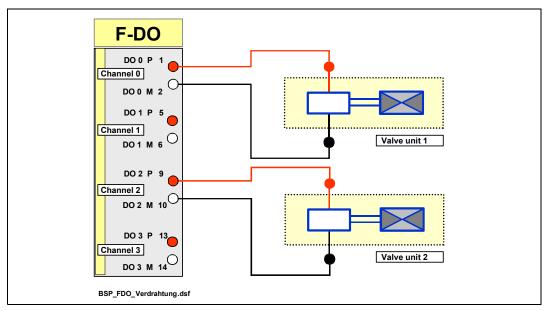


Fig. 7-32 Example: F-DO connections

Significance and use of the individual signals:

F-DO (channel 0): Valve unit 1

Signal status channel 0 = "0"

Valve in the inhibited/quiescent position

Signal status channel 0 = "1"

Valve open

F-DO (channel 1): Not used

F-DO (channel 2): Valve unit 2

Signal status channel 2 = "0"

Valve in the inhibited/quiescent position

Signal status channel 2 = "1"

Valve open

F-DO (channel 3): Not used

PM-E F power module

This module combines two functions. On the one hand, all three two-channel output channels can be connected to individual actuators (cf. functionality of an F-DO module); on the other hand, the third output channel DO 2 has an additional function.

Output channel DO2 is used to internally switch-in or switch-out the safety-relevant (i.e. via two voltage potentials) power supply to or from the downstream standard DO or standard DI modules. This means that the outputs on the DO modules can be controlled as single-channel outputs in the PLC for the "normal" function – after the PM-E F module, all of the DO modules can be shut down in a safety-related fashion.

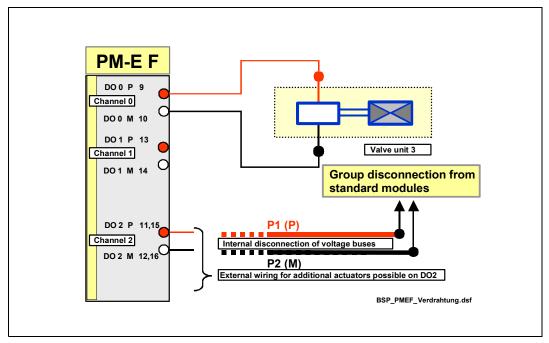


Fig. 7-33 Example: PM-E F connections

Significance and use of the individual signals:

PM-E F (channel 0): Valve unit 3

Signal status channel 0 = "0"

Valve in the inhibited/quiescent position

Signal status channel 0 = "1"

Valve open

PM-E F (channel 1): Not used

PM-E F (channel 2): Shutting down the supply voltage for subsequent

DO module / external not used

Signal status channel 2 = "0"

The power supply voltage for the subsequent DO module is disconnected via the two potential rails P1/P2.

Signal status channel 2 = "1"

The power supply voltage for the subsequent DO module is switchedin via the two potential rails P1/P2.

7.6.3 Individual application functions

The <drive on> button is only used to acknowledge the internal Emergency Stop state. The button has no function in subsequent operation. The table of functions below shows the logical inter-relationships between the individual safety-relevant signals and functions. The description starts with the assumption that the Emergency Stop state has been acknowledged.

Table 7-1 Application functions

| Sensor | State | Axes, spindles/ | Monitor function/ |
|-------------------------|----------------|-------------------|----------------------------|
| | | external devices | switching status |
| Emergency Stop | Not actuated | Axes/spindles | SG3 (> maximum speed) |
| Protective door | Closed | Valve unit 1 | Open position |
| Agreement button | Not applicable | Valve unit 2 | Open position |
| | | Valve unit 3 | Open position |
| Case 1 | | Supply voltage DO | Connected |
| Emergency Stop | Not actuated | Axes/spindles | SBH |
| Protective door | Open | Valve unit 1 | Inhibit-quiescent position |
| Agreement button | Not pressed | Valve unit 2 | Inhibit-quiescent position |
| | | Valve unit 3 | Inhibit-quiescent position |
| Case 2 | | Supply voltage DO | Disconnected |
| Emergency Stop | Not actuated | Axes/spindles | SG1 |
| Protective door | Open | Valve unit 1 | Open position |
| Agreement button | Pressed | Valve unit 2 | Inhibit-quiescent position |
| | | Valve unit 3 | Open position |
| Case 3 | | Supply voltage DO | Disconnected |
| Emergency Stop | Actuated | Axes/spindles | STOP C -> SBH |
| Protective door | Open | Valve unit 1 | Inhibit-quiescent position |
| Agreement button | Pressed | Valve unit 2 | Inhibit-quiescent position |
| | | Valve unit 3 | Inhibit-quiescent position |
| Case 4 | | Supply voltage DO | Disconnected |
| Emergency Stop Actuated | | Axes/spindles | STOP D -> SBH |
| Protective door | Closed | Valve unit 1 | Inhibit-quiescent position |
| Agreement button | Pressed | Valve unit 2 | Inhibit-quiescent position |
| | | Valve unit 3 | Inhibit-quiescent position |
| Case 5 | | Supply voltage DO | Disconnected |

7.6.4 Configuring and connecting-up the ET200S I/O

PROFIBUS connection (overall system)

Only the part required for the PROFIBUS connection of the ET 200S line is displayed here:

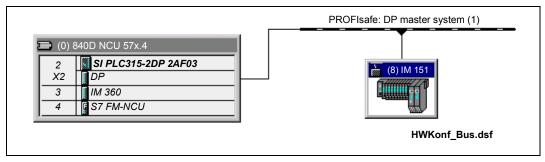


Fig. 7-34 STEP 7 Hardware configuration: Definition of the PROFIBUS system

The system requirements regarding the NCU hardware and interface module must be observed (cf. Chapter 3.12 -> SI I/Os using fail-safe modules on PROFIBUS-DP -> System requirements).

Note

When describing how the F I/Os are configured, the associated parameters are only described to some extent or only in the form of an overview. More detailed information is given in the *context-sensitive online help* and in the manual *ET200S Distributed I/O System, Fail-Safe Modules*.

Components of the node IM151 HF: F-DI module

The diagram below shows the parameter settings for the F-DI module:

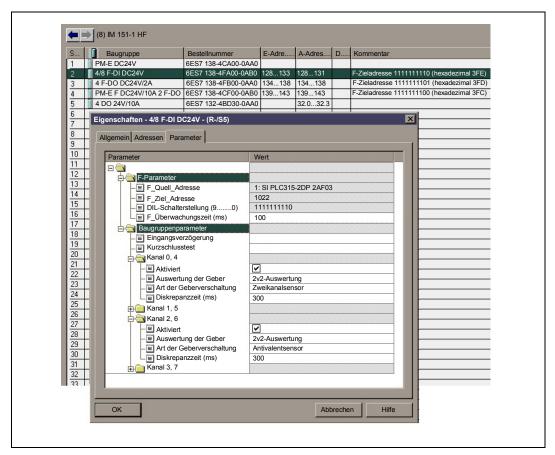


Fig. 7-35 Parameter settings for the F-DI module

Explanationen of parameters

The parameters of the F-DO module are explained below:

• F_Source_Address

The parameter F_Source_Address is automatically assigned for the configured F master (in this case, the NCU 572.4 or NCU 573.4). This parameter is identical for all PROFIsafe components since they are associated with the same PROFIsafe master.

F_Target_Address

The parameter F_Target_Address is automatically assigned for the relevant F module and displayed in the decimal notation (for the F-DI module 1022). The DIL switch setting displayed must be set accordingly. This address is needed later for parameterizing the machine data in the hexadecimal notation (for the F-DI module 3FE).

• F Monitoring time

The parameter F_Monitoring time defines the maximum time within which a new valid F telegram must have been received from the F master. Generally, the default value can be used.

Input delay

In order to suppress coupled-in noise and disturbances, it is possible to define a noise/disturbance pulse length (in ms) for all of the modules using the input delay parameter. Noise/disturbance pulses from 0 ms up to the set value are then suppressed.

· Short-circuit test

The short-circuit test parameter activates the short-circuit detection function for the module. This test only makes sense if a simple switch is used, which is connected via two encoder supplies in the module (VS1, VS2). In this context, each input terminal must be assigned a supply voltage for the test (cf. Chapter: Connecting-up sensors and actuators -> Electronic module 4/8 F-DI DC24 V PROFIsafe).

Encoder evaluation

In the example, all of the input sensors are connected through twochannels (refer to Fig. 7-34). Therefore, the encoder evaluation is set to 2v2 evaluation for all 4 channel pairs.

• Type of encoder connection

The type of encoder connection depends on the encoder design. For NC and NO contact pairs (channels 0,4; channels 1,5; channels 3,7), the two-channel sensor version must be set. On the other hand, for the exclusive OR agreement button (one NC and one NO contact), the exclusive OR sensor version should be specified.

· Discrepancy time

The discrepancy time parameter is used to enter the monitoring time for discrepancy analysis (only relevant for 2v2 analysis). If there is still a difference between the two associated input signals after the discrepancy time has expired, then this is detected as an error and signaled to the master. This time should be orientated to the switching duration (both channels) for the connected sensor.

Only one signal state is transferred to the master via the PROFIsafe protocol. This means that an internal control crosswise data comparison error, referred to two different input signal states, can no longer occur. The discrepancy analysis is executed in a distributed fashion – this means that the time should be selected to take this into account.

Components of the node IM151 HF: F-DO module

The diagram below shows the parameter settings for the F-DO module:

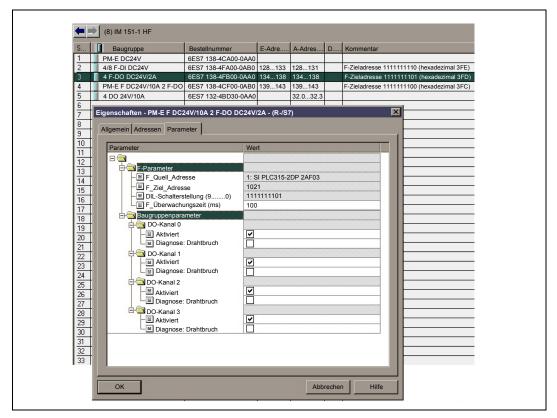


Fig. 7-36 Parameter settings for the F-DO module

Explanations of parameters

The parameters of the F-DO module are explained below:

F parameters

The F parameters have already been explained in relation to the F/DI module (cf. above). The target address for the F-DO module is 3FD in the hexadecimal notation.

DO channels

The individual DO channels can be separately activated and de-activated.

• Diagnostics: Wire breakage

Further, using Diagnostics: Wire breakage, it is possible to set as to whether the connection from the output to the actuator for the particular channel is checked for wire breakage; if wire breakage is detected, this is signaled to the master.

Components of the node IM151 HF: PM-E F module

The diagram below shows the parameter settings for the PM-E F module:

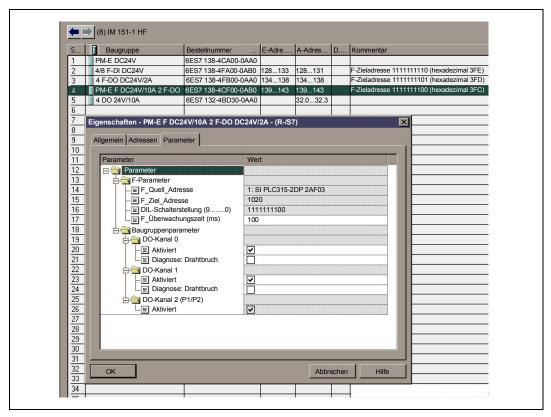


Fig. 7-37 Parameter settings for the PM-E F module

Explanationen of parameters

The parameters of the PM-E F module are explained below:

F parameters

The F parameters have already been explained in relation to the F/DI module (cf. above). The target address for the PM-E F module is 3FC in the in hexadecimal notation.

DO channel 0 / 1

The parameterization of the individual DO channels has already been explained in relation to F-DO.

• DO channel 2 (P1/P2)

The third output pair (DO channel 2 (P1/P2)) cannot be de-activated. This channel is used to internally switch-in or switch-out the safety-relevant power supply to or from the downstream standard DO or also DI modules (see Fig. 7-33).

7.6.5 Parameterizing the Sinumerik 840D NCK

General PROFIsafe parameterization

Addressing the PROFIsafe masters (cf. parameter F_Source_Address):

MD 10385 \$MN_PROFISAFE_MASTER_ADRRESS = 05 00 00 01 H

Setting the PROFIsafe clock cycle

- MD 10071 \$MN IPO CYCLE TIME = 0.006 s
- MD 10098 \$MN_PROFISAFE_IPO_TIME_RATIO = 3 (=> 0.018 s)

For details on setting the PROFIsafe clock cycle, see: Chapter 3, SI I/Os via fail-safe module on PROFIBUS-DP Configuring and parameterizing the ET 200S F I/Os PROFIsafe clock cycle and DP cycle time

Connecting SPL-SGE-/SGA (\$A_INSE(P)/\$A_OUTS E(P) variables)

Inputs from the F-DI module to mapped to \$A_INSE(P) variables 1..4

- MD 10386 \$MN_PROFISAFE_IN_ADDRESS[0] = 05 00 03 FE_H
- MD 10388 \$MN PROFISAFE IN ASSIGN[0] = **004 001**

In the case of an agreement button connected-up in an exclusive OR configuration, when OK, the signal state is transferred to the SPL defined by the lower channel (channel 2 in the example).

\$A OUTSE(P) variables 1..4 are output to the F-DO module

- MD 10387 \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS[0] = 05 00 03 FDH
- MD 10389 \$MN_PROFISAFE_OUT_ASSIGN[0 = **004 001**

\$A_OUTSE(P) variables 5..7 are output to the PM-E F module

- MD 10387 \$MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS[1] = 05 00 03 FC_H
- MD 10389 \$MN_PROFISAFE_OUT_ASSIGN[0] = 007 005

Additional SI machine data

A few definitions are now required in order to explain a safe programmable logic (SPL). This is the reason that not all of the parameterized machine data for Safety Integrated will be described. Furthermore, axial machine data are only specified to represent an axis.

SBH de-selection via \$A OUTSI[1]

MD 36970 \$MA SAFE SS DISABLE INPUT
 = 04 01 01 01_H

SG selection bit 1 via \$A_OUTSI[2]

MD 36972 \$MA_SAFE_VELO_SELECT_INPUT[0] = 04 01 01 02_H

STOP A de-selection via \$A_OUTSI[3]

MD 36977 \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[0]
 = 04 01 01 03_H

STOP C de-selection via \$A_OUTSI[4]

MD 36977 \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[1]
 = 04 01 01 04_H

STOP D de-selection via \$A_OUTSI[5]

MD 36977 \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[2]
 = 04 01 01 05_H

These safety-relevant internal input signals are used to implement the functions described above

7.6.6 Programming the NCK-SPL

The complete SPL logic is not shown, only the parts needed to understand the application. The parts not shown include terminal 663 and the forced checking procedure.

```
Safe programmable logic (NCK-SPL)
; File:
              SAFE.SPF
               Excerpt for explanation of PROFIsafe
; Description:
  - NCK-SPL
  - Logical combination of SPL input variables
    External (from PROFIsafe) : $A_INSE (MD 10386 10388)
    Internal (from SI kernel) : $A_INSI (MD 36980..36990)
    to output variables of the SPL
    Internal (to SI kernel) : $A_OUTSI (MD 36970..36978)
                         : $A_INSE (MD 10387 10389)
    External (to PROFIsafe)
; End Description
; -----
;----- Cycle definition -----
; Suppress single block, display
N100 PROC SAFE SBLOF DISPLOF
; ----- Declarations -----
 Definition of symbolic names for SPL variables
  Addressing of PROFIsafe input modules
  MD 10386 $MN_PROFISAFE_IN_ADDRESS[n]
  Assignment of PROFIsafe signals to SPL
; MD 10388 $MN_PROFISAFE_IN_ASSIGN[n]
;-----
;MD 10386[0]/MD 10388[0] : F-DI
                              NCK
:-----
N105 DEFINE IE_EMERGENCY_STOP AS $A_INSE[01] ; DBX38.0
N110 DEFINE IE_PROT.DOOR_CLOSED AS $A_INSE[02] ; DBX38.1
N115 DEFINE IE_AGREEMENT AS $A_INSE[03] ; DBX38.2
N120 DEFINE IE_DRIVES_ON
                          AS $A_INSE[04] ; DBX38.3
;Internal inputs (mapping of SGA 36980..36990) ; PLC-DB18.
;not used for example
N105 DEFINE II_RES_01
                           AS $A_INSI[01] ; DBX55.0
;Internal outputs (assignment to SGE 36970..36978); PLC-DB18.

      N425 DEFINE OI_SBH_DESEL
      AS $A_OUTSI[01] ; DBX62.0

      N430 DEFINE OI_SG_SEL_B1
      AS $A_OUTSI[02] ; DBX62.1

      N435 DEFINE OI_STOPA_DESEL
      AS $A_OUTSI[03] ; DBX62.2

N440 DEFINE OI_STOPC_DESEL
                           AS $A_OUTSI[04]
N440 DEFINE OI_STOPC_DESEL AS $A_OUTSI[04]; DBX62.3
N445 DEFINE OI_STOPD_DESEL AS $A_OUTSI[05]; DBX62.4
```

7.6 SI I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP

7 Configuring example 11.03

```
Addressing of PROFIsafe input modules
  MD 10387 $MN_PROFISAFE_OUT_ADDRESS[n]
   Assignment of PROFIsafe signals to SPL
  MD 10389 $MN_PROFISAFE_OUT_ASSIGN[n]
;MD 10387[0]/MD 10389[0] : F-DO NCK
;-----

      N585
      DEFINE OE_VALVE1
      AS $A_OUTSE[01]
      ; DBX46.0

      N590
      DEFINE OE_RES_02
      AS $A_OUTSE[02]
      ; DBX46.1

      N595
      DEFINE OE_VALVE2
      AS $A_OUTSE[03]
      ; DBX46.2

      N600
      DEFINE OE_RES_04
      AS $A_OUTSE[04]
      ; DBX46.3

:-----
;MD 10387[1]/MD 10389[1] : PM-EF NCK ; PLC-DB18.
;-----
N605 DEFINE OE_VALVE3 AS $A_OUTSE[05] ; DBX46.4
N610 DEFINE OE_RES_06 AS $A_OUTSE[06] ; DBX46.5
N615 DEFINE OE_P1P2 AS $A_OUTSE[07] ; DBX46.6
;MARKERSI : Internal status marker ; PLC-DB18.
N665 DEFINE MI_NO_E_STOP AS $A_MARKERSI[01] ; DBX70.0
N670 DEFINE MI_AGREEMENT AS $A_MARKERSI[02] ; DBX70.1
;TIMERSI : Internal timer
;-----
N742 DEFINE TI_RES_01 AS $A_TIMERSI[01] ; T xxx
;not used for example
;PLCSIOUT : Single-channel data from PLC -> NCK ; PLC-DB18.
:-----
N800 DEFINE IPLC_RES_01 AS $A_PLCSIOUT[01] ; DBX128.0
;not used for example
;PLCSIIN : Single-channel data from NCK -> PLC ; PLC-DB18.
;-----
N900 DEFINE OPLC RES 01
                     AS $A_PLCSIIN[01] ; DBX132.0
inot used for example
----- Program section -----
  INSE/INSI ---> OUTSI/OUTSE (MARKERSI memory)
; First static synchronized action : IDS = aa (MD 11500[0])
; Last static synchronized action : IDS = bb (MD 11500[1])
; Static de-select STOP A
IDS=01 DO STOPA_DESEL = 1
; Emergency stop (STOP C if protective door open / STOP D if
IDS=02 EVERY
           IE_DRIVES_ON == 1 DO MI_NO_E_STOP = 1 ; Set
status marker
IDS=03 WHENEVER IE_E_STOP == 0 DO MI_DO_NOT_STOP = 0 ; Reset
status marker
```

```
; De-select STOP C
De-select STOP C
; De-select STOP D
IDS=05 DO STOPD_DESEL = NOT IE_PROT.DOOR_CLOSED OR MI_NO_E_STOP ;
Deselect STOP D
; Agreement mode
IDS=06 DO MI_AGREEMENT = NOT IE_PROT.DOOR_CLOSED AND IE_AGREEMENT
; SBH de-selection (if protective door closed or for agreement
                  mode)
IDS=07 DO OI_SBH_DESEL = IE_PROT.DOOR_CLOSED OR MI_AGREEMENT
; SG changeover (select SG3 if protective door closed)
IDS=08 DO OI_SG_DESEL_B1 = IE_PROT.DOOR_CLOSED
; Valve unit 1
IDS=09 DO OE_VALVE1 = MI_NO_E_STOP AND (IE_PROT.DOOR_CLOSED OR
MI_AGREEMENT)
; Valve unit 2
IDS=10 DO OE_VALVE2 = MI_NO_E_STOP AND IE_PROT.DOOR_CLOSED
; Valve unit 3
IDS=11 DO OE_VALVE3 = OE_VALVE1
; Supply potential DO
IDS=12 DO OE_P1P2 = OE_VALVE2
N1000 MSG ("SPL OK")
N1005 M30
```

7.6.7 Programming the PLC-SPL

Excerpt from symbol definitions DB18 "SPL"

Only data ranges for which a symbol has been defined for the example are listed.

Table 7-2 Excerpt from symbol definition DB18 "SPL"

| Address | Name | Туре | Initial value | Comment |
|---------|-----------------------|------|---------------|-----------------------|
| | | | ••• | |
| +38.0 | IEP_NOT_HALT | BOOL | FALSE | \$A_INSEP[1] |
| +38.1 | IEP_SCHUTZTUER _ZU | BOOL | FALSE | \$A_INSEP[2] |
| +38.2 | IEP_ZUSTIMMUNG | BOOL | FALSE | \$A_INSEP[3] |
| +38.3 | IEP_ANTRIEBE_E IN | BOOL | FALSE | \$A_INSEP[4] |
| | | | | |
| +46.0 | OEP_VENTIL1 | BOOL | FALSE | \$A_OUTSEP[01] |
| +46.1 | OEP_RES_02 | BOOL | FALSE | \$A_OUTSEP[02] |
| +46.2 | OEP_VENTIL2 | BOOL | FALSE | \$A_OUTSEP[03] |
| +46.3 | OEP_RES_04 | BOOL | FALSE | \$A_OUTSEP[04] |
| +46.4 | OEP_VENTIL3 | BOOL | FALSE | \$A_OUTSEP[05] |
| +46.5 | OEP_RES_06 | BOOL | FALSE | \$A_OUTSEP[06] |
| +46.6 | OEP_P1P2 | BOOL | FALSE | \$A_OUTSEP[07] |
| | | | | |
| +62.0 | OIP_SBH_ABWAHL | BOOL | FALSE | \$A_OUTSIP[01] |
| +62.1 | OIP_SG_AUSW_B1 | BOOL | FALSE | \$A_OUTSIP[02] |
| +62.2 | OIP_STOPA_ABW | BOOL | FALSE | \$A_OUTSIP[03] |
| +62.3 | OIP_STOPC_ABW | BOOL | FALSE | \$A_OUTSIP[04] |
| +62.4 | OIP_STOPD_ABW | BOOL | FALSE | \$A_OUTSIP[05] |
| | | | | |
| +70.0 | MIP_KEIN_NOT_H ALT | BOOL | FALSE | \$A_MARKERSIP[0 1] |
| +70.1 | MIP_ZUSTIMMUNG | BOOL | FALSE | \$A_MARKERSIP[0 2] |

```
PLC-SPL
                      BEGIN
                      NETWORK
                      TITLE =map external inputs to $A_INSEP variables
                      // This step is no longer required for PROFIsafe inputs
                       // in the user program. The input signals from the
                      // F-DI module are also transferred via the parameters of
                      // the NCK machine data MD 10386[n] and MD 10388[n] to the
                      \ensuremath{//} corresponding bits in DB 18, i.e. the associated
                       // A_{INSEP} variables (DB18.DBX38.0 .. DBX 45.7)
                      // are written inside the system
                      NETWORK
                      TITLE =Map status signals from SI (SGA) -> to internal inputs
                      // cf. MD 36980..MD36990
                                                      : DBX108.0 ... DBX111.7
                      // SGA signals in axis DB
                      // $A_INSIP[01]...$A_INSIP[64] : DB18.DBX54.0 ... DB18.DBX61.7
                      // No A_{INSIP} variables are used for the application
                      // example
```

```
NETWORK
TITLE =SPL logic INSEP/INSIP -> map OUTSIP
// cf. SAFE.SPF
// $A_MARKERSIP[1]...$A_MARKERSIP[64] :
// DB18.DBX70.0 ... DB18.DBX77.7
// $A_OUTSIP[1].....$A_OUTSIP[64]
// DB18.DBX62.0 ... DB18.DBX69.7
// [IDS=01] Static de-select STOP A
      SET;
            "SPL".OIP_STOPA_DESEL;
// [IDS=02/03] Emergency Stop (STOP C for open / STOP D for
// closed protective door)
      Α
            "SPL".IEP_DRIVES_ON;
      FP
            M 100.0; // Auxiliary edge marker
      S
           "SPL".MIP_NO_E_STOP; // Set status marker
      UU
            "SPL".IEP_EMERGENCY_STOP;
      R
            "SPL".MIP_NO_E_STOP; // Reset status marker
// [IDS=04] STOP C - De-select
      TT
            "SPL".IEP_PROT.DOOR_CLOSED;
            "SPL".MIP_NO_E_STOP;
      0
            "SPL".OIP_STOPC_DESEL;
// [IDS=05] STOP D - De-select
      UN
            "SPL".IEP_PROT.DOOR_CLOSED;
            "SPL".MIP_NO_E_STOP;
            "SPL".OIP_STOPD_DESEL;
// [IDS=06] Agreement mode
      IIN
            "SPL".IEP_PROT.DOOR_CLOSED;
      U
            "SPL".IEP_AGREEMENT;
            "SPL".MIP_AGREEMENT;
// [IDS=07] SBH de-selection (if protective door closed or
// for agreement mode)
      IJ
            "SPL".IEP_PROT.DOOR_CLOSED;
      0
            "SPL".MIP_AGREEMENT;
            "SPL".OIP_SBH_DESEL;
// [IDS=08] SG changeover (select SG3 if protective door closed)
      U
           "SPL".IEP_PROT.DOOR_CLOSED;
            "SPL".OIP_SG_SEL_B1;
NETWORK
TITLE =SPL logic INSEP/INSIP -> map OUTSIP
// cf. SAFE.SPF
// $A_MARKERSIP[1]...$A_MARKERSIP[64] :
// DB18.DBX70.0 ... DB18.DBX77.7
// $A_OUTSIP[1].....$A_OUTSIP[64]
// DB18.DBX62.0 ... DB18.DBX69.7
// [IDS=09] Valve unit 1
      U
            "SPL".MIP_NO_E_STOP;
      U(
            "SPL".IEP_PROT.DOOR_CLOSED;
            "SPL".MIP_AGREEMENT;
```

7.6 SI I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP

```
"SPL".OEP_VALVE1;
// [IDS=10] Valve unit 2
     U "SPL".MIP_NO_E_STOP;
           "SPL".IEP_PROT.DOOR_CLOSED;
      IJ
           "SPL".OEP VALVE2;
// [IDS=11] Valve unit 3
           "SPL".OEP_VALVE1;
     U
           "SPL".OEP_VALVE3;
// [IDS=12] Supply potential DO
     U "SPL".OEP_VALVE2;
           "SPL".OEP_P1P2;
NETWORK
TITLE =Assign internal outputs (OUTSIP) to SI inputs (SGE)
// cf. MD 36970..MD36978
// SGE signals in axis DB Part 1 : DBX22.0 ... DBX23.7 
// SGE signals in axis DB Part 2 : DBX32.0 ... DBX33.7
// The example describes only the interface of axis 1
// De-select SBH
     U "SPL".OIP_SBH_DESEL;
          DB31.DBX 22.1;
// SG Changeover bit 1
     U "SPL".OIP_SG_SEL_B1;
           DB31.DBX 22.4;
// De-select external STOP A (cf. MD 36977[0])
     U "SPL".OIP_STOPA_DESEL;
          DB31.DBX 32.2;
// De-select external STOP C (cf. MD 36977[1])
     U "SPL".OIP_STOPC_DESEL;
          DB31.DBX 32.3;
      =
// De-select external STOP D (cf. MD 36977[2])
     U "SPL".OIP_STOPD_DESEL;
          DB31.DBX 32.4;
NETWORK
TITLE =Output external outputs (OUTSEP) to I/Os
\ensuremath{//} This step is no longer required for PROFIsafe outputs
// in the user program. The A_OUTSEP[n] variables
// used (DB18.DBX46.0 .. DBX54.7) are output via the parameters
// of the NCK machine data MD 10387[n] and MD 10389[n] from the
// interface in DB18 (logically ANDed with the associated
// $A_OUTSE variable) directly to the I/Os. i.e. the output to the
I/O is carried-out within
// the system
END_FUNCTION
```

7.6.8 Modified limitations with PROFIsafe

When compared to connecting the SPL I/O with two separate hardware I/O branches (NCK and PLC I/Os), when connected via SPL I/Os using <u>one</u> safety-relevant bus (PROFIsafe) results in some modified limitations when it comes to configuring and programming:

- Error in the PROFIsafe input devices (e.g. input signals that differ from one another) cause the associated SPL-SGEs to be cleared. This initiates a STOP D/E.
- The external SPL input signals in the DB18 interface for the \$A_INSEP variables are transferred within the system, i.e. programming is no longer necessary in the user program. The PROFIsafe input I/Os now only transfer one signal state to the master for both SPL channels, i.e. data crosswise comparison is no longer performed in the control for the \$A_INSE(P) variables.
- The external SPL output signals of the DB18 interface (\$A_OUTSEP variables) are transferred within the system to the relevant PROFIsafe output modules. Since only one signal state is transferred via PROFIsafe, it is no longer possible to temporarily output a signal state for the PLC output that is different from the NCK output (as implemented previously for exceptional cases). There is now no PLC branch and no NCK branch for a safe PROFIsafe output that has a two-channel structure.
- If may be necessary to use single-channel signals (signals that are present only in the PLC or only in the NCK) to change over external SPL outputs (e.g. brake control). This fact means that these single-channel signals must also be made available to the other program channel to align the logic and program synchronously. Direct communications between the NCK and PLC-SPL via DB18 is a good way to achieve this.
- In each PROFIsafe cycle, the PROFIsafe layer generates a PROFIsafe telegram with the logically AND'ed SPL output data as F net (useful) data.

7 Configuring example
7.6 SI I/Os using fail-safe modules connected to PROFIBUS DP

Notes

8 Application examples

| 8.1 | Conventional brake control (single-channel from the PLC) | 3-444 |
|------|--|-------|
| 8.2 | Two-channel brake control with SI (SPL) | 8-445 |
| 8.3 | Testing the function of the brake mechanical system | 8-450 |
| 8.3. | 1 Applications | 8-450 |
| 8.3. | | |
| 8.3. | | |
| 8.3. | | |
| 8.3. | | |
| 8.3. | | 8-456 |
| 8.4 | Safe cams at the modulo limit | 8-457 |
| 8.5 | SPL functionality without real drives | 3-464 |
| 8.6 | Direction detection when retracting from SE | 3-466 |
| 8.7 | Replacing a motor or encoder | 3-469 |
| 8.8 | Example for combining SI with ESR | 8-473 |

8.1 Conventional brake control (single-channel from the PLC)

The application examples listed below are intended to provide support when engineering and using Safety Integrated. It involves recommended solutions for applications that are frequently encountered in the field and for which there is no clear or trivial solution. The examples are intended purely as an aid to configuration and should not be interpreted as configuration instructions, i.e. equally suitable alternative solutions may exist.

8.1 Conventional brake control (single-channel from the PLC)

Many brake actuation systems still use a PLC output that switches an additional hardware relay. The reason for this is that a standard S7 output can only supply 0.5 A and a current of this magnitude is usually insufficient to be able to actuate a brake.

This circuit has the following disadvantages:

Firstly, control via the PLC does not comply with the safety requirements (in the worst case, the PLC can crash without resetting the outputs, i.e. the axis could fall). Secondly, the application time of the holding brake is increased because the hardware relay has to be controlled and it also has an associated switching time.

In order to keep the switching time of the contactor as short as possible, neither an interference suppression diode (6 to 10-fold increase in the switching time) nor a diode combination (2 to 6-fold increase in the switching time) may be used for interference suppression of the contactor. The only practical solution in this case is a varistor (increase of approximately 2–5 ms).

It is better to use an optocoupler or an S7 module, both of which provide an output current of 2 A.

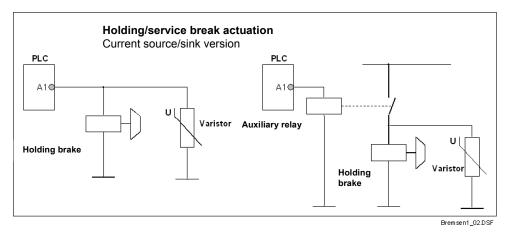


Fig. 8-1 Single-channel brake control, P-switching (single-channel from the PLC)

If this type of brake control is used with Safety Integrated, the STOP A/B active signal (DB3x.DBX 111.4) is available to be logically combined with further criteria to control the brake (for SI with SPL, a significantly more sophisticated brake control function can be implemented, that is described further below).

The "position controller active" signal (DB3x.DBX 61.5) represents a further condition to release the brake. The "speed controller active" signal (DB3x.DBX 61.6) should be used in conjunction with Safety Integrated, because when Stop C is active the position controller is inactive but the speed controller remains active, which means that the drive would work in opposition to the brake.

Note

For this type of control, there is a risk that single-channel actuation of the brake or the holding brake may not operate correctly in the event of a PLC fault and that, in the worst case, the axis may fall.

8.2 Two-channel brake control with SI (SPL)

Description

In order to increase the safety-relevant quality of the brake control system (for the holding brake or operating brake), it is necessary to use a two-channel control system. An NCK output switches the P voltage (24 V) to release the brake and a PLC output (S7 relay module) switches the M voltage (P/M control). A checkback contact on the PLC side verifies that the two switching elements are operating correctly.

Controlling the NCK output (relevant signals - suggestion):

- "STOP A/B active"
- \$VA_DPE[machine axis name] (power enable status axis-specific) available in software version 5.x and higher
- Alternatively or in addition, system variable \$AC_ALARM_STAT (information about the queued alarm response) (already in software V4.4.x)
- Application-specific SPL signals such as "EMERGENCY STOP not active", "control system not powered-up", etc.

Connecting these signals to \$A OUTSE (NCK output)

Controlling the PLC output (relevant signals – suggestion):

Equivalent programming measures should be implemented on the PLC side (up to the \$A_OUTSEP variable), i.e. further shutdown conditions can be integrated to control the output.

- "STOP A/B active"
- SGA "pulses safely cancelled", axis DB.DBX 108.2
- Status signal "pulses enabled", axis DB.DBX 93.7
- Status signal "speed controller active", axis DB.DBX 61.6
- Application-specific SPL signals such as "EMERGENCY STOP not active", "control system not powered-up", etc.

Compare \$VA_DPE 8.2 Two-channel brake control with SI (SPL)

Connecting these signals to \$A_OUTSEP (DB18 signal)

Signals that are logically combined after \$A_OUTSEP to control the PLC output no longer influence the SPL crosswise data comparison. Additional signals can include the following:

- User signals, e.g. "test stop active"
- Status signal "position controller active", axis DB.DBX 61.6 for faster application of the brake

Connecting these signals to the PLC output

Example

```
NCK part
(1) Machine data
MD 36990[0] SAFE_ACT_STOP_OUTPUT = 04010101 (for drive X1)
(2) SPL
DEFINE STOP_A_B_aktiv
                                     AS $A_INSI[1]
DEFINE P_BREMSE_X1
                                     AS $A_OUTSE[1]
DEFINE NOT_HALT_nicht_aktiv
                                     AS $A_MARKERSI[1]
IDS=1 DO P_BREMSE_X1 = NOT STOP_A_B_aktiv AND $VA_DPE[X1]
               AND EMERGENCA_STOP_not_active
PLC part
     DB31.DBX111.4
                    // STOP A/B active
     DB18.DBX56.0
                     // $A_INSIP[1]
UN DB18.DBX56.0
                          // $A_INSIP[1]
UN DB31.DBX108.2
                          // SGA pulses not safely cancelled
U DB31.DBX93.7
                     // Pulses enabled
U DB31.DBX61.6
                     // Speed controller active
U DB18.DBX70.0
                     // EMERGENCY STOP not active
= DB18.DBX46.0
                          // $A_OUTSEP[1]
U
     DB18.DBX46.0
                     // $A_OUTSE[1]
     DB31.DBX61.5
                     // Position controller active - from here
                     onwards, no longer any effect on SPL
                     crosswise data comparison
= A2.0
                     // PLC output, relay module (M voltage)
```

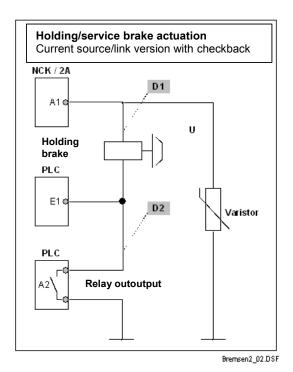


Fig. 8-2 Two-channel brake control, P/M switching with SI

Unlike the test routine described in Chapter 7.3.6, the test involves separately controlling the two outputs A1 and A2 and monitoring the resulting level change at test input E1.

8.2 Two-channel brake control with SI (SPL)

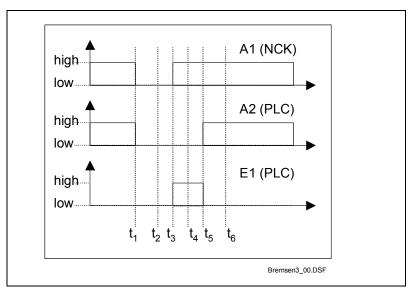


Fig. 8-3 Test routine at power-up

Description

The check can be integrated into the normal test routine (Chapter 7.3.4) or can be performed separately. The flowchart below shows the test procedure.

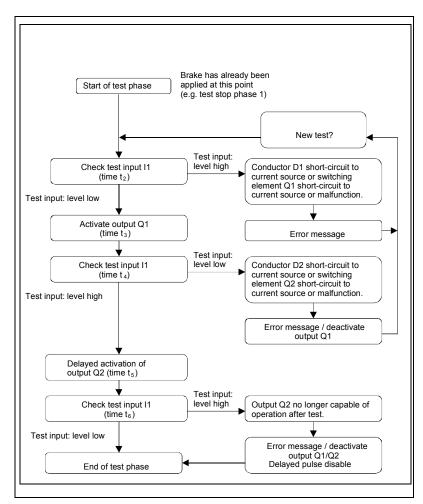


Fig. 8-4 Flowchart for the test routine

Description

With this safe brake control, only the operating brake represents a potential hazard.

8.3 Testing the function of the brake mechanical system

8.3 Testing the function of the brake mechanical system

8.3.1 Applications

The brake mechanical system test should be used for all axes which must be prevented from moving in an uncontrolled manner by a holding brake. This test function is primarily intended for so-called vertical axes. The brake test fulfills the requirements of control Category 2 according to EN 954-1.

The functionality is based on "traversing to a fixed endstop" (FXS). The traversing to fixed endstop can be individually parameterized to test the function of the brake mechanical system. It is activated and de-selected from the PLC. For further details on traversing to fixed endstop, refer to /FB1/, F1.

The machine manufacturer can use his PLC user program to close the brake at a suitable moment in time (nominal value, every 8h similar to the SI test stop) and initiates the drive to produce an additional torque/additional force equivalent to the weight of the axis. In a fault-free state, the brake can apply the necessary force, i.e. the axis will hardly move.

When there is a fault condition, the actual position value leaves the parameterizable monitoring window. In this case, traversing to fixed endstop is terminated so that the position controller can prevent the axis falling. The brake test is then negatively acknowledged.

The brake test must always be started when the axis is at standstill (also refer to Chapter 8.3.5 "Activation"). The direction in which the drive produces force is specified by the PLC using a "traversing motion" via FC 18. The destination of this traversing motion must be able to be reached without incurring any potential hazard in the case that the brake cannot provide the necessary force.

8.3.2 Parameterization

The following axial NCK machine data are available to the user for parameterizing the function test of the brake mechanical system:

- \$MA_FIXED_STOP_MODE
- \$MA_FIXED_STOP_THRESHOLD
- \$MA_SAFE_BRAKETEST_TORQUE
- \$MA_SAFE_BRAKETEST_POS_TOL

\$MA_FIXED_STOP_ MODE

The function test of the mechanical brake system is enabled by setting bit 1 in \$MA_FIXED_STOP_MODE. If the user needs to travel to a fixed stop with this axis from the part program, bit 0 can also be set. An internal monitoring is performed to check that only one type of traverse to fixed endstop is active at a time. In the case of an error, Alarm 20092, "Axis %1 Travel to fixed stop still active" is issued.

\$MA_SAFE_ BRAKETEST_TORQUE

The machinery manufacturer must parameterize the total required brake holding torque in the axial MD \$MA_SAFE_BRAKETEST_TORQUE. Internally, this is used to calculate the drive torque needed in addition to the weight of the axis as braking load.

For SIMODRIVE 611 digital, the drive torque is determined at the time when the function test is selected. It is thus possible to take into a deviation from the torque parameterized in the drive machine data 1192 (or force due to the weight). This ensures that the brake test can also be carried-out with varying machine loads (e.g. different workpieces or tools). The drive torque to load the holding brake is limited to the maximum motor torque if the desired braking torque would require a higher drive torque.

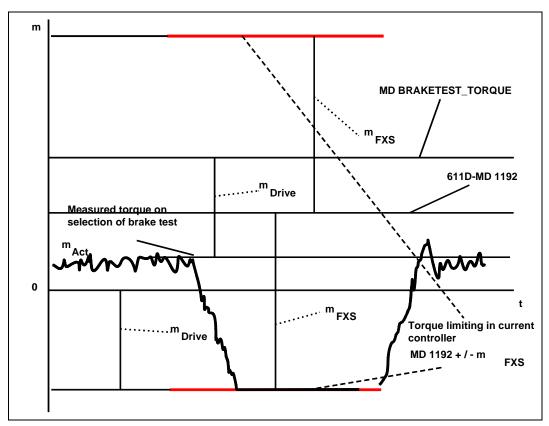


Fig. 8-5 Torque limiting for 611 digital

When selecting the brake test, the holding torque required for the weight of the axis is measured internally (m_{Act}). The drive must only provide the difference between this torque and the braking torque specified in MD \$MA_SAFE_BRAKETEST_TORQUE. This torque is designated with a m_{Drive} in Fig. 8-5. The SIMODRIVE 611 digital drive locates its torque limit symmetrically around the torque specified in drive machine data 1192. This is the reason that m_{FXS} from Fig. 8-5 is specified as torque limit. m_{FXS} is the sum of m_{Drive} and MD 1192. If the measured torque m_{Act} coincides with the the parameterization in MD 1192, then m_{FXS} becomes the value from MD \$MA SAFE BRAKETEST TORQUE

Incorrect parameterization in MD \$MA_SAFE_BRAKETEST_TORQUE or drive machine data 1192 can mean that the drive with reduced torque cannot even apply the required holding torque. This parameterization is detected when the brake test is selected and produces Alarm 20095 (refer to Chapter 6). The fact that the actual torque/force setpoint is displayed in MD 1728 makes it easier to correctly parameterize drive machine data 1192. If only the force due to the weight is effective, then this value can be directly transferred into MD 1192.

8.3 Testing the function of the brake mechanical system

This value must be entered with an additional safety margin in MD \$MA_SAFE_BRAKETEST_TORQUE. The magnitude of the margin is oriented to the maximum holding force to be tested.

Example:

The weight of the vertical axis is 4000 N, the guaranteed braking force is 6000 N. On account of the weight of the axis, a torque of 32% of the holding torque of the motor is obtained and displayed in MD 1728. Therefore 32% must be parameterized in MD 1192. The correct value for \$MA_BRAKETEST_TORQUE is obtained as follows:

\$MA_SAFE_BRAKETEST_TORQUE = 32% * 6000N / 4000N = 48%

In addition, the electronic weight equalization should be parameterized in the axial NCK-MD 32460: \$MA_TORQUE_OFFSET. This means that the necessary holding torque is re-established much faster when the brake is released (the brake is open).

\$MA_SAFE_BRAKE TEST_POS_TOL

The monitoring window for the maximum permissible movement in the brake test is defined in the axial MD \$MA_SAFE_BRAKETEST_POS_TOL. The PLC actively monitors this position window – from the start of the brake test and not only when it is detected that the fixed endstop has been reached. This is a difference when compared to activating traversing to the fixed endstop from the part program.

The contour deviation that is determined is always used in the brake test to detect that the fixed endstop has been reached. The parameterization in \$MA_FIXED_STOP_BY_SENSOR is therefore irrelevant. The required threshold value must be set in MD **\$MA_FIXED_STOP_THRESHOLD**. This means that the traversing distance from the PLC via FC 18 must be greater than this threshold value. Furthermore, the drive must have reached its torque limit parameterized via \$MA_SAFE_BRAKETEST_TORQUE.

8.3.3 Sequence

The brake test in the PLC is carried out by calling data block FB11 (in the basic program) from the user program. The brake test comprises the following steps:

| Step | Expected checkback | Monitoring time value |
|---------------------------------|----------------------|-----------------------|
| Start brake test | DBX 71.0 = 1 | TV_BTactiv |
| Close brake | Bclosed = 1 | TV_Bclose |
| Output traversing command | DBX 64.6 Or DBX 64.7 | TV_FeedCommand |
| Output traversing command test | DBX62.5 = 1 | TV_FXSreached |
| Wait for the holding time | DBX62.5 = 1 | TV_FXShold |
| De-select brake test/open brake | DBX71.0 = 0 | TV_BTactiv |
| Output test O.K. | | |

Function_Block FB 11 Declaration of the function

VAR_INPUT

Start: BOOL; //Start of the brake test Quit: BOOL; //Acknowledge Error

Bclosed: BOOL; //Brake closed input (single channel - PLC)

Axis: INT; //Testing axis no.

TimerNo: TIMER; //Timer from User

TV_BTactiv : S5TIME ; //TimeValue – brake test active

TV_Bclose : S5TIME ; //TimeValue -> close brake TV_FeedCommand : S5TIME ; //TimeValue -> force FeedCommand TV_FXSreached : S5TIME ; //TimeValue -> Fixed stop reached

TV_FXShold : S5TIME ; //TimeValue -> test brake

END_VAR

VAR_OUTPUT

CloseBrake : BOOL ; //Signal close brake MoveAxis : BOOL ; //do move axis

Done: BOOL; Error: BOOL;

State: BYTE; //Error byte

END_VAR

The following table lists all of the formal parameters of the brake test function

| Signal | Type | Туре | Remarks | |
|----------------|------|--------|--|--|
| Start | I | BOOL | Starts the brake test | |
| Quit | I | BOOL | Acknowledgement error | |
| Bclosed | 1 | BOOL | Checkback input whether close brake is controlled (single- | |
| | | | channel - PLC) | |
| AXIS | 1 | INT | Axis number of axis to be tested | |
| TimerNo | 1 | TIMER | Timer from user program | |
| TV_Btactiv | 1 | S5TIME | Monitoring time value -> close brake. Test the axis signal | |
| | | | DBX71.0 | |
| TV_Bclose | 1 | S5TIME | Monitoring time value -> close brake. Check the input signal | |
| | | | Bclosed after the CloseBrake output was set. | |
| TV_FeedCommand | 1 | S5TIME | Monitoring time value -> output traversing command. Check | |
| | | | travel command after MoveAxis has been set. | |
| TV_FXSreached | I | S5TIME | Monitoring time value -> fixed endstop reached | |
| TV_FXShold | I | S5TIME | Monitoring time value -> test brake | |
| CloseBrake | 0 | BOOL | Request, close brake | |
| MoveAxis | 0 | BOOL | Request, initiate traversing | |
| Done | 0 | BOOL | Test successfully completed | |
| Error | 0 | BOOL | Error has occurred | |
| State | 0 | BYTE | ErrorStatus | |

Error IDs

| State | Meaning |
|-------|---|
| 0 | No error |
| 1 | Start conditions not fulfilled, e.g. axis not in closed-loop control/brake closed/axis inhibited |
| 2 | No NC checkback in the "brake test active" signal when the brake test is selected |
| 3 | No checkback signal "brake applied" using the input signal Bclosed |
| 4 | No traversing command output (e.g. axis motion has not been started) |
| 5 | Fixed endstop will not be reached - axis RESET was initiated. |
| 6 | Traversing inhibit/approach too slow -> fixed endstop cannot be reached. Monitoring time TV_FXSreached has expired. |
| 7 | Brake is not holding at all (end position is reached)/approach speed is too high |
| 8 | Brake opens during the holding period |
| 9 | Error when de-selecting the brake test |
| 10 | Internal error |
| 11 | "PLC-controlled axis" signal not enabled in the user program |

Alarm number 411101

Meaning: Parameter, axis not in the permissible range Remedy: Use the permissible axis number

Note

The user program must call the block. The user must provide an instance DB with any number for this purpose. The call is multi-instance-capable.

FB11 call

```
UN M 111.1; //Request close Z axis brake from FB = A 85.0; //Control Z axis brake
```

AUF "Axis3"; //Test, Z axis brake

```
0
            73.0; //Initiates the brake test, Z axis
0
      M (GND)
                  110.7; //Brake test running
FΡ
      M (GND)
                  110.0;
UN
      M (GND)
                  111.4; //Fault/error occurred
S
                  110.7; //Brake test running
      M (GND)
S
      M (GND)
                  110.6; //Next step
S
      DBX 8.4; //Request neutral axis
U
      DBX 68.6; //Checkback signal, axis is neutral
      M (GND)
U
                  110.6;
FΡ
      M (GND)
                  110.1;
R
      M (GND)
                  110.6;
S
      M (GND)
                  110.5; //Next step
R
      DBX 8.4;
S
      DBX 28.7; //Request PLC monitored axis
U
      DBX 63.1; //Checkback signal, the PLC is monitoring the axis M (GND)
      110.5;
FΡ
      M (GND)
                  110.2;
R
      M (GND)
                  110.5;
```

```
CALL FB 11, DB 211 (//Brake test block
```

M (GND)

```
Start := M 111.0, //Start brake test
```

Quit := E 3.7, //Acknowledge error with Reset key Bclosed := E 54.0, //Checkback signal, close brake,

111.0; //Start the brake test for FB

controlled

Axis := 3,//Axis number of axis to be tested, Z axis

TimerNo := T 110, //Timer number

TV_Btactiv := S5T#200MS,//Monitoring time value: Brake test

active DBX71.0

TV_Bclose := S5T#1S,//Monitoring time value: Brake closed
TV_FeedCommand := S5T#1S,//Monitoring time value: Traversing

command output

TV_FXSreached := S5T#1S,//Monitoring time value: Fixed endstop

reached

```
TV_FXShold := S5T#2S,//Monitoring time value: Test time Brake
CloseBrake := M 111.1,//Request, close brake
MoveAxis := M 111.2,//Request, initiate traversing motion
Done := M 111.3,//Test successfully completed
Error := M 111.4,//Error has occurred
State := MB 112);//Error status
```

OPEN "Axis3"; //Brake test, Z axis

```
0
      M (GND)
                  111.3; //Test ended successfully
      M (GND)
                  111.4; //Fault/error occurred
FΡ
      M (GND)
                  110.3;
      DBX 28.7; //Request, PLC monitored axis
R
UN
      DBX 63.1; //Checkback signal, the PLC is monitoring the axis
      M (GND)
                  111.0; //Start brake test for FB
      M (GND)
                  110.7; //Brake test running
FΡ
      M (GND)
                  110.4;
                  111.0; //Start brake test for FB
R
      M (GND)
R
      M (GND)
                  110.7; //Brake test running
```

CALL "SpinCtrl" (//Traverse Z axis

State

| Start | = M 111.2, //Start traversing motion | | |
|--------|--|--|--|
| Stop | := FALSE, | | |
| Funct | := B#16#5,//Mode: Axis mode | | |
| Mode | := B#16#1,//Traversing: Incremental | | |
| AxisNo | := 3,//Axis number of the axis to be traversed, Z axis | | |
| Pos | := -5.000000e+000,//Distance: Minus 5 mm | | |
| Frate | := 1.000000e+003,//Feed rate: 1000 mm/min | | |
| InPos | := M 113.0,//Position reached | | |
| Error | := M 113.1,//Error has occurred | | |
| | | | |

= MB 114); //Error status

8.3.4 Limitations

During the brake test, traversing to fixed endstop and traverse with limited torque (FOC) may not be active at the same time. In this case, Alarm 20092, "Axis %1 Travel to fixed stop still active" is triggered.

During the brake test, contour monitoring is not active and also no standstill monitoring after the PLC has started traversing motion.

The brake test is only possible for SIMODRIVE 611 digital. It cannot be used for gantry axes.

8.3.5 Activating

The brake test must always be started when the axis is at a standstill. For the entire duration of the brake test, the enable signals of the parameterized axis must be set to enable (e.g. the signals, controller inhibit, feed enable).

8.3 Testing the function of the brake mechanical system

The signal "PLC controlled axis" (DB "Axis".DBX28.7) must still be set to state 1 by the user program for the entire duration of the test. Prior to activating the signal "PLC controlled axis", the axis must be set as "neutral axis", e.g. set byte 8 in the axis DB to channel 0. Set the activating signal in the same byte. The block may not be started until the NC checkback signal has been received via the appropriate bit (DB Axis.DBX 63.1). For PLC-controlled axis, also refer to:

References: /FB2/ P2 "Autonomous single-axis processes (SW 6.3 and higher)"

8.3.6 Examples

An example of incorrect parameterization that results in Alarm 20095, "Axis %1 impermissible holding torque, measured torque %2" is shown in the following diagram: The torque due to weight in the drive machine data 1192 has been parameterized considerably lower than the measured torque m_{Act} . The calculated torque limit m_{FXS} symmetrically around this MD would mean that the drive would not be able to produce the required holding torque for this axis (MD1192+ m_{FXS}) is lower than m_{Act}).

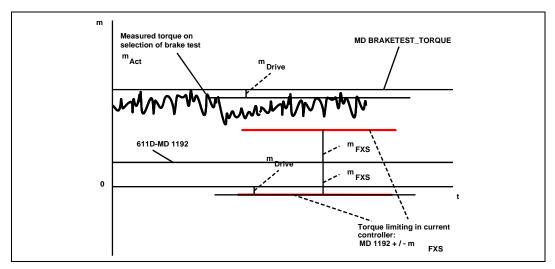


Fig. 8-6 Example of incorrect parameterization

Commissioning

To support start-up of the brake test, Alarm 20096, "Axis %1 Brake test aborted, Additional info %2" can be enabled via bit 5 in machine data \$MN_ENABLE_ALARM_MASK. This alarm supplies detailed information if the brake test is interrupted.

8.4 Safe cams at the modulo limit

Description

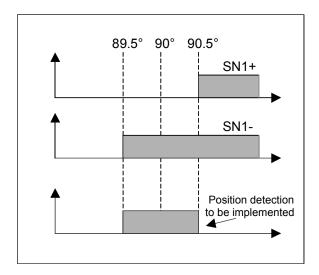
A problem frequently encountered with machine tools and production machines </Bkmk_Toc473536862> is the reliable detection of the position of a drive. Safe cams (SN) are used for </Bkmk Toc473537158> this purpose, however it should be noted that the signal level of a safe cam </Bkmk_Toc473537257> changes at the modulo limit of a rotary axis. The following spindle application illustrates the problem:

General position detection (can be applied to linear axes)

For the rotary axis, the 90° position is to be safely detected. A cam signal is to be generated for this purpose, that has a high signal level between 89.5° and 90.5° (pulse).

These positions are entered into the machine data 36936SAFE_CAM_POS_PLUS[0]: 90.5 degrees 36937SAFE_CAM_POS_MINUS[0]: 89.5 degrees 36905SAFE MODULO RANGE: 360 degrees

and are subsequently transferred into the FD/MSD machine data. The levels of the safe cam signals change as follows:



Safe cam signal characteristics Fig. 8-7

Safe cams SN1+ to SN4- are individual position signals with a signal change from "low" to "high" at the saved position. The required cam signal is generated by negating signal SN1+ and rounding it with signal SN1-.

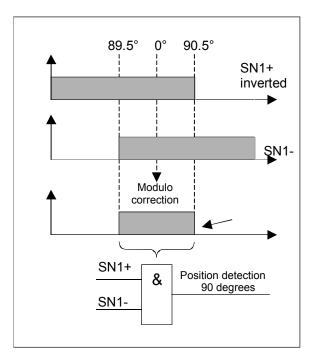


Fig. 8-8 Negating a safe cam signal to generate a pulse

The appropriate machine data settings are used to negate SN1+ and round-off on the NCK side. To implement this, the two cam signals should be parameterized to an NCK output

36988 SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[0] 81040101 36989SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[0] 01040101 or a system variable (\$A_INSI[1])

36988 SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[0] 84010101 36989 SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[0] 04010101

The minimum logic (Chapter 3.9.19) of the NCK safety channel is used for multiple assignment to an output or a system variable. This includes the rounding-off of the assigned signals.

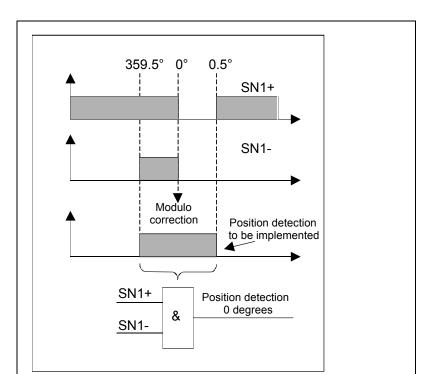
This type of logic is not available in the form of parameter settings on the PLC side. The negation on the NC side is not effective for the drive (PLC) side, therefore the position detection has to be programmed as shown below:

Position detection at modulo limit with and without SPL

At the modulo limit, the cams respond differently to the description in 1) because of the modulo correction.

The following positions are saved in the machine data:

36936 SAFE_CAM_POS_PLUS[0]: 0.5 Degrees 36937 SAFE_CAM_POS_MINUS[0]: 359.5 Degrees 36905 SAFE_MODULO_RANGE: 360 Degrees



The levels of the SN signals change as follows:

Fig. 8-9 Signal generation for modulo cam 1

Because of the modulo correction and the associated level changes of the safe cams, the above method of rounding would have the effect that "position detection 0 degrees" would always be a low signal.

This problem can be solved by negating signal SN1+ in the machine data

parameterization and OR'ing it with signal SN1-.

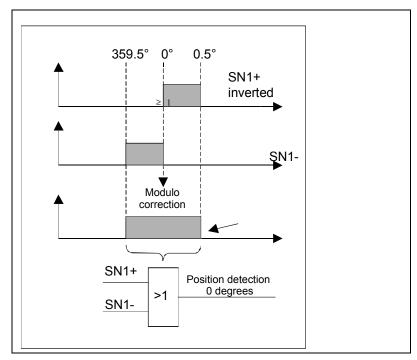


Fig. 8-10 Signal generation for modulo cam 2

However, the OR operation is not integrated in the system and must be implemented in the SPL or by hardwiring.

With SPL, the two cam signals are parameterized to \$A_INSI variables and logically combined in the SPL.

```
36988 SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[0] 84010101 ($A_INSI[1]) 36989 SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[0] 04010102 ($A_INSI[2])
```

IDS=1DO \$A_MARKERSI[1] = \$A_INSI[1] OR \$A_INSI[2]

PLC programming is analogous to that of the NCK SPL.

Without SPL, the SN1+ cam is negated and parameterized to an output. The SN1- cam is also parameterized to a separate output.

```
36988 SAFE_CAM_PLUS_OUTPUT[0] 81040101
36988 SAFE_CAM_MINUS_OUTPUT[0] 01040102
```

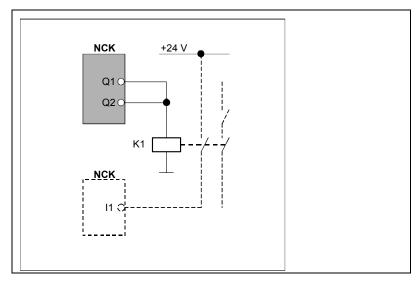


Fig. 8-11 Signal generation for modulo cam 3

In this case, the OR operation is implemented by wiring the two outputs to a contactor whose contacts can be used for further processing or can be logically combined with other signals.

The signals are logically combined in the PLC in the usual manner:

```
UN DB3x.DBX109.0 // SN1+
O DB3x.DBX109.1 // SN1-
= M2.0 // Position detection 0°
```

Cam synchronization

Cam synchronization can also be activated for position monitoring, in order that the two safety channels are switched in synchronism (see also Section 3.7). This synchronization is necessary if the safe cam signals are to be processed in the SPL.

Consideration should be given to conditions which can affect the parameter settings and the effect of synchronization on position detection. The position of the safe cams at the modulo limit must be aligned to the selected cam tolerance. The calculations shown here are also performed by the Safety Integrated system and, in the event of a parameter error, Alarm: 27033 Parameterization of machine data 36936/36937 [0-3] invalid is displayed.

The following machine data is assumed for the calculations below:

36942 SAFE_POS_TOL : 0.1mm 36940 SAFE_CAM_TOL : 0.1mm

Example 1 (rotary axes)

```
SN1+ \geq lower modulo value + SAFE_POS_TOL SN1+ \geq 359.999° + 0.1° SN1+ \geq 0.099°
```

8.4 Safe cams at the modulo limit

Cam SN1+ must be greater than or equal to 0.099°.

SN1- < upper modulo value - SAFE_POS_TOL - SAFE_CAM_POS_TOL

SN1- $< 0^{\circ} - 0.1^{\circ} - 0.1^{\circ}$

 $SN1- < 359.8^{\circ}$

Cam SN1- must be less than 359.8°.

When using the cam tolerance, it should be noted that the switching position of the cam signal generated from switching signals SN1+ and SN1- varies according to the traversing direction, the magnitude of the tolerance, and the magnitude of the position deviations.

Example 2 (linear axis, pulse generation)

For a cam position of 100 mm and the following tolerances,

36942 SAFE_POS_TOL: 0.1mm (max. static deviation)
36940 SAFE_CAM_POS_TOL: 0.1mm
36936 SAFE_CAM_POS_PLUS[0]: 100 mm (SN+)
36037 SAFE_CAM_POS_MINUS[0]: 99mm (SN-)

POSITION NCK at 0 mm: 0.000 mm
POSITION drive at 0 mm: 0.040 mm
(static deviations of actual values 0.040 mm)

then when the cam tolerance is active, the following switching characteristics are obtained for the individual channels and the characteristics of the synchronized signal.

Further, the following diagram shows how a pulse signal is generated from two synchronized cam signals (schematic distances).

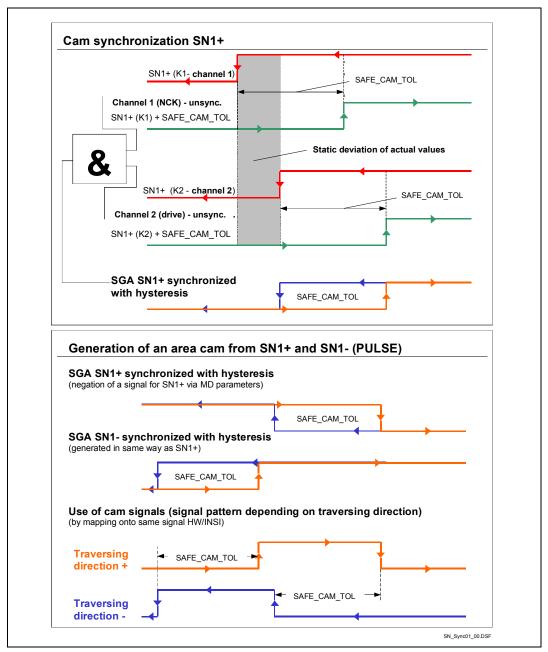


Fig. 8-12 Signal generation for modulo cam 2

As can be seen in the diagram, the setting of machine data MD_SAFE_CAM_TOL determines the following variables:

- Magnitude of the hysteresis (for a synchronized cam signal)
- Magnitude of the traversing direction-dependent offset of the pulse generated from two cam signals

8.5 SPL functionality without real drives

8.5 SPL functionality without real drives

Description

This example is intended to illustrate how to commission "Safety Integrated" with SPL functionality using the "parking axis" function (i.e. where a position measurement system is <u>not</u> active).

The motor and measuring system connections on the drive can remain disconnected.

This option is suitable for commissioning external peripheral devices (hydraulic systems, chip conveyors, etc.), which require the safety functions of the SPL logic, or for a test-set-up, to configure and test the SPL logic in a preliminary phase (e.g. EMERGENCY STOP).

Note

The SE (safe limit positions) and SN (safe cam) functions cannot be tested in this example since there are no real actual values.

- 1. Run-up the NCK with the standard machine data by selecting key position S3=1 and then activating power on.
- 2. Switch S3 back to position 0.
- The password for protection level 2 = "Machine manufacturer" must be active
- Alternative 1: Readiin an NC archive file with an existing drive configuration => (continue with Point 11)
- 5. Alternative 2: Commission one or more axes
 - Drive configuration softkey
 - Insert module softkey (SRM, ARM...)
 - Allocate the logical drive number
 - Select the power module softkey
- Commission the NCK DMP modules (inputs and outputs)
 - Insert module softkey (DMP-C)
 - Allocate the logical drive number
 - Switch modules to the active state
- 7. Power-up the NCK

(The following error appears: 300010 "Axis %1, Drive %2 active without NC axis assignment")

- 8. Change the axis-specific machine data
 - -MD30130[0]: CTRLOUT_TYPE = 1

-MD30240[0]: ENC_TYPE = 1

9. Power-up the NCK

(Error 300701 "Axis %1, Drive %2 Start-up required" appears)

- 10. Enter motor types
 - Drive MD softkey
 - Motor/controller softkey
 - Select motor softkey (e.g. 1PH...)
 - Select motor measuring system
 - Save the boot file
- 11. Power-up the NCK

| 12. | If errors occur at this position, for example, 25201,300504,25000 or 300613, then a position measuring system is active at the interface. Bot position measuring systems should be de-activated. | | | | |
|--|--|---|------------------|---|--|
| | Position measuring system 1 (DB3x.DBX1.5) = 0 | (| ? "parking axis" |) | |
| | Position measuring system 2 (DB3x.DBX1.6) = 0 | (| ? "parking axis" |) | |
| Commission "Safety Integrated" as described in Chapter 7 set MD 36915: SAFE_ENC_TYPE to 1 or 4 | | | | | |

If terminals 663 or AS1/AS2 on the control card are already connected-up, then the supply must be made from the PLC side, as otherwise errors will occur for the crosswise data comparison.

(Also refer to Chapter 7.3.4 "Connecting the drives")

8.6 Direction detection when retracting from SE

8.6 Direction detection when retracting from SE

Description

When SE responds, there is no SGA signal to indicate which SE was exceeded or not reached. In order to only allow retraction from the safe limit position in the specified direction, it is necessary to develop a retraction logic in the PLC program. A possible solution is outlined below.

Acknowledge and retract refer to Chapter 3.6.1

The axis in which the SE has responded is moved into a range in which the monitoring system no longer responds. This is achieved by canceling the user enable (the SE monitoring system is then no longer active) or by changing over to another SE (with a longer traversing range).

The error message output when the safe limit position is exceeded must be acknowledged in accordance with the configured stop response.

Conditions for retraction

If SE responds, traversing motion in the minus direction must be inhibited; if SE+ responds, traversing motion in the plus direction must be inhibited. This prevents damage to the mechanical system and simplifies operation at this point.

Development of retraction logic

The "safe cam" SI function is used for the solution. A detailed description of this function is given in Chapter 3.7. The section below only describes how the function is used.

The retraction logic is based on the following considerations:

 SI function "Safe cam": The SGA signal assigned to the safe cam is only used on the PLC side (it is not necessary to configure the machine data). This meets the needs of the application in question because a fail-safe function is not required and the traversing inhibit can only be initiated through one channel.

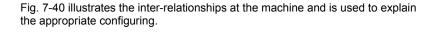
The following interface signals are relevant in the axis DB

| SN1- | DBX.109.0 | SN1+ | DBX.109.1 |
|------|-----------|------|-----------|
| SN2- | DBX.109.2 | SN2+ | DBX.109.3 |
| SN3- | DBX.109.4 | SN3+ | DBX.109.4 |
| SN4- | DBX.109.6 | SN4+ | DBX.109.7 |

Interface signals for the hardware limit switch function
 The following interface signals in the axis DB are relevant (see Description of Functions /A3/ "Axis Monitoring, Protection Zones")

| Hardware limit switch- | DBX12.0 |
|------------------------|---------|
| Hardware limit switch+ | DBX12.1 |

If the signal is detected as being set, Alarm 21614 "Hardware limit switch + or –" is output and the axis is immediately braked (this is not necessary based on the configured stop response). Further traversing motion is only permitted in the appropriate retraction direction.



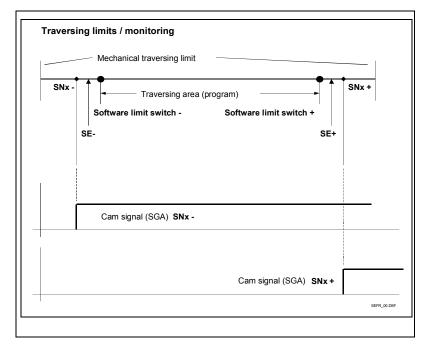


Fig. 8-11 Example of retraction logic

The minus cam of a cam pair, for example (cams SN1+ - SN4 can all be used), is set up in the machine data at the position immediately in front of the left safe limit position (SE-). It must be ensured that SN- is passed if SE- is passed. This means that the difference should be kept as low as possible (we recommend 0...0.1 mm).

A cam should be set up in the MD at the position directly behind the right safe limit position.

The signal characteristics (of the interface signals – SGA) for the two configured cams is shown in the diagram. These two signals can be used to supply information to the hardware limit switch +/- interface signals.

Implementation in the PLC

The interface signal for the hardware limit switch- (DBX12.0) should be supplied with the inverted cam signal of SNx- and the interface signal for the hardware limit switch+ (DBX12.1) should be supplied with the cam signal of SN+. It should be noted that the SGA for the cam signal is not available until the drive has powered up.

11.03

Example (when using the 1st cam pair)

```
DB10.DBX108.5
                              // Drives in cyclic
                              // mode
      S5T#50ms
                              // Transition period to avoid
                              // timing problems
SE
      T100
                              // Timer as
                              // input delay
                              // While the time has still not
UN
     T100
SPB NOSN
                              // expired, the HW limit switch
                              // signals are not supplied
                              // SN1-
UN
      DB<axis>.DBX109.0
      DB<axis>.DBX12.0
                              // Hardware limit switch -
U
      DB<axis>.DBX109.1
                              // SN1-
      DB<axis>.DBX12.1
                              // Hardware limit switch +
NOSN: NOP 0
```

This logic can be used to implement the required interlocking function when retracting.

8.7 Replacing a motor or encoder

References for SINUMERIK 840D

References: /IAD/, Installation and Start-up Guide

/R1/, Reference Point Approach

Description

The following information essentially refers to replacing a motor encoder. The limitations that apply as well as the procedures are essentially the same when replacing a direct measuring system.

When service is required (motor defective or encoder defective), it might be necessary to completely replace the motor or just the motor encoder.

In this case, the motor encoder must be re-calibrated. This affects the behavior of Safety Integrated if the functionality "Safe limit positions" or "Safe cams" has been activated for the axis in question, i.e. the axis has the status "safely referenced". Depending on which motor measuring system is used, it might be necessary to select a different procedure.

The procedures for replacing a motor with absolute value encoder and to replace a motor with incremental encoder are described in the following text. The end of the chapter discusses 2-encoder systems.

Limitations

As mentioned above, the functionality "Safe limit positions" or "Safe cams" is active for the axis in question.

The user agreement is set for the axis, i.e. the axis has had the status "safely referenced" at least once – adjustment between the actual position value of the NC and the SI actual values (axis/drive) has been carried-out.

"Safe limit positions" or "Safe cams" have been able to be used.

A motor or motor encoder must replaced under these limitations/conditions.

Replacing a motor with absolute value encoder

In order to set the encoder, the offset between the machine zero and the zero of the absolute encoder was determined and saved in the SRAM of the NC module.

The calibrated state is identified by the control using MD 34210: ENC_REFP_STATE = 2.

The important factor when replacing a motor (also without Safety Integrated) is that a defined position reference can be established with respect to the mechanical parts of the machine. For example, by mounting and removing the motor at a defined mechanical position or appropriately re-calibrating after the motor has been replaced.

After the old motor has been removed and the new motor installed, another actual position value is read by the new absolute value encoder (there is no longer a defined reference to the correctly calibrated actual position value).

Therefore the following error profile appears when the control runs-up:

Alarm 27001 Axis <name of the axis> fault in a monitoring channel, Code **1003**, values: NCK 0, drive 0

The comparison between the saved standstill position and the actual position indicates a larger deviation than that specified in MD 36944: \$MA_SAFE_REFP_POS_TOL (actual value comparison tolerance (referencing)) or

MD 1344: \$MD_SAFE_REFP_POS_TOL

8.7 Replacing a motor or encoder

The alarm results in a STOP B followed by a STOP A (safe pulse cancellation) for the axis involved.

The user agreement is also cancelled. This means that the axis loses the status "safely referenced" in connection with the Alarms 27000/300950 axis <name of the axis> not safely referenced.

The actual position value supplied by the new motor encoder does not have a reference to the mechanical system. This means that the absolute value encoder must be re-aligned and set-up at this point.

Note

An acceptance report is generally not required when a motor has been replaced.

Re-calibration procedure

1. Carry out an NCK reset

Note

After the NCK-Reset, the axis can be traversed again. Alarms 27000/300950 "Axis not safely referenced" are still present and indicate that the functions "Safe limit positions" and "Safe cams" are not active in this state. For example, if the "Safe limit positions" as being used as a substitute for hardware limit switches, then they are not functioning at this time!

- Move the axis to the reference position after first setting MD 34010 REFP_CAM_DIR_ IS_MINUS according to the approach direction. (MD 34010 should be set to 1 if the axis is moved in the minus direction to the reference position.)
- MD 34100: Set REFP_SET_POS to the actual value of the reference position.
- 4. MD 34210: Set ENC_REFP_STATE = 1 to activate the calibrated settings.
- Select the axis that is to be calibrated on the machine control panel and press the RESET key on the machine control panel.
- 6. Select the JOG/REF mode, enable the axis feed.
- 7. The calibration process must be initiated with traversing key + or according to MD 34010: REFP_CAM_DIR_IS_MINUS and the approach direction to the reference position. (Backlash has been eliminated.)

The axis does not traverse. Instead, the offset between the correct actual value (reference position) and the actual value supplied by the encoder is entered in MD 34090: REFP_MOVE_DIST_CORR. The current actual value appears in the basic display and the axis signals "referenced". The value 2 is entered in MD 34210 as the result.

Example:

MD 34010 = 1 (minus) and the reference position was approached in the minus (negative) direction. Then, the "-" key must also be pressed on the machine control panel.

- When the absolute value encoder has been re-calibrated (MD 34210 from 1 -> 2), the axis changes over into the "referenced" state. At this time, the new valid actual position is taken over for the safe actual values (axis and drive).
- 10. Finally, if the JOG/REF machine mode is active on the MMC, the "user agreement" softkey must be pressed and the user agreement for the axis involved must be reset. Alarms 27000/300950 disappear and the functions "Safe limit positions" and "Safe cams" are safely active again

incremental encoder

Replacing a motor with The same conditions apply as when replacing a motor with absolute value encoder - these are described first.

> To calibrate the encoder, a reference point approach has been set up, e.g. with reference point cams, i.e. after the zero mark has been passed when leaving the cam, the reference point is approached according to the offsets in 34080 REFP_MOVE_DIST and 34090 REFP_MOVE_DIST_CORR - and the value of the reference point is set in MD 34100: REFP_SET_POS. After the referencing operation, Alarm messages 27000/300950 "Axis not safely referenced" disappear and the functions "Safe limit positions" and "Safe cams" are safely active.

> The important factor when replacing a motor (also without Safety Integrated) is that a defined position reference can be established with respect to the mechanical parts of the machine. This can be achieved by mounting and removing the motor at a defined mechanical position or appropriately recalibrating after the motor has been replaced.

After the old motor has been removed and the new motor installed, the following procedure is recommended:

Re-calibration procedure

- 1. Run-up the control or carry-out an NCK reset
- If the JOG/REF machine mode is active on the MMC, the "user agreement" softkey must be pressed and the user agreement for the axis involved is withdrawn to avoid Alarm 27001 Axis <name of the axis> fault in a monitoring channel,

Code 1003, values: NCK 0, drive 0

After the system has run-up, the JOG/REF mode is selected and the feed enable for the axis is issued. Carry-out a reference point approach for the axis involved.

Note

The error at a reference point approach is no more then one motor rotation (difference between two zero marks). This offset is usually not critical for the mechanical parts of the machine. If problems arise with the traversing limits because of the type of reference point approach, then for example, set the offset values in MD 34080 /34090 to non-critical values.

Alarms 27000/300950 "Axis not safely referenced" are still present and indicate that the functions "Safe limit positions" and "Safe cams" are not active in this state. For example, if "Safe limit positions" is being used to substitute hardware limit switches, then it is important to note that at this time, the safe limit positions are not functional!

After completion of the reference point approach, the axis goes into the "referenced" status. However, because of the zero mark offset between the encoders, the reference position still has to be calibrated, i.e. the position reference with respect to the mechanical system must be reestablished. The system is calibrated after measuring the difference – usually in MD 34080 REFP_MOVE_DIST or 34090 REFP_MOVE_DIST CORR.

- 4. After the reference point has been re-calibrated, the reference point approach must be re-initiated. The axis changes over into the "referenced" state. At this time, the reference point value is taken over as the safe actual value for the axis and drive.
- 5. Finally, if the JOG/REF machine mode is active on the MMC, the "user agreement" softkey must be pressed and the user agreement for the axis involved must be reset. Alarms 27000/300950 disappear and the functions "Safe limit positions" and "Safe cams" are safely active again

Comments about 2-encoder systems

Case A

1st measuring system: Incremental motor measuring system 2nd measuring system: Absolute direct measuring system The 2nd position measuring system ((DBX 1.5 = 0, DBX 1.6 =1) is selected as the active measuring system via the axis interface

In this case, motor replacement is straightforward because the NC reference point position is supplied with values exclusively from the 2nd measuring system (DMS). This means that the measuring system does not have to be recalibrated.

Case B

1st measuring system: Absolute motor measuring system 2nd measuring system: Incremental direct measuring system The 1st position measuring system (DBX 1.5 = 1, DBX 1.6 =0) is selected as the active measuring system via the axis interface when the system runs-up. This is for monitoring purposes. A changeover is then made to the 2nd position measuring system (DBX 1.5 = 0, DBX 1.6 =1).

In this case, the motor must be replaced carefully observing the **Description**, **motor with absolute value encoder**. This is because it is necessary to recalibrate the absolute value encoder. When re-calibrating the system, we recommend to permanently select the 1st positioning measuring system and to only traverse the axis using the motor measuring system.

8.8 Example for combining SI with ESR

General

If the ESR functionality (refer to the Description of Functions, Special Functions) is to be used on a machine together with Safety Integrated, then frequently, problems are encountered with the responses when a fault or error develops. The shutdown responses from Safety Integrated (safe state, pulse cancellation) prevents the required retraction motion or delayed stopping of the axes. This example shows a possible parameter assignment for Safety Integrated functionality that still guarantees optimum machine protection in the automatic mode.

Required configuration ESR:

If a fault or error situation is detected in the automatic mode, the X axis should make a retraction movement – the other axes should continue to move for a short time and then should be braked along the parameterized braking ramp of the interpolator. If communications to the drive are faulted, then the X axis should retract – also in the automatic mode. This function is executed directly and independently in the drive. ESR should not become active if personnel are in the hazardous zone of the machine.

This is the reason that ESR should be parameterized as follows at the machine (the following doesn't provide a complete parameterization of the ESR function, only that part required to obtain an understanding):

Parameterization of the channel-specific ESR machine data (NC controlled retraction)

MD 21380 \$MC_ESR_DELAY_TIME1=0.1; Continue to move for a short time MD 21381 \$MC_ESR_DELAY_TIME2=3.0; Time for the braking ramp

Parameterizing the axis-specific ESR machine data (NC controlled retraction)

MD 37500 \$MA_ESR_REACTION[AX1]=21; Retraction motion of the X axis MD 37500 \$MA_ESR_REACTION[AX2]=22; Stopping the Y axis

Parameterizing the drive-specific machine data (retraction that is executed independently in the drive)

MD 1638 \$MD_RETRACT_TIME[DR1]=200 Retraction time, function executed in the drive. X axis

MD 1639 \$MD_RETRACT_SPEED[DR1]=400000 Retraction speed, X axis

MD 1637 \$MD_GEN_STOP_DELAY[DR2]=200 Stopping time of the Y axis – executed independent of the Y axis – executed independen

of the Y axis – executed independently in the drive (drive-based function)

Safety Integrated

The safely-reduced speed should be monitored for the X and Y axes as soon as anybody has entered or is in the hazardous zone of the machine. This is detected if the protective door is opened or closed. Further, the safe limit switches are activated for the Y axis and SPL is also used. SG2 is active in the automatic mode (with an extremely high limit speed), with protective door SG1 open.

Hazardous locations

The following hazardous locations can be obtained in the automatic mode that can be prevented using the required ESR and Safety Integrated:

8.8 Example for combining SI with ESR

- The protective door switch fails in one channel. This is the reason that as a result of the crosswise data comparison of the SPL, a stop D is initiated after 1 s.
- The protective door switch fails in one channel. This is the reason that as a
 result of the crosswise data comparison of the NCK and drive, a stop F
 with subsequent Stop B/A is initiated at the earliest after the time specified
 in MD \$MA_SAFE_MODE_SWITCH_TIME.
- Any other failure results in a crosswise data comparison error for the NCK and drive and therefore, in turn, to a Stop F/B/A.
- If the communications to the drive fail (drive bus failure), then the pulses are immediately cancelled. This therefore prevents ESR being autonomously executed in the drive (as drive-based function)

Eliminating the hazardous locations

These hazardous locations are removed as follows:

1.) Stop E is activated as response to the speed being exceeded in SG2 and for SPL crosswise comparison errors:

MD 10097 \$MN SAFE SPL STOP MODE = 4

Default value 3. For errors in the crosswise data comparison of the SPL (Alarm 27090), with the value 4, a Stop E is initiated instead of a Stop D. At the same time, bit DB18.DBX36.1 must be set in the PLC:

SFT

= DB18.DBX36.1 (enable Stop E)

MD 36901 \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE[AX1]=51;

X axis: SG/SBH + external Stop E

MD 36901 \$MA SAFE FUNCTION ENABLE[AX2]=53;

Y axis: SG/SBH + SE + external Stop E

Note: All axes with \$MA_SAFE_FUNCTION_ENABLE not equal to 0

must have enabled the external Stop E, if

 $MN_SAFE_SPL_STOP_MODE = 4$ was parameterized.

MD 36961 \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE [AX1]=5; \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION

MD 36961 \$MA_SAFE_VELO_STOP_MODE [AX2]=5; becomes effective for axes X and Y

MD 36963 \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION [1,AX1]=3; Stop D for SG1, axis X

MD 36963 \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION [2,AX1]=14; Stop E for SG2 axis X, pulses are not cancelled when the bus fails

MD 36963 \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION [1,AX2]=3; Stop D for SG1, axis Y

MD 36963 \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION [2,AX2]=14; Stop E for SG2 axis Y, pulses are not cancelled when the bus fails

2.) Parameterizing a Stop E:

MD 36954 \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E[AX1] = 3.5; 3.5 s because ESR was parameterized to 3.1 s

MD 36954 \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E[AX2] = 3.5; 3.5 s because ESR was parameterized to 3.1 s

Note:

The safe operating stop is activated after this time has expired. This is the reason that this transition time for the Stop E must correspond to the ESR times

(\$MC_ESR_DELAY_TIME1 + \$MC_ESR_DELAY_TIME2). If this time is selected to be too short, then the retraction motion will not be correctly executed and depending on the safe functions, hard stops will be initiated (Alarm 27024 Stop A/B).

3.) Delaying stops following a stop F

MD 36955 \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F[AX1] = 3.5; 3.5 s because ESR was parameterized to 3.1 s

MD 36955 \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_F[AX2] = 3.5; 3.5 s because ESR was parameterized to 3.1 s

An ESR can be initiated in this time. This is the reason that here it makes sense to use the same time as in \$MA_SAFE_STOP_SWITCH_TIME_E.

4.) Delaying pulse cancellation when the drive bus fails:

MD 10089 \$MN_SAFE_PULSE_DIS_TIME_BUS_FAIL[AX1] = 0.5; 0.5 s because ESR was parameterized to 0.2 s

An ESR can be autonomously executed in the drive (drive-based function) in this time. This time should therefore be adapted to the parameterization of the drive MD \$MD_RETRACT_TIME (in this particular example, 200 ms).

In this example, the system does not wait for this time in the following specific cases

- active SBH
- when an external Stop A is selected
- active SG1: For SG1, \$MA_SAFE_VELO_STOP_REACTION is parameterized so that when the bus fails, the pulses should be immediately cancelled.

5.) Input assignment of the SGE "de-select external Stop E"

MD 36977 \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[3,AX1]=04010109 Assignment to the SPL: OUTSI[09]

MD 36977 \$MA_SAFE_EXT_STOP_INPUT[3,AX2]=04010109 Assignment to the SPL: OUTSI[09]

DB axis DBX32.5 De-select the external Stop E from the PLC:

U DB18.DBX63.0 (corresponds to OUTSIP[09]) = DB31.DBX32.5 (ext. Stop E, axis X)

= DB31.DB32.5 (ext. Stop E, axis X) = DB32.DBX32.5 (ext. Stop E, axis Y)

DB axis DBX111.7 includes the checkback signal "Stop E active"

6.) Delay time for the SG/SBH changeover:

MD 36951 \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY[AX1]=4.1s MD 36951 \$MA_SAFE_VELO_SWITCH_DELAY[AX2]=4.1s

A value (1 s + retraction time) must be entered, for all axes, in the MD 36951 (delay time SG and SBH). After 1 s, the defective door switch is detected with Alarm 27090, crosswise data comparison and Stop E is initiated. Depending on the selected SG stage, retraction motion is executed. If this time is significantly

8.8 Example for combining SI with ESR

shorter than the required retraction time, then the retraction time, after this time has expired, is only carried-out at the reduced speed SG1.

7.) Initiating ESR

a) ESR must be enabled in the machining program:

\$AA_ESR_ENABLE[X] = 1 ; enables ESR for the X axis

LFPOS ;

POLF[X] = IC(25); retraction path, axis X

POLFMASK(X); Axis X is declared as retraction axis

b) ESR must be triggered in synchronous actions (e.g. in SAFE.SPF):

An X axis retraction is initiated if at least one axis detects a Stop E: IDS = 250 WHENEVER (\$AC_MARKER[20] == 1) AND (\$A_STOPESI<>0) DO \$AC_ESR_TRIGGER=TRUE

The retraction is automatically initiated if safety integrated has detected a problem associated with the actual value sensing Alarm 27001 with Codes 3 or 44 to 57 has occurred), or a Stop F is present that will result in a subsequent stop B/A:

ID = 251 WHENEVER (\$AC_MARKER[20] == 1) AND (\$A_XFAULTSI <> 0) DO \$AC_ESR_TRIGGER=TRUE

Marker 20 is only used to interlock the retraction, e.g. when testing the external Stop F

It is possible to respond to fault/error states by using the axis-specific system variables \$VA_STOPSI[axis name] and \$VA_XFAULTSI[axis name].

8.) Hardware prerequisites

The pulse enable (terminal 663) must be controlled from an onboard output (MD 36986 \$MA_SAFE_PULS_ENABLE_OUTPUT = 1 or 2 or 3 or 4), as otherwise the pulse cancellation delay time is not effective when the drive fails.

11.03 A Appendix



A Appendix

A.1 Index of abbreviations

AB Output byte

AS1/AS2 Starting inhibit ½ (terminals on 611D performance control module)

ASUB Asynchronous subroutine

ASIC Application Specific Integrated Circuit (semiconductor module developed for

special applications)

BAG Mode group

BAG-STOP Stop in corresponding mode group

BG Professional association (in Germany)

BIA Berufsgenossenschaftliches Institut für Arbeitssicherheit (German Institute for

Occupational Safety)

CFG Configuration telegram

CPU Central Processing Unit

CRC Cyclic Redundancy Check

DAC D/A converter

DB Data block

DI Digital Input

DKE-AK German Electrotechnical Working Committee

DL Data Left

DMP Distributed machine I/Os

DMS Direct Measuring System

DO Digital Output

DP Distributed I/O

DPM DP master

DPR Dual Port RAM

DR Data Right

DW Data Word

ENC Number of encoder pulses

ENDAT Encoder Data (interface for absolute encoder)

EQN/ERN Part of an order code for absolute/incremental encoders made by Heidenhain

ESD ElectroStatic Discharge

ESR Extended Stop and Retract

F... Failsafe...

F-DI Failsafe input module

F-DO Failsafe output module

11.03 A Appendix

FD Feed drive

FOC Force control, travel with limited torque/force

FV Failsafe Values

FXS Fixed Stop, travel to fixed stop

HHU Handheld Unit

HMS High-resolution Measuring System

HW Hardware

I/RF Infeed/Regenerative Feedback Unit

IB Input Byte

IBN Start-up

IMP Pulse cancellation

IMS Indirect Measuring System

IPO Interpolator

IS Interface signal

KDV Crosswise data comparison

LEC Leadscrew Error Compensation

LSB Least Significant Bit

LIFTFAST Fast retraction from contour

LL Lower limit

MD Machine Data or Marker Doubleword

MDD Machine Data Dialog

Mixed-IO I/O module with analog and digital signals

MDIR Machinery Directive

MMC Man Machine Communication

(operator interface for man-machine communication)

MSB Most Significant Bit

MSD Main Spindle Drive

MT Machine Tool

NC Numerical Control

NCK NC Kernel

NE Line infeed module

OA Operator Acknowledge

OB Organization block

OI Operator interface

OP Operator panel

Order No. Machine-readable product designation

PLC Programmable Logic Controller

PM-E F Power Module Electronic Failsafe

11.03 A Appendix

PS Power supply

PSC PROFIsafe cycle

QVK Peer-to-peer data transfer

RPM Revolutions Per Minute

SBH Safe operating stop

SBR Safe braking ramp

SE Safe Limit Switch

SG Safely-reduced speed

SGA Safety-relevant outputs

SGE Safety-relevant inputs

SH Safe standstill

SI SINUMERIK Safety Integrated®

SIL Safety Integrity Level

SK Softkey

SN Safe cams

SPL Safe Programmable Logic

STOP Stop response:

A, B, C, D, E, F In the event of a fault, the system reacts depending on the configured STOP

response

SW Software

TCP Tool Center Point

TEA Testing Data Active

Ü Gear Ratio

UL Upper limit

11.03 A Appendix

A.2 List of References.

A.2.1 List of references, general

| /ASI/ | Low-Voltage Switchgear and Systems |
|-------|------------------------------------|
| | Catalog 1995/1996 |
| | 0: |

Siemens Drives and Standard Products Order No.: E20002-K1002-A101-A6

/1/ Richtlinie 89/392/EWG (Maschinenrichtlinie) Bundesanzeigerverlag, 1993.

/2/ Positionspapier des AK 226.03 im DKE: Sicherheitsgerichtete Funktionen

elektrischer Antriebssysteme in Maschinen.

/3/ Schäfer, M./Umbreit, M.: Antriebssysteme und CNC-Steuerungen mit

integrierter Sicherheit, BIA-Report Nr. 4/97.

/4/ Kategorien f
ür sicherheitsbezogene Steuerungen nach EN 954-1,

BIA-Report 6/97.

75/ ZH1/419. Prüf- und Zertifizierungsordnung der Prüf- und Zertifizierungsstellen

im BG-Prüfzert. (Prüf- und Zertifizierungsordnung), Ausgabe 10/97.

/6/ Reinert, D./Schäfer, M./Umbreit, M.: Antriebe und CNC-Steuerungen mit

integrierter Sicherheit (Antriebe und CNC-Steuerungen), in: ETZ-Heft 11/98.

Johannknecht, A./Warlich, H.-J.: Maschinenschutz in Europa - BG

(Maschinenschutz).

/SHB/ Safety Integration: Das Programm für die Industrien der Welt,

Applikations-Handbuch, Ausgabe 03.99

Bestell-Nr. E20001-P285-A733

A.2.2 List of references for SINUMERIK 840D

/DA/ SINUMERIK 840D/840Di/810D

Diagnostics Guide

Order No.: 6FC5 298-6AA20-0BP3

/PHD/ SINUMERIK 840D

Configuration Manual NCU 561.2 -573.4

Order No.: 6FC5 297-6AC10-0BP2

/IAD/ SINUMERIK 840D/SIMODRIVE 611D

Installation and Start-Up Guide Order No.: 6FC5 297-6AB10-0BP2

/LIS/ SINUMERIK 840D/840Di/810D/SIMODRIVE 611D

Lists

Order No.: 6FC5 297-6AB70-0BP3

/FB1/ SINUMERIK 840D/840Di/810D

Description of Functions Basic Machine (Part 1),

Order No.: 6FC5 297-6AC20-0BP2

/FB2/ SINUMERIK 840D/840Di/810D (CCU2)

Description of Functions Extended Functions (Part 2),

Order No.: 6FC5 297-6AC30-0BP2

/FB3/ SINUMERIK 840D/840Di/810D (CCU2)

Description of Functions Special Functions (Part 3),

Order No.: 6FC5 297-6AC80-0BP1

/PG/ SINUMERIK 840D/840Di/810D

Programming Guide Fundamentals Order No: 6FC5 298-6AB00-0BP2

/S7H/ SIMATIC S7-300

Manual: Assembly, CPU data (HW Description)

Reference Manual: Module Data Order No.: 6ES7 398-8FA10-8AA0 11.03 A Appendix

A.2.3 **List of References for SIMODRIVE 611**

/PJU/ SIMODRIVE 611-A/611-D

Planning Guide Inverters
Transistor PWM Inverters for AC Feed Drives and
AC Main Spindle Drives

Order No: 6SN1197-0AA00-0BP5

/PJFE/ SIMODRIVE

Planning Guide Synchronous Build-in Motors 1FE1

AC Motors for Main Spindle Drives Order No.: 6SN1 197-0AC00-0BP1

Notes

<u>11.03</u>

I Index

I.1 Keyword index

| | | Communication | |
|--|-------|-------------------------------------|--------------|
| | | NCK and PLC-SPL | 3-158 |
| \$ | | Comparison clock cycle | 2-35 |
| | | for 840D | |
| \$A STOPESI | 3-76 | Configuration for 840D | |
| \$MN_INFO_PROFISAFE_CYCLE_TIME | | Connection of the drives | |
| \$VA_STOPSI | | Control category 3 | |
| · <u> </u> | | Control Category 3 | |
| | | Cross Monitoring | |
| A | | Crosswise data comparison | 2-34, 3-138 |
| Absolute encoder | | D | |
| Acceptance test 5-279, | | ט | |
| Acceptance test support | | | |
| Acknowledge/save monitoring data Actual value and measuring circuit | 5-279 | D/A converter output Data | 5-283 |
| assignment | 5-278 | altering | |
| Actual value synchronization | | Delete password | 5-280 |
| Alarms | | Different channel run times | 3-131 |
| for 611 digital | 6-343 | Digital PLC inputs/outputs for 840D | |
| for 840D | 6-310 | Direct measuring system | |
| Alteration of SI data | 5-281 | Diverse structure | |
| Axis not referenced | 3-170 | DMP compact modules | |
| Axis referenced | | DMS | |
| Axis safely referenced | 3-171 | Door safety contactor | |
| Axis, vertical | 2-51 | DP master, Class 1 | |
| | | DP master, Class 2 | |
| _ | | Drive with slip | 3-176 |
| В | | | |
| Brake test | 8-451 | E | |
| | | EC Directives | 2-27 |
| С | | EMERGENCY STOP | 7-383, 7-416 |
| Compignala | 2 115 | of functions for 840D | 4-217 |
| Cam signals | | Enable option | |
| Cam synchronization Enable for 840D | | for 840D | 5-277 |
| Changing the speed limit values | | Enable, global | |
| Circuit, safety relay | | Enabling functions | |
| Clock cycle overruns | | Encoder limit frequency | |
| Coding of the output assignment | | Encoder limit frequency, parameteri | |
| Coding the input assignment | | Encoder replacement | |
| Commissioning 840D | - 200 | Encoder type combinations | |
| First commissioning | 5-277 | Encoder types | |
| Series commissioning | | 2-encoder system | |
| Conso commissioning | 200 | Engineering | |

<u>I Index</u> 11.03

| Enter monitoring cycle | | K | |
|---|---------|------------------------------|--------|
| for 840D | 5-278 | | |
| Error analysis | | Kayayitah | 7 400 |
| General | 2-48 | Keyswitch | 7-400 |
| in automatic mode | | | |
| in set-up mode | | | |
| in test mode | | L | |
| Error code | | | |
| | | Limit frequency | 3-96 |
| Fine error decoding | | Limiting the setpoint speed | |
| ESR | | Load standard motor data | |
| ET 200S F I/Os | 3-183 | Local inputs on the NCU | |
| ET200S PROFIsafe components | | Local outputs on the NCU | |
| Parameterization | 7-426 | Logbook | |
| ET200S PROFIsafe module | | LOGDOOK | 5-213 |
| Wiring | 7-426 | | |
| Example circuits | | М | |
| External STOPs | | IVI | |
| Machine data | 3-87 | | |
| Macrinio adda | | Machine calibration | 3-170 |
| | | Machine data for 611 digital | |
| F | | Overview | 4-241 |
| • | | Machine data for 611digital | |
| | | Description | 4-243 |
| F master | | Machine data for 840D | 7 2 70 |
| Fault analysis | 2-46 | Description | 4 200 |
| F-DI module | 3-186 | • | |
| Parameter settings | 7-432 | Overview | |
| F-DO connections | | Machinery Directive | |
| F-DO module | | Master | |
| Parameter settings | | Measuring system changeover | 2-51 |
| Forced checking procedure | | Modulo display | 3-117 |
| Forced checking procedure, safety relay | | Monitoring channel | 3-128 |
| Forced checking procedure, salety relay | 3-131 | Monitoring clock cycle | |
| | | For 611digital | 4-243 |
| • | | Monitoring cycle | |
| G | | for 840D | |
| | | Monitoring devices | |
| Gantry axis | 2-52 | Motor encoder adjustment | |
| Gearboxes | | | |
| | | Multiple assignment | |
| | | Multiple distribution | 3-133 |
| Н | | | |
| | | N.I. | |
| Hannad analysis | 0.00 | N | |
| Hazard analysis | 2-28 | | |
| HW requirements | | NCK RESET for 840D | 5-276 |
| PROFIsafe | 3-181 | NCK SGEs/SGAs | |
| | | NCK-SLP programming | |
| | | NCK-SPL | |
| I | | NCU local inputs | |
| | | NCU onboard I/Os | |
| I/O modules | 3_196 | | |
| I/O system ET 200 S | | NCU terminal block | |
| Incremental encoder | | NCU-local inputs/outputs | 3-146 |
| | 5-100 | Not suppressing alarms | 6-356 |
| Initialization | 2 4 4 0 | | |
| Safety relay | 3-149 | | |
| Integrated safety functions | | | |
| Interface signals | | | |
| from drive | | | |
| to drive | 4-257 | | |

<u>11.03</u>

| 0 | | Machine data | 3-94 |
|---|-------|-------------------------------------|-------|
| | | Prerequisites | 3-90 |
| Objective of safety technology | 1_10 | Selecting | 3-90 |
| OEM | 1-13 | Safe operating stop, test | 5-287 |
| Users of 840D | 2.52 | Safe signal processing | |
| OEM applications | | Safe software cams | |
| | | Function features | 3-115 |
| Override factor for safely-reduced spee | | Hysteresis | 3-116 |
| Override factor safely-reduced speed | 4-258 | Machine data | |
| | | Output assignment | |
| Р | | Prerequisites | |
| r | | Special case | 3-116 |
| | | Specifying cam positions | |
| Park axis | | Synchronization | |
| Parking an axis | | Tolerance | |
| Parking axes with absolute reference | | Safe software cams, test | |
| Performance closed-loop control modu | | Safe software limit switch | 0 200 |
| Performance control module | | Configurable stop responses | 3-115 |
| PLC SGEs/SGAs | 3-132 | Limit values: | |
| PM-E F connections | 7-429 | Prerequisites | |
| PM-E F module | | Safe software limit switch, test | |
| Parameter settings | 7-435 | Safe software limit switch, test | 3-200 |
| Potential savings | 1-21 | Function features | 2 111 |
| Powering-up | 2-45 | | |
| Powering-up the control | 2-45 | Machine data | 3-117 |
| PROFIBUS connection | 7-431 | Safe speed | 0.404 |
| PROFIsafe | | Configurable stop responses | 3-101 |
| PROFIsafe clock cycle | 3-189 | Features of the function | |
| PROFIsafe clock cycle overruns | | Override for | |
| PROFIsafe communication | | Prerequisites | |
| PROFIsafe, system prerequisites | | Selection | |
| PROG_EVENT mechanism | | Safe standstill | |
| PROG_EVENT.SPF | 3-141 | Function features | |
| Protective door | | Machine data | |
| Protective door interlocking | | Selecting/de-selecting | 3-88 |
| Protective door locking | | Safe standstill – disconnecting the | |
| Protective mechanisms | | energy feed | |
| Pulse cancellation | | Safe standstill - prerequisites | |
| | | Safely-reduced speed | |
| | | Changing the limit values | |
| R | | Override for | |
| •• | | Safely-reduced speed, test | 5-287 |
| Deference point reached | 2 171 | Safe-reduced speed | |
| Reference point reached | | machine data | 3-113 |
| | | Safety relay | |
| Response time | | Safety relay, test | 3-151 |
| Risk assessment | | Safety standards | 2-28 |
| Rotary axis4-2 | | Save boot files | |
| Cam actual value range | | for 840D | 5-277 |
| endlessly turning | | Save data | 5-280 |
| Modulo display | | Save standstill position | 2-45 |
| Safe software cams | 3-117 | Saved standstill position | 3-172 |
| | | SBH | |
| • | | SBR | |
| S | | SE | |
| | | Selecting speed limit values | |
| Safe braking ramp | 3-124 | Selector gearboxes | |
| Safe cams | | Series commissioning | |
| Safe limit switches | 3-114 | Service display | |
| Safe operating stop | 3-89 | Service displays for 840D | 5-295 |
| De-selection | 3-92 | Servo trace | |
| Function features | | Set axis monitor | |
| | | · · · · · · · · · · · · · · · · | 1 0 |

<u>I Index</u> 11.03

| Set password | 5-277 | STOP F | |
|---------------------------------------|------------|-------------------------------------|-------------|
| Setpoint speed | | Description | 3-76 |
| SG | 3-95 | Stop response | |
| SGA | | SG-specific | 3-102 |
| SBH active | 3-92 | Stop responses | |
| SGE/SGA | | Assignment table | 3-72 |
| Function features | 3-127 | Overview | |
| Machine data | | Priority | |
| Signal run times | | Sequence | |
| What is the minimum number neede | ed? .3-130 | Stop responses | |
| SGE/SGA assignment | | machine data | 3-126 |
| for 840D | 5-278 | Stop responses, configurable | |
| SGE/SGA test | | SW requirements | |
| SGEs | 201 | PROFIsafe | 3-182 |
| Standstill via STOP | 3-80 | Synchronization of cam signals | 0 102 |
| SG-Override 3- | | Description | 3-116 |
| SG-specific STOPs | | Enable | 3-116 |
| SH | | System variable | |
| Shutdown path of drive CPU | | System variable \$A_XFAULTSI, | 0-100 |
| Shutdown path of NCK CPU | 3 62 | \$VA_XFAULTSI | 4 267 |
| | | System variable \$VA_IS | |
| Shutdown paths | | System variable \$VA_IS | 4-207 |
| Requirements | | | |
| Stop responses | | Т | |
| Test | | • | |
| Shutdown paths for a dual-axis module | 33-00 | - | 0.04 |
| Shutdown paths with several axes | 2.60 | Terminology | |
| without SPL | | Test stop | |
| SIRELAY | | for external STOPs | |
| Slaves | 3-180 | Sequence | |
| Slip | 0.470 | When to carry out | |
| Between motor and load | | Testing the external pulse cancella | |
| Slip for 2-encoder system | | Time response when cam position | |
| SN | 3-115 | is passed | |
| Softkey | - 0 | Tolerance for SN | 3-116 |
| Confirm SI data | | Troubleshooting | |
| Copy SI data | | for 840D | |
| Specifying cam positions | | Two-channel structure | |
| Speeds and velocities | | Two-encoder system | 3-169 |
| SPL | | | |
| Linking to the I/Os | | | |
| SPL data on the PLC side | | U | |
| SPL start without axial safety enable | | | |
| Standard monitoring functions | | User agreement | 2-35, 5-279 |
| Standstill tolerance | 3-89 | Interlock | |
| Standstill via SGEs | 3-80 | User agreement, saved | 3-171 |
| Start SPL | 3-144 | , | |
| STOP A | | | |
| Description | 3-73 | V | |
| STOP B | | | |
| Description | 3-73 | Verification | 2-20 |
| STOP C | | Vertical axis | |
| Description | 3-74 | VOLUGUI UNIO | 2-01 |
| STOP D | | | |
| Description | 3-75 | | |

| To | Suggestions |
|---|--|
| Siemens AG | Corrections |
| A&D MC BMS P.O. Box 3180 | For Publication/Manual: SINUMERIK 840D/SIMODRIVE 611 digital |
| D-91050 Erlangen | SINUMERIK Safety Integrated |
| (Tel.: +49 (0)180 5050 - 222 [Hotline] | Manufacturer Documentation |
| Fax: +49 (0) 9131 / 98 – 2176 | |
| E-mail: motioncontrol.docu@erlf.siemens.de) | |
| From | Description of Functions |
| Name: | Order No.: 6FC5297-6AB80-0BP2 Edition 11.03 |
| Company/Dept. | Should you come across any printing errors when reading this publication, please notify us |
| Address: | using this form. Suggestions for improvement |
| Postal code: City: | are also welcome. |
| Phone:/ | |
| Fax:/ | |

Suggestions and/or corrections

Siemens AG

Automation and Drives
Motion Control Systems
Postfach 3180, D – 91050 Erlangen
Bundesrepublik Deutschland

© Siemens AG 2003 Subject to change without prior notice Order No.: 6FC5297-6AB80-0BP2